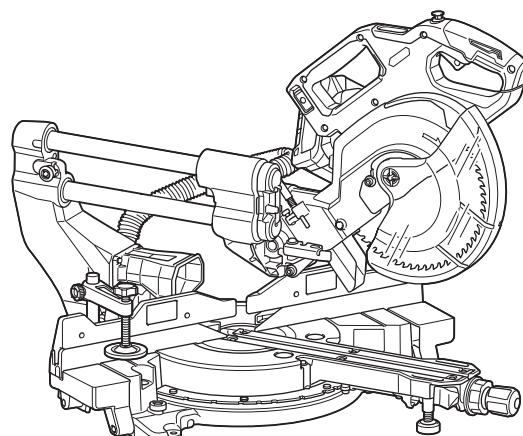




EN	Cordless Slide Compound Miter Saw	INSTRUCTION MANUAL	15
PL	Ukośnica Akumulatorowa	INSTRUKCJA OBSŁUGI	34
HU	Vezeték nélküli csúszókocsis gérvágó fűrész	HASZNÁLATI KÉZIKÖNYV	57
SK	Akumulátorová posuvná pokosová píla na kombinované rezanie	NÁVOD NA OBSLUHU	78
CS	Akumulátorová radiální pokosová pila	NÁVOD K OBSLUZE	99
UK	Акумуляторна пересувна комбінована пила для різання під кутом	ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ	119
RO	Ferăstrău pentru tăieri oblice combineate, fără cablu	MANUAL DE INSTRUCTIUNI	142
DE	Akku-Kapp. und Gehrungssäge	BETRIEBSANLEITUNG	164

LS002G



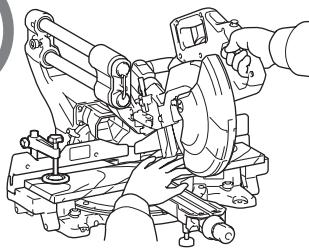


Fig.1

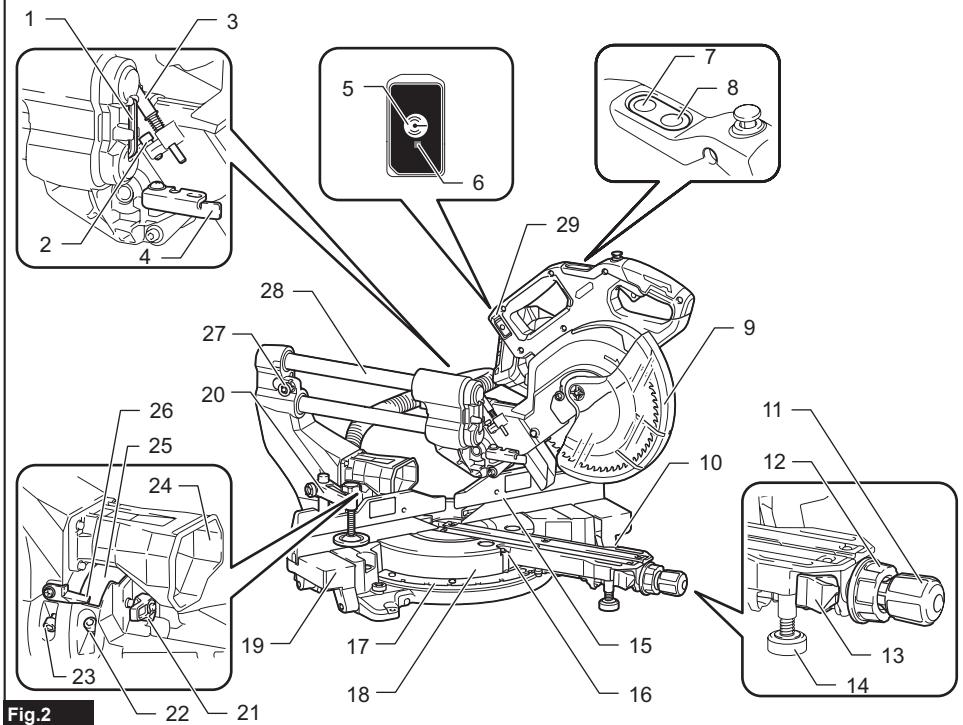


Fig.2

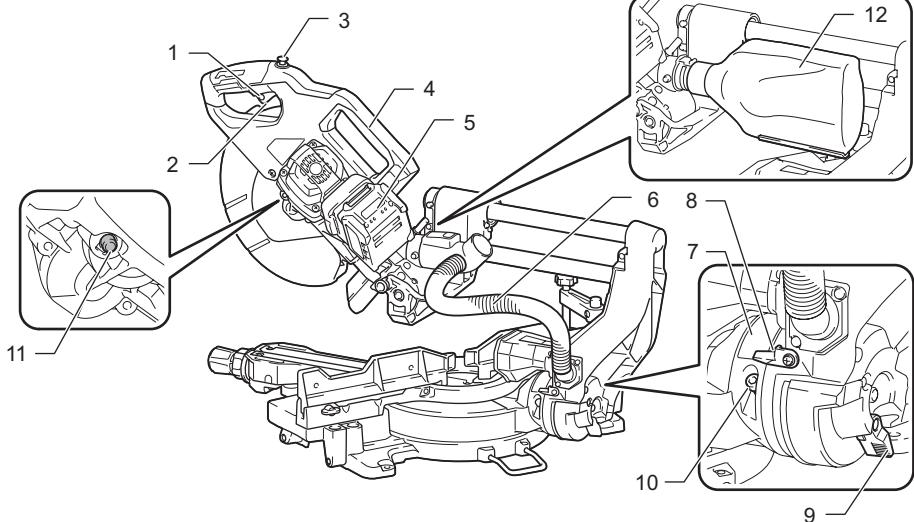


Fig.3

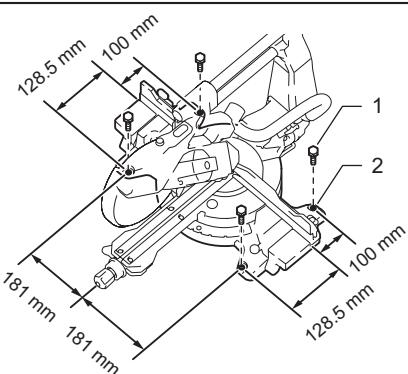


Fig.4

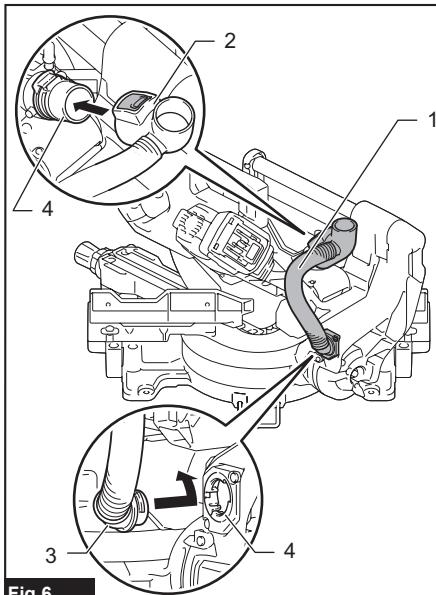


Fig.6

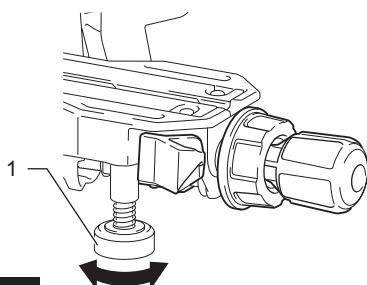
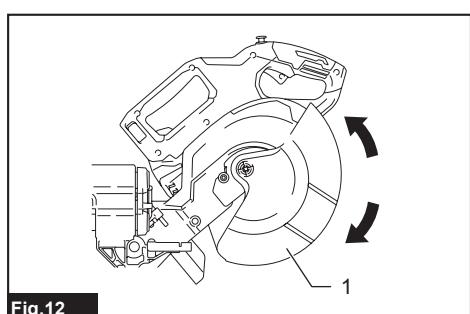
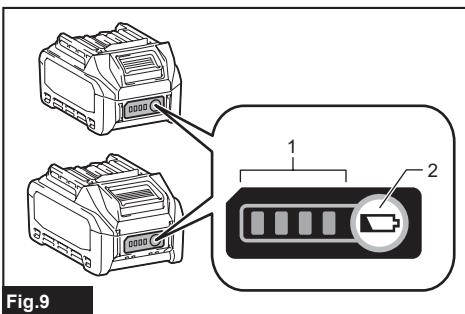
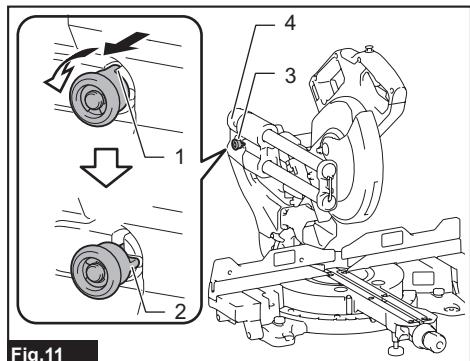
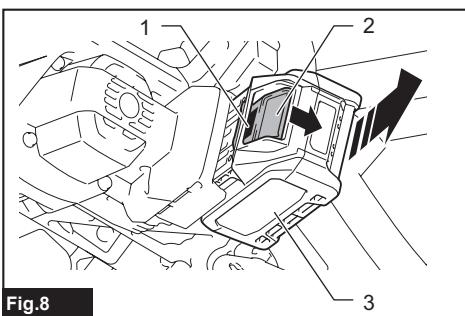
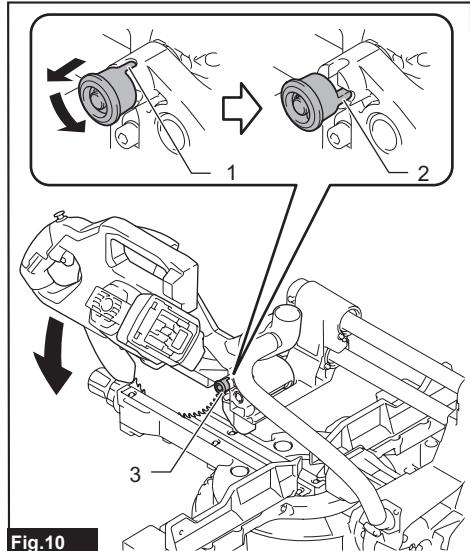
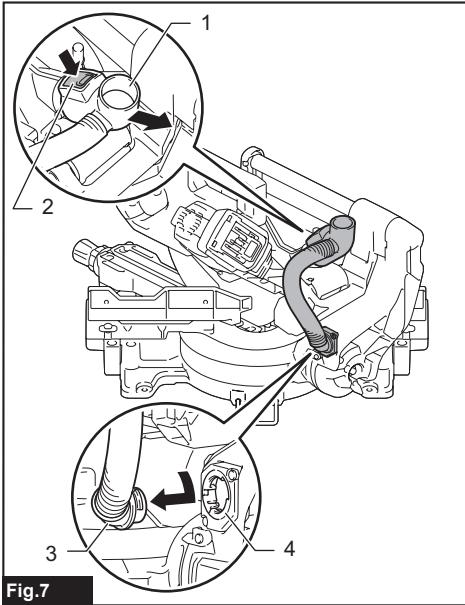
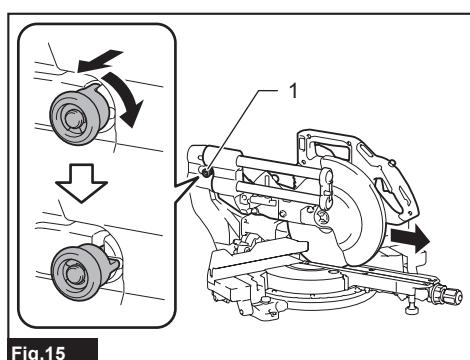
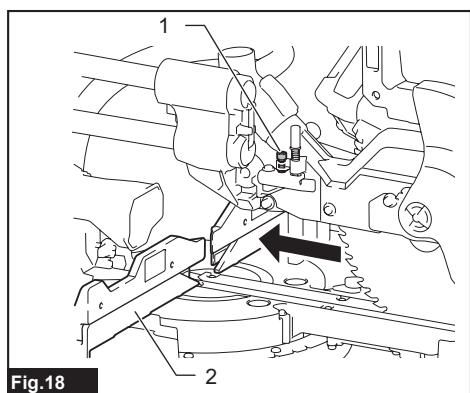
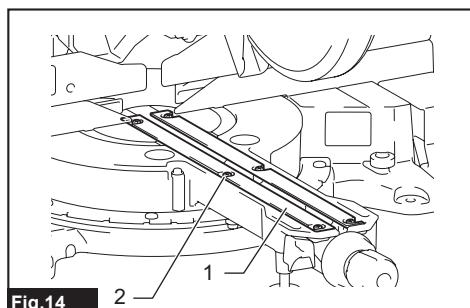
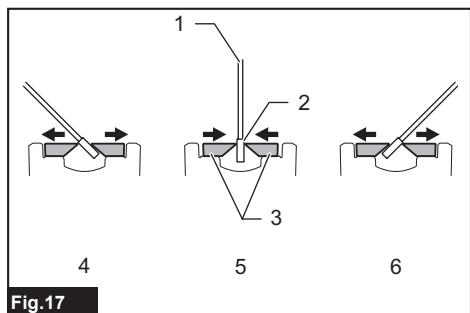
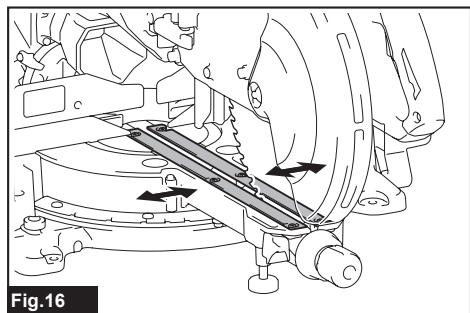
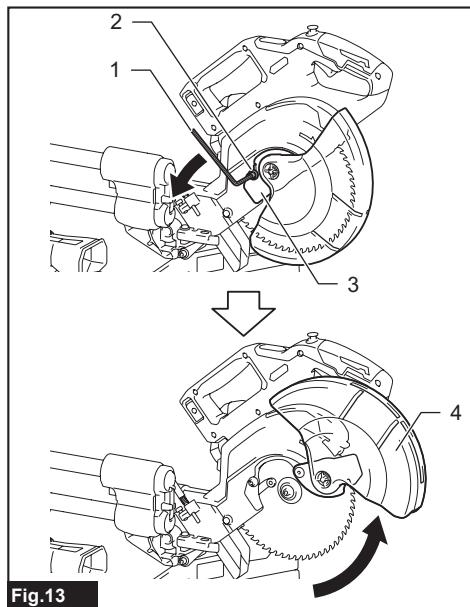


Fig.5





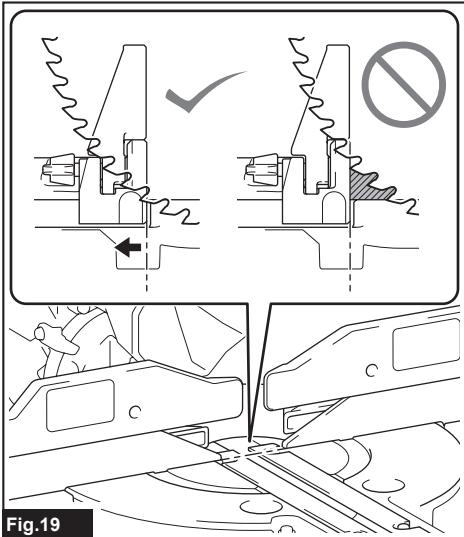


Fig.19

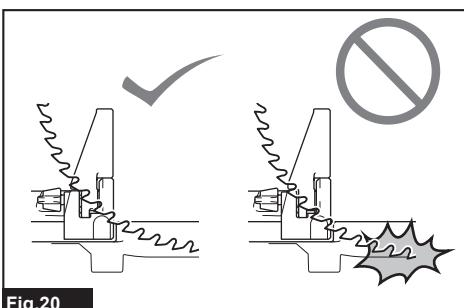


Fig.20

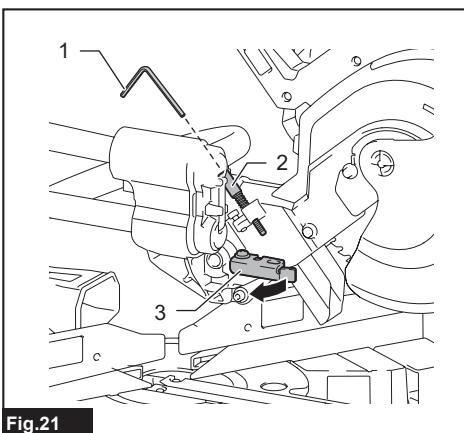


Fig.21

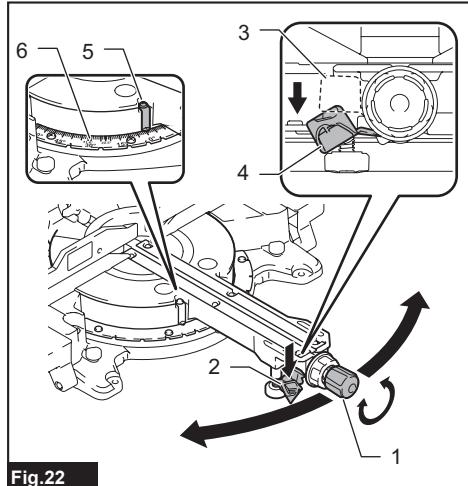


Fig.22

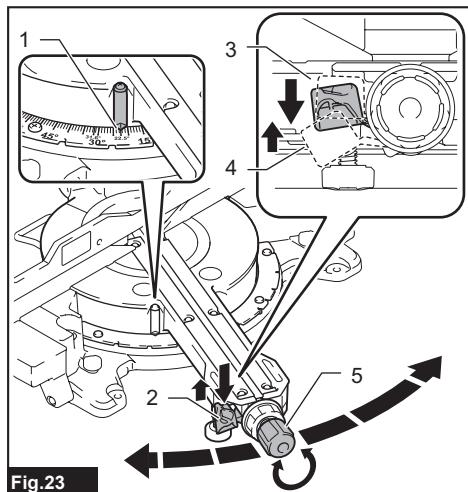
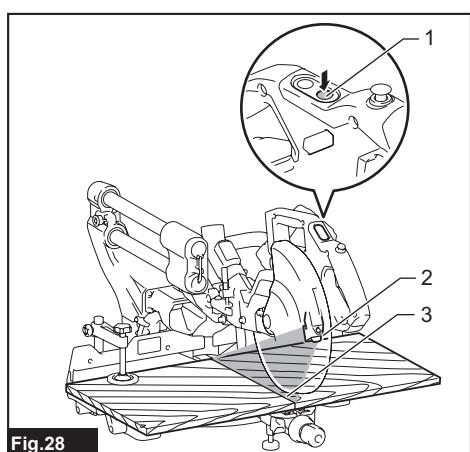
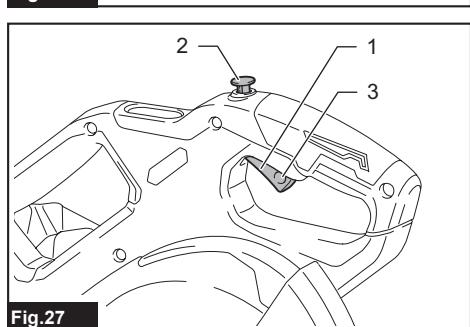
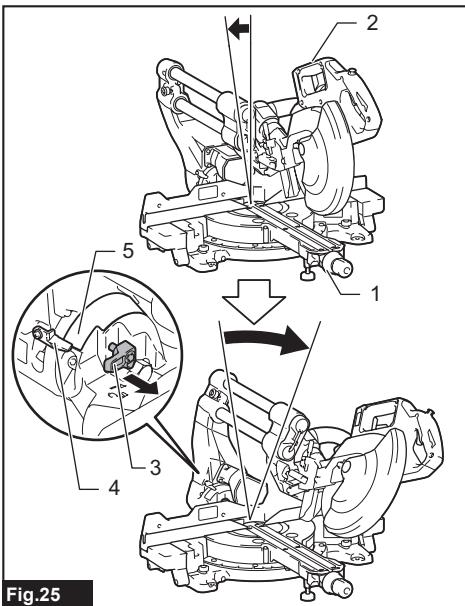
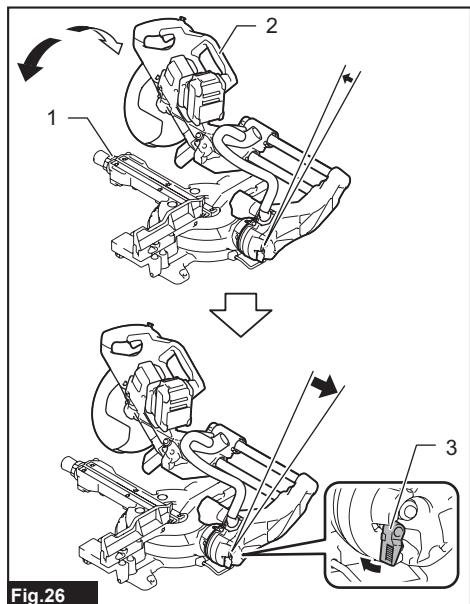
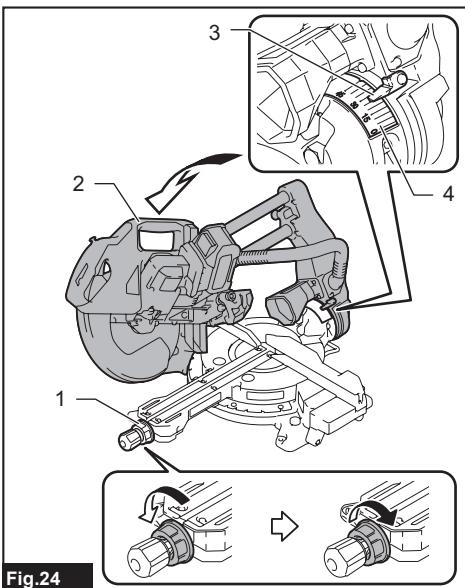
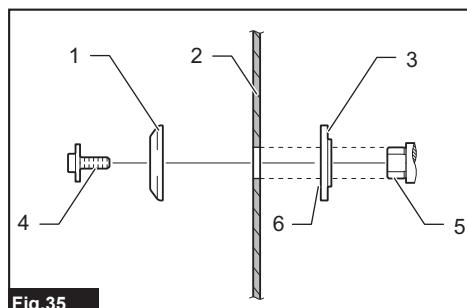
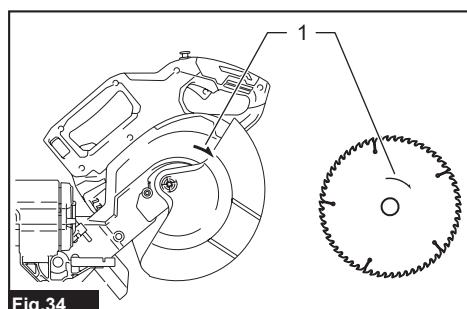
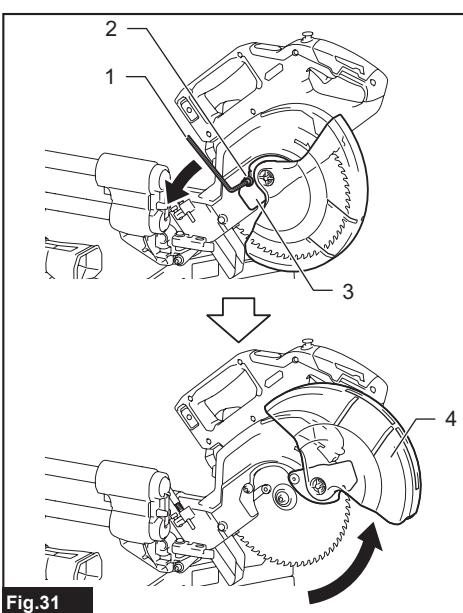
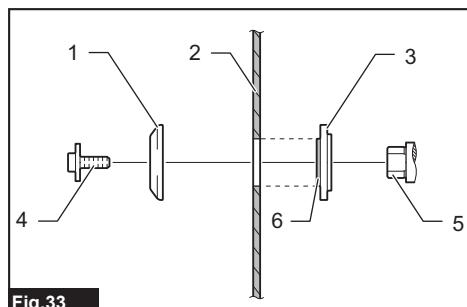
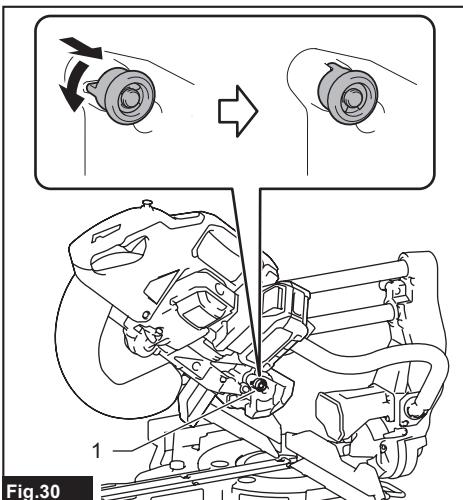
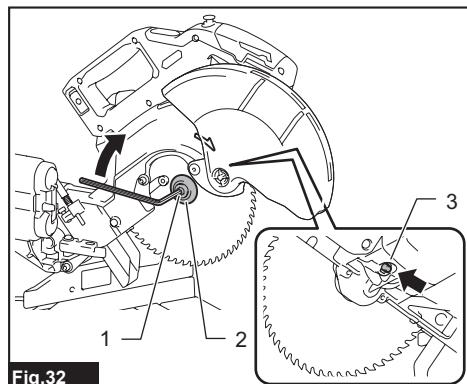
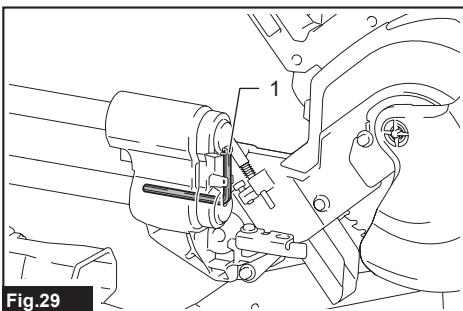


Fig.23





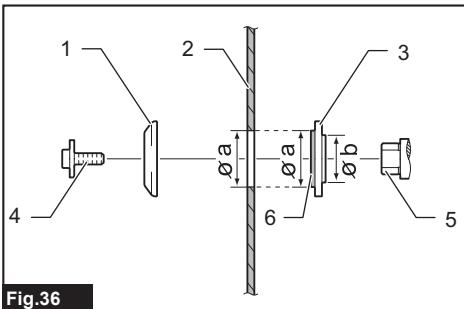


Fig.36

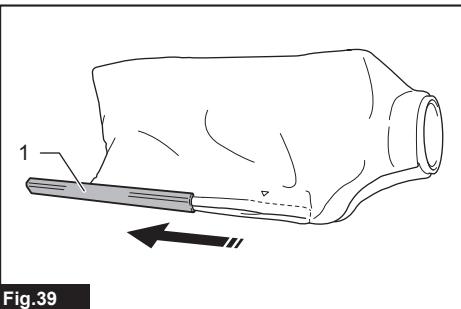


Fig.39

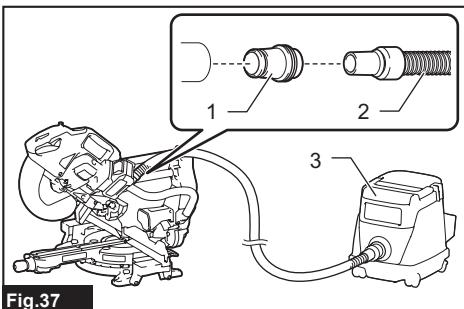


Fig.37

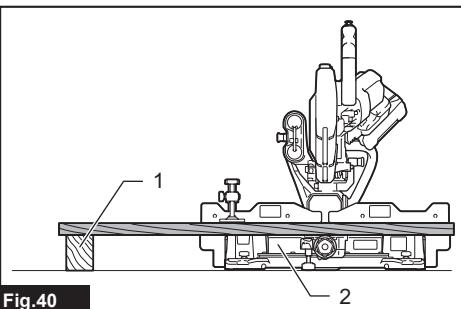


Fig.40

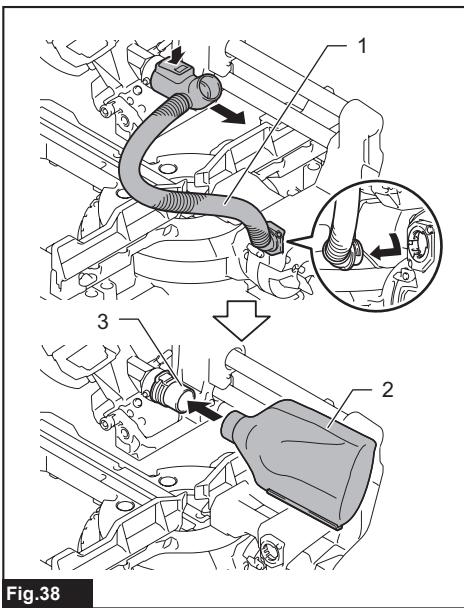


Fig.38

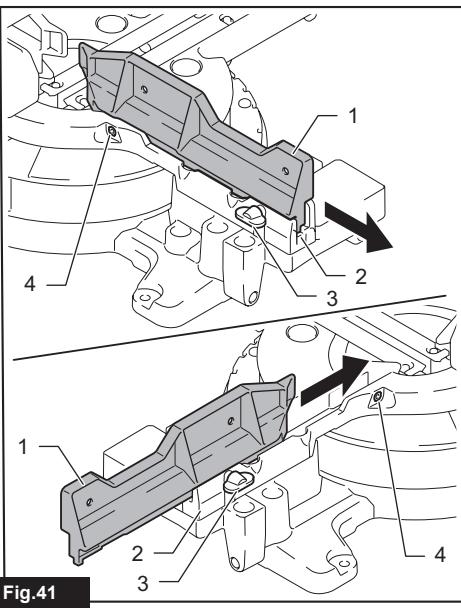
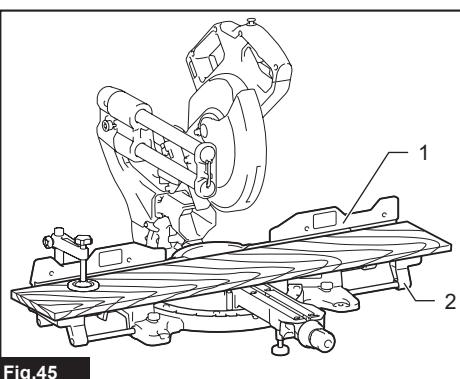
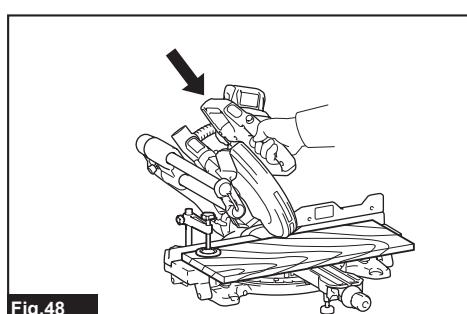
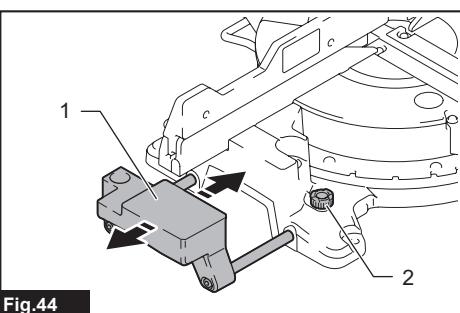
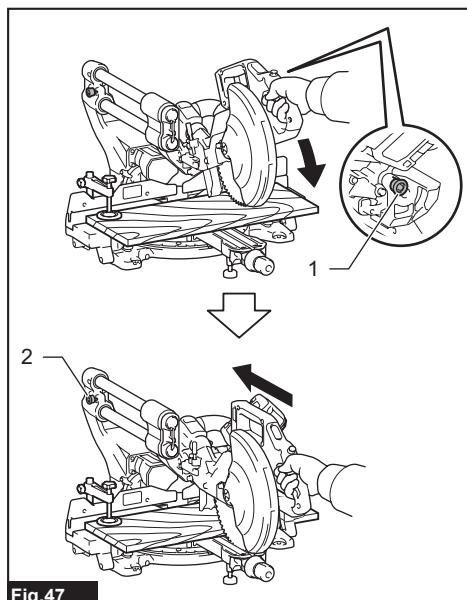
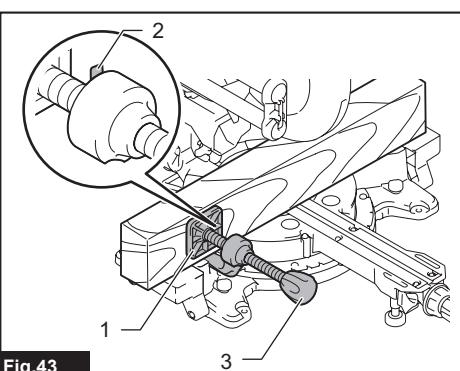
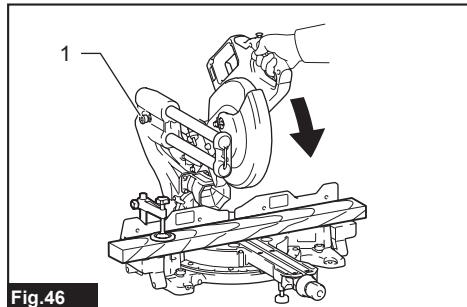
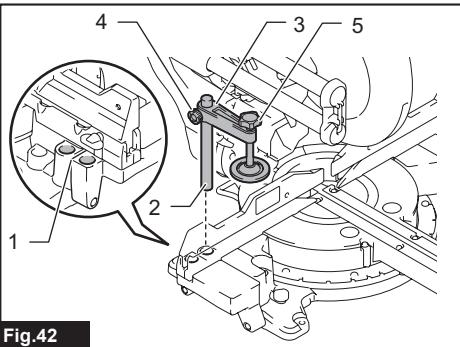


Fig.41



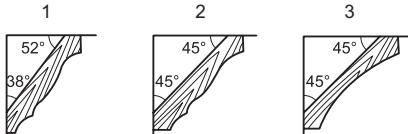


Fig.49

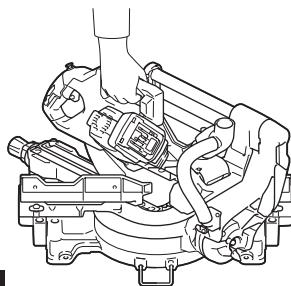


Fig.53

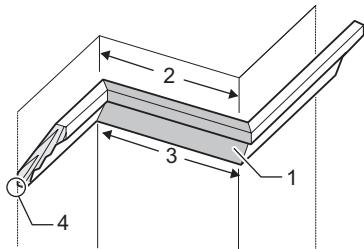


Fig.50

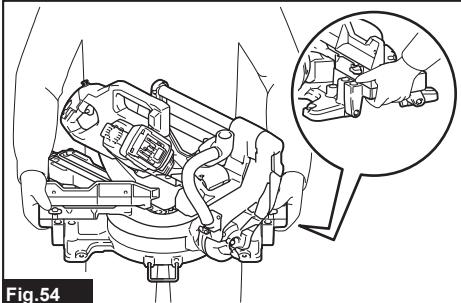


Fig.54

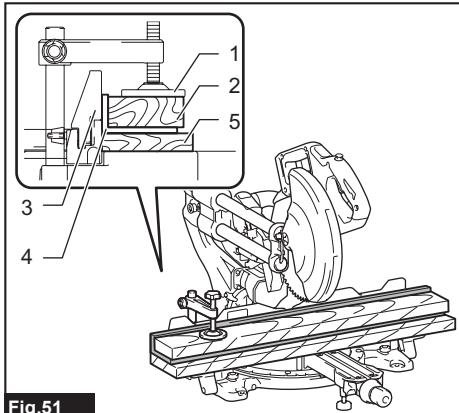


Fig.51

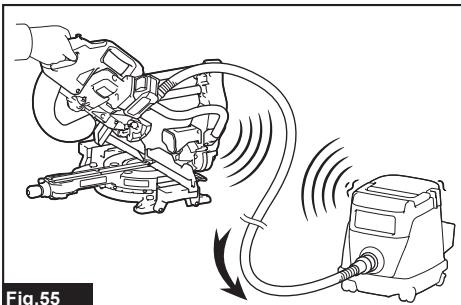


Fig.55

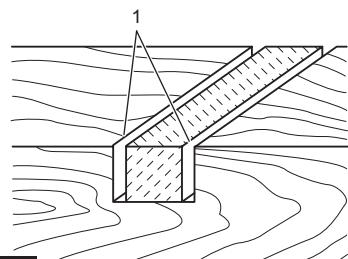


Fig.52

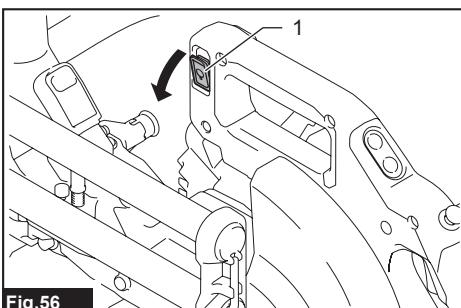
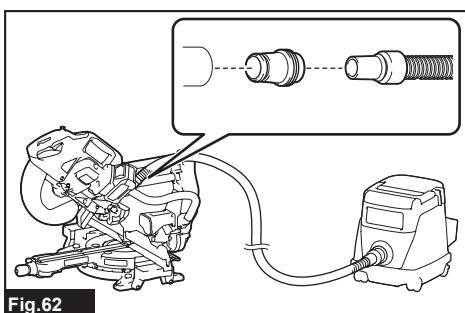
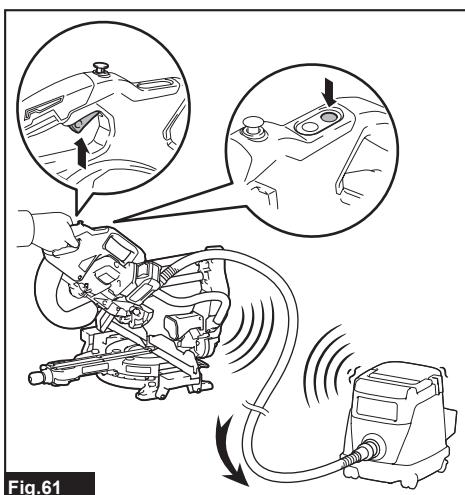
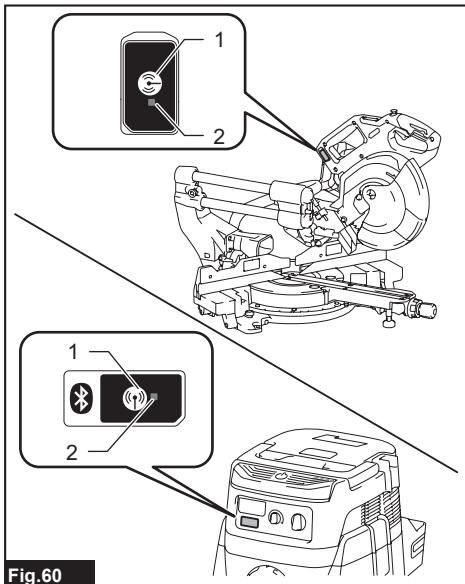
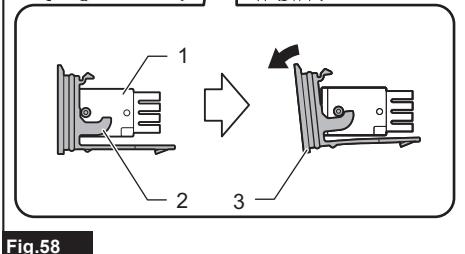
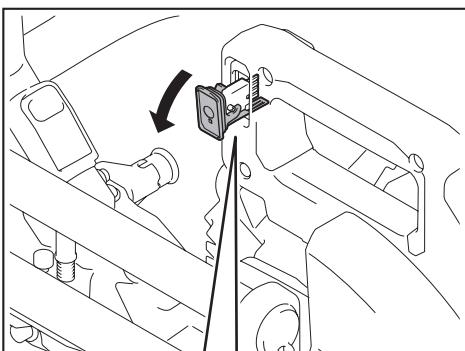
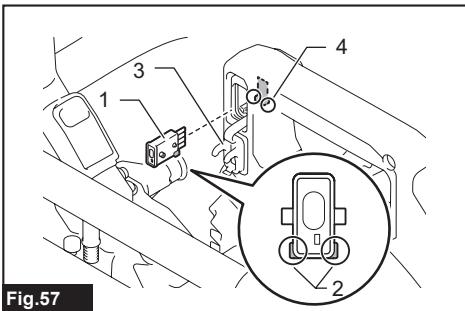


Fig.56



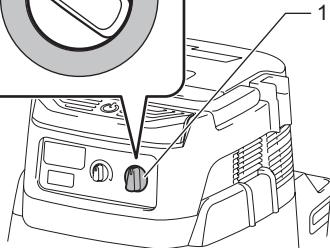
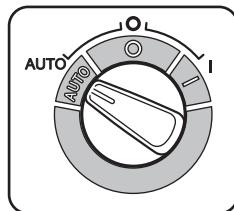


Fig.63

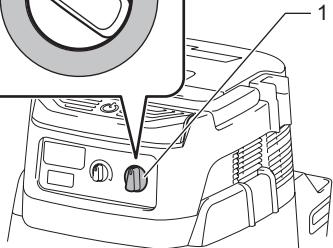
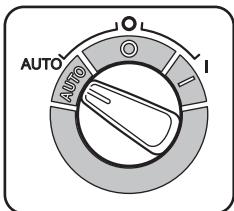


Fig.66

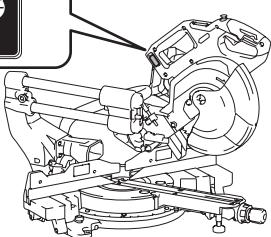


Fig.64

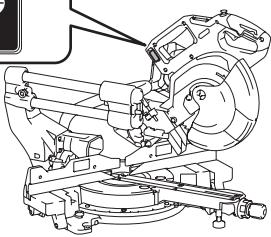
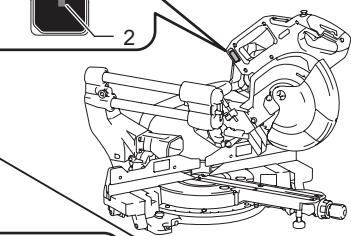


Fig.65

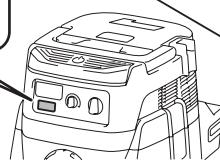
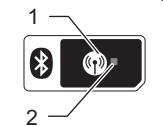


Fig.67

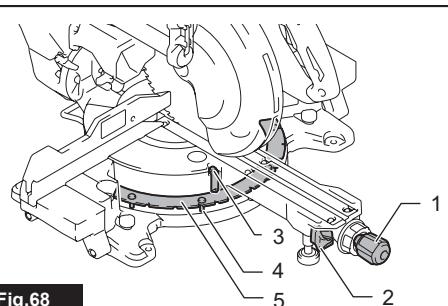
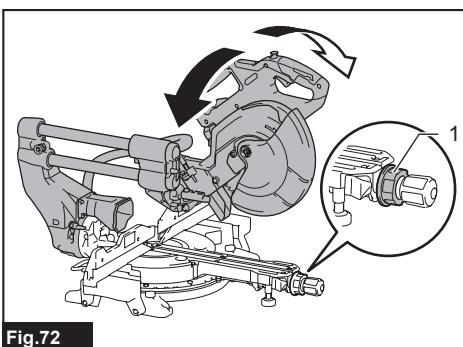
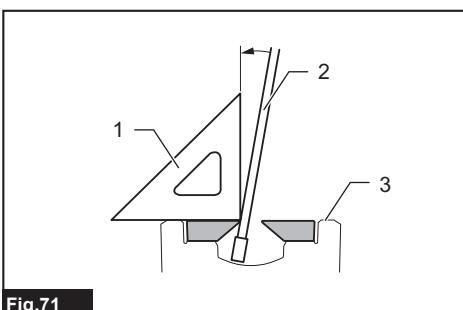
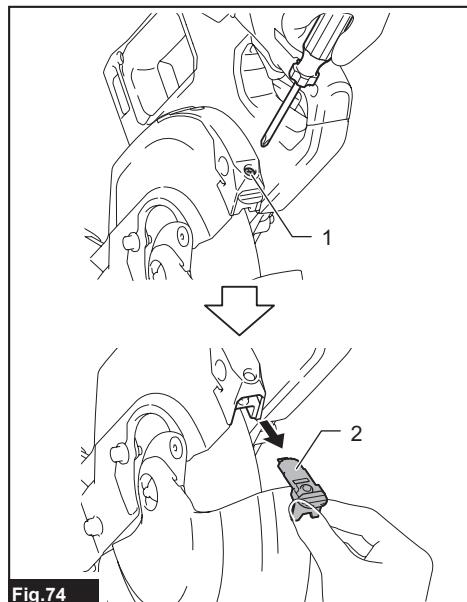
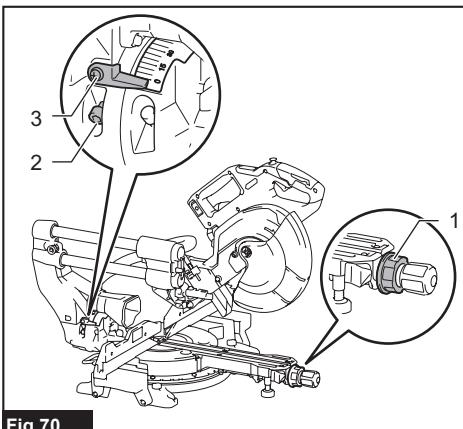
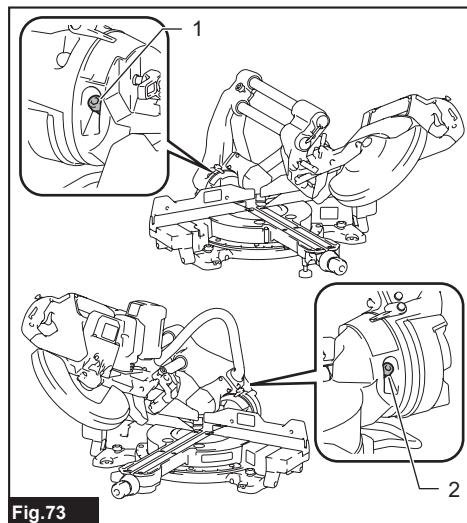
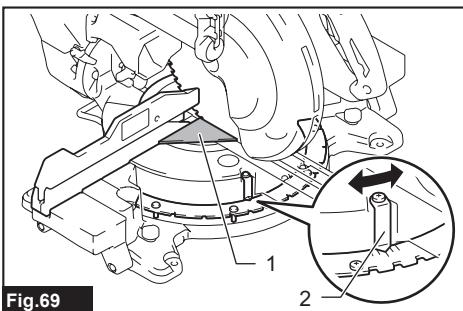


Fig.68



SPECIFICATIONS

Model:	LS002G
Blade diameter	216 mm
Hole (arbor) diameter (country specific)	15.88 mm / 25.4 mm / 30 mm
Max. kerf thickness of the saw blade	2.4 mm
Max. miter angle	Left 60°, Right 60°
Max. bevel angle	Left 48°, Right 48°
No load speed	4,800 min ⁻¹
Dimensions (L x W x H)	702 mm x 551 mm x 557 mm
Rated voltage	D.C. 36 V - 40 V max
Net weight	16.4 - 17.0 kg

- Due to our continuing program of research and development, the specifications herein are subject to change without notice.
- Specifications may differ from country to country.
- The weight may differ depending on the attachment(s), including the battery cartridge. The lightest and heaviest combination, according to EPTA-Procedure 01/2014, are shown in the table.

Applicable battery cartridge and charger

Battery cartridge	BL4025 / BL4040
Charger	DC40RA

- Some of the battery cartridges and chargers listed above may not be available depending on your region of residence.

WARNING: Only use the battery cartridges and chargers listed above. Use of any other battery cartridges and chargers may cause injury and/or fire.

Cutting capacities (H x W) with blade 216 mm in diameter

Miter angle	Bevel angle		
	45° (left)	0°	45° (right)
0°	50 mm x 312 mm	70 mm x 312 mm	30 mm x 312 mm
45° (left and right)	50 mm x 220 mm	70 mm x 220 mm	30 mm x 220 mm
60° (left and right)	—	70 mm x 155 mm	—

Symbols

The followings show the symbols which may be used for the equipment. Be sure that you understand their meaning before use.

	Read instruction manual.
	To avoid injury from flying debris, keep holding the saw head down, after making cuts, until the blade has come to a complete stop.
	When performing slide cut, first pull carriage fully and press down handle, then push carriage toward the guide fence.
	When performing bevel cut, first loosen the grip dial and tilt the carriage to the desired angle, then tighten the grip dial.
	When tilting the blade beyond the range 0° - 45°, turn the releasing lever for 48° bevel angle in clockwise direction.



Do not place hand or fingers close to the blade.



Wear safety glasses.



Do not stare at operating lamp.



Ni-MH
Li-Ion
Only for EU countries
Do not dispose of electric equipment or battery pack together with household waste material!

In observance of the European Directives, on Waste Electrical and Electronic Equipment and Batteries and Accumulators and Waste Batteries and Accumulators and their implementation in accordance with national laws, electric equipment and batteries and battery pack(s) that have reached the end of their life must be collected separately and returned to an environmentally compatible recycling facility.

Intended use

The tool is intended for accurate straight and miter cutting in wood. With appropriate saw blades, aluminum can also be sawed.
Do not use the saw to cut other than wood, aluminum or similar materials.

Noise

The typical A-weighted noise level determined according to EN62841-3-9:

Sound pressure level (L_{PA}) : 89 dB(A)

Sound power level (L_{WA}) : 100 dB (A)

Uncertainty (K) : 3 dB(A)

NOTE: The declared noise emission value(s) has been measured in accordance with a standard test method and may be used for comparing one tool with another.

NOTE: The declared noise emission value(s) may also be used in a preliminary assessment of exposure.

⚠ WARNING: Wear ear protection.

⚠ WARNING: The noise emission during actual use of the power tool can differ from the declared value(s) depending on the ways in which the tool is used especially what kind of workpiece is processed.

⚠ WARNING: Be sure to identify safety measures to protect the operator that are based on an estimation of exposure in the actual conditions of use (taking account of all parts of the operating cycle such as the times when the tool is switched off and when it is running idle in addition to the trigger time).

EC Declaration of Conformity

For European countries only

The EC declaration of conformity is included as Annex A to this instruction manual.

SAFETY WARNINGS

General power tool safety warnings

⚠ WARNING: Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this power tool. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

The term "power tool" in the warnings refers to your mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

Safety instructions for mitre saws

1. Mitre saws are intended to cut wood or wood-like products, they cannot be used with abrasive cut-off wheels for cutting ferrous material such as bars, rods, studs, etc. Abrasive dust causes moving parts such as the lower guard to jam. Sparks from abrasive cutting will burn the lower guard, the kerf insert and other plastic parts.
2. Use clamps to support the workpiece whenever possible. If supporting the workpiece by hand, you must always keep your hand at least 100 mm from either side of the saw blade. Do not use this saw to cut pieces that are too small to be securely clamped or held by hand. If your hand is placed too close to the saw blade, there is an increased risk of injury from blade contact.
3. The workpiece must be stationary and clamped or held against both the fence and the table. Do not feed the workpiece into the blade or cut "freehand" in any way. Unrestrained or moving workpieces could be thrown at high speeds, causing injury.
4. Push the saw through the workpiece. Do not pull the saw through the workpiece. To make a cut, raise the saw head and pull it out over the workpiece without cutting, start the motor, press the saw head down and push the saw through the workpiece. Cutting on the pull stroke is likely to cause the saw blade to climb on top of the workpiece and violently throw the blade assembly towards the operator.
5. Never cross your hand over the intended line of cutting either in front or behind the saw blade. Supporting the workpiece "cross handed" i.e. holding the workpiece to the right of the saw blade with your left hand or vice versa is very dangerous.

► Fig.1

6. Do not reach behind the fence with either hand closer than 100 mm from either side of the saw blade, to remove wood scraps, or for any other reason while the blade is spinning. The proximity of the spinning saw blade to your hand may not be obvious and you may be seriously injured.
7. Inspect your workpiece before cutting. If the workpiece is bowed or warped, clamp it with the outside bowed face toward the fence. Always make certain that there is no gap between the workpiece, fence and table along the line of the cut. Bent or warped workpieces can twist or shift and may cause binding on the spinning saw blade while cutting. There should be no nails or foreign objects in the workpiece.
8. Do not use the saw until the table is clear of all tools, wood scraps, etc., except for the workpiece. Small debris or loose pieces of wood or other objects that contact the revolving blade can be thrown with high speed.
9. Cut only one workpiece at a time. Stacked multiple workpieces cannot be adequately clamped or braced and may bind on the blade or shift during cutting.
10. Ensure the mitre saw is mounted or placed on a level, firm work surface before use. A level and firm work surface reduces the risk of the mitre saw becoming unstable.

11. **Plan your work.** Every time you change the bevel or mitre angle setting, make sure the adjustable fence is set correctly to support the workpiece and will not interfere with the blade or the guarding system. Without turning the tool "ON" and with no workpiece on the table, move the saw blade through a complete simulated cut to assure there will be no interference or danger of cutting the fence.
12. **Provide adequate support such as table extensions, saw horses, etc. for a workpiece that is wider or longer than the table top.** Workpieces longer or wider than the mitre saw table can tip if not securely supported. If the cut-off piece or workpiece tips, it can lift the lower guard or be thrown by the spinning blade.
13. **Do not use another person as a substitute for a table extension or as additional support.** Unstable support for the workpiece can cause the blade to bind or the workpiece to shift during the cutting operation pulling you and the helper into the spinning blade.
14. **The cut-off piece must not be jammed or pressed by any means against the spinning saw blade.** If confined, i.e. using length stops, the cut-off piece could get wedged against the blade and thrown violently.
15. **Always use a clamp or a fixture designed to properly support round material such as rods or tubing.** Rods have a tendency to roll while being cut, causing the blade to "bite" and pull the work with your hand into the blade.
16. **Let the blade reach full speed before contacting the workpiece.** This will reduce the risk of the workpiece being thrown.
17. **If the workpiece or blade becomes jammed, turn the mitre saw off.** Wait for all moving parts to stop and disconnect the plug from the power source and/or remove the battery pack. Then work to free the jammed material. Continued sawing with a jammed workpiece could cause loss of control or damage to the mitre saw.
18. **After finishing the cut, release the switch, hold the saw head down and wait for the blade to stop before removing the cut-off piece.** Reaching with your hand near the coasting blade is dangerous.
19. **Hold the handle firmly when making an incomplete cut or when releasing the switch before the saw head is completely in the down position.** The braking action of the saw may cause the saw head to be suddenly pulled downward, causing a risk of injury.
20. **Only use the saw blade with the diameter that is marked on the tool or specified in the manual.** Use of an incorrectly sized blade may affect the proper guarding of the blade or guard operation which could result in serious personal injury.
21. **Only use the saw blades that are marked with a speed equal or higher than the speed marked on the tool.**
22. **Do not use the saw to cut other than wood, aluminum or similar materials.**
23. **(For European countries only)**
Always use the blade which conforms to EN847-1.

Additional instructions

1. **Make workshop kid proof with padlocks.**
2. **Never stand on the tool.** Serious injury could occur if the tool is tipped or if the cutting tool is unintentionally contacted.
3. **Never leave the tool running unattended. Turn the power off. Do not leave tool until it comes to a complete stop.**
4. **Do not operate saw without guards in place.** Check blade guard for proper closing before each use. Do not operate saw if blade guard does not move freely and close instantly. Never clamp or tie the blade guard into the open position.
5. **Keep hands out of path of saw blade.** Avoid contact with any coasting blade. It can still cause severe injury.
6. **To reduce the risk of injury, return carriage to the full rear position after each crosscut operation.**
7. **Always secure all moving portions before carrying the tool.**
8. **Stopper pin or stopper lever which locks the saw head down is for carrying and storage purposes only and not for any cutting operations.**
9. **Check the blade carefully for cracks or damage before operation.** Replace cracked or damaged blade immediately. Gum and wood pitch hardened on blades slows saw and increases potential for kickback. Keep blade clean by first removing it from tool, then cleaning it with gum and pitch remover, hot water or kerosene. Never use gasoline to clean blade.
10. **While making a slide cut, KICKBACK can occur.** KICKBACK occurs when the blade binds in the workpiece during a cutting operation and the saw blade is driven rapidly towards the operator. Loss of control and serious personal injury can result. If blade begins to bind during a cutting operation, do not continue to cut and release switch immediately.
11. **Use only flanges specified for this tool.**
12. **Be careful not to damage the arbor, flanges (especially the installing surface) or bolt.** Damage to these parts could result in blade breakage.
13. **Make sure that the turn base is properly secured so it will not move during operation.** Use the holes in the base to fasten the saw to a stable work platform or bench. NEVER use tool where operator positioning would be awkward.
14. **Make sure the shaft lock is released before the switch is turned on.**
15. **Be sure that the blade does not contact the turn base in the lowest position.**
16. **Hold the handle firmly.** Be aware that the saw moves up or down slightly during start-up and stopping.
17. **Make sure the blade is not contacting the workpiece before the switch is turned on.**
18. **Before using the tool on an actual workpiece, let it run for a while.** Watch for vibration or wobbling that could indicate poor installation or a poorly balanced blade.

19. Stop operation immediately if you notice anything abnormal.
20. Do not attempt to lock the trigger in the "ON" position.
21. Always use accessories recommended in this manual. Use of improper accessories such as abrasive wheels may cause an injury.
22. Some material contains chemicals which may be toxic. Take caution to prevent dust inhalation and skin contact. Follow material supplier safety data.
23. Do not use a corded power supply with this tool.

Additional safety rules for operating lamp

1. Do not look in the light or see the source of light directly.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

WARNING: DO NOT let comfort or familiarity with product (gained from repeated use) replace strict adherence to safety rules for the subject product. MISUSE or failure to follow the safety rules stated in this instruction manual may cause serious personal injury.

Important safety instructions for battery cartridge

1. Before using battery cartridge, read all instructions and cautionary markings on (1) battery charger, (2) battery, and (3) product using battery.
2. Do not disassemble or tamper the battery cartridge. It may result in a fire, excessive heat, or explosion.
3. If operating time has become excessively shorter, stop operating immediately. It may result in a risk of overheating, possible burns and even an explosion.
4. If electrolyte gets into your eyes, rinse them out with clear water and seek medical attention right away. It may result in loss of your eyesight.
5. Do not short the battery cartridge:
 - (1) Do not touch the terminals with any conductive material.
 - (2) Avoid storing battery cartridge in a container with other metal objects such as nails, coins, etc.
 - (3) Do not expose battery cartridge to water or rain.
 A battery short can cause a large current flow, overheating, possible burns and even a breakdown.
6. Do not store and use the tool and battery cartridge in locations where the temperature may reach or exceed 50 °C (122 °F).
7. Do not incinerate the battery cartridge even if it is severely damaged or is completely worn out. The battery cartridge can explode in a fire.
8. Do not nail, cut, crush, throw, drop the battery cartridge, or hit against a hard object to the battery cartridge. Such conduct may result in a fire, excessive heat, or explosion.
9. Do not use a damaged battery.

10. The contained lithium-ion batteries are subject to the Dangerous Goods Legislation requirements.

For commercial transports e.g. by third parties, forwarding agents, special requirement on packaging and labeling must be observed.
For preparation of the item being shipped, consulting an expert for hazardous material is required. Please also observe possibly more detailed national regulations.
Tape or mask off open contacts and pack up the battery in such a manner that it cannot move around in the packaging.

11. When disposing the battery cartridge, remove it from the tool and dispose of it in a safe place. Follow your local regulations relating to disposal of battery.
12. Use the batteries only with the products specified by Makita. Installing the batteries to non-compliant products may result in a fire, excessive heat, explosion, or leak of electrolyte.
13. If the tool is not used for a long period of time, the battery must be removed from the tool.
14. During and after use, the battery cartridge may take on heat which can cause burns or low temperature burns. Pay attention to the handling of hot battery cartridges.
15. Do not touch the terminal of the tool immediately after use as it may get hot enough to cause burns.
16. Do not allow chips, dust, or soil stuck into the terminals, holes, and grooves of the battery cartridge. It may result in poor performance or breakdown of the tool or battery cartridge.
17. Unless the tool supports the use near high-voltage electrical power lines, do not use the battery cartridge near a high-voltage electrical power lines. It may result in a malfunction or breakdown of the tool or battery cartridge.
18. Keep the battery away from children.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

CAUTION: Only use genuine Makita batteries. Use of non-genuine Makita batteries, or batteries that have been altered, may result in the battery bursting causing fires, personal injury and damage. It will also void the Makita warranty for the Makita tool and charger.

Tips for maintaining maximum battery life

1. Charge the battery cartridge before completely discharged. Always stop tool operation and charge the battery cartridge when you notice less tool power.
2. Never recharge a fully charged battery cartridge. Overcharging shortens the battery service life.
3. Charge the battery cartridge with room temperature at 10 °C - 40 °C (50 °F - 104 °F). Let a hot battery cartridge cool down before charging it.
4. When not using the battery cartridge, remove it from the tool or the charger.
5. Charge the battery cartridge if you do not use it for a long period (more than six months).

Important safety instructions for wireless unit

1. Do not disassemble or tamper with the wireless unit.
2. Keep the wireless unit away from young children. If accidentally swallowed, seek medical attention immediately.
3. Use the wireless unit only with Makita tools.
4. Do not expose the wireless unit to rain or wet conditions.
5. Do not use the wireless unit in places where the temperature exceeds 50°C (122°F).
6. Do not operate the wireless unit in places where medical instruments, such as heart pace makers are nearby.
7. Do not operate the wireless unit in places where automated devices are nearby. If operated, automated devices may develop malfunction or error.
8. Do not operate the wireless unit in places under high temperature or places where static electricity or electrical noise could be generated.
9. The wireless unit can produce electromagnetic fields (EMF) but they are not harmful to the user.
10. The wireless unit is an accurate instrument. Be careful not to drop or strike the wireless unit.
11. Avoid touching the terminal of the wireless unit with bare hands or metallic materials.
12. Always remove the battery on the product when installing the wireless unit into it.
13. When opening the lid of the slot, avoid the place where dust and water may come into the slot. Always keep the inlet of the slot clean.
14. Always insert the wireless unit in the correct direction.
15. Do not press the wireless activation button on the wireless unit too hard and/or press the button with an object with a sharp edge.
16. Always close the lid of the slot when operating.
17. Do not remove the wireless unit from the slot while the power is being supplied to the tool. Doing so may cause a malfunction of the wireless unit.
18. Do not remove the sticker on the wireless unit.
19. Do not put any sticker on the wireless unit.
20. Do not leave the wireless unit in a place where static electricity or electrical noise could be generated.
21. Do not leave the wireless unit in a place subject to high heat, such as a car sitting in the sun.
22. Do not leave the wireless unit in a dusty or powdery place or in a place corrosive gas could be generated.
23. Sudden change of the temperature may bedew the wireless unit. Do not use the wireless unit until the dew is completely dried.
24. When cleaning the wireless unit, gently wipe with a dry soft cloth. Do not use benzine, thinner, conductive grease or the like.
25. When storing the wireless unit, keep it in the supplied case or a static-free container.
26. Do not insert any devices other than Makita wireless unit into the slot on the tool.
27. Do not use the tool with the lid of the slot damaged. Water, dust, and dirt come into the slot may cause malfunction.
28. Do not pull and/or twist the lid of the slot more than necessary. Restore the lid if it comes off from the tool.
29. Replace the lid of the slot if it is lost or damaged.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

PARTS DESCRIPTION

► Fig.2

1	Hex wrench	2	Adjusting bolt (for maximum cutting capacity)	3	Adjusting screw (for lower limit position)	4	Stopper arm
5	Wireless activation button	6	Wireless activation lamp	7	Vacuum button	8	Lamp button
9	Blade guard	10	Kerf board	11	Grip (for turn base)	12	Grip dial (for bevel angle)
13	Releasing lever (for turn base)	14	Adjusting bolt (for turn base)	15	Guide fences	16	Pointer (for miter angle)
17	Miter angle scale	18	Turn base	19	Sub base	20	Vertical vise
21	Releasing lever (for right side bevel angle)	22	45° adjusting bolt (for right bevel angle)	23	0° adjusting bolt (for bevel angle)	24	Dust guide
25	Right bevel angle scale	26	Pointer (for right bevel angle)	27	Stopper pin (for carriage sliding)	28	Slide pole
29	Lid (for wireless unit)	-	-	-	-	-	-

► Fig.3

1	Hole for padlock	2	Switch trigger	3	Lock-off button	4	Carry handle
5	Battery cartridge	6	Dust extraction hose	7	Left bevel angle scale	8	Pointer (for left bevel angle)
9	Releasing lever (for 48° bevel angle)	10	45° adjusting bolt (for left bevel angle)	11	Shaft lock	12	Dust bag (when replaced with dust extraction hose)

INSTALLATION

Bench mounting

⚠WARNING: Ensure that the tool does not move on the supporting surface. Movement of the miter saw on the supporting surface while cutting may result in loss of control and serious personal injury.

1. Fix the base to a level and stable surface, screwing with the bolts. This helps to prevent from tipping and possible injury.

► Fig.4: 1. Bolt 2. Mounting hole

2. Turn the adjusting bolt clockwise or counterclockwise so that it comes into a contact with the floor surface to keep the tool stable.

► Fig.5: 1. Adjusting bolt

Installing the dust extraction hose

Connect the dust extraction hose to the tool as illustrated.

Make sure that the elbow and the sleeve fit properly to the ports of the tool.

► Fig.6: 1. Dust extraction hose 2. Elbow 3. Sleeve 4. Port

To remove the elbow from the port, pull the elbow while pressing down the lock button.

To remove the sleeve from the port, turn it clockwise and then pull it apart.

► Fig.7: 1. Elbow 2. Lock button 3. Sleeve 4. Port

FUNCTIONAL DESCRIPTION

⚠WARNING: Always be sure that the tool is switched off and the battery cartridge is removed before adjusting or checking the functions on the tool. Failure to switch off and remove the battery cartridge may result in serious personal injury from accidental start-up.

Installing or removing battery cartridge

⚠CAUTION: Always switch off the tool before installing or removing of the battery cartridge.

⚠CAUTION: Hold the tool and the battery cartridge firmly when installing or removing battery cartridge. Failure to hold the tool and the battery cartridge firmly may cause them to slip off your hands and result in damage to the tool and battery cartridge and a personal injury.

► Fig.8: 1. Red indicator 2. Button 3. Battery cartridge

To remove the battery cartridge, slide it from the tool while sliding the button on the front of the cartridge.

To install the battery cartridge, align the tongue on the battery cartridge with the groove in the housing and slip it into place. Insert it all the way until it locks in place with a little click. If you can see the red indicator on the upper side of the button, it is not locked completely.

⚠CAUTION: Always install the battery cartridge fully until the red indicator cannot be seen. If not, it may accidentally fall out of the tool, causing injury to you or someone around you.

⚠CAUTION: Do not install the battery cartridge forcibly. If the cartridge does not slide in easily, it is not being inserted correctly.

Tool / battery protection system

The tool is equipped with a tool/battery protection system. This system automatically cuts off power to the motor to extend tool and battery life. The tool will automatically stop during operation if the tool or battery is placed under one of the following conditions:

Overload protection

When the tool/battery is operated in a manner that causes it to draw an abnormally high current, the tool automatically stops. In this situation, turn the tool off and stop the application that caused the tool to become overloaded. Then turn the tool on to restart.

Overheat protection

When the tool/battery is overheated, the tool stops automatically. In this situation, let the tool/battery cool before turning the tool on again.

Overdischarge protection

When the battery capacity becomes low, the tool stops automatically. If the product does not operate even when the switches are operated, remove the batteries from the tool and charge the batteries.

Indicating the remaining battery capacity

Press the check button on the battery cartridge to indicate the remaining battery capacity. The indicator lamps light up for a few seconds.

► Fig.9: 1. Indicator lamps 2. Check button

Indicator lamps			Remaining capacity
Lighted	Off	Blinking	
■	□	■	75% to 100%
■ ■ ■ ■	□		50% to 75%
■ ■ ■ □	□		25% to 50%
■ ■ □ □	□		0% to 25%
■ □ □ □	□		Charge the battery.
■ ■ □ □ ↑ ↓	□		The battery may have malfunctioned.

NOTE: Depending on the conditions of use and the ambient temperature, the indication may differ slightly from the actual capacity.

NOTE: The first (far left) indicator lamp will blink when the battery protection system works.

Handle lock

CAUTION: Always hold the handle when releasing the stopper pin. Otherwise the handle springs up and it may result in personal injury.

When the tool is shipped, the handle is locked in the lowered position with the stopper pin. To unlock the handle, pull the stopper pin and rotate it 90° while lowering the handle slightly.

► Fig.10: 1. Locked position 2. Unlocked position
3. Stopper pin

Slide lock

Pull the stopper pin and turn it 90° in an unlocked position to allow free movement of the carriage. To lock the sliding movement of the carriage, push the carriage toward the arm until it stops, and then return the stopper pin in a locked position.

► Fig.11: 1. Locked position 2. Unlocked position
3. Stopper pin 4. Arm

Blade guard

WARNING: Never defeat or remove the blade guard or the spring which attaches to the guard.

An exposed blade as a result of defeated guarding may result in serious personal injury during operation.

WARNING: Never use the tool if the blade guard or spring are damaged, faulty or removed.

Operation of the tool with a damaged, faulty or removed guard may result in serious personal injury.

CAUTION: Always maintain the blade guard in good condition for safe operation. Stop the operation immediately if there are any irregularity of the blade guard. Check to assure spring loaded return action of guard.

When lowering the handle, the blade guard raises automatically. The guard is spring loaded so it returns to its original position when the cut is completed and the handle is raised.

► Fig.12: 1. Blade guard

Cleaning

If the transparent blade guard becomes dirty, or sawdust adheres to it in such a way that the blade and/or workpiece is no longer easily visible, remove the battery cartridge and clean the guard carefully with a damp cloth. Do not use solvents or any petroleum-based cleaners on the plastic guard because this may cause damage to the guard.

Follow the step-by-step instructions listed on how to prepare for cleaning.

1. Make sure that the tool is switched off and the battery cartridge is removed.
2. Turn the hex socket bolt counterclockwise using the supplied hex wrench with holding the center cover.
3. Raise the blade guard and center cover.
4. When cleaning is complete, return the center cover and tighten the hex socket bolt by performing the steps above in reverse.
5. Make sure to return the circular saw blade and center cover to their original positions and tighten the hex socket bolt.

► Fig.13: 1. Hex wrench 2. Hex socket bolt 3. Center cover 4. Blade guard

WARNING: Do not remove spring holding blade guard. If guard becomes damaged in course of time or UV light exposure, contact a Makita service center for replacement. **DO NOT DEFEAT OR REMOVE GUARD.**

Positioning kerf board

This tool is provided with the kerf boards in the turn base to minimize tearing on the exit side of a cut. The kerf boards are factory adjusted so that the circular saw blade does not contact the kerf boards. Before use, adjust the kerf boards as follows:

1. Make sure to remove the battery cartridge. Then, loosen all the screws (three each on left and right) securing the kerf boards.

► Fig.14: 1. Kerf board 2. Screw

2. Re-tighten them only to the extent that the kerf boards can still be easily moved by hand.

3. Lower the handle fully, then pull and turn the stopper pin to lock the handle in the lowered position.

4. Pull and turn the stopper pin on the slide pole to allow the carriage sliding.

► Fig.15: 1. Stopper pin

5. Pull the carriage toward you fully.

6. Adjust the kerf boards so that they just contact the sides of the blade teeth.

► Fig.16

► Fig.17: 1. Saw blade 2. Blade teeth 3. Kerf board 4. Left bevel cut 5. Straight cut 6. Right bevel cut

7. Tighten the front screws (do not tighten firmly).

8. Slide the carriage down to the middle of between the front end of the kerf boards and guide fences. Adjust the kerf boards so that they just contact the sides of the blade teeth.

9. Tighten the center screws (do not tighten firmly).

10. Push the carriage toward the guide fences fully and then adjust the kerf boards so that they just contact the sides of the blade teeth.

11. Tighten the rear screws (do not tighten firmly).

12. After adjusting the kerf boards, release the stopper pin for handle lock and raise the handle. Then tighten all the screws securely.

NOTICE: After setting the bevel angle, ensure that the kerf boards are adjusted properly. Correct adjustment of the kerf boards helps to provide proper support of the workpiece and minimizing workpiece tear out.

Maintaining maximum cutting capacity

This tool is factory adjusted to provide the maximum cutting capacity for a 216 mm saw blade.

When installing a new circular saw blade, always check the lower limit position of the circular saw blade, and if necessary, adjust it as follows:

1. Remove the battery cartridge. Then, push the carriage toward the guide fence fully and lower the handle completely.

► Fig.18: 1. Adjusting bolt 2. Guide fence

2. Use the hex wrench to turn the adjusting bolt until the circular saw blade comes slightly below the cross section of the guide fence and the top surface of the turn base.

► Fig.19

3. Rotate the blade by hand while holding the handle all the way down to be sure that the circular saw blade does not contact any part of the lower base. Re-adjust slightly, if necessary.

WARNING: After installing a new circular saw blade and with the battery cartridge removed, always be sure that the circular saw blade does not contact any part of the lower base when the handle is lowered completely. If a circular saw blade makes contact with the base, it may cause kickback and result in serious personal injury.

► Fig.20

Stopper arm

The lower limit position of the circular saw blade can be easily adjusted with the stopper arm. To adjust it, move the stopper arm in the direction of the arrow as shown in the figure. Turn the adjusting screw so that the blade stops at the desired position when lowering the handle fully.

► Fig.21: 1. Hex wrench 2. Adjusting screw 3. Stopper arm

CAUTION: Always hold the handle firmly when adjusting. Failure to do so may cause the carriage to jump up and result in injury.

Adjusting the miter angle

CAUTION: After changing the miter angle, always secure the turn base by returning the releasing lever in a locked position and tightening the grip firmly.

NOTICE: When turning the turn base, be sure to raise the handle fully.

1. Rotate the grip counterclockwise and press down the releasing lever into an unlocked position.

2. Hold and swing the grip from side to side to turn the base.

3. Align the pointer with your desired angle on the miter angle scale.

4. Push up the releasing lever into a locked position and tighten the grip.

► Fig.22: 1. Grip 2. Releasing lever 3. Locked position 4. Unlocked position 5. Pointer 6. Miter angle scale

Positive stop function

This miter saw employs positive stop function. You can set 0°, 15°, 22.5°, 31.6°, 45°, and 60° right/left miter angle quickly.

1. Turn the base close to your desired positive stop angle while pressing down the releasing lever in the unlocked position.

2. Deliberately push the releasing lever up halfway between the unlocked position and locked position.

3. Turn the base at your desired positive stop angle until it is secured.

4. Push the releasing lever up in the locked position and tighten the grip.

► Fig.23: 1. Positive stop angle 2. Releasing lever 3. Locked position 4. Unlocked position 5. Grip

Adjusting the bevel angle

CAUTION: After changing the bevel angle, always secure the arm by tightening the grip dial clockwise.

NOTICE: Always remove the upper guide fences and vertical vise before adjusting the bevel angle.

NOTICE: When tilting the circular saw blade, be sure that the carriage is fully raised.

NOTICE: When changing bevel angles, be sure to reposition the kerf boards appropriately as explained in the section for positioning kerf boards.

NOTICE: Do not tighten the grip dial too hard. Doing so may cause malfunction of the locking mechanism of the bevel angle.

Tilting the circular saw blade to the left

1. Rotate the grip dial counterclockwise.
 2. Hold the handle and tilt the carriage to the left.
 3. Align the pointer with your desired angle on the bevel angle scale.
 4. Tighten the grip dial clockwise to secure the arm.
- Fig.24: 1. Grip dial 2. Handle 3. Pointer 4. Bevel angle scale

Tilting the circular saw blade to the right

1. Rotate the grip dial counterclockwise.
 2. Hold the handle and tilt the carriage to the left slightly.
 3. Tilt the carriage to the right while pulling the releasing lever for right side bevel angle.
 4. Align the pointer with your desired angle on the bevel angle scale.
 5. Tighten the grip dial clockwise to secure the arm.
- Fig.25: 1. Grip dial 2. Handle 3. Releasing lever for right side bevel angle 4. Pointer 5. Bevel angle scale

Tilting the circular saw blade beyond the range 0° - 45°

1. Rotate the grip dial counterclockwise.
 2. Hold the handle and tilt the carriage through 45° either to the left or right.
 3. Pull the carriage back slightly and turn the releasing lever for 48° bevel angle in clockwise direction.
 4. Tilt the carriage further to the left or right while keeping the lever released.
 5. Tighten the grip dial clockwise to secure the arm.
- Fig.26: 1. Grip dial 2. Handle 3. Releasing lever for 48° bevel angle

Switch action

WARNING: Before installing the battery cartridge(s) into the tool, always check to see that the switch trigger actuates properly and returns to the "OFF" position when released. Do not pull the switch trigger hard without pressing in the lock-off button. This can cause switch breakage. Operating a tool with a switch that does not actuate properly can lead to loss of control and serious personal injury.

WARNING: NEVER use tool without a fully operative switch trigger. Any tool with an inoperative switch is HIGHLY DANGEROUS and must be repaired before further usage or serious personal injury may occur.

WARNING: NEVER defeat the lock-off button by taping down or some other means. A switch with a negated lock-off button may result in unintentional operation and serious personal injury.

WARNING: NEVER use the tool if it runs when you simply pull the switch trigger without pressing the lock-off button. A switch in need of repair may result in unintentional operation and serious personal injury. Return tool to a Makita service center for proper repairs BEFORE further usage.

► Fig.27: 1. Switch trigger 2. Lock-off button 3. Hole for padlock

To prevent the switch trigger from being accidentally pulled, a lock-off button is provided. To start the tool, press in the lock-off button and pull the switch trigger. Release the switch trigger to stop.

A hole is provided in the switch trigger for insertion of a padlock to lock the tool off.

WARNING: Do not use a lock with a shank or cable any smaller than 6.35 mm in diameter. A smaller shank or cable may not properly lock the tool in the off position and unintentional operation may occur resulting in serious personal injury.

Casting a cutting line

CAUTION: The lamp is not a rainproof. Do not wash the lamp in water or use it in a rain or a wet area. Such a conduct can cause an electric shock and fume.

CAUTION: Do not touch the lens of the lamp as it is very hot while it is lighted or shortly after it is turned off. This may cause burns.

CAUTION: Do not apply impact to the lamp, which may cause damage or shorted service time to it.

CAUTION: Do not look in the light or see the source of light directly.

The LED lamp casts a light over the circular saw blade, and a shadow of the blade falls onto a workpiece serving as a calibration-free cutting line indicator. Press the lamp button to shed a light. A line appears in which the blade will meet the surface of the workpiece, becoming deepened as the blade gets lowered.

► Fig.28: 1. Lamp button 2. Lamp 3. Cutting line

The indicator helps cut through an existing cut-off line penciled on a workpiece.

1. Hold the handle and lower the circular saw blade so a dense shadow of the blade is thrown against a workpiece.
2. Align a cut-off line drawn on the workpiece with the shadowed cutting line.
3. Adjust the miter angles and bevel angles if necessary.

NOTE: Be sure to turn off the lamp switch after use because turning on the light consumes the battery power.

NOTE: The light automatically goes off 5 minutes after you cease operation.

Electronic function

Electric brake

This tool is equipped with an electric blade brake. If the tool consistently fails to quickly cease to function after the switch trigger is released, have the tool serviced at a Makita service center.

Constant speed control

The tool is provided with an electronic speed control which helps maintain a constant blade rotation speed even under load. A constant blade rotation speed will result in a very smooth cut.

Soft start feature

This function allows the smooth start-up of the tool by limiting the start-up torque.

ASSEMBLY

WARNING: Always be sure that the tool is switched off and the battery cartridge is removed before working on the tool. Failure to switch off and remove the battery cartridge may result in serious personal injury.

Hex wrench storage

When not in use, store the hex wrench as shown in the figure to keep it from being lost.

► Fig.29: 1. Hex wrench

Removing and installing saw blade

WARNING: Always be sure that the tool is switched off and the battery cartridge is removed before removing and installing the circular saw blade. Accidental start up of the tool may result in serious personal injury.

WARNING: Use only the Makita wrench provided to remove and install the circular saw blade. Failure to use the wrench may result in overtightening or insufficient tightening of the hex socket bolt and serious personal injury.

WARNING: Never use or substitute the parts which are not supplied with this tool. Using such parts can cause serious personal injury.

WARNING: After installing the circular saw blade, always make sure that it is securely installed. Loose attachment of the circular saw blade can cause serious personal injury.

Removing the blade

To remove the circular saw blade, perform the following steps:

1. Lock the carriage in the raised position by pulling and turning the stopper pin in a locked position.
► Fig.30: 1. Stopper pin
2. Use the hex wrench to loosen the hex socket bolt holding the center cover. Then, raise the blade guard and center cover.
► Fig.31: 1. Hex wrench 2. Hex socket bolt 3. Center cover 4. Blade guard
3. Press the shaft lock to lock the spindle and use the hex wrench to loosen the hex socket bolt clockwise. Then remove the hex socket bolt, outer flange and circular saw blade.
► Fig.32: 1. Hex socket bolt (left-handed) 2. Outer flange 3. Shaft lock
4. If the inner flange is removed, install it on the spindle with its blade mounting part facing the circular saw blade. If the flange is installed incorrectly the flange will rub against the machine.
► Fig.33: 1. Outer flange 2. Circular saw blade 3. Inner flange 4. Hex socket bolt (left-handed) 5. Spindle 6. Blade mounting part

Installing the blade

CAUTION: Make sure to install the circular saw blade so that the direction of the arrow on the blade matches that on the blade case. Failure to do so may result in personal injury and cause damage to the tool and/or the workpiece.

To install the circular saw blade, perform the following steps:

1. Mount the circular saw blade carefully onto the inner flange. Make sure that the direction of the arrow on the circular saw blade matches the direction of the arrow on the blade case.
► Fig.34: 1. Arrow
2. Install the outer flange and hex socket bolt, and then use the hex wrench to tighten the hex socket bolt (left-handed) counterclockwise securely while pressing the shaft lock.

- Return the blade guard and center cover to its original position. Then tighten the hex socket bolt of the center cover to secure it.
- Pull and turn the stopper pin to release the carriage from the raised position. Lower the carriage and check that the blade guard moves properly.

For tool with the inner flange for 15.88 mm hole-diameter saw blade

Country specific

Mount the inner flange with its recessed side facing outward onto the mounting shaft and then place circular saw blade, outer flange and hex socket bolt.

- Fig.35: 1. Outer flange 2. Circular saw blade 3. Inner flange 4. Hex socket bolt (left-handed) 5. Spindle 6. Recessed side

For tool with the inner flange for other than 25.4 mm or 30 mm hole-diameter saw blade

Country specific

The inner flange has a certain diameter of a blade mounting part on one side of it and a different diameter of blade mounting part on the other side. Choose a correct side on which blade mounting part fits into the circular saw blade hole perfectly.

- Fig.36: 1. Outer flange 2. Circular saw blade 3. Inner flange 4. Hex socket bolt (left-handed) 5. Spindle 6. Blade mounting part

CAUTION: Make sure that the blade mounting part "a" on the inner flange that is positioned outside fits into the circular saw blade hole "a" perfectly. Mounting the circular saw blade on the wrong side can result in the dangerous vibration.

Connecting a vacuum cleaner

When you wish to perform clean cutting operation, connect a Makita vacuum cleaner to the dust nozzle (upper dust port) using a front cuff 24 (optional accessory).

- Fig.37: 1. Front cuff 24 2. Hose 3. Vacuum cleaner

Dust bag

CAUTION: When performing a cutting, always attach the dust bag or connect a vacuum cleaner to prevent dust-related hazards.

The use of the dust bag makes cutting operations clean and dust collection easy. To attach the dust bag, remove the dust extraction hose from the tool and connect the dust bag to the dust nozzle (upper dust port).

- Fig.38: 1. Dust extraction hose 2. Dust bag 3. Dust nozzle (upper dust port)

When the dust bag is about half full, remove the dust bag from the tool and pull the fastener out. Empty the dust bag of its contents, tapping it lightly so as to remove particles adhering to the insides which might hamper further collection.

- Fig.39: 1. Fastener

Securing workpiece

WARNING: It is extremely important to always secure the workpiece correctly with the proper type of vise. Failure to do so may result in serious personal injury and cause damage to the tool and/or the workpiece.

WARNING: When cutting a workpiece that is longer than the support base of the saw, support the entire length of the material beyond the support base and at the same height to keep the material level. Proper workpiece support helps to avoid blade pinch and possible kickback which may result in serious personal injury. Do not rely solely on the vertical vise and/or horizontal vise to secure the workpiece. Thin material tends to sag. Support workpiece over its entire length to avoid blade pinch and possible KICKBACK.

- Fig.40: 1. Support 2. Turn base

Guide fences

WARNING: Before operating the tool, make sure that the upper fence is secured firmly.

WARNING: Before bevel-cutting, make sure that no part of the tool, especially the blade, contacts the upper and lower fences when fully lowering and raising the handle in any position and while moving the carriage through its full range of travel. If the tool or blade makes contact with the fence this may result in kickback or unexpected movement of the material and serious personal injury.

Use upper fences to support the material higher than the lower fences. Loosen the clamping screw so that the upper fences slide in and out over the lower fences. Reposition the fences and then tighten the screw.

- Fig.41: 1. Upper fence 2. Lower fence 3. Clamping screw 4. Adjusting screw

NOTICE: The lower fences are fixed to the base in the factory. Do not remove the lower fences.

NOTICE: If the upper fence is still loose after tightening the clamping screw, turn the adjusting screw to close a gap. The adjusting screw is factory adjusted. You don't need to use it unless needed.

Vertical vise

WARNING: The workpiece must be secured firmly against the turn base and guide fences with the vise during all operations. If the workpiece is not properly secured against the fence the material may move during the cutting operation causing possible damage to the blade, causing the material to be thrown and loss of control resulting in serious personal injury.

The vertical vise can be installed in two positions each on the left and right side of the base. Insert the vise rod into one of the holes in the base.

Position the vise arm according to the thickness and shape of the workpiece and secure the vise arm by tightening the clamping screw. If the clamping screw contacts the carriage, install it on the opposite side of vise arm. Make sure that no part of the tool contacts the vise when lowering the handle all the way. If some part contacts the vise, re-position the vise.

Press the workpiece flat against the guide fences and the turn base. Position the workpiece at the desired cutting position and secure it firmly by tightening the vise knob.

► Fig.42: 1. Holes 2. Vise rod 3. Vise arm 4. Clamping screw 5. Vise knob

Horizontal vise

Optional accessory

WARNING: Always rotate the nut holder clockwise until the workpiece is properly secured. If the workpiece is not properly secured the material may move during the cutting operation causing possible damage to the circular saw blade, causing the material to be thrown and loss of control resulting in serious personal injury.

WARNING: When cutting a thin workpiece, such as base boards, against the fence, always use the horizontal vise.

CAUTION: When cutting the workpiece of the thickness 20 mm or thinner, make sure to use a spacer block to secure the workpiece.

The horizontal vise can be installed either on the left or on the right side of the base. When performing 22.5° or greater miter cuts, install the horizontal vise on the side opposite to the direction in which the turn base is to be turned.

By flipping the nut holder counterclockwise, the vise is released, and rapidly moves in and out. To grip the workpiece, push the vise knob forward until the vise plate contacts the workpiece and flip the nut holder clockwise. Then turn the vise knob clockwise to secure the workpiece.

► Fig.43: 1. Vise plate 2. Nut holder 3. Vise knob

NOTE: The maximum width of workpiece which can be secured by the horizontal vise is 68 mm.

Sub base

WARNING: Always support a long workpiece so it is level with the top surface of the turn base for an accurate cut and to prevent dangerous loss of tool control. Proper workpiece support will help avoid blade pinch and possible kickback which may result in serious personal injury.

WARNING: Before the cutting operation, always be sure that the sub bases are secured by the screws.

To hold long workpieces horizontally, sub bases are provided on both sides of the tool. Loosen the screws and extend the sub bases to the appropriate length for holding the workpiece. Then tighten the screws.

► Fig.44: 1. Sub base 2. Screw

When cutting, place the workpiece flat against the guide fences.

► Fig.45: 1. Guide fence 2. Sub base

OPERATION

This tool is intended to cut wood products. With appropriate Makita genuine saw blades, following materials can also be sawed:

— Aluminum products

Refer to our website or contact your local Makita dealer for the correct circular saw blades to be used for the material to be cut.

WARNING: Make sure the circular saw blade is not contacting the workpiece, etc. before the switch is turned on. Turning the tool on with the circular saw blade in contact with the workpiece may result in kickback and serious personal injury.

WARNING: After a cutting operation, do not raise the circular saw blade until it has come to a complete stop. The raising of a coasting blade may result in serious personal injury and damage to the workpiece.

WARNING: Do not perform any adjustment such as turning grip, levers, stopper pin on the tool while the circular saw blade is rotating. Adjustment while the circular saw blade is rotating may result in serious personal injury.

NOTICE: Before use, be sure to unlock the stopper pin and release the handle from the lowered position.

NOTICE: Do not apply excessive pressure on the handle when cutting. Too much force may result in overload of the motor and/or decreased cutting efficiency. Press down handle with only as much force as necessary for smooth cutting and without significant decrease in blade speed.

NOTICE: Gently press down the handle to perform the cut. If the handle is pressed down with force or if lateral force is applied, the circular saw blade may vibrate and leave a mark (saw mark) in the workpiece and the precision of the cut may be impaired.

NOTICE: During a slide cut, gently push the carriage toward the guide fences without stopping. If the carriage movement stops during the cut, a mark may be left in the workpiece and the precision of the cut may be impaired.

Press cutting

WARNING: Always lock the sliding movement of the carriage when performing a press cutting. Cutting without lock may cause possible kickback which may result in serious personal injury.

Workpieces up to 70 mm high and 92 mm wide can be cut in the following manner.

1. Push the carriage toward the guide fences until it stops and lock it with the stopper pin.
 2. Secure the workpiece with the proper type of vise.
 3. Switch on the tool without the circular saw blade making any contact and wait until the circular saw blade attains full speed before lowering.
 4. Gently lower the handle to the fully lowered position to cut the workpiece.
 5. When the cut is completed, switch off the tool and wait until the circular saw blade has come to a complete stop before returning the circular saw blade to its fully elevated position.
- Fig.46: 1. Stopper pin

Slide (push) cutting (cutting wide workpieces)

WARNING: Whenever performing a slide cut, first pull the carriage full towards you and press the handle all the way down, then push the carriage toward the guide fence. Never start the cut with the carriage not pulled fully toward you. If you perform the slide cut without the carriage pulled fully toward you, unexpected kickback may occur and serious personal injury may result.

WARNING: Never attempt to perform a slide cut by pulling the carriage towards you. Pulling the carriage towards you while cutting may cause unexpected kickback resulting in possible serious personal injury.

WARNING: Never perform the slide cut with the handle locked in the lowered position.

1. Unlock the stopper pins so that the carriage can be elevated and slid freely.
2. Secure the workpiece with the proper type of vise.
3. Pull the carriage toward you fully.
4. Switch on the tool without the circular saw blade making any contact and wait until the circular saw blade attains full speed.
5. Press the handle down and **push the carriage toward the guide fences and through the workpiece**.

6. When the cut is completed, switch off the tool and **wait until the circular saw blade has come to a complete stop** before returning the circular saw blade to its fully elevated position.

► Fig.47: 1. Stopper pin for handle lock 2. Stopper pin for slide lock

Miter cutting

Refer to the section for adjusting the miter angle.

Bevel cut

WARNING: After setting the circular saw blade for a bevel cut, ensure that the carriage and circular saw blade will have free travel throughout the entire range of the intended cut before operating the tool. Interruption of the carriage or circular saw blade travel during the cutting operation may result in kickback and serious personal injury.

WARNING: While making a bevel cut, keep hands out of the path of the circular saw blade. The angle of the circular saw blade may confuse the operator as to the actual blade path while cutting and contact with the circular saw blade will result in serious personal injury.

WARNING: The circular saw blade should not be raised until it has come to a complete stop.

During a bevel cut, the piece cut off may come to rest against the circular saw blade. If the circular saw blade is raised while it is rotating, the cut-off piece may be ejected by the circular saw blade causing the material to fragment which may result in serious personal injury.

NOTICE: When pressing down the handle, apply pressure in parallel with the circular saw blade. If a force is applied perpendicularly to the turn base or if the pressure direction is changed during a cut, the precision of the cut will be impaired.

1. Remove the upper fence on the side that you are going to tilt the carriage.
2. Unlock the stopper pins so that the carriage can be elevated and slid freely.
3. Adjust the bevel angle according to the procedure explained in the section for bevel angle adjustment. Then tighten the grip dial.
4. Secure the workpiece with a vise.
5. Pull the carriage toward you fully.
6. Switch on the tool without the circular saw blade making any contact and wait until the circular saw blade attains full speed.
7. Gently lower the handle to the fully lowered position while applying pressure in parallel with the circular saw blade and **push the carriage toward the guide fences to cut the workpiece**.
8. When the cut is completed, switch off the tool and **wait until the circular saw blade has come to a complete stop** before returning the circular saw blade to its fully elevated position.

► Fig.48

Compound cutting

Compound cutting is the process in which a bevel angle is made at the same time in which a miter angle is being cut on a workpiece. Compound cutting can be performed at the angle shown in the table.

Miter angle	Bevel angle
Left and Right 0° - 45°	Left and Right 0° - 45°

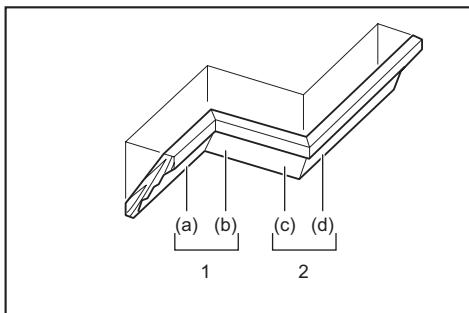
When performing compound cutting, refer to the section for press cutting, slide (push) cutting, miter cutting, and bevel cut.

Cutting crown and cove moldings

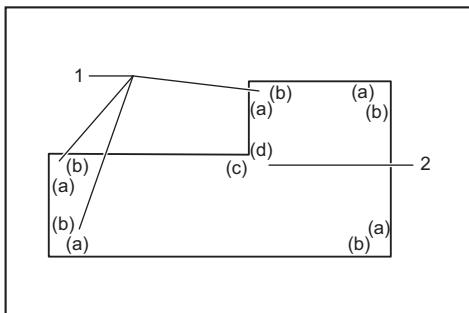
Crown and cove moldings can be cut on a compound miter saw with the moldings laid flat on the turn base. There are two common types of crown moldings and one type of cove moldings; 52/38° wall angle crown molding, 45° wall angle crown molding and 45° wall angle cove molding.

► Fig.49: 1. 52/38° type crown molding 2. 45° type crown molding 3. 45° type cove molding

There are crown and cove molding joints which are made to fit "Inside" 90° corners ((a) and (b) in the figure) and "Outside" 90° corners ((c) and (d) in the figure.)



1. Inside corner 2. Outside corner



1. Inside corner 2. Outside corner

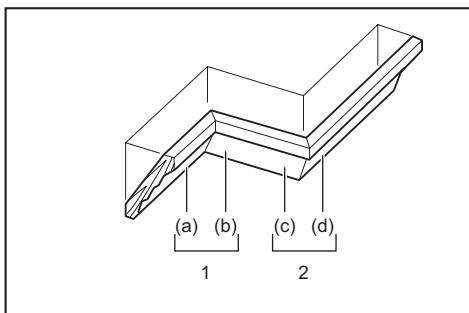
Measuring

Measure the wall width, and adjust the width of the workpiece according to it. Always make sure that width of the workpiece's wall contact edge is the same as wall length.

► **Fig.50:** 1. Workpiece 2. Wall width 3. Width of the workpiece 4. Wall contact edge

Always use several pieces for test cuts to check the saw angles. When cutting crown and cove moldings, set the bevel angle and miter angle as indicated in the table (A) and position the moldings on the top surface of the saw base as indicated in the table (B).

In the case of left bevel cut



1. Inside corner 2. Outside corner

Table (A)

-	Molding position in the figure	Bevel angle		Miter angle	
		52/38° type	45° type	52/38° type	45° type
For inside corner	(a)	Left 33.9°	Left 30°	Right 31.6°	Right 35.3°
	(b)			Left 31.6°	Left 35.3°
For outside corner	(c)			Right 31.6°	Right 35.3°
	(d)				

Table (B)

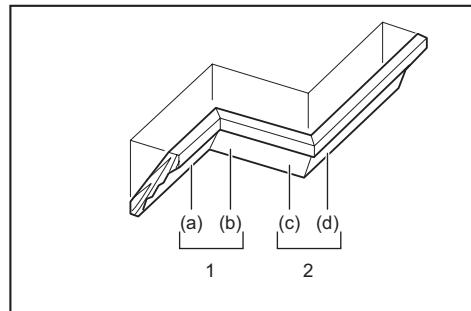
-	Molding position in the figure	Molding edge against guide fence	Finished piece
For inside corner	(a)	Ceiling contact edge should be against guide fence.	Finished piece will be on the Left side of blade.
	(b)	Wall contact edge should be against guide fence.	
For outside corner	(c)	Ceiling contact edge should be against guide fence.	Finished piece will be on the Right side of blade.
	(d)	Wall contact edge should be against guide fence.	

Example:

In the case of cutting 52/38° type crown molding for position (a) in the above figure:

- Tilt and secure bevel angle setting to 33.9° LEFT.
- Adjust and secure miter angle setting to 31.6° RIGHT.
- Lay crown molding with its broad back (hidden) surface down on the turn base with its CEILING CONTACT EDGE against the guide fence on the saw.
- The finished piece to be used will always be on the LEFT side of the circular saw blade after the cut has been made.

In the case of right bevel cut



1. Inside corner 2. Outside corner

Table (A)

-	Molding position in the figure	Bevel angle		Miter angle	
		52/38° type	45° type	52/38° type	45° type
For inside corner	(a)	Right 33.9°	Right 30°	Right 31.6°	Right 35.3°
	(b)			Left 31.6°	Left 35.3°
For outside corner	(c)			Right 31.6°	Right 35.3°
	(d)				

Table (B)

-	Molding position in the figure	Molding edge against guide fence	Finished piece
For inside corner	(a)	Wall contact edge should be against guide fence.	Finished piece will be on the Right side of blade.
	(b)	Ceiling contact edge should be against guide fence.	
For outside corner	(c)	Wall contact edge should be against guide fence.	Finished piece will be on the Left side of blade.
	(d)	Wall contact edge should be against guide fence.	

Example:

In the case of cutting 52/38° type crown molding for position (a) in the above figure:

- Tilt and secure bevel angle setting to 33.9° RIGHT.
- Adjust and secure miter angle setting to 31.6° RIGHT.
- Lay crown molding with its broad back (hidden) surface down on the turn base with its WALL CONTACT EDGE against the guide fence on the saw.
- The finished piece to be used will always be on the RIGHT side of the circular saw blade after the cut has been made.

Cutting aluminum extrusion

- Fig.51: 1. Vise 2. Spacer block 3. Guide fence 4. Aluminum extrusion 5. Spacer block

When securing aluminum extrusions, use spacer blocks or pieces of scrap as shown in the figure to prevent deformation of the aluminum. Use a cutting lubricant when cutting the aluminum extrusion to prevent build-up of the aluminum material on the circular saw blade.

WARNING: Never attempt to cut thick or round aluminum extrusions. Thick or round aluminum extrusions can be difficult to secure and the work may loosen during the cutting operation which may result in loss of control and serious personal injury.

Groove cutting

WARNING: Do not attempt to perform this type of cut by using a wider type blade or dado blade. Attempting to make a groove cut with a wider blade or dado blade could lead to unexpected cutting results and kickback which may result in serious personal injury.

WARNING: Be sure to return the stopper arm to the original position when performing other than groove cutting. Attempting to make cuts with the stopper arm in the incorrect position could lead to unexpected cutting results and kickback which may result in serious personal injury.

For a dado type cut, perform as follows:

1. Adjust the lower limit position of the circular saw blade using the adjusting screw and the stopper arm to limit the cutting depth of the circular saw blade. Refer to the section for stopper arm.
2. After adjusting the lower limit position of the circular saw blade, cut parallel grooves across the width of the workpiece using a slide (push) cut.
- Fig.52: 1. Cut grooves with blade
3. Remove the workpiece material between the grooves with a chisel.

Carrying tool

Before carrying the tool, be sure to remove the battery cartridge and all movable parts of the miter saw are secured. Always check the following:

- The battery cartridge is removed.
- The carriage is at 0° bevel angle position and secured.
- The carriage is lowered and locked.
- The carriage is fully slid to the guide fences and locked.
- The turn base is at the full right miter angle position and secured.
- The sub bases are stored and secured.

Carry the tool by the handle or by holding both sides of the tool base.

- Fig.53

- Fig.54

WARNING: Stopper pin for carriage elevation is for carrying and storage purposes only and not for any cutting operations. The use of the stopper pin for cutting operations may cause unexpected movement of the circular saw blade resulting in kickback and serious personal injury.

CAUTION: Always secure all moving portions before carrying the tool. If portions of the tool move or slide while being carried, loss of control or balance may occur and result in personal injury.

CAUTION: Be sure that the carriage elevation is properly locked at its bottom by the stopper pin. If the stopper pin is not engaged properly, the carriage may jump up suddenly and cause personal injury.

WIRELESS ACTIVATION FUNCTION

What you can do with the wireless activation function

The wireless activation function enables clean and comfortable operation. By connecting a supported vacuum cleaner to the tool, you can run the vacuum cleaner automatically along with the switch operation of the tool.

► Fig.55

To use the wireless activation function, prepare following items:

- A wireless unit (optional accessory)
- A vacuum cleaner which supports the wireless activation function

The overview of the wireless activation function setting is as follows. Refer to each section for detail procedures.

1. Installing the wireless unit
2. Tool registration for the vacuum cleaner
3. Starting the wireless activation function

Installing the wireless unit

Optional accessory

CAUTION: Place the tool on a flat and stable surface when installing the wireless unit.

NOTICE: Clean the dust and dirt on the tool before installing the wireless unit. Dust or dirt may cause malfunction if it comes into the slot of the wireless unit.

NOTICE: To prevent the malfunction caused by static, touch a static discharging material, such as a metal part of the tool, before picking up the wireless unit.

NOTICE: When installing the wireless unit, always be sure that the wireless unit is inserted in the correct direction and the lid is completely closed.

1. Open the lid on the tool as shown in the figure.

► Fig.56: 1. Lid

2. Insert the wireless unit to the slot and then close the lid.

When inserting the wireless unit, align the projections with the recessed portions on the slot.

► Fig.57: 1. Wireless unit 2. Projection 3. Lid
4. Recessed portion

When removing the wireless unit, open the lid slowly. The hooks on the back of the lid will lift the wireless unit as you pull up the lid.

► Fig.58: 1. Wireless unit 2. Hook 3. Lid

After removing the wireless unit, keep it in the supplied case or a static-free container.

NOTICE: Always use the hooks on the back of the lid when removing the wireless unit. If the hooks do not catch the wireless unit, close the lid completely and open it slowly again.

Tool registration for the vacuum cleaner

NOTE: A Makita vacuum cleaner supporting the wireless activation function is required for the tool registration.

NOTE: Finish installing the wireless unit to the tool before starting the tool registration.

NOTE: Avoid turning the following switches on during tool registration:

- switch trigger on the tool
- vacuum switch on the tool
- power switch on the vacuum cleaner

NOTE: Refer to the instruction manual of the vacuum cleaner, too.

If you wish to activate the vacuum cleaner along with the switch operation of the tool, finish the tool registration beforehand.

1. Install the batteries to the vacuum cleaner and the tool.
2. Set the stand-by switch on the vacuum cleaner to "AUTO".

► Fig.59: 1. Stand-by switch

3. Press the wireless activation button on the vacuum cleaner for 3 seconds until the wireless activation lamp blinks in green. And then press the wireless activation button on the tool in the same way.

► Fig.60: 1. Wireless activation button 2. Wireless activation lamp

If the vacuum cleaner and the tool are linked successfully, the wireless activation lamps will light up in green for 2 seconds and start blinking in blue.

NOTE: The wireless activation lamps finish blinking in green after 20 seconds elapsed. Press the wireless activation button on the tool while the wireless activation lamp on the cleaner is blinking. If the wireless activation lamp does not blink in green, push the wireless activation button briefly and hold it down again.

NOTE: When performing two or more tool registrations for one vacuum cleaner, finish the tool registration one by one.

Starting the wireless activation function

NOTE: Finish the tool registration for the vacuum cleaner prior to the wireless activation.

NOTE: Refer to the instruction manual of the vacuum cleaner, too.

After registering a tool to the vacuum cleaner, the vacuum cleaner will automatically runs along with the switch operation of the tool. Pull the switch trigger on the tool to function the vacuum cleaner during operation. The vacuum cleaner also starts to function by pressing the vacuum button on the tool out of any cutting operation.

► Fig.61

1. Install the wireless unit to the tool.
2. Connect the hose of the vacuum cleaner with the tool.

► Fig.62

3. Set the stand-by switch on the vacuum cleaner to "AUTO".

► Fig.63: 1. Stand-by switch

- Push the wireless activation button on the tool briefly. The wireless activation lamp will blink in blue.
- Pull the switch trigger of the tool. Check if the vacuum cleaner runs while the switch trigger is being pulled.
- Press the vacuum button to function the vacuum cleaner. Check if the wireless activation lamp lights up in blue and the cleaner keeps running until you press the button again.
- To cease vacuum operation, either release the switch trigger or press the vacuum button again. The vacuum cleaner stops running a few seconds after the switch operation, and then the lamp turns to blink in blue.

NOTE: Switch status (turning the cleaner on/off) can be learned in the wireless activation lamp. For details, refer to the section for description of the wireless activation lamp status.

- To stop the wireless activation of the vacuum cleaner, push the wireless activation button on the tool.

NOTE: The wireless activation lamp on the tool will stop blinking in blue when there is no operation for 2 hours. In this case, set the stand-by switch on the vacuum cleaner to "AUTO" and push the wireless activation button on the tool again.

NOTE: The vacuum cleaner starts/stops with a delay. There is a time lag when the vacuum cleaner detects a switch operation of the tool.

NOTE: The transmission distance of the wireless unit may vary depending on the location and surrounding circumstances.

NOTE: When two or more tools are registered to one vacuum cleaner, the vacuum cleaner may start running even if you do not pull the switch trigger or turn on the vacuum button because another user is using the wireless activation function.

Description of the wireless activation lamp status

- Fig.65: 1. Wireless activation lamp

The wireless activation lamp shows the status of the wireless activation function. Refer to the table below for the meaning of the lamp status.

Status	Wireless activation lamp			Description
	Color	On	Blinking	
Standby	Blue			2 hours The wireless activation of the vacuum cleaner is available. The lamp will automatically turn off when no operation is performed for 2 hours.
				When the tool is running. The wireless activation of the vacuum cleaner is available and the tool is running.
Tool registration	Green			20 seconds Ready for the tool registration. Waiting for the registration by the vacuum cleaner.
				2 seconds The tool registration has been finished. The wireless activation lamp will start blinking in blue.
Cancellation tool registration	Red			20 seconds Ready for the cancellation of the tool registration. Waiting for the cancellation by the vacuum cleaner.
				2 seconds The cancellation of the tool registration has been finished. The wireless activation lamp will start blinking in blue.
Others	Red			3 seconds The power is supplied to the wireless unit and the wireless activation function is starting up.
	Off	-	-	The wireless activation of the vacuum cleaner is stopped.

Cancelling tool registration for the vacuum cleaner

Perform the following procedure when cancelling the tool registration for the vacuum cleaner.

- Install the batteries to the vacuum cleaner and the tool.
- Set the stand-by switch on the vacuum cleaner to "AUTO".
- Fig.66: 1. Stand-by switch

- Press the wireless activation button on the vacuum cleaner for 6 seconds. The wireless activation lamp blinks in green and then become red. After that, press the wireless activation button on the tool in the same way.

► Fig.67: 1. Wireless activation button 2. Wireless activation lamp

If the cancellation is performed successfully, the wireless activation lamps will light up in red for 2 seconds and start blinking in blue.

NOTE: The wireless activation lamps finish blinking in red after 20 seconds elapsed. Press the wireless activation button on the tool while the wireless activation lamp on the cleaner is blinking. If the wireless activation lamp does not blink in red, push the wireless activation button briefly and hold it down again.

Troubleshooting for wireless activation function

Before asking for repairs, conduct your own inspection first. If you find a problem that is not explained in the manual, do not attempt to dismantle the tool. Instead, ask Makita Authorized Service Centers, always using Makita replacement parts for repairs.

State of abnormality	Probable cause (malfunction)	Remedy
The wireless activation lamp does not light/blink.	The wireless unit is not installed into the tool. The wireless unit is improperly installed into the tool.	Install the wireless unit correctly.
	The terminal of the wireless unit and/or the slot is dirty.	Gently wipe off dust and dirt on the terminal of the wireless unit and clean the slot.
	The wireless activation button on the tool has not been pushed.	Push the wireless activation button on the tool briefly.
	The stand-by switch on the vacuum cleaner is not set to "AUTO".	Set the stand-by switch on the vacuum cleaner to "AUTO".
	No power supply	Supply the power to the tool and the vacuum cleaner.
Cannot finish tool registration / cancelling tool registration successfully.	The wireless unit is not installed into the tool. The wireless unit is improperly installed into the tool.	Install the wireless unit correctly.
	The terminal of the wireless unit and/or the slot is dirty.	Gently wipe off dust and dirt on the terminal of the wireless unit and clean the slot.
	The stand-by switch on the vacuum cleaner is not set to "AUTO".	Set the stand-by switch on the vacuum cleaner to "AUTO".
	No power supply	Supply the power to the tool and the vacuum cleaner.
	Incorrect operation	Push the wireless activation button briefly and perform the tool registration/cancellation procedures again.
	The tool and vacuum cleaner are away from each other (out of the transmission range).	Get the tool and vacuum cleaner closer to each other. The maximum transmission distance is approximately 10 m however it may vary according to the circumstances.
	Before finishing the tool registration/cancellation: - the switch trigger on the tool is pulled or; - the vacuuming button on the tool is turned on or; - the power button on the vacuum cleaner is turned on.	Push the wireless activation button briefly and perform the tool registration/cancellation procedures again.
	The tool registration procedures for the tool or vacuum cleaner have not finished.	Perform the tool registration procedures for both the tool and the vacuum cleaner at the same timing.
	Radio disturbance by other appliances which generate high-intensity radio waves.	Keep the tool and vacuum cleaner away from the appliances such as Wi-Fi devices and microwave ovens.
The vacuum cleaner does not run along with the switch operation of the tool.	The wireless unit is not installed into the tool. The wireless unit is improperly installed into the tool.	Install the wireless unit correctly.
	The terminal of the wireless unit and/or the slot is dirty.	Gently wipe off dust and dirt on the terminal of the wireless unit and clean the slot.
	The wireless activation button on the tool has not been pushed.	Push the wireless activation button briefly and make sure that the wireless activation lamp is blinking in blue.
	The stand-by switch on the vacuum cleaner is not set to "AUTO".	Set the stand-by switch on the vacuum cleaner to "AUTO".
	More than 10 tools are registered to the vacuum cleaner.	Perform the tool registration again. If more than 10 tools are registered to the vacuum cleaner, the tool registered earliest will be cancelled automatically.
	The vacuum cleaner has failed to register tools successfully.	Renew tool registrations.
	The vacuum cleaner erased all tool registrations.	Perform the tool registration again.
	No power supply	Supply the power to the tool and the vacuum cleaner.
	The tool and vacuum cleaner are away from each other (out of the transmission range).	Get the tool and vacuum cleaner closer to each other. The maximum transmission distance is approximately 10 m however it may vary according to the circumstances.
	Radio disturbance by other appliances which generate high-intensity radio waves.	Keep the tool and vacuum cleaner away from the appliances such as Wi-Fi devices and microwave ovens.
The vacuum cleaner runs while no switches for the tool are in operation.	Other users are using the wireless activation of the vacuum cleaner with their tools.	Turn off the wireless activation button of the other tools or cancel the tool registration of the other tools.

MAINTENANCE

WARNING: Always be sure that the tool is switched off and the battery cartridge is removed before attempting to perform inspection or maintenance. Failure to removing the battery cartridge and switch off the tool may result in accidental start up of the tool which may result in serious personal injury.

WARNING: Always be sure that the circular saw blade is sharp and clean for the best and safest performance. Attempting a cut with a dull and /or dirty blade may cause kickback and result in a serious personal injury.

NOTICE: Never use gasoline, benzine, thinner, alcohol or the like. Discoloration, deformation or cracks may result.

To maintain product SAFETY and RELIABILITY, repairs, any other maintenance or adjustment should be performed by Makita Authorized or Factory Service Centers, always using Makita replacement parts.

Adjusting the cutting angle

This tool is carefully adjusted and aligned at the factory, but rough handling may have affected the alignment. If your tool is not aligned properly, perform the following:

Miter angle

Rotate the grip counterclockwise and have the base ready for the positive stop function using the releasing lever. Then, loosen the screws that secure the pointer and miter angle scale.

- Fig.68: 1. Grip 2. Releasing lever 3. Screw on pointer 4. Screws on miter angle scale
5. Miter angle scale

Set the turn base to the 0° position using the positive stop function. Square the side of the circular saw blade with the face of the guide fence using a triangular rule or try-square. While keeping the square, tighten the screws on the miter angle scale. After that, align the pointer with the 0° position in the miter angle scale and then tighten the screw on the pointer.

- Fig.69: 1. Triangular rule 2. Pointer

Bevel angle

0° bevel angle

Push the carriage toward the guide fences and lock the sliding movement with the stopper pin. Lower the carriage fully and lock it in the lowered position with the stopper pin. Rotate the grip dial counterclockwise, and then turn the 0° adjusting bolt through two or three revolutions counterclockwise to tilt the circular saw blade to the right.

- Fig.70: 1. Grip dial 2. 0° Adjusting bolt 3. Screw on the pointer

Carefully square the side of the circular saw blade with the top surface of the turn base using the triangular rule, try-square, etc. by turning the 0° adjusting bolt clockwise. Then tighten the grip dial firmly to secure the 0° angle you have set.

- Fig.71: 1. Triangular rule 2. Saw blade 3. Top surface of turn base

Check if the side of the circular saw blade squares with the top surface of the turn base once again. Loosen the screw on the pointer and then align the pointer with the 0° position in the bevel angle scale and then tighten the screw.

45° bevel angle

NOTICE: Before adjusting the 45° bevel angle, finish 0° bevel angle adjustment.

Loosen the grip dial and tilt the carriage fully to the side that you want to check. Check if the pointer indicates the 45° position in the bevel angle scale.

- Fig.72: 1. Grip dial

If the pointer does not indicate the 45° position, align it with the 45° position by turning the 45° adjusting bolt.

- Fig.73: 1. Right 45° adjusting bolt 2. Left 45° adjusting bolt

Cleaning the lamp lens

NOTICE: Do not remove the screw which secures the lens. If the lens does not come out, loosen the screw further.

NOTICE: Use a dry cloth to wipe the dirt off the lens of the lamp. Be careful not to scratch the lens of lamp, or it may lower the illumination.

NOTICE: Do not use solvents or any petroleum-based cleaners on the lens.

The LED light becomes hard to see as the lens for the light gets dirty. Clean the lens at regular intervals.

Remove the battery cartridge. Loosen the screw and pull out the lens. Clean the lens gently with a damp soft cloth.

- Fig.74: 1. Screw 2. Lens

After use

After use, wipe off chips and dust adhering to the tool with a cloth or the like. Keep the blade guard clean according to the directions in the previously mentioned in the section for the blade guard. Lubricate the sliding portions with machine oil to prevent rust.

OPTIONAL ACCESSORIES

WARNING: These Makita accessories or attachments are recommended for use with your Makita tool specified in this manual. The use of any other accessories or attachments may result in serious personal injury.

WARNING: Only use the Makita accessory or attachment for its stated purpose. Misuse of an accessory or attachment may result in serious personal injury.

If you need any assistance for more details regarding these accessories, ask your local Makita Service Center.

- Carbide-tipped saw blades
- Vertical vise
- Horizontal vise
- Dust bag
- Triangular rule
- Hex wrench
- Wireless unit
- Stand sets
- Makita genuine battery and charger

NOTE: Some items in the list may be included in the tool package as standard accessories. They may differ from country to country.

DANE TECHNICZNE

Model:	LS002G
Średnica tarczy	216 mm
Średnica otworu tarczy (w zależności od kraju)	15,88 mm / 25,4 mm / 30 mm
Maks. grubość nacięcia tarczy tnącej	2,4 mm
Maks. kąt cięcia w poziomie	W lewo 60°, w prawo 60°
Maks. kąt cięcia w pionie	W lewo 48°, w prawo 48°
Prędkość bez obciążenia	4 800 min ⁻¹
Wymiary (dług. x szer. x wys.)	702 mm x 551 mm x 557 mm
Napięcie znamionowe	Proud stały 36 V–40 V maks.
Ciążar netto	16,4–17,0 kg

- W związku ze stale prowadzonym przez naszą firmę programem badawczo-rozwojowym niniejsze dane mogą ulec zmianom bez wcześniejszego powiadomienia.
- Dane techniczne mogą różnić się w zależności od kraju.
- Masa może być różna w zależności od osprzętu, w tym akumulatora. W tabeli przedstawiona jest największa i najczęstsza konfiguracja, zgodnie z procedurą EPTA 01/2014.

Kompatybilne akumulatory i ładowarki

Akumulator	BL4025 / BL4040
Ładowarka	DC40RA

- Pewne z wymienionych powyżej akumulatorów i ładowarek mogą być niedostępne w regionie zamieszkania użytkownika.

OSTRZEŻENIE: Należy używać wyłącznie akumulatorów i ładowarek wymienionych powyżej.
Używanie innych akumulatorów i ładowarek może stwarzać ryzyko wystąpienia obrażeń ciała lub pożaru.

Maks. zakres cięcia (wys. x szer.) w przypadku tarczy o średnicy 216 mm

Kąt cięcia w poziomie	Kąt cięcia w pionie		
	45° (w lewo)	0°	45° (w prawo)
0°	50 mm x 312 mm	70 mm x 312 mm	30 mm x 312 mm
45° (w lewo i w prawo)	50 mm x 220 mm	70 mm x 220 mm	30 mm x 220 mm
60° (w lewo i w prawo)	–	70 mm x 155 mm	–

Symbole

Poniżej pokazano symbole, jakie mogą być zastosowane na urządzeniu. Przed rozpoczęciem użytkowania należy zapoznać się z ich znaczeniem.

	Przeczytać instrukcję obsługi.
	Aby uniknąć obrażeń powodowanych odpryskami, nie należy podnosić głowicy tnącej po zakończeniu cięcia, aż do czasu całkowitego zatrzymania się tarczy.
	Podczas cięcia z przesunięciem najpierw pociągnąć suport całkowicie do siebie i przycisnąć uchwyt w dół, a następnie popchnąć suport w stronę prowadnicy.
	Podczas cięcia pod kątem w pionie najpierw należy poluzować pokrętło uchwytu i ustawić suport pod wymaganym kątem, a następnie dokręcić pokrętło uchwytu.

	Podczas pochylenia ostrza poza zakres od 0° do 45° należy obrócić dźwignię zwalniającą dla kąta cięcia w pionie 48° w prawo.
	Dlonie i palce należy trzymać z dala od tarczy.
	Nosić okulary ochronne.
	Nie wpatrywać się we włączoną lampę.
	Dotyczy tylko państw UE Nie wyrzucać urządzeń elektrycznych ani akumulatorów wraz z odpadami z gospodarstwa domowego! Zgodnie z dyrektywą europejską w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz baterii i akumulatorów oraz zużytych baterii i akumulatorów, a także dostosowaniem ich do prawa krajowego, zużyte urządzenia elektryczne, baterie i akumulatory, należy składać osobno i przekazywać do zakładu recyklingu działającego zgodnie z przepisami dotyczącymi ochrony środowiska.

Przeznaczenie

Narzędzie to jest przeznaczone do wykonywania precyzyjnych cięć prostych i ukośnych w drewnie.
Nie używać pilarki do cięcia materiałów innych niż drewno, aluminium lub do nich podobnych.

Hałas

Typowy równoważny poziom dźwięku A określony w oparciu o normę EN62841-3-9:

Poziom ciśnienia akustycznego (L_{PA}): 89 dB(A)

Poziom mocy akustycznej (L_{WA}): 100 dB (A)

Niepewność (K): 3 dB(A)

WYSZKÓWKĄ: Deklarowana wartość emisji hałasu została zmierzona zgodnie ze standardową metodą testową i można ją wykorzystać do porównywania narzędzi.

WYSZKÓWKĄ: Deklarowaną wartość emisji hałasu można także wykorzystać we wstępnej ocenie narażenia.

OSTRZEŻENIE: Nosić ochronniki słuchu.

OSTRZEŻENIE: Poziom hałasu wytwarzanego podczas rzeczywistego użytkowania elektronarzędzia może się różnić od wartości deklarowanej w zależności od sposobu użytkowania narzędzia, a w szczególności od rodzaju obrabianego elementu.

OSTRZEŻENIE: W oparciu o szacowane narażenie w rzeczywistych warunkach użytkowania należy określić środki bezpieczeństwa w celu zapewnienia ochrony operatora (uwzględniając wszystkie elementy cyklu działania, tj. czas, kiedy narzędzie jest wyłączone i kiedy pracuje na biegu jałowym, a także czas, kiedy jest włączone).

Deklaracja zgodności WE

Dotyczy tylko krajów europejskich

Deklaracja zgodności WE jest dołączona jako załącznik A do niniejszej instrukcji obsługi.

OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Ogólne zasady bezpiecznej eksploatacji elektronarzędzi

OSTRZEŻENIE: Należy zapoznać się z ostrzeżeniami dotyczącymi bezpieczeństwa, instrukcjami, ilustracjami i danymi technicznymi dołączonymi do tego elektronarzędzia. Niezastosowanie się do podanych poniżej instrukcji może prowadzić do porażenia prądem, pożaru i/lub poważnych obrażeń ciała.

Wszystkie ostrzeżenia i instrukcje należy zachować do wykorzystania w przyszłości.

Pojęcie „elektronarzędzie”, występujące w wymienionych tu ostrzeżeniami, odnosi się do elektronarzędzia zasilanego z sieci elektrycznej (z przewodem zasilającym) lub do elektronarzędzia akumulatorowego (bez przewodu zasilającego).

Instrukcje bezpieczeństwa dotyczące ukośnic

1. Ukośnice są przeznaczone do cięcia drewna i produktów drewnianych. Nie należy ich stosować z tarczami ściernymi do cięcia materiałów żelaznych, takich jak listwy, płyty czy słupki. Pył ścierny może spowodować zablokowanie ruchomych części, takich jak osłona dolna. Iskry powstające podczas cięcia ciernego powodują nagrzewanie osłony dolnej, wkładki nacięcia i innych części plastikowych.
2. Jeśli to możliwe, stosuj zaciski do zamocowania obrabianego elementu. W przypadku podtrzymywania obrabianego elementu ręką nie zbliżaj ręki na odległość poniżej 100 mm z żadnej strony tarczy tnącej. Nie używaj narzędzi do cięcia elementów, które są zbyt małe, aby można je było prawidłowo zamocować lub trzymać ręcznie. Zbytnie zbliżenie ręki do tarczy tnącej zwiększa ryzyko obrażeń wynikających z dotknięcia tarczy.
3. Obrabiany element musi być nieruchomy i zaciśnięty lub dociskany ręcznie do prowadnicy oraz stołu. Nie dosuwaj obrabianego elementu do tarczy ani nie trój go, trzymając swobodnie w rękach. Obrabiane elementy, które nie są unieruchomione, mogą zostać wyrzucone ze znaczną prędkością i spowodować obrażenia.
4. Przesuwaj narzędzie po obrabianym elemencie. Nie ciągnij narzędzia po obrabianym elemencie. Aby wykonać cięcie, podnieść głowicę narzędzia i przeciągnij ją po obrabianym elemencie bez cięcia, uruchom silnik, docisnij głowicę narzędzia, a następnie przesuwaj narzędzie po obrabianym elemencie. Cięcie podczas ruchu wstecznego narzędzia może spowodować uniesienie tarczy tnącej na obrabianym elemencie oraz nagłe wyrzucenie zespołu tarczy w kierunku operatora.
5. Nigdy nie krzyżuj ręki z wyznaczoną linią cięcia przed ani za tarczą tnącą. Podpieranie obrabianego elementu „na krzyż”, czyli trzymanie go lewą ręką po prawej stronie tarczy tnącej lub na odwrót, jest bardzo niebezpieczne.
6. Podczas obrotów tarczy tnącej nie sięgaj ręką za prowadnicę na odległość mniejszą niż 100 mm po dolnej stronie tarczy w celu usunięcia odpadków drewna ani z żadnych innych powodów. Zbliżanie obracającej się tarczy tnącej do ręki może nie być wystarczająco widoczne, a przez to może doprowadzić do poważnych obrażeń.

Rys.1

6. Podczas obrotów tarczy tnącej nie sięgaj ręką za prowadnicę na odległość mniejszą niż 100 mm po dolnej stronie tarczy w celu usunięcia odpadków drewna ani z żadnych innych powodów. Zbliżanie obracającej się tarczy tnącej do ręki może nie być wystarczająco widoczne, a przez to może doprowadzić do poważnych obrażeń.

7. Sprawdź obrabiany element przed cięciem. Jeśli obrabiany element jest wygięty lub wypaczony, zaciśnij go powierzchnią po zewnętrznej stronie do prowadnicy. Zawsze upewnij się, że nie ma szczelin pomiędzy obrabianym elementem, prowadnicą i stołem wzdłuż linii cięcia. Wygięte lub wypaczone obrabiane elementy mogą obrócić się lub przesunąć, powodując zablokowanie obracającej się tarczy tnącej podczas cięcia. W obrabianym elemencie nie powinno być gwoździ ani żadnych innych ciał obcych.
 8. Nie używaj ukośnicy, zanim cały stół nie zostanie uprzątnięty z narzędzi, kawałków drewna itp. Na stole może znajdować się wyłącznie obrabiany element. Niewielkie pozostałości, luźne skrawki drewna lub inne obiekty po zetknięciu z obracającą się tarczą mogą zostać wyrzucone z dużą prędkością.
 9. Trój tylko jeden obrabiany element naraz. Układanie w stosy wielu obrabianych elementów uniemożliwia ich odpowiednie zaciśnięcie i może powodować blokowanie tarczy lub ruchu narzędzi podczas cięcia.
 10. Przed rozpoczęciem pracy upewnij się, że ukośnica jest zamontowana lub umieszczona na poziomej i stabilnej powierzchni roboczej. Pozioma i stabilna powierzchnia robocza zmniejsza ryzyko niestabilności ukośnicy.
 11. Zaplanuj pracę. Po każdej zmianie kąta cięcia w pionie lub w poziomie upewnij się, że regulowana prowadnica jest prawidłowo ustawiona względem obrabianego elementu i nie będzie kolidowała z tarczą ani systemem osłon. Przed włączeniem narzędzia i umieszczeniem obrabianego elementu na stole przesuń tarczę tnącej wzdłuż całej linii planowanego cięcia, aby upewnić się, że nie dojdzie do kolizji ani do zagrożenia przecięcia prowadnicy.
 12. W przypadku obrabianego elementu, którego szerokość lub długość przekracza szerokość lub długość powierzchni stołu, zapewnij odpowiednie podparcie, takie jak przedłużenie stołu lub podpory do cięcia drewna. Obrabiane elementy o szerokości lub długości przekraczającej analogiczny wymiar stołu ukośnicy mogą upaść, jeśli nie będą prawidłowo podtrzymywane. Jeśli odcięty fragment lub obrabiany element upadnie, może spowodować uniesienie osłony dolnej lub zostać wyrzucony przez obracającą się tarczę.
 13. Nigdy nie proś innych osób o podtrzymanie obrabianego elementu. Niestabilne podparcie obrabianego elementu może doprowadzić do zablokowania tarczy lub ruchu obrabianego elementu podczas cięcia, co z kolei może spowodować pociągnięcie operatora i pomocnika w kierunku obracającej się tarczy.
 14. Odciętego fragmentu nie należy blokować ani dociskać w jakikolwiek sposób do obracającej się tarczy tnącej. W przypadku ograniczonej przestrzeni, np. podczas korzystania z ograniczników długości, odcięty fragment może zostać dociśnięty do tarczy i gwałtownie wyrzucony.
 15. W celu prawidłowego podparcia okrągłych materiałów, takich jak pręty lub rury, należy zawsze używać odpowiednich zascisków lub mocowań. Pręty podczas cięcia mają tendencję do obracania się, powodując „chwytyanie” przez tarczę i pociąganie rąk operatora w kierunku tarczy.
 16. Przed kontaktem tarczy z obrabianym elementem poczekaj, aż tarcza osiągnie maksymalną prędkość. Pozwoli to ograniczyć ryzyko wyrzucenia obrabianego elementu.
 17. W przypadku zablokowania obrabianego elementu lub tarczy wylącz ukośnicę. Poczekaj, aż zatrzymają się wszystkie ruchome części, po czym odłącz wtyk od źródła zasilania i/lub wyjmij akumulator. Następnie uwolnij zablokowany materiał. Kontynuowanie pracy przy zacięciu obrabianego elementu może spowodować utratę kontroli nad ukośnicą lub doprowadzić do jej uszkodzenia.
 18. Po zakończeniu cięcia zwolnij przełącznik, przytrzymaj głowicę narzędzia skierowaną w dół i przed zdaniem przeciętego elementu poczekaj na całkowite zatrzymanie tarczy. Zbliżanie rąk do obracającej się z rozprzędu tarczy może być niebezpieczne.
 19. W przypadku wykonywania niepełnego cięcia lub zwolnienia przełącznika przed całkowitym opuszczeniem głowicy narzędzia trzymaj pewne uchwyty. Funkcja hamulca narzędzia może spowodować nagle pociągnięcie głowicy narzędzia do dołu, co grozi obrażeniami ciała.
 20. Używa wyłącznie tarcz tnących o średnicy oznaczonej na narzędziu lub określonej w instrukcji. Korzystanie z tarczy o nieodpowiednim rozmiarze może uniemożliwić prawidłowe zabezpieczenie tarczy lub zakłócić działanie osłony, co może skutkować odniesieniem poważnych obrażeń ciała.
 21. Stosować wyłącznie tarcze tnące z oznaczeniem prędkości równej lub wyższej niż wartość prędkości oznaczonej na narzędziu.
 22. Nie używaj narzędzi do cięcia materiałów innych niż aluminium, drewno lub do nich podobnych.
 23. (Dotyczy tylko krajów europejskich). Zawsze używaj tarczy zgodnej z normą EN847-1.
- Dodatkowe instrukcje**
1. Zabezpiecz warsztat przed dostępem dzieci przy użyciu klódka.
 2. Nigdy nie stawaj na narzędziu. Przewrócenie narzędziu lub przypadkowy kontakt z narzędziem tnącym może spowodować poważne obrażenia.
 3. Nigdy nie pozostawiaj włączonego narzędzia bez nadzoru. Wyłącz zasilanie. Nie pozostawiaj narzędzi, zanim całkowicie się nie zatrzyma.
 4. Nie uruchamiaj narzędzi bez założonych osłon. Przed każdym użyciem narzędzia sprawdź, czy prawidłowo zamknięta jest osłona. Nie uruchamiaj narzędzi, jeśli osłona nie przesuwa się swobodnie i zamknięta jest z opóźnieniem. W żadnym wypadku nie przywiążuj osłony tarczy ani w inny sposób jej nie unieruchamiaj w pozycji otwartej.
 5. Nie zbliżaj rąk do linii ruchu tarczy tnącej. Nie dotykaj obracającej się z rozprzędu tarczy. Grozi to w dalszym ciągu poważnymi obrażeniami ciała.
 6. Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń, po każdej operacji cięcia poprzecznego ustawiaj suport w skrajnym położeniu tylnym.

7. Przed przeniesieniem narzędzia zablokuj wszystkie jego ruchome elementy.
 8. Kołek oporowy lub dźwignia ogranicznika blokujące głowicę tnącą w położeniu opuszczonym mają zastosowanie wyłącznie przy przenoszeniu lub przechowywaniu urządzenia, nigdy podczas cięcia.
 9. Przed przystąpieniem do pracy sprawdź dokładnie tarczę pod kątem ewentualnych pęknięć lub uszkodzeń. Pękniętą lub uszkodzoną tarczą należy niezwłocznie wymienić. Stwardniała żywica i smoła drzewna na tarzech spowalnia ruch obrotowy narzędzia i zwiększa ryzyko odrzutu. Tarcza powinna być zawsze czysta. W celu oczyszczenia tarczy najpierw zdejmij ją z narzędzia, a następnie oczyść zmywaczem do żywicy i smoły, gorącą wodą lub naftą. Do czyszczenia tarczy nigdy nie używaj benzyny.
 10. Podczas cięcia z przesuwaniem może dojść do ODRZUTU. Jeśli podczas operacji cięcia tarcza tnąca zablokuje się w obrabianym elemencie, może dojść do ODRZUTU i gwałtownego ruchu tarczy w kierunku operatora. Może to spowodować utratę kontroli i poważne obrażenia ciała. Jeśli podczas operacji cięcia tarcza zaczyna się blokować, nie kontynuuj cięcia, lecz natychmiast zwolnij przełącznik.
 11. Używaj wyłącznie kołnierzy przeznaczonych do tego narzędzia.
 12. Uważaj, aby nie uszkodzić wałka, kołnierzy (szczególnie powierzchni mocujących) ani śrub. Uszkodzenie tych części może być przyczyną pęknięcia tarczy.
 13. Upewnij się, że podstawa obrotowa jest dobrze przymocowana i nie będzie się przesuwać podczas pracy. W celu zamocowania narzędzia do stabilnej powierzchni roboczej lub stołu warsztatowego użyj otworów w podstawie. NIGDY nie używaj narzędzia, jeśli nie jest możliwe przybranie bezpiecznej i ergonomicznej postawy.
 14. Przed włączeniem narzędzia upewnij się, że została zwolniona blokada wałka.
 15. Upewnij się, że tarcza w swojej najniższej pozycji nie dotyka podstawy obrotowej.
 16. Trzymaj silnie uchwyt. Pamiętaj, że narzędzie przesuwa się nieznacznie w górę lub w dół na początku i na końcu cięcia.
 17. Przed włączeniem narzędzia za pomocą przełącznika upewnij się, że tarcza nie dotyka obrabianego elementu.
 18. Przed rozpoczęciem obróbki elementu pozwól, aby narzędzie pracowało przez chwilę bez obciążenia. Zwracaj uwagę na ewentualne wibracje lub bicie osiowe, co może wskazywać na nieprawidłowe zamocowanie lub niedokładne wyważenie tarczy.
 19. W przypadkuauważenia jakiejkolwiek nieprawidłowości natychmiast przerwij pracę.
 20. Nie próbuj blokować spustu w pozycji „ON” (WŁ.).
 21. Zawsze używaj akcesoriów zalecanych w niniejszej instrukcji obsługi. Używanie nie właściwych akcesoriów, np. tarczy ściernych, może być przyczyną obrażeń ciała.
 22. Niektóre materiały zawierają substancje chemiczne, które mogą być toksyczne. Unikaj wdychania pyłu i jego kontaktu ze skórą. Przestrzegaj przepisów bezpieczeństwa podanych przez dostawcę materiałów.
 23. Z tym narzędziem nie należy używać przewodów zasilających.
- Dodatkowe zasady bezpieczeństwa dotyczące lampy roboczej**
1. Nie patrzyć na światło ani bezpośrednio na źródło światła.

ZACHOWAĆ NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ.

AOSTRZEŻENIE: NIE WOLNO pozwolić, aby wygoda lub rutyna (nabyta w wyniku wielokrotnego używania urządzenia) zastały ścisłe przestrzeganie zasad bezpieczeństwa obsługi. NIEWŁAŚCIWE UŻYTKOWANIE narzędzia lub niestosowanie się do zasad bezpieczeństwa podanych w niniejszej instrukcji obsługi może prowadzić do poważnych obrażeń ciała.

Ważne zasady bezpieczeństwa dotyczące akumulatora

1. Przed użyciem akumulatora zapoznać się ze wszystkimi instrukcjami i znakami ostrzegawczymi na (1) ładowarce, (2) akumulatorze i (3) produkcie, w którym będzie używany akumulator.
2. Nie rozmontowywać ani modyfikować akumulatora. Może to spowodować pożar, przegrzanie lub wybuch.
3. Jeśli czas działania uległ znacznemu skróceniu, należy natychmiast przerwać pracę. Może bowiem dojść do przegrzania, ewentualnych poparzeń, a nawet eksplozji.
4. W przypadku przedostania się elektrolitu do oczu, przemyć je czystą wodą i niezwłocznie uzyskać pomoc lekarską. Może on bowiem spowodować utratę wzroku.
5. Nie doprowadzać do zwarcia akumulatora:
 - (1) Nie dotykać styków materiałami przewodzącymi prąd.
 - (2) Unikać przechowywania akumulatora w pojemniku z metalowymi przedmiotami, takimi jak gwoździe, monety itp.
 - (3) Chronić akumulator przed deszczem lub wodą.
6. Zwarcie prowadzi do przepływu prądu elektrycznego o dużym natężeniu i przegrzania akumulatora, co w konsekwencji może grozić poparzeniami a nawet awarią urządzenia.
7. Narzędzia i akumulatora nie wolno przechowywać ani używać w miejscach, w których temperatura osiąga bądź przekracza 50°C (122°F).
8. Akumulatorów nie wolno spałać, również tych poważnie uszkodzonych lub całkowicie zużytych. Akumulator może eksplodować w ogniu.
9. Nie należy przecinać ani zginać akumulatora, wbijać w niego gwoździe, rzucić nim, upuszczać, ani uderzać akumulatorem o twarde obiekty. Takie działanie może spowodować pożar, przegrzanie lub wybuch.

9. Nie wolno używać uszkodzonego akumulatora.
10. Stanowiące wyposażenie akumulatory litowo-jonowe podlegają przepisom dotyczącym produktów niebezpiecznych.
Na potrzeby transportu komercyjnego, np. świadczonego przez firmy trzecie czy spedycyjne, należy przestrzegać specjalnych wymagań w zakresie pakowania i oznaczania etykietami. Przygotowanie produktu do wysyłki wymaga skonsultowania się ze specjalistą ds. materiałów niebezpiecznych. Należy także przestrzegać przepisów krajowych, które mogą być bardziej szczegółowe.
Zakleić taśmą lub zaślepić otwarte styki akumulatora oraz zabezpieczyć go, aby nie mógł się przesuwać w opakowaniu.
11. Jeśli zajdzie konieczność utylizacji akumulatora, należy wyjąć go z narzędzia i przekazać w bezpieczne miejsce. Postępować zgodnie z przepisami lokalnymi dotyczącymi utylizacji akumulatorów.
12. Używać akumulatorów tylko z produktami określonymi przez firmę Makita. Zastosowanie akumulatorów w niezgodnych produktach może spowodować pożar, przegrzanie, wybuch lub wyciek elektrolitu.
13. Jeśli narzędzie nie będzie używane przez dłuższy czas, należy wyjąć z niego akumulator.
14. Przed użyciem akumulatora i po jego użyciu akumulator może pozostawać nagrzany, co może spowodować poparzenia lub poparzenia w niskiej temperaturze. Z gorącym akumulatorem należy obchodzić się ostrożnie.
15. Nie należy dotykać styku narzędzia bezpośrednio po jego użyciu, ponieważ może on być na tyle gorący, że spowoduje oparzenia.
16. Nie należy dopuszczać, aby wióry, kurz lub błoto gromadziły się na stykach, w otworach i rowkach akumulatora. Może to spowodować obniżenie wydajności lub uszkodzenie narzędzia lub akumulatora.
17. Jeśli narzędzie nie jest przeznaczone do użytku w pobliżu linii wysokiego napięcia, nie należy korzystać z akumulatora w ich sąsiedztwie. Może to spowodować nieprawidłowości w działaniu lub uszkodzenie narzędzia lub akumulatora.
18. Przechowywać akumulator w miejscu niedostępny dla dzieci.

ZACHOWAĆ NINIEJSZE INSTRUKCJE.

APRZESTROGA: Używać wyłącznie oryginalnych akumulatorów firmy Makita. Używanie nieoryginalnych akumulatorów firm innych niż Makita lub akumulatorów, które zostały zmodyfikowane, może spowodować wybuch akumulatora i pożar, obrażenia ciała oraz zniszczenie mienia. Stanowi to również naruszenie warunków gwarancji firmy Makita dotyczących narzędzia i ładowarki.

Wskazówki dotyczące zachowania maksymalnej trwałości akumulatora

1. Akumulator należy naładować zanim zostanie do końca rozładowany. Po zauważeniu spadku mocy narzędzia należy przerwać pracę i naładować akumulator.
2. Nie wolno ładować powtórnie w pełni naładowanego akumulatora. Przeladowanie akumulatora skraca jego trwałość.
3. Akumulator należy ładować w temperaturze pokojowej w przedziale 10–40°C (50–104°F). W przypadku gorącego akumulatora przed przystąpieniem do ładowania należy poczekać, aż ostygnie.
4. Jeśli akumulator nie jest używany, należy go wyjąć z narzędzia lub ładowarki.
5. Akumulatory niklowo-wodorkowe należy naładować po okresie długiego nieużytkowania (dłuższego niż sześć miesięcy).

Ważne zasady bezpieczeństwa dotyczące złącza bezprzewodowego

1. Nie rozmontowywać ani modyfikować złącza bezprzewodowego.
2. Trzymać złącze bezprzewodowe z dala od małych dzieci. W przypadku przypadkowego połknięcia natychmiast skorzystać z pomocy medycznej.
3. Używać złącza bezprzewodowego wyłącznie z narzędziami firmy Makita.
4. Nie narażać złącza bezprzewodowego na działanie deszczu lub niesprzyjających warunków atmosferycznych.
5. Nie używać złącza bezprzewodowego w miejscowościach, w których temperatura przekracza 50°C.
6. Nie obsługiwać złącza bezprzewodowego w miejscowościach, w których w pobliżu znajdują się przyrządy medyczne, takie jak rozruszniki serca.
7. Nie obsługiwać złącza bezprzewodowego w miejscowościach, w których w pobliżu znajdują się zautomatyzowane urządzenia. W przypadku obsługi złącza bezprzewodowego w zautomatyzowanym urządzeniu może wystąpić usterka lub błąd.
8. Nie używać złącza bezprzewodowego w miejscowościach, w których panuje wysoka temperatura lub takich, w których możliwe jest wygenerowanie ładunków elektrostatycznych lub zakłóceń elektrycznych.
9. Złącze bezprzewodowe może wytwarzanie pole elektromagnetyczne, które nie jest szkodliwe dla użytkownika.
10. Złącze bezprzewodowe to czuły przyrząd. Należy chronić złącze bezprzewodowe przed upadkiem i uderzeniami.
11. Unikać dotknięcia zacisku złącza bezprzewodowego gołymi rękoma lub metalowymi materiałami.
12. W przypadku montażu złącza bezprzewodowego należy zawsze wyciągać akumulator z produktu.
13. Podczas otwierania pokrywy gniazda unikać miejsc, w których pył i woda mogą przedostać się do gniazda. Zawsze utrzymywać wlot gniazda w czystości.

14. Zawsze wkładać złącze bezprzewodowe skierowane w odpowiednią stronę.
15. Nie naciskać zbyt mocno przycisku aktywacji bezprzewodowej na złączu bezprzewodowym i/lub nie naciskać przycisku za pomocą przedmiotu o ostrą krawędzią.
16. Zawsze zamknięć pokrywę gniazda podczas pracy.
17. Nie usuwać złącza bezprzewodowego z gniazda, gdy zasilanie narzędzia jest włączone. Wykonanie tej czynności może spowodować usterkę złącza bezprzewodowego.
18. Nie usuwać naklejki ze złącza bezprzewodowego.
19. Nie umieszczać żadnej naklejki na złączu bezprzewodowym.
20. Nie pozostawiać złącza bezprzewodowego w miejscach, w których możliwe jest wygenerowanie ładunków elektrostatycznych lub szumów elektrycznych.
21. Nie pozostawiać złącza bezprzewodowego w miejscach narażonych na działanie wysokich temperatur, na przykład w samochodzie zaparkowanym w słońcu.
22. Nie pozostawiać złącza bezprzewodowego w miejscach, w których występuje kurz, pył lub gazy wykazujące właściwości korozyjne.
23. Nagła zmiana temperatury może spowodować pojawienie się rosły na złączu bezprzewodowym. Nie używać urządzenia, aż do momentu całkowitego osuszenia rosły.
24. W przypadku czyszczenia złącza bezprzewodowego delikatnie wytrzeć je przy użyciu miękkiej, suchej szmatki. Nie stosować benzyny, rozpuszczalnika, smaru przewodzącego prąd i innych podobnych substancji.
25. W przypadku przechowywania złącza bezprzewodowego umieścić je w dołączonej obudowie lub antystatycznym pojemniku.
26. Nie wkładać żadnych urządzeń innych niż złącze bezprzewodowe firmy Makita do gniazda w narzędziu.
27. Nie wolno używać narzędzi, gdy pokrywa gniazda jest uszkodzona. Woda, pył i zabrudzenia, które przedostaną się do gniazda, mogą spowodować usterkę.
28. Nie ciągnąć i/lub nie obracać nadmiernie pokrywy gniazda. Umieścić pokrywę w odpowiednim miejscu w przypadku zsunięcia się jej z narzędzia.
29. Wymienić pokrywę gniazda w przypadku jej zgubienia lub uszkodzenia.

ZACHOWAĆ NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ.

OPIS CZĘŚCI

► Rys.2

1	Klucz imbusowy	2	Šruba regulacyjna (maksymalnego zakresu cięcia)	3	Šruba regulacyjna (dolnej pozycji granicznej)	4	Ramię ogranicznika
5	Przycisk aktywacji bezprzewodowej	6	Kontrolka aktywacji bezprzewodowej	7	Przycisk odkurzacza	8	Przycisk oświetlenia
9	Osłona tarczy	10	Płyta nacięcia	11	Rękojeść (podstawy obrotowej)	12	Pokrętło uchwytu (dla kąta cięcia w pionie)
13	Dźwignia zwalniająca (podstawy obrotowej)	14	Šruba regulacyjna (podstawy obrotowej)	15	Prowadnice	16	Wskaźnik (kąta cięcia w poziomie)
17	Podziałka kąta cięcia w poziomie	18	Podstawa obrotowa	19	Dodatkowa podstawa	20	Zacisk pionowy
21	Dźwignia zwalniająca (do regulacji kąta cięcia w pionie po prawej stronie)	22	Šruba regulacyjna kąta 45° (dla cięcia w pionie po prawej stronie)	23	Šruba regulacyjna kąta 0° (dla cięcia w pionie)	24	Prowadnica kurzu
25	Podziałka kąta cięcia w pionie po prawej stronie	26	Wskaźnik (kąta cięcia w pionie po prawej stronie)	27	Kolek oporowy (do przesuwania suportu)	28	Szyna ślizgowa
29	Pokrywa (do złącza bezprzewodowego)	-	-	-	-	-	-

► Rys.3

1	Otwór na klódkę	2	Spust przełącznika	3	Przycisk blokady	4	Uchwyt transportowy
5	Akumulator	6	Wąż odysania pyłu	7	Podziałka kąta cięcia w pionie po lewej stronie	8	Wskaźnik (kąta cięcia w pionie po lewej stronie)
9	Dźwignia zwalniająca (dla kąta cięcia w pionie 48°)	10	Šruba regulacyjna kąta 45° (dla kąta cięcia w pionie po lewej stronie)	11	Blokada wałka	12	Worek na pył (wymiana razem z wężem do odysania pyłu)

INSTALACJA

Mocowanie do stołu roboczego

⚠OSTRZEŻENIE: Upewnić się, że narzędzie nie będzie się przemieszczać po powierzchni, na której zostało umieszczone. Przemieszczenie się ukośnicy po powierzchni podczas pracy może spowodować utratę kontroli na urządzeniem i poważne obrażenia ciała.

1. Przymocuj podstawę do poziomej, stabilnej powierzchni, przykręcając ją śrubami. W ten sposób można uniknąć przerwania się urządzenia i ewentualnych obrażeń ciała.

► Rys.4: 1. Śruba 2. Otwór montażowy

2. Przekręć śrubę regulującą w prawo lub lewo, tak aby stykała się z powierzchnią podłoga, co zapewni stabilność narzędzia.

► Rys.5: 1. Śruba regulacyjna

Montaż węża do odsysania pyłu

Podłącz wąż do odsysania pyłu do narzędzia w sposób przedstawiony na rysunku.

Upewnij się, że kolanko i tuleja są prawidłowo połączone z przyłączami narzędzia.

► Rys.6: 1. Wąż do odsysania pyłu 2. Kolanko
3. Tuleja 4. Przyłącze

Aby wyjąć kolanko z przyłącza, pociągnij kolanko, jednocześnie wciskając przycisk blokady.

Aby wyjąć tuleję z przyłącza, należy obrócić ją w prawo, a następnie pociągnąć.

► Rys.7: 1. Kolanko 2. Przycisk blokady 3. Tuleja
4. Przyłącze

OPIS DZIAŁANIA

⚠OSTRZEŻENIE: Przed przystąpieniem do regulacji lub przeglądu narzędzia upewnić się, że jest ono wyłączone, a akumulator został wyjęty. Jeśli urządzenie pozostanie włączone lub pozostanie w nim akumulator, może to spowodować poważne obrażenia ciała w wyniku przypadkowego uruchomienia urządzenia.

Wkładanie i wyjmowanie akumulatora

⚠PRZESTROGA: Przed włożeniem lub wyjęciem akumulatora należy zawsze wyłączyć narzędzie.

⚠PRZESTROGA: Podczas wkładania lub wyjmowania akumulatora należy mocno trzymać narzędzia i akumulator. W przeciwnym razie mogą się one wyślizgnąć z rąk, powodując uszkodzenie narzędzia lub akumulatora i obrażenia ciała.

► Rys.8: 1. Czerwony wskaźnik 2. Przycisk
3. Akumulator

Aby wyjąć akumulator, przesuń przycisk znajdujący się w przedniej jego części i wysuń akumulator.

Aby włożyć akumulator, wyrównaj występ na akumulatorze z rowkiem w obudowie i wsuń go na swoje miejsce. Akumulator należy wsunąć do oporu, aż się zatrąśnie na miejscu, co jest sygnaлизowane delikatnym kliknięciem. Jeśli w górnej części przycisku jest widoczny czerwony wskaźnik, akumulator nie został całkowicie zatrąnięty.

⚠PRZESTROGA: Akumulator należy włożyć do końca, tak aby czerwony wskaźnik nie był widoczny. W przeciwnym razie może przypadkowo wypaść z narzędzia, powodując obrażenia operatora lub osób postronnych.

⚠PRZESTROGA: Nie wkładać akumulatora na siłę. Jeśli akumulator nie daje się swobodnie wsunąć, oznacza to, że został włożony nieprawidłowo.

Układ zabezpieczenia narzędzia/akumulatora

Narzędzie jest wyposażone w układ zabezpieczenia narzędzia/akumulatora. Układ automatycznie odcina zasilanie silnika w celu wydłużenia trwałości narzędzia i akumulatora. Narzędzie zostanie automatycznie zatrzymane podczas pracy w następujących sytuacjach związanych z narzędziem lub akumulatorem:

Zabezpieczenie przed przeciążeniem

W przypadku użytkowania narzędzia/akumulatora w sposób powodujący nadmiernie wysoki pobór prądu narzędzie zostanie automatycznie zatrzymane. W takiej sytuacji należy wyłączyć narzędzie i zaprzestać wykonywania czynności powodującej jego przeciążenie. Następnie należy włączyć narzędzie w celu ponownego uruchomienia.

Zabezpieczenie przed przegrzaniem

W przypadku przegrzania narzędzia/akumulatora narzędzie wyłączy się automatycznie. W takiej sytuacji należy odzekać, aż narzędzie/akumulator ostygnie przed ponownym włączeniem narzędzia.

Zabezpieczenie przed nadmiernym rozładowaniem

Gdy poziom naładowania akumulatora spadnie, narzędzie zostanie automatycznie zatrzymane. Jeśli produkt nie działa pomimo włączenia przełączników, należy wyjąć akumulatory z narzędzia i naładować je.

Wskazanie stanu naładowania akumulatora

Naciśnij przycisk kontrolny na akumulatorze w celu wyświetlenia stanu naładowania akumulatora. Lampki wskaźnika zaświecą się przez kilka sekund.

► Rys.9: 1. Lampki wskaźnika 2. Przycisk kontrolny

Lampki wskaźnika			Pozostała energia akumulatora
Świeci się	Wyłączony	Miga	
			75–100%
			50–75%
			25–50%
			0–25%
			Nalałować akumulator.
			Akumulator może nie działać poprawnie. ↑ ↓

WSKAZÓWKA: Zależnie od warunków użytkowania i temperatury otoczenia, wskazywany poziom może nieznacznie się różnić od rzeczywistego stanu nalałowania akumulatora.

WSKAZÓWKA: Pierwsza (skrajnie po lewej stronie) lampka wskaźnika migą, gdy układ zabezpieczenia akumulatora jest aktywny.

Blokada uchwytu

PRZESTROGA: Podczas zwalniania koła oporowego przez cały czas trzymać uchwyt. W przeciwnym razie uchwyt odskoczy do góry, co może spowodować obrażenia ciała.

W przypadku nowego narzędzia uchwyt jest zablokowany w dolnej pozycji za pomocą kołka oporowego. Aby odblokować uchwyt, należy pociągnąć kołek oporowy i obrócić go o 90°, jednocześnie nieco opuszczając uchwyt.

► Rys.10: 1. Pozycja zablokowana 2. Pozycja odblokowania 3. Kołek oporowy

Blokada ślizgu

Pociągnąć kołek oporowy i obrócić go o 90° do położenia odblokowanego, aby pozwolić na swobodny ruch suportu. Aby zablokować ruch ślizgowy suportu, należy docisnąć suport do ramienia, aż do zatrzymania, a następnie ponownie ustawić kołek oporowy w położeniu zablokowanym.

► Rys.11: 1. Pozycja zablokowana 2. Pozycja odblokowania 3. Kołek oporowy 4. Ramię

Osłona tarczy

OSTRZEŻENIE: Nie wolno modyfikować ani zdejmować osłony tarczy i sprężyny mocującej osłonę. Odsłonięta w wyniku modyfikacji tarcza może spowodować poważne obrażenia ciała podczas użytkowania.

OSTRZEŻENIE: Nie wolno użytkować narzędzia, jeśli osłona tarczy lub sprężyna są uszkodzone, wadliwe lub wymontowane. Użytkowanie narzędzia z uszkodzoną, wadliwą lub wymontowaną osłoną może spowodować poważne obrażenia ciała.

PRZESTROGA: Osłonę tarczy należy przez cały czas utrzymywać w dobrym stanie w celu zapewnienia bezpiecznego działania. Zatrzymać pracę natychmiast po zauważeniu jakichkolwiek nieprawidłowości osłony tarczy. Upewnić się, czy sprężynowy mechanizm powrotny osłony działa prawidłowo.

Podczas opuszczania uchwytu osłona tarczy podnosi się automatycznie. Osłona jest wyposażona w sprężynę, dlatego wraca do pierwotnego położenia po zakończeniu cięcia i podniesieniu uchwytu.

► Rys.12: 1. Osłona tarczy

Czyszczenie

Jeśli przezroczysta osłona tarczy zabrudzi się albo pokryje pyłem w takim stopniu, że tarcza i/lub obrabiany element nie są dobrze widoczne, należy wyjąć akumulator i starannie wyczyścić osłonę wilgotną ściereczką. Nie należy stosować rozpuszczalników ani środków czyszczących na bazie benzyny, ponieważ może to spowodować uszkodzenie plastikowej osłony. Krok po kroku wykonać polecenia zamieszczone w opisie przygotowania do czyszczenia.

- Należy upewnić się, że narzędzie zostało wyłączone, a akumulator wyjęty.
- Przykręć śrubę imbusową w lewą stronę przy użyciu dostarczonego klucza, przytrzymując pokrywę środkową.
- Podnieś osłonę tarczy i pokrywę środkową.
- Po zakończeniu czyszczenia założ z powrotem pokrywę środkową i dokręć śrubę imbusową, wykorzystując czynności z powyższych punktów w odwrotnej kolejności.
- Z powrotem założ piłę tarczową i pokrywę środkową w ich pierwotnych położeniach i dokręć śrubę imbusową.

► Rys.13: 1. Klucz imbusowy 2. Śruba imbusowa
3. Osłona środkowa 4. Osłona tarczy

OSTRZEŻENIE: Nie należy wymontowywać sprężyny przytrzymującej osłonę tarczy. Jeśli osłona się uszkodzi lub przebarwi wraz z upływem czasu lub pod wpływem promieniowania UV, należy skontaktować się z punktem serwisowym narzędzi Makita w celu wymiany. **NIE BLOKOWAĆ ANI NIE ZDEJMOWAĆ OSŁONY.**

Pozycjonowanie płyty nacięcia

Narzędzie jest wyposażone w płyty nacięcia zamocowane w podstawie obrotowej, który minimalizują ubytki materiału po stronie wyjściowej podczas cięcia. Płyty nacięcia są wyregulowane fabrycznie tak, aby nie stykały się z nimi piła tarczowa. Przed użyciem narzędzia należy wyregulować płyty nacięcia w następujący sposób:

1. Wyjmij akumulator. Następnie odkręć wszystkie wkręty (trzy po lewej i dwa po prawej stronie) mocujące płyty nacięcia.

► Rys.14: 1. Płyta nacięcia 2. Wkręt

2. Przykręć je z powrotem tylko do takiego stopnia, aby płyty nacięcia można było łatwo przesuwać ręką.
3. Opuść całkowicie uchwyt, a następnie pociągnij i obróć kolek oporowy, aby zablokować uchwyt w pozycji opuszczonej.
4. Pociągnij i przekręć kolek oporowy na szynie ślizgowej, aby można było przesunąć suport.

► Rys.15: 1. Kolek oporowy

5. Pociągnij do siebie suport do oporu.
6. Wyreguluj płyty nacięcia tak, aby lekko stykały się z zębami tarczy.

► Rys.16

► Rys.17: 1. Tarcza tnąca 2. Zęby tarczy 3. Płyta nacięcia 4. Cięcie pod kątem w pionie z lewej strony 5. Cięcie proste 6. Cięcie pod kątem w pionie z prawej strony

7. Dokręć przednie wkręty (niezbyt mocno).
8. Przesuń suport w dół do położenia środkowego pomiędzy przednią częścią płyt nacięcia i prowadnicami. Wyreguluj płyty nacięcia tak, aby lekko stykały się z zębami tarczy.
9. Dokręć śruby środkowe (niezbyt mocno).
10. Dociśnij suport całkowicie do prowadnic i wyreguluj płyty nacięcia tak, aby lekko stykały się z zębami tarczy.
11. Dokręć śruby tylne (niezbyt mocno).
12. Po wyregulowaniu płyt nacięcia zwolnij kolek oporowy blokady uchwytu i podnieś uchwyt. Następnie dokręć całkowicie wszystkie śruby.

UWAGA: Po ustaleniu kąta cięcia w pionie upewnij się, że płyty nacięcia są prawidłowo wyregulowane. Prawidłowe ustawienie płyt nacięcia zapewni lepsze podparcie obrabianego elementu i zmniejszy występowanie materiału.

Zachowanie maksymalnego zakresu cięcia

Narzędzie jest fabrycznie wyregulowane w taki sposób, aby zapewnić maksymalny zakres cięcia dla tarzec tnących o średnicy 216 mm.

Zakładając nową piłę tarczową, zawsze należy sprawdzić jej dolne położenie graniczne i w razie potrzeby wyregulować w następujący sposób:

1. Wyjmij akumulator. Popchnij do oporu suport do prowadnicy i całkowicie obniż uchwyt.

► Rys.18: 1. Śruba regulacyjna 2. Prowadnica

2. Za pomocą klucza imbusowego przekręć śrubę regulacyjną, aż piła tarczowa zejdzie nieco poniżej przekroju poprzecznego prowadnicy i górnej powierzchni podstawy obrotowej.

► Rys.19

3. Obróć ręką tarzę, przytrzymując uchwyt w skrajnym dolnym położeniu, aby upewnić się, że piła tarczowa nie dotyka żadnej części dolnej podstawy. W razie potrzeby należy skorygować nieznacznie ustawienie.

AOSTRZEŻENIE: Po zamontowaniu nowej płyty tarczowej (gdy akumulator jest wyjęty) należy sprawdzić, czy piła tarczowa nie styka się z dolną podstawą, gdy uchwyt jest całkowicie opuszczony. Jeśli piła tarczowa styka się z podstawą, może dojść do odrzutu, a w rezultacie do poważnych obrażeń ciała.

► Rys.20

Ramię ogranicznika

Dolne położenie graniczne płyty tarczowej można łatwo wyregulować za pomocą ramienia ogranicznika. Aby je wyregulować, należy przesunąć ramię ogranicznika w kierunku wskazywanym przez strzałkę, jak pokazano na rysunku. Obróć śrubę regulującą w taki sposób, aby po całkowitym obniżeniu uchwytu tarzca zatrzymała się w żądanej pozycji.

- Rys.21: 1. Klucz imbusowy 2. Śruba regulacyjna
3. Ramię ogranicznika

APRZESTROGA: Podczas regulacji uchwyt należy zawsze mocno przytrzymać.

Niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować odskoczenie suportu i może doprowadzić do obrażeń ciała.

Regulacja kąta cięcia w poziomie

APRZESTROGA: Po zmianie kąta cięcia w poziomie należy zawsze unieruchomić podstawę obrotową, ustawiając dźwignię zwalniającą w położeniu zablokowanym i dokręcając mocno rączkę.

UWAGA: Obracając podstawę obrotową należy całkowicie podnieść uchwyt.

1. Obróć uchwyt w lewo i docisnąć dźwignię zwalniającą do położenia odblokowanego.
2. Przytrzymaj i przesuń uchwyt na boki, aby obrócić podstawę.
3. Wyrównaj wskaźnik z żądanym kątem na podziałce kąta cięcia w poziomie.
4. Popchnij w góre dźwignię zwalniającą do położenia zablokowanego i dokręć uchwyt.

► Rys.22: 1. Uchwyt 2. Dźwignia zwalniająca
3. Pozycja zablokowana 4. Pozycja odblokowana 5. Wskaźnik 6. Podziałka kąta cięcia w poziomie

Funkcja wymuszonego zatrzymania

Ukośnica została wyposażona w funkcję wymuszonego zatrzymania. Możliwe jest szybkie ustawienie cięcia w poziomie z prawej/lewej strony pod kątem 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° lub 60°.

1. Przesuń podstawę w pobliże żadanego kąta wymuszonego zatrzymania, dociskając jednocześnie dźwignię zwalniającą w położeniu odblokowanym.
 2. Zachowując ostrożność, popchnij w górę dźwignię zwalniającą, ustawiając ją w połowie między położeniem odblokowanym i położeniem zablokowanym.
 3. Obróć podstawę pod żadanym kątem wymuszonego zatrzymania, aż do zablokowania.
 4. Podnieś dźwignię zwalniającą do położenia zablokowanego i dokręć uchwyty.
- Rys.23: 1. Kąt wymuszonego zatrzymania
2. Dźwignia zwalniająca 3. Pozycja zablokowana 4. Pozycja odblokowania 5. Uchwyty

Regulacja kąta cięcia w pionie

APRZESTROGA: Po zmianie ustawienia kąta cięcia w pionie należy zawsze unieruchomić ramię, dokręcając pokrętło uchwytu w prawo.

UWAGA: Przed każdą regulacją kąta cięcia w pionie zdejmuj prowadnice górne i zacisk pionowy.

UWAGA: Przy pochyleniu piły tarczowej suport musi być całkowicie podniesiony.

UWAGA: Podczas zmiany kąta cięcia w pionie upewnij się, że płyty nacięcia są ustawione w prawidłowej pozycji — zgodnie z zaleceniami zawartymi w części dotyczącej pozycjonowania płyt nacięcia.

UWAGA: Nie dokręcać pokrętła uchwytu zbyt mocno. Może to spowodować nieprawidłowe działanie mechanizmu blokującego kąta cięcia w pionie.

Pochylenie piły tarczowej w lewo

1. Obróć pokrętło uchwytu w lewo.
 2. Przytrzymaj uchwyty i pochyl suport w lewo.
 3. Wyrównaj wskaźnik z żadanym kątem na podziałce kąta cięcia w pionie.
 4. Dokręć pokrętło uchwytu w prawo, aby przymocować ramię.
- Rys.24: 1. Pokrętło uchwytu 2. Uchwyty 3. Wskaźnik 4. Podziałka kąta cięcia w pionie

Pochylenie piły tarczowej w prawo

1. Obróć pokrętło uchwytu w lewo.
 2. Przytrzymaj uchwyty i pochyl suport lekko w lewo.
 3. Pochyl suport w prawo, jednocześnie ciągnąc dźwignię zwalniającą dla kąta cięcia w pionie po prawej stronie.
 4. Wyrównaj wskaźnik z żadanym kątem na podziałce kąta cięcia w pionie.
 5. Dokręć pokrętło uchwytu w prawo, aby przymocować ramię.
- Rys.25: 1. Pokrętło uchwytu 2. Uchwyty 3. Dźwignia zwalniająca do regulacji kąta cięcia w pionie po prawej stronie 4. Wskaźnik 5. Podziałka kąta cięcia w pionie

Pochylenie piły tarczowej poza zakresem od 0° do 45°

1. Obróć pokrętło uchwytu w lewo.
 2. Przytrzymaj uchwyty i pochyl suport o więcej niż 45° w lewo lub w prawo.
 3. Pociągnij suport lekko do tyłu i obróć dźwignię zwalniającą w prawo, ustawiając kąt cięcia w pionie 48°.
 4. Pochyl suport jeszcze bardziej w lewo lub w prawo, pozostawiając dźwignię zwolnioną.
 5. Dokręć pokrętło uchwytu w prawo, aby przymocować ramię.
- Rys.26: 1. Pokrętło uchwytu 2. Uchwyty 3. Dźwignia zwalniająca dla kąta cięcia w pionie 48°

Działanie przełącznika

OSTRZEŻENIE: Przed włożeniem akumulatorów do narzędzia należy zawsze sprawdzić, czy spust przełącznika działa prawidłowo i czy powraca do położenia wyłączenia po zwolnieniu. Nie ciągnąć na siłę spustu przełącznika bez wcześniejszego wcisnięcia przycisku blokady. Można w ten sposób złamać przełącznik. Korzystanie z narzędzia z nieprawidłowo działającym przełącznikiem może doprowadzić do utraty kontroli nad narzędziem oraz poważnych obrażeń ciała.

OSTRZEŻENIE: NIE WOLNO użytkować narzędzia, w którym spust przełącznika działa nieprawidłowo. Narzędzie z niesprawnym przełącznikiem stanowi POWAŻNE ZAGROŻENIE i należy je naprawić przed ponownym użyciem; nieprzestrzeganie tego zalecenia grozi poważnymi obrażeniami ciała.

OSTRZEŻENIE: NIE WOLNO pomijać ani blokować działania przycisku blokady poprzez zaklejanie go taśmą ani w inny sposób. Wyłącznik z pominiętym lub zablokowanym przyciskiem blokady może spowodować przypadkowe uruchomienie narzędzia i poważne obrażenia ciała.

OSTRZEŻENIE: NIE WOLNO używać narzędzia, jeśli można je uruchomić tylko za pomocą spustu przełącznika bez uprzedniego wcisnięcia przycisku blokady. Niesprawny, wymagający naprawy przełącznik może spowodować przypadkowe uruchomienie urządzenia i poważne obrażenia ciała. PRZED dalszym użytkowaniem narzędzia należy przekazać je do punktu serwisowego narzędzi Makita w celu naprawy.

- Rys.27: 1. Spust przełącznika 2. Przycisk blokady 3. Otwór na klódkę

Aby zapobiec przypadkowemu pociągnięciu spustu przełącznika, urządzenie wyposażono w przycisk blokady. Aby uruchomić urządzenie, naciśnij przycisk blokady i pociągnij za spust przełącznika. W celu zatrzymania urządzenia wystarczy zwolnić spust przełącznika. W spuscie przełącznika znajduje się otwór, który pozwala zablokować narzędzie w stanie wyłączenia przy użyciu kłódki.

OSTRZEŻENIE: Nie używać kłódki z pałąkiem lub linką o średnicy mniejszej niż 6,35 mm. Mniejsza średnica pałaka lub linki może spowodować nieprawidłowe zablokowanie narzędzia w pozycji wyłączenia, umożliwić przypadkowe uruchomienie i doprowadzić do poważnych obrażeń ciała.

Formowanie linii cięcia

APRZESTROGA: Lampka nie jest wodooodporna. Nie wolno myć lampki wodą ani wystawiać na działanie deszczu lub wilgoci. W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem elektrycznym lub pożaru.

APRZESTROGA: Nie wolno dотyкаć soczewki lampki, gdy jest ona włączona lub krótko po jej wyłączeniu, ze względu na jej wysoką temperaturę. Może to spowodować oparzenia.

APRZESTROGA: Nie należy uderzać w lampkę, ponieważ może to doprowadzić do uszkodzenia lub skrócenia okresu jej eksploatacji.

APRZESTROGA: Nie patrzec na światło ani bezpośrednio na źródło światła.

Lampka LED rzuca światło na piętę tarczową, a cień tarczy pada na obrabiany element, działając jak wskaźnik linii cięcia niewymagający kalibracji. Naciśnij przycisk lampki, aby rzucić światło. Pojawi się linia, w której tarcza zetknie się z powierzchnią obrabianego elementu i będzie się zagłębiać wraz z obniżaniem tarczy.

► Rys.28: 1. Przycisk oświetlenia 2. Lampka 3. Linia cięcia

Wskaźnik ułatwia ciecie po istniejącej linii cięcia narysowanej na obrabianym elemencie.

1. Przytrzymaj uchwyty i opuść piętę tarczową, tak aby cień tarczy był rzucany na obrabiany element.
2. Wyrównaj linię cięcia narysowaną na obrabianym elemencie z zacienioną linią cięcia.
3. W razie potrzeby wyrównaj kąty cięcia w poziomie z kątami cięcia w pionie.

WSKAZÓWKA: Należy pamiętać o wyłączeniu przełącznika lampki po zakończeniu użytkowania, ponieważ włączona lampka powoduje zużycie akumulatora.

WSKAZÓWKA: Światło automatycznie wyłączy się po 5 minutach od zakończenia pracy.

Funkcja regulacji elektronicznej

Hamulec elektryczny

Narzędzie jest wyposażone w elektryczny hamulec tarczy. Jeśli narzędzie często nie zatrzymuje się po zwolnieniu spustu przełącznika, należy zlecić naprawę narzędzia serwisowi firmy Makita.

Kontrola stałej prędkości

Narzędzie jest wyposażone w elektroniczny układ kontroli prędkości, który pozwala utrzymywać stałe obroty tarczy nawet pod obciążeniem. Stałe obroty tarczy zapewniają bardzo precyzyjne cięcie.

Funkcja łagodnego rozruchu

Ta funkcja umożliwia płynne uruchomienie narzędzia poprzez ograniczenie momentu obrotowego podczas rozruchu.

MONTAŻ

OSTRZEŻENIE: Przed przystąpieniem do prac konserwacyjnych przy narzędziu upewnić się, czy narzędzie jest wyłączone oraz czy został wyjęty akumulator. Niewyłączenie narzędzia i nie-wyjęcie akumulatora może być przyczyną poważnych obrażeń ciała.

Miejsce na klucz imbusowy

Klucz imbusowy, gdy nie jest używany, należy przechować w sposób pokazany na rysunku, aby się nie zgubił.

► Rys.29: 1. Klucz imbusowy

Demontaż i montaż tarczy tnącej

OSTRZEŻENIE: Przed przystąpieniem do demontażu i montażu płyty tarczowej należy zawsze sprawdzić, czy narzędzie jest wyłączone i czy wyjęto akumulator. Przypadkowe uruchomienie narzędzia może spowodować poważne obrażenia ciała.

OSTRZEŻENIE: Do demontażu i montażu płyty tarczowej używać wyłącznie dostarczonego klucza firmy Makita. Niezastosowanie odpowiedniego klucza może spowodować nadmierne lub niedostateczne dokręcenie śruby imbusowej i doprowadzić do poważnych obrażeń ciała.

OSTRZEŻENIE: Nigdy nie należy używać części, które nie zostały dostarczone wraz z narzędziem. Ich używanie może prowadzić do poważnych obrażeń ciała.

OSTRZEŻENIE: Po zamontowaniu płyty tarczowej należy zawsze upewnić się, że została ona prawidłowo zamocowana. Luźne zamocowanie płyty tarczowej może prowadzić do poważnych obrażeń ciała.

Demontaż tarczy

Aby zdjąć piętę tarczową, należy wykonać następującą procedurę:

1. Zablokuj suport w położeniu uniesionym, ciągnąc i przekręcając kołek oporowy w położeniu zablokowanym.
► Rys.30: 1. Kołek oporowy
2. Poluzuj kluczem imbusowym śrubę imbusową przytrzymującą pokrywę środkową. Następnie podnieś osłonę tarczy i pokrywę środkową.
► Rys.31: 1. Klucz imbusowy 2. Śruba imbusowa 3. Pokrywa środkowa 4. Osłona tarczy
3. Naciśnij blokadę wałka, aby zablokować wkręcione, a następnie odkręć w prawo śrubę imbusową za pomocą klucza imbusowego. Następnie odkręć śrubę imbusową i zdejmij kołnierz zewnętrzny oraz piętę tarczową.
► Rys.32: 1. Śruba imbusowa (z lewym gwintem) 2. Kołnierz zewnętrzny 3. Blokada wałka

4. Jeśli kołnierz wewnętrzny jest wymontowany, należy go zamontować na wrzecionie w taki sposób, aby część mocowania tarczy była zwrócona w stronę płyty tarczowej. Jeśli kołnierz zostanie zamontowany w nieprawidłowy sposób, będzie on tarł o maszynę.

- Rys.33: 1. Kołnierz zewnętrzny 2. Piła tarczowa 3. Kołnierz wewnętrzny 4. Śruba imbusowa (z lewym gwintem) 5. Wrzeciono 6. Część mocowania tarczy

Montaż tarczy

PRZESTROGA: Należy pamiętać, aby zamontować piłę tarczową w taki sposób, aby kierunek strzałki na tarczy był zgodny z kierunkiem strzałki na obudowie tarczy. Niezastosowanie się do tego zalecenia może być przyczyną obrażeń ciała oraz uszkodzenia narzędzi i/lub obrabianego elementu.

Aby zamontować piłę tarczową, należy wykonać następującą procedurę:

1. Założ ostrożnie piłę tarczową na kołnierz wewnętrzny. Upewnij się, że kierunek strzałki na pile tarczowej zgadza się z kierunkiem strzałki na jej obudowie.

- Rys.34: 1. Strzałka

2. Założ kołnierz zewnętrzny i śrubę imbusową, a następnie dokręć dobrze śrubę imbusową (z lewym gwintem) w lewą stronę za pomocą klucza imbusowego, wciskając jednocześnie blokadę wałka.

3. Ustaw osłonę tarczy i osłonę środkową w pierwotnej pozycji. Następnie dokręć śrubę imbusową pokrywy środkowej, aby ją zamocować.

4. Pociagnij i przekręć kolek oporowy, aby zwolnić suport z pozycji podniesionej. Opuść suport i upewnij się, czy osłona tarczy porusza się prawidłowo.

Narzędzia z kołnierzem wewnętrznym dla tarczy tnącej z otworem o średnicy 15,88 mm.

W zależności od kraju

Zamocować kołnierz wewnętrzny na wałku mocowania stroną z wewnętrznym wgłębieniem skierowanym na zewnątrz, a następnie założyć piłę tarczową, kołnierz zewnętrzny i wkręcić śrubę imbusową.

- Rys.35: 1. Kołnierz zewnętrzny 2. Piła tarczowa 3. Kołnierz wewnętrzny 4. Śruba imbusowa (z lewym gwintem) 5. Wrzeciono 6. Strona z wgłębieniem

Narzędzia z kołnierzem wewnętrznym dla tarcz tnących z otworem o średnicy innej niż 25,4 mm lub 30 mm

W zależności od kraju

Kołnierz wewnętrzny ma pewną średnicę części mocowania tarczy z jednej strony i inną średnicę części mocowania tarczy z drugiej strony. Należy wybrać prawidłową stronę części mocowania tarczy, która będzie pasowała idealnie do otworu w pile tarczowej.

- Rys.36: 1. Kołnierz zewnętrzny 2. Piła tarczowa 3. Kołnierz wewnętrzny 4. Śruba imbusowa (z lewym gwintem) 5. Wrzeciono 6. Część mocowania tarczy

PRZESTROGA: Upewnij się, że część mocowania tarczy „a” na kołnierz wewnętrzny, która jest skierowana na zewnątrz, pasuje idealnie do otworu „a” w pile tarczowej. Montaż płyty tarczowej po niewłaściwej stronie może spowodować niebezpieczne wibracje.

Podłączenie odkurzacza

Aby zachować czystość w miejscu cięcia, podłącz odkurzacz firmy Makita do króćca odpylania (górnego otwór odprowadzania pyłu) przy użyciu przedniej złączki 24 (element opcjonalny).

- Rys.37: 1. Przednia złączka 24 2. Wąż 3. Odkurzacz

Worek na pył

PRZESTROGA: Podczas cięcia zawsze mocuj worek na pył lub podłączaj odkurzacz, aby uniknąć zagrożeń powodowanych przez pył.

Zastosowanie worka na pył ułatwia zbieranie pyłu i zachowanie czystości. Aby założyć worek na pył, odłącz wąż do odsysania pyłu od narzędzi, a następnie podłącz worek na pył do króćca odpylania (górnego otwór odprowadzania pyłu).

- Rys.38: 1. Wąż do odsysania pyłu 2. Worek na pył 3. Króćiec odpylania (górnny otwór odprowadzania pyłu)

Kiedy worek zapełni się w przybliżeniu w połowie, zdejmij go z urządzenia i wyciągnij łącznik. Opróżnij worek i lekko go wytrzep, aby usunąć pył prylegający do powierzchni wewnętrznych, ponieważ może to pogarszać skuteczność odbierania pyłu.

- Rys.39: 1. Element złączny

Mocowanie obrabianych elementów

OSTRZEŻENIE: Bardzo ważne jest, aby zawsze prawidłowo zamocować obrabiany element przy użyciu odpowiedniego zacisku. Niezastosowanie się do tego zalecenia może być przyczyną poważnych obrażeń ciała oraz uszkodzenia narzędzi i/lub obrabianego elementu.

OSTRZEŻENIE: Podczas przecinania elementu dłuższego od podstawy piły należy podeprzeć go na całej długości poza podstawą z zachowaniem tej samej wysokości. Prawidłowe podparcie obrabianego elementu pozwoli uniknąć zakleszczenia tarczy i ewentualnego odrzutu, który może być przyczyną poważnych obrażeń ciała. Nie wystarczy zastosowanie wyłącznie zacisku pionowego i/lub zacisku poziomego do przytrzymania elementu. Elementy wykonane z cienkiego materiału mają tendencję do wyginania się. Element obrabiany należy podeprzeć na całej długości, aby uniknąć zakleszczenia tarczy i ewentualnego ODRZUTU.

- Rys.40: 1. Podpórka 2. Podstawa obrotowa

Prowadnice

OSTRZEŻENIE: Przed użyciem narzędzia upewnij się, że górną prowadnicą jest prawidłowo zamocowana.

OSTRZEŻENIE: Przed rozpoczęciem cięcia pod kątem w pionie upewnij się, że żadna część narzędzi, zwłaszcza tarcza, nie styka się z górnymi i dolnymi prowadnicami przy całkowitym opuszczaniu i podniesieniu uchwytu w dowolnym położeniu oraz przy przesuwaniu suportu w całym zakresie jego ruchu. Jeśli narzędzie lub tarcza zetkną się z prowadnicą, może to spowodować odrzut lub nieoczekiwany ruch materiału, co może być przyczyną poważnych obrażeń ciała.

Do podpierania materiału wyższego od prowadnic dolnych użyj prowadnic górnych. Poluzuj śrubę zaciskową, tak aby prowadnice górne przesuwały się po prowadnicach dolnych. Ustaw ponownie prowadnice i dokręć śrubę.

► Rys.41: 1. Prowadnica górska 2. Prowadnica dolna 3. Śruba zaciskowa 4. Śruba regulacyjna

UWAGA: Prowadnice dolne są fabrycznie przymocowane do podstawy. Nie demontuj prowadnic dolnych.

UWAGA: Jeśli po dokręceniu śruby zaciskowej prowadnica górska jest nadal luźna, obróć śrubę regulacyjną, aby zlikwidować szczelinę. Śruba regulacyjna jest wyregulowana fabrycznie. Nie należy jej używać bez potrzeby.

Zacisk pionowy

OSTRZEŻENIE: Obrabiany element podczas wszystkich operacji musi być dobrze zamocowany do podstawy obrotowej i prowadnic za pomocą zacisku. Jeśli obrabiany element nie zostanie prawidłowo zamocowany do prowadnicy, może przesunąć się podczas cięcia, powodując uszkodzenie tarczy, odrzucenie materiału i utratę kontroli, co może być przyczyną poważnych obrażeń ciała.

Zacisk pionowy można zamocować w dwóch pozycjach — z lewej i prawej strony podstawy. Wsú dżąk zaciśku do otworów w podstawie.

Ustawienie ramienia zacisku należy dostosować do grubości i kształtu obrabianego elementu i zamocować je w żądanym położeniu, dokręcając śrubę zaciskową. Jeśli śruba zaciskowa styka się z suporem, zamontuj ją po przeciwniej stronie ramienia zacisku. Upewnij się, że podczas całkowitego opuszczania uchwytu żadna część narzędzi nie styka się z zaciskiem. Jeśli jakakolwiek część dotyka zacisku, zmień ustawienie zacisku. Dociśnij płasko obrabiany element do prowadnic i podstawy obrotowej. Ustawić element obrabiany w wybranej pozycji do cięcia i unieruchomić go, dokręcając mocno pokrętło zacisku.

► Rys.42: 1. Otwory 2. Drążek zacisku 3. Ramię zaciśku 4. Śruba zaciskowa 5. Pokrętło zacisku

Zacisk poziomy

Akcesoria opcjonalne

OSTRZEŻENIE: Zawsze obracaj uchwyt nakrętki w prawo do momentu prawidłowego zamocowania obrabianego elementu. Jeśli obrabiany element nie zostanie prawidłowo zamocowany, może przesunąć się podczas cięcia, powodując uszkodzenie piły tarczowej, odrzucenie materiału i utratę kontroli, co może być przyczyną poważnych obrażeń ciała.

OSTRZEŻENIE: W przypadku cięcia opartych o prowadnicę cienkich elementów, takich jak listwy przypodłogowe, zawsze stosuj zacisk poziomy.

PRZESTROGA: W przypadku cięcia elementu o grubości 20 mm lub mniejszej użyć klocka dystansowego do mocowania obrabianego elementu.

Zacisk poziomy można zamocować z lewej lub z prawej strony podstawy. Na czas cięcia pod kątem 22,5° lub większym w poziomie mocuj zacisk poziomy po stronie przeciwniej do tej, w której ma być obracana podstawa obrotowa.

Obrót uchwytu nakrętki w lewo zwalnia zacisk, który można szybko przesuwać w obu kierunkach. Aby przymocować obrabiany element, docisnij pokrętło zacisku do przodu, aż płytki zacisku dotkną elementu, a następnie obróć uchwyt nakrętki w prawo. Teraz obróć pokrętło zacisku w prawo, aby zablokować obrabiany element.

► Rys.43: 1. Płytki zacisku 2. Uchwyt nakrętki 3. Pokrętło zacisku

WSKAZÓWKĄ: Maksymalna szerokość obrabianego elementu, jaki można zamocować w zacisku poziomym, wynosi 68 mm.

Dodatkowa podstawa

OSTRZEŻENIE: Długie elementy obrabiane należy zawsze podeprzeć, aby były na jednym poziomie z górną powierzchnią podstawy obrotowej, co zapewnia precyzyjne cięcie i zapobiega utracie panowania nad narzędziem. Prawidłowe podpierce obrabianego elementu pozwoli uniknąć zakleszczenia tarczy i ewentualnego odrzutu, który może być przyczyną poważnych obrażeń ciała.

OSTRZEŻENIE: Przed przystąpieniem do cięcia zawsze należy upewnić się, że dodatkowe podstawy są zamocowane śrubami.

Po obu stronach narzędzi znajdują się dodatkowe podstawy utrzymujące dłuższe obrabiane elementy w poziomie. Aby zamocować obrabiany element, poluzuj śruby i rozsuń dodatkowe podstawy na odpowiednią długość. Następnie dokręć śruby.

► Rys.44: 1. Dodatkowa podstawa 2. Śruba

Podczas cięcia umieść obrabiany element płasko na prowadnicach.

► Rys.45: 1. Prowadnica 2. Dodatkowa podstawa

OBSŁUGA

To narzędzie jest przeznaczone do cięcia wyrobów drewnianych. Przy zastosowaniu odpowiednich oryginalnych tarzów tnących firmy Makita można ciąć również następujące materiały:

— Wyroby z aluminium

Informacje na temat odpowiednich pił tarczowych do cięcia danego materiału można uzyskać, odwiedzając naszą witrynę internetową lub kontaktując się z lokalnym przedstawicielem firmy Makita.

OSTRZEŻENIE: Przed włączeniem narzędzia za pomocą przełącznika upewnij się, że piła tarczowa nie styka się z obrabianym elementem itp. Włączenie narzędzia w sytuacji, gdy piła tarczowa styka się z obrabianym elementem, może spowodować odrzut i doprowadzić do poważnych obrażeń.

OSTRZEŻENIE: Po zakończeniu cięcia nie podnoś piły tarczowej, dopóki ta całkowicie się nie zatrzyma. Podniesienie obracającej się z rozprędu tarzcy może być przyczyną poważnych obrażeń i uszkodzenia obrabianego elementu.

OSTRZEŻENIE: Nie wykonuj żadnych prac regulacyjnych, takich jak obracanie rękojeści, dźwigni, kołka oporowego w narzędziu, kiedy piła tarczowa się obraca. Wykonanie regulacji w czasie, gdy piła tarczowa się obraca, może spowodować poważne obrażenia ciała.

UWAGA: Przed rozpoczęciem pracy pamiętaj, aby odblokować kolek oporowy i zwolnić uchwyt z pozycji opuszczonej.

UWAGA: Podczas cięcia nie wywierać nadmiernego nacisku na uchwyt. Zbyt duża siła może spowodować przeciągnięcie silnika i/lub zmniejszenie wydajności cięcia. Uchwyt należy docisnąć tylko z taką siłą, jaką jest potrzebna do równego cięcia bez znaczącego obniżenia prędkości obrotowej tarzcy.

UWAGA: Aby wykonać cięcie, należy delikatnie docisnąć uchwyt do dołu. Jeśli uchwyt zostanie mocno docisnięty do dołu lub zostanie wywarta siła poprzeczna, piła tarczowa zacznie drgać, pozostawiając znak (nacięcie) na obrabianym elemencie, a dodatkowo może pogorszyć się dokładność cięcia.

UWAGA: Podczas cięcia z przesuwaniem tarzcy delikatnie popychaj suport ku prowadnicom, bez zatrzymywania. Jeśli ruch suportu zostanie zatrzymany podczas cięcia, na obrabianym elemencie pozostało znak i może pogorszyć się dokładność cięcia.

Cięcie proste

OSTRZEŻENIE: Na czas cięcia prostego zawsze blokuj ruch ślizgowy suportu. Cięcie bez zablokowania tego ruchu może spowodować odrzut i poważne obrażenia ciała.

Obrabiane elementy o wysokości do 70 mm i szerokości 92 mm można ciąć w sposób przedstawiony poniżej.

1. Dociśnij suport całkowicie do prowadnic i zablokuj go przy użyciu kołka oporowego.

2. Zamocuj obrabiany element przy użyciu odpowiedniego zacisku.
3. Włącz narzędzie, upewniając się, że piła tarczowa niczego nie dotyka, i poczekaj przed jej opuszczeniem, aż piła tarczowa osiągnie pełną prędkość obrotową.
4. Następnie powoli opuszczaj uchwyt do skrajnego dolnego położenia, aby rozpocząć cięcie elementu.
5. Po zakończeniu cięcia wyłącz narzędzie i przed podniesieniem piły tarczowej do całkowicie podniesionego położenia **zaczekaj, aż piła całkowicie się zatrzyma**.

► Rys.46: 1. Kolek oporowy

Cięcie z przesuwaniem (cięcie szerokich elementów)

OSTRZEŻENIE: Przy cięciu z przesuwaniem najpierw należy przyciągnąć do siebie suport i docisnąć uchwyt do całkowicie w dół, a następnie popychać suport w stronę prowadnicy. Nie wolno rozpoczynać cięcia, gdy suport nie jest całkowicie przyciągnięty do operatora. W przypadku cięcia z przesuwaniem, gdy suport nie jest całkowicie przyciągnięty do operatora, może wystąpić nieoczekiwany odrzut, co może być powodem poważnych obrażeń ciała.

OSTRZEŻENIE: Nie wolno wykonywać cięcia z przesuwaniem, przyciągając suport do siebie. Przyciąganie suportu do siebie podczas cięcia może spowodować nieoczekiwany odrzut, co może być powodem poważnych obrażeń ciała.

OSTRZEŻENIE: Nie wolno wykonywać cięcia z przesuwaniem, gdy uchwyt jest zablokowany w obniżonym położeniu.

1. Odblokuj kolek oporowy, tak aby można było podnieść suport i swobodnie go przesuwać.
2. Zamocuj obrabiany element przy użyciu odpowiedniego zacisku.
3. Pociągnij do siebie suport do oporu.
4. Włącz narzędzie, upewniając się, że piła tarczowa niczego nie dotyka, i poczekaj, aż piła tarczowa osiągnie pełną prędkość obrotową.
5. Naciśnij uchwyt i popchnij suport ku prowadnicom przez obrabiany element.
6. Po zakończeniu cięcia wyłącz narzędzie i przed podniesieniem piły tarczowej do całkowicie podniesionego położenia **zaczekaj, aż piła całkowicie się zatrzyma**.

► Rys.47: 1. Kolek oporowy blokady uchwytu 2. Kolek oporowy blokady ślizgu

Cięcie pod kątem w poziomie

Patrz część dotycząca regulacji kąta cięcia w poziomie.

Cięcie pod kątem w pionie

OSTRZEŻENIE: Po ustawieniu piły tarczowej do cięcia pod kątem w pionie i przed uruchomieniem narzędziem upewnij się, że suport i piła tarczowa będą mogły swobodnie poruszać się po całej długości przewidywanego cięcia. Napotkanie na przeszkodę podczas ruchu suportu lub piły tarczowej w trakcie cięcia może spowodować odrzut i poważne obrażenia ciała.

OSTRZEŻENIE: Podczas cięcia pod kątem w pionie należy uważać, aby ręce nie znalazły się na drodze ruchu piły tarczowej. Kąt ustawienia piły tarczowej może zmylić operatora co do faktycznej drogi ruchu tarczy podczas cięcia; zetknięcie rąk z piłą tarczową spowoduje poważne obrażenia ciała.

OSTRZEŻENIE: Nie wolno podnosić piły tarczowej, dopóki całkowicie się nie zatrzyma.

Podczas cięcia pod kątem w pionie odcięty kawałek elementu może pozostać na pиле tarczowej. Jeśli piła tarczowa zostanie uniesiona, gdy jeszcze się obraca, odcięty kawałek może zostać odrzucony przez piłę, ulegając rozerwaniu, co może być przyczyną poważnych obrażeń ciała.

UWAGA: Podczas dociskania uchwytu w dół wywieraj nacisk równolegle do piły tarczowej. Jeśli nacisk będzie wywierany prostopadle do podstawy obrotowej lub kierunek nacisku zmieni się podczas cięcia, spowoduje to obniżenie dokładności cięcia.

1. Zdejmij prowadnice górną po stronie, w której chcesz przechylić suport.
2. Odblokuj kolek oporowy, tak aby można było podnieść suport i swobodnie go przesuwać.
3. Wyreguluj kąt cięcia w pionie zgodnie z procedurą opisaną w części dotyczącej regulacji kąta cięcia w pionie. Następnie dokręć pokrętło uchwytu.
4. Zamocuj obrabiany element w zacisku.
5. Pociagnij do siebie suport do oporu.
6. Włącz narzędzie, upewniając się, że piła tarczowa niczego nie dotyka, i poczekaj, aż piła tarczowa osiągnie pełną prędkość obrotową.
7. Następnie powoli opuść uchwyty do najniższego położenia, wywierając nacisk równolegle do piły tarczowej i popchnij suport ku prowadnicom, aby przeciąć element.
8. Po zakończeniu cięcia wylóż narzędzie i przed podniesieniem piły tarczowej do całkowicie podniesionego położenia zaczekaj, aż piła całkowicie się zatrzyma.

► Rys.48

Cięcie złożone

Cięcie złożone polega na równoczesnym cięciu elementu pod kątem w pionie i w poziomie. Cięcie złożone można wykonywać dla kątów pokazanych w poniższej tabeli.

Kąt cięcia w poziomie	Kąt cięcia w pionie
Lewy i prawy 0°–45°	Lewy i prawy 0°–45°

Przed przystąpieniem do wykonania cięcia złożonego zapoznaj się z częściami dotyczącymi cięcia prostego, cięcia z przesuwaniem, cięcia pod kątem w poziomie oraz cięcia pod kątem w pionie.

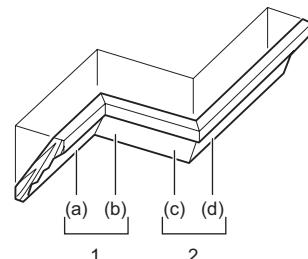
Cięcie profili wypukłych i wklęsłych

Profile wypukłe i wklęsłe można ciąć przy użyciu ukośnicy, gdy leżą płaska na podstawie obrotowej.

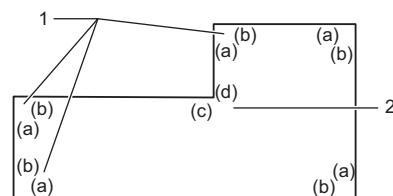
Istnieją dwa rodzaje typowych profili wypukłych i jeden rodzaj profilu wklęsnego: profil wypukły tworzący ze ścianą kąty 52/38°, profil wypukły tworzący ze ścianą kąty 45° oraz profil wklęsy tworzący ze ścianą kąty 45°.

► Rys.49: 1. Profil wypukły typu 52/38° 2. Profil wypukły typu 45° 3. Profil wklęsy typu 45°

Istnieją takie połączenia profili wypukłych i wklęszych, które tworzą kąt 90° dla narożników wewnętrznych ((a) i (b) na rysunku) kąt 90° dla narożników zewnętrznych ((c) i (d) na rysunku).



1. Narożnik wewnętrzny 2. Narożnik zewnętrzny



1. Narożnik wewnętrzny 2. Narożnik zewnętrzny

Pomiary

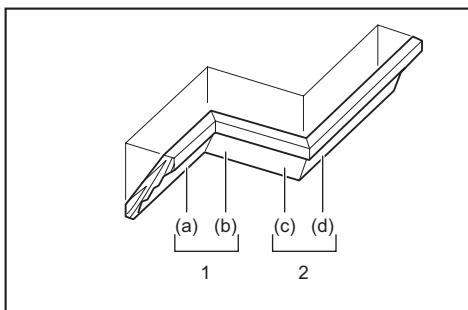
Zmierzyć szerokość ściany i dostosować do niej odpowiednią szerokość elementy obrabianego. Należy zawsze upewnić się, że szerokość krawędzi elementu stykającej się ze ścianą jest taka sama jak długość ściany.

- **Rys.50:**
 - 1.** Obrabiany element
 - 2.** Szerokość ściany
 - 3.** Szerokość obrabianego elementu
 - 4.** Krawędź stykająca się ze ścianą

Zawsze używać kilku elementów do cięć testowych, aby sprawdzić kąty piły.

Podczas cięcia profili wypukłych i wklęsłych należy ustawić kąt cięcia w pionie oraz kąt cięcia w poziomie jak pokazano w tabeli (A) oraz ustawić profile na górnej powierzchni podstawy piły jak pokazano w tabeli (B).

W przypadku cięcia pod kątem w pionie z lewej strony



1. Narożnik wewnętrzny 2. Narożnik zewnętrzny

Tablica (A)

–	Pozycja profilu na rysunku	Kąt cięcia w pionie		Kąt cięcia w poziomie	
		Typ 52/38°	Typ 45°	Typ 52/38°	Typ 45°
Do narożnika wewnętrznego	(a)	Lewy 33,9°	Lewy 30°	Prawy 31,6°	Prawy 35,3°
	(b)			Lewy 31,6°	Lewy 35,3°
Do narożnika zewnętrznego	(c)			Prawy 31,6°	Prawy 35,3°
	(d)				

Tabela (B)

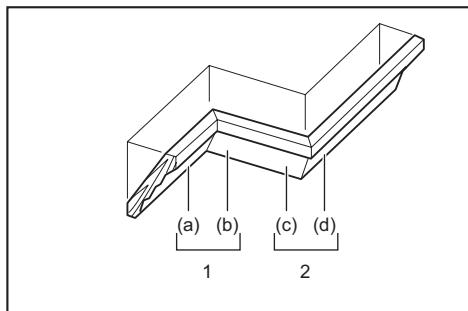
–	Pozycja profilu na rysunku	Krawędź profilu przyłożona do prowadnicy	Skończony element
Do narożnika wewnętrznego	(a)	Krawędź stykająca się z sufitem powinna się znajdować przy prowadnicy.	Gotowy element znajdzie się po lewej stronie tarczy.
	(b)	Krawędź stykająca się ze ścianą powinna się znajdować przy prowadnicy.	
Do narożnika zewnętrznego	(c)	Krawędź stykająca się z sufitem powinna się znajdować przy prowadnicy.	Gotowy element znajdzie się po prawej stronie tarczy.
	(d)	Krawędź stykająca się z sufitem powinna się znajdować przy prowadnicy.	

Przykład:

W przypadku cięcia profilu wypukłego typu 52/38° dla pozycji (a) na powyższym rysunku:

- Przechyl i zablokuj ustawienie kata cięcia w pionie na 33,9° PO LEWEJ STRONIE.
- Ustaw i zablokuj ustawienie kata cięcia w poziomie na 31,6° PO PRAWEJ STRONIE.
- Położyć profil wypukły szeroką powierzchnią tylną (ukrytą) na podstawie obrotowej KRAWĘDZIAŁĄ STYKAJĄCĄ SIĘ Z SUFITEM przysuniętą do prowadnicy na pile.
- Gotowy element będzie się zawsze znajdował po LEWEJ stronie piły tarcowej po wykonaniu cięcia.

W przypadku cięcia pod kątem w pionie z prawej strony



1. Narożnik wewnętrzny 2. Narożnik zewnętrzny

Tablica (A)

–	Polożenie profilu na rysunku	Kąt cięcia w pionie		Kąt cięcia w poziomie	
		Typ 52/38°	Typ 45°	Typ 52/38°	Typ 45°
Do narożnika wewnętrznego	(a)	Prawy 33,9°	Prawy 30°	Prawy 31,6°	Prawy 35,3°
	(b)			Lewy 31,6°	Lewy 35,3°
Do narożnika zewnętrznego	(c)			Prawy 31,6°	Prawy 35,3°
	(d)				

Tabela (B)

–	Polożenie profilu na rysunku	Krawędź profilu przyłożona do prowadnicy	Skończony element
Do narożnika wewnętrznego	(a)	Krawędź stykająca się ze ścianą powinna znajdować się przy prowadnicy.	Gotowy element znajdzie się po prawej stronie tarczy.
	(b)	Krawędź stykająca się z sufitem powinna znajdować się przy prowadnicy.	
Do narożnika zewnętrznego	(c)	Krawędź stykająca się ze ścianą powinna znajdować się przy prowadnicy.	Gotowy element znajdzie się po lewej stronie tarczy.
	(d)	Krawędź stykająca się ze ścianą powinna znajdować się przy prowadnicy.	

Przykład:

W przypadku cięcia profilu wypukłego typu 52/38° dla pozycji (a) na powyższym rysunku:

- Wybierz i zablokuj ustawienie kąta cięcia w pionie na 33,9° PO PRAWEJ STRONIE.
- Ustaw i zablokuj ustawienie kąta cięcia w poziomie na 31,6° PO PRAWEJ STRONIE.
- Położyć profil wypukły szeroką powierzchnią tylną (ukrytą) na podstawie obrotowej KRAWĘDZIĄ STYKOWĄ ŚCIANY przysuniętą do prowadnicy narzędziwa.
- Gotowy element będzie się zawsze znajdował po PRAWEJ stronie piły tarczowej po wykonaniu cięcia.

Cięcie profili aluminiowych

► Rys.51: 1. Zacisk 2. Klocek dystansowy

3. Prowadnica 4. Profil aluminiowy

5. Klocek dystansowy

Do mocowania profili aluminiowych należy używać klocków dystansowych lub materiałów odpadowych, jak pokazano na rysunku, aby zapobiec odkształceniu aluminium. Podczas cięcia aluminium należy stosować smar do cięcia, aby zapobiec gromadzeniu się opałków aluminium na powierzchni piły tarczowej.

OSTRZEŻENIE: Nigdy nie próbuj ciąć grubych ani okrągłych profili aluminiowych.

Zamocowanie grubych lub okrągłych profili aluminiowych może być utrudnione, a element może się poluzować podczas cięcia, powodując utratę kontroli i poważne obrażenia ciała.

Nacinanie rowków

OSTRZEŻENIE: Nie wolno wykonywać tego rodzaju cięcia przy użyciu szerszej tarczy ani tarczy do wpustów. Próba wykonania rowka przy użyciu szerszej tarczy lub tarczy do wpustów może przynieść nieoczekiwane rezultaty oraz odrzut, co może stać się przyczyną poważnych obrażeń ciała.

OSTRZEŻENIE: Pamiętać, aby przywrócić ramię ograniczające do pierwotnego położenia przy wykonywaniu cięć innych niż nacinanie rowków. Cięcie, gdy ramię ograniczające znajduje się w nieprawidłowym położeniu, może spowodować nieoczekiwane rezultaty oraz odrzut, co może stać się przyczyną poważnych obrażeń ciała.

W celu wykonania rowka pod wpusty należy postępować w następujący sposób:

- Wyreguluj dolne położenie graniczne piły tarczowej za pomocą śrub regulującej i ramienia ogranicznika, aby ograniczyć głębokość cięcia piły tarczowej. Patrz część dotycząca ramienia ogranicznika.
 - Po wyregulowaniu dolnego położenia granicznego piły tarczowej można nacinać równolegle rowki na całej szerokości obrabianego elementu, stosując cięcie z przesuwaniem.
- Rys.52: 1. Nacinanie rowków tarczą
- Następnie usuń materiał między rowkami za pomocą dłuta.

Przenoszenie narzędzia

Przed przeniesieniem narzędzia należy upewnić się, że akumulator został wyjęty, a wszystkie ruchome części ukośnicy są zabezpieczone. Zawsze sprawdzać, czy:

- Akumulator został wyjęty.
- Suport znajduje się pod kątem 0° cięcia w pionie i jest zablokowany.
- Suport jest opuszczony i zablokowany.
- Suport jest całkowicie dosunięty do prowadnic i zablokowany.
- Podstawa obrotowa jest ustawniona w skrajnym położeniu cięcia w poziomie z prawej strony i zablokowana.
- Dodatkowe podstawy są schowane i zabezpieczone.

Przenoś narzędzie, trzymając za uchwyty lub jego podstawę po obu stronach.

► Rys.53

► Rys.54

OSTRZEŻENIE: Kołek oporowy do podniesienia suportu może być używany wyłącznie przy przenoszeniu lub przechowywaniu urządzenia, nigdy podczas cięcia. Użycie kołka oporowego podczas cięcia może być przyczyną nieoczekiwanej przemieszczenia się piły tarczowej, odrzutu i poważnych obrażeń ciała.

PRZESTROGA: Przed przenoszeniem narzędzia należy zablokować wszystkie ruchome elementy. Jeśli elementy narzędzia poruszą się lub przesuną podczas jego przenoszenia, może to spowodować utratę równowagi i poważne obrażenia ciała.

PRZESTROGA: Pamiętaj, aby po podniesieniu suportu zablokować go u dołu za pomocą kołka oporowego. Jeśli kołek oporowy nie jest prawidłowo załączony, suport może nagle odskoczyć i spowodować obrażenia ciała.

Instalacja złącza bezprzewodowego

Akcesoria opcjonalne

PRZESTROGA: Podczas montażu złącza bezprzewodowego umieścić narzędzie na płaskiej i stabilnej powierzchni.

UWAGA: Przed rozpoczęciem montażu złącza bezprzewodowego oczyścić narzędzie z pyłu i zabrudzeń. Pył lub zabrudzenia mogą spowodować usterkę w przypadku przedostania się do gniazda złącza bezprzewodowego.

UWAGA: Aby zapobiec usterce spowodowanej przez ładunek elektrostatyczny, dotknąć materiału odprowadzającego wyładowania elektrostatyczne, takiego jak metalowa część narzędzia, przed podniesieniem złącza bezprzewodowego.

UWAGA: Podczas montażu złącza bezprzewodowego należy zawsze upewnić się, że złącze bezprzewodowe zostanie włożone w odpowiednim kierunku, a pokrywa całkowicie zamknięta.

1. Otworzyć pokrywę na narzędziu tak, jak pokazano na ilustracji.

► Rys.55: 1. Pokrywa

2. Włożyć złącze bezprzewodowe do gniazda, a następnie zamknąć pokrywę.

Podczas wkładania złącza bezprzewodowego wyrównać wypusty z wgłębeniami w gnieździe.

► Rys.57: 1. Złącze bezprzewodowe 2. Występ 3. Pokrywa 4. Wgłębienie

Podczas wyjmowania złącza bezprzewodowego powoli otworzyć pokrywę. Zaczepy na tylnej części pokrywy podnoszą złącze bezprzewodowe podczas zdejmowania pokrywy.

► Rys.58: 1. Złącze bezprzewodowe 2. Zaczep 3. Pokrywa

Po demontażu złącza bezprzewodowego umieścić je w dołączonej obudowie lub antystatycznym pojemniku.

UWAGA: Należy zawsze korzystać z zaczepów na tylnej części pokrywy podczas demontażu złącza bezprzewodowego. Jeśli zaczepy nie chwycią złącza bezprzewodowego, należy całkowicie zamknąć pokrywę i powoli otworzyć ją ponownie.

Rejestracja narzędzia w celu używania odkurzacza

WSKAZÓWKA: Odkurczak firmy Makita obsługujący funkcję aktywacji bezprzewodowej jest wymagany do rejestracji narzędzia.

WSKAZÓWKA: Zakończyć montaż złącza bezprzewodowego w narzędziu przed rozpoczęciem rejestracji narzędzia.

WSKAZÓWKA: Należy unikać włączania następujących przycisków podczas rejestracji narzędzia:

- spust przełącznika na narzędziu
- przełącznik odkurzacza na narzędziu
- przełącznik zasilania na odkurzaczu

WSKAZÓWKA: Należy również zapoznać się z instrukcją obsługi odkurzacza.

Jeśli odkurzacz ma zostać aktywowany wraz z przełącznikiem narzędzia, należy najpierw zakończyć rejsację narzędzia.

1. Zamontować akumulatory w odkurzaczu i narzędziu.
2. Ustawić przełącznik gotowości na odkurzaczu w położeniu „AUTO”.

► **Rys.59:** 1. Przełącznik gotowości

3. Nacisnąć i przytrzymać przez 3 sekundy przycisk aktywacji bezprzewodowej na odkurzaczu, aż do momentu, w którym kontrolka aktywacji bezprzewodowej zacznie migać na zielono. Następnie nacisnąć przycisk aktywacji bezprzewodowej na narzędziu w taki sam sposób.

► **Rys.60:** 1. Przycisk aktywacji bezprzewodowej
2. Kontrolka aktywacji bezprzewodowej

Jeśli odkurzacz i narzędzie zostały pomyślnie sparowane, kontrolki aktywacji bezprzewodowej będą migać na zielono przez 2 sekundy, a następnie zaczyną migać na niebiesko.

WSKAZÓWKA: Kontrolki aktywacji bezprzewodowej przestaną migać na zielono po 20 sekundach. Nacisnąć przycisk aktywacji bezprzewodowej na narzędziu, gdy funkcja aktywacji bezprzewodowej na odkurzaczu migła. Jeśli kontrolka aktywacji bezprzewodowej nie migła na zielono, nacisnąć na krótko przycisk aktywacji bezprzewodowej i przytrzymać go ponownie.

WSKAZÓWKA: Podczas przeprowadzania rejestracji dwóch lub więcej narzędzi do jednego odkurzacza należy zakończyć rejestrację danego narzędzia w odpowiedniej kolejności.

Uruchamianie funkcji aktywacji bezprzewodowej

WSKAZÓWKA: Zakończyć rejestrację narzędzia do odkurzacza przed aktywacją bezprzewodową.

WSKAZÓWKA: Należy również zapoznać się z instrukcją obsługi odkurzacza.

Po zarejestrowaniu narzędzia do odkurzacza, urządzenie to będzie automatycznie działać wraz z przełącznikiem narzędzia. Należy pociągnąć za spust przełącznika na narzędziu, aby używać odkurzacza podczas pracy. Odkurzacz jest również uruchamiany po naciśnięciu przycisku odkurzacza na narzędziu, kiedy cięcie nie jest wykonywane.

► **Rys.61**

1. Zamontować złącze bezprzewodowe w narzędziu.
2. Podłączyć wąż odkurzacza do narzędzia.

► **Rys.62**

3. Ustawić przełącznik gotowości na odkurzaczu w położeniu „AUTO”.

► **Rys.63:** 1. Przełącznik gotowości

4. Krótko nacisnąć przycisk aktywacji bezprzewodowej na narzędziu. Kontrolka aktywacji bezprzewodowej będzie migać na niebiesko.

► **Rys.64:** 1. Przycisk aktywacji bezprzewodowej
2. Kontrolka aktywacji bezprzewodowej

5. Nacisnąć spust przełącznika narzędzia.

Sprawdzić, czy odkurzacz pracuje, gdy spust przełącznika jest naciśnięty.

6. Nacisnąć przycisk odkurzacza, aby uruchomić odkurzacz. Sprawdzić, czy kontrolka aktywacji bezprzewodowej świeci na niebiesko i czy odkurzacz działa do czasu ponownego naciśnięcia przycisku.

7. Aby zatrzymać działanie odkurzacza, należy zwolnić spust przełącznika lub nacisnąć ponownie przycisk odkurzacza. Odkurzacz przestanie działać po kilku sekundach od zmiany położenia przełącznika, po czym kontrolka zacznie migać na niebiesko.

WSKAZÓWKA: Stan przełącznika (włączanie/wyłączenie odkurzacza) przedstawia kontrolka aktywacji bezprzewodowej. Szczegóły zawiera sekcja z opisem stanu kontrolki aktywacji bezprzewodowej.

8. Aby wstrzymać funkcję aktywacji bezprzewodowej odkurzacza, nacisnąć przycisk aktywacji bezprzewodowej na narzędziu.

WSKAZÓWKA: Kontrolka aktywacji bezprzewodowej na narzędziu przestanie migać na niebiesko w przypadku bezczynności przez 2 godziny. W takim przypadku należy ustawić przełącznik gotowości na odkurzaczu w położeniu „AUTO” i ponownie nacisnąć przycisk aktywacji bezprzewodowej na narzędziu.

WSKAZÓWKA: Odkurzacz uruchomi/wyłączy się z opóźnieniem. W przypadku wykrycia działania przełącznika narzędzia przez odkurzacz występuje opóźnienie.

WSKAZÓWKA: Zasięg łączności złącza bezprzewodowego może się różnić w zależności od lokalizacji i warunków otoczenia.

WSKAZÓWKA: W przypadku zarejestrowania dwóch lub większej liczby narzędzi do jednego odkurzacza odkurzacz może uruchomić się, nawet jeśli spust przełącznika nie zostanie pociągnięty lub przycisk odkurzacza nie zostanie włączony, jeśli inny użytkownik użyje funkcji aktywacji bezprzewodowej.

Opis stanu kontrolki aktywacji bezprzewodowej

► Rys.65: 1. Kontrolka aktywacji bezprzewodowej

Kontrolka aktywacji bezprzewodowej przedstawia stan funkcji aktywacji bezprzewodowej. Aby dowiedzieć się więcej na temat znaczenia stanu kontrolki, należy zapoznać się z poniższą tabelą.

Stan	Kontrolka aktywacji bezprzewodowej			Opis
	Kolor	Wł. 	Miga 	
Czuwanie	Niebieska			2 godziny Aktywacja bezprzewodowa odkurzacza jest dostępna. Kontrolka wyłączy się automatycznie w przypadku bezczynności przez 2 godziny.
				Gdy narzędzie jest uruchomione. Aktywacja bezprzewodowa odkurzacza jest dostępna, a narzędzie uruchomione.
Rejestracja narzędzia	Zielona			20 sekund Gotowość do rejestracji narzędzia. Oczekiwanie na zarejestrowanie przez odkurzacz.
				2 sekund Rejestracja narzędzia została zakończona. Kontrolka aktywacji bezprzewodowej zacznie migać na niebiesko.
Anulowanie rejestracji narzędzia	Czerwona			20 sekund Gotowość do anulowania rejestracji narzędzia. Oczekiwanie na anulowanie przez odkurzacz.
				2 sekund Anulowanie rejestracji narzędzia zostało zakończone. Kontrolka aktywacji bezprzewodowej zacznie migać na niebiesko.
Inne	Czerwona			3 sekund Zasilanie jest dostarczane do złącza bezprzewodowego, a funkcja aktywacji bezprzewodowej uruchamiana.
	Wyl.	-	-	Aktywacja bezprzewodowa odkurzacza została zatrzymana.

Anulowanie rejestracji narzędzia do odkurzacza

Podczas anulowania rejestracji narzędzia do odkurzaca należy wykonać następującą procedurę.

1. Zamontować akumulatory w odkurzaku i narzędziu.
2. Ustawić przełącznik gotowości na odkurzaku w położeniu „AUTO”.

► Rys.66: 1. Przełącznikgotowości

3. Nacisnąć i przytrzymać przez 6 sekund przycisk aktywacji bezprzewodowej na odkurzaku. Kontrolka aktywacji bezprzewodowej migła na zielono, a później na czerwono. Następnie nacisnąć przycisk aktywacji bezprzewodowej na narzędziu w taki sam sposób.

► Rys.67: 1. Przycisk aktywacji bezprzewodowej 2. Kontrolka aktywacji bezprzewodowej

Jeśli anulowanie zostanie zakończone pomyślnie, kontrolki aktywacji bezprzewodowej będą migać na zielono przez 2 sekundy, a następnie zaczną migać na niebiesko.

WSKAZÓWKA: Kontrolki aktywacji bezprzewodowej przestaną migać na czerwono po 20 sekundach. Nacisnąć przycisk aktywacji bezprzewodowej na narzędziu, gdy funkcja aktywacji bezprzewodowej na odkurzaku migła. Jeśli kontrolka aktywacji bezprzewodowej nie migła na czerwono, nacisnąć na krótko przycisk aktywacji bezprzewodowej i przytrzymać go ponownie.

Rozwiązywanie problemów związanych z funkcją aktywacji bezprzewodowej

Przed oddaniem urządzenia do naprawy należy najpierw przeprowadzić samodzielną kontrolę. W razie napotkania problemu, który nie został wyjaśniony w instrukcji, nie należy próbować demontażu urządzenia we własnym zakresie. Należy natomiast zlecić naprawę w autoryzowanym punkcie serwisowym firmy Makita; zawsze z użyciem oryginalnych części zamiennych Makita.

Nieprawidłowe działanie	Prawdopodobna przyczyna (usterka)	Rozwiązańe
Kontrolka aktywacji bezprzewodowej nie świeci/miga.	Złącze bezprzewodowe nie zostało zamontowane w narzędziu. Złącze bezprzewodowe zostało nieprawidłowo zamontowane w narzędziu.	Należy poprawnie zamontować złącze bezprzewodowe.
	Zacisk złącza bezprzewodowego i/lub gniazdo jest zabrudzone.	Delikatnie zetrzeć pył i zabrudzenia z zacisku złącza bezprzewodowego i oczyścić gniazdo.
	Przycisk aktywacji bezprzewodowej na narzędziu nie został naciśnięty.	Krótko nacisnąć przycisk aktywacji bezprzewodowej na narzędziu.
	Przelłącznik gotowości na odkurzaczu nie znajduje się w położeniu „AUTO”.	Ustawić przełącznikgotowości na odkurzaczu w położeniu „AUTO”.
	Brak zasilania	Podłączyć narzędzia i odkurzacz do zasilania.
Nie można pomyślnie zakończyć rejestracji narzędzia/anulowania rejestracji narzędzia.	Złącze bezprzewodowe nie zostało zamontowane w narzędziu. Złącze bezprzewodowe zostało nieprawidłowo zamontowane w narzędziu.	Należy poprawnie zamontować złącze bezprzewodowe.
	Zacisk złącza bezprzewodowego i/lub gniazdo jest zabrudzone.	Delikatnie zetrzeć pył i zabrudzenia z zacisku złącza bezprzewodowego i oczyścić gniazdo.
	Przelłącznik gotowości na odkurzaczu nie znajduje się w położeniu „AUTO”.	Ustawić przełącznikgotowości na odkurzaczu w położeniu „AUTO”.
	Brak zasilania	Podłączyć narzędzia i odkurzacz do zasilania.
	Nieprawidłowe działanie	Krótko nacisnąć przycisk aktywacji bezprzewodowej i ponownie wykonać procedury rejestracji narzędzia/anulowania rejestracji narzędzia.
	Narzędzie i odkurzacz znajdują się w zbyt dużej odległości od siebie (poza zasięgiem łączności).	Zbliżyć narzędzie i odkurzacz do siebie. Maksymalny zasięg łączności wynosi około 10 m, lecz może się różnić w zależności od panujących warunków.
	Przed zakończeniem rejestracji/anulowania narzędzia; - spust przełącznika na narzędziu jest naciśnięty lub; - przycisk odkurzacza na narzędziu jest włączony lub; - przycisk zasilania na odkurzaczu jest włączony.	Krótko nacisnąć przycisk aktywacji bezprzewodowej i ponownie wykonać procedury rejestracji narzędzia/anulowania rejestracji narzędzia.
	Procedury rejestracji narzędzia dotyczące narzędzia lub odkurzacza nie zostały zakończone.	Wykonać jednocześnie procedury związane z rejestracją narzędzia dotyczące narzędzia i odkurzacza.
	Zakłócenia radiowe spowodowane przez inne urządzenia, które generują fale radiowe o wysokiej częstotliwości.	Trzymać narzędzie i odkurzacz z dala od urządzeń, takich jak urządzenia Wi-Fi i kuchenne mikrofalowe.

Nieprawidłowe działanie	Prawdopodobna przyczyna (usterka)	Rozwiążanie
Odkurzacz nie działa wraz z przełącznikiem narzędzia.	Złącze bezprzewodowe nie zostało zamontowane w narzędziu.	Należy poprawnie zamontować złącze bezprzewodowe.
	Złącze bezprzewodowe zostało niepoprawnie zamontowane w narzędziu.	
	Zacisk złącza bezprzewodowego i/lub gniazdo jest zabrudzone.	Delikatnie zetrzeć pył i zabrudzenia z zacisku złącza bezprzewodowego i oczyścić gniazdo.
	Przycisk aktywacji bezprzewodowej na narzędziu nie został naciśnięty.	Krótko naciśnąć przycisk aktywacji bezprzewodowej i upewnić się, że kontrolka aktywacji bezprzewodowej migła na niebiesko.
	Przelącznik gotowości na odkurzaczu nie znajduje się w położeniu "AUTO".	Ustawić przelącznik gotowości na odkurzaczu w położeniu "AUTO".
	Zarejestrowano ponad 10 narzędzi do odkurzacza.	Ponownie wykonać rejestrację narzędzi. W przypadku zarejestrowania ponad 10 narzędzi do odkurzaczka narzędzie zarejestrowane najwcześniej zostanie automatycznie anulowane.
	Odkurzacz nie zarejestrował poprawnie narzędzi.	Ponownie zarejestrować narzędzia.
	Odkurzacz usunął wszystkie rejestracje narzędzi.	Ponownie wykonać rejestrację narzędzia.
Odkurzacz działa, kiedy żaden z przełączników jego aktywacji nie został uruchomiony.	Brak zasilania	Podłączyć narzędzia i odkurzacz do zasilania.
	Narzędzie i odkurzacz znajdują się w zbyt dużej odległości od siebie (poza zasięgiem łączności).	Zbliżyć narzędzie i odkurzacz do siebie. Maksymalny zasięg łączności wynosi około 10 m, lecz może się różnić w zależności od panujących warunków.
	Zakłócenia radiowe spowodowane przez inne urządzenia, które generują fale radiowe o wysokiej częstotliwości.	Trzymać narzędzie i odkurzacz z dala od urządzeń, takich jak urządzenia Wi-Fi i kuchenki mikrofalowe.
	Inni użytkownicy korzystają z funkcji aktywacji bezprzewodowej przy użyciu narzędzi.	Ustawić przycisk aktywacji bezprzewodowej innych narzędzi w położeniu wyłączenia lub anulować rejestrację innych narzędzi.

KONSERWACJA

OSTRZEŻENIE: Przed przystąpieniem do przeglądu narzędzia lub jego konserwacji upewnić się, że jest ono wyłączone, a akumulator wyjęty. Jeśli narzędzie nie jest wyłączone, a akumulator nie został wyjęty, może zostać ono przypadkowo uruchomione, powodując poważne obrażenia ciała.

OSTRZEŻENIE: Tylko ostra i czysta piła tarczowa zapewnia najlepszą wydajność i gwarantuje bezpieczną pracę. Cięcie przy użyciu stępnionej lub zabrudzonej tarczy może spowodować odrut i być przyczyną poważnych obrażeń ciała.

WAGA: Nie stosować benzyny, rozpuszczalników, alkoholu itp. środków. Mogą one powodować odbarwienia, odkształcenia lub pęknięcia.

W celu zachowania odpowiedniego poziomu BEZPIECZEŃSTWA i NIEZAWODNOŚCI produktu wszelkie naprawy i różnego rodzaju prace konserwacyjne lub regulacje powinny być przeprowadzane przez autoryzowany lub fabryczny punkt serwisowy narzędzi Makita, zawsze z użyciem oryginalnych części zamiennych Makita.

Regulacja kąta cięcia

W fabryce została przeprowadzona dokładna regulacja i kalibracja narzędzia, ale niedelikatne obchodzenie może wpływać na skalibrowanie narzędzia. Jeśli urządzenie nie jest właściwie skalibrowane, należy wykonać następujące czynności:

Kąt cięcia w poziomie

Obrócić uchwyt w lewo i przygotować podstawę dla funkcji wymuszonego zatrzymania za pomocą dźwigni zwalniającej. Następnie, poluzować śruby, które mocują wskaźnik i podziałkę konta cięcia w poziomie.

- **Rys.68:** 1. Uchwyt 2. Dźwignia zwalniająca
3. Śruba na wskaźniku 4. Śruba na podziałce kąta cięcia w poziomie
5. Podziałka kąta cięcia w poziomie

Ustaw podstawę obrotową w pozycji 0° przy użyciu funkcji wymuszonego zatrzymania. Ustaw powierzchnię boczną piły tarczowej prostopadle do powierzchni prowadnicy przy użyciu ekierki lub kątownika. Utrzymując kąt prosty, dokręć śruby na podziałce kąta cięcia w poziomie. Następnie wyrównaj wskaźnik z pozycją 0° na podziałce kąta cięcia w poziomie i dokręć śrubę na wskaźniku.

- **Rys.69:** 1. Ekierka 2. Wskaźnik

Kąt cięcia w pionie

Kąt 0° cięcia w pionie

Dociśnij suport do prowadnic, a następnie zablokuj ruch ślizgowy przy użyciu kołka oporowego. Obniż całkowicie suport i zablokuj go w pozycji opuszczonej za pomocą kołka oporowego. Obróć pokrętło uchwytu w lewo, a następnie obróć śrubę regulacyjną kąta 0° o dwa lub trzy obroty w lewo, aby przełożyć piłę tarczową w prawo.

- Rys.70: 1. Pokrętło uchwytu 2. Śruba regulacyjna kąta 0° 3. Śruba na wskaźniku

Ostrożnie ustaw powierzchnię boczną piły tarczowej prostopadle do górnej powierzchni podstawy obrotowej, używając np. ekierki lub kątownika i obracając śrubę regulacyjną kąta 0° w prawo. Następnie silnie dokręć pokrętło uchwytu, aby zablokować ustawiony kąt 0°.

- Rys.71: 1. Ekierka 2. Tarcza tnąca 3. Góra powierzchnia podstawy obrotowej

Ponownie sprawdź, czy boczna powierzchnia piły tarczowej jest prostopadła do powierzchni górnej podstawy obrotowej. Poluzuj śrubę wskaźnika, a następnie wyrównaj wskaźnik z pozycją 0° na podziałce kąta cięcia w poziomie i dokręć śrubę.

Kąt 45° cięcia w pionie

UWAGA: Przed wyregulowaniem kąta cięcia w pionie 45° zakończ regulację kąta cięcia w pionie 0°.

Poluzuj pokrętło uchwytu i całkowicie przechyl suport w stronę, którą chcesz sprawdzić. Sprawdź, czy wskaźnik pokazuje pozycję 45° na podziałce kąta cięcia w pionie.

- Rys.72: 1. Pokrętło uchwytu

Jeśli wskaźnik nie pokazuje pozycji 45°, wyrównaj go z pozycją 45°, obracając śrubę regulacyjną 45°.

- Rys.73: 1. Prawa śruba regulacyjna kąta 45°
2. Lewa śruba regulacyjna kąta 45°

Czyszczenie soczewek

UWAGA: Nie wyjmuj śrub mocujących soczewkę. Jeśli soczewka się nie wysuwa, poluzuj śrubę bardziej.

UWAGA: Aby usunąć zabrudzenia z klosza lampki, należy użyć suchej szmatki. Uważać, aby nie zarysować klosza lampki, gdyż może to zmniejszyć natężenie oświetlenia.

UWAGA: Do czyszczenia soczewki nie używać rozpuszczalników ani środków czyszczących na bazie benzyny.

Zabrudzenie soczewki powoduje, że światło lampki LED staje się słabo widoczne. Czyść soczewkę systematycznie.

Wyjmij akumulator. Poluzuj śrubę i wyjmij soczewkę. Delikatnie wyczyść soczewkę przy użyciu miękkiej, wilgotnej ściereczki.

- Rys.74: 1. Śruba 2. Soczewka

Po zakończeniu pracy

Po zakończeniu pracy wytrzyj ściereczką narzędzie z przylegających do niego wiórów i pyłu. Osłonę tarczy należy utrzymywać w czystości zgodnie ze wskazówkami opisany wcześniejszej w części dotyczącej osłony tarczy. Elementy przesuwu należy posmarować olejem maszynowym, aby zabezpieczyć je przed korozją.

AKCESORIA OPCJONALNE

OSTRZEŻENIE: Z opisanym w niniejszej instrukcji narzędziem marki Makita współpracują zalecane poniżej akcesoria i przystawki. Stosowanie innych akcesoriów lub przystawek może być przyczyną poważnych obrażeń ciała.

OSTRZEŻENIE: Akcesoria i przystawki firmy Makita można stosować tylko zgodnie z ich przeznaczeniem. Nieprawidłowe wykorzystanie akcesoriów lub przystawek może spowodować poważne obrażenia ciała.

W razie potrzeby wszelkiej pomocy i szczegółowych informacji na temat niniejszych akcesoriów udzielają Państwu lokalne punkty serwisowe Makita.

- Tarcze tnące z węglówkami spiekanych
- Zacisk pionowy
- Zacisk poziomy
- Worek na pył
- Ekierka
- Klucz imbusowy
- Złącze bezprzewodowe
- Zestawy stojaków
- Oryginalny akumulator i ładowarka firmy Makita

WSKAZÓWKA: Niektóre pozycje znajdujące się na liście mogą być dołączone do pakietu narzędziowego jako akcesoria standardowe. Mogą to być różne pozycje, w zależności od kraju.

RÉSZLETES LEÍRÁS

Típus:	LS002G
Fűrészlap átmérője	216 mm
Fűrésztárcsa furatának átmérője (felfogótüske átmérője) (ország-specifikus)	15,88 mm / 25,4 mm / 30 mm
A fűrésztárcsa fűrészjáratának maximális vastagsága	2,4 mm
Max. gérvágási szög	Balra 60°, jobbra 60°
Max. ferdevágási szög	Balra 48°, jobbra 48°
Üresjáratú fordulatszám	4 800 min ⁻¹
Méretek (H x SZ x M)	702 mm x 551 mm x 557 mm
Névleges feszültség	36 V - 40 V max., egyenáram
Tisztá tömeg	16,4 - 17,0 kg

- Folyamatos kutató- és fejlesztőprogramunk eredményeként az itt felsorolt tulajdonságok figyelmeztetés nélkül megváltozhatnak.
- A tulajdonságok országról országra különbözhetnek.
- A súly a felszerelt tartozékoktól függően változhat, az akkumulátort is beleértve. Az EPTA 01/2014 eljárás szerint meghatározott legnehezebb, illetve legkönyebb kombináció a táblázatban látható.

Alkalmazható akkumulátorok és töltők

Akkumulátor	BL4025 / BL4040
Töltő	DC40RA

- Lakóhelyétől függően előfordulhat, hogy a fent felsorolt akkumulátorok és töltők nem érhetők el.

FIGYELMEZTETÉS: Csak a fentiekben felsorolt akkumulátorokat és töltőket használja. Bármilyen más akkumulátor vagy töltő használata sérüléseket és/vagy tüzet okozhat.

Max. vágási kapacitás (M x SZ) 216 mm átmérőjű fűrésztárcsával

Gérvágási szög	Ferdevágási szög		
	45° (bal)	0°	45° (jobb)
0°	50 mm x 312 mm	70 mm x 312 mm	30 mm x 312 mm
45° (balra és jobbra)	50 mm x 220 mm	70 mm x 220 mm	30 mm x 220 mm
60° (balra és jobbra)	–	70 mm x 155 mm	–

Szimbólumok

A következőkben a berendezésen esetleg használt jelképek láthatók. A szerszám használata előtt bizonyosodjon meg arról hogy helyesen értelmez a jelentésüket.



Olvassa el a használati utasítást.



A repülő törmelék okozta sérülések elkerülése érdekében a vágás befejezése után tartha le a fűrésztartót mindaddig, amíg a fűrészelőlap teljesen meg nem áll.



Csúszvágáskor előbb húzza el a kocsit teljesen és nyomja le a fogantyút, majd nyomja a kocsit a vezetőléc felé.



Ferdevágás végrejátsakor először lazítsa meg a markolaton lévő tárcsát és döntse meg a kocsit a kívánt szögben, azután húzza meg a markolaton lévő tárcsát.



Ha a 0° - 45° tartományon kívülre dönti a tárcsát, forgassa a kioldókart az órajárás irányában a 48°-os ferdevágási szöghez.



Ne tegye a kezét vagy az ujjait a fűrészelőlap közelébe.



Viseljen védőszemüveget.



Ne bámuljon a működő lámpába.



Csak EU-tagállamok számára
Az elektromos berendezéseket és akkumulátorokat ne dobja a háztartási szemetbe!
Az Európai Unió használt elektromos és elektronikus berendezésekre vonatkozó irányelvi, illetve az elemekről és akkumulátorokról, valamint a hulladékelemekről és akkumulátorokról szóló irányelv, továbbá azoknak a nemzeti jogba való általánosítása szerint az elhasznált elektromos berendezések, elemeket és akkumulátorokat külön kell gyűjteni, és környezetbarát módon kell gondoskodni újrahasznosításukról.

Rendeltetés

A szerszám fa nagy pontosságú egyenes- és gérvágására szolgál.

Tilos a fűrészgépet alumínium, fa és hasonló anyagok vágásán kívül más anyagok fűrészelésére használni.

Zaj

A tipikus A-súlyozású zajszint, a EN62841-3-9 szerint meghatározva:

Hangnyomásszint (L_{PA}): 89 dB (A)

Hangteljesítményszint (L_{WA}): 100 dB (A)

Bizonytalanság (K): 3 dB(A)

MEGJEGYZÉS: A zajkibocsátás értéke a szabványos vizsgálati eljárásnak megfelelően lett mérve, és segítségével az elektromos kéziszerszámok összehasonlíthatók egymással.

MEGJEGYZÉS: A zajkibocsátás értékének segítségével előzetesen megbecsülhető a rezgésnek való kitettség mértéke.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Viseljen fülvédőt!

⚠ FIGYELMEZTETÉS: A szerszám zajkibocsátása egy adott alkalmazásnál eltérhet a megadott értéktől a használat módjától, különösen a feldolgozott munkadarab fajtájától függően.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Határozza meg a kezelő védelemét szolgáló munkavédelmi lépéseket, melyek az adott munkafeltételek mellett vibrációs hatás becsült mértékén alapulnak (figyelembe véve a munkakörülményeket, mint például a gép leállításának és üresjáratának mennyiséget az elindítások száma mellett).

EK Megfelelőségi nyilatkozat

Csak európai országokra vonatkozóan

Az EK-megfelelőségi nyilatkozat az útmutató „A” mellékletében található.

BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉS

A szerszámgépekre vonatkozó általános biztonsági figyelmeztetések

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Olvassa el a szerszámgéphez mellékelt összes biztonsági figyelmeztetést, utasítást, illusztrációt és a műszaki adatokat. A következőkben leírt utasítások figyelmen kívül hagyása elektromos áramütést, tüzet és/vagy súlyos sérülést eredményezhet.

Őrizzen meg minden figyelmeztetést és utasítást a későbbi tájékozódás érdekében.

A figyelmeztetésekben szereplő "szerszámgép" kifejezés az Ön hálózatról (vezetékes) vagy akkumulátorról (vezeték nélküli) működtetett szerszámgépére vonatkozik.

A gérvágókra vonatkozó biztonsági szabályok

1. A gérvágók fa, vagy fa jellegű termékek vágására szolgálnak, és nem használhatók szemcsés darabolótárcsákkal vastartalmú anyagok, például rácsok, rúdak, csapok stb. vágására. A csiszolóanyag eltömíti a fűrészlápvédőt és más mozgó alkatrészeket. Az abraszív vágásból származó szikrák megégették a fűrészlápvédőt, a felszakadásgátlót és más műanyag alkatrészeket.
 2. A munkadarabot rögzítse szorítóval, amikor csak lehetséges. Ha a munkadarabot kézzel támasztja meg, minden tartsa a kezét legalább 100 mm távolságra a fűrésztárcsa mindenkorral oldalától. Ne használja a gérvágót olyan kis méretű munkadarabok vágására, amelyeket nem lehet biztonságosan beszorítani vagy kézben tartani. Ha túl közel tartja a kezét a fűrésztárcsához, megnő a tárcsához érés és az ebből fakadó személyi sérülés veszélye.
 3. A munkadarab ne mozogjon; szorítsa be, vagy támassza a vezetőfécen és az asztalnak. Ne tolja a munkadarabot a tárcsa felé, és semmilyen módon ne vágjon vele „szabad kézzel”. A nem rögzített vagy mozgó darabokat a gép nagy sebességgel visszalökheti, ami személyi sérülést okozhat.
 4. Tolja át a fűrészt a munkadarabon. Ne húzza át a fűrészt a munkadarabon. A vágáshoz emelje fel a fűrészejet, húzza a munkadarab fölött anélkül, hogy átvágná azt, majd indítsa be a motort, nyomja le a fűrészejet, és tolja át a fűrészt a munkadarabon. Ha húzza próbálja elvégezni a vágást, a fűrésztárcsa megfutthat a munkadarabon, és nagy erővel a kezelő felé lökheti a tárcsaszervelvényt.
 5. Kezével soha ne keresztezze a vágás tervezett vonalát, sem a fűrésztárcsa előtt, sem mögötte. Ha „keresztezett kézzel” támasztja meg a munkadarabot, pl. a fűrésztárcsa jobb oldalán bal kézzel tartja azt, vagy fordítva, az rendkívül veszélyes.
- Ábra1
6. Soha ne nyúljon át a vezetőlécen a hulladékfa eltávolításához vagy bármilyen más okból úgy, hogy bármelyik keze 100 mm-nél közelebb van a fűrésztárcsához, amikor a tárcsa forog. Előfordulhat, hogy nem veszi észre, milyen közel van a fűrésztárcsa a kezéhez, és súlyosan megsérülhet.
 7. Vágás előtt vizsgálja meg a munkadarabot. Ha a munkadarab meghajlott vagy megvetemedett, úgy szorítsa be, hogy annak külső, domború oldala nézzen a vezetőléc felé. Mindig biztosítsa, hogy ne legyen rés a munkadarab, a vezetőléc és az asztal között a vágás mentén. A meghajlott vagy megvetemedett munkadarabok vágás közben elfordulhatnak vagy elmozdulhatnak, és a forgó fűrésztárcsa elakadását okozhatják. A munkadarabban ne legyen szög vagy egyéb idegen tárgy.
 8. Csak akkor használja a fűrészt, ha az asztalon nem található semmilyen szerszám, hulladékfa stb., csak a munkadarab. A gép a forgó tárcsával kapcsolatba kerülő kisebb hulladékokat, fadarabokat és egyéb tárgyat nagy sebességgel visszalökheti.

9. **Egyszerre csak egy munkadarabot vágjon.** A több egymásra helyezett munkadarabot nem lehet megfelelően beszorítani vagy rögzíteni, ezért vágás közben elmozdulhatnak, vagy a tárcsa elakadását okozhatják.
 10. **Használat előtt győződjön meg róla, hogy a gérvágó vízszintes, szilárd munkafelületen áll.** A vízszintes, szilárd munkafelület csökkeni a gérvágó instabil helyzetbe kerülésének kockázatát.
 11. **Tervezze meg a munkát.** minden alkalommal, amikor módosítja a ferdevágási vagy a gérvágási szöget, győződjön meg arról, hogy az állítható vezetőléc megfelelően támasztja a munkadarabot, és nem fog beakadni a tárcsába vagy a védőrendszerbe. A szerszám bekapcsolása és a munkadarab asztalra helyezése nélkül végezzen el a fűrésztárcsával egy teljes szimulált vágást annak érdekében, hogy biztosan ne akadjon vagy vágjon bele semmi a vezetőlécbe.
 12. **Ha a munkadarab szélesebb vagy hosszabb, mint az asztallap, támassza meg megfelelő módon, például bővítozással vagy fűrészállvány segítségével.** Ha nem megfelelően támasztja meg a gérvágósztalnál szélesebb vagy hosszabb munkadarabokat, azok eldőlhetnek. Ha a levágott darab vagy a munkadarab eldől, az felemelheti a fűrészlapvetőt, vagy a forgó tárcsa visszalökheti.
 13. **Ne tárassza egy másik emberre a munkadarab bővítozással helyett vagy további támasztékként.** A munkadarab instabil megtámasztása vágás közben a tárcsa elakadását vagy a munkadarab elmozdulását okozhatja, és a forgó tárcsa fel lökheti Önt és a segítőjét.
 14. **Ügyeljen rá, hogy a levágott darab semmilyen módon ne akadjon bele vagy ne nyomódjon neki a forgó fűrésztárcsának.** Ha a levágott darab valami, pl. egy méretbeállító ütköző korlátozza, az a tárcsához nyomódhat és nagy erővel kilökődhet.
 15. **Körkeresztmetszetű anyagok, például rudak vagy csővek vágásakor mindig az ilyen anyagok megfelelő rögzítésére alkalmass szorítót vagy rögzítőt használjon.** A rúd vágás közben hajlamosak elgördeálni, amitől a tárcsa „belekap”, és maga felé húzza a munkadarabot a kezelő kezével együtt.
 16. **Várja meg, mikor a tárcsa eléri a teljes sebességet, mielőtt hozzáéríti azt a munkadarabhoz.** Ez csökkeni a munkadarab kilökődésének kockázatát.
 17. **Ha a munkadarab vagy a tárcsa elakad, kapcsolja ki a gérvágót.** Várja meg, mikor az összes mozgó alkatrész megáll, majd húzza ki a dugót az áramforrásból és/vagy távolítsa el az akkumulátort. Ezután szabadítja ki az elakadt anyagot. Ha elakadt munkadarab esetén is folytatja a vágást, elveszítheti az uralmat a gép felett, vagy a gérvágó sérülését okozhatja.
 18. **A vágás befejezével engedje el a kapcsolót, tartsa lenn a fűrészfejet és várja meg, mikor a tárcsa leáll, mielőtt eltávolítaná a levágott darabot.** Veszélyes kézzel a még forgó tárcsa közelébe nyúlni.
 19. **Ha nem vágja át teljesen a munkadarabot, vagy akkor engedi fel a kapcsolót, amikor a fűrészfej teljesen lefelé áll, tartsa erősen a fogantyút.** A fűrész felezése a fűrészfej hirtelen felemelkedését okozhatja, ami személyi sérülést okozhat.
 20. **Csak a szerszámmon jelzett vagy a kézikönyvben megadott átmérőjű fűrészlapokat használja.** A nem megfelelő méretű fűrészlap miatt a fűrészlap vagy a védőburkolat nem fogja megfelelően ellátni a funkcióját, ami súlyos személyi sérüléshez is vezethet.
 21. **Csak olyan fűrésztárcsákat használjon, amelyek jelzett fordulatszáma megegyezik a szerszámmon jelzett fordulatszámmal, vagy nagyobb annál.**
 22. **Tilos a fűrészgépet alumínium, fa és hasonló anyagok vágásán kívül más anyagok fűrészés-lésére használni.**
 23. **(Csak európai országokra vonatkozóan)** Mindig az EN847-1 szabványnak megfelelő tárcsát használjon.
- További tudnivalók**
1. **Lakatokkal biztosítsa, hogy a műszer gyerekbiztos legyen.**
 2. **Soha ne álljon a szerszámra.** Ha a szerszám megdől, vagy Ön véletlenül a vágószerszámhoz ér, az súlyos sérüléseket okozhat.
 3. **Ne hagyja felügyelet nélkül a működő szerszámot.** Kapcsolja ki. Ne hagyja ott a szerszámot, amíg az teljesen le nem áll.
 4. **Ne működtesse a fűrészt védőburkolatok nélkül.** minden használat ellenőrizze, hogy a tárcsa védőburkolata megfelelően zár-e. Ne működtesse a fűrészt, ha a fűrésztárcsa védőburkolata nem mozog akadálymentesen és nem zár azonnal. Soha ne rögzítse vagy kösse ki a tárcsa védőburkolatát nyitott állásban.
 5. **Tartsa távol a kezét a fűrésztárcsa útvonalától.** Ne érjen a lassuló tárcsához. Az még súlyos sérülést okozhat.
 6. **A sérülések elkerülése érdekében minden keresztvágási művelet után tolja vissza a kocsit a leghangsúlyos állásba.**
 7. **A szerszám szállítása előtt minden rögzítse minden mozgó alkatrészt.**
 8. **A fűrészfejet rögzítő rögzítőszeg vagy rögzítőkar csak szállítási és tárolási célokra használható, vágási műveletekre nem.**
 9. **A művelet megkezdése előtt ellenőrizze, hogy nem található-e repedések vagy egyéb sérülések a tárcsán.** A megrepedt vagy sérült tárcsát azonnal cserélje ki. A fűrésztárcsára keményedett kátrány és fagyanta lelassítja a fűrészt, és megnöveli a visszarángás kockázatát. Tartsa tisztán a fűrésztárcsát: szerelje le a szerszámról, majd tisztítsa meg gyanta- és kátrányeltávolítóval, forró vizsel vagy kerozinjal. Soha ne tisztítsa gázolajjal a tárcsát.
 10. **Csúszvágásokor a szerszám VISSZARÚGHAT.** VISSZARÚGÁS akkor következik be, amikor vágás közben a tárcsa elakad a munkadarabban, és a fűrésztárcsa hirtelen a kezelő felé löködik. A kezelő elveszítheti az irányítást a szerszám felett, és súlyosan megsérülhet. Ha a tárcsa vágás közben akadozik, ne folytassa vágást, és azonnal engedje fel a kapcsolót.
 11. **Csak a szerszámhoz előírt illesztőperemet használja.**
 12. **Ne rongálja meg a tengelyt, az illesztőperemet (külnöönökön annak szerelesi felületét) vagy a csavart.** Ezen alkatrészek károsodása a fűrész-tárcsa eltörését okozhatja.

13. Győződjön meg róla, hogy a forgóasztal megfelelően rögzítve van és nem mozdulhat el a használat során. Az alaplemezen található lyukak segítségével rögzítse a fűrészt egy stabil munkafelületre vagy munkapadra. SOHA ne használja olyan helyen a szerszámot, ahol a kezelő nem férhet jól hozzá.
14. Ellenőrizze, hogy a tengelyretesz ki van oldva, mielőtt bekapcsolja a kapcsolót.
15. Ügyeljen rá, hogy a fűrésztárcsa legalsó helyzetében ne érjen a forgóasztalhoz.
16. Szilárdon tartsa a fogantyút. Ne feleje, hogy beindítás és leállítás közben a fűrész egy kicsit felfelé vagy lefelé mozog.
17. Ellenőrizze, hogy a fűrésztárcsa nem ér-e a munkadarabhoz, mielőtt bekapcsolja a kapcsolót.
18. Mielőtt használja a szerszámot a tényleges munkadarabon, hagyja járni egy kicsit. Figyelje a rezgéseket vagy az imboldgást, amelyek rosszul felszerelt vagy rosszul kiegynézőtt tárcsára utalhatnak.
19. Ha bármí弁 rendellenességet észlel, azonnal állítsa le a készüléket.
20. Ne próbálja a kapcsolót bekapcsolt állapotban rögzíteni.
21. Csak az ebben a kézikönyvben javasolt tartozékokat használja. A nem rendeltetésszerű tartozékok, például a csiszolókorongok használata sérülést okozhat.
22. Egyes anyagok mérgező vegyületet tartalmazhatnak. Gondoskodjon a por belélegzése elleni és érintés elleni védelemről. Tartsa be az anyag szállítójának biztonsági utasításait.
23. Ne használjon hálózati tápegységet ehhez a szerszához.

További biztonsági szabályok a lámpa működtetéséhez

1. Ne tekintsen a fénybe vagy ne nézze egyenesen a fényforrást.

ŐRIZZE MEG EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT.

⚠FIGYELMEZTETÉS: NE HAGYJA, hogy (a termék többszöri használatából eredő) kényelem és megszokás váltsa fel a termék biztonsági előírásainak szigorú betartását. A HELYTELEN HASZNÁLAT és a használati útmutatóban szereplő biztonsági előírások megszegése súlyos személyi sérülésekhez vezethet.

Fontos biztonsági utasítások az akkumulátorra vonatkozóan

1. Az akkumulátor használata előtt tanulmányozza át az akkumulátorról (1), az akkumulátoron (2) és az akkumulátorral működtetett terméken (3) olvasható összes utasítást és figyelemzettel jelzést.
2. Ne szerelje szét, és ne módosítsa az akkumulátort. Tüzet, túlzott hőt vagy robbanást okozhat.
3. Ha a működési idő nagyon lerövidült, azonnal hagyja abba a használatot. Ez a túlmelegedés, esetleges égések és akár robbanás veszélyeivel is járhat.
4. Ha elektrolit kerül a szemébe, mosza ki azt tiszta vízzel és azonnal kérjen orvosi segítséget. Ez a látásának elvesztését okozhatja.
5. Ne zárja rövidre az akkumulátort:
 - (1) Ne érjen az érintkezőkhöz elektromosan vezető anyagokkal.
 - (2) Ne tárolja az akkumulátort más fémtárgyakkal, mint pl. szegékkel, érmékkel, stb. egy helyen.
 - (3) Ne tegye ki az akkumulátort víznek vagy esőnek.
6. Az akkumulátor rövidzárlata nagy áramerősséget, túlmelegedést, égéseket, sőt akár meghibásodást is okozhat.
7. Ne tárolja és használja a szerszámot vagy az akkumulátort olyan helyen, ahol a hőmérséklet elérheti vagy meghaladhatja az 50 °C-t (122 °F).
8. Ne égesse el az akkumulátort még akkor sem, ha az komolyan megsérült vagy teljesen elhasználódott. Az akkumulátor a tüzen felrobbanhat.
9. Ne használjon sérült akkumulátort.
10. A készüléken található litium-ion akkumulátorokra a veszélyes árukkal kapcsolatos előírások vonatkoznak.
A termék pl. harmadik felek, fuvarozó cégek stb. által történő szállítása esetén minden esetben tartsa szem előtt a csomagolásban és a címkén található speciális követelményeket.
A termék szállításra történő felkészítése esetén vegye fel a kapcsolatot egy veszélyes anyaggal foglalkozó szakemberrel. Kérjük, hogy az esetlegesen szigorúbb nemzeti előírásokat is vegye figyelembe.
Ragassza le a kiálló érintkezőket, illetve oly módon csomagolja be az akkumulátort, hogy az ne tudjon elmozdulni a csomagolásban.
11. Az akkumulátor ártalmatlanításakor vegye ki azt a szerszámból, és ártalmatlanításra egy biztonságos helyen. Az akkumulátor ártalmatlanításakor tartsa be a helyi előírásokat.
12. Az akkumulátorokat csak a Makita által megjelölt termékekhez használja. Ha az akkumulátorokat azokkal nem kompatibilis termékekbe helyezzi, az tüzhöz, túlmelegedéshez, robbanás-hoz vagy elektrolitizívághoz vezethet.
13. Ha a szerszám hosszabb ideig nincs használatban, az akkumulátor ki kell venni a szerszámból.
14. Használat közben és után az akkumulátor felforróodhat, ami égési sérülést vagy alacsony hőmérsékletű égési sérülést okozhat. Figyeljen oda a forró akkumulátor kezelésére.
15. Ne érintse meg közvetlenül a szerszám érintkezőjét, mert elég forró lehet ahhoz, hogy égési sérüléseket okozzon.
16. Ne engedje, hogy forgács, por vagy sár tapadjon az akkumulátor érintkezőire, lyukaiba és hornyaiba. Az a szerszám vagy az akkumulátor gyenge teljesítményét vagy meghibásodását okozhatja.

- Hacsak a szerszám nem támogatja a nagyfeszültségű elektromos vezetékek közelében történő használatot, ne használja az akkumulátort nagyfeszültségű elektromos vezetékek közéleben. Az a szerszám vagy az akkumulátor hibás működését vagy meghibásodását okozhatja.

- Tartsa távol a gyermekeltől az akkumulátort.

ŐRIZZE MEG EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT.

A VIGYÁZAT: Csak eredeti Makita akkumulátorokat használjon. A nem eredeti Makita akkumulátorok vagy módosított akkumulátorok használata esetén az akkumulátor felrobbanhat, ami tüzet, személyi sérülést és anyagi kárt okozhat. A Makita szerszámról és töltőre vonatkozó Makita garanciát is érvénytelenítheti.

Tippek az akkumulátor maximális élettartamának eléréséhez

- Tölts fel az akkumulátort, mielőtt teljesen lemerülne. Állítsa le a gépet, és töltse fel az akkumulátort, ha a gép erejének csökkenését észleli.
- Soha ne töltse újra a teljesen feltöltött akkumulátort. A túltöltés csökkenti az akkumulátor élettartamát.
- Töltse az akkumuláltort szabahőmérsékleten, 10 °C - 40 °C (50 °F - 104 °F) között. Töltés előtt hagyja lehűlni a fölforrásodott akkumulátort.
- Ha nem használja az akkumulátort, vegye ki a szerszámból vagy a töltőből.
- Tölts fel az akkumulátort, ha hosszabb ideje (több mint hat hónapja) nem használta azt.

Fontos biztonsági utasítások a vezeték nélküli egységhez

- Ne szerelje szét és ne módosítsa a vezeték nélküli egységet.
- Tartsa távol a gyermekeltől a vezeték nélküli egységet. Véletlen lenyelés esetén azonnal kérjen orvosi segítséget.
- A vezeték nélküli egységet csak Makita szerszámépekkel használja.
- Ne tegye ki a vezeték nélküli egységet esőnek vagy nedves körülményeknek.
- Ne használja a vezeték nélküli egységet olyan helyen, ahol a hőmérséklet meghaladja a 50 °C.
- Ne használja a vezeték nélküli egységet orvosi berendezések, például pacemaker közelében.
- Ne használja a vezeték nélküli egységet automatizált berendezések közelében. A működése közben az automatizált berendezések rendellenesen működhettek vagy meghibásodhatnak.
- Ne működtesse a vezeték nélküli egységet magas hőmérsékletű helyen olyan helyen, ahol statikus elektromosság vagy elektromos zaj keletkezhet.
- A vezeték nélküli egység a felhasználóra veszélyt nem jelentő elektromágneses mezőket (EMF) hozhat létre.

- A vezeték nélküli egység finom műszer. Vigyázzon, nehogy leejtse, vagy ütés érje a vezeték nélküli egységet.
- Ne érintse meg a vezeték nélküli egység érintkezőit pusztával vagy fémes anyaggal.
- A vezeték nélküli egység beszereplésekor mindig távolítsa el a termék akkumulátorát.
- A nyílás fedelének nyitásakor kerülje az olyan helyeket, ahol por vagy víz juthat a nyílásba. Mindig tartsa tisztán a bemeneti nyílást.
- A vezeték nélküli egységet csak a helyes irányban illessze be.
- Ne nyomja meg túl erősen és/vagy éles szélekkel rendelkező tárggyal a vezeték nélküli egységen található vezeték nélküli aktiválás gombot.
- A nyílás fedelét a használatot követően minden zárja be.
- Ne távolítsa el a vezeték nélküli egységet a nyílásból, amíg a szerszámgép áram alatt van. Ha így tesz, az a vezeték nélküli egység meghibásodásához vezethet.
- Ne távolítsa el a vezeték nélküli egységen található matricát.
- Ne ragasszon matricát a vezeték nélküli egységre.
- Ne hagyja olyan helyen a vezeték nélküli egységet, ahol statikus elektromosság vagy elektromos zaj keletkezhet.
- Ne hagyja a vezeték nélküli egységet olyan helyen, ahol az magas hőmérsékletnek lehet kitéve, például egy autóban a napon.
- Ne hagyja a vezeték nélküli egységet poros helyen, vagy olyan helyen, ahol korrozív gáz képződhet.
- A hirtelen hőmérsékletváltozás következtében pára csapódhat le a vezeték nélküli egységen. Ne használja a vezeték nélküli egységet, amíg teljesen meg nem száradt.
- A vezeték nélküli egység tisztításakor törölje át puha ronggyal. Ne használjon benzint, higítót, vezető kenőanyagot vagy más hasonló anyagot.
- A vezeték nélküli egységet a vele szállított tokban vagy antisztatikus tárolóban tárolja.
- A szerszámépen található nyílásba csak a Makita vezeték nélküli egységet csatlakoztassa.
- Ne használja a szerszámépet, ha a nyíl fedele sérült. A nyílásba bejutó víz, por és szennyeződések hibát okozhatnak.
- Ne húzza és/vagy forditsa el a fedelet a szűk-ségesnél nagyobb mértékben. Szerelje vissza a fedelet, ha leválik a szerszámépről.
- Ha a nyílás fedele elveszik vagy megsérül, cserélje ki.

ŐRIZZE MEG EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT.

ALKATRÉSZEK LEÍRÁSA

► Ábra2

1	Imbuszkulcs	2	Beállítócsavar (maximális vágási kapacitáshoz)	3	Beállítócsavar (alsó határhelyzethez)	4	Ütközökar
5	Vezeték nélküli aktiválás gomb	6	Vezeték nélküli aktiválás lámpája	7	Porszívogomb	8	Lámpa gomb
9	Tárcsavédő	10	Felszakadásgátló	11	Markolat (forgóasztalhoz)	12	Markolaton lévő tárcsa (a ferdevágási szöghöz)
13	Kioldókar (forgóasztalhoz)	14	Beállítócsavar (forgóasztalhoz)	15	Vezetőlécek	16	Mutató (gérvágási szöghöz)
17	Gérvágási szög skálája	18	Forgóasztal	19	Kiegészítő talplemez	20	Függőleges satu
21	Kioldókar (a jobb oldali ferdevágási szöghöz)	22	45°-os beállítócsavar (a jobb oldali ferdevágási szöghöz)	23	0°-os beállítócsavar (a ferdevágási szöghöz)	24	Porevezető
25	Jobb oldali ferdevágási szög skálája	26	Mutató (a jobb oldali ferdevágási szöghöz)	27	Rögzítőszeg (a kocsi csúsztatásához)	28	Csúszórúd
29	Fedél (a vezeték nélküli egységez)	-	-	-	-	-	-

► Ábra3

1	Furat a lakat számára	2	Kapcsológomb	3	Reteszélőgomb	4	Hordozó fogantyú
5	Akkumulátor	6	Porelszívó cső	7	Bal ferdevágási szög skálája	8	Mutató (a bal oldali ferdevágási szöghöz)
9	Kioldókar (a 48°-os ferdevágási szöghöz)	10	45°-os beállítócsavar (a bal oldali ferdevágási szöghöz)	11	Tengelyretesz	12	Porzsák (amikor porelszívó csővel helyettesítik)

TELEPÍTÉS

Telepítés munkaasztalra

⚠FIGYELMEZTETÉS: Az eszközt úgy rögzítse, hogy az a tartófelületen ne mozduljon el. A gérvágó fűrész vágás közbeni elmozdulása az uralom elvesztéséhez, így súlyos személyi sérülésekhez vezethet.

1. Rögzítse a gép alapját a csavarokkal egy szilárd sík felületre. Ezzel elkerülhető annak felborulása és az esetleges sérülés.

► Ábra4: 1. Csavar 2. Rögzítőfurat

2. Forgassa el a beállítócsavart az óramutató járásának irányába, vagy azzal ellentétesen, hogy az érintkezzen az asztallal és stabilan tartsa a gépet.

► Ábra5: 1. Beállítócsavar

A porelszívó cső felszerelése

Csatlakoztassa a porelszívó csövet a szerszámhoz a képen látható módon.

Győződjön meg arról, hogy a könyökcső és a hüvely megfelelően csatlakoznak a szerszámon található nyílásokhoz.

► Ábra6: 1. Porelszívó cső 2. Könyökcső 3. Hüvely 4. Nyílás

A könyökcső eltávolításához a nyílásból húzza meg a könyökcsövet, miközben lenyomva tartja a reteszélőgombot.

A hüvely eltávolításához a nyílásból forgassa el az órajárás irányába, majd húzza szét.

► Ábra7: 1. Könyökcső 2. Reteszélőgomb 3. Hüvely 4. Nyílás

A MŰKÖDÉS LEÍRÁSA

⚠FIGYELMEZTETÉS: Beállítás vagy ellenőrzés előtt feltétlenül kapcsolja ki a szerszámot, és vegye ki belőle az akkumulátort. A kikapcsolás és az akkumulátor előzetes eltávolításának elmulasztása a véletlen beindulás miatt súlyos személyi sérüléseket okozhat.

Az akkumulátor behelyezése és eltávolítása

⚠VIGYÁZAT: Mindig kapcsolja ki az eszközt, mielőtt behelyezi vagy eltávolítja az akkumulátort.

⚠VIGYÁZAT: Az akkumulátor behelyezésékor vagy eltávolításakor erősen fogja meg a szerszámot és az akkumulátort. Ha nem fogja erősen a szerszámot és az akkumulátort, azok kicsúszhatnak a kezei közül, ami a szerszám és az akkumulátor károsodásához, de akár személyi sérüléshöz is vezethet.

► Ábra8: 1. Piros jel 2. Gomb 3. Akkumulátor

Az akkumulátoregység kivételéhez nyomja be az akkumulátoregység elején található gombot, és húzza le a gépről.

Az akkumulátor beszereléséhez illessze az akkumulátor nyelvét a burkolaton található vájatba és csúsztassa a helyére. Egészen addig tolja be, amíg az akkumulátor egy kis kattanással a helyére nem ugrik. Ha látható a piros jel a gomb felső oldalán, akkor a gomb nem kattant be teljesen.

⚠️ VIGYÁZAT: Mindig tolja be teljesen az akkumulátort, amíg a piros jel el nem tűnik. Ha ez nem történik meg, akkor az akkumulátor kieshet a szerszámból, és Önnek vagy a könnyezetben másnak sérülést okozhat.

⚠️ VIGYÁZAT: Ne erőltesse az akkumulátort behelyéskor. Ha az akkumulátor nem csúszik be könnyedén, akkor nem megfelelően lett behelyezve.

Szerszám-/akkumulátorvédő rendszer

A gép szerszám-/akkumulátorvédő rendszerrel van felszerelve. A rendszer automatikusan kikapcsolja a motor áramellátását, így megnöveli a szerszám és az akkumulátor élettartamát. A gép használat közben automatikusan leáll, ha a szerszám vagy az akkumulátor a következő állapotok valamelyikébe kerül:

Túlterhelésvédelem

Ha a szerszámot/akkumulátort úgy használják, hogy az rendellenesen nagy áramot vesz fel, a szerszám automatikusan leáll. Ilyenkor kapcsolja ki a szerszámot, és fejezze be azt a műveletet, amelyik a túlterhelést okozza. A munka újrakezdéséhez kapcsolja be a szerszámot.

Túlmelegedés elleni védelem

Ha a szerszám/akkumulátor túlmelegedett, automatikusan leáll. Ilyenkor hagyja lehülni a szerszámot/akkumulátort, mielőtt ismét bekapsolná.

Mélykisütés elleni védelem

Amikor az akkumulátor kapacitása lecsökken, a gép automatikusan leáll. Ha a készülék a gombokkal sem működtethető, vegye ki az akkumulátort és töltse fel.

Az akkumulátor töltöttségének jelzése

Nyomja meg az ellenőrzögombot, hogy az akkumulátor töltöttség-jelző megmutassa a hátralévő akkumulátor-kapacitást. Ekkor a töltöttségszint-jelző lámpák néhány másodpercre kigyulladnak.

► Ábra9: 1. Jelzőlámpák 2. Check (ellenőrzés) gomb

Jelzőlámpák			Töltöttségi szint
Világító lámpa	KI	Villgó lámpa	
■ ■ ■ ■	□		75%-tól 100%-ig
■ ■ ■	□		50%-tól 75%-ig
■ ■	□ □		25%-tól 50%-ig
■	□ □	□	0%-tól 25%-ig
■	□ □	□	Tölts fel az akkumulátor.
■ ■	□ □	□	Lehetséges, hogy az akkumulátor meghibásodott.

MEGJEGYZÉS: Az adott munkafeltételektől és a környezet hőmérsékletétől függően a jelzett töltöttségi szint nemileg eltérhet a tényleges töltöttségi szinttől.

MEGJEGYZÉS: Az első (bal oldali szélső) jelzőlámpa villog, ha az akkumulátorvédő rendszer működik.

Fogantyúzár

⚠️ VIGYÁZAT: A rögzítőszeg kioldásakor minden fogantyú fogja a fogantyút. Egyébként a fogantyú felugrik, és az személyi sérülést okozhat.

A szerszám úgy kerül szállításra, hogy a fogantyú leereszsett állásban van rögzítve a rögzítőszeggel. A fogantyú kioldásához húzza meg a rögzítőszemet, és forgassa el a 90°-kal, miközben kissé leereszti a fogantyút.

► Ábra10: 1. Rögzített pozíció 2. Nyitott pozíció
3. Rögzítőszeg

A kocsi rögzítése

Húzza meg a rögzítőszemet, és forgassa el a 90°-kal a nyitott pozícióból, hogy lehetővé tegye a kocsi szabad mozgását. A kocsi csúszó mozgásának rögzítéséhez nyomja a kocsit a kar felé ütközésig, majd tegye vissza a rögzítőszeget a rögzített pozícióba.

► Ábra11: 1. Rögzített pozíció 2. Nyitott pozíció
3. Rögzítőszeg 4. Kar

Fürészlap védőburkolata

⚠️ FIGYELMEZTETÉS: Soha ne akadályozza a fürészlap védőburkolatának mozgását, és ne távolítsa el sem azt, sem a hozzá kapcsolódó rugót. A nem megfelelően működő fürészlap védőburkolat miatt szabadon forgó fürészlap súlyos személyi sérülésekkel okozhat a munkavégzés során.

⚠️ FIGYELMEZTETÉS: Ne használja a szerszámgépet, sérült, hibás vagy hiányzó fürészlap-védővel vagy rugóval. A szerszámgép sérült, hibás vagy hiányzó fürészlapvédővel vagy rugóval való használata súlyos személyi sérülésekhez vezethet.

⚠️ VIGYÁZAT: A biztonságos üzemeltetéshez a fürészlap védőburkolatát mindenkor a fűrészlapvédő automatikusan felemelkedik. A fűrészlapvédő rugós terhelésű, ezért visszatér az eredeti állásába a vágás befejezésekor, ha a fogantyút felemelik.

► Ábra12: 1. Fűrészlap védőburkolata

Tisztítás

Ha az általázo fűrészlapvédő annyira elszennyeződik vagy annyi fűrészpor tapad hozzá, hogy a fűrészlap és/vagy a munkadarab nehezen látható, távolítsa el az akkumulátort, majd tisztítsa meg a fűrészlapvédőt egy nedves törlőruhával. Ne használjon semmilyen benzín alapú tisztítószeret a műanyag fűrészlapvédő felületén, mert ezzel károsíthatja. Kövesse a felsorolt lépésekben tüntetett utasításokat a tisztítás előkészítéséhez.

1. Győződjön meg arról, hogy a szerszámot kikapcsolták, az akkumulátort pedig kiiktatták.
 2. A tengelyvédő burkolatot tartva fordítsa el az imbuszcsavart balra a mellékelt imbuszkulccsal.
 3. Emelje fel a fűrészlapvédőt és a tengelyvédő burkolatot.
 4. Ha befejezte a tisztítást, helyezze vissza a tengelyvédő burkolatot, és húzza meg az imbuszcsavart a fenti műveletek fordított sorrendjében.
 5. Ügyeljen a körfürésztarcsa és a tengelyvédő burkolat visszahelyezésére az eredeti pozícióba, és húzza meg az imbuszcsavart.
- Ábra13: 1. Imbuszkulcs 2. Imbuszcsavar
3. Tengelyvédő burkolat 4. Tárcsavédő

▲FIGYELMEZTETÉS: Ne távolítsa el a rugós feszítésű tárcsavédőt. Ha a fűrészlapvédő öregedik vagy UV fény hatásának következtében károsodik, akkor új védőburkolat beszerzése érdekében forduljon egy Makita szervizközponthoz. **NE TÁMASSZA KI ÉS NE TÁVOLÍTSZA EL A TÁRCSAVÉDŐT.**

A felszakadásgátló beállítása

A szerszám forgóácsalta felszakadásgátlókkal van felszerelve a felszakadás minimalizálása érdekében a vágás kilépő oldalán. A felszakadásgátlók gyárilag úgy vannak beállítva, hogy a körfürésztarcsa ne érintkezzen velük. Használat előtt állítsa be a felszakadásgátlókat a következő módon:

1. Győződjön meg arról, hogy kivette az akkumulátort. Lazítás meg a felszakadásgátlókat rögzítő csavarokat (három darab található a bal és a jobb oldalon is).

► Ábra14: 1. Felszakadásgátló 2. Csavar

2. Ezután csak annyira húzza meg a csavarokat, hogy a felszakadásgátló kézzel még könnyen mozgathatók legyenek.

3. Engedje le teljesen a fogantyút, majd húzza ki és forgassa el a rögzítőszemet a fogantyú leengedett helyzetben való rögzítéséhez.

4. Húzza meg és fordítsa el a csúszórúdon lévő rögzítőszemet, hogy engedje csúszni a kocsit.

► Ábra15: 1. Rögzítőszeg

5. Húzza maga felé a kocsit ütközésig.

6. Állítsa be a felszakadásgátlókat úgy, hogy azok éppen csak érintsek a fűrészfogak oldalát.

► Ábra16

► Ábra17: 1. Fűrészlap 2. Fűrészfogak

3. Felszakadásgátló 4. Balos ferdevágás
5. Egyenes vágás 6. Ferdevágás jobbra

7. Húzza meg az elülső csavarokat (de ne erősen).

8. Csúsztassa le a kocsit középre a felszakadás-gátlók elülső vége és a vezetőlécek közé. Állítsa be a felszakadásgátlókat úgy, hogy azok éppen csak érintsek a fűrészfogak oldalát.

9. Húzza meg a középső csavarokat (de ne erősen).

10. Tolja el a kocsit a vezetőlécek felé, majd állítsa be úgy a felszakadásgátlókat, hogy azok épphogy érintsek a fűrészfogak oldalát.

11. Húzza meg a hátsó csavarokat (de ne erősen).

12. A felszakadásgátlók beállítása után húzza ki a fogantyúzár rögzítőszegét, és emelje fel a fogantyút. Ezután szorosan húzza meg az összes csavart.

MEGJEGYZÉS: A ferdevágási szög beállítása után ellenőrizze a felszakadásgátlók megfelelő beállítását. A felszakadásgátlók megfelelő beállítása segíti a munkadarab megfelelő megtámasztását, így a roncsolás minimalizálható.

A maximális vágóteljesítmény fenntartása

A szerszámépet gyárilag úgy állították be, hogy 216 mm-es fűrészlapjal myújtson maximális vágási kapacitást.

Új körfürésztarcsa felrakásakor minden ellenőrizze a körfürésztarcsa alsó ütközéspontját, és ha szükséges, állítsa be azt a következő módon:

1. Távolítsa el az akkumulátort. Tolja át a kocsit a vezetőléchez ütközésig, és süllyessze a fogantyút legalsó helyzetébe.

► Ábra18: 1. Beállítócsavar 2. Vezetőléc

2. Az imbuszkulccsal fordítsa el a beállítócsavart, míg a körfürésztarcsa enyhén a vezetőléc, valamint a forgóácsztal felső felülete alá ér.

► Ábra19

3. Forgassa a tárcsát kézzel, miközben a fogantyút folyamatosan lenyomva tartja, annak ellenőrzésére, hogy a körfürésztarcsa sehol nem ér az alaphoz. Szükség esetén végezzen finomeálítást.

▲FIGYELMEZTETÉS: Az akkumulátor eltávolítása, majd ezt követően az új körfürésztarcsa felszerelése után minden ellenőrizze, hogy a körfürésztarcsa teljesen leengedett fogantyú mellett sem érintkezik sehol az alappal. Ha a körfürésztarcsa az alaphoz ér, az visszarágást okozhat, ami súlyos személyi sérüléssel járhat.

► Ábra20

Ütközőkar

A körfürésztarcsa alsó határozópontjára egyszerűen beállítható az ütközőkarral. Ennek beállításához fordítsa el az ütközőkart a nyíl irányába, az ábrán látható módon. A beállítócsavart úgy forgassa el, hogy a tárcsa a kívánt helyzetben álljon meg, amikor teljesen leengedi a fogantyút.

► Ábra21: 1. Imbuszkulcs 2. Beállítócsavar
3. Ütközőkar

▲VIGYÁZAT: Beállításkor minden tartsa erősen a fogantyút. Ellenkező esetben a kocsi felugorhat, és sérülést okozhat.

A gérvágási szög beállítása

AVIGYÁZAT: A gérvágási szög megváltoztatását követően minden rögzítse a forgóasztalt úgy, hogy visszateszi a kioldókart rögzített pozícióba, és szorosan meghúzza a markolatot.

MEGJEGYZÉS: A forgóasztal elfordításakor ügyeljen rá, hogy a fogantyú teljesen fel legyen emelve.

1. Forgassa a markolatot az órajárással ellentétes, és nyomja le a kioldókart a nyitott pozícióba.
 2. Az alap elforgatásához fogja meg a markolatot, és lendítse egyik oldalról a másikra.
 3. Állítsa be, hogy a mutatót a kívánt szögre mutasson a gérvágási szög skáláján.
 4. Nyomja fel a kioldókart a rögzített pozícióba, és húzza meg a markolatot.
- Ábra22: 1. Markolat 2. Kioldókar 3. Rögzített pozíció 4. Nyitott pozíció 5. Mutató 6. Gérvágási szög skálája

Ütköző funkció

Ez a gérvágó ütköző funkcióval van ellátva. Gyorsan beállíthatja a 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° és 60° jobb/bal gérvágási szögeket.

1. Forgassa az alapot a kívánt ütközési szög közébe, miközben lenyomva tartja a kioldókart a nyitott pozícióban.
 2. Nyomja fel szándékusan a kioldókart félútig a nyitott pozíció és a rögzített pozíció közé.
 3. Forgassa az alapot a kívánt ütközési szöghöz, amíg rögzül.
 4. Nyomja fel a kioldókart a rögzített pozícióba, és húzza meg a markolatot.
- Ábra23: 1. Ütközési szög 2. Kioldókar 3. Rögzített pozíció 4. Nyitott pozíció 5. Markolat

A ferdevágási szög beállítása

AVIGYÁZAT: A ferdevágási szög megváltoztatását követően minden rögzítse a kart a markolaton lévő tárcsát az órajárás irányába meghúzva.

MEGJEGYZÉS: A ferdevágási szög beállítása előtt minden távolítsa el a felső vezetőléceket és a függőleges satut.

MEGJEGYZÉS: A körfürésztarcsa billentését csak teljesen felemelt kocsival végezze.

MEGJEGYZÉS: A ferdevágási szög megváltoztatásakor ügyeljen rá, hogy a felszakadáságlókat is újra megfelelően beállítsa, a felszakadás-gátlók beállításáról szóló részben leírtaknak megfelelően.

MEGJEGYZÉS: Ne húzza meg túl erősen a markolaton lévő tárcsát. Ha mégis így tesz, az a ferdevágási szög zármechanizmusának meghibásodásához vezethet.

A körfürésztarcsa balra döntése

1. Forgassa a markolaton lévő tárcsát az órajárással ellentétes irányba.
 2. Tartsa a fogantyút, és döntse a kocsit balra.
 3. Állítsa be, hogy a mutató a kívánt szögre mutasson a ferdevágási szög skáláján.
 4. A kar rögzítéséhez húzza meg a markolaton lévő tárcsát az órajárás irányába.
- Ábra24: 1. Markolaton lévő tárcsa 2. Fogantyú 3. Mutató 4. Ferdevágási szög skálája

A körfürésztarcsa jobbra döntése

1. Forgassa a markolaton lévő tárcsát az órajárással ellentétes irányba.
 2. Tartsa a fogantyút, és döntse a kocsit kissé balra.
 3. Döntse a kocsit jobbra, miközben húzza a kioldókart a jobb oldali ferdevágási szöghöz.
 4. Állítsa be, hogy a mutató a kívánt szögre mutasson a ferdevágási szög skáláján.
 5. A kar rögzítéséhez húzza meg a markolaton lévő tárcsát az órajárás irányába.
- Ábra25: 1. Markolaton lévő tárcsa 2. Fogantyú 3. Kioldókar a jobb oldali ferdevágási szöghöz 4. Mutató 5. Ferdevágási szög skálája

A körfürésztarcsa döntése a 0° - 45° tartományon kívülre

1. Forgassa a markolaton lévő tárcsát az órajárással ellentétes irányba.
 2. Tartsa a fogantyút, és döntse a kocsit 45°-ban balra vagy jobbra.
 3. Húzza vissza kissé a kocsit, és a 48°-os ferdevágási szöghöz forgassa a kioldókart az órajárás irányába.
 4. Döntse tovább a kocsit balra vagy jobbra, miközben kioldva tartja a kart.
 5. A kar rögzítéséhez húzza meg a markolaton lévő tárcsát az órajárás irányába.
- Ábra26: 1. Markolaton lévő tárcsa 2. Fogantyú 3. Kioldókar a 48°-os ferdevágási szöghöz

A kapcsoló használata

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Mielőtt behelyezné az akkumulátor(oka)t a szerszámba, minden ellenőrizze, hogy a kapcsológomb hibátlanul működik, és felengedéskor visszatér a kikapcsolt állásba. Ne húzza túlzott erővel a kapcsológombot úgy, hogy nem nyomta be a reteszélőgombot. Ez a kapcsoló törését okozhatja. A hibás kapcsolóval működő szerszám fölött a kezelő elveszítheti az uralmat, és a gép súlyos személyi sérülést okozhat.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: SOHA ne használja a szerszámot, ha a kapcsoló nem teljesen működőképes. A szerszámgép használata hibás kapcsolóval RENDKÍVÜL VESZÉLYES! A további használat előtt azt feltétlenül ki kell javítani, mert a további használat súlyos személyi sérülésekhez vezethet.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: NE gátolja a reteszélő kapcsoló üzemszerű működését azzal, hogy leragasztja, vagy más módon kitámasztja. Az üzemképtelen tett kapcsoló a gép szándékolatlan beindulásához vezethet, ami súlyos személyi sérüléssel járhat.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: SOHA ne használja ezt a szerszámot, ha az akkor is beindul amikor Ön a reteszélőgomb megnyomása nélkül húzza meg a kapcsológombot. A javításra szoruló kapcsoló a gép szándékolatlan beindulásához vezethet, ami súlyos személyi sérüléssel járhat. A további használat ELŐTT vigye a szerszámot javításra egy MAKITA szervizközpontba.

► Ábra27: 1. Kapcsológomb 2. Reteszélőgomb
3. Furat a lata számára

A kapcsológomb véletlen működtetését egy kireteszélőgomb gátolja meg. A szerszám bekapsolásához nyomja be a reteszélőgombot és húzza meg a kapcsológombot. A megállításához engedje el a kapcsológombot. A kapcsoló gombján egy furat található, amelybe latakat lehet helyezni a szerszám elindításának megakadályozására.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Ne használjon 6,35 mm-nél kisebb átmérőjű szárat vagy sodronyt biztosításra. A kisebb méretű szár vagy sodrony nem rögzíti leállított helyzetben megfelelően a szerszámgépet, aminek a véletlen elindulása súlyos személyi sérülésekhez vezethet.

Vágás vonalának vetítése

⚠ VIGYÁZAT: A lámpa nem esőálló. Ne tisztítsa a lámpát vízzel, és ne használja esőnek kített vagy nedves helyen. Ha így tesz, azzal áramütést és füstöt okozhat.

⚠ VIGYÁZAT: Ne érjen a lámpa lencséjéhez, mert az bekapsolt állapotban, illetve röviddel a kikapcsolást követően nagyon forró. Ez égései sérülést okozhat.

⚠ VIGYÁZAT: Ne üsse meg a lámpát, mert az megsérülhet vagy csökkenhet az élettartama.

⚠ VIGYÁZAT: Ne tekintsen a fénybe vagy ne nézze egyenesen a fényforrást.

A LED-lámpa fényt vetít a körfürésztárcsára, a tárcsa árnyéka a munkadarabra vetül, és a vágás vonalának kalibrálás nélküli jelzésére szolgál. Fény vetítéséhez nyomja meg a lámpa gombját. Megjelenik egy vonal, ahol a tárcsa találkozik a munkadarab felületével, és a tárcsa leengedésével mélyül.

► Ábra28: 1. Lámpa gomb 2. Lámpa 3. Vágás vonala

A jelzés segít átvagni egy a munkadarabra rajzolt meglévő vágási vonalat.

1. Tartsa a fogantyút, és engedje le a körfürész-tárcsát, hogy a tárcsa sűrű árnyéka rávetüljön a munkadarabra.
2. Igazítsa a munkadarabra rajzolt vágási vonalat az árnyékolt vágás vonalához.
3. Ha szükséges, állítsa be a gérvágási szöget és a ferdevágási szöget.

MEGJEGYZÉS: Ügyeljen arra, hogy használálat után lekapcsolja a lámpa kapcsolóját, mert a világítás bekapcsolása merít az akkumulátort.

MEGJEGYZÉS: A művelet befejezése után 5 perccel a fény automatikusan kikapcsol.

Elektronikus funkció

Elektromos fék

A szerszám elektromos tárcsafékkal rendelkezik. Ha a szerszámnak rendszeresen nem sikerül gyorsan leállítania a kapcsológomb felengedése után, szervizeltesse a szerszámot a Makita szervizközpontban.

Állandó fordulatszám-szabályozás

A szerszámgép elektronikus fordulatszám-szabályozással rendelkezik, ami terhelés alatt is segíti az állandó fordulatszám fenntartását. Az állandó fordulatszám rendkívül sima vágási felületet eredményez.

Lagyindítás

A funkció korlátozza az indítási nyomatéket, és ezáltal finom indítást eredményez.

ÖSSZESZERELÉS

⚠ FIGYELMEZTETÉS: A szerszámgépen végzendő tevékenység megkezdése előtt feltétlenül kapcsolja azt ki, és vegye ki az akkumulátort. Ennek elmulasztása véletlen beindulással és súlyos személyi sérülésekkel járhat.

Az imbuszkulcs tárolása

Amikor nem használja, tárolja az imbuszkulcsot az ábrán látható módon, nehogy elvesszen.

► Ábra29: 1. Imbuszkulcs

A fűrésztárcsa eltávolítása és felszerelése

⚠ FIGYELMEZTETÉS: A körfürésztárcsa eltávolítása és felszerelése előtt minden győződjön meg arról, hogy a szerszámot kikapcsolta, és az akkumulátort eltávolította. A szerszám vélhetően beindulásával súlyos személyi sérüléssel járhat.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: A körfürésztárcsa eltávolításához és felszereléséhez csak a mellékelt Makita kulcsot használja. Más szerszám használata esetén előfordulhat, hogy túlhúzza vagy nem húzza meg eléggyé az imbuszcsavart, ami súlyos személyi sérülést okozhat.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Ne használjon vagy cseréljen olyan alkatrészeket, amelyeket nem ehhez a szerszámhöz mellékelték. Az ilyen alkatrészek használata súlyos személyi sérülést okozhat.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: A körfürésztárcsa felszerelése után minden ellenőrizze, hogy biztonságosan van-e felszerelve. A körfürésztárcsa laza rögzítése súlyos személyi sérülést okozhat.

A tárcsa eltávolítása

A körfürésztárcsa eltávolításához hajtsa végre a következő lépéseket:

1. Rögzítse a kocsit a felemelt pozícióban úgy, hogy a rögzítőszeget meghúzza és elfordítja a rögzített pozícióba.

► Ábra30: 1. Rögzítőszeg

2. Az imbuszkulccsal lazítsa meg a tengelyvédő burkolatot tartó imbuszcsavart. Emelje fel a fűrészlapvédőt és a tengelyvédő burkolatot.

► Ábra31: 1. Imbuszkulcs 2. Imbuszcsavar

3. Tengelyvédő burkolat 4. Fűrészlap védőburkolata

3. Nyomja be a tengelyretesz az orsó rögzítéséhez, az imbuszkulcs segítségével lazítsa meg az imbuszcsavart, az óramutató járása szerinti irányban elforgatva azt. Ezután távolítsa el az imbuszcsavart, a külső illesztőperemet és a körfürésztárcsát.

► Ábra32: 1. Imbuszcsavar (balmenetes) 2. Külső illesztőperem 3. Tengelyretesz

4. Ha az illesztőperem nincs a helyén, mindenkorban úgy szerelje fel a tengelyre, hogy a kiemelkedése a körfürésztárcsa felé nézzen. Az illesztőperem helytelen felszerelés esetén a géphez ér.

► Ábra33: 1. Külső illesztőperem 2. Körfürésztárcsa 3. Belső illesztőperem 4. Imbuszcsavar (balmenetes) 5. Orsó 6. Fűrészlap illesztő pereme

A tárcsa felszerelése

⚠ VIGYÁZAT: Ügyeljen rá, hogy a körfürésztárcsát úgy szerejje fel, hogy a tárcsán lévő nyíl iránya egybeessen a tárcsaházon lévővel. Ennek elmulasztása személyi sérüléshez, valamint a szerszám és/vagy a munkadarab károsodásához vezethet.

A körfürésztárcsa felszereléséhez hajtsa végre a következő lépeket:

1. A körfürésztárcsát óvatosan helyezze fel a belső illesztőperemre. Ügyeljen arra, hogy a körfürésztárcsát található nyíl iránya egybeessen a tárcsaházon látható nyíl irányával.

► Ábra34: 1. Nyíl

2. Szerelje fel a külső illesztőperemet és az imbuszcsavart, majd az imbuszkulccsal húzza meg az imbuszcsavart (balmenetes), az órajárással ellenítéssel forgatva azt, miközben a tengelyretesz benyomva tartja.
3. Állítsa vissza a fűrészlapvédőt és a tengelyvédő burkolatot az eredeti helyzetbe. Ezután húzza meg a tengelyvédő burkolat imbuszcsavarját, hogy rögzítse azt.
4. A felemelt helyzetben rögzített kocsit kioldásához húzza meg és fordítsa el a rögzítőszemet. Engedje le a kocsit, és ellenőrizze, hogy a tárcsavéde megfelelően mozog-e.

15,88 mm-es furatátmérővel rendelkező fűrésztárcsához való illesztőperemet használó szerszámhöz

Ország-specifikus

Szerelje fel a sülyesztett oldalával kifelé néző belső illesztőperemet a tartótengelyre, majd helyezze fel a körfürésztárcsát, a külső illesztőperemet és az imbuszcsavart.

► Ábra35: 1. Külső illesztőperem 2. Körfürésztárcsa 3. Belső illesztőperem 4. Imbuszcsavar (balmenetes) 5. Orsó 6. Sülyesztett oldal

25,4 mm vagy 30 mm-estől eltérő furatátmérővel rendelkező fűrésztárcsához való illesztőperemet használó szerszámhöz

Ország-specifikus

A belső illesztőperem bizonyos átmérőjű fűrésztárcsa illesztőperemmel rendelkezik az egyik oldalán, valamint egy eltérő átmérőjű fűrésztárcsa illesztőperemmel rendelkezik a másik oldalán. Válassza ki azt az oldalt, melynek illesztőpereme tökéletesen beleillik a körfürésztárcsa furatába.

► Ábra36: 1. Külső illesztőperem 2. Körfürésztárcsa 3. Belső illesztőperem 4. Imbuszcsavar (balmenetes) 5. Orsó 6. Fűrészlap illesztő pereme

⚠ VIGYÁZAT: Ügyeljen arra, hogy a belső karima kifele néző „a” külső illesztőpereme tökéletesen illeszkedjen a körfürésztárcsa „a” furatába. Amennyiben a körfürésztárcsát a rossz oldalra szereli fel, veszélyes rezgés jöhet létre.

Porszívó csatlakoztatása

Ha tiszta vágást szeretne végezni, egy 24-es elülső karmantyú (opcionális tartozék) segítségével csatlakoztasson egy Makita porszívót a porkifűvöhöz (felső pornylás).

- Ábra37: 1. Elülső karmantyú (24) 2. Gégecső
3. Porszívó

Porzsák

⚠️ VIGYÁZAT: Vágás végrehajtásakor mindenig tegye fel a porzsákat vagy csatlakoztasson egy porszívót a porral kapcsolatos veszélyek megelőzése érdekében.

A porzsák használata a vágási műveleteket tisztává, a por összegyűjtését pedig egyszerűvé teszi. A porzsák csatlakoztatásához távolítsa el a szerszámról a porelszívó csövet, és csatlakoztassa a porzsákat a porkifűvöhöz (felső pornylás).

- Ábra38: 1. Porelszívó cső 2. Porzsák 3. Porkifűvő (felső pornylás)

Amikor a porzsák nagyjából a feléig megtelt, távolítsa el azt a szerszámról és húzza ki a kötőelemet. Üritse ki a porzsák tartalmát, óvatosan megütögetve az oldalát az oldalához tapadt szemcsék eltávolítása érdekében, melyek akadályozhatják a további porszívást.

- Ábra39: 1. Kötőelem

A munkadarab rögzítése

⚠️ FIGYELMEZTETÉS: Rendkívül fontos a munkadarab rögzítése a megfelelő satu segítségével. Ennek elmulasztása súlyos személyi sérüléshez, valamint a szerszámgyép és/vagy a munkadarab károsodásához vezethet.

⚠️ FIGYELMEZTETÉS: Ha a fűrészgő alátámasztó felületénél hosszabb a munkadarab, a színtben tartásához a szabadon függő részt teljes hosszában azonos színt alkallíthat a kell tármasztani. A megfelelő alátámasztással megelőzhető a fűrészlap megszorulása és esetleges viszszarúgása, ami súlyos személyi sérüléssel járhat. Ne csak a függőleges és/vagy a vízszintes satu rögzítse a munkadarabot. A vékony anyag meghajolhat. A munkadarabot teljes hosszában tármasztva alá, a fűrészlap beszorulásának és az esetleges VISSZARÚGÁS elkerülése érdekében.

- Ábra40: 1. Támasz 2. Forgóaszta

Vezetőlécek

⚠️ FIGYELMEZTETÉS: A szerszám használata előtt ellenörizze, hogy a felső vezetőléc biztonságosan rögzítve van-e.

⚠️ FIGYELMEZTETÉS: A ferdevágás megkezdése előtt ellenörizze, hogy a szerszám egyik része sem, és különösen a tárcsa nem ér hozzá a felső és az alsó vezetőlékekhez, amikor bármilyen helyzetben teljesen felemeli vagy leengedi a fogantyút, illetve amikor a kocsit mozgatja annak teljes útján. Ha a szerszám vagy a tárcsa a vezetőhöz ér, az visszarúgást vagy a munkadarab váratlan elmozdulását okozhatja, és súlyos személyi sérülésekhez vezethet.

Az alsó vezetőléceknél magasabb munkadarabok megtámasztására használja a felső vezetőléceket. Lazítsa meg a szorítócsavart, hogy a felső vezetőlécek ki-be-cessézzék az alsó vezetőléceket. Helyezze el újra a vezetőléceket, majd húzza meg a csavart.

- Ábra41: 1. Felső vezetőléc 2. Alsó vezetőléc
3. Szorítócsavar 4. Beállítócsavar

MEGJEGYZÉS: Az alsó vezetőléceket gyárilag az alaphoz rögzítik. Ne távolítsa el az alsó vezetőléceket.

MEGJEGYZÉS: Ha a felső vezetőléc a szorítócsavar meghúzása után sem rögzült teljesen, a rés bezárásához fordítsa el a beállítócsavart. A beállítócsavart a gyárban állítják be. Csak szükséges esetén használja.

Függőleges satu

⚠️ FIGYELMEZTETÉS: A munkadarabot minden művelethez szilárdan rögzíteni kell a forgó-asztal és a vezetőlécek mentén a satuval. Ha a munkadarab nem rögzül megfelelően a vezetőléchez, a munkadarab a vágás során elmozdulhat, ami a tárcsa károsodásával, a munkadarab kirepülésével, a gép felettől uralom elvesztésével, és ezekből fakadóan súlyos személyi sérüléssel járhat.

A függőleges satu kétféle helyzetben, az alaplemez bal vagy jobb oldalára szerelhető fel. Helyezze a satu rúdját az alaplemezen található egyik furatba.

Állítsa be a satu karját a munkadarab vastagságának és alakjának megfelelően, és rögzítse a satu karját a szorítócsavarral. Ha a szorítócsavar hozzáér a kocsithoz, szerejje azt a satukar másik oldalára. Ügyeljen arra, hogy a szerszám alkatrészei ne érjenek a satuhoz, amikor leengedi a fogantyút. Ha valamelyik alkatrész meg hozzáérne, állítsa be újra a satut.

Tolja előre a munkadarabot a vezetőlécek és a forgóasztal mentén. Állítsa be a munkadarabot a vágás kívánt helyzetébe és rögzítse azt a satu gombjának meghúzássával.

- Ábra42: 1. Furatok 2. Satu rúdja 3. Satu karja
4. Szorítócsavar 5. Satu gombja

Vízszintes satu

Opcionális kiegészítők

⚠️ FIGYELMEZTETÉS: Addig forgassa az anya tartóját az órajárás irányába, amíg a munkadarab megfelelően nem rögzül. Ha a munkadarab rögzítése nem megfelelő, a munkadarab a vágás során elmozdulhat, ami a körfűrésztárcsa károsodásával, a munkadarab kirepülésével, a szerszám felettől uralom elvesztésével, és ezekből fakadóan súlyos személyi sérüléssel járhat.

⚠️ FIGYELMEZTETÉS: Ha vékony munkadarabot, például lambériát vág a vezetőléchez szorítva, mindenkor használja a vízszintes satut.

⚠️ VIGYÁZAT: Amennyiben a munkadarabot 20 mm-es vagy annál kisebb méretre vágja, használjon távtartó idomot a munkadarab rögzítéséhez.

A vízszintes satu az alaplemez bal vagy jobb oldalára egyaránt felszerelhető. Ha 22,5°-os vagy annál nagyobb szögű gérvágást végez, a vízszintes satut a forgóasztal fordulási irányával ellentétes oldalra szerejje fel.

Ha az óramutató járásával ellentétes irányba forgatja az anya tartóját, a satu kilazik, és gyorsan mozgatható ki- vagy befelé. A munkadarab befogásához addig nyomja előre a satu gombját, amíg a satulemez nem érinti a munkadarabot, majd forgassa az anya tartóját az órajárás irányába. Ezután forgassa el a satu gombját a munkadarab rögzítéséhez.

► Ábra43: 1. Satulemez 2. Anya tartója 3. Satu gombja

MEGJEGYZÉS: A vízszintes satuval rögzíthető leg-nagyobb munkadarab szélessége 68 mm.

Kiegészítő talplemez

⚠FIGYELMEZTETÉS: A hosszú munkadarabot a pontos és biztonságos vágás érdekében minden-támassza alá úgy, hogy végig egy szintben legyen a forgóasztal felületével. A megfelelő alátámasztással megelőzhető a tárcsa megszorulása és esetleges visszarúgása, ami súlyos személyi sérüléssel járhat.

⚠FIGYELMEZTETÉS: A vágási művelet előtt minden ellenőrizze, hogy a kiegészítő talplemezek rögzítve vannak a csavarokkal.

A szerszám minden oldalán kiegészítő talplemezek találhatók a hosszú munkadarabok vízszintes megtámasztásához. Lazítsa ki a csavarokat, majd húzza ki a kiegészítő talplemezeket a munkadarab megtámasztásához szükséges méretre. Ezt követően húzza meg a csavarokat.

► Ábra44: 1. Kiegészítő talplemez 2. Csavar

Vágáskor helyezze a munkadarabot a vezetőlécekhez szorítva.

► Ábra45: 1. Vezetőléc 2. Kiegészítő talplemez

MŰKÖDTETÉS

A szerszám fából készült termékek vágására szolgál. A megfelelő eredeti Makita fűrésztárcsákkal a következő anyagok is fűrészhetők:

— Alumíniumtermékek

A vágandó anyaghoz használandó megfelelő körfürész-tárcsát nézze meg a woboldalunkon vagy vegye fel a kapcsolatot a helyi Makita kereskedővel.

⚠FIGYELMEZTETÉS: Mielőtt bekapcsolja a szerszámat, gondoskodjon róla, hogy a körfürész-tárcsa ne érjen a munkadarabhoz, stb. Ha úgy kapcsolja be a szerszámat, hogy a körfürész-tárcsa a munkadarabhoz ér, az visszarúghat, és súlyos személyi sérülést okozhat.

⚠FIGYELMEZTETÉS: A vágás befejezése után csak akkor emelje fel a körfürész-tárcsát, ha az már teljesen leállt. A még forgó tárcsa felemelése súlyos személyi sérüléshez, valamint a munkadarab károsodásához vezethet.

⚠FIGYELMEZTETÉS: Ne végezzen módosításokat a szerszámon, például ne forgasson el markolatokat, karokat vagy rögzítőszemet, amíg a körfürész-tárcsa forog. Ha a körfürész-tárcsa forgása közben végez módosításokat, az súlyos személyi sérüléshez vezethet.

MEGJEGYZÉS: Használat előtt oldja ki a rögzítőszegét, és emelje fel a fogantyút a leengedett helyzetből.

MEGJEGYZÉS: Ne fejtse ki túlzott nyomást a fogantyúra a vágás során. A túlzott erőltetés a motor túlerhűsétsé és/vagy a vágási hatásfok csökkenését eredményezheti. A fogantyút csak akkor erővel nyomja, amennyi erő az egyenletes vágáshoz szükséges és nem csökkeni le nagyon a fűrészlap sebességét.

MEGJEGYZÉS: A vágás elvégzéséhez lassan nyomja lefelé a fogantyút. Ha a fogantyút erővel nyomja lefelé, vagy arra laterális erőt is kifejt, a körfürész-tárcsa rezeghet, és elhagyja a jelölést (fűrészelési jelölés) a munkadarabon, így a vágás pontossága romlik.

MEGJEGYZÉS: A csúszóvágás során lassan, megállás nélkül tolja a kocsit a vezetőlécek irányába. Ha a kocsi mozgása megáll a vágás közben, akkor nyomot hagy a munkadarabon és a vágás pontossága csökken.

Nyomóvágás

⚠FIGYELMEZTETÉS: Nyomóvágáshoz minden tiltsa le a kocsi csúszó mozgását. Ha letiltás nélkül végzi a vágást, az visszarúgáshoz és súlyos személyi sérüléshez vezethet.

A következő módon legfeljebb 70 mm magas és 92 mm széles munkadarabok vághatók.

1. Tolja a kocsit ütközésig a vezetőlécek felé, majd rögzítse a rögzítőszeg segítségével.
2. Rögzítse a munkadarabot a megfelelő típusú satuval.
3. Kapcsolja be a szerszámot anélkül, hogy a körfürész-tárcsa bármihely hozzárólne, majd a leengedés előtt várja meg, amíg eléri a maximális fordulatszámot.
4. Ezután a munkadarab átvágásához lassan engedje le a fogantyút teljesen leengedett állásba.
5. A vágás befejezével kapcsolja ki a szerszámgépet, és mielőtt teljesen felemelt pozícióba emelné a körfürész-tárcsát, **várja meg, míg az teljesen megáll.**

► Ábra46: 1. Rögzítőszeg

Csúszó(toló)vágás (széles munkadarabok vágása)

⚠FIGYELMEZTETÉS: Csúszóvágásnál először húzza el a kocsit maga felé, nyomja le teljesen a kart, majd tolja a kocsit a vezetőléc felé. Ne kezdjen a vágásba addig, amíg a kocsit nem húzza el teljesen maga felé. Ha anélkül kezdi el a vágást, hogy teljesen maga felé húzza volna a kocsit, a gép váratlanul visszarúghat, ami súlyos személyi sérüléshez vezethet.

⚠FIGYELMEZTETÉS: Ne kísérelje meg a csúsztató vágást a kocsit maga felé húzva. Vágás közben a kocsit maga felé húzva a gép váratlanul visszarúghat, ami súlyos személyi sérüléshez vezethet.

⚠FIGYELMEZTETÉS: Ne végezzen csúsztató vágást úgy, hogy a kart alsó helyzetben rögzítette.

- Oldja ki a rögzítőszegéket, hogy a kocsit fel lehessen emelni és szabadon csúsztatni.
 - Rögzítse a munkadarabot a megfelelő típusú satuval.
 - Húzza maga felé a kocsit ütközésig.
 - Kapcsolja be a szerszámot anélkül, hogy a körfűrésztarcsa bármihelyre hozzáérne, majd várja meg, amíg eléri a maximális fordulatszámot.
 - Nyomja le a fogantyút, és tolja a kocsit a vezetőlécek irányába, majd vágja át a munkadarabot.
 - A vágás befejeztével kapcsolja ki a szerszám-gépet, és mielőtt teljesen felemelt pozícióba emelné a körfűrésztarcsát, várja meg, míg az teljesen megáll.
- Ábra47: 1. Fogantyúzár rögzítőszegéje 2. Csuszózár rögzítőszegéje

Gérvágás

Lásd a gérvágási szög beállításáról szóló részt.

Ferdevágás

FIGYELMEZTETÉS: A körfűrésztarcsa ferdevágáshoz való beállítását követően még a vágás megkezdése előtt ellenörizzze, hogy a kocsi és a körfűrésztarcsa szabadon mozog a tervezett vágás teljes tartományában. Ha a kocsi vagy a körfűrésztarcsa a vágás során elakad, az visszarrúgást okozhat, ami súlyos személyi sérülést vezethet.

FIGYELMEZTETÉS: A ferdevágás során tartsa távol kezeit a körfűrésztarcsa újából. A ferde szög miatt a körfűrésztarcsa útja félrevezető lehet, a körfűrésztarcsára érintése pedig súlyos személyi sérülést okozhat.

FIGYELMEZTETÉS: A körfűrésztarcsát csak akkor emelje fel, ha már teljesen leállt. A ferdevágás során a munkadarabból néhány szilánk a körfűrésztarcsára tapadhat. Ha a körfűrésztarcsát még forgás közben emeli fel, kirepítheti a szilánkot, és az súlyos személyi sérülést okozhat.

MEGJEGYZÉS: A fogantyú lenyomásakor fejtjen ki a körfűrésztarcsával párhuzamos irányú nyomást. Ha a kifejtett erő merőleges a forgására vagy a nyomás iránya megváltozik a vágás folyamán, akkor romlik a vágás pontossága.

- Távolítsa el a felső vezetőléct azon az oldalon, amerre a kocsit dönteni fogja.
 - Oldja ki a rögzítőszegéket, hogy a kocsit fel lehessen emelni és szabadon csúsztatni.
 - A ferdevágási szöget a ferdevágási szög beállításáról szóló részben leírtaknak megfelelően állítsa be. Ezután húzza meg a markolaton lévő tárcsát.
 - Rögzítse a munkadarabot a satuval.
 - Húzza maga felé a kocsit ütközésig.
 - Kapcsolja be a szerszámot anélkül, hogy a körfűrésztarcsa bármihelyre hozzáérne, majd várja meg, amíg eléri a maximális fordulatszámot.
 - Ezután lassan engedje le a fogantyút a teljesen leengedett állásba, a körfűrésztarcsával párhuzamos irányú nyomást kifejtve, és tolja a kocsit a vezetőlécek felé a munkadarab átvágásához.
 - A vágás befejeztével kapcsolja ki a szerszám-gépet, és mielőtt teljesen felemelt pozícióba emelné a körfűrésztarcsát, várja meg, míg az teljesen megáll.
- Ábra48

Kombinált vágás

A kombinált vágás egy olyan művelet amelynél a ferdevágással egyszerre gérvágás is történik a munkadarabon. Kombinált vágást a táblázatban látható szögeknél lehet végezni.

Gérvágási szög	Ferdevágási szög
Balra és jobbra 0° – 45°	Balra és jobbra 0° – 45°

Kombinált vágás végzésekor tájékozódjon a nyomóvágásról, csuszó(ztoló)vágásról, gérvágásról és ferdevágásról szóló fejezetekből.

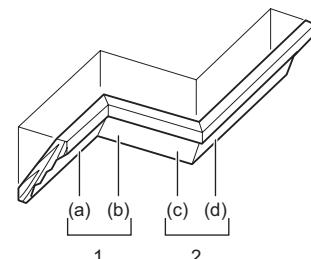
Díszlécek és ívboltozatos díszlécek vágása

A kombinált gérvágó fűréssel különböző profilú díszlécek és ívboltozatos díszlécek is vághatók, ha a díszlécet laposan a forgásárral fektetik.

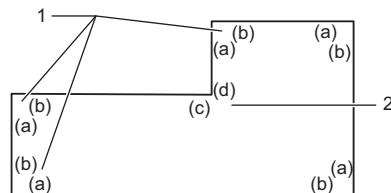
Két főbb díszléc-típus és egy ívboltozatos díszléc-típus különböztethető meg: 52/38°-os falszögű díszléc, 45°-os falszögű díszléc és 45°-os falszögű ívboltozatos díszléc.

► Ábra49: 1. 52/38°-os falszögű díszléc 2. 45°-os falszögű díszléc 3. 45°-os falszögű ívboltozatos díszléc

A díszlécekhez és ívboltozatos díszlécekhez illesztések készíthetők „belső” 90°-os sarokba ((a) és (b) az ábrán) és „külső” 90°-os sarokba ((c) és (d) az ábrán).



1. Belső sarok 2. Külső sarok



1. Belső sarok 2. Külső sarok

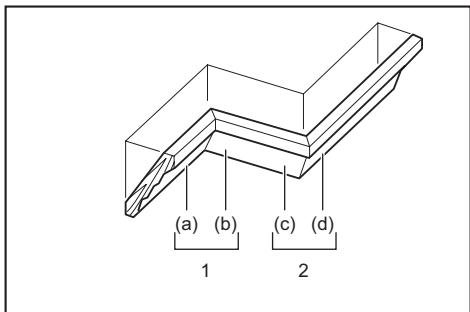
Mérés

Mérje meg a fal szélességét, és állítsa be ennek megfelelően a munkadarab szélességét. Mindig ügyeljen arra, hogy a munkadarab falhoz csatlakozó részének szélessége egyezzen meg a fal hosszával.

- **Ábra50:**
 1. Munkadarab
 2. Fal szélessége
 3. Munkadarab szélessége
 4. Falhoz csatlakozó él

Mindig használjon néhány munkadarabot tesztvágásokhoz, hogy előzetesen ellenőrizze a vágási szöget. Díszlécek és ív boltoltatás díszlécek vágásakor a gérvágási szöget és a ferdevágási szöget az (A) táblázat szerint állítsa be, és a (B) táblázat szerint állítsa be a díszléceket a fűrészszal alaplemezének felső részén.

Bal oldali ferdevágás esetén



1. Belső sarok 2. Külső sarok

(A). táblázat

-	Díszléc helyzete az ábrán	Ferdevágási szög		Gérvágási szög	
		52/38° típusú	45° típusú	52/38° típusú	45° típusú
Belső sarokhoz	(a)	Bal 33,9°	Bal 30°	Jobb 31,6°	Jobb 35,3°
	(b)			Bal 31,6°	Bal 35,3°
Külső sarokhoz	(c)			Jobb 31,6°	Jobb 35,3°
	(d)				

(B). táblázat

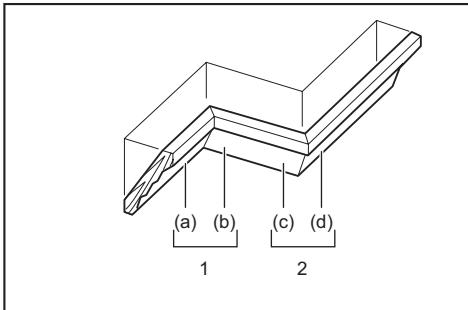
-	Díszléc helyzete az ábrán	A díszléc vezetőléchez illesztett széle	Befejezett munkadarab
Belső sarokhoz	(a)	A mennyezettel érintkező szél a vezetőléchez kell igazítani.	A befejezett munkadarab a fűrészlap bal oldalán lesz.
	(b)	A fallal érintkező szél a vezetőléchez kell igazítani.	
Külső sarokhoz	(c)	A mennyezettel érintkező szél a vezetőléchez kell igazítani.	A befejezett munkadarab a fűrészlap jobb oldalán lesz.
	(d)	A mennyezettel érintkező szél a vezetőléchez kell igazítani.	

Példa:

52/38° típusú díszléc vágása az ábra (a) pozíciója szerint:

- Döntse meg a fűrészlapot és rögzítse a ferdevágási szöget 33,9° BAL állásban.
- A gérvágási szöget állítsa 31,6° JOBB értékre, és rögzítse.
- Tegye a díszlécet a széles háttoldali (rejtett) felületével lefelé a forgóasztalra úgy, hogy a MENNEZETTEL ÉRINTKEZŐ SZÉLE a vezetőléchez illeszkjen a fűrészen.
- A vágás után a használható munkadarab minden a körfűrésztárcsa BAL oldalán lesz.

Jobb oldali ferdevágás esetén



1. Belső sarok 2. Külső sarok

(A). táblázat

-	Díszléc helyzete az ábrán	Ferdevágási szög		Gérvágási szög	
		52/38° típusú	45° típusú	52/38° típusú	45° típusú
Belső sarokhoz	(a)	Jobb 33,9°	Bal 30°	Jobb 31,6°	Jobb 35,3°
	(b)			Bal 31,6°	Bal 35,3°
Külső sarokhoz	(c)			Jobb 31,6°	Jobb 35,3°
	(d)				

(B). táblázat

-	Díszléc helyzete az ábrán	A díszléc vezetőléchez illesztett széle	Befejezett munkadarab
Belső sarokhoz	(a)	A fallal érintkező szél a vezetőléchez kell igazítani.	A befejezett munkadarab a tárca jobb oldalán lesz.
	(b)	A mennyezettel érintkező szél a vezetőléchez kell igazítani.	
Külső sarokhoz	(c)	A fallal érintkező szél a vezetőléchez kell igazítani.	A befejezett munkadarab a tárca bal oldalán lesz.
	(d)	A mennyezettel érintkező szél a vezetőléchez kell igazítani.	

Példa:

52/38° típusú díszléc vágása az ábra (a) pozíciója szerint:

- Döntse meg a tárcsát, és rögzítse a ferdevágási szöget 33,9° JOBB állásban.
- A gérvágási szöget állítsa 31,6° JOBB értékre, és rögzítse.
- Tegye a díszlécet a széles hártoval (rejtett) felületével lefelé a forgóasztalra úgy, hogy a FALLAL ÉRINTKEZŐ SZÉLE illeszkedjen a vezetőlechez a fűrésznek.
- A vágás után a használható munkadarab minden a körfürésztárcsa JOBB oldalán lesz.

Sajtolt alumínium vágása

- Ábra51: 1. Befogó 2. Távtartó tömb 3. Vezetőléc
4. Sajtolt alumínium idom 5. Távtartó tömb

A sajtolt alumínium rögzítésekor használja a távtartó tömöket vagy hulladékdarabokat az alumínium deformálódásának elkerüléséhez az ábrának megfelelő módon. A sajtolt alumínium vágásakor használjon kenőanyagot az alumínium felhalmozódásának elkerülésére a körfürésztárcsán.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Soha ne próbáljon vastag vagy kör keresztmetszetű alumíniumidomokat vágni. A vastag vagy kör keresztmetszetű alumíniumidomok megfelelő rögzítése bonyolult, a vágás során meglazulhatnak, ami az uralom elvesztéséhez és súlyos személyi sérülésekhez vezethet.

Hornyolás

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Ne kísérelje meg az ilyen vágást szélesebb vagy horonyvágó lappal. A szélesebb vagy horonyvágó lappal történő horonyvágás váratlan vágási eredményekhez és visszarágáshoz vezethet, ami súlyos személyi sérülésekkel járhat.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Ügyeljen rá, hogy viszszállítsa az ütközököt az eredeti pozícióba ha nem végez hornyolást. Az ütközök karjának nem megfelelő helyzetében megkísérelt vágás váratlan vágási eredményekhez és visszarágáshoz vezethet, ami súlyos személyi sérülésekkel járhat.

A horonyvágáshoz kövesse az alábbi lépéseket:

- Állítsa be a körfürésztárcsa alsó pozícióját a beállítócsavarral és az ütközökossal a vágási mélység korlátozásához. Lásd az ütközökarról szóló részt.
 - A körfürésztárcsa alsó pozíciójának beállítása után párhuzamos hornyokat vághat széltében a munkadarabba csúszó(toló)vágással.
- Ábra52: 1. Hornyolás fűrészlapplal
- Távolítsa el a munkadarab hornyok közötti részét egy vésővel.

A szerszám szállítása

A szerszám szállítása előtt vegye ki az akkumulátort, és rögzítse a gérvágó minden mozgatható alkatrészét. Mindig győződjön meg a következőkről:

- Az akkumulátort kivették.
- A kocsi 0°-os ferdevágási szögeben van, és rögzítve van.
- A kocsi le van engedve, és rögzítve van.
- A kocsi ütközésig a vezetőlécekre van tolva, és rögzítve van.
- A forgóasztal jobb oldali gérvágási szögeben van, és rögzítve van.
- A kiegészítő talplemezek el vannak téve, és rögzítve vannak.

Szállítsa a szerszámot a fogantyúnál vagy az alapmez két oldalánál fogva.

► Ábra53

► Ábra54

⚠ FIGYELMEZTETÉS: A kocsi emeléséhez tartozó rögzítőszeg csak szállításkor és tároláskor használható, vágási műveletek során nem. A rögzítőszeg vágási műveletek során történő használata a körfürésztárcsa váratlan mozgásához és visszarágáshoz vezethet, ami súlyos személyi sérülésekkel járhat.

⚠ VIGYÁZAT: A szerszám szállítása előtt minden rögzítse minden mozgó alkatrészét. Ha a szerszám egyes részei a szállítás során elmozdulnak vagy elcsúsznak, a szerszám kibillenhet az egyensúlyából, ami személyi sérülésekhez vezethet.

⚠ VIGYÁZAT: Győződjön meg róla, hogy a kocsi megfelelően le van zárva emelt állapotában, az alján lévő rögzítőszeg segítségével. Ha a rögzítőszeg nincs megfelelően behúzva, a kocsi hirtelen felugorhat és személyi sérülést okozhat.

VEZETÉK NÉLKÜLI AKTIVÁLÁS FUNKCIÓ

Mire használható a vezeték nélküli aktiválás funkció?

A vezeték nélküli aktiválás funkció tisztta és kényelmes munkavégzést tesz lehetővé. Ha egy támogatott porszívót csatlakoztat a szerszámgéphez, a porszívót automatikusan működtetheti a szerszámgép kapcsolójával.

► Ábra55

A vezeték nélküli aktiválás funkció használatához a következőkre van szüksége:

- A vezeték nélküli egység (opcionális tartozék)
- A vezeték nélküli aktiválás funkciót támogató porszívó

A vezeték nélküli aktiválás funkció beállításának áttekintését az alábbiakban találja. A részletes eljárásokkal kapcsolatos információkért tekintse meg az egyes szakaszokat.

- A vezeték nélküli egység felszerelése
- A szerszámgép regisztrációja a porszívóval
- A vezeték nélküli aktiválás funkció elindítása

A vezeték nélküli egység felszerelése

Opcionális kiegészítők

⚠️ VIGYÁZAT: Helyezze a szerszámgépet sík és stabil felületre a vezeték nélküli egység felszereléséhez.

MEGJEGYZÉS: A vezeték nélküli egység felszerelése előtt tisztítsa meg a szerszámgépet a portót és a szennyeződéstől. A por és a szennyeződés meghibásodást okozhat a vezeték nélküli egység nyílásába kerülve.

MEGJEGYZÉS: A statikus elektromosság által okozott meghibásodás elkerülése érdekében érintse meg a szerszámgép statikus kisütésre alkalmas anyagból, például fémből készült alkatrészét, mielőtt a vezeték nélküli egységezéhez érne.

MEGJEGYZÉS: A vezeték nélküli egység felszerelésekor ügyeljen rá, hogy a vezeték nélküli egységet a megfelelő irányban illessze be, és a fedél teljesen zárva legyen.

1. Az ábrának megfelelően nyissa ki a szerszámgépen található fedeleit.

► Ábra56: 1. Fedél

2. Illessze be a vezeték nélküli egységet a nyílásba, és zárja be a fedelmet.

A vezeték nélküli egység beillesztésekor igazítása a nyúlványokat a nyílás süllyesztett részeihez.

► Ábra57: 1. Vezeték nélküli egység 2. Nyúlvány
3. Fedél 4. Süllyesztett rész

A vezeték nélküli egység eltávolításakor lassan nyissa ki a fedelmet. Amikor felhúzza a fedelmet, a fedél háttoldalán található horgok lassan kiemelik a vezeték nélküli egységet.

► Ábra58: 1. Vezeték nélküli egység 2. Horog
3. Fedél

A vezeték nélküli egységet az eltávolítását követően tartsa a vele szállított tokban vagy antisztatikus tárolóban.

MEGJEGYZÉS: A vezeték nélküli egység eltávolításához minden a fedél háttoldalán található horgokat használja. Ha a horgok nem akadnak bele a vezeték nélküli egységbé, ismét zárja vissza a fedelmet, és nyissa ki ismét lassan.

A szerszámgép regisztrációja a porszívóval

MEGJEGYZÉS: A szerszámgép regisztrálásához a vezeték nélküli aktiválás funkciót támogató porszívóra van szükség.

MEGJEGYZÉS: A szerszámgép regisztrációjának megkezdése előtt szerezze be a vezeték nélküli egységet a szerszámgéphez.

MEGJEGYZÉS: A szerszám regisztrálása során kerülje el az alábbi kapcsolók bekapsolását:

- a szerszám kapcsológombja
- a szerszám porszívókapcsolója
- a porszívó kapcsológombja

MEGJEGYZÉS: Tekintse át a porszívó használati útmutatóját is.

Ha a szerszámgép kapcsolójának működtetésével egyidejűleg kívánja aktiválni a porszívót, akkor először végezze el a szerszámgép regisztrációját.

1. Illessze be az akkumulátorokat a porszívóba és a szerszámgéphez.

2. Állítsa a porszívó készenléti kapcsolóját „AUTO” helyzetbe.

► Ábra59: 1. Készenléti kapcsoló

3. Nyomja le a porszívó vezeték nélküli aktiválás gombját 3 másodpercig, amíg a vezeték nélküli aktiválás lámpája zöldén nem villog. Ezután nyomja le ugyanúgy a szerszámgép vezeték nélküli aktiválás gombját.

► Ábra60: 1. Vezeték nélküli aktiválás gomb
2. Vezeték nélküli aktiválás lámpája

A porszívó és a szerszámgép sikeres összekapcsolása esetén a vezeték nélküli aktiválás lámpája 2 másodpercig zöldén világít, majd kéken kezd villogni.

MEGJEGYZÉS: A vezeték nélküli aktiválás lámpája a zölden villogást 20 másodperc elteltével fejezi be. Addig nyomja meg a szerszámgép vezeték nélküli aktiválás gombját, amíg a porszívón villog a vezeték nélküli aktiválás lámpája. Ha a vezeték nélküli aktiválás lámpája nem villog zöldön, akkor nyomja le röviden a vezeték nélküli aktiválás gombot, és tartsa ismét lenyomva.

MEGJEGYZÉS: Ha kettő vagy több szerszámgépet regisztrál egy porszívóhoz, akkor a szerszámgépek regisztrálását egymás után végezze el.

A vezeték nélküli aktiválás funkció elindítása

MEGJEGYZÉS: A vezeték nélküli aktiválás előtt végezze el a szerszámgép regisztrálását.

MEGJEGYZÉS: Tekintse át a porszívó használati útmutatóját is.

Miután regisztrált egy szerszámgépet a porszívóhoz, a porszívó automatikusan a szerszámgép kapcsolójának működtetésével egyszerre üzemel. Használat közben húzza meg a szerszám kapcsolgombját, hogy működtesse a porszívót. A porszívó akkor is működni kezd, ha megnyomják a szerszám porszívogombját bármely vágási műveletkor.

► Ábra61

1. Szerezze fel a vezeték nélküli egységet a szerszámgépre.

2. Csatlakoztassa a porszívó csövét a szerszámgéphez.

► Ábra62

3. Állítsa a porszívó készenléti kapcsolóját „AUTO” helyzetbe.

► Ábra63: 1. Készenléti kapcsoló

4. Nyomja meg röviden a szerszámgép vezeték nélküli aktiválás gombját. A vezeték nélküli aktiválás gomb kéken villog.

► Ábra64: 1. Vezeték nélküli aktiválás gomb
2. Vezeték nélküli aktiválás lámpája

5. Nyomja meg a szerszámgép kapcsolgombját. Ellenőrizze, hogy működik-e a porszívó a kapcsoló-gomb nyomva tartásakor.

6. A porszívó működtetéséhez nyomja meg a porszívó gombot. Ellenőrizze, hogy a vezeték nélküli aktiválás lámpája kéken világít, és a porszívó működik a gomb újból megnyomásáig.

7. A porszívó működésének befejezéséhez engedje el a kapcsolgombot vagy nyomja meg újra a porszívó gombot. Néhány másodperccel a kapcsoló működtetése után a porszívó működése leáll, és a lámpa kéken villogva vált.

MEGJEGYZÉS: A kapcsoló állapotát (a porszívó be- és kikapcsolását) a vezeték nélküli aktiválás lámpájának segítségével lehet megtudni. A részleteket olvassa el a vezeték nélküli aktiválás lámpájának állapotát leíró részben.

8. A porszívó vezeték nélküli aktiválásának leállításához nyomja meg a szerszámgép vezeték nélküli aktiválás gombját.

A vezeték nélküli aktiválás lámpa állapotának leírása

► Ábra65: 1. Vezeték nélküli aktiválás lámpája

A vezeték nélküli aktiválás lámpa a vezeték nélküli aktiválás funkció állapotáról tájékoztat. A lámpa állapotának jelentésével kapcsolatban az alábbi táblázatban talál információkat.

Állapot	Vezeték nélküli aktiválás lámpája				Leírás
	Szin	<input checked="" type="checkbox"/> Be	<input type="checkbox"/> Villogó lámpa	Időtartam	
Készenlét	Kék	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	2 óra	A porszívó vezeték nélküli aktiválás funkciója rendelkezésre áll. A lámpa automatikusan kikapcsol, ha a szerszámgépet 2 órán át nem működtetik.
		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Amikor a szerszámgép működik.	A porszívó vezeték nélküli aktiválás funkciója rendelkezésre áll, és a szerszámgép üzemel.
Szerszámgép regisztrálása	Zöld	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	20 másodperc	A szerszámgép készen áll a regisztrálásra. Várakozás a porszívón történő regisztrálásra.
		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	2 másodperc	A szerszámgép regisztrálása befejeződött. A vezeték nélküli aktiválás lámpája kéken kezd villogni.
A szerszámgép regisztrálásának visszavonása	Piros	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	20 másodperc	Készen áll a szerszámgép regisztrációjára. Várakozás a porszívón történő regisztrálás visszavonására.
		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	2 másodperc	A szerszámgép regisztrációjának visszavonása befejeződött. A vezeték nélküli aktiválás lámpája kéken kezd villogni.
Egyebek	Piros	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	3 másodperc	A vezeték nélküli egység tápellátást kap, és a vezeték nélküli aktiválás funkció elindul.
	Ki	-	-	-	A porszívó vezeték nélküli aktiválása leállt.

A szerszámgép porszívón történő regisztrációjának visszavonása

A szerszámgép porszívón történő regisztrálásakor tegye a következőket.

1. Illessze be az akkumulátorokat a porszívóba és a szerszámgéphez.

2. Állítsa a porszívó készenléti kapcsolóját „AUTO” helyzetbe.

► Ábra66: 1. Készenlétéi kapcsoló

3. Nyomja le 6 másodpercra a porszívó vezeték nélküli aktiválás gombját. A vezeték nélküli aktiválás gombja zölden villog, majd pirosra vált. Ezután nyomja le ugyanúgy a szerszámgép vezeték nélküli aktiválás gombját.

► Ábra67: 1. Vezeték nélküli aktiválás gomb 2. Vezeték nélküli aktiválás lámpája

MEGJEGYZÉS: Ha 2 órán keresztül nem működtetik, akkor a szerszámgép vezeték nélküli aktiválás lámpájának kék villogása leáll. Ebben az esetben állítsa az „AUTO” helyzetbe a porszívó készenléti kapcsolóját, és nyomja meg ismét a szerszámgépen a vezeték nélküli aktiválás gombját.

MEGJEGYZÉS: A porszívó készenlétéssel indul/áll le. A porszívó időben eltolva érzékel a szerszámgép kapcsológombos működtetését.

MEGJEGYZÉS: A vezeték nélküli egység átvitel távolsága a helyszíntől és a környezeti feltételektől függően eltérhet.

MEGJEGYZÉS: Ha egy porszívóhoz két vagy több szerszámgép van regisztrálva, akkor a porszívó a kapcsológomb meghúzása vagy a porszívógomb bekapsolása nélküli is működhet, mert egy másik felhasználó is használja a vezeték nélküli aktiválás funkciót.

Ha a visszavonás sikeres volt, a vezeték nélküli aktiválás lámpája 2 másodpercig pirosan világít, majd kéken kezd villogni.

MEGJEGYZÉS: A vezeték nélküli aktiválás lámpája a pirosan villogást 20 másodperc eltelével fejezi be. Addig nyomja meg a szerszámgép vezeték nélküli aktiválás gombját, amíg a porszívón villog a vezeték nélküli aktiválás lámpája. Ha a vezeték nélküli aktiválás lámpája nem villog pirosan, akkor nyomja le röviden a vezeték nélküli aktiválás gombot, és tartsa ismét lenyomva.

A vezeték nélküli aktiválás funkció hibaelhárítása

Mielőtt a szervizhez fordulna, először végezzen saját maga is átvizsgálatot. Ha olyan problémát talál, amire a kézikönyv nem tartalmaz magyarázatot, ne próbálja meg szétszedni az eszközt. Ehelyett kérjen tanácsot a Makita hivatalos szervizközpontjától, és javításhoz minden Makita cserealkatrészeket használjon.

Rendellenesség	Lehetséges ok (meghibásodás)	Megoldás
A vezeték nélküli aktiválás lámpája nem világít/villlog.	A vezeték nélküli egység nincs felszerelve a szerszámgépre. A vezeték nélküli egység nincs megfelelően felszerelve a szerszámgépre.	Szerelje fel helyesen a vezeték nélküli egységet.
	A vezeték nélküli egység éss/vagy a nyílás érintkezője szennyezett.	Óvatosan törölje le a port és a szennyeződést a vezeték nélküli egység érintkezőjéről, és tisztítsa meg a nyílást.
	Nem lett lenyomva a szerszámgép vezeték nélküli aktiválás gombja.	Nyomja meg röviden a szerszámgép vezeték nélküli aktiválás gombját.
	A porszívó készenléti kapcsolója nincs „AUTO” helyzetbe állítva.	Állítsa a porszívó készenléti kapcsolóját „AUTO” helyzetbe.
Nem lehet sikeresen befejezni a szerszámgép regisztrációját/ szerszámgép regisztrációjának visszavonását.	Nincs tápellátás	Biztosítsa a szerszámgép és a porszívó tápellátását.
	A vezeték nélküli egység nincs felszerelve a szerszámgépre. A vezeték nélküli egység nincs megfelelően felszerelve a szerszámgépre.	Szerelje fel helyesen a vezeték nélküli egységet.
	A vezeték nélküli egység éss/vagy a nyílás érintkezője szennyezett.	Óvatosan törölje le a port és a szennyeződést a vezeték nélküli egység érintkezőjéről, és tisztítsa meg a nyílást.
	A porszívó készenléti kapcsolója nincs „AUTO” helyzetbe állítva.	Állítsa a porszívó készenléti kapcsolóját „AUTO” helyzetbe.
	Nincs tápellátás	Biztosítsa a szerszámgép és a porszívó tápellátását.
	Nem megfelelő működés	Nyomja meg röviden a vezeték nélküli aktiválás gombját, és hajtsa végre ismét a szerszámgép regisztrációját/szerszámgép regisztrációjának visszavonását.
	A szerszámgép és a porszívó túl messze vannak egymástól (az átviteli hatótávolságon túl).	Vigye közelebb egymáshoz a porszívót és a szerszámgépet. A maximális átviteli távolság kb. 10 méter, azonban ez a feltételektől függően eltérő lehet.
	A szerszám regisztrációjának/törlésének befejezése előtt: - meghúzzák a szerszám kapcsoló-gombját vagy - bekapcsolják a szerszám porszívó-gombját vagy - bekapcsolják a porszívó bekapszológombját.	Nyomja meg röviden a vezeték nélküli aktiválás gombját, és hajtsa végre ismét a szerszámgép regisztrációját/szerszámgép regisztrációjának visszavonását.
	A szerszámgép vagy a porszívó szerszámgép-regisztrálási eljárása még nem fejeződött be.	Hajtsa végre egyszerre a szerszámgép és a porszívó szerszámgép-regisztrálási eljárását.
	Nagy intenzitású rádióhullámokat generáló egyéb berendezések által okozott rádiójel-zavarás.	Tartsa távol a szerszámgépet és a porszívót a Wi-Fi-eszközöktől, mikrohullámú sütőktől és hasonlóktól.

Rendellenesség	Lehetséges ok (mehibásodás)	Megoldás
A porszívó nem a szerszámgép működtetésével összehangolva üzemel.	A vezeték nélküli egység nincs felszerelve a szerszámgépre. A vezeték nélküli egység nincs megfelelően felszerelve a szerszámgépre.	Szerelje fel helyesen a vezeték nélküli egységet.
	A vezeték nélküli egység és/vagy a nyílás érintkezője szennyezett.	Óvatosan törölje le a port és a szennyeződést a vezeték nélküli egység érintkezőjéről, és tisztítása meg a nyílást.
	Nem lett lenyomva a szerszámgép vezeték nélküli aktiválás gombja.	Nyomja le röviden a vezeték nélküli aktiválás gombját, és győződjön meg róla, hogy a vezeték nélküli aktiválás lámpája kéken villog.
	A porszívó készlelti kapcsolója nincs „AUTO” helyzetbe állítva.	Állítsa a porszívó készlelti kapcsolóját „AUTO” helyzetbe.
	Több mint 10 szerszámgép van a porszívón regisztrálva.	Hajtsa végre ismét a szerszámgép regisztrációját. Ha több mint 10 szerszámgép van regisztrálva a porszívóhoz, akkor az először regisztrált szerszámgép automatikusan törölődni fog.
	A porszívónak nem sikerült a szerszámokat sikeresen regisztrálnia.	Regisztrálja újra a szerszámat.
	A porszívó minden szerszámgép-regisztrációt törölt.	Hajtsa végre ismét a szerszámgép regisztrációját.
	Nincs tápellátás	Biztosítsa a szerszámgép és a porszívó tápellátását.
	A szerszámgép és a porszívó túl messze vannak egymástól (az átviteli hatótávolságon túl).	Vigye közelebb egymáshoz a porszívót és a szerszámgépet. A maximális átviteli távolság kb. 10 méter, azonban ez a feltételektől függően eltérő lehet.
	Nagy intenzitású rádióhullámokat generáló egyéb berendezések által okozott rádiójel-zavarás.	Tartsa távol a szerszámgépet és a porszívót a Wi-Fi-eszközöktől, mikrohullámú sütőktől és hasonlóktól.
A porszívó működik, pedig a szerszám egyik kapcsolója sincs bekapcsolva.	Más felhasználók használják a porszívó vezeték nélküli aktiválás funkcióját a saját szerszámgépeikkel.	Kapcsolja ki a többi szerszámgép vezeték nélküli aktiválás gombját, vagy vonja vissza a többi szerszámgép regisztrációját.

KARBANTARTÁS

⚠FIGYELMEZTETÉS: Minden esetben ellenőrizze, hogy a szerszám ki van kapcsolva és az akkumulátor eltávolításra került mielőtt átvizsgálja a szerszámat vagy annak karbantartását végezi. Az akkumulátor eltávolításának elmulasztása véletlen beindulás esetén súlyos személyi sérülésekkel járhat.

⚠FIGYELMEZTETÉS: Mindig ügyeljen rá, hogy a körfűrésztárcsa éles és tiszta legyen a legjobb és legbiztonságosabb teljesítmény érdekében. A tompa és/vagy szennyezett fűrészlap viszszarúgást okozhat, ami súlyos személyi sérülésekkel járhat.

MEGJEGYZÉS: Soha ne használjon gázolajt, benzint, hígítót, alkoholt vagy hasonló anyagokat. Ezek elszíneződést, alakvesztést vagy repedést okozhatnak.

A termék BIZTONSÁGÁNAK és MEGBÍZHATÓSÁGÁNAK fenntartása érdekében a javításokat és más karbantartásokat vagy beállításokat a Makita hivatalos vagy gyári szervizközpontjában kell elvégezni, mindig csak Makita cserealkatrészeket használva.

A vágási szög beállítása

Ezt a szerszámat a gyárban gondosan beállították és beigazították, de a durva bánásmód kiháthat a beállításokra. Ha a szerszám nincs megfelelően beállítva, végezze el a következőket:

Gérvágási szög

Forgassa a markolatot az órajárással ellentétesen, és a kioldókar segítségével készítse elő az alapot az ütköző funkcióra. Ezután lazítsa meg a csavarokat, amelyek a mutatót és a gérvágási szög skáláját rögzítik.

► Ábra68: 1. Markolat 2. Kioldókar 3. Csavar a mutatón 4. Csavarok a gérvágási szög skáláján
5. Gérvágási szög skálája

Az ütköző funkció segítségével állítsa a forgóasztalt 0°-os helyzetbe. Állítsa merőlegesre a körfűrésztárcsát a vezetőléc lapjával egy háromszögvonalzó vagy egy acéldelerékszög segítségével. A merőleges helyzet megtartása mellett húzza meg a csavarokat a gérvágási szög skáláján. Ezután úgy állítsa be a mutatót, hogy a 0°-os szögre mutasson a gérvágási szög skáláján, majd húzza meg a mutatón lévő csavarokat.

► Ábra69: 1. Háromszögvonalzó 2. Mutató

Ferdevágási szög

0°-os ferdevágási szög

Tolja a kocsit a vezetőlécek felé, majd tiltsa le a csúszó mozgását a rögzítőszeg segítségével. Engedje le teljesen a kocsit, és a rögzítőszeg segítségével rögzítse leengedett pozíciójában. Forgassa a markolaton lévő tárcsát az órajárassal ellentétes irányba, majd a körfürésztárcsa jobbra döntéséhez forgassa a 0°-os beállítócsavart két vagy három fordulattal az órajárassal ellentétes irányba.

- Ábra70: 1. Markolaton lévő tárcsa 2. 0°-os beállítócsavar 3. Csavar a mutatón

Gondosan állítsa merőlegesre a körfürésztárcsa oldalát a forgóasztal felső felületével egy háromszögvonalzó, acélérékszög, stb. segítségével úgy, hogy a 0°-os beállítócsavart az órajárás irányába mozgatja. Ezután a beállított 0°-os szög rögzítéséhez szorosan húzza meg a markolaton lévő tárcsát.

- Ábra71: 1. Háromszögvonalzó 2. Fűrésztárcsa 3. A forgóasztal felső lapja

Még egyszer ellenőrizze, hogy a körfürésztárcsa oldala merőleges-e a forgóasztal felső lapjára. Lazítsa meg a mutatón lévő csavart, állítsa be a mutatót úgy, hogy a 0°-os szögre mutasson a ferdevágási szög skáláján, majd húzza meg a csavart.

45°-os ferdevágási szög

MEGJEGYZÉS: A 45°-os ferdevágási szög beállítása előtt fejezze be a 0°-os ferdevágási szög beállítását.

Lazítsa ki a markolaton lévő tárcsát, majd döntse teljesen abba az irányba a kocsit, amelyik irányt ellenőrizni szeretné. Ellenőrizze, hogy a mutató a 45°-os szögre mutat-e a ferdevágási szög skáláján.

- Ábra72: 1. Markolaton lévő tárcsa

Ha a mutató nem a 45°-os szögre mutat, igazítsa azt a 45°-os szöghöz a 45°-os szög beállítócsavarjának elfordításával.

- Ábra73: 1. 45°-os szög jobb oldali beállítócsavarja 2. 45°-os szög bal oldali beállítócsavarja

A használat után

A használatot követően törölje le a szerszához tapadt forgácsot és a fűrészport egy törlőruhával vagy más szövetdarabbal. A fűrésztárcsavédőt tartsa tisztán a fűrészlap védőburkolatáról szóló fejezetben leírtaknak megfelelően. Kenje meg a csúszó alkatrészeket gépölajjal, hogy ne rozsdásodjanak.

OPCIONÁLIS KIEGÉSZÍTŐK

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Ezek a Makita kiegészítők vagy tartozékok használhatók az a kézikönyvben ismertetett Makita szerszámgéphez. Bármilyen más kiegészítő vagy tartozék használata súlyos személyi sérüléshez vezethet.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: A Makita kiegészítő vagy tartozék csak a tervezett célra használható. A kiegészítő vagy tartozék nem megfelelő módon történő használata súlyos személyi sérüléshez vezethet.

Ha bármilyen segítségre vagy további információra van szüksége ezekkel a tartozékokkal kapcsolatban, keresse fel a helyi Makita Szervizközpontot.

- Keményfém lapkás fűrészlapok
- Függőleges satu
- Vízszintes satu
- Porzsák
- Háromszögvonalzó
- Imbuszkulcs
- Vezeték nélküli egység
- Állványkészletek
- Eredeti Makita akkumulátor és töltő

MEGJEGYZÉS: A listán felsorolt néhány kiegészítő megtalálható az eszköz csomagolásában standard kiegészítőként. Ezek országonként eltérőek lehetnek.

A lámpa lencséjének tisztítása

MEGJEGYZÉS: Ne távolítsa el a lencsét rögzítő csavart. Ha nem tudja kivenni a lencsét, lazítsa ki még jobban a csavart.

MEGJEGYZÉS: Száraz ruhadarabbal törölje le a szennyeződést a lámpa lencséjéről. Ügyeljen arra hogy ne karcolja meg a lámpa lencséjét, ez csökkenheti a megvilágítás erősségét.

MEGJEGYZÉS: Ne használjon oldószereket vagy bármilyen kőolajjalapú tisztítószeret a lencsén.

A LED-fény nehezebben látható, ha a lencse beszenyeyeződött. Tisztítsa a lencsét rendszeres időközönként. Távolítsa el az akkumuláltort. Lazítsa ki a csavart, majd vegye ki a lencsét. Óvatosan tisztítsa meg a lencsét egy nedves, puha ruhaanyaggal.

- Ábra74: 1. Csavar 2. Lencse

TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

Model:	LS002G
Priemer čepele	216 mm
Priemer otvoru (hriadeľa) (špecifický pre konkrétnu krajinu)	15,88 mm/25,4 mm/30 mm
Max. šírka rezu čepele píly	2,4 mm
Max. uhol zrezania	Ľavý 60°, pravý 60°
Max. uhol skosenia	Ľavý 48°, pravý 48°
Otáčky naprázdno	4 800 min ⁻¹
Rozmery (D x Š x V)	702 mm x 551 mm x 557 mm
Menovité napätie	Jednosmerný prúd 36 V – 40 V max.
Hmotnosť netto	16,4 - 17,0 kg

- Vzhľadom k neustálemu výskumu a vývoju podliehajú technické údaje uvedené v tomto dokumente zmenám bez upozornenia.
- Technické údaje sa môžu pre rôzne krajiny lísiť.
- Hmotnosť sa môže lísiť v závislosti od nadstavcov vrátane akumulátora. Najľahšia a najtažšia kombinácia v súlade s postupom EPTA 01/2014 je uvedená v tabuľke.

Použiteľné akumulátory a nabíjačky

Akumulátor	BL4025/BL4040
Nabíjačka	DC40RA

- Niektoré vyššie uvedené akumulátory a nabíjačky môžu byť nedostupné v závislosti od miesta vášho bydliska.

VAROVANIE: Používajte iba akumulátory a nabíjačky zo zoznamu uvedeného vyššie. Používanie akýchkoľvek iných akumulátorov a nabíjačiek môže spôsobiť zranenie a/alebo požiar.

Kapacity rezania (V x Š) s 216 mm priemerom čepele

Uhol zrezania	Uhol skesenia		
	45° (ľavý)	0°	45° (pravý)
0°	50 mm x 312 mm	70 mm x 312 mm	30 mm x 312 mm
45° (ľavý a pravý)	50 mm x 220 mm	70 mm x 220 mm	30 mm x 220 mm
60° (ľavý a pravý)	–	70 mm x 155 mm	–

Symboly

Nižšie sú uvedené symboly, ktoré sa môžu používať pri tomto nástroji. Je dôležité, aby ste poznali ich význam, skôr než začnete pracovať.

	Prečítajte si návod na obsluhu.
	Aby nedošlo k poraneniu odletujúcimi úlomkami, pliu po vykonaní rezu ďalej podržte hlavu nadol, kým sa čepeľ úplne nezastaví.
	Ked vykonávate posuvný rez, najskôr úplne potiahnite rám nástroja smerom k sebe, potom ho potlačte smerom k ochrannému vodidlu.
	Pri vykonávaní skoseného rezu najprv uvoľnite otočnú úchytku a skloppte vozík do požadovaného uhlá, potom dotiahnite otočnú úchytku.
	Pri nakláňaní čepele mimo rozsah 0° – 45° otočte uvoľnovaciu páčku pre 45° uhol skosenia v smere hodinových ručičiek.



Nepribližujte k čepeli ruku či prsty.



Používajte ochranné okuliare.



Nepozierajte sa do zapnutého svietidla.



Ni-MH
Li-ion

Len pre štáty EÚ
Nevyhadzujte elektrické zariadenia ani batériu do komunálneho odpadu!
Podľa európskej smernice o nákladaní s použitými elektrickými a elektronickými zariadeniami a smernice o batériach a akumulátoroch a odpadových batériach a akumulátoroch a ich implementovaní v súlade s právnymi predpismi jednotlivých krajín je nutné elektrické zariadenia a batérie po skončení ich životnosti triediť a odovzdávať na zberné miesto vykonávajúce environmentálne kompatibilné recyklovanie.

Určené použitie

Tento nástroj je určený na presné priame rezanie a zrezávanie dreva. Pílu používajte len na rezanie dreva, hliníka a podobných materiálov.

Hluk

Typická hladina akustického tlaku záťaže A určená podľa štandardu EN62841-3-9:

Úroveň akustického tlaku (L_{PA}): 89 dB (A)

Úroveň akustického tlaku (L_{WA}): 100 dB (A)

Odchýlka (K): 3 dB (A)

POZNÁMKA: Deklarovaná hodnota emisií hluku bola meraná podľa štandardnej skúšobnej metódy a môže sa použiť na porovnanie jedného nástroja s druhým.

POZNÁMKA: Deklarovaná hodnota emisií hluku sa môže použiť aj na predbežné posúdenie vystavenia ich účinkom.

AVAROVANIE: Používajte ochranu sluchu.

AVAROVANIE: Emisie hluku sa môžu počas skutočného používania elektrického nástroja odlišovať od deklarovanej hodnoty, a to v závislosti od spôsobov používania náradia a najmä typu spracúvaneho obrobku.

AVAROVANIE: Nezabudnite označiť bezpečnostné opatrenia s cieľom chrániť obsluhu, a to tie, ktoré sa zakladajú na odhadne vystavenia účinkom v rámci reálnych podmienok používania (berúc do úvahy všetky súčasti prevádzkového cyklu, ako sú doby, kedy je nátroj vypnutý a kedy beží bez zaťaženia, ako dodatok k dobe zapnutia).

Vyhľásenie o zhode ES

Len pre krajiny Európy

Vyhľásenie o zhode ES sa nachádza v prílohe A tohto návodu na obsluhu.

BEZPEČNOSTNÉ VAROVANIA

Všeobecné bezpečnostné predpisy pre elektrické nástroje

AVAROVANIE: Preštudujte si všetky bezpečnostné varovania, pokyny, vyobrazenia a technické špecifikácie určené pre tento elektrický nástroj. Pri nedodržaní všetkých nižšie uvedených pokynov môže dôjsť k úrazu elektrickým prúdom, požiaru alebo vážnemu zraneniu.

Všetky výstrahy a pokyny si odložte pre prípad potreby v budúcnosti.

Pojem „elektrický nástroj“ sa vo výstrahách vzťahuje na elektricky napájané elektrické nástroje (s káblom) alebo batériou napájané elektrické nástroje (bez kábla).

Bezpečnostné inštrukcie pre píly na zrezávanie

1. **Píly na zrezávanie sú určené na rezanie produktov z dreva a pribuzných materiálov, nie je možné ich použiť s abrazívnymi rozbrusovacími kotúčmi na rezanie železných materiálov, ako sú pásoviny, tyče, svorníky, atď. Abrazívny prach spôsobuje zaseknutie pohyblivých súčastí, ako napríklad spodného krytu. Iskry z abrazívneho rezania spália spodný kryt, vložku zárezu a iné plastové časti.**
2. **Ked' je to možné, používajte na podporu obrobku svorky. Ak obrobok podopierate rukou, musíte ruku vždy držať aspoň 100 mm od každej strany čepele píly. Túto pílu nepoužívajte na rezanie kusov, ktoré sú priľaž malé, aby sa dali bezpečne prichytiť alebo pridražiť rukou. Ak máte ruku položenú príliš blízko pri čepele píly, je tu zvýšené riziko zranenia od kontaktu s čepeľou.**
3. **Obrobok musí byť stabilný a uchytený alebo pridržaný aj o vodidlo aj o stôl. Obrobok neprinájte k čepelei, ani ho v žiadnom prípade nerežte „voľnou rukou“. Nepriepnevnené alebo pohyblivé obrobky môžu byť vymrštené vysokou rýchlosťou a spôsobiť zranenie.**
4. **Pílu pretlačte cez obrobok. Pílu cez obrobok neťahajte. Rez urobíte zdvihnutím hlavy píly a jej pritiahnutím ponad obrobok bez pílenia, spuštením motora, stlačením hlavy píly dole a pretlačením píly cez obrobok. Pílenie ĭahnim môže spôsobiť, že čepeľ píly sa po povrchu obrobku odraží a silno vymršti montážny celok čepele smerom k obsluhe.**
5. **Nikdy si nedávajte ruku nad určenú líniu rezania ani pred ani za čepeľou píly. Podopierať obrobok so skriženými rukami, t.j. držať obrobok vpravo od čepele píly favou rukou alebo naopak je veľmi nebezpečné.**

► Obr.1

6. **Kým sa čepeľ točí, nesiahajte za okrajové vodidlo ani jednou rukou bližšie než 100 mm z lubovoľnej strany čepele píly ak chcete odstrániť drevnené odrezky, ani iného dôvodu. Blízkosť rotujúcej čepele píly k vašej ruke nemusí byť zjavná a môžete sa vážne zraníť.**
7. **Pred rezaním si svoj obrobok poriadne prezrite. Ak je obrobok ohnutý alebo zdeformovaný, upnite ho vonkajšou ohnutou stranou smerom k okrajovému vodidlom. Vždy sa uistite, že medzi obrobkom, vodidlom a stolom pozdiž línie rezu nie je medzera. Ohnuté alebo skrútené obrobky sa môžu zvrtnúť alebo posunúť a môžu sa počas rezania prichytiť na otáčajúcu sa čepeľ píly. V obrobku by nemali byť klince ani cudzie predmety.**
8. **Pílu nepoužívajte dovtedy, kým stôl nie je čistý od všetkých nástrojov, drevnených odrezkov, atď., a nezostane tam iba obrobok. Malé úlomky alebo voľné kúsky dreva alebo iné objekty, ak pridu do kontaktu s rotujúcim pilovým kotúčom, môžu byť vymrštené vysokou rýchlosťou.**

9. **Súčasne režte iba jeden obrobok.** Viaceré obrobkov na sebe nie je možné primerane upnúť alebo podopriť a môžu sa na čepel počas pílenia prichytiť alebo posunúť.
 10. **Pred použitím sa uistite, že píla na rezávanie je namontovaná alebo umiestnená na rovnom, pevnom pracovnom povrchu.** Rovný a pevný pracovný povrch znižuje riziko, že sa píla na rezávanie stane nestabilnou.
 11. **Svoju prácu plánujte. Zakaždým, keď zmeníte nastavenie uhlia skosenia alebo uhlia píly na rezávanie, uistite sa, že nastaviteľné vodidlo je nastavené správne na podopretie obrobku a nebude zasahovať do čepele ani ochranného systému.** Bez zapnutia nástroja a bez obrobku na stole pohnite čepel píly po dráhe úplného simulovaného rezu a presvedčte sa, že nedochádza k nijakej interferencii s čepelou ani nehrdzí nebezpečenstvo rozrezania vodidla.
 12. **Pre obrobok, ktorý je širší alebo dlhší než povrch stola zaistite adekvátnu podporu, ako napríklad rozšírenie stola, podpery na pílenie, atď.** Obrobky dlhšie alebo širšie než píla na rezávanie sa môžu prevrhnuť v prípade, že nie sú bezpečne podopreté. Ak sa odpliený kus alebo obrobok prevrhne, môže dôjsť k zdvihnutiu spodného krytu, alebo k jeho vymršteniu otáčajúcemu sa čepelou.
 13. **Ako náhradu za rozšírenie stola alebo ako prídavnú podporu nepoužívajte inú osobu.** Nestabilná opora obrobku môže spôsobiť, že sa čepel zasekne, alebo sa obrobok počas rezania posunie, čo môže spôsobiť väčšie a pomocníkove vtiahnutie pod rotujúcu čepel.
 14. **Odrezaný kus sa nesmie zaseknúť ani zatlačiť ľubovoľným spôsobom do rotujúcej čepele píly.** Ak je odrezaný kus obmedzený pomocou zarážok na dĺžku, môže sa zaseknúť o čepel a prudko vymrštiť.
 15. **Na správnu oporu okrúhleho materiálu, ako sú tyče alebo potrubia, vždy používajte úpon alebo úchyt.** Tyče majú počas rezania tendenciu otáčať sa, čo môže spôsobiť, že sa čepel „zasekne“ a vtiahne vám obrobok aj s rukou pod čepel.
 16. **Pred kontaktom s obrobkom nechajte čepel rozbehnúť na plnú rýchlosť.** Zníži sa tak riziko vymrštenia obrobku.
 17. **Ak sa obrobok alebo čepel zasekne, pílu na rezávanie vypnite.** Počkajte, kým sa všetky pohybívle časti zastavia a odpojte zástrčku od napájacieho zdroja alebo vyberte batériu. Potom sa snažte zaseknutý materiál uvoľniť. Ak by ste pokračovali v pílení so zaseknutým obrobkom, mohlo by to spôsobiť stratu kontroly alebo poškodenie píly na rezávanie.
 18. **Po dokončení rezu uvoľnite vypínač, pridržte hlavu píly dole a počkajte pred odstránením odrezku, ktorý čepel nezastane.** Siahanie rukou do blízkosti dobiehajúcej čepele je nebezpečné.
 19. **Ked' robíte neúplný rez, alebo ked' uvoľňujete vypínač predtým, než je hlava píly v úplne dolnej polohе, držte držadlo pevne.** Brzdenie píly môže spôsobiť, že hlava píly náhle stiahne nadol, čo spôsobuje riziko poranenia.
 20. **Používajte čepel píly len s takým priemerom, aký je vyznačený na nástroji alebo aký je uvedený v návode.** Používanie čepele nesprávnej veľkosti môže negatívne ovplyvniť správnu ochranu čepele alebo činnosť krytu, v dôsledku čoho hrozí zranenie osôb.
 21. **Používajte len čepele píly s vyznačenou maximálnou rýchlosťou, ktorá sa rovná alebo je vyššia ako rýchlosť vyznačená na nástroji.**
 22. **Pílu používajte len na rezanie dreva, hliníka a podobných materiálov.**
 23. **Len pre krajinu Európy**
Vždy používajte čepel, ktorá zodpovedá norme EN847-1.
- Ďalšie inštrukcie**
1. **Zaistite dielňu pomocou zámkov, aby sa do nej nedostali deti.**
 2. **Na nástroj nikdy nestúpajte.** Ak by sa nástroj prevhol, alebo ak by došlo k nechcenému kontaktu so sečným náradím, mohlo by dôjsť k väznenemu zraneniu.
 3. **Nástroj nikdy nenechávajte bežať bez dozoru.** Vypínajte napájanie. Od nástroja nikdy neodchádzajte, kým úplne nezastane.
 4. **Nepoužívajte pílu bez nasadených chráničov.** Pred každým použitím skontrolujte, či je chránič čepele správne uzavretý. Pílu nepoužívajte, ak sa chránič čepele nepohybuje voľne a nezavŕňa sa ihned. Nikdy neupínajte ani neuvažujte chránič čepele v otvorenjej polohе.
 5. **Ruky držte mimo dráhy čepele píly.** Vyhrite sa kontaktu so zastavujúcou čepelou. Aj to môže spôsobiť závažné poranenie.
 6. **Aby ste znížili riziko poranenia, vráťte po každom reze vozík úplne dozadu.**
 7. **Pred prenášaním nástroja vždy zaistite všetky jeho pohybívle časti.**
 8. **Kolik zarážky alebo páčka zarážky, ktoré zastávajú hlavu píly, slúžia len na účely prenášania a skladovania, nie na akékolvek úkony rezania.**
 9. **Pred prácou dôkladne skontrolujte, či sa na čepeli nenachádzajú praskliny alebo iné poškodenie.** Prasknutú alebo poškodenú čepel okamžite vymeňte. Guma a živica zatvrdnuté na čepeli spomaľujú pílu a zvyšujú riziko spätného nárazu. Čepel udržiavajte čistú – vyberte ju z nástroja a potom ju vyčistite látkou na odstránenie gumeny a živice, horúcou vodou alebo petrolejom. Na čistenie čepele nikdy nepoužívajte benzín.
 10. **Počas kĺzavého rezu sa môže objaviť SPÄTNÝ NÁRAZ.** SPÄTNÝ NÁRAZ sa objavuje, keď sa čepel zasekne počas reznej operácie v obrobku a čepel píly sa rýchlo vymrští smerom k obsluhe. Môže to mať za následok stratu kontroly a vážne zranenie osoby. Ak sa čepel počas reznej operácie začne zasekávať, nepokračujte v reze a okamžite pustite vypínač.
 11. **Používajte len príruby určené pre tento nástroj.**
 12. **Budťe opatrní, aby ste nepoškodili hriadeľ, príruby (najmä montážnu plochu) alebo skrutku.** Poškodenie týchto dielov by mohlo spôsobiť narušenie čepele.

13. Skontrolujte, či je rotačná základňa bezpečne zaistená, aby sa počas práce nepohybovala. Pomocou otvorov v základni upnite pílu ku stabilnej pracovnej základni alebo lavici. Nástroj NIKDY nepoužívajte tam, kde by poloha obsluhy bola nešikovná.
 14. Skôr ako zapnete spínač, skontrolujte, či je poistka hriadeľa uvoľnená.
 15. Uistite sa, že čepel' sa v najnižšej polohe nedotýka rotačnej základne.
 16. Pevne uchopte rukoväť. Myslite na to, že píla sa pri spustení a zastavení trochu pohnie nahor alebo nadol.
 17. Skôr než zapnete spínač, skontrolujte, či sa čepel' nedotýka obrobku.
 18. Skôr než použijete nástroj na obrobku, nechajte ho chvíľu bežat. Sledujte, či nedochádza k vibráciám alebo hádzaniu, ktoré by mohli naznačovať nesprávnu montáž alebo nesprávne vyváženú čepel'.
 19. Ak spozorujete niečo nezvyčajné, okamžite zastavte prácu.
 20. Nepokúsajte sa uzamknúť spínač v zapnutej polohe.
 21. Vždy používajte príslušenstvo odporúčané v tomto návode. Pri používaní nevhodného príslušenstva, napríklad brúsnych kotúčov, môže dôjsť k poraneniu.
 22. Niektoré materiály obsahujú chemikálie, ktoré môžu byť toxicke. Dávajte pozor, aby ste ich nevdychovali ani sa ich nedotýkali. Prečítajte si bezpečnostné informácie dodávateľa materiálu.
 23. Nepoužívajte káblový napájací zdroj s týmto nástrojom.
- Ďalšie bezpečnostné pravidlá pre prevádzkové svetlo
1. Nedávajte sa priamo do svetla ani jeho zdroja.

TIETO POKYNY USCHOVAJTE.

VAROVANIE: NIKDY nepripustite, aby seba-vedomie a dobrá znalosť výrobku (získané opakovým používaním) nahradili presné dodržiavanie bezpečnostných pravidiel pri používaní náradia. NESPRÁVNE POUŽÍVANIE alebo nedodržiavanie bezpečnostných zásad uvedených v tomto návode môže viesť k vážnemu zraneniu.

Dôležité bezpečnostné a prevádzkové pokyny pre akumulátor

1. Pred použitím akumulátora si prečítajte všetky pokyny a výstažné označenia na (1) nabíjačke akumulátorov, (2) akumulátore a (3) produkte používajúcim akumulátor.
2. Akumulátor nerozoberajte ani neupravujte. Môže to viesť k požiaru, nadmernému teplu alebo výbuchu.
3. Ak sa doba prevádzky príliš skráti, ihned prerušte prácu. Môže nastať riziko prehriatia, možných popálenín či dokonca explózie.
4. V prípade zasiahnutia očí elektrolytom ich vypláchnite čistou vodou a okamžite vyhľadajte lekársku pomoc. Môže dôjsť k strate zraku.
5. Akumulátor neskratujte:
 - (1) Nedotýkajte sa konektorov žiadnym vodičom materiálom.
 - (2) Neskladujte akumulátor v obale s inými kovovými predmetmi, napríklad klincami, mincami a pod.
 - (3) Akumulátor nevystavujte vode ani dažďu. Skrat akumulátora môže spôsobiť veľký tok prúdu, prehriate, možné popáleniny či dokonca poruchu.
6. Nástroj ani akumulátor neskladujte a nepoužívajte na miestach s teplotou presahujúcou 50 °C (122 °F).
7. Akumulátor nespalujte, ani keď je vážne poškodený alebo úplne opotrebovaný. Akumulátor môže v ohni explodovať.
8. Akumulátor neprepichujte, neprerezávajte, nedrvte, nehádzte ani ho nerušajte údermi o tvrdé predmety. Môže to viesť k požiaru, nadmernému teplu alebo výbuchu.
9. Nepoužívajte poškodený akumulátor.
10. Lítium-ionové akumulátory, ktoré sú súčasťou náradia, podliehajú požiadavkám legislatívy o nebezpečnom tovare. V prípade obchodnej prepravy, napr. dodanie tretími stranami či špeditérmi, sa musia dodržiavať špeciálne požiadavky na zabalenie a označenie. Pred prípravou poľozky na odoslanie sa vyžaduje konzultácia s odborníkom na nebezpečný materiál. Taktiež treba dodržiavať potenciálne podrobnejšie predpisy príslušnej krajiny. Prelepte alebo zakryte otvorené kontakty a zabalte akumulátor tak, aby sa v balíku nemohol voľne pohybovať.
11. Akumulátor pri likvidácii odstráňte z nástroja a zlikvidujte ho na bezpečnom mieste. Akumulátor zlikvidujte v súlade s miestnymi nariadeniami.
12. Akumulátory používajte iba s výrobkami uvedenými spoločnosťou Makita. Inštalácia akumulátorov do nevyhovujúcich výrobkov môže spôsobiť požiar, nadmerné teplo, výbuch alebo únik elektrolytu.
13. Ak sa nástroj dlhší čas nepoužíva, odstráňte z neho akumulátor.
14. Akumulátor sa môže počas používania a po použíti zohriat', čo môže spôsobiť popáleniny alebo popáleniny aj pri relatívne nízkej teplote. Pri manipulácii s horúcimi akumulátormi dávajte pozor.
15. Nedotýkajte sa svorky nástroja ihneď po použití, keďže sa mohla zohriat' dostatočne na to, aby spôsobila popáleniny.
16. Zabráňte zachytávaniu triesok, prachu alebo zeminy na svorkách, otvoroch a drážkach akumulátora. Môže to viesť k slabému výkonu alebo poškodeniu nástroja alebo akumulátora.
17. Pokiaľ nástroj nepodporuje používanie v blízkosti vysokonapäťových elektrických vedení, nepoužívajte akumulátor blízko vysokonapäťových elektrických vedení. Môže to viesť k nesprávnemu fungovaniu alebo poškodeniu nástroja alebo akumulátora.
18. Akumulátor držte mimo dosahu detí.

TIETO POKYNY USCHOVAJTE.

POZOR: Používajte len originálne akumulátory od spoločnosti Makita. Používanie batérií, ktoré nie sú od spoločnosti Makita, alebo upravených batérií môže spôsobiť výbuch batérie a následky požiar, zranenie osôb alebo poškodeniu majetku. Následkom bude aj zrušenie záruky od spoločnosti Makita na nástroj a nabíjačku od spoločnosti Makita.

Rady na udržanie maximálnej životnosti akumulátora

1. Akumulátor nabite ešte predtým, ako sa úplne vybije. Vždy prerušte prácu s nástrojom a nabite akumulátor, keď spozorujete nižší výkon nástroja.
2. Nikdy nenabijate plne nabity akumulátor. Prebijanie skracuje životnosť akumulátora.
3. Akumulátor nabijajte pri izbovej teplote 10 °C – 40 °C (50 °F – 104 °F). Pred nabíjaním nechajte horúci akumulátor vychladnúť.
4. Keď akumulátor nepoužívate, vyberte ho z nástroja alebo nabíjačky.
5. Lítium-ionový akumulátor nabite, ak ste ho nepoužívali dlhšie ako šesť mesiacov.

Dôležité bezpečnostné pokyny pre bezdrôtovú jednotku

1. Bezdrôtovú jednotu nerozoberajte ani s ňou neodborne nemanipulujte.
2. Bezdrôtovú jednotku držte mimo dosahu malých detí. V prípade jej náhodného prehľutnutia okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.
3. Bezdrôtovú jednotku používajte len spolu s náradím Matika.
4. Bezdrôtovú jednotku nevystavujte účinkom dažďa ani iného vlhkého prostredia.
5. Bezdrôtovú jednotku nepoužívajte na miestach, kde teplota prekračuje 50 °C.
6. Bezdrôtovú jednotku nepoužívajte na miestach, kde sa nachádzajú zdravotnícke prístroje, akými sú napríklad kardiostimulátor.
7. Bezdrôtovú jednotku nepoužívajte na miestach, kde sa nachádzajú automatizované zariadenia. V opačnom prípade sa v automatisovaných zariadeniach môže vyskytnúť porucha alebo chyba.
8. Bezdrôtovú jednotku nepoužívajte na miestach s vysokou teplotou alebo na miestach, kde dochádza k vytváraniu statickej elektriny alebo elektrického šumu.
9. Bezdrôtová jednotka môže vytvárať elektromagnetické polia (EMF), ktoré však nie sú pre používateľa škodlivé.
10. Bezdrôtová jednotka je presné zariadenie. Bezdrôtovú jednotku chráňte pred pádom a nevystavujte ju nárazom.

11. Koncovky bezdrôtovej jednotky sa nedotýkajte holými rukami ani kovovými materiámi.
12. Pred inštalačiou bezdrôtovej jednotky do výrobku vždy vyberte akumulátor.
13. Pri otváraní krytu zásuvky sa vyhýbajte miestam, kde by do zásuvky mohol preniknúť prach alebo voda. Vstupný otvor zásuvky musí byť vždy čistý.
14. Bezdrôtovú jednotku vždy vkladajte v správnom smere.
15. Spúšťacie tlačidlo bezdrôtovej prevádzky na bezdrôtovej jednotke nestláčajte príliš silno, ani ho nestláčajte žiadnym predmetom s ostrou hranou.
16. Pred prevádzkou vždy uzavrite kryt zásuvky.
17. Bezdrôtovú jednotku nevyberajte zo zásuvky, kým prebieha napájanie nástroja. Ignorovanie tohto pokynu môže zapričíniť poruchu bezdrôtovej jednotky.
18. Z bezdrôtovej jednotky neodstraňujte nálepku.
19. Na bezdrôtovú jednotku nelepte žiadne nálepky.
20. Bezdrôtovú jednotku nenechávajte na mieste, kde dochádza k vytváraniu statickej elektriny alebo elektrického šumu.
21. Bezdrôtovú jednotku nevystavujte vysokým teplotám, nenechávajte ju napríklad v aute stojacom na slnku.
22. Bezdrôtovú jednotku nenechávajte na prašnom mieste ani na mieste, kde by mohlo dôjsť k vytváraniu korozívneho plynu.
23. V dôsledku náhlej zmeny teploty sa bezdrôtová jednotka môže zarosiť. Bezdrôtovú jednotku nepoužívajte, kým nedôjde k úplnému vyschnutiu takéhoto zarosenia.
24. Pri čistení bezdrôtovú jednotku jemne utrite suchou mäkkou handičkou. Nepoužívajte benzín, riedidlo, vodivé mazivo ani iné podobné prípravky.
25. Bezdrôtovú jednotku uložte v dodávanom pudzire alebo nádobe, v ktorej nedochádza k vytváraniu statického elektrického náboja.
26. Do zásuvky nástroja nevkladajte žiadne iné zariadenia okrem bezdrôtovej jednotky Matika.
27. Nástroj nepoužívajte, ak je kryt bezdrôtovej jednotky poškodený. V prípade, že do zásuvky prenikne voda, prach alebo nečistoty, môže dôjsť k poruche.
28. Kryt zásuvky netáhajte ani neskrúcajte viac, než je nutné. V prípade, že sa kryt oddeli od nástroja, vráťte ho na miesto.
29. V prípade straty alebo poškodenia kryt vymenite.

TIETO POKYNY USCHOVAJTE.

POPIS SÚČASTÍ

► Obr.2

1	Šestihranný kľúč	2	Nastavovacia skrutka (pre maximálnu rezciu kapacitu)	3	Nastavovacia skrutka (pre dolnú koncovú polohu)	4	Rameno zarážky
5	Tlačidlo bezdrôtového spúšťania	6	Indikátor bezdrôtového spúšťania	7	Tlačidlo odsávania	8	Tlačidlo lampy
9	Chránič čepele	10	Zárezová doska	11	Svorka (rotačnej základne)	12	Otočná úchytka (pre uhol skosenia)
13	Páčka uvoľnenia (rotačnej základne)	14	Nastavovacia skrutka (pre rotačnú základňu)	15	Ochranné vodidlá	16	Ukazovateľ (pre uhol zrezania)
17	Uhlová stupnica zrezania	18	Rotačná základňa	19	Podložka	20	Vertikálny zverák
21	Páčka uvoľnenia (pre uhol skosenia napravo)	22	45° nastavovacia skrutka (pre uhol pravého skosenia)	23	0° nastavovacia skrutka (uhla skosenia)	24	Prachové vodidlo
25	Uhlová stupnica pravého skosenia	26	Ukazovateľ (pre uhol pravého skosenia)	27	Kolík zarážky (pre posuv vozika)	28	Posuvná tyčka
29	Veko (pre bezdrôtovú jednotku)	-	-	-	-	-	-

► Obr.3

1	Otvor pre visiaci zámok	2	Spúšťací spínač	3	Tlačidlo odomknutia	4	Rukoväť na prenášanie
5	Akumulátor	6	Hadica na odsávanie prachu	7	Uhlová stupnica ľavého skosenia	8	Ukazovateľ (pre uhol ľavého skosenia)
9	Uvoľňovacia páčka (pre 48° uhol skosenia)	10	45° nastavovacia skrutka (pre uhol ľavého skosenia)	11	Poistka hriadeľa	12	Vrecko na prach (pri výmene hadice na odsávanie prachu)

INŠTALÁCIA

Montáž na pracovný stôl

VAROVANIE: Zabezpečte, aby sa nástroj na podpornom povrchu nepohyboval. Pohyb pokosovej pily na podpornom povrchu počas rezania môže mať za následok stratu ovládania a vážne osobné poranenie.

1. Základnú pomocou skrutiek pripojte na rovný a stabilný povrch. Toto pomôže zabrániť prevráteniu a možnému poraneniu.

► Obr.4: 1. Skrutka 2. Montážny otvor

2. Otáčajte nastavovacou skrutkou v smere alebo proti smeru hodinových ručičiek, aby sa dostala do kontaktu s povrchom, čo zaistí stabilitu nástroja.

► Obr.5: 1. Nastavovacia skrutka

Inštalácia odsávacej hadice na prach

Pripojte odsávaciu hadicu na prach k nástroju podľa obrázka. Uistite sa, že koleno a objímka hadice správne doliehajú na otvory nástroja.

► Obr.6: 1. Hadica na odsávanie prachu 2. Potrubné koleno 3. Objímka 4. Otvor

Ak chcete demontať koleno z otvoru, ľahajte koleno a súčasne držte sťaľené poistné tlačidlo.

Ak chcete odstrániť objímku z otvoru, otočte ju v smere hodinových ručičiek a potom ju vytiahnite.

► Obr.7: 1. Potrubné koleno 2. Poistné tlačidlo 3. Objímka 4. Otvor

OPIS FUNKCIÍ

VAROVANIE: Pred nastavovaním a kontroloou fungovania nástroja vždy nástroj vypnite a vyberte z neho akumulátor. Ak sa nástroj nevyplne a akumulátor sa nevyberie, v prípade náhodného spusťenia hrozí vážne zranenie.

Inštalácia alebo demontáž akumulátora

POZOR: Pred inštaláciou alebo vybratím akumulátora nástroj vždy vypnite.

POZOR: Pri inštalovaní a vyberaní akumulátora pevne uchopte nástroj a akumulátor. Ak nástroj a akumulátor pevne neuchopíte, môže to mať za následok vyšmyknutie z vašich rúk s dôsledkom poškodenia nástroja a akumulátora, ako aj osobných poranení.

► Obr.8: 1. Červený indikátor 2. Tlačidlo 3. Akumulátor

Ak chcete vybrať akumulátor, vysuňte ho z nástroja, pričom posuňte tlačidlo na prednej strane akumulátora.

Akumulátor vložíte tak, že jazýček akumulátora zarovnáte s drážkou v kryte a zasuniete ho na miesto. Zatlačte ho úplne, kým zakliknutím nezapadne na miesto. Ak vidíte červený indikátor na hornej strane tlačidla, nie je správne zapadnutý.

▲POZOR: Akumulátor vždy nainštalujte úplne, až kým nie je vidieť červený indikátor. V opačnom prípade môže náhodne vypadnúť z nástroja a ubližiť vám alebo osobám v okolí.

▲POZOR: Pri inštalovaní akumulátora nepoužívajte silu. Ak sa akumulátor nedá zasunúť ľahko, nevkladáte ho správne.

Systém na ochranu nástroja/akumulátora

Nástroj je vybavený systémom ochrany nástroja/akumulátora. Tento systém automaticky vypne napájanie motora s cieľom predišíť životnosti nástroja a akumulátora. Nástroj sa počas prevádzky automaticky zastaví v prípade, ak sa nástroj alebo akumulátor dostanú do jedného z nasledujúcich stavov:

Ochrana proti preťaženiu

Ked' sa nástroj/batéria používa spôsobom, ktorý spôsobuje odber neštandardne vysokého prúdu, zariadenie sa automaticky vypne. V tejto situácii vypnite nástroj a ukončite prácu, ktorá spôsobuje jeho preťažovanie. Potom nástroj zapnutím znova spusťte.

Ochrana pred prehrievaním

Ked' sa nástroj alebo akumulátor prehreje, nástroj sa automaticky zastaví. V tejto situácii nechajte nástroj/akumulátor pred opäťovným spustením vychladnúť.

Ochrana pred nadmerným vybitím

Ked' sa kapacita akumulátora zníži, nástroj sa automaticky zastaví. Ak produkt nebude fungovať ani po použití výpíváča, z nástroja vyberte akumulátory a nabite ich.

Indikácia zvyšnej kapacity akumulátora

Stlačením tlačidla kontroly na akumulátore zobrazíte zostávajúcu kapacitu akumulátora. Indikátory sa na niekoľko sekúnd rozsvietia.

► Obr.9: 1. Indikátory 2. Tlačidlo kontroly

Indikátory			Zostávajúca kapacita
Svetli	Nesvetli	Bliká	
			75 % až 100 %
			50 % až 75 %
			25 % až 50 %
			0 % až 25 %
			Akumulátor nabite.
			Akumulátor je možno chybný. ↑ ↓

POZNÁMKA: V závislosti od podmienok používania a v závislosti od okolitej teploty sa môže zobrazenie mierne odlišovať od skutočnej kapacity.

POZNÁMKA: Prvý (úplne vľavo) svetelný indikátor bude blikať, keď systém ochrany akumulátora funguje.

Zámok rukoväti

▲POZOR: Pri uvoľňovaní kolika zarážky vždy držte rukoväť. V opačnom prípade sa rukoväť pohne nahor a môže spôsobiť zranenie osoby.

Pri dodávke nástroja je rukoväť uzamknutá v dolnej polohe pomocou kolíka zarážky. Rukoväť odomkniete tak, že potiahnete kolík zarážky a otočíte ho o 90°, príčom mierne spúšťajte rukoväť dole.

► Obr.10: 1. Uzamknutá poloha 2. Odistená poloha
3. Kolík zarážky

Zámok posuvu

Vytiahnite kolík zarážky a otočte ho o 90° do odistenej polohy, aby sa umožnil volný pohyb vozíka. Ak chcete zablokovať posuvný pohyb vozíka, posuňte vozík smerom k ramenu, až kým sa nezastaví, a potom vráťte kolík zarážky do uzamknutej polohy.

► Obr.11: 1. Uzamknutá poloha 2. Odistená poloha
3. Kolík zarážky 4. Rameno

Chránič čepele

▲VAROVANIE: Nikdy nedemontujte chránič čepele ani pružinu, ktorá je pripojená chrániču, ani neobmedzuje ich činnosť. Odhalená čepeľ ako výsledok obmedzenia činnosti chrániča môže mať za následok vážne osobné poranenia počas prevádzky.

▲VAROVANIE: Nikdy nepoužívajte nástroj s poškodeným alebo odstráneným chráničom čepele alebo čepeľou. Používanie nástroja s poškodeným, chybným alebo demontovaným chráničom môže mať za následok vážne osobné poranenia.

▲POZOR: Chránič čepele vždy udržiavajte v dobrom stave, aby bola zaistená bezpečnosť používania. Ak na chrániči čepele spozorujete akékoľvek abnormálne javy, okamžite zastavte prácu. Skontrolujte, či pružina pracuje správne a či vracia chránič späť na miesto.

Pri znižovaní rukoväte sa chránič čepele automaticky dviha. Chránič má pružinu, takže sa vráti do svojej pôvodnej polohy, keď sa rez dokončí a rukoväť sa zdvihne.

► Obr.12: 1. Chránič čepele

Čistenie

Ak sa priesvitný chránič čepele znečistí alebo sa naň prilepia piliny tak, že sú čepeľ a/alebo obrobok len ľahko viditeľné, vyberte akumulátor a vycistite opatne chránič pomocou vlhkej handričky. Na čistenie plastového chrániča nepoužívajte rozpúšťadlá ani čistiace prostriedky na báze benzínu, pretože môže dôjsť k poškodeniu chrániča. Postupujte podľa podrobnejších pokynov s popisom spôsobu prípravy na čistenie.

1. Uistite sa, že je nástroj vypnutý a akumulátor vybratý.
2. Otočte skrutku s vnútorným šesťhranom proti smeru hodinových rúčičiek pomocou dodaného šesťhranného kľúča a súčasne držte stredný kryt.
3. Zodvihnite chránič čepele a stredný kryt.
4. Po dokončení čistenia vráťte stredný kryt na miesto a dotiahnite skrutku s vnútorným šesťhranom vykonaním postupu uvedeného vyššie v obrátenom poradí krokov.
5. Nezabudnite čepel kotúčovej pily a stredný kryt vrátiť na svoje pôvodné miesta a dotiahnuť skrutku s vnútorným šesťhranom.

► **Obr.13:** 1. Šesthranný kľúč 2. Skrutka s vnútorným šesťhranom 3. Stredný kryt 4. Chránič čepele

VAROVANIE: Neodstraňujte pružinu, ktorá drží chránič čepele. Ak sa chránič v dôsledku účinkov UV žiarenia poškodí, kontaktujte servisné centrum spoločnosti Makita a požiadajte o nový diel. **NEDEMONTUJTE CHRÁNIČ ČEPELE ANI NEOBMEDZUJTE JEHO ČINNOSŤ.**

Polohovanie zárezovej dosky

Tento nástroj je vybavený zárezovými doskami v rotačnej základni, ktoré minimalizujú rozvláhkovanie vychádzajúcej strany rezu. Zárezové dosky sú nastavené už pri ich výrobe tak, aby sa čepel kotúčovej pily nedotýkala zárezových dosiek. Pred použitím nastavte zárezové dosky nasledovne:

1. Vyberte akumulátor. Potom uvoľnite všetky skrutky (tri na ľavej a na pravej strane), ktoré zaistujú zárezové dosky.
 2. Znova ich utiahnite do takej miery, aby sa zárezovými doskami dalo hýbať rukou.
 3. Úplne znižte rukoväť, potom potiahnite a otočte kolík zarážky, aby sa rukoväť uzamkla v zniženej polohе.
 4. Potiahnutím a otočením kolíka zarážky na posuvnej tyčke umožníte posúvanie vozíka.
- **Obr.14:** 1. Zárezová doska 2. Skrutka
- **Obr.15:** 1. Kolík zarážky

5. Potiahnite rám nástroja úplne smerom k sebe.
 6. Nastavte zárezové dosky tak, aby sa dostali do tesného kontaktu so stranami zúbkov čepele.
- **Obr.16**
- **Obr.17:** 1. Čepel pily 2. Zúbky čepele 3. Zárezová doska 4. Ľavý skosený rez 5. Rovný rez 6. Pravý skosený rez
7. Utiahnite predné skrutky (neutáhuje ich veľmi pevne).
 8. Posuňte vozík nadol do stredu medzi predný koniec zárezových dosiek a ochranné vodidlá. Nastavte zárezové dosky tak, aby sa dostali do tesného kontaktu so stranami zúbkov čepele.
 9. Utiahnite stredné skrutky (neutáhuje ich veľmi pevne).

10. Potlačte vozík smerom k ochranným vodidlám a potom nastavte zárezové dosky tak, aby sa dostali do tesného kontaktu so stranami zúbkov čepele.

11. Utiahnite zadné skrutky (neutáhuje ich veľmi pevne).

12. Po nastavení zárezových dosiek uvoľnite kolík zarážky pre zámok rukoväti a zodvihnite rukoväť. Potom pevne utiahnite všetky skrutky.

UPOZORNENIE: Po nastavení uhlia skosenia sa presvedčte, že sú zárezové dosky správe nastavené. Správne nastavenie zárezových dosiek pomôže zabezpečiť správnu podporu obrobku a minimalizovať jeho vytrhnutie.

Udržovanie maximálnej rezacej kapacity

Tento nástroj bol vo výrobe nastavený s cieľom zabezpečiť maximálnu reznú kapacitu pre 216 mm čepel pily. Pri inštalácii novej čepele kotúčovej pily vždy skontrolujte polohu dolného dorazu čepele kotúčovej pily a ak je to potrebné, nastavte ho nasledujúcim spôsobom:

1. Vyberte akumulátor. Posuňte rám nástroja úplne smerom k ochrannému vodidlu a úplne znižte rukoväť.
- **Obr.18:** 1. Nastavovacia skrutka 2. Ochranné vodidlo

2. Pomocou šesťhranného kľúča otáčajte nastavovaciu skrutku, kým čepel kotúčovej pily nedosiahne polohu miernie pod prierezom ochranného vodidla a horného povrchu rotačnej základne.

► **Obr.19**

3. Rukou otáčajte čepeľou, zároveň držte rukoväť úplne dole, aby ste sa uistili, že čepel kotúčovej pily nie je v kontakte so žiadoucou časťou spodnej základne. Znova jemne nastavte, ak je to potrebné.

VAROVANIE: Po nainštalovaní novej čepele kotúčovej pily a pri vybratom akumulátore sa vždy presvedčte, že sa čepel kotúčovej pily pri úplnom spustení rukoväte dole nedotýka žiadnej časti spodnej základne. Ak sa čepel kotúčovej pily dotkne základne, môže spôsobiť spätný náraz s dôsledkom väznych poranení osôb.

► **Obr.20**

Rameno zarážky

Dolná krajná poloha čepele kotúčovej pily sa dá ľahko nastaviť pomocou ramena zarážky. Ak ju chcete nastaviť, posuňte rameno zarážky v smere šípkay tak, ako je to zobrazené na obrázku. Otočte nastavovaciu skrutku tak, že sa čepel zastaví v požadovanej polohe počas úplného zniženia rukoväte.

- **Obr.21:** 1. Šesthranný kľúč 2. Nastavovacia skrutka
3. Rameno zarážky

APOZOR: Pri nastavovaní vždy pevne držte rukoväť. V opačnom prípade môže dôjsť k vyskočeniu vozíka a zraneniu osôb.

Nastavenie uhla zrezania

⚠️ APOZOR: Po zmene uhla zrezania vždy zaistite rotačnú základňu vrátením uvoľňovacej páčky do uzamknutej polohy a pevným utiahnutím svorky.

UPOZORNENIE: Pri otočení rotačnej základne sa uistite, že ste úplne zdvihli rukoväť.

1. Otočte svorku proti smeru hodinových ručičiek a zatlačte uvoľňovaciu páčku do odistenej polohy.
2. Podržte a otáčajte svorku zo strany na stranu, aby ste otocili základňu.
3. Zarovnajte ukazovateľ na požadovaný uhol na uhlovej stupnici zrezania.
4. Zatlačte uvoľňovaciu páčku do uzamknutej polohy a utiahnite svorku.
► **Obr.22:** 1. Svrka 2. Uvoľňovacia páčka
3. Uzamknutá poloha 4. Odistená poloha
5. Ukazovateľ 6. Uhlová stupnica zrezania

Funkcia pozitívneho zastavenia

Táto pokosová píla má funkciu pozitívneho zastavenia. Môžete rýchlo nastaviť 0° , 15° , $22,5^\circ$, $31,6^\circ$, 45° a 60° pravý/lavý uhol zrezania.

1. Otočte základňu blíčko požadovaného uhl'a pozitívneho zastavenia a zároveň zatlačte uvoľňovaciu páčku nadol do odistenej polohy.
2. Úmyselne zatlačte uvoľňovaciu páčku do stredu medzi odistenú polohu a uzamknutú polohu.
3. Otáčajte základňu do požadovaného uhl'a pozitívneho zastavenia, kým nie je zaistené.
4. Zatlačte uvoľňovaciu páčku do uzamknutej polohy a utiahnite svorku.
► **Obr.23:** 1. Uhol pozitívneho zastavenia
2. Uvoľňovacia páčka 3. Uzamknutá poloha
4. Odistená poloha 5. Svorka

Nastavenie uhla skosenia

⚠️ APOZOR: Po zmene uhla skosenia vždy zaistite rameno utiahnutím otočnej úchytky v smere hodinových ručičiek.

UPOZORNENIE: Pred nastavovaním uhl'a skosenia vždy odstráňte horné ochranné vodidlá a vertikálny zverák.

UPOZORNENIE: Pri naklánaní čepele kotúčovej píly úplne zdvihnite vozík.

UPOZORNENIE: Pri zmene uhlov skosenia dbajte na správne premiestnenie zárezových dosiek tak, ako je to vysvetlené v časti o polohovaní zárezových dosiek.

UPOZORNENIE: Otočnú úchytku neuťahujte príliš silno. Môže to zapríčiniť poruchu blokovačieho mechanizmu skoseného rezu.

Naklonenie čepele kotúčovej píly doľava

1. Otočte otočnú úchytku proti smeru hodinových ručičiek.
2. Uchopte rukoväť a nakloňte vozík doľava.
3. Zarovnajte ukazovateľ na požadovaný uhol na uhlovej stupnici skosenia.
4. Utiahnite otočnú úchytku v smere hodinových ručičiek na zaistenie ramena.
► **Obr.24:** 1. Otočná úchytka 2. Rukoväť
3. Ukazovateľ 4. Uhlová stupnica skosenia

Naklonenie čepele kotúčovej píly doprava

1. Otočte otočnú úchytku proti smeru hodinových ručičiek.
2. Uchopte rukoväť a nakloňte vozík mierne doľava.
3. Nakloňte vozík doprava a zároveň potiahnite uvoľňovaciu páčku pre uhol skosenia napravo.
4. Zarovnajte ukazovateľ na požadovaný uhol na uhlovej stupnici skosenia.
5. Utiahnite otočnú úchytku v smere hodinových ručičiek na zaistenie ramena.
► **Obr.25:** 1. Otočná úchytka 2. Rukoväť
3. Uvoľňovacia páčka pre uhol skosenia napravo 4. Ukazovateľ 5. Uhlová stupnica skosenia

Naklonenie čepele kotúčovej píly mimo rozsah $0^\circ - 45^\circ$

1. Otočte otočnú úchytku proti smeru hodinových ručičiek.
2. Držte rukoväť a nakloňte vozík cez 45° doľava alebo doprava.
3. Potiahnite vozík mierne dozadu a otočte uvoľňovaciu páčku na uhol skosenia 48° v smere hodinových ručičiek.
4. Nakloňte vozík viac doľava alebo doprava, pričom páčku nechajte uvoľnenú.
5. Utiahnite otočnú úchytku v smere hodinových ručičiek na zaistenie ramena.
► **Obr.26:** 1. Otočná úchytka 2. Rukoväť
3. Uvoľňovacia páčka pre 48° uhol skosenia

Zapínanie

VAROVANIE: Pred nainštalovaním akumulátor(y) do nástroja vždy skontrolujte, či spúšťacia spináč funguje správne a po uvoľnení sa vráti do polohy „OFF“ (VYP.). Spúšťiaci spináč nestláčajte silno bez stlačenia tlačidla odomknutia. V opačnom prípade sa môže spináč zlomiť. Prevádzka nástroja s nesprávne fungujúcim spúšťacím spináčom môže viesť k strate ovládania a k vážnym poraneniam osôb.

VAROVANIE: NIKDY nepoužívajte nástroj bez úplne funkčného spúšťacieho spináča.

Akýkoľvek nástroj s nefunkčným vypínačom je VEĽMI NEBEZPEČNÝ a pred ďalším použitím musí byť opravený. V opačnom prípade môže dôjsť k vážnym osobným poraneniam.

VAROVANIE: NIKDY nechádzajte použitie tlačidla odomknutia jeho prilepením v stlačenej polohе alebo inými prostriedkami. Spináč s vyadeným tlačidlom odomknutia môže spôsobiť náhodné spustenie s dôsledkom vážnych osobných poranení.

VAROVANIE: NIKDY nepoužívajte nástroj, ak sa spustí pri stlačení len spúšťacieho spináča bez stlačenia tlačidla odomknutia. Vypínač, ktorý potrebuje opravu, môže spôsobiť náhodné spustenie a vážne osobné poranenie. PRED ďalším použitím vráťte nástroj do servisného centra Makita, kde ho dôkladne opravia.

► Obr.27: 1. Spúšťaci spináč 2. Tlačidlo odomknutia 3. Otvor pre visiaci zámok

Nástroj je vybavený tlačidlom odomknutia, ktoré bráni náhodnému potiahnutiu spúšťacieho spináča. Ak chcete zapnúť nástroj, stlačte tlačidlo odomknutia a potiahnite spúšťaci spináč. Nástroj zastavíte uvoľnením spúšťacieho spináča.

Otvor v spúšťacom spináči slúži na zasunutie visiaceho zámku na uzamknutie nástroja.

VAROVANIE: Nepoužívajte zámok s kovovým uškom alebo s káblom s priemerom menším ako 6,35 mm. Menšie kovové uško alebo kábel nemusia nástroj riadne zablokovať v polohе vypnutia, pričom môže dôjsť k náhodnému spusteniu a následne k vážnemu poraneniu.

Osvetlenie línie rezu

APOZOR: Lampa nie je odolná proti dažďu. Lampu neumývajte vo vode ani ju nepoužívajte v daždi alebo v mokrom prostredí. Takéto zaobchádzanie môže zapríčiniť zásah elektrickým prúdom a dymenie.

APOZOR: Nedotýkajte sa šošoviek lampy, keďže sú veľmi horúce, kým lampa svieti alebo krátko po jej vypnutí. Môže to spôsobiť popáleniny.

APOZOR: Lampu nevystavujte nárazom. Môže to spôsobiť poškodenie alebo kratšiu životnosť.

APOZOR: Nedívajte sa priamo do svetla ani jeho zdroja.

LED lampa vrhá svetlo cez čepel kotúčovej píly a na obrobok dopadá tieň čepele, ktorý slúži ako indikátor línie rezu bez potreby kalibrácie. Stlačením tlačidla lampy rozsvietíte svetlo. Objaví sa línia, v ktorej sa čepel stretnie s povrchom obrobku, a pri spúšťaní čepele sa posúva hlbšie.

► Obr.28: 1. Tlačidlo lampy 2. Svetlo 3. Línia rezu

Indikátor pomáha rezat' cez existujúcu rezaciu líniu označenú na obrobku.

1. Uchopte rukoväť a spustite čepel kotúčovej píly tak, aby bol na obrobku viditeľný výrazný tieň čepele.

2. Zarovnajte líniu rezu označenú na obrobku so zatienenou líniou rezu.

3. Podľa potreby upravte uhly zrezania a uhly skosenia.

POZNÁMKA: Po skončení práce lampu vypnite, pretože zapnuté svetlo spotrebováva energiu akumulátora.

POZNÁMKA: Svetlo sa automaticky vypne po 5 minútach od ukončenia činnosti.

Elektronické funkcie

Elektrická brzda

Tento nástroj je vybavený brzdou elektrickej čepele. Ak sa nástroju nepretŕžite nedarí rýchlo prerušíť funkciu po uvoľnení spúšťacieho spináča, nechajte si nástroj opraviť v servisnom stredisku spoločnosti Makita.

Regulácia konštantných otáčok

Nástroj je vybavený elektronickou reguláciou rýchlosťi, čo pomáha udržiavať konštantné otáčky čepele aj pod záťažou. Vďaka konštantným otáčkam čepele sa dosahuje veľmi hladký rez.

Funkcia hladkého štartu

Táto funkcia umožňuje hladké spustenie nástroja obmedzením krútiaceho momentu pri spustení.

ZOSTAVENIE

VAROVANIE: Pred vykonávaním práce na nástroji vždy nástroj vypnite a vyberte z neho akumulátor. Ak sa nástroj nevypne a akumulátor sa nevyberie, hrozí vážne zranenie.

Uskladnenie šest'hranného kľúča

Ked' šest'hranný kľúč nepoužívate, odložte ho podľa znázornenia na obrázku, aby sa nestratil.

► Obr.29: 1. Šest'hranný kľúč

Demontáž a montáž čepele píly

VAROVANIE: Pred demontážou a montážou čepele kotúčovej píly nástroj vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné spustenie nástroja môže mať za následok vážne poranenie osôb.

VAROVANIE: Na demontáž a montáž čepele kotúčovej píly používajte výhradne kľúč od spoločnosti Makita. Ak nebude používať tento kľúč, môže to mať za následok nadmerné utiahnutie alebo nedostatočné utiahnutie skrutky s vnútorným šesthranom s dôsledkom vážnych poranení osôb.

VAROVANIE: Nikdy nepoužívajte ani nena hrádzajte diely, ktoré sa nedodávajú s týmto nástrojom. Používanie takýchto dielov môže mať za následok vážne poranenie osôb.

VAROVANIE: Po vložení čepele kotúčovej píly sa vždy uistite, že je pevné zaistená. Voľné uchytenie čepele kotúčovej píly môže mať za následok vážne poranenie osôb.

Demontáž čepele

Čepeľ kotúčovej píly demontujte podľa nasledovných krokov:

- Potiahnutím a otočením kolíka zarážky do uzamknutej polohy zaistite vozík vo zdvihnejte polohe.

► Obr.30: 1. Kolík zarážky

2. Pomocou šesthranného kľúča uvoľnite skrutku s vnútorným šesthranom, ktorá drží stredný kryt. Potom zodvihnite chránič čepele a stredný kryt.

► Obr.31: 1. Šesthranný kľúč 2. Skrutka s vnútorným šesthranom 3. Stredný kryt 4. Chránič čepele

3. Slačte poistku hriadeľa, aby sa uzamkol hriadeľ, použite šesthranný kľúč na uvoľnenie skrutky s vnútorným šesthranom v smere hodinových ručičiek. Potom demontujte skrutku s vnútorným šesthranom, vonkajšiu prírubu a čepel' kotúčovej píly.

► Obr.32: 1. Skrutka s vnútorným šesthranom (ľavá) 2. Vonkajšia obruba 3. Posúvačový uzáver

4. Ak ste demontovali vnútornú prírubu, nezabudnite ju nainštalovať na hriadeľ tak, aby časť na uchytenie čepele kotúčovej píly smerovala k čepeli. Pri nesprávnom namontovaní prírubi sa bude príruba triet o strojné zariadenie.

► Obr.33: 1. Vonkajšia obruba 2. Čepel' kotúčovej píly 3. Vnútorná obruba 4. Skrutka s vnútorným šesthranom (ľavá) 5. Hriadeľ 6. Časť na uchytenie čepele

Montáž čepele

APOZOR: Čepel' kotúčovej píly namontujte tak, aby smer šípky na čepeli zodpovedal smeru na puzdre čepele. V opačnom prípade môže dôjsť k poraneniam osôb a k poškodeniu náradia alebo obroku.

Čepeľ kotúčovej píly inštalujte podľa nasledovných krokov:

1. Čepel' kotúčovej píly opatne nasadte na vnútornú prírubu. Dbaťte na to, aby sa smer šípky na čepeli kotúčovej píly zhodoval so smerom šípky na puzdre čepele.

► Obr.34: 1. Šípka

2. Namontujte vonkajšiu prírubu a skrutku s vnútorným šesthranom a potom použite šesthranný kľúč na bezpečné utiahnutie skrutky s vnútorným šesthranom (ľavej) na hriadeľ proti smeru hodinových ručičiek, zároveň stlačte poistku hriadeľa.

3. Vráťte chránič čepele a stredný kryt do ich pôvodnej polohy. Potom utiahnutím skrutky s vnútorným šesthranom zaistite stredný kryt.

4. Potiahnutím a otočením kolíka zarážky uvoľnite vozík zo zdvihnejte polohy. Spusťte vozík dole a skontrolujte, či sa chránič čepele pohybuje správne.

Pre nástroj s vnútornou prírubou na čepel' píly s priemerom otvoru 15,88 mm

Špecifické pre jednotlivé krajiny

Vnútornú prírubu založte na montážny hriadeľ tak, aby jej strana s preliačinou smerovala von, a následne nasadte čepel' kotúčovej píly, vonkajšiu prírubu a skrutku s vnútorným šesthranom.

► Obr.35: 1. Vonkajšia obruba 2. Čepel' kotúčovej píly 3. Vnútorná obruba 4. Skrutka s vnútorným šesthranom (ľavá) 5. Hriadeľ 6. Strana s preliačinou

Pre nástroj s vnútornou prírubou na čepel' píly s priemerom otvoru iným ako 25,4 mm alebo 30 mm

Špecifické pre jednotlivé krajiny

Vnútornú prírubu má časť na uchytenie čepele určitého priemeru na jednej strane a časť na uchytenie čepele iného priemeru na druhej strane. Vyberte správnu stranu, kde časť na uchytenie čepele dobre zapadne do otvoru čepele kotúčovej píly.

► Obr.36: 1. Vonkajšia obruba 2. Čepel' kotúčovej píly 3. Vnútorná obruba 4. Skrutka s vnútorným šesthranom (ľavá) 5. Hriadeľ 6. Časť na uchytenie čepele

APOZOR: Dávajte pozor, aby časť na uchytenie čepele „a“ na vnútornej prírube smerujúca von dosadila do otvoru „a“ na čepeli kotúčovej píly. Namontovanie čepele kotúčovej píly na nesprávnu stranu môže mať za následok nebezpečné vibrácie.

Pripojenie vysávača

Ked' chcete uskutočniť operáciu čistého rezu, pripojte vysávač značky Makita ku prachovej hubici (vrchný prachový otvor) pomocou prednej manžety 24 (doplňkové príslušenstvo).

► Obr.37: 1. Predná manžeta 24 2. Hadica 3. Vysávač

Vrecko na prach

APOZOR: Pri rezaní vždy pripojte vrecko na prach alebo pripojte vysávač, aby ste zabránili nebezpečenstvám spojených s prašnosťou.

Používanie vrecka na prach zabezpečuje čistotu rezania a uľahčuje zber prachu. Vrecko na prach nasadite tak, že demontujete hadicu na odsávanie prachu z nástroja a pripojte vrecko na prach k prachovej hubici (vrchný prachový otvor).

- Obr.38: 1. Hadica na odsávanie prachu 2. Vrecko na prach 3. Prachová hubica (vrchný prachový otvor)

Ak je vrecko na prach naplnené približne do polovice, vyberte ho z nástroja a vytiahnite upínací prvok. Vyprázdnite vrecko na prach jemným vyklepaním tak, aby sa oddelili aj prichytené časticie, ktoré by mohli brániť v ďalšom zbieraní prachu.

- Obr.39: 1. Upínací prvok

Zaistenie obrobku

VAROVANIE: Je nesmierne dôležité, aby ste obrobok vždy správne zaistili, a to pomocou správneho typu zveráka. V opačnom prípade môže dôjsť k väznej osobnému poraneniu a k poškodeniu náradia alebo obrobku.

VAROVANIE: Ak režete obrobok dlhší ako pracovná základňa píly, materiál by ste mali po celej jeho dĺžke za podpornou základňou podopriť a mali by ste zachovať rovnakú výšku, aby bol materiál vodorovný. Správne podoprenie obrobku pomôže predchádzať uviazaniu čepele a možnému spätnému nárazu s dôsledkom väznej osobného poranenia. Pri zaistovaní obrobku sa nespoliehajte len na vertikálny zverák a/alebo horizontálny zverák. Tenký materiál má tendenciu prehýbať sa. Podoprite obrobok po celej jeho dĺžke, aby ste predišli uviazaniu čepele a možnému SPÄTNÉMU NÁRAZU.

- Obr.40: 1. Podpora 2. Rotačná základňa

Ochranné vodidlá

VAROVANIE: Pred prevádzkováním nástroja sa ubezpečte, že horné pravítko je pevne zaistené.

VAROVANIE: Pred skoseným rezaním sa presvedčte, že žiadna časť nástroja, hlavne čepeľ, sa nedotýka horných a spodných pravítok, a to pri úplnom znižení a zdvihnutí rukoväte v akejkoľvek polohe a pri pohybe vozíka v ráme celej dĺžky jeho pojazdu. Pokiaľ sa nástrój alebo čepeľ dotkne pravítka, môže dôjsť k spätnému nárazu alebo k neocakávanému pohybu materiálu a k väznejmu poraneniu osôb.

Materiál vyšší ako spodné pravítka podoprite hornými pravítkami. Uvoľnite upínaciu skrutku tak, aby sa horné pravítka posúvali dovnútra a von cez spodné pravítka. Premiestnite pravítka a potom dotiahnite skrutku.

- Obr.41: 1. Horné pravítko 2. Spodné pravítko
3. Upínacia skrutka 4. Nastavovacia skrutka

UPOZORNENIE: Spodné pravítka sú pripevnené k základni už v tovární. Spodné pravítka nedemontujte.

UPOZORNENIE: Ak je horné pravítko aj po utiahnutí upínacej skrutky stále voľné, medzera uzavrite otáčaním nastavovacej skrutky. Nastavovacia skrutka je nastavená už v tovární. Nie je treba ju použiť, iba v prípade potreby.

Vertikálny zverák

VAROVANIE: Počas všetkých úkonov musí byť obrobok pevne zaistený oproti rotačnej základni a ochranným vodidlám pomocou zveráka.

Pokiaľ nebude obrobok správne zaistený ku pravítku, materiál sa počas rezania môže pohybovať s dôsledkom možného poškodenia čepele, vymŕštenia materiálu a straty ovládania, pričom môže dôjsť k väznejmu poraneniu osôb.

Vertikálny zverák je možné nainštalovať v dvoch polohách bud na ľavú, alebo pravú stranu základne. Vložte tyč zveráka do jedného zo otvorov v základni.

Umiestnite rameno zveráka v závislosti od hrúbky a tvaru obrobku a zaistite rameno zveráka utiahnutím upínaciej skrutky. Ak sa upínacia skrutka dotýka vozíka, nainštalujte ju na protiľahlú stranu ramena zveráka. Uistite sa, či sa pri znižení rukováti do najnižšej polohy žiadna časť nástroja nedotýka zveráka. Ak sa niektoré časti dotýkajú zveráka, zmenťte polohu zveráka.

Pritlačte obrobok k ochranným vodidlám a rotačnej základni. Umiestnite obrobok do požadovanej polohy rezania a pevne ho zaistite utiahnutím otočného gombíka zveráka.

- Obr.42: 1. Otvary 2. Tyč zveráka 3. Rameno zveráka 4. Upínacia skrutka 5. Otočný gombík zveráka

Horizontálny zverák

Voleľné príslušenstvo

VAROVANIE: Držiak matice otáčajte v smere hodinových ručičiek, až kým nie je obrobok riadne zaistený. Pokiaľ nebude obrobok správne zaistený, materiál sa počas rezania môže pohybovať s dôsledkom možného poškodenia čepele kotúčovej píly, vymŕštenia materiálu a straty ovládania, pričom môže dôjsť k väznejmu poraneniu osôb.

VAROVANIE: Horizontálny zverák používajte vždy pri rezaní tenkého obrobku, ako sú základné dosky, pri pravítku.

POZOR: Pri rezaní 20 mm širokých alebo tenších obrobkov nezabudnite obrobok zaistiť pomocou rozpery.

Horizontálny zverák je možné nainštalovať na ľavú alebo pravú stranu základne. Pri vytváraní zrezávacieho rezu pod uhlov 22,5° alebo väčším nainštalujte horizontálny zverák na stranu oproti smeru, do ktorého sa bude otáčať rotačná základňa.

Preklopením držiaka matice proti smeru hodinových ručičiek sa zverák uvolní a bude sa rýchlo pohybovať dovnútra a von. Ak chcete uchytiť obrobok, stlačte otočný gombík zveráka dopredu, až kým sa doska zveráka nedotkne obrobku, a preklopte držiak matice v smere hodinových ručičiek. Potom otočte gombíkom zveráka v smere hodinových ručičiek, čím obrobok zaistíte.

- Obr.43: 1. Doska zveráka 2. Držiak matice
3. Otočný gombík zveráka

POZNÁMKA: Maximálna šírka obrobku, ktorý sa dá zaistiť horizontálnym zverákom je 68 mm.

Podložka

VAROVANIE: Dlhý obrobok vždy podopierajte tak, aby bol zarovno s horným povrchom rotačnej základne, čím dosiahnete presný rez a zabráňte nebezpečnej strate ovládania nástroja. Správne podoprenie obrobku pomôže predchádzať uviaznutiu a možnému spätnému nárazu s dôsledkom vážnych poranení osôb.

VAROVANIE: Pred rezaním vždy skontrolujte, či sú podložky pevne uchytené skrutkami.

Ak chcete uchytiť dlhé obrobky vodorovne, na obidvoch stranach nástroja sú na to určené podložky. Uvoľnite skrutky a vysušte podložky na príslušnú dĺžku, aby mohli podopierať obrobok. Potom utiahnite skrutky.

► Obr.44: 1. Podložka 2. Skrutka

Pri rezaní položte obrobok rovno oproti ochranným vodidlám.

► Obr.45: 1. Ochranné vodidlo 2. Podložka

PREVÁDZKA

Tento nástroj je určený na rezanie produktov z dreva. Pomocou správnych originálnych čepelí píly značky Makita môžete rezať aj tieto materiály:

— hliníkové produkty,

Pozrite sa na našu internetovú stránku alebo kontaktujte svojho miestneho predajcu značky Makita pre informácie o správnych čepeliach kotúčovej píly na rezanie vami zvoleného materiálu.

VAROVANIE: Skôr ako zapnete spínač, uistite sa, že sa čepel' kotúčovej píly nedotýka obrobku ani iných časťí. Zapnutie nástroja, keď sa čepel' kotúčovej píly dotýka obrobku, môže spôsobiť spätný náraz a vážne poranenia osôb.

VAROVANIE: Po vykonaní rezu čepel' kotúčovej píly až do jej úplného zastavenia nezdvíhajte. Zdvihnutie otáčajúcej sa čepele môže mať za následok vážne poranenie osôb a poškodenie obrobku.

VAROVANIE: Nerobte žiadne nastavenia, ako napríklad otáčanie svorky, páčok a kolíka zarážky na nástroji, kým sa čepel' kotúčovej píly otáča. Nastavovanie počas otáčania čepele kotúčovej píly môže mať za následok vážne zranenia osôb.

UPOZORNENIE: Pred používaním skontrolujte odistenie kolíka zarážky a uvoľnite rukoväť z dolnej polohy.

UPOZORNENIE: Počas rezania príliš netlačte na rukoväť. Príliš veľký tlak môže zapríčiňať preťaženie motora a/alebo zniženosť účinnosti rezania. Zatlačte na rukoväť len takým tlakom, ktorý je potrebný na hladké rezanie, a bez výrazného zníženia rýchlosť čepele.

UPOZORNENIE: Jemne stlačte rukoväť, aby sa vykonal rez. Ak sa rukoväť stlačí príliš veľkou silou alebo ak sa použije bočný tlak, čepel' kotúčovej píly môže vibrovať a zanechať stopu (stopu píly) v obrobku a presnosť rezu sa môže narušiť.

UPOZORNENIE: Počas kízavého rezu jemne potlačte vozík smerom k ochranným vodidlám bez zastavenia. Ak sa pohyb vozíka zastaví počas rezu, na obrobku sa môže zanechať stopa a presnosť rezu bude narušená.

Tlakové rezanie

VAROVANIE: Keď uskutočňujete tlakové rezanie, vždy uzamknite posuvný pohyb vozíka. Rezanie bez uzamknutia môže spôsobiť spätný náraz s dôsledkom vážnych zranení osôb.

Obrobok až 70 mm vysoký a 92 mm široký sa môže rezať nasledovným spôsobom.

1. Vozík zatlačte smerom k ochranným vodidlám, až kým nezastane a zaistite ho pomocou kolika zarážky.
2. Obrobok zaistite pomocou správneho typu zveráka.
3. Nástroj zapnite, až keď sa čepel' kotúčovej píly ničoho nedotýka a pred jeho spustením dole počkajte, kým čepel' kotúčovej píly nedosiahne plné otáčky.
4. Potom jemne znižte rukoväť do úplne dolnej polohy, aby sa rezal obrobok.
5. Keď je rez dokončený, vypnite nástroj a pred vrátením čepeľ kotúčovej píly do úplne zdvihutej polohy počkajte, až kým sa čepel' kotúčovej píly úplne nezastaví.

► Obr.46: 1. Kolík zarážky

Posuvné (tlačené) rezanie (rezanie širokých obrobkov)

VAROVANIE: Vždy keď budete vykonávať posuvný rez, najprv potiahnite rám nástroja k sebe a stlačte rukoväť úplne nadol. Následne zatlačte rám nástroja smerom k ochrannému vodidlmu. Nikdy nezačíname rez, pokiaľ nie je rám nástroja pritiahaný úplne k vám. Pokiaľ vykonáte posuvný rez bez úplného potiahnutia rámu nástroja k sebe, môže dojsť k neočakávanému spätnému nárazu s dôsledkom vážnych osobných poranení.

VAROVANIE: Nikdy sa nepokúšajte vykonávať posuvný rez tiahnutím rámu nástroja k sebe. Ďahanie rámu nástroja k sebe môže spôsobiť neočakávaný spätný náraz s dôsledkom vážnych osobných poranení.

VAROVANIE: Nikdy nevykonávajte posuvný rez s rukoväťou zablokovanou v zniženej polohe.

1. Uvoľnite kolík zarážky tak, aby sa mohol vozík voľne dvíhať a posúvať.
2. Obrobok zaistite pomocou správneho typu zveráka.
3. Potiahnite rám nástroja úplne smerom k sebe.
4. Nástroj zapnite, až keď sa čepel' kotúčovej píly ničoho nedotýka a počkajte, kým čepel' kotúčovej píly nedosiahne plné otáčky.
5. Potlačte rukoväť nadol a potlačte vozík smerom k ochranným vodidlám a cez obrobok.
6. Keď je rez dokončený, vypnite nástroj a pred vrátením čepeľ kotúčovej píly do úplne zdvihutej polohy počkajte, až kým sa čepel' kotúčovej píly úplne nezastaví.

► Obr.47: 1. Kolík zarážky pre zámok rukoväti

2. Kolík zarážky pre zámok posuvu

Zrezávacie rezanie

Pozrite si časť o nastavení uhla zrezania.

Skosený rez

AVAROVANIE: Po nastavení čepele kotúčovej pily na skosený rez sa ešte pred prácou s nástrojom presvedčte, či sa vozík a čepeľ kotúčovej pily budú môcť voľne pohybovať po celej dĺžke zamýšľaného rezu. Prerušenie pohybu vozíka alebo čepele kotúčovej pily počas vykonávania rezu môže spôsobiť spätný náraz a vážne poranenia osôb.

AVAROVANIE: Pri vykonávaní skoseného rezu majte ruky mimo trasy čepele kotúčovej pily. Uhol čepele kotúčovej pily môže sťažiť vnímanie skutočnej trasy čepele počas rezania a kontakt operátora s čepeľou kotúčovej pily môže mať za následok vážne poranenia.

AVAROVANIE: Čepeľ kotúčovej pily nezdvívajte, až kým sa úplne nezastaví. Počas vykonávania skoseného rezu sa môže pred čepeľ kotúčovej pily dostať kus odrezku. Pri zdvívnutí otáčajúcej sa čepele kotúčovej pily môže byť odrezok čepeľou kotúčovej pily odhadnený, čo môže spôsobiť rozpadnutie materiálu s dôsledkom vážnych poranení osôb.

UPOZORNENIE: Keď budete tlačiť rukoväť nadol, využívajte tlak rovnobežne s čepeľou kotúčovej pily. Ak budete využívať tlak kolmo na rotačnú základňu alebo ak sa zmení smer tlaku počas rezu, presnosť rezu bude narušená.

1. Odstráňte horné pravítko na boku, na ktorý sa chystáte vozík sklopiť.
2. Uvoľnite kolík zarážky tak, aby sa mohol vozík voľne dvíhať a posúvať.
3. Nastavte uhol skosenia podľa procedúry vysvetlenej v časti o nastavení uhl'a skosenia. Potom doiahnite otočnú úchytku.
4. Zaistite obrobok pomocou zveráka.
5. Potiahnite rám nástroja úplne smerom k sebe.
6. Nástroj zapnite, až keď sa čepeľ kotúčovej pily ničoho nedotýka a počkajte, kým čepeľ kotúčovej pily nedosiahne plné otáčky.
7. Na rezanie obrobku jemne spustite rukoväť do úplne dolnej polohy a súčasne vytvárajte tlak rovnobežne s čepeľou kotúčovej pily a **posuňte vozík k ochranným vodidlám**.
8. Keď je rez dokončený, vypnite nástroj a pred vrátením čepele kotúčovej pily do úplne zdvihutej polohy **počkajte, až kým sa čepeľ kotúčovej pily úplne nezastaví**.

► Obr.48

Zložené rezanie

Zložené rezanie je postup, pri ktorom sa na obrobku súčasne vytvori uhol skosenia aj uhol zrezania. Zložené rezanie je možné vykonať pod uhlom, ktorý je uvedený v tabuľke.

Uhol zrezania	Uhol skosenia
Ľavý a pravý $0^\circ - 45^\circ$	Ľavý a pravý $0^\circ - 45^\circ$

Pri vykonávaní zložených rezov si pozrite časti o tlakovom rezani, posuvnom (tlačenom) rezani, zrezávacom rezani a skosenom reze.

Rezanie okrasných lišt s korunou alebo oblúkom

Okrasné lišty s korunou alebo oblúkom je možné rezať pomocou pokosovej pily na kombinované rezanie tak, že okrasné lišty budú ležať na rotačnej základni.

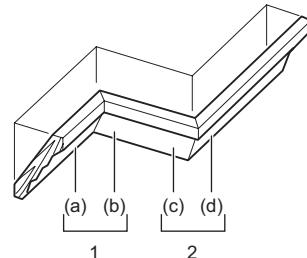
Existujú dva bežné typy okrasných lišti s korunou a jeden typ okrasných lišti s oblúkom: okrasná lišta s korunou so sklonom steny $52/38^\circ$, okrasná lišta s korunou so sklonom steny 45° a okrasná lišta s oblúkom so sklonom steny 45° .

► Obr.49: 1. Okrasná lišta s korunou typu $52/38^\circ$

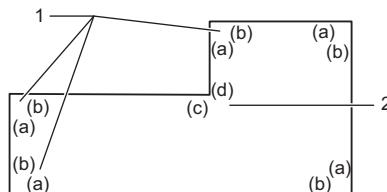
2. Okrasná lišta s korunou typu 45°

3. Okrasná lišta s oblúkom typu 45°

Dostupnú sú spoje okrasných lišti s korunou a oblúkom, ktoré sú navrhnuté tak, aby pasovali do „vnútorných“ 90° rohov ((a) a (b) na obrázku) a do „vonkajších“ 90° rohov ((c) a (d) na obrázku.)



1. Vnútorný roh 2. Vonkajší roh



1. Vnútorný roh 2. Vonkajší roh

Meranie

Odmerajte šírku steny a podľa nej upravte šírku obrobku. Vždy dbajte, aby bola šírka okraja obrobku, ktorý bude v kontakte so stenou, rovnaká ako dĺžka steny.

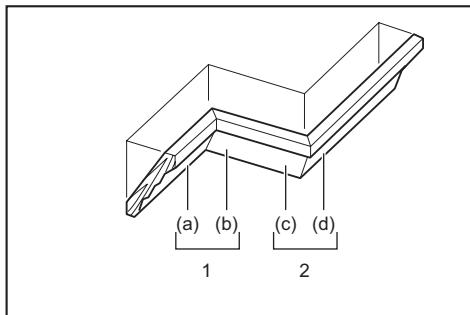
► Obr.50: 1. Obrobok 2. Šírka steny 3. Šírka obrobku

4. Okraj kontaktu so stenou

Aby ste vyskúšali uhy čepele, vždy použite niekoľko kúskov na vykonanie skúšobných rezov.

Pri rezani okrasných lišti s korunou alebo oblúkom nastavte uhol skosenia a uhol zrezania podľa tabuľky (A) a okrasné lišty umiestnite na horný povrch základne píly, ako je to uvedené v tabuľke (B).

V prípade ľavého skoseného rezu



1. Vnútorný roh 2. Vonkajší roh

Tabuľka (A)

-	Poloha lišty na obrázku	Uhол skosenia		Uhол zrezania	
		Typ 52/38°	Typ 45°	Typ 52/38°	Typ 45°
Pre vnútorný roh	(a)	Ľavý 33,9°	Ľavý 30°	Pravý 31,6°	Pravý 35,3°
	(b)			Ľavý 31,6°	Ľavý 35,3°
Pre vonkajší roh	(c)			Pravý 31,6°	Pravý 35,3°
	(d)				

Tabuľka (B)

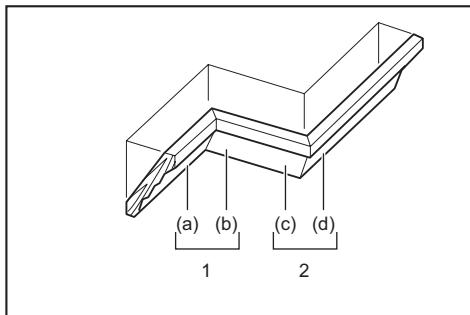
-	Poloha lišty na obrázku	Okraj okrasnej lišty oproti ochrannému vodidlu	Dokončený kus
Pre vnútorný roh	(a)	Okraj kontaktu so stropom by mal byť oproti ochrannému vodidlu.	Dokončený kus bude na ľavej strane čepele.
	(b)	Okraj kontaktu so stenou by mal byť oproti ochrannému vodidlu.	Dokončený kus bude na pravej strane čepele.
Pre vonkajší roh	(c)	Okraj kontaktu so stropom by mal byť oproti ochrannému vodidlu.	Dokončený kus bude na ľavej strane čepele.
	(d)	Okraj kontaktu so stenou by mal byť oproti ochrannému vodidlu.	Dokončený kus bude na pravej strane čepele.

Príklad:

V prípade rezania okrasnej lišty s korunou typu 52/38° pre polohu (a) na obrázku vyššie:

- Nastavte a zaistite uhol skosenia na 33,9° ĽAVÝ.
- Nastavte a zaistite nastavenie uhla zrezania na 31,6° PRAVÝ.
- Umiestnite okrasnú lištu s korunou tak, aby jej široká zadná strana (skrytá) smerovala nadol na rotačnú základňu. Jej OKRAJ KONTAKTU SO STROPOM bude smerovať k ochrannému vodidlu píly.
- Dokončený kus, ktorý sa použije, bude po vykonaní rezu vždy na ĽAVEJ strane čepele kotúčovej píly.

V prípade pravého skoseného rezu



1. Vnútorný roh 2. Vonkajší roh

Tabuľka (A)

-	Poloha lišty na obrázku	Uhол skosenia		Uhол zrezania	
		Typ 52/38°	Typ 45°	Typ 52/38°	Typ 45°
Pre vnútorný roh	(a)	Pravý 33,9°	Pravý 30°	Pravý 31,6°	Pravý 35,3°
	(b)			Pravý 31,6°	Pravý 35,3°
Pre vonkajší roh	(c)			Pravý 31,6°	Pravý 35,3°
	(d)				

Tabuľka (B)

-	Poloha lišty na obrázku	Okraj okrasnej lišty oproti ochrannému vodidlu	Dokončený kus
Pre vnútorný roh	(a)	Okraj kontaktu so stenou by mal byť oproti ochrannému vodidlu.	Dokončený kus bude na pravej strane čepele.
	(b)	Okraj kontaktu so stropom by mal byť oproti ochrannému vodidlu.	Dokončený kus bude na ľavej strane čepele.
Pre vonkajší roh	(c)	Okraj kontaktu so stropom by mal byť oproti ochrannému vodidlu.	Dokončený kus bude na ľavej strane čepele.
	(d)	Okraj kontaktu so stenou by mal byť oproti ochrannému vodidlu.	Dokončený kus bude na pravej strane čepele.

Príklad:

V prípade rezania okrasnej lišty s korunou typu 52/38° pre polohu (a) na obrázku vyššie:

- Skloňte a zaistite nastavenie uhl'a skosenia na 33,9° PRAVÝ.
- Nastavte a zaistite nastavenie uhl'a zrezania na 31,6° PRAVÝ.
- Umiestnite okrasnú lištu s korunou tak, aby jej široká zadná strana (skrytá) smerovala nadol na rotačnú základňu. Jej OKRAJ KONTAKTU SO STENOU bude smerovať k ochrannému vodidlu píly.
- Dokončený kus, ktorý sa použije, bude po vykonaní rezu vždy na PRAVEJ strane čepele kotúčovej píly.

Rezanie hliníkových výliskov

- Obr.51: 1. Zverák 2. Blok rozpery 3. Ochranné vodidlo 4. Hliníkový výlisok 5. Blok rozpery

Aby ste predišli deformácií hliníka, na zaistenie hliníkových výliskov použite bloky rozpery alebo kusy zvyškov tak, ako je to zobrazené na obrázku. Pri rezaní hliníkových výliskov používajte reznú kvapalinu, aby nedochádzalo k usadzovaniu hliníkového materiálu na čepeli kotúčovej pily.

VAROVANIE: Nikdy sa nepokúšajte rezať hrubé ani okrúhle hliníkové výlisky. Hrubé alebo okrúhle hliníkové výlisky sa ľahko zaistujú a počas rezania sa môžu uvoľniť s dôsledkom straty ovládania a vážnych poranení osôb.

Rezanie žliabkov

VAROVANIE: Nepokúšajte sa vykonávať tento typ rezu so širším typom čepele alebo s drážkovacou čepeľou. Snaha o vykonanie drážkového rezu so širšou čepeľou alebo drážkovacou čepeľou môže mať za následok neočakávané výsledky rezu a spätný náraz s dôsledkom vážnych osobných poranení.

VAROVANIE: Dbajte na to, aby ste vrátili rameno zarážky do pôvodnej polohy, keď vykonávate iné ako žliabkové rezby. Pokus o vykonávanie rezov s ramenom zarážky v nesprávnej polohu môže viesť k neočakávaným výsledkom rezu a k spätnému nárazu s dôsledkom vážnych osobných poranení.

Ak chcete vykonať typ rezu s drážkou, postupujte nasledovne:

1. Nastavte dolnú krajnú polohu čepele kotúčovej pily pomocou nastavovacej skrutky a ramena zarážky na obmedzenie hĺbky rezu čepele kotúčovej pily. Pozrite si časť o ramene zarážky.

2. Po nastavení dolnej krajnej polohy čepele kotúčovej pily vyrežte rovnobežné drážky po šírke obrobku pomocou posuvného (tláčeného) rezania.

► Obr.52: 1. Žliabky vyrezané čepeľou

3. Odstráňte materiál obrobku medzi žliabkami pomocou dláta.

Prenášanie nástroja

Pred prenášaním nástroja dbajte na to, aby ste vybrali akumulátor a zaistili všetky pohyblivé časti pokosovej pily. Vždy skontrolujte nasledovne:

- Akumulátor je vybratý.
- Vozík je na polohe skosenia 0° a je zaistený.
- Vozík je znížený a uzamknutý.
- Vozík je plne prisunutý k ochranným vodidlám a uzamknutý.
- Rotačná základňa je úplne v pravej polohe uhla zrezania a je zaistená.
- Podložky sú uložené a zaistené.

Nástroj prenášajte uchopením rukoväte alebo držiac ho na oboch stranach základne nástroja.

► Obr.53

► Obr.54

VAROVANIE: Kolík zarážky zdvihu vozíka sa používa len na prenášanie a uskladnenie a nie pri rezaní. Používanie kolíka zarážky pri rezaní môže spôsobiť neočakávaný pohyb čepele kotúčovej pily s dôsledkom spätného nárazu a vážnych poranení osôb.

POZOR: Pred prenášaním náradia vždy zaisťte všetky jeho pohyblivé časti. Ak sa budú časti nástroja počas jeho prenášania pohybovať alebo posúvať, môže dôjsť k strate ovládania alebo rovnováhy s dôsledkom poranenia osôb.

POZOR: Uistite sa, že je zdvih vozíka riadne zablokovaný kolíkom zarážky v jeho spodnej časti. Ak nebude kolík zarážky riadne zaistený, vozík môže náhle vyskočiť a spôsobiť zranenie osôb.

FUNKCIA BEZDRÔTOVÉHO SPÚŠŤANIA

Využitie funkcie bezdrôtového spúšťania

Funkcia bezdrôtového spúšťania umožňuje vykonávať čistú a pohodlnú prevádzku. Pripojením podporovaného vysávača k nástroju môžete vysávač prevádzkovať automaticky spolu s aktiváciu spínača nástroja.

► Obr.55

Na používanie funkcie bezdrôtového spúšťania si prípravte nasledujúce položky:

- bezdrôtovú jednotku (voliteľné príslušenstvo),
- vysávač s podporou funkcie bezdrôtového spúšťania.

Nasleduje prehľad nastavení funkcie bezdrôtového spúšťania. V každej kapitole nájdete podrobnejší postup.

1. Inštalácia bezdrôtovej jednotky
2. Registrácia nástroja v systéme vysávača
3. Spustenie funkcie bezdrôtového spúšťania

Inštalácia bezdrôtovej jednotky

Voliteľné príslušenstvo

POZOR: Pri inštalácii bezdrôtovej jednotky umiestnite nástroj na rovný a pevný podklad.

UPOZORNENIE: Pred inštaláciou bezdrôtovej jednotky očistite prach a nečistoty z nástroja. Prach a nečistoty môžu spôsobiť poruchu, keď preniknú do zásuvky bezdrôtovej jednotky.

UPOZORNENIE: Pred uchopením bezdrôtovej jednotky sa dotknite materiálu spôsobujúceho uvoľnenie statického náboja, napríklad kovojej časti nástroja, aby ste zabránili poruche v dôsledku statickej elektriny.

UPOZORNENIE: Pri inštalácii bezdrôtovej jednotky sa vždy presvedčte, či je bezdrôtová jednotka vložená v správnom smere a kryt sa úplne zavrel.

1. Kryt na nástroji otvorte podľa znázornenia na obrázku.
► Obr.56: 1. Kryt

2. Do zásuvky vložte bezdrôtovú jednotku a potom kryt zavorte.

Pri vkladaní bezdrôtovej jednotky zarovnajte výčnelky s lôžkami zásuvky.

► Obr.57: 1. Bezdrôtová jednotka 2. Výčnelok 3. Kryt
4. Lôžko

Pri vyberaní bezdrôtovej jednotky pomaly otvorte kryt. Háčiky na zadnej strane krytu nadívňu bezdrôtovú jednotku pri ľahkom zatvorte.

► Obr.58: 1. Bezdrôtová jednotka 2. Háčik 3. Kryt

Po vybratí bezdrôtovú jednotku uložte do dodávaného pudzra alebo do nádoby, v ktorej nedochádza k vytváraniu statického elektrického náboja.

UPOZORNENIE: Pri vyberaní bezdrôtovej jednotky vždy využívajte háčiky na zadnej strane krytu. Ak háčiky bezdrôtovú jednotku nezachytia, kryt úplne zavorte a znova ho pomaly otvorte.

Registrácia nástroja v systéme vysávača

POZNÁMKA: Registrácia nástroja vyžaduje použitie vysávača značky Makita s podporou funkcie bezdrôtového spúšťania.

POZNÁMKA: Pre začiatkom registrácie nástroja ukončite inštaláciu bezdrôtovej jednotky do nástroja.

POZNÁMKA: Počas registrácie nástroja nezapínajte nasledujúce spínače:

- spúšťaci spínač na nástroji
- spínač odsávania na nástroji
- hlavný vypínač na vysávači

POZNÁMKA: Postupujte aj podľa pokynov v návode na používanie vysávača.

Ak chcete vysávač spúštať súčasne s aktiváciou spínača, najprv dokončíte registráciu nástroja.

1. Vložte akumulátory do vysávača a nástroja.

2. Prepínač pohotovostného režimu vysávača nastavte do polohy „AUTO“.

► Obr.59: 1. Prepínač pohotovostného režimu

3. Na 3 sekundy stlačte spínač bezdrôtového spúšťania vysávača a počkajte, kým indikátor bezdrôtového spúšťania nebude blikať nazeleno. Potom rovnakým spôsobom stlačte tlačidlo bezdrôtového spúšťania nástroja.

► Obr.60: 1. Tlačidlo bezdrôtového spúšťania
2. Indikátor bezdrôtového spúšťania

V prípade úspešného prepojenia vysávača a nástroja sa indikátory bezdrôtového spúšťania na 2 sekundy rozsvietia nazeleno a potom začnú blikať modrou farbou.

POZNÁMKA: Indikátory bezdrôtového spúšťania prestanú blikať nazeleno po uplynutí 20 sekúnd. Tlačidlo bezdrôtového spúšťania na nástroji držte, kým indikátor bezdrôtového spúšťania vysávača bliká. Ak indikátor bezdrôtového spúšťania nebliká nazeleno, znova krátko podržte stlačené tlačidlo bezdrôtového spúšťania.

POZNÁMKA: Pri vykonávaní dvoch alebo viacerých registrácií nástrojov v rámci jedného vysávača, vykonávajte registrácie nástrojov postupne.

Spustenie funkcie bezdrôtového spúšťania

POZNÁMKA: Pred bezdrôtovým spustením dokončite registráciu nástroja v rámci vysávača.

POZNÁMKA: Postupujte aj podľa pokynov v návode na používanie vysávača.

Po registrácii nástroja v rámci vysávača sa vysávač automaticky spustí pri použíti spínača nástroja. Potiahnutím spúšťacieho spínača na nástroji sa vysávač počas prevádzky uvedie do činnosti. Vysávač sa uvedie do činnosti aj po stlačení tlačidla odsávania na nástroji pri akejkoľvek činnosti rezania.

► Obr.61

1. Nainštalujte bezdrôtovú jednotku do nástroja.
2. K nástroju pripojte hadicu vysávača.

► Obr.62

3. Prepínač pohotovostného režimu vysávača nastavte do polohy „AUTO“.

► Obr.63: 1. Prepínač pohotovostného režimu

4. Krátko stlačte tlačidlo bezdrôtového spúšťania nástroja. Indikátor bezdrôtového spúšťania sa rozblíkne modrou farbou.

► Obr.64: 1. Tlačidlo bezdrôtového spúšťania

2. Indikátor bezdrôtového spúšťania

5. Potiahnite spúšťaci spínač nástroja. Skontrolujte, či sa vysávač spustí po potiahnutí spúšťacieho spínača.

6. Stlačením tlačidla odsávania uvedte vysávač do činnosti. Skontrolujte, či sa indikátor bezdrôtového spúšťania rozsvietí namodro a či je vysávač v pre-vádzke, až kým znova nestlačíte tlačidlo.

7. Ak chcete zastaviť vysávanie, uvoľnite spúšťiaci spínač alebo znova stlačte tlačidlo odsávania. Vysávač prestane fungovať niekoľko sekúnd po prepnutí spínača a potom bude indikátor blikať namodro.

POZNÁMKA: Stav spínača (zapnutie/vypnutie vysávača) je možné zistiť pomocou indikátora bezdrôtového spúšťania. Podrobnosti nájdete v časti s popisom stavov indikátora bezdrôtového spúšťania.

8. Ak chcete zastaviť bezdrôtové spúšťanie vysávača, stlačte tlačidlo bezdrôtového spúšťania na nástroji.

POZNÁMKA: Indikátor bezdrôtového spúšťania na nástroji prestane blikať namodro pri nečinnosti nástroja trvajúcej 2 hodiny. V takomto prípade nastavte prepínač pohotovostného režimu vysávača do polohy „AUTO“ a znova stlačte tlačidlo bezdrôtového spúšťania na nástroji.

POZNÁMKA: Vysávač sa spúšta/zastavuje s oneskorením. Pri zisťovaní stlačenia spínača nástroja v rámci vysávača dochádza k oneskoreniu.

POZNÁMKA: Dosah vysielaania bezdrôtovej jednotky sa môže lísiť v závislosti od umiestnenia a okolitých podmienok.

POZNÁMKA: V prípade, že je v rámci vysávača zaregistrovaných viacerých nástrojov, vysávač sa môže spustiť, hoci nepotiahnete spúšťaci spínač ani nezapnete tlačidlo odsávania, pretože iný používateľ používa funkciu bezdrôtového spúšťania.

Popis stavov indikátora bezdrôtového spúšťania

► Obr.65: 1. Indikátor bezdrôtového spúšťania

Indikátor bezdrôtového spúšťania vyjadruje stav funkcie bezdrôtového spúšťania. Nasledujúca tabuľka obsahuje informácie o význame stavu indikátora.

Stav	Indikátor bezdrôtového spúšťania			Popis	
	Farba	Svetli	Bliká	Trvanie	
Pohotovostný režim	Modrá			2 hodiny	Bezdrôtové spúšťanie vysávača je k dispozícii. Indikátor sa automaticky vypne, keď stav nečinnosti trvá 2 hodiny.
				Ked je nástroj v prevádzke.	Bezdrôtové spúšťanie vysávača je k dispozícii a nástroj je v prevádzke.
Registrácia nástroja	Zelená			20 sekúnd	Pripriavené na registráciu nástroja. Čaká sa na registráciu v rámci vysávača.
				2 sekundy	Registrácia nástroja sa ukončila. Indikátor bezdrôtového spúšťania začne blikat modrou farbou.
Zrušenie registrácie nástroja	Červená			20 sekúnd	Pripriavené na zrušenie registrácie nástroja. Čaká sa na zrušenie v rámci vysávača.
				2 sekundy	Zrušenie registrácie nástroja sa ukončilo. Indikátor bezdrôtového spúšťania začne blikat modrou farbou.
Iné	Červená			3 sekundy	Bezdrôtová jednotka sa napája a aktivuje sa funkcia bezdrôtového spúšťania.
	Nesveti	-	-	-	Bezdrôtové spúšťanie vysávača sa zastavilo.

Zrušenie registrácie nástroja v systéme vysávača

Pri rušení registrácie nástroja v rámci vysávača vykonajte nasledujúci postup.

1. Vložte akumulátory do vysávača a nástroja.
 2. Prepínač pohotovostného režimu vysávača nastavte do polohy „AUTO“.
► Obr.66: 1. Prepínač pohotovostného režimu
 3. Na 6 sekúnd stlačte tlačidlo bezdrôtového spúšťania na vysávači. Indikátor bezdrôtového spúšťania bliká zelenou farbou a potom sa farba zmení na červenú. Neskôr rovnakým spôsobom stlačte tlačidlo bezdrôtového spúšťania nástroja.
- Obr.67: 1. Tlačidlo bezdrôtového spúšťania
2. Indikátor bezdrôtového spúšťania

Po úspešnom vykonaní zrušenia sa indikátory bezdrôtového spúšťania na 2 sekundy rozsvietia načerveno a potom začnú blikat modrou farbou.

POZNÁMKA: Indikátory bezdrôtového spúšťania prestanú blikáť načerveno po uplynutí 20 sekúnd. Tlačidlá bezdrôtového spúšťania na nástroji držte, kým indikátor bezdrôtového spúšťania vysávača bliká. Ak indikátor bezdrôtového spúšťania nebliká načerveno, znova krátko podržte stlačené tlačidlo bezdrôtového spúšťania.

Riešenie problémov funkcie bezdrôtového spúšťania

Pred požiadaním o vykonanie opravy najprv vykonajte vlastnú kontrolu. Ak zistíte problém, ktorý nie je vysvetlený v návode, nepokúšajte sa nástroj rozoberať. Namiesto toho požiadajte o opravu autorizované servisné strediská spoľačnosti Makita, ktoré používajú len náhradné diely značky Makita.

Chybný stav	Predpokladaná príčina (porucha)	Náprava
Indikátor bezdrôtového spúšťania nesveti/nebliká.	V nástroji nie je nainštalovaná bezdrôtová jednotka. Bezdrôtová jednotka v nástroji je nesprávne nainštalovaná.	Bezdrôtovú jednotku nainštalujte správne.
	Konektor bezdrôtovej jednotky a/alebo zásuvka je špinavá.	Jemne zotrite prach z konektora bezdrôtovej jednotky a očistite zásuvku.
	Tlačidlo bezdrôtového spúšťania na nástroji nebolo stlačené.	Krátko stlačte tlačidlo bezdrôtového spúšťania nástroja.
	Prepínac pohotovostného režimu vysávača nie je nastavený do polohy „AUTO“.	Prepínac pohotovostného režimu vysávača nastavte do polohy „AUTO“.
	Bez prívodu elektrickej energie	Obnovte napájanie nástroja a vysávača.
Nemožno úspešne dokončiť registráciu nástroja/zrušenie registrácie nástroja.	V nástroji nie je nainštalovaná bezdrôtová jednotka. Bezdrôtová jednotka v nástroji je nesprávne nainštalovaná.	Bezdrôtovú jednotku nainštalujte správne.
	Konektor bezdrôtovej jednotky a/alebo zásuvka je špinavá.	Jemne zotrite prach z konektora bezdrôtovej jednotky a očistite zásuvku.
	Prepínac pohotovostného režimu vysávača nie je nastavený do polohy „AUTO“.	Prepínac pohotovostného režimu vysávača nastavte do polohy „AUTO“.
	Bez prívodu elektrickej energie	Obnovte napájanie nástroja a vysávača.
	Nesprávna funkcia	Krátko stlačte tlačidlo bezdrôtového spúšťania a znova vykonajte postup registrácie/zrušenia registrácie.
	Nástroj a vysávač sú vzdialenosť od seba (mimo dosahu vysielania).	Nástroj a vysávač priblížte k sebe. Maximálny dosah vysielania je približne 10 m, za určitých okolností sa však môže meniť.
	Pred dokončením registrácie nástroja/zrušením: - je polohuný spúšťaci spínač na nástroji alebo; - je zapnuté tlačidlo odsávania na nástroji alebo; - je zapnutý hlavný vypínač na vysávači.	Krátko stlačte tlačidlo bezdrôtového spúšťania a znova vykonajte postup registrácie/zrušenia registrácie.
	Proces registrácie nástrojov v rámci nástroja alebo vysávača sa neukončil.	Procesy registrácie v rámci nástroja aj vysávača vykonajte súčasne.
	Rušenie rádiového signálu inými spotrebičmi vytvára rádiové vlny vysokej intenzity.	Nástroj a vysávač udržuje v dostatočnej vzdialenosť od zariadení Wi-Fi a mikrovlných rúr.
Po stlačení spínača nástroja sa vysávač nespustí.	V nástroji nie je nainštalovaná bezdrôtová jednotka. Bezdrôtová jednotka v nástroji je nesprávne nainštalovaná.	Bezdrôtovú jednotku nainštalujte správne.
	Konektor bezdrôtovej jednotky a/alebo zásuvka je špinavá.	Jemne zotrite prach z konektora bezdrôtovej jednotky a očistite zásuvku.
	Tlačidlo bezdrôtového spúšťania na nástroji nebolo stlačené.	Krátko stlačte tlačidlo bezdrôtového spúšťania a ubezpečte sa, že indikátor bezdrôtového spúšťania bliká modrou farbou.
	Prepínac pohotovostného režimu vysávača nie je nastavený do polohy „AUTO“.	Prepínac pohotovostného režimu vysávača nastavte do polohy „AUTO“.
	V rámci vysávača je zaregistrovaných viac než 10 nástrojov.	Znova vykonajte registráciu nástroja. V prípade registrácie viac než 10 nástrojov v rámci vysávača sa násjkor zaregistrovaný nástroj automaticky zruší.
	Vysávač nedokázal úspešne zaregistrovať nástroje.	Obnovte registrácie nástrojov.
	Vysávač vymazal registrácie všetkých nástrojov.	Znova vykonajte registráciu nástroja.
	Bez prívodu elektrickej energie	Obnovte napájanie nástroja a vysávača.
	Nástroj a vysávač sú vzdialenosť od seba (mimo dosahu vysielania).	Nástroj a vysávač priblížte k sebe. Maximálny dosah vysielania je približne 10 m, za určitých okolností sa však môže meniť.
	Rušenie rádiového signálu inými spotrebičmi vytvára rádiové vlny vysokej intenzity.	Nástroj a vysávač udržuje v dostatočnej vzdialenosť od zariadení Wi-Fi a mikrovlných rúr.
Vysávač je v prevádzke, keď nie sú v činnosti žiadne spínače pre nástroj.	Bezdrôtové spúšťanie vysávača využívajú iní používateľia prostredníctvom svojich nástrojov.	Vypnite tlačidlo bezdrôtového spúšťania na iných nástrojoch alebo zrušte registráciu iných nástrojov.

ÚDRŽBA

AVAROVANIE: Pred vykonaním kontroly alebo údržby vždy skontrolujte, či je náštroj vypnutý a akumulátor je vybratý. Ak akumulátor nevyberiete a náštroj neodpojite od prívodu elektrickej energie, môže to mať pri náhodnom spustení za následok väzne poranenie osôb.

AVAROVANIE: Vždy dbajte, aby bola čepeľ kotúčovej pily ostrá a čistá, aby ste získali najlepší výkon a zaistili bezpečnosť. Rezanie s tupou alebo špinavou čepeľou môže mať za následok spätný náraz s dôsledkom väznych osobných poranení.

UPOZORNENIE: Nepoužívajte benzín, riedidlo, alkohol ani podobné látky. Mohlo by to spôsobiť zmenu farby, deformácie alebo praskliny.

Ak chcete udržať BEZPEČNOSŤ a BEZPORUCHOVOSŤ výrobku, prenechajte opravy, údržbu a nastavanie na autorizované alebo továrenske servisné centrá Makita, ktoré používajú len náhradné diely značky Makita.

Nastavenie uhla rezania

Tento nástroj je starostlivo nastavený a vyrovnaný už pri výrobe, ale neopatrné zaobchádzanie môže ovplyvniť vyrovnanie. Ak nie je váš náštroj správne vyrovnaný, vykonajte nasledovný postup:

Uhol zrezania

Otočte rukoväť proti smeru hodinových ručičiek a pomocou uvoľňovacej páčky pripravte základňu na funkciu pozitívneho zastavenia. Potom uvoľnite skrutky, ktoré zaistujú ukazovateľ a uhlovú stupnicu zrezania.

► Obr.68: 1. Svrka 2. Uvoľňovacia páčka 3. Skrutka na ukazovateľ 4. Skrutky na stupnicu uhla zrezania 5. Uhlová stupnica zrezania

Nastavte rotačnú základňu do polohy 0° pomocou funkcie pozitívneho zastavenia. Bočnú stranu čepele kotúčovej pily vyrovnejte do pravého uhla voči prednej strane ochranného vodidlá pomocou trojuholníkového pravítka alebo uhlomera. Zatiaľ čo udržujete pravý uhol, utiahnite skrutky na uhlovej stupnici zrezania. Potom zarovnajte ukazovateľ s polohou 0° na uhlovej stupnici zrezania a potom utiahnite skrutku na ukazovateľ.

► Obr.69: 1. Trojuholníkové pravítko 2. Ukazovateľ

Uhol skosenia

0° uhol skosenia

Potlačte vozík smerom k ochranným vodidlám a uzamknite posuvný pohyb pomocou kolíka zarázky. Úplne spusťte vozík dole a zaistite ho v dolnej polohe pomocou kolíka zarázky. Otočte otočnú úchytku proti smeru hodinových ručičiek a potom otočte nastavovaciu skrutku 0° o dve alebo tri otáčky proti smeru hodinových ručičiek a sklopťte čepeľ kotúčovej pily doprava.

► Obr.70: 1. Otočná úchytku 2. Nastavovacia skrutka 0° 3. Skrutka na ukazovateľ

Pomocou trojuholníkového pravítka, uhlomera atď. opatrné vyrovnejte bočnú stranu čepele kotúčovej pily do pravého uha voči vrchnej ploche rotačnej základne otáčaním nastavovacej skrutky 0° v smere hodinových ručičiek. Potom pevne utiahnite otočnú úchytku a zaisťte 0° uhol, ktorý ste nastavili.

► Obr.71: 1. Trojuholníkové pravítko 2. Čepeľ pily 3. Vrchný okraj rotačnej základne

Znova skontrolujte, či je bočná strana čepele kotúčovej pily v pravom uha s vrchnou plochou rotačnej základne. Uvoľnite skrutku na ukazovateľ a potom zarovnajte ukazovateľ s polohou 0° na uhlovej stupnici skosenia a potom utiahnite skrutku.

45° uhol skosenia

UPOZORNENIE: Pred nastavením uhla skosenia na 45° dokončíte nastavenie uhla skosenia na 0°.

Uvoľnite otočnú úchytku a úplne nakloňte vozík na tú stranu, ktorú chcete skontrolovať. Skontrolujte, či ukazovateľ ukazuje na polohu 45° na uhlovej stupnici skosenia.

► Obr.72: 1. Otočná úchytku

Ak ukazovateľ neukazuje na polohu 45°, zarovnajte ho so 45° polohou otáčaním nastavovacej skrutky 45°.

► Obr.73: 1. Nastavovacia skrutka pravý 45°
2. Nastavovacia skrutka, ľavý 45°

Čistenie šošovky lampy

UPOZORNENIE: Nedemontujte skrutku, ktorá zaistuje optiku. Ak sa optiku nedarí vytiahnuť, skrutku ďalej uvoľnite.

UPOZORNENIE: Suchou handričkou utrite znečistené šošovky lampy. Dávajte pozor, aby sa šošovky lampy nepoškribali. Mohla by sa znižiť intenzita osvetlenia.

UPOZORNENIE: Na čistenie optiky nepoužívajte rozpúšťadlá ani petrolejové čistidlá.

Ked' sa optika svetla zašpiní, LED svetlo je ľahšie viditeľné. Šošovku čistite v pravidelných intervaloch. Vyberte akumulátor. Uvoľnite skrutku a vytiahnite optiku. Optiku jemne očistite pomocou navlhčenej mäkkej handričky.

► Obr.74: 1. Skrutka 2. Optika

Po použití

Po použití zotrite piliny a prach, ktoré sa prilepili na náštroj, pomocou handričky alebo podobnej pomôcky. Udržujte chránič čepele čistý podľa pokynov v predchádzajúcej časti o chrániči čepele. Namažte posuvné časti strojovým olejom, aby ste predišli hrdzavaniu.

VOLITELNÉ PRÍSLUŠENSTVO

VAROVANIE: Toto príslušenstvo a doplnky značky Makita sa odporúčajú na použitie v spojení s nástrojmi značky Makita uvádzanými v tomto návode na obsluhu. Používanie iného príslušenstva a doplnkov môže mať za následok vážne osobné poranenia.

VAROVANIE: Príslušenstvo a doplnky značky Makita používajte jedine na uvedený účel. Nesprávne používanie príslušenstva alebo doplnkov môže mať za následok vážne osobné poranenia.

Ak potrebujete bližšie informácie týkajúce sa tohto príslušenstva, obráťte sa na vaše miestne servisné stredisko firmy Makita.

- Čepele píly s karbidovými zubami
- Vertikálny zverák
- Horizontálny zverák
- Vrecko na prach
- Trojuholníkové pravítko
- Šesthranný kľúč
- Bezdrôtová jednotka
- Súpravy stojanov
- Originálna batéria a nabíjačka Makita

POZNÁMKA: Niektoré položky zo zoznamu môžu byť súčasťou balenia nástrojov vo forme štandardného príslušenstva. Rozsah týchto položiek môže byť v každej krajine odlišný.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Model:	LS002G
Průměr kotouče	216 mm
Průměr otvoru (vřetene) (specifické pro danou zemi)	15,88 mm / 25,4 mm / 30 mm
Max. tloušťka řezu pilového kotouče	2,4 mm
Max. úhel pokosu	Vlevo 60°, vpravo 60°
Max. úhel úkosu	Vlevo 48°, vpravo 48°
Otáčky bez zatížení	4 800 min ⁻¹
Rozměry (D × Š × V)	702 mm × 551 mm × 557 mm
Jmenovité napětí	36 V – 40 V DC max
Hmotnost netto	16,4–17,0 kg

- Vzhledem k neustálému výzkumu a vývoji zde uvedené technické údaje podléhají změnám bez upozornění.
- Specifikace se mohou pro různé země lišit.
- Hmotnost se může lišit v závislosti na nástavcích a přídavných zařízeních, včetně akumulátoru. Nejlehčí a nejtěžší kombinace, dle EPTA-Procedure 01/2014, jsou uvedeny v tabulce níže.

Použitelný akumulátor a nabíječka

Akumulátor	BL4025 / BL4040
Nabíječka	DC40RA

- V závislosti na regionu vašeho bydliště nemusí být některé akumulátory a nabíječky k dispozici.

VAROVÁNÍ: Používejte pouze výše uvedené akumulátory a nabíječky. Použití jiných akumulátorů a nabíječek může způsobit zranění a/nebo požár.

Max. kapacita řezu (V × Š) při průměru kotouče 216 mm

Úhel pokosu	Úhel úkosu		
	45° (vlevo)	0°	45° (vpravo)
0°	50 mm × 312 mm	70 mm × 312 mm	30 mm × 312 mm
45° (vlevo a vpravo)	50 mm × 220 mm	70 mm × 220 mm	30 mm × 220 mm
60° (vlevo a vpravo)	–	70 mm × 155 mm	–

Symboly

Níže jsou uvedeny symboly, se kterými se můžete při použití náhradí setkat. Je důležité, abyste dříve, než s ním začnete pracovat, pochopili jejich význam.

	Přečtěte si návod k obsluze.
	V rámci předcházení zraněním odletujícími třískami přidřízte po dokončení řezu hlavu pily dolu, dokud se kotouč úplně nezastaví.
	Při posuvném řezání nejdříve pítištítěm vozík úplně k sobě, stiskněte dolu držadlo a poté vozík tlačte směrem k vodicímu pravítku.
	Když provádíte úkosový řez, nejprve uvolněte knoflík rukojeti a nakloněte vozík do požadovaného úhlu, poté knoflík rukojeti utáhněte.
	Jestliže kotouč nakláníte až za rozsah 0°–45°, otoče uvolňovací páčku pro úhel úkosu 48° ve směru hodinových ručiček.



Nepřikládejte ruce ani prsty do blízkosti kotouče.



Noste ochranné brýle.



Nehleďte přímo do lampy, která je v provozu.



Pouze pro země EU
Elektrické zařízení ani akumulátor nelikvidujte současně s domovním odpadem!
Vzhledem k dodržování evropských směrnic o odpadních elektrických a elektronických zařízeních a směrnice o bateriích, akumulátorech a odpadních bateriích a akumulátorech s jejich implementací v souladu s národními zákony musí být elektrická zařízení, baterie a akumulátor po skončení životnosti oddeleny shromážděny a předány do ekologicky kompatibilního recyklačního zařízení.

Účel použití

Nářadí je určeno k přesnému přímému a pokosovému řezání dřeva.

Nepoužívejte pilu k řezání jiných materiálů, než je dřevo, hliník a podobné materiály.

Hlavnost

Typická vážená hladina hluku (A) určená podle normy EN62841-3-9:

Hladina akustického tlaku (L_{PA}): 89 dB(A)

Hladina akustického výkonu (L_{WA}): 100 dB (A)

Nejistota (K): 3 dB(A)

POZNÁMKA: Celková(é) hodnota(y) emisí hluku byla(y) změřena(y) v souladu se standardní zkušební metodou a dá se použít k porovnání nářadí mezi sebou.

POZNÁMKA: Hodnotu(y) deklarovaných emisí hluku lze také použít k předběžnému posouzení míry expozice vibracím.

VAROVÁNÍ: Používejte ochranu sluchu.

VAROVÁNÍ: Emise hluku se při používání elektrického nářadí ve skutečnosti mohou od deklarované(ých) hodnot(y) lišit v závislosti na způsobech použití nářadí.

VAROVÁNÍ: Nezapomeňte stanovit bezpečnostní opatření na ochranu obsluhy podle odhadu expozice ve skutečných podmínkách použití. (Vezměte přitom v úvahu všechny části provozního cyklu, tj. kromě doby zátěže například doby, kdy je nářadí vypnuté a kdy běží naprázdn.)

Prohlášení ES o shodě

Pouze pro evropské země

Prohlášení ES o shodě je obsaženo v Příloze A tohoto návodu k obsluze.

BEZPEČNOSTNÍ VÝSTRAHY

Obecná bezpečnostní upozornění k elektrickému nářadí

VAROVÁNÍ: Přečtěte si všechny bezpečnostní výstrahy i pokyny a prohlédněte si ilustrace a specifikace dodané k tomuto elektrickému nářadí. Nedodržení všech níže uvedených pokynů může vést k úrazu elektrickým proudem, požáru či vážnému zranění.

Všechna upozornění a pokyny si uschovejte pro budoucí potřebu.

Pojem „elektrické nářadí“ v upozorněních označuje elektrické nářadí, které se zapojuje do elektrické sítě, nebo elektrické nářadí využívající akumulátory.

Bezpečnostní pokyny pro pokosové pily

1. **Pokosové pily jsou určeny k řezání dřeva a podobných materiálů, není je možné používat s rozbrušovacími kotouči k řezání železných materiálů, jako jsou tyče, lišty, čepy atd.** Brusný prach způsobuje zaseknutí pohyblivých dílů, například dolního krytu. Jiskry z rozbrušování mohou propálit dolní kryt, vložku se spárou a dalších plastové díly.
2. **K zajištění obrobku použijte vždy pokud možno svírky.** Pokud přidržujete obrobek rukou, musíte vždy udržovat ruku alespoň 100 mm od každé strany pilového kotouče. Nepoužívejte tuto pilu k řezání obrobků, které jsou příliš malé a není je možné sevřít nebo přidržovat rukou. Pokud položíte ruku příliš blízko k pilovému kotouči, zvyšuje se riziko poranění při kontaktu s kotoučem.
3. **Obrobek musí být v stabilní poloze a sevřený nebo přidržovaný proti pravítku i stolu.** Nenosujte obrobek ke kotouči ani neřežte s volnýma rukama. Uvolněný nebo pohybující se obrobek by mohl být odmrštěn vysokou rychlosťí a způsobit zranění.
4. **Tlačte pilou skrze obrobek.** Netahejte pilu skrze obrobek. Postup provedení řezu: zdvihнete zastavenou hlavu pily a vytáhněte ji nad obrobek, poté spusťte motor, zatlačte hlavu pily dolů a tlačte pilou skrze obrobek. Řezání tahem dolů může způsobit, že pilový kotouč vystoupí v horní části obrobku a kotouč se prudce vymřtí směrem k obsluze.
5. **Nikdy nepokládejte ruku křížem do předpolkládané dráhy řezu a to před ani za pilovým kotoučem.** Přidržování obrobku se skříženýma rukama, tj. přidržování obrobku napravo od pilového kotouče levou rukou nebo obráceně, je velmi nebezpečné.

► Obr.1

6. **Když se pilový kotouč otáčí, nepřiblížujte se rukama k pravítku blíže než na 100 mm od každé strany pilového kotouče, abyste odstranili dřevěné odřezky nebo z jakéhokoli jiného důvodu.** Pilový kotouč může blíže k vaší ruce, než se zdá, a může dojít k vážnému zranění.
7. **Před provedením řezu zkontrolujte obrobek.** Pokud je obrobek prohnutý nebo zvlněný, sevřete jej vnější prohnutou stranou směrem k pravítku. Vždy zkontrolujte, zda nemí mezi obrobkem, pravítkem a stolem mezera podél dráhy řezu. Ohnuty nebo zvlněné obrobky se mohou zkrotit nebo posunout a mohou se při řezání zachytit v otáčejícím se pilovém kotouči. V obrobku nesmí být hřebíky ani žádné jiné cizí předměty.
8. **Nepoužívejte pilu, dokud neodstraníte všechny nástroje, dřevěné odřezky atd.** Musí být přitomen pouze obrobek. Piliny, odřezky dřeva a další cizí předměty, které se dostanou do styku s otáčejícím se kotoučem, mohou být odmrštěny vysokou rychlosťí.
9. **Řežte vždy pouze jeden obrobek naráz.** Více obrobků naskládaných na sobě nelze adekvátně sevřít ani upevnit a mohou se při řezání zachytit v kotouči nebo se posunovat.

10. Před použitím upevněte nebo umístěte pokosovou pilu na rovné a pevné pracovní ploše. Rovná a pevná pracovní plocha snižuje nebezpečí, že pokosová pila ztratí stabilitu.
 11. Naplánujte si práci. Po každé změně nastavení úhlu úkosu nebo pokosu zajistěte, aby bylo správně nastaveno právítko používané jako opora obrobku a nezasahovalo do dráhy kotouče nebo krytového systému. Aniž byste zapnuli nástroj do zapnuté polohy a aniž by byl obrobek na stole, posuňte pilový kotouč a dokončete jím simulovaný řez, aby bylo zajištěno, že nehrází nebezpečí kontaktu s pravítkem.
 12. Poskytněte adekvátní podpěru, například prodloužení stolu, stoličku atd., pro obrobek, který je širší nebo delší než povrch stolu. Obrobky, které jsou delší nebo širší než stůl pokosové pily, se mohou naklonit, pokud nejsou bezpečně podepřeny. Pokud se odříznutý kus nebo obrobek nakloní, může zvednout dolní kryt nebo být odhozen otáčejícím se kotoučem.
 13. Nepoužívejte další osobu jako náhradu prodloužení stolu nebo jako další podpěru. Nestabilní podpěra obrobku může při řezání způsobit zachycení kotouče v obrobku nebo posun obrobku a způsobit vtažení vás nebo pomocníka do otáčejícího se kotouče.
 14. Odříznutý kus nesmí být vzpříčen ani tlačen jakoukoli pomůckou proti otáčejícímu se pilovému kotouči. Pokud je odříznutý kus omezen, například pomocí délkových dorazů, může se zaklínit proti kotouči a prudce odmrštit.
 15. Vždy používejte svírku nebo upínadlo určené k řádnému přidržení oblých materiálů, například tyči nebo trubek. Tyče mají tendenci se při řezání otáct, což může způsobit, že se kotouč „zakousne“ a vtáhne obrobek s vaší rukou do kotouče.
 16. Před kontaktem s obrobkem nechte kotouč dosáhnout plních otáček. To sníží riziko odmrštění obrobku.
 17. Pokud uvízne obrobek nebo kotouč, vypněte pokosovou pilu. Počkejte, než se zastaví všechny pohyblivé díly, a odpojte zástrčku od napájení nebo vymějte akumulátor. Poté uvolněte uvízlý materiál. Pokud byste pokračovali v řezání uvízlého obrobku, mohlo by dojít ke ztrátě kontroly či poškození pokosové pily.
 18. Po dokončení řezu uvolněte spínač, přidržte hlavu pily dole a počkejte, než se zastaví kotouč. Až poté je možné odstranit odříznutý kus. Přiblížení ruky do blízkosti dobíhajícího kotouče je nebezpečné.
 19. Držte pevně držadlo při provádění neúplného řezu nebo při uvolnění spínače předtím, než je hlava pily ccela v dolní poloze. Při brzdění pily se může hlava pily náhle vytáhnout dolů a způsobit poranění.
 20. Používejte pouze pilové kotouče s průměrem vyznačeným na náradí nebo specifikovaným v příručce. Použití kotouče nesprávných rozměrů může ovlivnit správné zakrytí kotouče nebo funkci krytu, což může mít za následek vážné zranění.
 21. Používejte pouze pilové kotouče označené hodnotou otáček, jejichž hodnota se rovná či přesahuje hodnotu otáček vyznačenou na náradí.
 22. Nepoužívejte pilu k řezání jiných materiálů, než je dřevo, hliník a podobné materiály.
 23. (Pouze pro evropské země) Vždy používejte kotouče, které odpovídají normě EN847-1.
- Další pokyny
1. Zajistěte dílnu proti přístupu dětí pomocí visacího zámku.
 2. Na nástroji nikdy nestojte. K nebezpečnému poranění může dojít při naklonění nástroje nebo při neúmyslném kontaktu s vyžinacím nástrojem.
 3. Nikdy nenechávejte nástroj běžet bez dozoru. Vypněte napájení. Neopouštějte nástroj, dokud není zcela zastavený.
 4. Neprovozujte pilu bez krytu. Před každým použitím zkontrolujte řádné uzavření krytu kotouče. Neprovozujte pilu, pokud se kryt kotouče nepohybuje volně a okamžitě se neuzávře. Nikdy neupínějte ani neuchycujte kryt kotouče v otevřené poloze.
 5. Udržujte ruce mimo dráhu pilového kotouče. Vyvarujte se kontaktu s dobíhajícím kotoučem. Mohl by způsobit vážné poranění.
 6. Aby se snížilo nebezpečí poranění, vrat'te vozík do zcela zadní polohy po každém křížovém řezu.
 7. Před přenášením náradí vždy zajistěte všechny pohyblivé díly.
 8. Čep zarážky nebo páčka zarážky, která uzamyká hlavu pily, slouží pouze pro účely přenášení a skladování, nejsou určeny pro žádné činnosti spojené s řezáním.
 9. Před zahájením provozu pečlivě zkontrolujte kotouč, zda nevykazuje známky trhlin nebo poškození. Popraskaný nebo poškozený kotouč okamžitě vyměňte. Smůla a pryskyřice zatvrnuta na kotouči pilu zpomaluje a zvyšuje potenciální nebezpečí zpětného rázu. Při čištění kotouč nejprve vyjměte z náradí a pak jej vycistěte prostředkem k odstraňování smůly a pryskyřice, horkou vodou nebo petrolejem. Nikdy nepoužívejte k čištění kotouče benzín.
 10. Při provádění posuvného řezu může dojít k ZPĚTNÉMU RÁZU. ZPĚTNÝ RÁZ nastane, když se kotouč zachytí v obrobku při řezání. Následně je pilový kotouč prudce odražen směrem k obsluze. Tím může dojít ke ztrátě kontroly a vážnému zranění. Pokud začne při řezání kotouč váznout v obrobku, nepokračujte v řezu a okamžitě uvolněte spínač.
 11. Používejte pouze příruby určené pro toto náradí.
 12. Dávejte pozor, abyste nepoškodili vřeteno, příruby (zejména montážní plochu) nebo šrouby. Poškození těchto dílů může způsobit poškození kotouče.
 13. Přesvědčte se, zda je otočný stůl řádně zajištěn, aby se během provozu nemohl pohybovat. Použijte otvory v základně k připevnění pily k stabilnímu pracovnímu stolu. NIKDY nepoužívejte nástroj, pokud je poloha při práci nevhodná.
 14. Dbejte, aby byl před zapnutím přepínače uvolněn zámek hřídele.
 15. Ujistěte se, že se kotouč nedotýká otočného stolu v nejnižší poloze.

- Uchopte pevné držadlo. Nezapomeňte, že se pila během spouštění a zastavování posunuje mírně nahoru nebo dolů.
- Před zapnutím spínače se ujistěte, zda kotouč není v kontaktu s obrobkem.
- Před použitím náradí na zpracovávaném obrobku jej nechejte na chvíli běžet. Sledujte, zda nevznikají vibrace nebo viklání, které by mohly signalizovat špatně nainstalovaný nebo nedostatečně vyvážený kotouč.
- Pokud si během provozu povšimnete čehokoli neobvyklého, přerušte okamžitě práci.
- Nepokoušejte se zablokovat spoušť v zapnuté poloze.
- Vždy používejte příslušenství doporučené v tomto návodu. Použití nesprávného příslušenství, jako jsou například brusné kotouče, může způsobit poranění.
- Některé materiály obsahují chemikálie, které mohou být jedovaté. Dávejte pozor, abyste nevdechovali prach nebo nedocházelo ke kontaktu s kůží. Dodržujte bezpečnostní pokyny dodávané materiálu.
- U tohoto náradí nepoužívejte napájení přes kabel do elektrické sítě.

Další bezpečnostní pravidla pro lampu, která je v provozu

- Nedívejte se přímo do světla nebo jeho zdroje.

TYTO POKYNY USCHOVEJTE.

VAROVÁNÍ: NEDOVOLTE, aby pohodlnost nebo pocit znalosti výrobku (získaný na základě předchozího použití) vedl k zanedbání dodržování bezpečnostních pravidel platných pro tento výrobek. NESPRÁVNÉ POUŽÍVÁNÍ či nedodržení bezpečnostních pravidel uvedených v tomto návodu k obsluze může způsobit vážné zranění.

Důležitá bezpečnostní upozornění pro akumulátor

- Před použitím akumulátoru si přečtěte všechny pokyny a varovné symboly na (1) nabíječce, (2) akumulátoru a (3) výrobku využívajícím akumulátor.
- Nerozebírejte akumulátor ani do něj nijak nezasahujte. Může dojít k požáru, nadmernému zahřátí nebo výbuchu.
- Pokud se příliš zkráti provozní doba akumulátoru, přerušte okamžitě práci. V opačném případě existuje riziko přehřívání, popálení nebo dokonce výbuchu.
- Budou-li vaše oči zasaženy elektrolytem, vypláchněte je čistou vodou a okamžitě vyhleďte lékařskou pomoc. Může dojít ke ztrátě zraku.
- Akumulátor nezkratujte:
 - Nedotýkejte se svorek žádným vodivým materiálem.
 - Neskladujte akumulátor v nádobě s jinými kovovými předměty, jako jsou hřebíky, mince, apod.
 - Nevystavujte akumulátor vodě a dešti.

Zkrat akumulátoru může způsobit velký průtok proudu, přehřátí, možné popálení a dokonce i poruchu.

- Neskladujte a nepoužívejte náradí a akumulátor na místech, kde může teplota překročit 50 °C (122 °F).
- Nespalujte akumulátor, ani když je vážně poškozen nebo úplně opotřeben. Akumulátor může v ohni vybuchnout.
- Akumulátor nesmí být proražen hřebíkem, řezán, drcen, házen či upuštěn na zem, ani nesmí dojít k nárazu tvrdého předmětu do něj. Taková situace může způsobit požár, nadmerné zahřátí či výbuch.
- Nepoužívejte poškozené akumulátory.
- Obsažené lithium-iontové akumulátory podléhají právním požadavkům na nebezpečné zboží. V případě komerční přepravy například externími dopravci je třeba dodržet zvláštní požadavky na balení a značení. Pro přípravu zboží k přepravě je nutná konzultace s odborníkem na nebezpečný materiál. Dodržujte také případné podrobnější národní předpisy. Odkryté kontakty přelepte izolační páskou či jinak zakryjte a akumulátory zabalte tak, aby se v balení nemohly hybovat.
- Při likvidaci akumulátoru jej vyjměte z náradí a zlikvidujte jej na bezpečném místě. Při likvidaci akumulátoru postupujte podle místních předpisů.
- Akumulátor používejte pouze s výrobky specifikovanými společností Makita. Instalace akumulátoru do nevhovujících výrobků může způsobit požár, nadmerné zahřívání, explozi nebo únik elektrolytu.
- Pokud náradí delší dobu nepoužíváte, je nutné z něj akumulátor vyjmout.
- Během a po použití se může akumulátor zahřát, což může způsobit popáleniny nebo podráždění. Při manipulaci s horkými akumulátory dávejte pozor.
- Nedotýkejte se koncovky na náradí ihned po použití, protože ta může být horká a způsobit popáleniny.
- Do koncovek, otvorů a zdírek na akumulátoru se nesmí dostat piliny, prach nebo jiné nečistoty. Mohlo by tím dojít ke zhoršení výkonu nebo poruše náradí či akumulátoru.
- Jestliže náradí není zkonstruováno tak, že jej lze používat v blízkosti vysokého elektrického napětí, nepoužívejte akumulátor poblíž vedení s vysokým elektrickým napětím. Mohlo by tím dojít k poruše či selhání náradí či akumulátoru.
- Akumulátor uchovávejte mimo dosah dětí.

TYTO POKYNY USCHOVEJTE.

APOZORNĚNÍ: Používejte pouze originální akumulátory Makita. Používání neoriginálních nebo upravených akumulátorů může způsobit explozi akumulátoru a následný požár, zranění a jiné poškození. Zaniká tím také záruka společnosti Makita na náradí a nabíječku Makita.

Tipy k zajištění maximální životnosti akumulátoru

1. Akumulátor nabijte dříve, než dojde k jeho úplnému vybití. Pokud sí povšimnete sníženého výkonu nářadí, vždy jej zastavte a dobijte akumulátor.
2. Nikdy nenabíjejte úplně nabité akumulátor. Přebíjení zkracuje životnost akumulátoru.
3. Akumulátor dobíjejte při pokojové teplotě od 10 °C do 40 °C (50 °F až 104 °F). Před nabíjením nechejte horký akumulátor zchladnout.
4. Když není akumulátor používán, vyjměte ho z nářadí či nabíječky.
5. Pokud se akumulátor delší dobu nepoužívá (délce než šest měsíců), je nutno jej dobít.

Důležité bezpečnostní pokyny pro bezdrátovou jednotku

1. Bezdrátovou jednotku nerozebírejte ani do ní nezasahujte.
2. Bezdrátovou jednotku uchovávejte mimo dosah malých dětí. Pokud by nedopatřením došlo ke spojení, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
3. Bezdrátovou jednotku používejte pouze s nástroji Makita.
4. Bezdrátovou jednotku nevystavujte dešti a vlhkosti.
5. Bezdrátovou jednotku nepoužívejte na místech, kde teplota překračuje 50 °C.
6. Bezdrátovou jednotku neprovozujte na místech, kde se nachází lékařské přístroje, jako je kardiostimulátor, nebo v jejich blízkosti.
7. Neprovozujte bezdrátovou jednotku na místech, kde se nachází automatizovaná zařízení, nebo v jejich blízkosti. V případě provozu může u automatizovaných zařízení docházet k poruchám nebo chybám.
8. Nepoužívejte bezdrátovou jednotku v místech se zvýšenou teplotou nebo na místech, kde se může generovat statická elektrina nebo elektrostatický šum.
9. Bezdrátová jednotka může vytvářet elektromagnetická pole (EMP), která ale nejsou pro uživatele škodlivá.
10. Bezdrátová jednotka je přesný přístroj. Dávejte pozor, abyste bezdrátovou jednotku neupustili ani s ní nenaráželi.
11. Nedotýkejte se svorek bezdrátové jednotky holýma rukama nebo kovovými materiály.
12. Při instalaci bezdrátové jednotky vždy vyjměte akumulátor výrobku.

13. Při otevření krytu drážky dejte pozor na místo, ze kterého se může dostat prach a voda do drážky. Udržujte vstupní část drážky stále čistou.
14. Bezdrátovou jednotku vždy vkládejte ve správném směru.
15. Netlačte na tlačítko bezdrátové aktivace na bezdrátové jednotce příliš silně a netlačte na něj předměty s ostrými hranami.
16. Při používání vždy zavřete kryt drážky.
17. Neodpojujte bezdrátovou jednotku z drážky, zatímco je nástrój napájen. V opačném případě hrozí poškození bezdrátové jednotky.
18. Neodstraňujte nálepku na bezdrátové jednotce.
19. Nelepte na bezdrátovou jednotku žádné nálepky.
20. Neponechávejte bezdrátovou jednotku na místě, kde se může generovat statická elektrina nebo elektronický šum.
21. Nenechávejte bezdrátovou jednotku na místech, kde by mohla být vystavena velkému teplu, například v autě na slunci.
22. Neponechávejte bezdrátovou jednotku v prašném prostředí nebo na místech, kde se může působit korozivní plyn.
23. Náhlé změny teploty mohou způsobit navlhčení bezdrátové jednotky. Bezdrátovou jednotku nepoužívejte, dokud nebude vlhkost kompletně vysušena.
24. Při čištění bezdrátové jednotky ji opatrně otřete suchým jemným hadříkem. Nepoužívejte benzín, ředitlo, vodivé mazivo a podobně.
25. Při uskladnění bezdrátové jednotky ji uchovávejte v dodávaném pouzdro nebo antistatickém obalu.
26. Nevkládejte do drážky nástroje jiná zařízení, než je bezdrátová jednotka Makita.
27. Nepoužívejte nástroj, pokud je kryt drážky poškozen. Do drážky se může dostat voda, prach a nečistoty a způsobit poruchu.
28. Za kryt drážky netahujte ani se ho nesnažte zkroutit více, než je potřeba. Uvolněný kryt znova připevněte.
29. Pokud se kryt drážky ztratí nebo poškodí, nahradte ho.

TYTO POKYNY USCHOVEJTE.

POPIS DÍLŮ

► Obr.2

1	Šestihranný klíč	2	Stavěcí šroub (pro maximální kapacitu řezu)	3	Stavěcí šroub (pro dolní koncovou polohu)	4	Rameno zarážky
5	Tlačítko bezdrátové aktivace	6	Indikátor bezdrátové aktivace	7	Tlačítko vysávání	8	Tlačítko světla
9	Kryt kotouče	10	Deska se spárou	11	Rukojet' (pro otočný stůl)	12	Knoflík rukojeti (pro úhel úkosu)
13	Uvolňovací páčka (pro otočný stůl)	14	Stavěcí šroub (pro otočný stůl)	15	Vodicí pravítka	16	Ukazatel (pro úhel pokosu)
17	Stupnice úhlů pokosu	18	Otočný stůl	19	Pomocná základna	20	Svislý svérák
21	Uvolňovací páčka (pro pravý úhel úkosu)	22	Šroub pro seřízení úhlu 45° (pro pravý úhel úkosu)	23	Šroub pro seřízení úhlu 0° (pro úhel úkosu)	24	Prachové vodítko
25	Stupnice pravého úhlu úkosu	26	Ukazatel (pro pravý úhel úkosu)	27	Čep zarážky (pro posun vozíku)	28	Kluzná tyč
29	Víko (pro bezdrátovou jednotku)	-	-	-	-	-	-

► Obr.3

1	Otvor pro zámek	2	Spoušť	3	Odišťovací tlačítko	4	Držadlo k přenášení
5	Akumulátor	6	Hadice na odsávání prachu	7	Stupnice levého úhlu úkosu	8	Ukazatel (pro levý úhel úkosu)
9	Uvolňovací páčka (pro úhel úkosu 48°)	10	Šroub pro seřízení úhlu 45° (pro levý úhel úkosu)	11	Zámek hřídele	12	Vak na prach (při výměně za hadici na odsávání prachu)

INSTALACE

Instalace na pracovní stůl

VAROVÁNÍ: Zajistěte, aby se náradí na nosné ploše nepohybovalo. Pohyb pokosové pily na nosné ploše během rezání může způsobit ztrátu kontroly a vážné zranění.

1. Upevněte základnu na rovnou a stabilní plochu a přisroubujte ji šrouby. Zabráňte tak převržení náradí a možnému zranění.

► Obr.4: 1. Šroub 2. Montážní otvor

2. Otáčejte stavěcí šroubem ve směru nebo proti směru hodinových ručiček, aby se dostal do kontaktu s povrchem plochy a byla tak zajištěna stabilita náradí.

► Obr.5: 1. Stavěcí šroub

Montáž hadice na odsávání prachu

Připojte hadici na odsávání prachu k nástroji, jak je znázorněno na obrázku.

Zkontrolujte, zda jsou koleno a objímka rádně upevněny v otvorech nástroje.

► Obr.6: 1. Hadice na odsávání prachu 2. Koleno 3. Objímka 4. Otvor

Chcete-li vyjmout koleno z otvoru, stiskněte blokovací tlačítko a vytáhněte koleno ven.

Chcete-li odstranit objímku z otvoru, otočte ji po směru hodinových ručiček a poté ji roztahněte od sebe.

► Obr.7: 1. Koleno 2. Blokovací tlačítko 3. Objímka 4. Otvor

POPIS FUNKCÍ

VAROVÁNÍ: Před nastavováním či kontroloou funkcí náradí se vždy ujistěte, zda je náradí vypnuté a zda je sejmout akumulátor. Jestliže náradí nevypnete a nevyjmete z něj akumulátor, může po náhodném spuštění dojít k vážnému zranění.

Nasazení a sejmoutí akumulátoru

APOZORNĚNÍ: Před nasazením či sejmutím akumulátoru náradí vždy vypněte.

APOZORNĚNÍ: Při nasazování či snímání akumulátoru pevně držte náradí i akumulátor. V opačném případě vám může náradí nebo akumulátor vylouknout z rukou a mohlo by dojít k jejich poškození či ke zranění.

► Obr.8: 1. Červený indikátor 2. Tlačítko 3. Akumulátor

Chcete-li akumulátor sejmout, vysuňte jej se současným přesunutím tlačítka na přední straně akumulátoru.

Při nasazování akumulátoru vydvojněte jazyček na akumulátoru s drážkou v krytu a zasuňte akumulátor na místo. Akumulátor zasuňte na doraz, až zacvakne na své místo. Není-li tlačítko zcela zajištěno, uvidíte na jeho horní straně červený indikátor.

AUPOZORNĚNÍ: Akumulátor zasunujte vždy zcela tak, aby nebyl červený indikátor vidět. Jinak by mohl akumulátor ze zařízení vypadnout a způsobit zranění obsluze či příhlížejícím osobám.

AUPOZORNĚNÍ: Akumulátor nenasazujte násilím. Nelze-li akumulátor zasunout snadno, nevkládáte jej správně.

Systém ochrany nářadí a akumulátoru

Nářadí je vybaveno systémem ochrany nářadí a akumulátoru. Tento systém automaticky přeruší napájení motoru, aby se prodloužila životnost nářadí a akumulátoru. Budou-li nářadí nebo akumulátor vystaveny některé z níže uvedených podmínek, nářadí se během provozu automaticky vypne:

Ochrana proti přetížení

Pokud se s nářadím/akumulátorem pracuje způsobem vyvolávajícím mimořádně vysoký odběr proudu, nářadí se automaticky vypne. V takové situaci nářadí vypněte a ukončete činnost, při níž došlo k přetížení nářadí. Potom nářadí opět zapněte.

Ochrana proti přehřátí

Když se nářadí či akumulátor přehřeje, automaticky se vypne. V takovém případě nechte nářadí či akumulátor před opětovným zapnutím vychladnout.

Ochrana proti přílišnému vybití

V případě nízké zbývající kapacity akumulátoru se nářadí automaticky vypne. Jestliže produkt při ovládání přepínači nepracuje, vyjměte z nářadí akumulátory a nabíjejte je.

Indikace zbývající kapacity akumulátoru

Stisknutím tlačítka kontroly na akumulátoru zjistíte zbývající kapacitu akumulátoru. Kontrolky indikátoru se na několik sekund rozsvítí.

► Obr.9: 1. Kontrolky 2. Tlačítko kontroly

Kontrolky			Zbývající kapacita	
Svítí	Nesvítí	Bliká		
			75 % až 100 %	
			50 % až 75 %	
			25 % až 50 %	
			0 % až 25 %	
				Nabijte akumulátor.
				Došlo pravděpodobně k poruše akumulátoru.

POZNÁMKA: Kapacita udávaná indikátorem se může mírně lišit od skutečné kapacity v závislosti na podmírkách používání a teplotě prostředí.

POZNÁMKA: První kontrolka (zcela vlevo) bude blíkat, když je systém ochrany akumulátoru v provozu.

Zámek držadla

AUPOZORNĚNÍ: Při uvolňování čepu zarážky vždy uchopte držadlo. V opačném případě se držadlo vymrští nahoru a může způsobit úraz.

Při dodavce náradí je držadlo zablokováno ve spuštěné poloze čepem zarážky. Chcete-li odjistit držadlo, zatáhněte za čep zarážky a otočte jej o 90°, zároveň lehce spusťte rukojet' dolů.

► Obr.10: 1. Zajištěná poloha 2. Odjištěná poloha
3. Čep zarážky

Zámek posuvu

Zatáhněte za čep zarážky a otočte ho o 90° v odjíštěné poloze, tak aby se vozík mohl volně pohybovat. Chcete-li zajistit vozík proti pohybu, zatáčte vozík směrem k ramenu, dokud se nezastaví, a poté vrátěte čep zarážky do zajištěné polohy.

► Obr.11: 1. Zajištěná poloha 2. Odjištěná poloha
3. Čep zarážky 4. Rameno

Kryt kotouče

VAROVÁNÍ: Nikdy neomezujte funkci krytu kotouče a kryt ani pružinu, která jej přidržuje, nikdy snímejte. Nechráněný kotouč může při potlačení funkce krytu během provozu způsobit vážné zranění.

⚠ VAROVÁNÍ: Náradí nikdy nepoužívejte, pokud je poškozený, vadný či sejmutý kryt kotouče nebo pružina. Práce s náradím s poškozeným, vadným či sejmutým krytem může způsobit vážné zranění.

APOZORNĚNÍ: Vždy udržujte kryt kotouče v dobrém stavu, aby byla zajištěna bezpečnost. Pokud zjistíte na krytu kotouče nějakou nerovnomořnost, přerušte okamžitě práci. Zkontrolujte správou funkci pružiny zajišťující návrat krytu.

Při spouštění držadla se automaticky zvedá kryt kotouče. Kryt je odpružen, proto se po ukončení řezu a zvednutí držadla vrací do své původní polohy.

► Obr.12: 1. Kryt kotouče

Čištění

Dojde-li k znečištění průhledného krytu kotouče, nebo jestliž v něm přilnou plísky tak, že již není vidět kotouč či obrovek, vyjměte akumulátor a kryt důkladně vyčistěte navlhčenou tkaninou. Na plastový kryt neaplikujte žádná rozpouštědla ani čisticí na bázi ropných produktů, neboť by je mohly poškodit. Sledujte pokyny krok za krokem uvedené v části o přípravě k čištění.

1. Ujistěte se, zda je náradí vypnuto a zda byl vyjmut akumulátor.
 2. Přídržte středový kryt a pomocí dodaného šestihranového klíče povolte šroub s vnitřním šestihranem proti směru hodinových ručiček

- Zvedněte kryt kotouče a středový kryt.
 - Po vycíštění vraťte středový kryt na místo a utáhněte šroub s vnitřním šestihranem podle výše uvedených kroků v obráceném pořadí.
 - Nezapomeňte nasadit zpět kotouč okružní pily i středový kryt na původní místa a utáhnout šroub s vnitřním šestihranem.
- Obr.13: 1. Šestihranný klíč 2. Šroub s vnitřním šestihranem 3. Středový kryt 4. Kryt kotouče

AVAROVÁNÍ: Nedemontujte pružinu přidržující kryt kotouče. Při poškození krytu stárnutím či působením UV záření si objednejte nový v servisním středisku Makita. NEOMEZUJTE FUNKCI KRYTU A KRYT NEDEMONTUJTE.

Umístění desky se spárou

Náradí je vybaveno deskami se spárou na otočném stole, které omezují na minimum roztažení na koncové straně řezu. Desky se spárou jsou u výrobce seřízeny tak, aby se kotouč okružní pily desek nedotýkal. Před použitím seřídte desky se spárou následovně:

- Nezapomeňte vymout akumulátor. Pak povolte všechny šrouby (po třech na levé i na pravé straně) zajišťující desky se spárou.

► Obr.14: 1. Deska se spárou 2. Šroub

- Šrouby dotáhněte pouze tak, aby bylo možno desky snadno posouvat rukou.
 - Spusťte držadlo úplně dolů a vytáhněte a otočte čep zarážky, aby se držadlo zablokovalo ve snížené poloze.
 - Zatáhněte za čep zarážky na kluzné tyči a otočte ho, aby se vozík mohl pohybovat.
- Obr.15: 1. Čep zarážky
- Přitáhněte vozík zcela k sobě.
 - Nastavte desky se spárou tak, aby se dotýkaly stran zubů kotouče.

► Obr.16

► Obr.17: 1. Pilový kotouč 2. Zubý kotouče 3. Deska se spárou 4. Levý úkosový řez 5. Přímý řez 6. Pravý úkosový řez

- Přitáhněte přední šrouby (neutahujte je pevně).
- Posuňte vozík směrem dolů do středu mezi přední konec desek se spárou a vodicí pravítka. Nastavte desky se spárou tak, aby se dotýkaly stran zubů kotouče.
- Přitáhněte středové šrouby (neutahujte je pevně).
- Zatlačte vozík zcela vpřed směrem k vodicím pravítkům a poté nastavte desky se spárou tak, aby se dotýkaly stran zubů kotouče.
- Přitáhněte zadní šrouby (neutahujte je pevně).
- Po seřízení desek se spárou uvolněte čep zarážky pro zámek držadla a zvedněte držadlo. Poté pevně utáhněte všechny šrouby.

POZOR: Po nastavení úhlu úkosu se ujistěte, že desky se spárou správně seřízeny. Správné seřízení desek napomůže zajistit náležitou oporu obrobku a minimalizuje jeho poškození.

Zajištění maximální kapacity řezání

Náradí je při výrobě seřízeno tak, aby poskytovalo maximální výkonnost při použití pilového kotouče o průměru 216 mm. Při instalaci nového kotouče okružní pily vždy zkонтrolujte dolní konkovanou polohu kotouče okružní pily a v případě potřeby ji seřďte následujícím způsobem:

- Vjměte akumulátor. Pak zatlačte vozík zcela vpřed směrem k vodicímu pravítku a spusťte držadlo úplně dolů.
- Obr.18: 1. Stavící šroub 2. Vodicí pravítko

- Pomocí šestihranného klíče otáčejte stavěcím šroubem, dokud se kotouč okružní pily nedostane mírně pod příčný profil vodicího pravítka a horní plochy otočného stolu.
- Obr.19

- Přidržte držadlo v poloze úplně dole, otáčejte rukou kotoučem a přesvědčte se, zda se kotouč okružní pily nedotýká žádné části dolní základny. V případě potřeby proveďte mírné seřízení.

AVAROVÁNÍ: Po instalaci nového kotouče okružní pily vymějte z náradí akumulátor a vždy se ujistěte, že není kotouč okružní pily při úplném spuštění držadla v kontaktu s žádnou částí dolní základny. Dostává-li se kotouč okružní pily do kontaktu se základnou, může dojít ke zpětnému rázu a vážnému zranění.

► Obr.20

Rameno zarážky

Dolní konkovanou polohu kotouče okružní pily lze snadno upravovat pomocí ramena zarážky. Chcete-li provést úpravu, přesuňte rameno zarážky ve směru šipky, jak je znázorněno na obrázku. Otočte stavěcím šroubem tak, aby se při úplném spuštění držadla dolů kotouč zastavil na požadovaném místě.

- Obr.21: 1. Šestihranný klíč 2. Stavěcí šroub
3. Rameno zarážky

AUPOZORNĚNÍ: Při stavění vždy pevně držte držadlo. V opačném případě může dojít k vyskočení vozíku a zranění.

Nastavení úhlu pokosu

AUPOZORNĚNÍ: Po změně úhlu pokosu vždy otočný stůl zajistěte vrácením uvolňovací páčky do zajištěné polohy a pevným utažením rukojeti.

POZOR: Při otáčení otočného stolu je nutno úplně zvednout držadlo.

- Otočte rukojet' proti směru hodinových ručiček a zatlačte uvolňovací páčku do odjistěné polohy.
 - Podřížte a kývejte rukojet' ze strany na stranu, čímž se otočí stůl.
 - Zarovnejte ukazatel s požadovaným úhlem na stupnice úhlů pokosu.
 - Zatlačte uvolňovací páčku do zajištěné polohy a poté utáhněte rukojet'.
- Obr.22: 1. Rukojet' 2. Uvolňovací páčka 3. Zajištěná poloha 4. Odjistěná poloha 5. Ukazatel 6. Stupnice úhlů pokosu

Funkce pozitivní zarážky

Tato pokosová pila je vybavena funkcí pozitivní zarážky. Lze rychle nastavit úhly pokusu 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° a 60° vpravo/vlevo.

- Otočte stůl do blízkosti požadovaného úhlu pozitivní zarážky, přičemž stisknutím podržte uvolňovací páčku v odjištěné poloze.
 - Zámerně zatlačte částečně uvolňovací páčku směrem nahoru do polohy mezi odjištěnou a zajištěnou polohou.
 - Otočte stůl do požadovaného úhlu pozitivní zarážky, dokud nebude zajištěn.
 - Stiskněte uvolňovací páčku směrem nahoru do zajištěné polohy a utáhněte rukojetí.
- Obr.23: 1. Úhel pozitivní zarážky 2. Uvolňovací páčka 3. Zajištěná poloha 4. Odjištěná poloha 5. Rukojet'

Nastavení úhlu úkosu

AUPOZORNĚNÍ: Po úpravě úhlu úkosu rameno vždy zajistěte otočením knoflíku rukojeti ve směru hodinových ručiček.

POZOR: Před nastavením úhlu úkosu vždy odmontujte horní vodicí pravítka a svislý svérák.

POZOR: Při naklániení kotouče okružní pily se ujistěte, zda je vozík zcela zdvižen.

POZOR: Při úpravě úhlu úkosu nezapomeňte rádně přemístit desky se spárou, jak je vysvětleno v části věnující se polohování desek se spárou.

POZOR: Neutahujte knoflík rukojeti příliš silně. Mohlo by to poškodit zamýkací mechanismus úhlu úkosu.

Naklonění kotouče okružní pily doleva

- Otočte knoflíkem rukojeti proti směru hodinových ručiček.
 - Podržte držadlo a nakloňte vozík doleva.
 - Zarovnejte ukazatel s požadovaným úhlem na stupnici úhlů úkosu.
 - Otočte knoflíkem rukojeti po směru hodinových ručiček a zajistěte tak rameno.
- Obr.24: 1. Knoflík rukojeti 2. Držadlo 3. Ukazatel 4. Stupnice úhlů úkosu

Naklonění kotouče okružní pily doprava

- Otočte knoflíkem rukojeti proti směru hodinových ručiček.
 - Podržte držadlo a lehce nakloňte vozík doleva.
 - Nakloňte vozík doprava, přitom tlačte uvolňovací páčku pro pravý úhel úkosu.
 - Zarovnejte ukazatel s požadovaným úhlem na stupnici úhlů úkosu.
 - Otočte knoflíkem rukojeti po směru hodinových ručiček a zajistěte tak rameno.
- Obr.25: 1. Knoflík rukojeti 2. Držadlo 3. Uvolňovací páčka pro pravý úhel úkosu 4. Ukazatel 5. Stupnice úhlů úkosu

Naklonění kotouče okružní pily za rozsah úhlů 0°–45°

- Otočte knoflíkem rukojeti proti směru hodinových ručiček.
 - Podržte držadlo a nakloňte vozík za úhel 45° doprava nebo doleva.
 - Zatáhněte vozík lehce zpět a otočte uvolňovací páčku pro úhel úkosu 48° ve směru hodinových ručiček.
 - Nakloňte vozík dále směrem doleva nebo doprava, přičemž páčka musí být neustále uvolněná.
 - Otočte knoflíkem rukojeti po směru hodinových ručiček a zajistěte tak rameno.
- Obr.26: 1. Knoflík rukojeti 2. Držadlo 3. Uvolňovací páčka pro úhel úkosu 48°

Zapínání

AUROVÁNÍ: Před instalací akumulátoru do nářadí vždy zkонтrolujte správnou funkci spouště a zda se spoušť po uvolnění vraci do polohy „OFF“. Nemačkejte spoušť silou bez stisknutí odjišťovacího tlačítka. Mohlo by dojít k poškození spínače. Práce s náradím bez správně fungujícího spínače může vést ke ztrátě kontroly a vážnému zranění.

AUROVÁNÍ: NIKY nepoužívejte nářadí bez zcela funkční spouště. Jakékoli nářadí s nefunkčním spínačem je VELMI NEBEZPEČNÉ a před dalším použitím musí být opraveno – jinak může dojít k vážnému zranění.

AUROVÁNÍ: NIKY neblokujte funkci odjišťovacího tlačítka zlepěním páskou ani jinými způsoby. Spínač se zablockovaným odjišťovacím tlačítkem může být příčinou neúmyslného zapnutí a vážného zranění.

AUROVÁNÍ: NIKY nepoužívejte nářadí, které lze spustit pouhým stisknutím spouště bez použití odjišťovacího tlačítka. Spínač vyžadující opravu může způsobit neúmyslné zapnutí a vážné zranění. V takovém případě nářadí PŘED dalším použitím předejte servisnímu středisku Makita k opravě.

- Obr.27: 1. Spoušť 2. Odjišťovací tlačítko 3. Otvor pro zámek

K zamezení náhodnému stisknutí spouště je nářadí vybaveno odjišťovacím tlačítkem. Chcete-li nářadí spustit, stiskněte odjišťovací tlačítko a poté spoušť. Chcete-li nářadí vypnout, uvolněte spoušť. Ve spoušti je připraven otvor k nasazení zámku a uzamčení nářadí.

AUROVÁNÍ: Nepoužívejte zámek s okem či lankem o průměru menším než 6,35 mm. Menší oko či lanko nemusí nářadí správně zajistit ve vypnutém stavu a neúmyslné zapnutí může vést k vážnému zranění.

Promítání rysky řezání

▲UPOZORNĚNÍ: Světlo není odolné vůči dešti. Neoplachujte světlo ve vodě a nepoužívejte jej na místech vystýných dešti nebo vlhkosti. V opačném případě by mohlo dojít ke zranění elektrickým proudem a vzniku kouře.

▲UPOZORNĚNÍ: Nedotýkejte se skla světla, protože je během provozu a bezprostředně po vypnutí nástroje velice horké. Mohlo by to způsobit popáleniny.

▲UPOZORNĚNÍ: Do světla nenařázejte, protože může dojít k jeho poškození nebo zkrácení životnosti.

▲UPOZORNĚNÍ: Nedívajte přímo do světla nebo jeho zdroje.

LED světlo svítí přes kotouč okružní pily a stín kotouče dopadá na obrobek, čímž slouží jako ukazatel rysky řezání bez kalibrace. Pro rozsvícení světla stiskněte tlačítko světla. Objeví se ryska, která označuje místo, kde se kotouč bude dotykat obrobku. Ryska bude tmavnout, jak se bude kotouč spouštět dolů.

► Obr.28: 1. Tlačítko světla 2. Světlo 3. Ryska řezání

Ukazatel pomáhá při řezání po narýsované čáre na obrobku.

1. Podržte držadlo a spusťte kotouč okružní pily tak, aby tmavý stín kotouče dopadal na obrobek.
2. Srovnejte čáru nakreslenou na obrobku se stínovou ryskou řezání.
3. Dle potřeby upravte úhy úkosu a pokusu.

POZNÁMKA: Po použití je třeba světlo vypinat, protože zapnuté světlo spotřebovává energii akumulátoru.

POZNÁMKA: Světlo se automaticky vypne 5 minut po ukončení operace.

Elektronické funkce

Elektrická brzda

Toto nářadí je vybaveno elektrickou brzdou kotouče. Jestliže se opakovaně stane, že se nářadí zastaví po uvolnění spouště pomalu, nechtejte provést servis nářadí v servisním středisku Makita.

Regulátor konstantních otáček

Nástroj je vybaven elektronickým ovládáním otáček pomáhajícím udržet konstantní otáčky kotouče i při zátěži. Konstantní otáčky kotouče zajistí velmi plynulý řez.

Funkce měkkého spuštění

Tato funkce umožňuje plynulé spuštění nástroje omezením počátečního točivého momentu.

SESTAVENÍ

▲VAROVÁNÍ: Než začnete na nářadí pracovat, vždy se ujistěte, zda je vypnuté a je vyjmut akumulátor. Zanedbání vypnutí a vyjmout akumulátoru může vést k vážným zraněním.

Uložení šestihranného klíče

Není-li používán, uložte šestihranný klíč, jak je ilustrováno na obrázku. Předejdete tak jeho ztrátě.

► Obr.29: 1. Šestihranný klíč

Demontáž a montáž pilového kotouče

▲VAROVÁNÍ: Před montáží či demontáží kotouče okružní pily se vždy ujistěte, že je nářadí vypnuté a že byl vyjmut akumulátor. Neúmyslné spuštění nářadí může způsobit vážné zranění.

▲VAROVÁNÍ: K montáži a demontáži kotouče okružní pily používejte pouze dodávaný klíč

Makita. Jestliže klíč nepoužijete, můžete šroub s vnitřním šestihranem utáhnout příliš nebo nedostatečně, což může vést ke zranění.

▲VAROVÁNÍ: Nikdy nepoužívejte náhradní díly, které nebyly dodány s tímto nářadím. Použití takových dílů může způsobit vážné zranění.

▲VAROVÁNÍ: Po montáži kotouče okružní pily se ujistěte, že je namontován zcela bezpečně.

Nepevná montáž kotouče okružní pily může způsobit vážné zranění.

Demontáž kotouče

Při demontáži kotouče okružní pily postupujte podle následujících kroků:

1. Uzamkněte vozík ve zdvižené poloze zatažením a otocením čepu zarážky do zajištěné polohy.

► Obr.30: 1. Čep zarážky

2. Pomocí šestihranného klíče povolte šroub s vnitřním šestihranem přidržující středový kryt. Zvedněte kryt kotouče a středový kryt.

► Obr.31: 1. Šestihranný klíč 2. Šroub s vnitřním šestihranem 3. Středový kryt 4. Kryt kotouče

3. Zablokujte vřeteno stisknutím zámku hřídele a šestihranným klíčem povolte ve směru hodinových ručiček šroub s vnitřním šestihranem. Potom vyměte šroub s vnitřním šestihranem, vnější příruba a kotouč okružní pily.

► Obr.32: 1. Šroub s vnitřním šestihranem (levý závit) 2. Vnější příruba 3. Zámek hřídele

4. Sejměte-li vnitřní příruba, namontujte ji na vřeteno plochou pro montáž kotouče směrem ke kotouči okružní pily. Nesprávně namontovaná příruba se bude odřídat o zařízení.

► Obr.33: 1. Vnější příruba 2. Kotouč okružní pily 3. Vnitřní příruba 4. Šroub s vnitřním šestihranem (levý závit) 5. Vřeteno 6. Plocha pro montáž kotouče

Montáž kotouče

▲UPOZORNĚNÍ: Nezapomeňte namontovat kotouč okružní pily tak, aby směr šípky na kotouči odpovídal směru na pouzdro kotouče. V opačném případě může dojít ke zranění a poškození náradí či obrobku.

Při montáži kotouče okružní pily postupujte podle následujících kroků:

1. Pečlivě nasadte kotouč okružní pily na vnitřní přírubu. Dbejte, aby směr šípky na kotouči okružní pily odpovídají směru šípky na pouzdro kotouče.

► Obr.34: 1. Šípka

2. Namontujte vnější přírubu a šroub s vnitřním šestíhranem, stiskněte zámek hřidele a proti směru hodinových ručiček dotáhněte šestíhranným klíčem šroub s vnitřním šestíhranem (s levým závitem).

3. Vratěte kryt kotouče a středový kryt na původní místa. Potom středový kryt zajistěte dotažením šroubu s vnitřním šestíhranem na středovém krytu.

4. Zatažením a otočením čepu zarážky uvolněte vozík ze zvednuté polohy. Spusťte vozík dolů a přesvědčte se, zda se správně pohybuje kryt kotouče.

Pro nářadí s vnitřní přírubou pro pilové kotouče s průměrem otvoru 15,88 mm

Specifické podle země

Na hřidel nasadte vnitřní přírubu zapuštěnou částí směrem ven a pak nasadte kotouč okružní pily, vnější přírubu a šroub s vnitřním šestíhranem.

► Obr.35: 1. Vnější příruba 2. Kotouč okružní pily 3. Vnitřní příruba 4. Šroub s vnitřním šestíhranem (levý závit) 5. Vřeteno 6. Zапуštěná část

Pro nářadí s vnitřní přírubou pro jiné pilové kotouče než s otvorem o průměru 25,4 mm nebo 30 mm

Specifické podle země

Vnitřní příruba má na jedné straně plochu pro montáž kotouče s otvorem určitého průměru a na druhé straně plochu pro montáž kotouče s otvorem jiného průměru. Zvolte správnou stranu, jejíž plocha pro montáž kotouče dokonale zapadne do otvoru kotouče okružní pily.

► Obr.36: 1. Vnější příruba 2. Kotouč okružní pily 3. Vnitřní příruba 4. Šroub s vnitřním šestíhranem (levý závit) 5. Vřeteno 6. Plocha pro montáž kotouče

▲UPOZORNĚNÍ: Dbejte, aby plocha pro montáž kotouče „a“ vnitřní příraby směřující ven dokonale zapadla do otvoru „a“ kotouče okružní pily. Montáž kotouče okružní pily na chybnu stranu může způsobit nebezpečné vibrace.

Připojení odsavače prachu

Chcete-li provést čisté řezání, připojte vysavač Makita k hubici na piliny (horní prachový otvor) pomocí předních manžet 24 (volitelné příslušenství).

► Obr.37: 1. Přední manžety 24 2. Hadice 3. Vysavač

Vak na piliny

▲UPOZORNĚNÍ: Při řezání vždy používejte připojený vak na prach nebo vysavač, aby se snížila rizika způsobená prachem.

Vak na prach umožňuje čistší řezání a snazší sbírání prachu. Vak na prach připojte tak, že sejměte hadici na odsávání prachu z nářadí a připojte vak na prach k hubici na piliny (horní prachový otvor).

► Obr.38: 1. Hadice na odsávání prachu 2. Vak na prach 3. Hubice na piliny (horní prachový otvor)

Je-li vak na prach přibližně z poloviny plný, sejměte jej z nářadí a vytáhněte spojovací prvek. Vysypete vak na prach a jejměně na něj poklepajte, aby došlo k odstranění materiálu zachyceného po stranách, který by mohl snížit účinnost dalšího odsávání.

► Obr.39: 1. Spojovací prvek

Zajištění obrobku

▲VAROVÁNÍ: Je mimořádně důležité obrobek vždy správně zajistit odpovídajícím typem svéráku. V opačném případě může dojít k vážnému zranění a poškození nářadí či obrobku.

▲VAROVÁNÍ: Při řezání obrobku s délkou přesahující rozměry podpěrné základny pily je třeba materiál přesahující podpěrnou základnu podepřít po celé délce ve stejně výšce, aby byl umístěn v rovině. Správná opora obrobku napomáhá zamezit sevření kotouče a možnému zpětnému rázu, jenž může způsobit vážné zranění. Při upevnění obrobku se nespolehlíte pouze na svislý a/nebo vodorovný svérák. Tenký materiál se často prohýbá. Obrobek podepřete po celé délce – zamezte tím sevření kotouče a možnému ZPĚTNÉMU RÁZU.

► Obr.40: 1. Podpěra 2. Otočný stůl

Vodicí pravítka

▲VAROVÁNÍ: Před prací s nástrojem se ujistěte, zda je pevně zajistěno horní pravítko.

▲VAROVÁNÍ: Před úkosovým řezáním se ujistěte, zda se při úplném spuštění a zvednutí držadla či při posouvání vozíku do krajních poloh nedotýká horního a dolního pravítka v žádné poloze žádný díl zařízení, zvláště kotouč. Jestliže dochází ke kontaktu zařízení či kotouče s pravítkem, může dojít ke zpětnému rázu nebo k neočekávanému pohybu materiálu a vážnému zranění.

K podepření materiálu výše, než jsou dolní pravítka, použijte horní pravítka. Povolte upínací šroub tak, aby se horní pravítka pohybovala směrem dovnitř a ven nad dolními pravítky. Upravte polohu pravítka a utáhněte upínací šroub.

► Obr.41: 1. Horní pravítko 2. Dolní pravítko 3. Upínací šroub 4. Stavěcí šroub

POZOR: Dolní pravítka jsou upevněna k základně ve výrobním závodu. Nedemontujte dolní pravítka.

POZOR: Pokud je horní pravítko po utažení upínacího šroubu stále volné, otřete stavěcí šroub do blízkosti mezer. Stavěcí šroub je nastaven ve výrobním závodě. Nemusíte jej použít, pokud není zapotřebí.

Svislý svérák

▲VAROVÁNÍ: Během všech operací musí být obrobek pevně uchycen k otočnému stolu a vodicím pravítkům svéráku. Obrobek nesprávně zajištěný pravítkem se může při řezání posunout a způsobit možné poškození kotouče, odmrštění materiálu, ztrátu kontroly a vážné zranění.

Svislý svérák lze nainstalovat ve dvou polohách, každý na levou a pravou stranu základny. Vložte tyč svéráku do jednoho z otvorů v základně.

Umístěte rameno svéráku podle tloušťky a tvaru dílu a zajistěte jej dotažením upínacího šroubu. Pokud se upínací šroub dotýká vozíku, nainstalujte jej na opačné straně ramena svéráku. Přesvědčte se, že se při úplném spuštění držadla nedotýká svéráku žádný díl nářadí. Pokud se dílu dotýká jakýkoliv díl, upravte polohu svéráku.

Přitlačte obrobek k vodicím pravítkům a otočnému stolu. Umístěte obrobek do požadované polohy řezání a zajistěte jej pevně dotažením knoflíku svéráku.

► Obr.42: 1. Otvory 2. Tyč svéráku 3. Rameno svéráku 4. Upínací šroub 5. Knoflík svéráku

Vodorovný svérák

Volitelné příslušenství

▲VAROVÁNÍ: Držákem matice vždy otáčejte ve směru hodinových ručiček, než obrobek správně zajistíte. Při nesprávném zajištění obrobku se může materiál při řezání posunout a způsobit poškození kotouče okružní pily, odmrštění materiálu, ztrátu kontroly a vážné zranění.

▲VAROVÁNÍ: Při řezání tenkých obrobků, například podlahových lišť opřených o pravítko, vždy použijte vodorovný svérák.

▲UPOZORNĚNÍ: Při řezání obrobku o tloušťce 20 mm nebo méně chráňte obrobek zarázkou.

Vodorovný svérák lze nainstalovat buď na levou, nebo pravou stranu základny. Když provádíte pokosové řezy pod úhlem 22,5° nebo větším, nainstalujte vodorovný svérák na straně opačné ke směru, ve kterém se má otáčet otočný stůl.

Změňte směr otáčení držáku matice proti směru hodinových ručiček svéráku uvolnите a umožněte jeho rychlé zasunutí a vysunutí. Jestliže chcete přichytit obrobek, zatlačte knoflík svéráku vpřed, až se deska svéráku dotkne obrobku a změňte směr otáčení držáku matice ve směru hodinových ručiček. Poté obrobek zajistěte otáčením knoflíku svéráku ve směru hodinových ručiček.

► Obr.43: 1. Deska svéráku 2. Držák matice 3. Knoflík svéráku

POZNÁMKA: Maximální šířka obrobku, který lze uchytit pomocí vodorovného svéráku, je 68 mm.

Pomocná základna

▲VAROVÁNÍ: Dlouhé obrobky vždy podepírejte, aby byly v rovině s horní plochou otočného stolu – zajistěte tak přesný řez a zamezíte nebezpečné ztrátě kontroly nad nářadím. Správná opora obrobku napomáhá zamezit sevření kotouče a možnému zpětnému rázu, jenž může způsobit vážné zranění.

▲VAROVÁNÍ: Před začátkem řezání se přesvědčte, zda jsou pomocné základny uchyceny šrouby.

Pro přidržení dlouhých obrobků ve vodorovné poloze je nástroj na obou stranách vybaven pomocnými základnami. Povolte šrouby a vyušte pomocné základny do příslušné délky vhodné pro přidržení obrobku. Potom dotáhněte šrouby.

► Obr.44: 1. Pomocná základna 2. Šroub

Při řezání umístěte obrobek naplocho proti vodicím pravítkům.

► Obr.45: 1. Vodicí pravítko 2. Pomocná základna

PRÁCE S NÁŘADÍM

Tento nástroj je určen k řezání dřevěných výrobků. S vhodnými originálními pilovými kotouči Makita lze řezat i následující materiály:

— hliník

Správné kotouče okružní pily používané podle řezaného materiálu najdete na naší internetové stránce nebo kontaktujte místního prodejce Makita.

▲VAROVÁNÍ: Před zapnutím spínače se ujistěte, zda kotouč okružní pily není v kontaktu s obrobkem či jiným předmětem. Zapnutí nářadí s kotoučem okružní pily dotýkajícím se obrobku může způsobit zpětný ráz a vážné zranění.

▲VAROVÁNÍ: Po dokončení řezu nezvedejte kotouč okružní pily, dokud se zcela nezastaví. Zvednutí dobíhajícího kotouče může mít za následek vážné zranění a poškození obrobku.

▲VAROVÁNÍ: Neprovádějte žádné nastavení, například otáčení rukojeti, páček nebo čepu zarážky na nářadí, když se kotouč okružní pily otáčí. Uprava nastavení, když se kotouč okružní pily otáčí, může vést k vážnému zranění.

POZOR: Před použitím odjistěte čep zarážky a uvolněte držadlo ze snížené polohy.

POZOR: Při řezání nevyvíjíte na držadlo příliš velkou sílu. Příliš velký tlak může vést k přetížení motoru a/nebo snížení účinnosti řezání. Držadlo tlačte dolů pouze takovou silou, jaká je nutná pro hladké řezání bez podstatného snížení otáček pilového kotouče.

POZOR: Při řezání jemně tlačte držadlo dolů.

Budete-li držadlo tlačit dolů silou nebo vyvinete postranní sílu, kotouč okružní pily začne vibrat a zanechat na obrobku stopu. Současně dojde ke snížení přesnosti řezu.

POZOR: Při posuvném řezání jemně tlačte vozík bez zastavení směrem k vodicím pravítkům. Bude-li během řezání přerušen pohyb vozíku, zůstane na obrobku stopa a může dojít ke ztrátě přesnosti provedeného řezu.

Tlakové řezání

VAROVÁNÍ: Před provedením tlakového řezu, vždy zablokujte posuvný pohyb vozíku. Řezání bez zablokování může způsobit zpětný ráz s následným vážným zraněním.

Obrobky až 70 mm vysoké a 92 mm široké lze řezat následujícím způsobem.

1. Zatlačte vozík směrem k vodicím pravítkům, dokud se nezastaví, a zajistěte jej pomocí čepu zarážky.
 2. Uchytěte obrobek správným typem svéráku.
 3. Zapněte nářadí tak, aby se kotouč okružní pily ničeho nedotýkal, a před snížením počkejte, až kotouč okružní pily dosáhne plných otáček.
 4. Potom pomalu spusťte držadlo zcela dolů a proveděte řez.
 5. Po dokončení řezu nářadí vypněte a před přesunutím kotouče okružní pily zcela nahoru počkejte, dokud se kotouč okružní pily úplně nezastaví.
- Obr.46: 1. Čep zarážky

Posuvné (tlačné) řezání (řezání širokých dílů)

VAROVÁNÍ: Při každém provádění řezu s vozíkem nejprve přitáhněte vozík úplně k sobě, sťačte držadlo zcela dolů a pak vozík zatlačte k vodicímu pravítku. Nikdy nezačínejte řez s vozíkem nepřitaženým zcela k sobě. Jestliže budete řezat s vozíkem, jenž není zcela přitažen směrem k vám, může dojít k neočekávanému zpětnému rázu a vážnému zranění.

VAROVÁNÍ: Nikdy se nepokoušejte řezat přitahováním vozíku k sobě. Přitahování vozíku k sobě může během řezu způsobit neočekávaný zpětný ráz a vážné zranění.

VAROVÁNÍ: Nikdy neřežte s vozíkem s držadlem zablokováným ve spuštěné poloze.

1. Odjistěte čepy zarážky, aby bylo možno volně zdvíhat vozík a posouvat jím.
 2. Uchytěte obrobek správným typem svéráku.
 3. Přitáhněte vozík zcela k sobě.
 4. Zapněte nářadí tak, aby se kotouč okružní pily ničeho nedotýkal, a počkejte, až kotouč okružní pily dosáhne plných otáček.
 5. Stiskněte držadlo dolů a přitlačte vozík směrem k vodicím pravítkům přes obrobek.
 6. Po dokončení řezu nářadí vypněte a před přesunutím kotouče okružní pily zcela nahoru počkejte, dokud se kotouč okružní pily úplně nezastaví.
- Obr.47: 1. Čep zarážky pro zámek držadla 2. Čep zarážky pro zámek posuvu

Pokosové řezání

Viz část o nastavení úhlu pokusu.

Úkosový řez

VAROVÁNÍ: Po nastavení kotouče okružní pily pro úkosový řez se před prací s nářadím ujistěte, zda mají vozík i kotouč okružní pily volnou cestu v celé délce dráhy zamýšleného řezu. Přerušení posunu vozíku nebo kotouče okružní pily může během řezu způsobit zpětný ráz a vážné zranění.

VAROVÁNÍ: Při provádění úkosových řezů nepřibližujte ruce k dráze kotouče okružní pily. Kotouč okružní pily nastavený šikmo může obsluhu ohledně skutečné dráhy kotouče při řezu zmást a kontakt s kotoučem okružní pily může způsobit vážné zranění.

VAROVÁNÍ: Kotouč okružní pily nezvedejte, dokud se zcela nezastaví. Při úkosovém řezu se může odříznutý kus opřít o kotouč okružní pily. Zvednutím rotujícího kotouče okružní pily se může odříznutý kus kotoučem okružní pily vymřístit, materiál se může roztržit a způsobit vážné zranění.

POZOR: Při stlačování držadla dolů vyvíjejte tlak rovnoběžně s kotoučem okružní pily. Budete-li tlačit kolmo k otočnému stolu, nebo jestliže během řezu směr tlaku změníte, zhoršíte přesnost řezu.

1. Odmontujte horní pravítko na straně, na kterou chcete naklonit vozík.
 2. Odjistěte čepy zarážky, aby bylo možno volně zdvíhat vozík a posouvat jím.
 3. Nastavte úhel úkosu podle postupu vysvětleného v části o seřízení úhlu úkosu. Poté utáhněte knoflík rukojeti.
 4. Uchytěte díl svéráku.
 5. Přitáhněte vozík zcela k sobě.
 6. Zapněte nářadí tak, aby se kotouč okružní pily ničeho nedotýkal, a počkejte, až kotouč okružní pily dosáhne plných otáček.
 7. Pomalu spusťte držadlo zcela dolů a současně vyvíjejte tlak rovnoběžně s kotoučem okružní pily, tlačením vozíku směrem k vodicím pravítkům proveďte řez.
 8. Po dokončení řezu nářadí vypněte a před přesunutím kotouče okružní pily zcela nahoru počkejte, dokud se kotouč okružní pily úplně nezastaví.
- Obr.48

Kombinované řezání

Kombinované řezání je proces, při němž se na obrobku provádí řez s úkosovým úhlem a současně s pokosovým úhlem. Kombinované řezy lze provádět v úhlu uvedeném v tabulce.

Úhel pokusu	Úhel úkosu
Vlevo a vpravo 0°–45°	Vlevo a vpravo 0°–45°

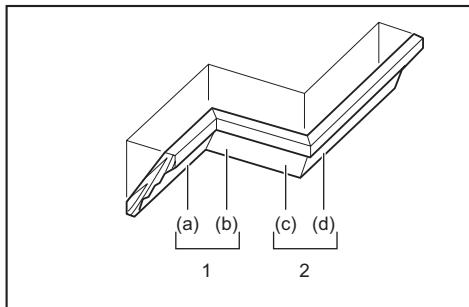
Při kombinovaném řezání použijte informace uvedené v částech o tlakovém řezání, posuvném (tlačném) řezání, pokosovém řezání a úkosovém řezu.

Řezání vypouklých a vydutých lišť

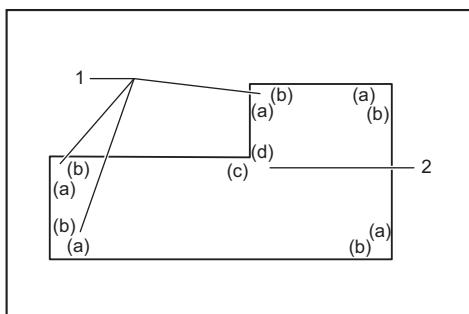
Vypouklé a vyduté lišty lze radiální pokosovou pilou řezat s lištami položenými naplocho na otočném stole. Existují dva obvyklé typy vypouklých a jeden typ vydutých lišť: 52/38° rohová vypouklá lišta, 45° rohová vypouklá lišta a 45° rohová vydutá lišta.

► Obr.49: 1. Vypouklá lišta 52/38° typ 2. Vypouklá lišta 45° typ 3. Vydutá lišta 45° typ

Existují spoje vypouklých a vydutých lišť ve „vnitřních“ 90° koutech ((a) a (b) na obrázku) a na „vnějších“ 90° rozích ((c) a (d) na obrázku).



1. Vnitřní kout 2. Vnější roh



1. Vnitřní kout 2. Vnější roh

Měření

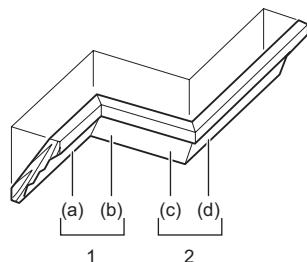
Změřte šířku stěny a upravte podle ní šířku obrobku. Vždy dbejte, aby šířka hrany obrobku, která bude v kontaktu se stěnou, byla stejná jako délka stěny.

► Obr.50: 1. Zpracovávaný díl 2. Šířka stěny 3. Šířka obrobku 4. Hrana kontaktu se stěnou

Vždy proveďte několik zkušebních řezů, abyste se o řezných úblech ujistili.

Při řezání vypouklých a vydutých lišť nastavte úhel úkosu a úhel pokusu tak, jak je naznačeno v tabulce (A) a lišty ustavte na horní ploše stolu pily tak, jak je uvedeno v tabulce (B).

V případě levého úkosového řezu



1. Vnitřní kout 2. Vnější roh

Tabulka (A)

-	Poloha lišty na obrázku	Úhel úkosu		Úhel pokusu	
		52/38° typ	45° typ	52/38° typ	45° typ
Pro vnitřní kout	(a)	Vlevo 33,9°		Vlevo 30°	Vpravo 31,6°
	(b)				Vlevo 35,3°
Pro vnější roh	(c)			Vlevo 31,6°	Vlevo 35,3°
	(d)				Vpravo 31,6°
					Vpravo 35,3°

Tabulka (B)

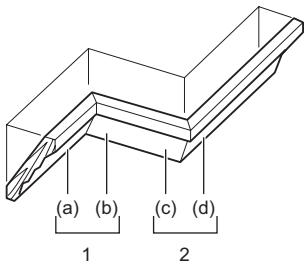
-	Poloha lišty na obrázku	Orientace hrany lišty vůči vodicímu pravítku	Hotový dílec
Pro vnitřní kout	(a)	Hrana kontaktu se stropem bude naproti vodicímu pravítku.	Hotový dílec bude na levé straně kotouče.
	(b)	Hrana kontaktu se stropem bude naproti vodicímu pravítku.	
Pro vnější roh	(c)	Hrana kontaktu se stěnou bude naproti vodicímu pravítku.	Hotový dílec bude na pravé straně kotouče.
	(d)	Hrana kontaktu se stropem bude naproti vodicímu pravítku.	

Příklad:

Při řezání vypouklé lišty typu 52/38° pro polohu (a) na obrázku výše:

- Proveďte náklon a zajistěte nastavení úhlu úkosu na 33,9° VLEVO.
- Nastavte a zajistěte úhel pokusu a na 31,6° VPRAVO.
- Vypouklou lištu položte širokou zadní plochou (jež bude skrytá) směrem dolů na otočný stůl s HRANOU KONTAKTU SE STROPEM naproti vodicímu pravítku.
- Hotový kus určený k použití bude po provedení řezu vždy po LEVÉ straně kotouče okružní pily.

V případě pravého úkosového řezu



1. Vnitřní kout 2. Vnější roh

Tabulka (A)

-	Poloha lišty na obrázku	Úhel úkosu		Úhel pokosu	
		52/38° typ	45° typ	52/38° typ	45° typ
Pro vnitřní kout	(a)	Vpravo 33,9°	Vpravo 30°	Vpravo 31,6°	Vpravo 35,3°
	(b)			Vlevo 31,6°	Vlevo 35,3°
Pro vnější roh	(c)			Vpravo 31,6°	Vpravo 35,3°
	(d)				

Tabulka (B)

-	Poloha lišty na obrázku	Orientace hrany lišty vůči vodicímu pravítku	Hotový dílec
Pro vnitřní kout	(a)	Hrana kontaktu se stěnou bude naproti vodicímu pravítku.	Hotový dílec bude na pravé straně kotouče.
	(b)	Hrana kontaktu se stropem bude naproti vodicímu pravítku.	
Pro vnější roh	(c)	Hrana kontaktu se stěnou bude naproti vodicímu pravítku.	Hotový dílec bude na levé straně kotouče.
	(d)		

Příklad:

Při řezání vypouklé lišty typu 52/38° pro polohu (a) na obrázku výše:

- Provedte náklon a zajistěte nastavení úhlu úkosu na 33,9° VPRAVO.
- Nastavte a zajistěte úhel pokosu a na 31,6° VPRAVO.
- Vypouklou lištu položte širokou zadní plochou (jež bude skrytá) směrem dolů na otočný stůl s HRANOU KONTAKTU SE STĚNOU naproti vodicímu pravítku pily.
- Hotový kus určený k použití bude po provedení řezu vždy po PRAVÉ straně kotouče okružní pily.

Řezání hliníkových výlisků

- Obr.51: 1. Svérák 2. Distanční blok 3. Vodicí pravítko 4. Hliníkový výlisek 5. Distanční blok

Při uchycování hliníkových výlisků používejte jako preventi deformace hliníku distanční bloky nebo kusy odpadního materiálu, jak je znázorněno na obrázku. Při řezání hliníkových výlisků používejte řeznou kapalinu, aby se zabránilo nahromadění hliníku na kotouči okružní pily.

VAROVÁNÍ: Nikdy se nepokoušejte řezat silné nebo kruhové hliníkové výlisky. Silné či kulaté hliníkové výlisky může být obtížné zajistit, při řezání se mohou uvolnit a může dojít ke ztrátě kontroly a vážnému zranění.

Řezání drážek

VAROVÁNÍ: Tento typ řezání se nepokoušejte provádět s širšími typy kotoučů nebo s drážkovacími kotouči. Snaha o vyřezání drážky širším nebo drážkovacím kotoučem může způsobit nepředvídané výsledky a zpětný ráz, jenž může zapříčinit vážné zranění.

VAROVÁNÍ: Při provádění jiného řezání, než je řezání drážek, nezapomeňte vrátit rameno zarážky do původní polohy. Řezání s ramenem zarážky v nesprávné poloze může způsobit nepředvídané výsledky a zpětný ráz, jenž může být příčinou vážného zranění.

Při vyřezávání žlábků postupujte takto:

1. Pomocí stavěcího šroubu a ramena zarážky upravte dolní koncovou polohu kotouče okružní pily tak, aby byla omezena řezná hloubka kotouče okružní pily. Viz část o ramenu zarážky.
2. Po seřízení dolní koncové polohy kotouče okružní pily vyřežte rovnoběžné drážky po celé šířce dílu posuvným (tlačným) řezáním.

► Obr.52: 1. Drážky vyřezané kotoučem

3. Materiál mezi drážkami odstraňte dlátem.

Přenášení náradí

Před přenášením náradí se ujistěte, že je akumulátor vyjmuty a všechny pohyblivé díly pokosové pily jsou zajištěny. Vždy zkонтrolujte následující:

- Akumulátor je vyjmuty.
- Vozík je pod úhlem úkosu 0° a zajištěn.
- Vozík je spuštěn a zajištěn.
- Vozík je zcela zasunutý do vodicích pravítek a zajištěn.
- Otočný stůl je v poloze plného pravého úhlu pokosu a zajištěn.
- Pomocné základny jsou uloženy a zajištěny.

Náradí přenášejte uchopením za rukojet' nebo za obě strany základny.

► Obr.53

► Obr.54

VAROVÁNÍ: Čep zarážky pro zvednutí vozíku slouží pouze pro účely přenášení a skladování. Není určen pro žádné činnosti spojené s řezáním. Použití čepu zarážky při řezání může vyvolat neoceněný pohyb kotouče okružní pily s následným zpětným rázem a vážným zraněním.

▲UPOZORNĚNÍ: Před přenášením náradí vždy zajistěte všechny pohyblivé díly. Jestliže se díly nástroje během přenášení posunou či sklozou, můžete ztratit kontrolu či rovnováhu a přivedit si zranění.

▲UPOZORNĚNÍ: Ujistěte se, že je zdvih vozíku správně zajištěn na spodní části pomocí čepu zarážky. Není-li čep zarážky správně zajištěn, může vozík náhle vyskočit a způsobit zranění.

FUNKCE BEZDRÁTOVÉ AKTIVACE

Co lze provádět s funkcí bezdrátové aktivace

Funkce bezdrátové aktivace umožňuje čistý a pohodlný provoz. Pomocí připojení podporovaného vysavače k nástroji můžete automaticky používat vysavač při aktivaci spouště nástroje.

► Obr.55

K použití funkce bezdrátové aktivace si připravte následující položky:

- Bezdrátová jednotka (volitelné příslušenství)
- Vysavač s podporou funkce bezdrátové aktivace

Přehled nastavení funkce bezdrátové aktivace je následující. Podrobné postupy najdete v příslušné části.

1. Instalace bezdrátové jednotky
2. Registrace nástroje pro vysavač
3. Spuštění funkce bezdrátové aktivace

Instalace bezdrátové jednotky

Volitelné příslušenství

▲UPOZORNĚNÍ: Při instalaci bezdrátové jednotky umístěte nástroj na plochý a stabilní povrch.

POZOR: Před instalací bezdrátové jednotky čistěte nástroj od prachu a nečistot. Pokud se prach a nečistot dostanou do drážky bezdrátové jednotky, mohou způsobit poruchu.

POZOR: Aby se zabránilo poruchám způsobeným statickou elektřinou, před uchopením bezdrátové jednotky se dotkněte materiálu pro vybití statické elektřiny, jako je třeba kovový díl nástroje.

POZOR: Při instalaci bezdrátové jednotky se vždy ujistěte, že je bezdrátová jednotka vložena ve správné poloze a kryt je kompletně uzavřen.

1. Otevřete kryt nástroje podle znázornění na obrázku.

► Obr.56: 1. Kryt

2. Vložte bezdrátovou jednotku do drážky a zavřete kryt.

Při vložení bezdrátové jednotky zarovnejte výčnělky s prohlubněmi na drážce.

► Obr.57: 1. Bezdrátová jednotka 2. Výčnělek 3. Kryt
4. Prohlubeň

Při demontáži bezdrátové jednotky pomalu otevřete kryt. Háčky na zadní straně krytu vytáhnou bezdrátovou jednotku, jakmile kryt odklopíte.

► Obr.58: 1. Bezdrátová jednotka 2. Háček 3. Kryt
Po vyjmutí uchovávejte bezdrátovou jednotku v dodávaném pouzdu nebo antistatickém obalu.

POZOR: Při vyjmání bezdrátové jednotky vždy použijte háčky na zadní straně krytu. Pokud háčky nezachytí bezdrátovou jednotku, kryt zcela zavřete a znova ho pomalu otevřete.

Registrace nástroje pro vysavač

POZNÁMKA: Pro registraci nástroje je vyžadován vysavač Makita s podporou funkce bezdrátové aktivace.

POZNÁMKA: Před zahájením registrace nástroje dokončete instalaci bezdrátové jednotky.

POZNÁMKA: Během registrace nástroje nezapínajte následující spínače:

- spoušť na nástroji
- spínač vysávání na nástroji
- hlavní spínač na vysavači

POZNÁMKA: Viz také návod k obsluze vysavače.

Pokud chcete aktivovat vysavač při stisknutí spouště nástroje, dokončete předtím registraci nástroje.

1. Instalujte baterie do vysavače a nástroje.
2. Nastavte přepínač pohotovostního režimu na vysavači do polohy AUTO.

► Obr.59: 1. Přepínač pohotovostního režimu
3. Stiskněte tlačítko aktivace bezdrátové funkce na vysavači po dobu 3 sekund, dokud se indikátor bezdrátové aktivace nerozsvítí zeleně. Potom stejně postupujte u tlačítka bezdrátové aktivace na nástroji.

► Obr.60: 1. Tlačítko bezdrátové aktivace 2. Indikátor bezdrátové aktivace

Po úspěšném propojení vysavače a nástroje se na 2 sekundy zeleně rozsvítí indikátory bezdrátové aktivace a pak začnou modře blikat.

POZNÁMKA: Indikátory bezdrátové aktivace přestanou zeleně blikat po uplynutí 20 sekund. Stiskněte tlačítko bezdrátové aktivace na nástroji, dokud indikátor bezdrátové aktivace na vysavači bliká. Pokud indikátor bezdrátové aktivace neblíží zeleně, krátce stiskněte tlačítko bezdrátové aktivace a znova ho přidržte stisknuté.

POZNÁMKA: Když provádíte dvě a více registrací nástroje pro jeden vysavač, provedte registraci nástroje jednotlivě.

Spuštění funkce bezdrátové aktivace

POZNÁMKA: Registraci nástroje pro vysavač dokončete před bezdrátovou aktivací.

POZNÁMKA: Viz také návod k obsluze vysavače.

Po registraci nástroje k vysavači se vysavač automaticky spustí při sepnutí spouště nástroje. Stiskněte spoušť na nástroji pro spuštění funkce vysavače během provozu. Vysavač lze také spustit stisknutím tlačítka vysávání na nástroji mimo operaci rezání.

► Obr.61

- Instalujte bezdrátovou jednotku do nástroje.
 - Propojte hadici vysavače s nástrojem.
- **Obr.62**
- Nastavte přepínač pohotovostního režimu na vysavači do polohy AUTO.
- **Obr.63:** 1. Přepínač pohotovostního režimu
- Krátko stiskněte tlačítko bezdrátové aktivace na nástroji. Indikátor bezdrátové aktivace bude blikat modře.

► **Obr.64:** 1. Tlačítko bezdrátové aktivace 2. Indikátor bezdrátové aktivace

- Stiskněte spoušť nástroje. Zkontrolujte, zda je vysavač při stisknutí spoušť nástroje spuštěný.
- Ke spuštění vysavače stiskněte tlačítko vysvášení. Zkontrolujte, zda indikátor bezdrátové aktivace svítí modře a vysavač běží, dokud znova nestisknete tlačítko.
- Chcete-li zastavit vysávání, stiskněte spoušť nebo znova stiskněte tlačítko vysvášení. Vysavač se zastaví několik sekund po stisknutí a světlo bude modře blikat.

POZNÁMKA: Stav stisknutí spoušť (zapnutí či vypnutí vysavače) lze vidět na indikátoru bezdrátové aktivace. Podrobnosti naleznete v části s popisem stavu indikátoru bezdrátové aktivace.

- Pokud chcete zastavit bezdrátovou aktivaci vysavače, stiskněte tlačítko bezdrátové aktivace nástroje.

POZNÁMKA: Indikátor bezdrátové aktivace na nástroji přestane blikat modře po 2 hodinách nečinnosti nástroje. V takovém případě nastavte přepínač pohotovostního režimu na vysavači do polohy AUTO a znova stiskněte tlačítko pro aktivaci na nástroji.

POZNÁMKA: Vysavač se spustí/zastaví se zpožděním. Je tu určitá časová prodleva, než vysavač detekuje stisknutí spoušť nástroje.

POZNÁMKA: Přenosová vzdálenost bezdrátové jednotky se může lišit v závislosti na umístění a podmínkách prostředí.

POZNÁMKA: Když je k jednomu vysavači registrováno více nástrojů, může se vysavač spustit, i když nestisknete spoušť nebo zapnete tlačítko vysvášení, a to protože jiný uživatel používá funkci bezdrátové aktivace.

Popis stavu indikátoru bezdrátové aktivace

- **Obr.65:** 1. Indikátor bezdrátové aktivace

Indikátor bezdrátové aktivace zobrazuje stav funkce bezdrátové aktivace. Vysvětlení stavu indikátorů najdete v následující tabulce.

Stav	Indikátor bezdrátové aktivace			Popis	
	Barva	Svíti	Bliká		
Pohotovostní režim	Modrá	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	2 hodiny	Je dostupná bezdrátová aktivace vysavače. Indikátor automaticky zhasne po 2 hodinách nečinnosti.
		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Při spuštěním nástroji.	Bezdrátová aktivace vysavače je dostupná a nástroj je spuštěn.
Registrace nástroje	Zelená	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	20 sekund	Připraveno k registraci nástroje. Čeká se na registraci vysavačem.
		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	2 sekundy	Registrace nástroje byla dokončena. Indikátor bezdrátové aktivity začne blikat modře.
Rušení registrace nástroje	Červená	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	20 sekund	Připraveno zrušení registrace nástroje. Čeká se na zrušení od vysavače.
		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	2 sekundy	Zrušení registrace nástroje bylo dokončeno. Indikátor bezdrátové aktivity začne blikat modře.
Jiné	Červená	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	3 sekundy	Bezdrátová jednotka je napájena a funkce bezdrátové aktivity se spouští.
	Nesvítí	-	-	-	Bezdrátová aktivace vysavače byla zastavena.

Rušení registrace nástroje pro vysavač

Při rušení registrace nástroje pro vysavač postupujte takto.

- Instalujte baterie do vysavače a nástroje.
 - Nastavte přepínač pohotovostního režimu na vysavači do polohy AUTO.
- **Obr.66:** 1. Přepínač pohotovostního režimu

- Stiskněte tlačítko bezdrátové aktivace na vysavači na dobu 6 sekund. Indikátor bezdrátové aktivace bliká zeleně a pak svítí červeně. Potom stejným způsobem stiskněte tlačítko bezdrátové aktivace na nástroji.

► **Obr.67:** 1. Tlačítko bezdrátové aktivace 2. Indikátor bezdrátové aktivace

Po úspěšném zrušení se na 2 sekundy červeně rozsvítí indikátor bezdrátové aktivace a pak začnou modře blikat.

POZNÁMKA: Indikátor bezdrátové aktivace přestane červeně blikat po uplynutí 20 sekund. Stiskněte tlačítko bezdrátové aktivace na nástroji, dokud indikátor bezdrátové aktivace na vysavači bliká. Pokud indikátor bezdrátové aktivace neblíká červeně, krátce stiskněte tlačítko bezdrátové aktivace a znova ho přidržte stisknuté.

Odstraňování problémů funkce bezdrátové aktivace

Před žádostí o opravu provedte nejprve prohlídku sami. Narazíte-li na problém, jenž v této příručce není vysvětlen, nepouštějte se do demontáže zařízení. Požádejte o pomoc některé z autorizovaných servisních středisek Makita, kde k opravám vždy používají náhradní díly Makita.

Problém	Pravděpodobná příčina (porucha)	Náprava
Indikátor bezdrátové aktivace nesvítí/neblíká.	Bezdrátová jednotka není instalována v nástroji. Bezdrátová jednotka není správně instalována v nástroji.	Provedte správnou instalaci bezdrátové jednotky.
	Svorka na bezdrátové jednotce nebo drážka jsou znečistěné.	Opatrně odťete prach na svorce bezdrátové jednotky a vyčistěte drážku.
	Tlačítko bezdrátové aktivace na nástroji nebylo stlačeno.	Krátké stiskněte tlačítko bezdrátové aktivace na nástroji.
	Přepínač pohotovostního režimu vysavače není nastaven do polohy AUTO.	Nastavte přepínač pohotovostního režimu na vysavači do polohy AUTO.
Nelze dokončit registraci nástroje / zrušit registraci nástroje.	Chybí zdroj napájení	Připojte napájení k nástroji a vysavači.
	Bezdrátová jednotka není instalována v nástroji. Bezdrátová jednotka není správně instalována v nástroji.	Provedte správnou instalaci bezdrátové jednotky.
	Svorka na bezdrátové jednotce nebo drážka jsou znečistěné.	Opatrně odťete prach na svorce bezdrátové jednotky a vyčistěte drážku.
	Přepínač pohotovostního režimu vysavače není nastaven do polohy AUTO.	Nastavte přepínač pohotovostního režimu na vysavači do polohy AUTO.
	Chybí zdroj napájení	Připojte napájení k nástroji a vysavači.
	Nesprávná operace	Krátké stiskněte tlačítko bezdrátové aktivace a opakujte postupy registrace/zrušení.
	Nástroj a vysavač jsou daleko od sebe (mimo dosah vysílání).	Přesuňte nástroj a vysavač blíž k sobě. Maximální přenosová vzdálenost je přibližně 10 m. To se ale může lišit v závislosti na podmínkách.
	Před dokončením či zrušením registrace nástroje: - spouštěcí nástroj je stisknuta nebo; - tlačítko vysávání na nástroji je zapnuto nebo; - hlavní tlačítko na vysavači je zapnuto.	Krátké stiskněte tlačítko bezdrátové aktivace a opakujte postupy registrace/zrušení.
Registrace nástroje pro vysavač nebo nástroj nebyly dokončeny.	Registrace nástroje pro vysavač nebo nástroj nebyly dokončeny.	Provedte registraci nástroje a vysavače se stejným načasováním.
	Rušení bezdrátového přenosu ze strany jiných zařízení, která generují silné rádiiové vlny.	Nástroj a vysavač je potřeba uchovávat dál od zařízení, jako jsou zařízení Wi-Fi a mikrovlnné trouby.
Vysavač se nespustí při stisknutí spouštěcího nástroje.	Bezdrátová jednotka není instalována v nástroji. Bezdrátová jednotka není správně instalována v nástroji.	Provedte správnou instalaci bezdrátové jednotky.
	Svorka na bezdrátové jednotce nebo drážka jsou znečistěné.	Opatrně odťete prach na svorce bezdrátové jednotky a vyčistěte drážku.
	Tlačítko bezdrátové aktivace na nástroji nebylo stlačeno.	Krátké stiskněte tlačítko pro bezdrátovou aktivaci a ujistěte se, že indikátor bezdrátové aktivace bliká modře.
	Přepínač pohotovostního režimu vysavače není nastaven do polohy AUTO.	Nastavte přepínač pohotovostního režimu na vysavači do polohy AUTO.
	K vysavači je registrováno více než 10 nástrojů.	Opakujte registraci nástroje. Pokud je k vysavači registrováno více než 10 nástrojů, dojde k automatickému zrušení nejstarší registrace.
	Vysavač se nepodařilo zaregistrovat nástroje.	Obnovení registrací nástroje.
	Vysavač vymazal všechny registrace nástrojů.	Opakujte registraci nástroje.
	Chybí zdroj napájení	Připojte napájení k nástroji a vysavači.
	Nástroj a vysavač jsou daleko od sebe (mimo dosah vysílání).	Přesuňte nástroj a vysavač blíž k sobě. Maximální přenosová vzdálenost je přibližně 10 m. To se ale může lišit v závislosti na podmínkách.
	Rušení bezdrátového přenosu ze strany jiných zařízení, která generují silné rádiiové vlny.	Nástroj a vysavač je potřeba uchovávat dál od zařízení, jako jsou zařízení Wi-Fi a mikrovlnné trouby.
Vysavač běží, i když nejsou aktivovány žádné spínače nástroje.	Jiní uživatelé bezdrátově aktivují vysavač pomocí svých nástrojů.	Vypněte tlačítko bezdrátové aktivace u ostatních nástrojů nebo zrušte registraci ostatních nástrojů.

ÚDRŽBA

AVAROVÁNÍ: Před zahájením kontroly nebo údržby náradí se vždy ujistěte, zda je vypnuté a je vyjmut akumulátor. Zanedbání vypnutí náradí a výjmutí akumulátoru může vést k jeho náhodnému spuštění a vážnému zranění.

AVAROVÁNÍ: V rámci zajistění co nejlepšího a nejbezpečnějšího provozu vždy zajistěte, aby byl kotouč okružní pily ostrý a čistý. Řezání s tupým nebo znečištěným kotoučem může vyvolat zpětný ráz s následným vážným zraněním.

POZOR: Nikdy nepoužívejte benzín, benzen, ředitlo, alkohol či podobné prostředky. Mohlo by tak dojít ke změnám barvy, deformacím či vzniku prasklin.

K zachování BEZPEČNOSTI a SPOLEHLIVOSTI výrobku musí být opravy a veškerá další údržba či seřizování prováděny autorizovanými nebo továrními servisními středisky společnosti Makita s využitím náhradních dílů Makita.

Nastavení úhlu řezání

Náradí bylo pečlivě seřízeno a nastaveno u výrobce. Hrubé zacházení však může seřízení narušit. Není-li náradí řádně seřízeno, proveďte následující kroky:

Úhel pokosu

Otočte rukojet proti směru hodinových ručiček a připravte stůl na funkci pozitivní zarážky pomocí uvolňovací páčky. Poté uvolněte šrouby, které zajišťují ukazatel a stupnice úhlů pokosu.

► Obr.68: 1. Rukojet 2. Uvolňovací páčka 3. Šroub na ukazateli 4. Šrouby na stupnici úhlů pokosu
5. Stupnice úhlů pokosu

Nastavte otočný stůl do polohy 0° pomocí funkce pozitivní zarážky. Srovnejte bok kotouče okružní pily s povrchem vodicího pravítka pomocí trojúhelníkového pravítka nebo příložného úhelníku. Udržujte zarovnanou polohu a utáhněte šrouby na stupnici úhlů pokosu. Poté zarovnejte ukazatel s polohou 0° na stupnici úhlů pokosu a utáhněte šroub na ukazateli.

► Obr.69: 1. Trojúhelníkové pravítko 2. Ukazatel

Úhel úkosu

Úhel úkosu 0°

Zatlačte vozík k vodicím pravítkům a zablokujte posuvný pohyb pomocí čepu zarážky. Spusťte vozík zcela dolů a v této poloze ho zajistěte pomocí čepu zarážky. Otočte knoflík rukojeti proti směru hodinových ručiček a poté otočením šroubu pro seřízení úhlu 0° o dvě nebo tři otáčky proti směru hodinových ručiček nakloňte kotouč okružní pily doprava.

► Obr.70: 1. Knoflík rukojeti 2. Šroub pro seřízení úhlu 0° 3. Šroub na ukazateli

Otáčením šroubu pro seřízení úhlu 0° ve směru hodinových ručiček opatrně srovnajte bok kotouče okružní pily s horním povrchem otočného stolu pomocí trojúhelníkového pravítka, přiložného úhelníku apod. Poté pevně utáhněte knoflík rukojeti, aby se zajistil úhel 0°, který jste nastavili.

► Obr.71: 1. Trojúhelníkové pravítko 2. Pilový kotouč 3. Horní povrch otočného stolu

Zkontrolujte, zda je bok kotouče okružní pily znovu zarovnaný s horním povrchem otočného stolu. Povolte šroub na ukazateli a poté zarovněte ukazatel s polohou 0° na stupnici úhlů úkosu a utáhněte šroub.

Úhel úkosu 45°

POZOR: Před seřízením úhlu úkosu 45° provedte seřízení úhlu úkosu 0°.

Povolte knoflík rukojeti a zcela nakloňte vozík do strany, kterou chcete zkонтrolovat. Zkontrolujte, zda ukazatel ukazuje polohu 45° na stupnici úhlů úkosu.

► Obr.72: 1. Knoflík rukojeti

Pokud ukazatel neukazuje polohu 45°, zarovněte jej s polohou 45° otáčením seřizovacího šroubu pro seřízení úhlu 45°.

► Obr.73: 1. Šroub pro seřízení pravého úhlu 45°
2. Šroub pro seřízení levého úhlu 45°

Čištění sklíčka světla

POZOR: Nevyjmíte šroub, který zajišťuje sklíčko. Pokud nelze sklíčko vložit, povolte více šroub.

POZOR: K otření nečistot ze sklíčka světla používejte suchý hadřík. Dbejte, abyste sklíčko světla nepoškrábalí. Mohlo by dojít ke snížení svítivosti.

POZOR: Při čištění sklíčka laseru nepoužívejte rozpouštědla ani ropné čisticí prostředky.

LED světlo není příliš zřetelné, když je sklíčko světla znečištěné. Sklíčko pravidelně čistěte. Vyměňte akumulátor. Uvolněte šroub a vytáhněte sklíčko. Opatrně vycistěte sklíčko navlhčenou tkaninou.

► Obr.74: 1. Šroub 2. Sklíčko

Cinnosti po ukončení práce

Po použití odřete hadrem nebo podobným materiálem třísky a piliny nahromaděné na náradí. Udržujte kryt kotouče v čistotě podle pokynů uvedených ve výše uvedené části věnující se krytu kotouče. Promažte kluzné díly strojním olejem, aby nekorodovaly.

VOLITELNÉ PŘÍSLUŠENSTVÍ

⚠ VAROVÁNÍ: Pro nářadí Makita popsané v tomto návodu doporučujeme používat následující příslušenství či nástavce. Použití jakéhokoli jiného příslušenství či nástavců může způsobit vážné zranění.

⚠ VAROVÁNÍ: Příslušenství či nástavce Makita používejte pouze ke stanoveným účelům. Nesprávné použití příslušenství či nástavce může přivodit vážné zranění.

Potřebujete-li bližší informace ohledně tohoto příslušenství, obraťte se na místní servisní středisko společnosti Makita.

- Pilové kotouče s karbidovým ostřím
- Svislý svěrák
- Vodorovný svěrák
- Vak na piliny
- Trojúhelníkové pravítko
- Šestihranný klíč
- Bezdrátová jednotka
- Sady stojanů
- Originální akumulátor a nabíječka Makita

POZNÁMKA: Některé položky seznamu mohou být k náradí přibalený jako standardní příslušenství. Přibalené příslušenství se může v různých zemích lišit.

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель:	LS002G
Діаметр диска	216 мм
Діаметр отвору (провідного валу) (залежить від країни)	15,88 мм / 25,4 мм / 30 мм
Макс. товщина пропилу диска пили	2,4 мм
Макс. косий кут	Лівий 60°, правий 60°
Макс. кут нахилу	Лівий 48°, правий 48°
Швидкість без навантаження	4 800 хв ⁻¹
Розміри (Д x Ш x В)	702 мм x 551 мм x 557 мм
Номінальна напруга	36–40 В пост. струму макс.
Чиста вага	16,4—17,0 кг

- Оскільки наша програма наукових досліджень і розробок триває безперервно, наведені тут технічні характеристики можуть бути змінені без попередження.
- У різних країнах технічні характеристики можуть бути різними.
- Вага може відрізнятися залежно від допоміжного обладнання, наприклад касети з акумулятором. Найлегші та найважчі комплекти, відповідно до стандарту EPTA (Європейська асоціація виробників електроінструменту) від січня 01/2014 року, представлено в таблиці.

Застосовна касета з акумулятором і зарядний пристрій

Касета з акумулятором	BL4025 / BL4040
Зарядний пристрій	DC40RA

- Деякі касети з акумулятором і зарядні пристрої, які вказано вище, можуть бути недоступними залежно від вашого регіону або місця перебування.

ДОПОВЕДЖЕННЯ: Використовуйте лише касети з акумулятором і зарядні пристрої, зазначені вище. Використання будь-яких інших касет з акумулятором і зарядних пристроїв може привести до травмування й/або пожежі.

Ріжуча спроможність (В x Ш) з діаметром диска 216 мм

Косий кут	Кут нахилу		
	45° (лівий)	0°	45° (правий)
0°	50 мм x 312 мм	70 мм x 312 мм	30 мм x 312 мм
45° (лівий та правий)	50 мм x 220 мм	70 мм x 220 мм	30 мм x 220 мм
60° (уліво та вправо)	—	70 мм x 155 мм	—

СИМВОЛИ

Далі наведено символи, які можуть застосовуватися для позначення обладнання. Перед користуванням переконайтесь, що ви розумієте їхнє значення.



Читайте інструкцію з експлуатації.



Для того щоб запобігти пораненню внаслідок розпітання сміття, після різання слід притиснути голівку пили, доки диск повністю не зупиниться.



При виконанні пересувного різання спочатку потягніть каретку до упора та натисніть на ручку, потім пересуньте каретку до напрямної планки.



Під час виконання різання з кутом нахилу спочатку відпустіть регулятор на рукоятці й нахиліть каретку під необхідним кутом, після чого затягніть регулятор на рукоятці.



У разі нахилу диска за межі діапазону 0°–45° поверніть важіль розблокування для кута нахилу 48° за годинниковим стрілкою.



Тримайте руки або пальці на відстані від диска.



Вдягайте захисні окуляри.



Не дивіться на лампу, що працює.



Тільки для країн ЄС
Не викидайте електроприлади або
акумуляторні батареї разом із побутовим
сміттям!
Згідно з Європейськими директивами
про утилізацію електричного та елек-
тронного обладнання та про утилізацію
батареї акумуляторів, а також батареї
та акумуляторів, термін служби яких
закінчився, та їх використанням із дотри-
манням національних законів, елек-
тричне обладнання, батарея та акуму-
лятори, термін служби яких закінчився,
потрібно збирати окремо та відправляти
на екологічно чисті підприємства з іхньої
переробки.

Призначення

Інструмент призначено для точного різання деревини за прямою лінією та під кутом.
Пилу можна застосовувати тільки для різання деревини, алюмінію або подібних матеріалів.

Шум

Рівень шуму за шкалою А в типовому виконанні, визначений відповідно до стандарту EN62841-3-9:
Рівень звукового тиску (L_{WA}): 89 дБ (A)
Рівень звукової потужності (L_{WA}): 100 дБ (A)
Похибка (K): 3 дБ (A)

ПРИМІТКА: Заявлене значення шуму було вимі-
ряно відповідно до стандартних методів тесту-
вання й може використовуватися для порівняння
одного інструмента з іншим.

ПРИМІТКА: Заявлене значення шуму може також
використовуватися для попереднього оцінювання
впливу.

АПОРЕДЖЕННЯ: Користуйтесь засобами
захисту органів слуху.

АПОРЕДЖЕННЯ: Залежно від умов
використання рівень шуму під час фактичної
роботи електроінструмента може відрізня-
тися від заявленого значення вібрації; осо-
бливо сильно на це впливає тип деталі, що
оброблюється.

АПОРЕДЖЕННЯ: Забезпечте належні
запобіжні заходи для захисту оператора,
що відповідатимуть умовам використання
інструмента (слід брати до уваги всі складові
робочого циклу, як-от час, коли інструмент
вимкнено та коли він починає працювати на
холостому ході під час запуску).

Декларація про відповідність стандартам ЄС

Тільки для країн Європи

Декларацію про відповідність стандартам ЄС наве-
дено в Додатку А до цієї інструкції з експлуатації.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ ПРО ДОТРИМАННЯ ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Загальні застереження щодо техніки безпеки при роботі з електроінструментами

АПОРЕДЖЕННЯ: Уважно ознайомтеся з
усіма попередженнями про дотримання правил
техніки безпеки, інструкціями, ілюстраціями та
технічними характеристиками, що стосуються
цього електроінструмента. Невиконання будь-
яких інструкцій, перелічених нижче, може приве-
сти до ураження електричним струмом, пожежі та/
або тяжких травм.

Збережіть усі інструкції з тех- ніки безпеки та експлуатації на майбутнє.

Термін «електроінструмент», зазначений у інструкції
з техніки безпеки, стосується електроінструмента,
який функціонує від електромережі (електроін-
струмент з кабелем живлення), або електроін-
струмента з живленням від батареї (безпровідний
електроінструмент).

Інструкції з техніки безпеки для пил для різання під кутом

1. Пили для різання під кутом призначенні для
різання деревини або подібних до деревини
матеріалів. Їх не можна використовувати з
абразивними відрізними кругами для різання
виробів із чорного металу, наприклад арма-
тури, стрижнів, спільсько тощо. Абразивний
порошок призводить до застригання рухомих
частин, наприклад никього кожуха. Від іскор,
що утворюються під час абразивного різання,
може загорітися нижній кожух, вставка для про-
пилу та інші пластмасові частини.
2. За можливості використовуйте затискачі
для утримування оброблюваної деталі.
Якщо ви тримаєте деталь рукою, завжди
тримайте руку на відстані щонайменше
100 мм від кожної сторони диска пили. Не
використовуйте цю пилу для різання дета-
лей, занадто маленьких для безпечно-
го затискання чи утримування рукою. Якщо
рука знаходитьться занадто близько до диска
пили, зростає ризик травмування від контакту з
диском.
3. Оброблювана деталь повинна бути зафік-
сована та затиснута, або її треба тримати
напроти тримача й напроти стола. Ні в якому
разі не підводьте оброблювану деталь до
диска та не виконуйте різання від руки.
Незатиснуті чи рухомі оброблювані деталі може
відкинути на високій швидкості, що призведе до
травм.

- Протискуйте пилу крізь оброблювану деталь. Не тягніть пилу крізь оброблювану деталь. Щоб зробити розріз, підніміть головку пили та проведіть нею над оброблюваною деталлю, не розрізаючи її, запустіть двигун, опустіть головку пили та протисніть пилу крізь оброблювану деталь. Різання одним рухом може привести до виходу диска пили на верхню частину оброблюваної деталі та до вильоту комплекту дисків у бік оператора.
 - Ніколи не кладіть руки упоререк наміченій лінії різання ані попереду, ані позаду диска пили.** Утримування оброблюваної деталі «навхрест» (наприклад, утримування деталі праворуч від диска пили лівою рукою або навпаки) дуже небезпечно.
- **Рис.1**
- Не тримайте руки за тримачем близче ніж на 100 мм від кожної сторони диска пили, щоб виділити відходи деревини, чи з будь-якою іншою метою, поки диск обертається.** Відстань від диска пили, коли він обертається, до рук може бути не чітко видно, і ви можете серйозно травмуватися.
 - Огляньте оброблювану деталь перед різанням.** Якщо вона викривлена чи похолоблена, затисніть її так, щоб викривлена поверхня була спрямована до тримача. Зажди спідкуйте, щоб між оброблюваною деталлю, тримачем та столом вздовж лінії різання не було проміжків. Зігнуті чи похолоблені деталі можуть провертатися чи зміщуватися, що може привести до зайдання диска пили, що обертається, під час різання. На оброблюваній деталі не повинно бути цвяхів чи сторонніх предметів.
 - Не починайте роботу, доки не очистите стіл від усіх інструментів, відходів деревини тощо, крім оброблюваної деталі.** Дрібне сміття, окрім шматки деревини чи інші предмети в разі контакту з диском, що обертається, може відкинути на великий швидкості.
 - Ріжте лише одну деталь за раз.** Кілька складених деталей не можна затиснути чи втримати належним чином. Це може привести до зайдання диска чи до зміщування деталей під час різання.
 - Перед використанням переконайтесь, що пила закріплена чи поставлена на плоску стійку робочу поверхню.** Плоска та стійка робоча поверхня зменшує ризик втрати пилою рівніваги.
 - Сплануйте роботу.** Кожного разу, коли ви зміните кут нахилу чи кут різання, спідкуйте, щоб тримач, що регулюється, був налаштований належним чином для утримування оброблюваної деталі та не заважав диску чи захисній системі. Не вмикаючи інструмент, без оброблюваної деталі на столі зробіть уявний розріз, щоб переконатися, що під час різання не виникне перешкод чи небезпеки.
 - Забезпечте надійну опору (наприклад, подовжувачі стола, коозли для пилиння) для деталей, ширших чи довших, ніж поверхня стола.** Якщо оброблювані деталі, ширші чи довші, ніж поверхня стола для пили, не закріплені, вони можуть перекидатися. Якщо відрізаний шматок чи оброблювана деталь перекинеться, може зміститися нижній кожух чи їх може відкинути диском, що обертається.
 - Використовуйте лише подовжувач стола чи додаткову опору — не допускайте, щоб інша людина утримувала оброблювану деталь.** Нестійка опора для оброблюваної деталі може привести до зайдання диска чи до зміщування деталі під час різання, потягнувши вас та помічника до диска, що обертається.
 - Не допускайте, щоб відрізаний шматок застряг чи притиснувся до диска пили, що обертається.** У стисненому положенні, наприклад за використання лінійки з упором, відрізаний шматок може заклинити та відкинути на високій швидкості.
 - Завжди використовуйте затискач чи фіксатор, що призначений для утримування деталей круглої форми, наприклад стрижнів та труб.** Стрижні можуть обертаця під час різання, і диск може зачепити та потягнути деталь із рук до диска.
 - Перш ніж починати різати, зачекайте, доки диск не досягне повної швидкості.** Це зменшить ризик відкидання оброблюваної деталі.
 - Якщо робоча деталь або диск застригли, вимкніть пилу.** Зачекайте, доки всі частини пили зупиняться, потім від'єднайте штепсель від джерела струму та/або вимітіть акумулятор. Потім звільніть застриглі деталі. Різання застриглої деталі може привести до втрати контролю чи до пошкодження пили.
 - Після закінчення різання відпустіть вмікач, опустіть головку пили донизу та зачекайте, доки диск зупиниться, перш ніж знімати відрізаний шматок.** Тримати руки біля диска, що рухається за інерцією, небезпечно.
 - Якщо ви виконуєте неповне різання чи відпускаєте вмікач до того, як повністю опустіть головку пили, міцно тримайтесь за ручку.** Гальмова дія пили може спричинити ризик опускання головки пили, що викличе ризик травмування.
 - Використовуйте тільки ріжучий диск, що має діаметр, зазначений на інструменті або вказаний в інструкції з експлуатації.** Використання диска невідповідного розміру може завадити належному його захисту або функціонуванню захисного кожуха, що може привести до серйозних травм.
 - Використовуйте тільки такі диски пили, на яких указана швидкість дорівнює швидкості, зазначеній на інструменті, або є більшою за неї.**
 - Пилу можна застосовувати тільки для різання деревини, алюмінію або подібних матеріалів.**
 - (Тільки для країн Європи.)** Завжди використовуйте диск, що відповідає стандарту EN847-1.
- Додаткові інструкції**
- Використовуйте замки для захисту набору для роботи.**
 - Ніколи не ставайте на інструмент.** Перекидання інструмента чи ненавмисний контакт із різальним інструментом може привести до серйозних травм.

3. Ніколи не залишайте працюючий інструмент без догляду. Вимкніть живлення. Заборонено залишати інструмент до його повної зупинки.
 4. Не слід експлуатувати пилу, якщо захисний кожух не встановлено в робочому положенні. Щоразу перед початком роботи слід перевірити належне закриття захисного кожуха. Не слід починати роботу, якщо захисний кожух диска не рухається вільно та одразу не закривається. Ніколи не слід затискувати або блокувати захисний кожух диска у відкритому положенні.
 5. Не торкайтесь руками доріжки диска пили. Не слід торкатися диска, що рухається за інерцією. Він усе ще може завдати серйозних травм.
 6. Щоб зменшити ризик травмування, повертайте кaretку в заднє положення після кожного переризу.
 7. Перед перенесенням інструмента обов'язково закріплюйте всі рухомі деталі.
 8. Стопорний штифт або стопорний важіль, який блокує головку пили в нижньому положенні, призначений тільки для транспортування та зберігання, а не для різання.
 9. Перед початком роботи ретельно перевірте диск на наявність тріщин або пошкоджень. У разі виявлення тріщин або пошкоджень негайно замініть диск. Деревний пек та смола, застиглі на полотнах, сповільнюють пилу та збільшують ризик віддачі. Підтримуйте чистоту полотна. Для цього зніміть його з інструмента, а потім очистьте за допомогою засобу для видалення смоли, гарячої води або гасу. Ніколи не використовуйте бензин для очищення диска.
 10. Під час пересувного різання можлива ВІДДАЧА. ВІДДАЧА відбувається, якщо диск затиснуло в оброблюваній деталі під час різання й він різко відскакує в напрямку до оператора. Це може привести до втрати контролю та до серйозних травм. Якщо диск починає застригати під час різання, не продовжуйте роботу, негайно відпустіть вмікач.
 11. Використовуйте тільки фланці, призначенні для цього інструмента.
 12. Будьте обережними, щоб не пошкодити провідний вал, фланці (особливо поверхню встановлення) або болт. Пошкодження цих частин може привести до поломки диска.
 13. Поворотна основа повинна бути надійно закріплена, щоб не рухалась під час роботи. Використовуйте отвори в основі, щоб прикріпити пилу до стійкої робочої поверхні чи верстата. НІКОЛИ не використовуйте інструмент, якщо знаходитеся у незручному положенні.
 14. Перед увімкненням перевірте, щоб замок вала було відпущене.
 15. Диск не повинен торкатися поворотної основи в найнижчому положенні.
 16. Слід міцно триматися за ручку. Пам'ятайте, що пила мимовільно пересувається вгору та вниз під час пуску та зупинки.
 17. Не допускайте контакту леза з робочою деталлю до ввімкнення інструмента.
 18. Перед початком різання деталі запустіть інструмент та дайте йому попрацювати деякий час на холостому ходу. Звертайте увагу на вібрацію або нерівний хід: це може вказувати на неправильне встановлення або нездадовільне балансування леза.
 19. Негайно зупиніть інструмент, якщо помітите відхилення в його роботі.
 20. Не слід блокувати вмікач у ввімкненому положенні.
 21. Завжди використовуйте приладдя, рекомендоване в цій інструкції. Використання неналежного приладдя, наприклад абразивних кругів, може спричинити травму.
 22. Деякі матеріали містять токсичні хімічні речовини. Будьте обережні, щоб уникнути вдихання пилу та його контакту зі шкірою. Дотримуйтесь правил техніки безпеки, передбачених виробником матеріалу.
 23. Не використовуйте дротове джерело живлення із цим інструментом.
- Додаткові правила техніки безпеки стосовно лампи, що працює**
1. Не дивіться на світло або безпосередньо на джерело світла.

ЗБЕРІГАЙТЕ ЦІ ВКАЗІВКИ.

▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: НІКОЛИ НЕ втрачайте пильності та не розслаблюйтесь під час користування виробом (що можливо при частому користуванні); обов'язково строго дотримуйтесь відповідних правил безпеки. **НЕНАЛЕЖНЕ ВИКОРИСТАННЯ** або недотримання правил безпеки, викладених у цій інструкції з експлуатації, може привести до серйозних травм.

Важливі інструкції з безпеки для касети з акумулятором

1. Перед тим як користуватися касетою з акумулятором, слід прочитати всі інструкції та застережні знаки щодо (1) зарядного пристрою акумулятора, (2) акумулятора та (3) виробів, що працюють від акумулятора.
2. Не розбирайте касету з акумулятором і не змінюйте її конструкцію. Це може привести до пожежі, перегріву або вибуху.
3. Якщо період роботи дуже покоротшав, слід негайно припинити користування. Це може привести до виникнення ризику перегріву, опіку та навіть вибуху.
4. У разі потрапляння електроліту в очі слід промити їх чистою водою та негайно звернутися до лікаря. Це може привести до втрати зору.
5. Не закоротіть касету з акумулятором.
 - (1) Не слід торкатися клем будь яким струмопровідним матеріалом.
 - (2) Не слід зберігати касету з акумулятором у ємності з іншими металевими предметами, такими як цвяхи, монети тощо.
 - (3) Не залишайте касету з акумулятором під дощем, запобігайте контакту з водою.

- Коротке замикання може привести до появі значного струму, перегріву, можливих опіків та навіть виходу з ладу.**
6. Не слід зберігати й використовувати інструмент і касету з акумулятором у місцях, де температура може сягнути чи перевищити 50 °C (122 °F).
 7. Не слід спалювати касету з акумулятором, навіть якщо вона була неодноразово пошкоджена або повністю спрацьована. Касета з акумулятором може вибухнути у вогні.
 8. Заборонено забивати цвяхи в касету з акумулятором, різати, ламати, кидати, впускати касету з акумулятором або вдаряти її твердим предметом. Це може привести до пожежі, перегріву або вибуху.
 9. Не слід використовувати пошкоджені акумулятори.
 10. **Літій-іонні акумулятори, що містяться в інструменті, мають відповідати вимогам законів про небезпечні товари.**
Під час транспортування за допомогою комерційних перевезень, наприклад із залучанням третьої сторони та експедиторів, необхідно дотримуватись особливих вимог, вказаних на пакуванні й у маркуванні.
Під час підготовування позиції до відправлення необхідно прооконсультуватись зі спеціалістом з небезпечних матеріалів. Крім того, слід виникнути більш докладні національні настанови, якщо такі є. Заклейте відкріті контакти стрічкою або заховайте їх і запакуйте акумулятор таким чином, щоб він не міг упасти в пакуванні.
 11. Для утилізації касет з акумулятором витягніть її з інструмента та утилізуйте безпечним способом. Дотримуйтесь норм місцевого законодавства щодо утилізації акумуляторів.
 12. Використовуйте акумулятори лише з виробами, указаними компанією Makita. Установлення акумуляторів у невідповідні вироби може привести до пожежі, надмірного нагрівання, вибуху чи витоку електропліту.
 13. Якщо інструментом не користуватимуться протягом тривалого періоду часу, вийміть акумулятор з інструмента.
 14. Під час і після використання касета з акумулятором може нагріватися, що може стати причиною опіків або низькотемпературних опіків. Будьте обережні під час поводження з гарячою касетою з акумулятором.
 15. Не торкайтесь контактів інструмента відразу після використання, оскільки він може бути досить гарячим, щоб викликати опіки.
 16. Не допускайте, щоб уламки, пил або земля прилипали до контактів, отворів і пазів на касеті з акумулятором. Це може привести до зниження експлуатаційних параметрів, поломки інструмента або касети з акумулятором.
 17. Якщо інструмент не розраховано на використання поблизу високовольтних ліній електропередач, не використовуйте касету з акумулятором поблизу високовольтних ліній електропередач. Це може привести до несправності, поломки інструмента або касети з акумулятором.
- 18. Тримайте акумулятор у недоступному для дітей місці.**
- ## ЗБЕРІГАЙТЕ ЦІ ВКАЗІВКИ.
- ДОБЕРЕЖНО:** Використовуйте тільки акумулятори Makita. Використання акумуляторів, інших ніж оригінальні акумулятори Makita, або акумуляторів, конструкцію яких було змінено, може привести до вибуху акумулятора і спричинити пожежу, травму або пошкодження. У зв'язку з цим також буде анульовано гарантію Makita на інструмент Makita і на зарядний пристрій.
- ## Поради з забезпечення максимального строку експлуатації акумулятора
1. Касету з акумулятором слід заряджати до того, як він розрядиться повністю. Завжди слід зупиняти роботу інструмента та зарядити акумулятор, якщо ви помітили зменшення потужності інструмента.
 2. Ніколи не слід заряджати повторно повністю заряджену касету з акумулятором. Перезарядження скорочує строк експлуатації акумулятора.
 3. Заряджайте касету з акумулятором при кімнатній температурі 10°C - 40°C (50°F - 104°F). Перед тим як заряджати касету з акумулятором, слід зачекати, доки вона охолоне.
 4. Коли касета з акумулятором не використовується, виймайте її з інструмента або зарядного пристрою.
 5. Якщо касета з акумулятором не використовувалася тривалий час (понад шість місяців), її слід зарядити.
- ## Важливі інструкції з безпеки для бездротового модуля
1. Не розбирайте бездротовий модуль і не намагайтесь втрутатися в його роботу.
 2. Зберігайте бездротовий модуль у недоступному для дітей місці. При випадковому прогрівуванні негайно зверніться до лікаря.
 3. Використовуйте бездротовий модуль лише з інструментами Makita.
 4. Не тримайте бездротовий модуль під дощем або в умовах підвищеної вологості.
 5. Не використовуйте бездротовий модуль у місцях, де температура перевищує 50°C.
 6. Не використовуйте бездротовий модуль неподалік від медичних приборів, таких як кардіостимулатори.
 7. Не використовуйте бездротовий модуль поруч з автоматизованими пристроями. Таке використання може спричинити збої або помилки в роботі автоматизованих пристрій.
 8. Не використовуйте бездротовий модуль у місцях, де він може піддаватися впливу високої температури, статичної електрики або електричних перешкод.
 9. Бездротовий модуль може генерувати електромагнітні поля (ЕМП), нешкідливі для користувача.

10. Бездротовий модуль є точним інструментом. Будьте уважні, щоб не впустити або не вдарити бездротовий модуль.
11. Не торкайтесь контактів бездротового модуля голими руками або металевими предметами.
12. Перш ніж установлювати бездротовий модуль, обов'язково вийміть акумулятор.
13. Не відкривайте кришку відсіку в місцях, де в нього може потрапити пил або вода. Завжди тримайте вхідний отвір відсіку в чистоті.
14. Завжди вставляйте бездротовий модуль правильною стороною.
15. Не натискайте занадто сильно кнопку активації на бездротовому модулі та не робіть це гострим предметом.
16. Під час роботи завжди закривайте кришку відсіку.
17. Не вимаймайте бездротовий модуль із відсіку, поки на інструмент подається живлення. Це може привести до несправності бездротового модуля.
18. Не видаляйте наклейку на бездротовому модулі.
19. Не розміщуйте будь-які наклейки на бездротовому модулі.
20. Не залишайте бездротовий модуль під впливом статичної електрики або електричних перешкод.
21. Не залишайте бездротовий модуль під впливом високої температури, наприклад на сидінні автомобіля на сонці.
22. Не залишайте бездротовий модуль у запиленому або запорошенному місці або в місці, де може утворитися корозійний газ.
23. Раптова зміна температури може привести до конденсації вологи на бездротовому модулі. Не використовуйте бездротовий модуль, поки волога не висохне повністю.
24. Під час чищення бездротового модуля обережно протирайте його сухою м'якою тканиною. Не використовуйте бензин, розчинник, електропровідне мастило тощо.
25. Зберігайте бездротовий модуль в упаковці з комплекту постачання або в контейнері, захищенному від дії статичної електрики.
26. Не вставляйте у відсік інструмента будь-які інші пристрої, крім бездротового модуля Makita.
27. Не використовуйте інструмент із пошкодженою кришкою відсіку. Потрапляння у відсік води, пилу та бруду може привести до несправності.
28. Не тягніть і не скручуйте кришку відсіку більше, ніж необхідно. Установіть кришку на місце, якщо вона від'єдналася від інструмента.
29. Замініть кришку відсіку, якщо її було загублено або пошкоджено.

ЗБЕРІГАЙТЕ ЦІ ВКАЗІВКИ.

ОПИС ДЕТАЛЕЙ

► Рис.2

1	Шестигранний ключ	2	Болт регулювання (максимальних розмірів деталі, що розрізається)	3	Гвинт регулювання (нижнього граничного положення)	4	Стопорне плече
5	Кнопка бездротової активації	6	Індикатор бездротової активації	7	Кнопка пилососа	8	Кнопка лампи
9	Захисний кожух диска	10	Щиток із пропилом	11	Рукоятка (поворотної основи)	12	Регулятор на рукоятці (кута нахилу)
13	Важіль розблокування (поворотної основи)	14	Болт регулювання (поворотної основи)	15	Напрямні планки	16	Покажчик (косого кута)
17	Шкала косого кута	18	Поворотна основа	19	Додаткова основа	20	Вертикальний затиск
21	Важіль розблокування (правого кута нахилу)	22	Болт регулювання 45° (правого кута нахилу)	23	Болт регулювання 0° (кута нахилу)	24	Напрямна для пилу
25	Шкала для правого кута нахилу	26	Покажчик (правого кута нахилу)	27	Стопорний штифт (для пересування каретки)	28	Пересувна рейка
29	Кришка (для бездротового модуля)	-	-	-	-	-	-

► Рис.3

1	Отвір для замка	2	Курок вмікача	3	Кнопка блокування у вимкненому положенні	4	Ручка для перенесення
5	Касета з акумулятором	6	Шланг для пиловидалення	7	Шкала лівого кута нахилу	8	Покажчик (лівого кута нахилу)
9	Важіль розблокування (кута нахилу 48°)	10	Болт регулювання 45° (лівого кута нахилу)	11	Замок вала	12	Мішок для пилу (коли замінено на шланг для пиловидалення)

ВСТАНОВЛЕННЯ

Встановлення на верстат

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перевіріть, щоб інструмент не рухався на опорній поверхні. Якщо пила для різання під кутом рухається на опорній поверхні під час різання, це може привести до втрати контролю та серйозних травм.

1. Закріпіть основу на рівній і стійкій поверхні за допомогою болтів. Це допоможе уникнути перекидання й можливих травм.

► Рис.4: 1. Болт 2. Монтажний отвір

2. Для утримання стійкості інструмента поверніть болт регулювання за стрілкою годинника або проти стрілки годинника так, щоб він торкнувся поверхні підлоги.

► Рис.5: 1. Болт регулювання

Установлення шланга для пиловидалення

Приєднайте шланг для пиловидалення до інструмента, як показано на рисунку.

Переконайтесь, що коліно та муфту належним чином вставлено в отвори на інструменті.

► Рис.6: 1. Шланг для пиловидалення 2. Коліно 3. Муфта 4. Отвір

Щоб вийняти коліно зі з'єднання, натисніть на коліно, одночасно натиснувши й утримуючи кнопку блокування. Щоб витягти муфту з отвору, поверніть її за годинниковою стрілкою й роз'єднайте її.

► Рис.7: 1. Коліно 2. Кнопка блокування 3. Муфта 4. Отвір

ОПИС РОБОТИ

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перед тим як регулювати інструмент або перевіріти його функціональність, переконайтесь, що інструмент вимкнено й знято касету з акумулятором. Якщо інструмент не вимкнено та не зняти касету з акумулятором, це може привести до серйозних травм внаслідок випадкового запуску інструмента.

Встановлення та зняття касети з акумулятором

АБЕРЕЖНО: Завжди вимикайте інструмент перед встановленням або зняттям касети з акумулятором.

АБЕРЕЖНО: Під час встановлення або зняття касети з акумулятором слід міцно тримати інструмент та касету з акумулятором. Якщо ви утримуватимете інструмент та касету з акумулятором недостатньо міцно, вони можуть вислизнути з рук, що може привести до пошкодження інструмента та касети з акумулятором або може спричинити травми.

► Рис.8: 1. Червоний індикатор 2. Кнопка 3. Касета з акумулятором

Щоб зняти касету з акумулятором, слід витягнути її з інструмента, натиснувши на кнопку в передній частині касети.

Щоб установити касету з акумулятором, слід сумістити виступ на касеті з акумулятором із пазом у корпусі та вставити касету на місце. Її необхідно вставити повністю, аж доки не почуєте класання. Якщо на верхній частині кнопки помітний червоний індикатор, це означає, що касета з акумулятором установлена не до кінця.

АБЕРЕЖНО: Завжди вставляйте касету з акумулятором повністю, щоб червоного індикатора не було видно. Якщо цього не зробити, касета може випадково випласти з інструмента та завдати травми вам або людям, що знаходяться поряд.

АБЕРЕЖНО: Не встановлюйте касету з акумулятором із зусиллям. Якщо касета не вставляється легко, то це означає, що ви її неправильно вставляєте.

Система захисту інструмента/акумулятора

Інструмент оснащено системою захисту інструмента/акумулятора. Ця система автоматично вимикає живлення двигуна з метою збільшення терміну служби інструмента та акумулятора. Інструмент автоматично зупиняється під час роботи, якщо інструмент або акумулятор перебувають у зазначених нижче умовах.

Захист від перевантаження

Якщо під час використання інструмента/акумулятора споживається забагато струму, інструмент автоматично зупиняється. У такому випадку вимкніть інструмент і припиніть роботу, під час виконання якої сталося перевантаження інструмента. Щоб перезапустити інструмент, увімкніть його знову.

Захист від перегрівання

Коли інструмент/акумулятор перегріється, інструмент зупиниться автоматично. У такому разі дозвольте інструменту/акумулятору охолонути, перш ніж знову ввімкніть інструмент.

Захист від надмірного розрядження

Коли заряд акумулятора стає замалим, інструмент автоматично зупиняється. Якщо інструмент не працює, навіть коли задіяні вмикачі, необхідно витягнути з інструмента акумулятори та зарядити їх.

Відображення залишкового заряду акумулятора

Натисніть кнопку перевірки на касеті з акумулятором для відображення залишкового ресурсу акумулятора. Індикаторні лампи загоряться на кілька секунд.

► Рис.9: 1. Індикаторні лампи 2. Кнопка перевірки

Індикаторні лампи			Залишковий ресурс
Горить	Вимк.	Блимає	
			від 75 до 100%
			від 50 до 75%
			від 25 до 50%
			від 0 до 25%
			Зарядіть акумулятор.
			Можливо, акумулятор вийшов з ладу.

ПРИМІТКА: Залежно від умов використання та температури оточуючого середовища показання можуть незначним чином відрізнятися від дійсного ресурсу.

ПРИМІТКА: Перша (дальня ліва) індикаторна лампа блимає під час роботи захисної системи акумулятора.

Блокування ручки

ДОБЕРЕЖНО: Завжди притримуйте ручку, коли вимаєте стопорний штифт. Інакше ручка різко підстрибне, що може привести до отримання травм.

Під час транспортування інструмента ручка блокується в нижньому положенні стопорним штифтом. Щоб розблокувати ручку, потягніть стопорний штифт і поверніть його на 90°, злегка опустивши ручку.

► Рис.10: 1. Заблоковане положення
2. Розблоковане положення
3. Стопорний штифт

Засув

Потягніть стопорний штифт і поверніть його на 90° у розблоковане положення, щоб каретка рухалася вільно. Щоб заблокувати ковзання каретки, тисніть на каретку в напрямку штанги, доки вона не зупиниться, і поверніть стопорний штифт у заблоковане положення.

► Рис.11: 1. Заблоковане положення
2. Розблоковане положення
3. Стопорний штифт 4. Важіль

Захисний кожух диска

ДОПЕРЕДЖЕННЯ: Ніколи не знімайте захисний кожух або пружину, яка кріпиться до нього, та не змінюйте їх конструкцію. Інакше незахисаний диск може спричинити серйозні травми під час роботи.

ДОПЕРЕДЖЕННЯ: Ніколи не використовуйте інструмент, якщо захисний кожух або пружину пошкоджено, знято або якщо вони мають будь-які дефекти. Робота з інструментом, захисний кожух якого пошкоджено або знято, може привести до серйозних травм.

ДОБЕРЕЖНО: Для забезпечення безпечної роботи слідкуйте за тим, щоб захисний кожух диска завжди був у хорошому стані. Негайно зупиніть роботу за наявності яких-небудь невідповідностей у зовнішньому вигляді захисного кожуха диска. Перевіряйте зворотну дію підпружиненого захисного кожуха.

Коли ви опускаєте ручку, захисний кожух диска автоматично підіймається. Кожух підпружинений, тому він повертається в початкове положення після завершення різання та підйому ручки.

► Рис.12: 1. Захисний кожух диска

Чищення

Якщо прозорий захисний кожух диска забруднився або весь покрився тирсою таким чином, що диск і/або деталь погано видно, слід від'єднати касету з акумулятором та ретельно почистити кожух мокрою ганчіркою. Забороняється застосовувати розчинники або будь-які миючі засоби на нафтовій основі для чищення пластикового захисного кожуха, оскільки так його можна пошкодити. Для підготовки до чищення дотримуйтесь наведених покрокових інструкцій.

1. Упевніться, що інструмент вимкнений, а касету з акумулятором знято.
2. Шестигранним ключем, що входить у комплект поставки, покрутіть проти годинникової стрілки болт із внутрішнім шестигранником, який утримує центральну кришку.
3. Підніміть захисний кожух диска та центральну кришку.
4. Після закінчення чистки поставте на місце центральну кришку та затягніть болт із внутрішнім шестигранником, виконуючи наведені вище кроки в зворотному порядку.

5. Обов'язково поверніть диск циркулярної пилы й центральну кришку в початкове положення та затягніть болт із внутрішнім шестигранником.

► Рис.13: 1. Шестигранний ключ 2. Болт із внутрішнім шестигранником 3. Центральна кришка 4. Захисний кожух диска

ДОПЕРЕДЖЕННЯ: Не знімайте пружину, яка втримує захисний кожух диска. У разі пошкодження захисного кожуха через тривалу експлуатацію або внаслідок впливу ультрафіолетового випромінення зверніться до центру обслуговування Makita для його заміни. **ЗАБОРОНЕНО ПОШКОДЖУВАТИ АБО ЗНИМАТИ ЗАХИСНИЙ КОЖУХ.**

Позиціювання щитка з пропилом

Цей інструмент забезпечено щитками з пропилом на поворотній основі, для того щоб мінімізувати розрив краю пропилу. Щитки з пропилом регулюються на заводі таким чином, щоб диск циркулярної пили не торкався щитків із пропилом. Перед використанням відрегулюйте щитки з пропилом, як указано нижче.

1. Обов'язково вийміть касету з акумулятором. Після цього ослабте всі гвинти (три ліворуч і праворуч), які фіксують щитки з пропилом.
- Рис.14: 1. Щиток із пропилом 2. Гвинт
2. Затягніть їх знову так, щоб щитки з пропилом можна було легко пересувати рукою.

3. Опустіть ручку до упора, потім потягніть і поверніть стопорний штифт, щоб заблокувати ручку в нижньому положенні.

4. Потягніть і поверніть стопорний штифт на перевірний рейці, щоб забезпечити можливість ковзання каретки.

► Рис.15: 1. Стопорний штифт

5. Потягніть на себе каретку до упора.
6. Відрегулюйте щитки з пропилом таким чином, щоб вони ледве торкалися боків зубців диска.

► Рис.16

- Рис.17: 1. Диск пили 2. Зубці диску 3. Щиток із пропилом 4. Різання з лівим нахилом 5. Пряме різання 6. Різання з правим кутом нахилу

7. Затягніть передні гвинти (не затягуйте міцно).
8. Пусніть каретку до середини між переднім кінцем щитків із пропилом і напрямних планок. Відрегулюйте щитки з пропилом таким чином, щоб вони ледве торкалися боків зубців диска.
9. Затягніть центральні гвинти (не затягуйте міцно).
10. Пересуньте каретку повністю до напрямних планок і відрегулюйте щитки з пропилом таким чином, щоб вони ледве торкалися боків зубців диска.
11. Затягніть задні гвинти (не затягуйте міцно).
12. Після регулювання щитків із пропилом відпустіть стопорний штифт для блокування ручки й підніміть ручку. Потім надійно затягніть усі гвинти.

УВАГА: Після регулювання кута нахилу переважається, що щитки з пропилом налаштовані відповідним чином. Правильне налаштування щитків із пропилом забезпечить надійну опору заготівки та зменшить до мінімуму ризик її виривання.

Утримання максимальної ріжучої спроможності

Інструмент налаштовується на заводі таким чином, щоб забезпечити максимальну ріжучу спроможність диска пили діаметром 216 мм.

Під час встановлення нового диска пили обов'язково перевірійте нижнє граничне положення диска та за потреби відрегулюйте його, як описано нижче.

1. Зніміть касету з акумулятором. Пересуньте каретку до напрямної планки до упора та повністю опустіть ручку.

► Рис.18: 1. Болт регулювання 2. Напрямна планка

2. Шестигранним ключем крутіть болт регулювання, доки диск пили не опиниться трохи нижче за лінію перетину напрямної планки та верхньої поверхні поворотної основи.

► Рис.19

3. Обертайте диск пили рукою, утримуючи ручку натиснутою вниз до упору, щоб переконатися, що диск не торкається нижньої основи. Якщо необхідно, повторіть регулювання ще раз.

ДОПОРЕДЖЕННЯ: Після встановлення нового диска пили і від'єднання касети з акумулятором слід обов'язково переконатися, що диск пили не торкається нижньої основи, коли ручку повністю опущено. Якщо диск пили торкається основи, це може спричинити віддачу інструмента та привести до серйозних травм.

► Рис.20

Стопорне плече

Нижнє граничне положення диска циркулярної пили можна легко відрегулювати за допомогою стопорного плеча. Для цього пересувайте стопорне плече в напрямку стрілки, як показано на рисунку. Повертаєте гвинт регулювання, доки диск не зупиниться в бажаному положенні, коли ручку буде опущено до упору.

► Рис.21: 1. Шестигранний ключ 2. Гвинт регулювання 3. Стопорне плече

ДОБЕРЕЖНО: Під час регулювання слід міцно утримувати ручку. У разі недотримання цієї вимоги каретка може підскочити й завдати травм.

Порядок регулювання косого кута

ДОБЕРЕЖНО: Після змінення косого кута обов'язково закріпіть поворотну основу, повернувши важіль розблокування в заблоковане положення й цільно затягнувши рукоятку.

УВАГА: Обов'язково підійміть ручку до упора при обертанні поворотної основи.

1. Поверніть рукоятку проти годинникової стрілки і натисніть важіль розблокування, перевівши його в розблоковане положення.

2. Тримайте й повертаєте рукоятку з боку в бік, щоб повернути основу.

3. Установіть покажчик на потрібний кут на шкалі косого кута.

4. Підніміть важіль розблокування в заблоковане положення й затягніть рукоятку.

- Рис.22: 1. Рукоятка 2. Важіль розблокування 3. Заблоковане положення 4. Розблоковане положення 5. Покажчик 6. Шкала косого кута

Функція упора-обмежувача

Торцеву пилу обладнано функцією упора-обмежувача. Можна швидко встановити такі косі кути вправо/вліво: 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° і 60°.

1. Поверніть основу близько до потрібного кута упора-обмежувача, натискаючи важіль розблокування вниз у розблоковане положення.
 2. Обережно переведіть важіль розблокування вгору посередині між розблокованим положенням і заблокованим положенням.
 3. Повертайте основу на потрібний кут упора-обмежувача до фіксації.
 4. Переведіть важіль розблокування вгору в заблоковане положення й затягніть рукоятку.
- Рис.23: 1. Кут упора-обмежувача 2. Важіль розблокування 3. Заблоковане положення 4. Розблоковане положення 5. Рукоятка

Регулювання кута нахилу

ДОБЕРЕЖНО: Після змінення кута нахилу обов'язково закріплюйте кронштейн, затягуючи регулятор на рукоятці за годинниковою стрілкою.

УВАГА: Завжди знімайте верхні напрямні планки та вертикальний затиск перед регулюванням кута нахилу.

УВАГА: Нахиляючи диск пили, переконайтесь, що каретка повністю піднята.

УВАГА: У разі змінення кутів нахилу не забудьте повторно встановити щітки з пропилом у належне положення, як описано в розділі, що стосується розташування щіток із пропилом.

УВАГА: Не затягуйте регулятор на рукоятці занадто сильно. Це може привести до несправності пристрою блокування кута нахилу.

Нахиляння диска циркулярної пили вліво

1. Поверніть регулятор на рукоятці проти годинникової стрілки.
 2. Утримуйте ручку й нахиліть каретку вліво.
 3. Установіть покажчик на потрібний кут на шкалі кута нахилу.
 4. Затягніть регулятор на рукоятці за годинниковою стрілкою, щоб зафіксувати важіль.
- Рис.24: 1. Регулятор на рукоятці 2. Ручка 3. Покажчик 4. Шкала кута нахилу

Нахиляння диска циркулярної пили вправо

1. Поверніть регулятор на рукоятці проти годинникової стрілки.
2. Утримуйте ручку й злегка нахиліть каретку вліво.
3. Нахиліть каретку вправо, натискаючи важіль розблокування для правого кута нахилу.

4. Установіть покажчик на потрібний кут на шкалі кута нахилу.

5. Затягніть регулятор на рукоятці за годинниковою стрілкою, щоб зафіксувати важіль.

► Рис.25: 1. Регулятор на рукоятці 2. Ручка 3. Важіль розблокування для правого кута нахилу 4. Покажчик 5. Шкала кута нахилу

Нахиляння диска циркулярної пили за межі діапазону 0°–45°

1. Поверніть регулятор на рукоятці проти годинникової стрілки.

2. Утримуйте ручку й нахиліть каретку на кут понад 45° вліво або вправо.

3. Подайте каретку злегка назад і поверніть важіль розблокування для кута нахилу 48° за годинниковою стрілкою.

4. Нахиліть каретку далі вліво або вправо, утримуючи при цьому відпущеній важіль.

5. Затягніть регулятор на рукоятці за годинниковою стрілкою, щоб зафіксувати важіль.

► Рис.26: 1. Регулятор на рукоятці 2. Ручка 3. Важіль розблокування для кута нахилу 48°

Дія вимикача

ДОПОРЕДЖЕННЯ: Перед тим як вставляти касету з акумулятором в інструмент, слід перевірити роботу курка вимикача: він має повертатися в положення «ВІМК.», коли його відпускають. Ніколи не натискайте із силою на курок вимикача, якщо кнопку блокування вимкненого положення не натиснуто. Це може привести до поломки вимикача. Робота з інструментом, вимікач якого не спрацьовує належним чином, може привести до втрати контролю над інструментом і до отримання серйозних травм.

ДОПОРЕДЖЕННЯ: ЗАБОРОНЕНО користуватися інструментом, якщо курок вимикача працює неналежним чином. Інструмент із несправним вимікачем є ДУЖЕ НЕБЕЗПЕЧНИМ, для подальшого використання його слід полагодити, інакше його використання може привести до серйозних травм.

ДОПОРЕДЖЕННЯ: ЗАБОРОНЕНО змінювати стан кнопки блокування вимкненого положення шляхом її затискання за допомогою стрічки або будь-яким іншим чином. Використання вимікача з несправною кнопкою блокування вимкненого положення може привести до ненавмисного увімкнення та серйозних травм.

ДОПОРЕДЖЕННЯ: ЗАБОРОНЕНО користуватися інструментом, якщо він вмикається простим натисканням курка вимікача без натискання кнопки блокування вимкненого положення. Використання вимікача, який потребує ремонту, може спричинити ненавмисне увімкнення та серйозні травми. ПЕРЕД подальшим використанням інструмент слід передати до сервісного центру Makita для ремонту.

► Рис.27: 1. Курок вимикача 2. Кнопка блокування вимкненого положення 3. Отвір для замка

Для запобігання випадковому натисканню курка вимикача передбачено кнопку блокування вимкненого положення. Для того щоб запустити інструмент, натисніть на кнопку блокування вимкненого положення та натисніть на курок вимикача. Щоб зупинити роботу, відпустіть курок вимикача.

У курку вимикача передбачений отвір для вставляння замка та блокування інструмента.

АПОРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте фікатор зі стрижнем або кабелем, діаметр яких менше 6,35 мм. Менший стрижень або кабель не зможуть належним чином зафіксувати інструмент у вимкненому положенні – це може привести до ненавмисного ввімкнення й тяжких травм.

Відображення лінії різання

АОБЕРЕЖНО: Лампа не є водонепроникною. Ніколи не мийте лампу у воді й не користуйтеся нею під дощем або у вологих приміщеннях. Це може привести до ураження електричним струмом або виділення диму.

АОБЕРЕЖНО: Не слід торкатися скла лампи під час роботи й одразу після вимикання: вона дуже гаряча. Це може привести до опіків.

АОБЕРЕЖНО: Не піддавайте лампу ударним навантаженням. Це може привести до її пошкодження або скоротити термін служби.

АОБЕРЕЖНО: Не дивіться на світло або безпосередньо на джерело світла.

Світлодіодна лампа спрямовує світло на диск циркулярної пилі, а на деталь падає тінь диска, що використовується в якості індикатора лінії різання, який не вимагає калібрування. Натисніть кнопку лампи для випромінювання світла. З'являється лінія, на якій диск торкатиметься поверхні деталі, заглиблюючись у міру опускання леза.

► Рис.28: 1. Кнопка лампи 2. Лампа 3. Лінія різання

Індикатор допомагає виконувати розріз за наявною лінією розрізу, нанесеною олівцем на деталь.

1. Утримуйте ручку й опустіть диск циркулярної пилі, щоб щільна тінь диска впала на деталь.
2. Сумістіть лінію різання, намальовану на деталі, із затіненою лінією розрізу.
3. Якщо необхідно, відрегулюйте косі кути й кути нахилу.

ПРИМІТКА: Для економії заряду акумулятора переведіть вимикач лампи у вимкнене положення після закінчення роботи.

ПРИМІТКА: Світло автоматично згасне через 5 хвилин після припинення роботи.

Функції електронного обладнання

Електричне гальмо

Цей інструмент оснащено електричним гальмом диска. Якщо після відпускання курка вимикача не відбувається швидкого припинення роботи інструмента, зверніться до сервісного центру Makita для обслуговування інструмента.

Контроль постійної швидкості

Інструмент оснащений пристроєм електронного контролю швидкості, який допомагає підтримувати постійну швидкість обертання диска навіть при навантаженні. Завдяки постійній швидкості обертання диска забезпечується дуже плавне різання.

Функція плавного запуску

Ця функція також забезпечує плавний запуск інструмента, обмежуючи обертовий момент під час пуску.

ЗБОРКА

АПОРЕДЖЕННЯ: Перед виконанням будь-яких дій із обслуговуванням інструмента переконайтесь, що його вимкнено і від'єднано касету з акумулятором. Якщо інструмент не вимкнено та не від'єднано касету з акумулятором, це може привести до серйозних травм.

Зберігання шестигранного ключа

Коли шестигранний ключ не використовується, зберігайте його, як показано на рисунку, щоб він не загубився.

► Рис.29: 1. Шестигранний ключ

Зняття й установлення диска пили

АПОРЕДЖЕННЯ: Переконайтесь в тому, що інструмент вимкнено, а касету з акумулятором витягнуто перед зняттям і встановленням диска циркулярної пилі. Випадкове ввімкнення інструмента може привести до тяжких травм.

АПОРЕДЖЕННЯ: Для зняття або встановлення диска циркулярної пилі використовуйте тільки ключ Makita, що йде в комплекті. Недотримання цієї вимоги може привести до надмірного або недостатнього затягування болта з внутрішнім шестигранником і, як наслідок, до тяжких травм.

АПОРЕДЖЕННЯ: Заборонено використовувати або встановлювати в якості запасних ті частини, які не постачаються із цим інструментом. Використання таких частин може привести до тяжкої травми.

АПОРЕДЖЕННЯ: Після встановлення диска пили переконайтесь в тому, що його надійно закріплено. Ненадійне кріплення диска пили може привести до тяжких травм.

Знімання диска

Щоб зняти диск пили, виконайте такі дії:

1. Зафіксуйте каретку в піднятому положенні, потягнувши й повернувши стопорний штифт у заблоковане положення.

► Рис.30: 1. Стопорний штифт

2. За допомогою шестигранного ключа послабте болт із внутрішнім шестигранником, який утримує центральну кришку. Після цього підніміть захисний кожух диска та центральну кришку.

► Рис.31: 1. Шестигранний ключ 2. Болт із внутрішнім шестигранником 3. Центральна кришка 4. Захисний кожух диска

3. Натисніть на замок вала для блокування шпинделія й за допомогою шестигранного ключа послабте болт із внутрішнім шестигранником, повертаючи його за годинниковою стрілкою. Потім зніміть болт із внутрішнім шестигранником, зовнішній фланець і диск циркулярної пили.

► Рис.32: 1. Болт із внутрішнім шестигранником (з лівою різьбою) 2. Зовнішній фланець 3. Фіксатор

4. Якщо внутрішній фланець був знятий, встановіть його на шпиндель таким чином, щоб його частина, призначена для встановлення диска пили, була повернута до диска пили. Якщо фланець встановлено неправильно, він буде чіпляти інструмент.

► Рис.33: 1. Зовнішній фланець 2. Диск пили 3. Внутрішній фланець 4. Болт із внутрішнім шестигранником (лівий) 5. Шпиндель 6. Частина, призначена для встановлення диска

Установлення диска

ДОБЕРЕЖНО: Установіть диск циркулярної пили таким чином, щоб напрямок, указаній стрілкою на диску, збігався з напрямком, указаним на корпусі диска. Невиконання цієї вимоги може привести до травм і до пошкодження інструмента й/або деталей.

Щоб установити диск пили, виконайте такі дії:

1. Обережно встановіть диск пили на внутрішній фланець. Переконайтесь, що напрямок стрілки на диску пили збігається з напрямком стрілки на корпусі диска.

► Рис.34: 1. Стрілка

2. Установіть зовнішній фланець і болт із внутрішнім шестигранником, а потім шестигранним ключем надійно затягніть болт шпинделія (з лівою різьбою) проти годинникової стрілки, натискаючи на замок вала.

3. Установіть на місце захисний кожух та центральну кришку. Потім затягніть болт із внутрішнім шестигранником центральної кришки, щоб закріпити центральну кришку.

4. Потягніть і поверніть стопорний штифт, щоб вивести каретку з піднятого положення. Опустіть каретку, щоб переконатися, що захисний кожух диска рухається належним чином.

Для інструмента з внутрішнім фланцем під диск пили з отвором діаметром 15,88 мм

Залежно від країни

Установіть внутрішній фланець на вал виточеною частиною назовні й установіть диск циркулярної пили, зовнішній фланець і болт із внутрішнім шестигранником.

► Рис.35: 1. Зовнішній фланець 2. Диск пили 3. Внутрішній фланець 4. Болт із внутрішнім шестигранником (лівий) 5. Шпиндель 6. Виточена частина

Для інструмента з внутрішнім фланцем під диск пили, діаметр отвору якого є іншим, ніж 25,4 мм або 30 мм

Залежно від країни

Внутрішній фланець має частину, призначену для встановлення диска певного діаметра з одного боку й частину, призначену для встановлення диска з діаметром, що відрізняється від попереднього, з іншого боку. Виберіть правильний бік, з якого частина, призначена для встановлення диска циркулярної пили, точно підходить до отвору диска.

► Рис.36: 1. Зовнішній фланець 2. Диск пили 3. Внутрішній фланець 4. Болт із внутрішнім шестигранником (лівий) 5. Шпиндель 6. Частина, призначена для встановлення диска

ДОБЕРЕЖНО: Переконайтесь, що призначена для встановлення диска частина «а» на внутрішньому фланці, яка направлена назовні, точно підходить до отвору «а» диска пили. Установлення диска пили неправильною стороною може привести до виникнення небезпечної вібрації.

Під'єднання пилососа

Щоб забезпечити чистоту під час різання, під'єднайте пилосос Makita до штуцера для пилу (верхній отвір для пилу) за допомогою передньої манжети 24 (додаткове обладнання).

► Рис.37: 1. Передні манжети 24 2. Шланг 3. Пилосос

Мішок для пилу

ДОБЕРЕЖНО: Під час різання слід обов'язково приєднати мішок для пилу або під'єднати пилосос, аби уникнути небезпеки, пов'язаної з утворенням пилу.

Використання мішки для пилу забезпечує чистоту різання й полегшує збирання пилу. Щоб прикріпити мішок для пилу, зніміть шланг для пиловидалення з інструмента й під'єднайте мішок для пилу до штуцера для пилу (верхній отвір для пилу).

► Рис.38: 1. Шланг для пиловидалення 2. Мішок для пилу 3. Штуцер для пилу (верхній отвір для пилу)

Коли мішок для пилу заповниться приблизно наполовину, зніміть його з інструмента й витягніть застібку. Випорожніть мішок для пилу, злегка постукуючи по ньому, щоб видалити частки, які пристали до внутрішньої поверхні, що може перешкоджати збору пилу.

► Рис.39: 1. Застібка

Кріплення деталі

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Надзвичайно важливо належним чином закріплювати деталь за допомогою відповідного затиску. Невиконання цієї вимоги може привести до серйозних травм та до пошкодження інструмента та/або деталі.

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Під час різання деталі, яка є довшою за основу пили, матеріал слід тримати на одному рівні, підтримуючи по всій довжині на тій самій висоті. Належна опора деталі допоможе запобігти защемленню диска та можливій віддачі, яка може привести до серйозних травм. При кріпленні деталі не слід розраховувати виключно на вертикальний та/або горизонтальний затиск. Тонкий матеріал прогинається. Деталь слід підpirати по всій довжині, щоб запобігти защемленню диска та можливій ВІДДАЧІ.

► Рис.40: 1. Опора 2. Поворотна основа

Напрямні планки

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перш ніж користуватися інструментом, слід перевірити, чи верхня планка міцно закріплена.

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перш ніж здійснювати різання під кутом, переконайтесь, що у всіх положеннях інструмента жодна з його частин — особливо це стосується диска — не торкається верхніх і нижніх планок при повністю опущений або піднятій ручці, а також під час пересування каретки по всій довжині. Якщо інструмент або диск торкається планки, це може спричинити віддачу або несподіваний рух матеріалу та привести до серйозних травм.

Використовуйте верхню планку для втримування деталей вище нижніх планок. Відпустіть затискний гвинт таким чином, щоб верхні планки ковзали всередину й назовні над нижніми планками. Перемістіть планки й затягніть гвинт.

► Рис.41: 1. Верхня планка 2. Нижня планка 3. Затискний гвинт 4. Гвинт регулювання

УВАГА: Нижні планки кріпляться до основи на заводі. Не знімайте нижні планки.

УВАГА: Якщо верхня планка після затягування затискного гвинта все ще не зафікована, поверніть гвинт регулювання, щоб закрити проміжок. Гвинт регулювання налаштовується на заводі. Не використовуйте його, якщо в цьому не виникає потреби.

Вертикальний затиск

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Під час усіх операцій деталь має бути надійно прикріплено до поворотної основи і напрямної планки за допомогою затиску. Якщо деталі прикріплено до планки неналежним чином, матеріал може зсунутися під час різання, у результаті чого диск може отримати пошкодження, а матеріал відскочити, що може привести до втрати контролю й тяжких травм.

Вертикальний затиск можна встановлювати у двох положеннях: по одному ліворуч і праворуч від основи. Вставте затискний штифт в один із отворів в основі ручки.

Розмістіть затиснє плече відповідно до товщини й форми деталі й закріпіть його, затягнувши затискний гвинт. Якщо затискний гвинт торкається каретки, установіть його з протилежної сторони затискного плеча. Переконайтесь, що жодна деталь інструмента не торкається затиску при опусканні ручки до кінця. Якщо якесь деталь торкається затиску, повторіть його встановлення. Притисніть деталь у бажаному положенні різання й міцно закріпіть її, затягнувши затискну ручку.

► Рис.42: 1. Отвір 2. Затискний штифт 3. Затиснє плече 4. Затискний гвинт 5. Затискна ручка

Горизонтальний затиск

Додаткове приладдя

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Завжди повертайте гайковий тримач за годинниковою стрілкою до повної фіксації деталі. Якщо деталь закріплено неналежним чином, матеріал може зсунутися під час різання, у результаті чого диск циркулярної пілки може отримати пошкодження, а матеріал відскочити, що у свою чергу може привести до втрати контролю й до тяжких травм.

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Під час різання тонких деталей, наприклад пілінгусів, впритул до планок, завжди використовуйте горизонтальні лещата.

АБЕРЕЖНО: Якщо товщина оброблюованої деталі становить 20 мм або менше, обов'язково застосовуйте розпорний блок для надійної фіксації оброблюованої деталі.

Горизонтальний затискний пристрій можна встановлювати на лівому або на правому боці від основи. Під час різання під кутом 22,5° і більше встановіть горизонтальний затиск із боку, протилежного до напрямку обертання поворотної основи.

У разі прокручування гайкового тримача проти годинникової стрілки затиск відпускається та швидко пересувається всередину й назовні. Щоб зафіксувати деталь, натисніть на затискну ручку вперед, доки затискна пластина не торкнеться деталі, і прокрутіть гайковий тримач за годинниковою стрілкою. Потім поверніть затискну ручку за годинниковою стрілкою, для того щоб закріпити деталь.

► Рис.43: 1. Затискна пластина лещат 2. Гайковий тримач 3. Затискна ручка

ПРИМІТКА: Максимальна ширина деталі, яку можна закріпити горизонтальним затиском, становить 68 мм.

Додаткова основа

АПОРЕДЖЕННЯ: Щоб забезпечити точність відрізу та уникнути небезпечної втрати контролю над інструментом, слід завжди підтримувати довгув деталь на одному рівні з поверхнею поворотної основи. Належне підтримування деталі допоможе уникнути защемлення диска та можливої віддачі, яка може привести до серйозних травм.

АПОРЕДЖЕННЯ: Перш ніж починати різання, переконайтесь в тому, що додаткові основи закріплено гвинтами.

Для утримування довгих оброблюваних деталей горизонтально з обох сторін інструмента встановлено додаткові основи. Відпустіть гвинти й розширте додаткові основи до достатньої довжини для фіксації деталі. Потім затягніть гвинти.

► Рис.44: 1. Додаткова основа 2. Гвинт

Під час різання розміщуйте деталь рівно на напрямних планках.

► Рис.45: 1. Напрямна планка 2. Додаткова основа

РОБОТА

Цей інструмент призначено для різання лісоматеріалів. Якщо використовувати оригінальні диски пили виробництва компанії Makita, то інструмент можна застосовувати й для різання вказаних далі матеріалів:

— алюміній

Для отримання інформації про диски циркулярної пили, що підходять для розрізання вибраного матеріалу, завітайте на наш веб-сайт або зверніться до місцевого дилера компанії Makita.

АПОРЕДЖЕННЯ: Перед увімкненням інструмента переконайтесь в тому, що диск пили не торкається заготовки й інших предметів. Увімкнення інструмента, коли диск пили торкається заготовки, може привести до віддачі та, як наслідок, до тяжких травм.

АПОРЕДЖЕННЯ: Після завершення різання не піднімайте диск пили, доки він повністю не зупиниться. Якщо підняти диск, що рухається за інерцією, це може привести до тяжких травм і пошкодити заготовку.

АПОРЕДЖЕННЯ: Не здійснюйте жодних налаштувань, наприклад повертання затиску, важелів або стопорного штифта на інструменті, коли диск пили обертається. Спроба налаштування під час обертання диска пили може привести до тяжких травм.

УВАГА: Перед використанням розблокуйте стопорний штифт і відпустіть ручку з опущеною положення.

УВАГА: Не додавайте надлишкового тиску на ручку під час різання. Занадто велике зусилля може привести до перенавантаження двигуна та/або зниження продуктивності різання. Слід тиснути на ручку тільки з такою силою, яка необхідна для плавного різання та без значного зниження швидкості диска.

УВАГА: Для різання слід плавно тиснути ручку вниз. Якщо ручку натискати із зусиллям або за наявності бокового зусилля, диск пили може почати вібрацію та залишити мітку (слід різання) на заготовці, що може привести до погіршення точності різання.

УВАГА: Під час пересувного різання слід плавно й без зупинки штовхати каретку в напрямку до напрямних планок. Якщо каретка зупиниться під час різання, на деталі може залишитися мітка, а точність різання може погіршитися.

Вирізання

АПОРЕДЖЕННЯ: Завжди блокуйте каретку від пересування, коли виконуєте вирізання. Різання без блокування може спричинити віддачу, яка може привести до серйозних травм.

Деталі, вищі ніж 70 мм та ширші ніж 92 мм можна різати наступним способом.

1. Посуньте каретку до напрямних планок, доки вона не зупиниться, і заблокуйте її за допомогою стопорного штифта.
2. Закріпіть деталь за допомогою затиску відповідного типу.
3. Увімкніть інструмент, переконавшись у тому, що диск пили не торкається жодних предметів, і зачекайте, доки диск не набере максимальну швидкість, перш ніж опускати його.
4. Плавно опустіть ручку в найнижче положення для різання деталі.
5. Після завершення різання вимкніть інструмент і зачекайте, доки диск пили повністю не зупиниться, після чого підніміть диск пили до упору.

► Рис.46: 1. Стопорний штифт

Пересувне (поштовхом) різання (різання великих деталей)

АПОРЕДЖЕННЯ: Кожного разу під час виконання пересувного різання спочатку потягніть каретку повністю до себе та натисніть на ручку вниз до упора, потім пересуньте каретку до напрямної планки. Ніколи не починайте різання, повністю не пересунувши каретку до себе. Якщо ви будете виконувати пересувне різання, повністю не пересунувши каретку до себе, може виникнути несподівана віддача, яка може привести до серйозних травм.

АПОРЕДЖЕННЯ: Ніколи не намагайтесь виконувати пересувне різання, потягнувши каретку до себе. Якщо ви будете тягнути каретку до себе під час різання, може виникнути несподівана віддача, яка може привести до серйозних травм.

АПОРЕДЖЕННЯ: Ніколи не виконуйте пересувне різання, якщо ручка заблокована в опущеному положенні.

- Розблокуйте стопорні штифти, щоб забезпечити можливість підйому й безперешкодного ковзання каретки.
 - Закріпіть деталь за допомогою затиску відповідного типу.
 - Потягніть на себе каретку до упора.
 - Увімкніть інструмент, переконавшись у тому, що диск пили не торкається жодних предметів, і зачекайте, доки він не набере максимальну швидкість.
 - Натисніть на ручку **1** **пересуньте каретку до напрямних планок для різання**.
 - Після завершення різання вимкніть інструмент і **зачекайте, доки диск пили повністю не зупиниться**, після чого підніміть диск пили до упору.
- Рис.47: 1. Статорний штифт для блокування ручки 2. Статорний штифт для блокування руху

Різання під косим кутом

Див. розділ «Регулювання косого кута».

Різання з кутом нахилу

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Після налаштування диска пили для різання з кутом нахилу **переконайтесь в тому, що каретка й диск пили можуть вільно пересуватися по всій довжині наміченого розрізу, перш ніж почати роботу з інструментом.** Перерівання руху каретки або диска пили під час різання може привести до несподіваної віддачі й тяжких травм.

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Під час різання з кутом нахилу оператору не слід тримати руки на траєкторії руху диска пили. Через те що диск пили розташовано під кутом, оператор може неправильно сприймати фактичний напрямок руху диска під час різання; контакт із диском призведе до тяжкої травми.

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Доки диск пили повністю не зупиниться, **його не слід піднімати.** Під час різання з кутом нахилу обрізок деталі може зачепитися за диск пили. Якщо підняті диск пили, що обертається, він може вирвати обрізок деталі, розбивши його на осколки, які можуть завдати тяжких травм.

УВАГА: Натискаючи ручку вниз, докладайте зусилля паралельно диску пили. Якщо зусилля додано перпендикулярно поворотній основі або напрямок тиску змінюється під час різання, це може негативно вплинути на точність різання.

- Зніміть верхню планку на тій стороні, куди ви збираетесь нахилити каретку.
- Розблокуйте стопорні штифти, щоб забезпечити можливість підйому й безперешкодного ковзання каретки.
- Відрегулюйте кут нахилу відповідно до процедури, описаної в розділі для Регулювання кута нахилу. Після цього затягніть регулятор на рукоятці.
- Закріпіть деталь за допомогою затиску.
- Потягніть на себе каретку до упора.

- Увімкніть інструмент, переконавшись у тому, що диск пили не торкається жодних предметів, і зачекайте, доки він не набере максимальну швидкість.
 - Плавно опустіть ручку до упору, докладаючи зусилля паралельно диску циркулярної пили, і **штовхайте каретку до напрямних планок для різання** деталі.
 - Після завершення різання вимкніть інструмент і **зачекайте, доки диск пили повністю не зупиниться**, після чого підніміть диск пили до упору.
- Рис.48

Комбіноване різання

Комбіноване різання — це процес, при якому встановлено кут нахилу і одночасно косий кут вирізається на деталі. Комбіноване різання може відбуватися під кутом, вказанним у таблиці нижче.

Косий кут	Кут нахилу
Лівий та правий 0–45°	Вліво та вправо 0°–45°

У разі комбінованого різання див. розділи «Вирізання», «Пересувне (поштовхом) різання», «Різання під косим кутом» і «Різання з кутом нахилу».

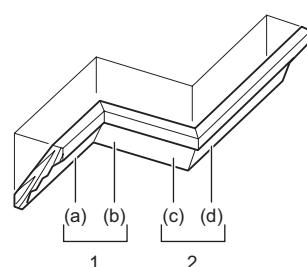
Різання галтелей з хвилеподібним та увігнутим профілем

Галтель з хвилеподібним та увігнутим профілем можна різати на комбінованій пилі для різання під кутом разом з галтелями, встановленими горизонтально на поворотній основі.

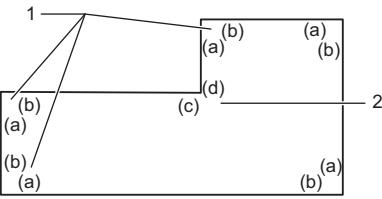
Є два загальні типи галтелей із хвилеподібним профілем та один тип галтелей із увігнутим профілем; настінна кутова галтель із хвилеподібним профілем 52/38°, настінна кутова галтель із хвилеподібним профілем 45° та настінна кутова галтель із увігнутим профілем 45°.

- Рис.49: 1. Галтель із хвилеподібним профілем типу 52/38° 2. Галтель із хвилеподібним профілем типу 45° 3. Галтель із увігнутим профілем типу 45°

Для галтелей із хвилеподібним та увігнутим профілем є два типи швів, які здійснюються для присування у «внутрішні» кути 90° ((a) та (b) на малюнку), а також у «зовнішні» кути 90° ((c) та (d) на малюнку).



1. Внутрішній кут 2. Зовнішній кут



1. Внутрішній кут 2. Зовнішній кут

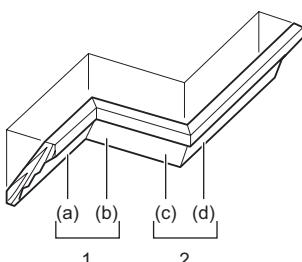
Вимірювання

Виміряйте ширину стіни та підкоригуйте відповідно до неї ширину деталі. Завжди пильнуйте, щоб ширина краю деталі, що торкатиметься стіни, відповідала довжині стіни.

► Рис.50: 1. Деталь 2. Ширина стіни 3. Ширина деталі 4. Край, що торкатиметься стіні

Завжди використовуйте декілька деталей для пробних проходів, щоб перевірити кути відрізу. Під час різання галтелей із хвилеподібним та увігнутим профілем встановіть кут нахилу та кут різання, як показано в таблиці (A), та розташуйте галтель на верхній стороні основи пили, як показано в таблиці (B).

У випадку різання під кутом ліворуч



1. Внутрішній кут 2. Зовнішній кут

Таблиця (A)

-	Положення галтели на малюнку	Кут нахилу		Косий кут	
		Тип 52/38°	Тип 45°	Тип 52/38°	Тип 45°
Для внутрішнього кута	(a)	Лівий 33,9°	Лівий 30°	Правий 31,6°	Правий 35,3°
	(b)			Лівий 31,6°	Лівий 35,3°
Для зовнішнього кута	(c)				
	(d)			Правий 31,6°	Правий 35,3°

Таблиця (B)

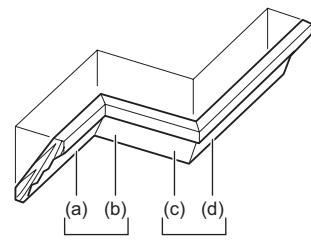
-	Положення галтели на малюнку	Поверхня галтели напроти напрямної планки	Оброблена деталь
Для внутрішнього кута	(a)	Край, що торкається стелі, повинен бути розташований напроти напрямної планки.	Оброблена деталь знаходитьться ліворуч від диска.
	(b)	Край, що торкається стіни, повинен бути розташований напроти напрямної планки.	Оброблена деталь знаходитьться праворуч від диска.
Для зовнішнього кута	(c)	Край, що торкається стелі, повинен бути розташований напроти напрямної планки.	
	(d)	Край, що торкається стелі, повинен бути розташований напроти напрямної планки.	

Приклад:

У випадку різання галтели із хвилеподібним профілем типу 52/38° для положення (a) на малюнку вище:

- Нахиліть та встановіть кут нахилу на 33,9° ЛІВОРУЧ.
- Налаштуйте та встановіть кут різання на 31,6° ПРАВОРУЧ.
- Розташуйте галтель із хвилеподібним профілем так, щоб її широка задня частина (що скована) знаходилася на основі та була направлена вниз, а КРАЙ, ЩО ТОРКАЄТЬСЯ СТЕЛІ, — напроти напрямної планки пили.
- Після виконання відрізу призначена для використання оброблена деталь буде завжди ЛІВОРУЧ від диска пили.

У випадку різання з правим кутом нахилу



1. Внутрішній кут 2. Зовнішній кут

Таблиця (А)

-	Поло-ження галтель на малюнку	Кут нахилу		Косий кут	
		Тип 52/38°	Тип 45°	Тип 52/38°	Тип 45°
Для вну-трішнього кута	(a)	Правий 33,9°	Правий 30°	Правий 31,6°	Правий 35,3°
	(b)			Лівий 31,6°	Лівий 35,3°
Для зовнішнього кута	(c)			Правий 31,6°	Правий 35,3°
	(d)				

Таблиця (В)

-	Положення галтель на малюнку	Поверхня галтель напроти напрямної планки	Оброблена деталь
Для внутрішнього кута	(a)	Край, що торкається стіні, повинен бути розташований напроти напрямної планки.	Оброблена деталь знаходить-тиметься праворуч від диска.
	(b)	Край, що торкається стелі, повинен бути розташований напроти напрямної планки.	
Для зовнішнього кута	(c)	Край, що торкається стіні, повинен бути розташований напроти напрямної планки.	Оброблена деталь знаходить-тиметься ліворуч від диска.
	(d)		

Приклад:

У випадку різання галтель з хвилеподібним профілем типу 52/38° для положення (a) на малюнку вище:

- Нахиліть та встановіть кут нахилу на 33,9° ПРАВОРУЧ.
- Налаштуйте та встановіть кут різання на 31,6° ПРАВОРУЧ.
- Розташуйте галтель із хвилеподібним профілем так, щоб її широка задня частина (що скована) знаходилася на поворотній основі та була направлена вниз, а КРАЙ, ЩО ТОРКАЄТЬСЯ СТИНІ, — напроти напрямної планки пили.
- Після виконання відрізу призначена для використання оброблена деталь буде завжди ПРАВОРУЧ від диска пили.

Різання алюмінієвого профілю

- Рис.51: 1. Затиск 2. Проміжний блок 3. Напрямна планка 4. Алюмінієвий профіль
5. Проміжний блок

Для кріплення алюмінієвого профілю користуйтеся проміжними блоками або шматком із відходів, як показано на малюнку, щоб запобігти деформації алюмінію. Щоб уникнути налипання алюмінієвої стружки на диск, використовуйте змащувально-охолоджувальну рідину під час різання алюмінієвого профілю.

АПОРЕДЕЖЕННЯ: Не намагайтесь різати товсті та круглі алюмінієві профілі. Товстий або круглий алюмінієвий профіль важко закріпити, і він може розхитатися під час різання, що може привести до втрати контролю та до серйозних травм.

Різання пазів

АПОРЕДЕЖЕННЯ: Не намагайтесь виконати цей тип відрізу, використовуючи більш широкий диск або диск для вирізання пазів. Спроба прорізати паз за допомогою більш широкого диска або диска для вирізання пазів може привести до непередбачених результатів, віддачі або серйозних травм.

АПОРЕДЕЖЕННЯ: Обов'язково поверніть стопорне плече в початкове положення при виконанні іншого виду різання окрім різання пазів. Спроба зробити надріз, коли стопорне плече знаходитьсь в неналежному положенні, може привести до непередбачених результатів, віддачі або серйозних травм.

Для різання пазів виконайте наступні дії:

1. Щоб обмежити глибину різання диском пили, відрегулюйте нижнє граничне положення диска пили за допомогою гвинта регулювання та стопорного плеча. Див. розділ «Стопорне плече».
2. Після регулювання нижнього граничного положення диска пили проріжте паралельні пази по ширині деталі в режимі пересувного (поштовхом) різання.
- Рис.52: 1. Проріжте пази диском
3. Потім зніміть матеріал деталі між пазами за допомогою стамески.

Перенесення верстата

Перед перенесенням інструмента переконайтесь в тому, що касету з акумулятором вийнято, а всі рухомі частини торцевої пили закріплено. Завжди перевіряйте, чи виконано такі умови:

- касета з акумулятором вийнята з інструмента;
- каретка знаходитьсь в положенні під кутом нахилу 0° та закріплена;
- каретка опущена та заблокована;
- Каретку пересунуто до напрямної планки до упору її заблоковано.
- поворотна основа переведена в положення під косим кутом до упору та закріплена;
- Додаткові основи складено й зафіковано.

Переносіть інструмент, тримаючи його за ручку або за основу з обох боків.

► Рис.53

► Рис.54

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Стопорний штифт для піднімання каретки призначений тільки для транспортування й зберігання, а не для різання. Якщо використовувати стопорний штифт під час різання, це може викликати несподіваний рух диска циркулярної пилы та привести до від-дачі й тяжких травм.

АОБЕРЕЖНО: Перед перенесенням інструмента обов'язково закріпіть всі рухомі деталі. Якщо під час перенесення інструмента дії його частин рухаються, ви можете втратити рівновагу й отримати тяжкі травми.

АОБЕРЕЖНО: Переконайтесь в тому, що каретку правильно зафіксовано в нижньому положенні стопорним штифтом. Якщо стопорний штифт задіяно неправильно, каретка може раптово підскочити й спричинити травму.

Установлення бездротового модуля

Додаткове приладдя

АОБЕРЕЖНО: Під час установлення бездротового модуля розташуйте інструмент на рівній і стійкій поверхні.

УВАГА: Перед установленням бездротового модуля очистіть інструмент від пилу та бруду. Пил або бруд можуть стати причиною несправності, якщо вони потраплять у відсік бездротового пристрою.

УВАГА: Щоб уникнути несправностей, викликаних статичною електрикою, перш ніж торкатися бездротового модуля, доторкніться до деталей, яка допоможе зняти електростатичний заряд, наприклад до металевої частини інструменту.

УВАГА: Під час установлення бездротового модуля завжди стежте за тим, щоб уставляти його правильною стороною та щоб кришка відсіку була повністю закрита.

1. Відкрийте кришку на інструменті, як показано на малюнку.

► Рис.56: 1. Кришка

2. Вставте бездротовий модуль у відсік і закріпіть кришку. Під час установлення бездротового модуля сумістіть виступи із заглибленнями у відсіку.

► Рис.57: 1. Бездротовий модуль 2. Виступ 3. Кришка 4. Заглиблення

Під час вивільнення бездротового модуля відкрийте кришку повільно. Гачки на зворотному боці кришки зачеплять бездротовий модуль, якщо потягнути за кришку.

► Рис.58: 1. Бездротовий модуль 2. Гачок 3. Кришка

Після зняття бездротового модуля зберігайте його в упаковці з комплекту постачання або в контейнері, захищенному від дії статичної електрики.

УВАГА: Під час вивільнення бездротового модуля завжди використовуйте гачки на зворотному боці кришки. Якщо гачки не захопили бездротовий модуль, повністю закріпіть кришку та знову повільно відкрийте її.

Реєстрація інструмента для пилососа

ПРИМІТКА: Для реєстрації інструмента потрібно мати пилосос Makita, який підтримує функцію бездротової активації.

ПРИМІТКА: Установіть бездротовий модуль в інструмент перед початком реєстрації.

ПРИМІТКА: Не вмикайте такі перемикачі під час реєстрації інструмента:

- курок вмикача на інструмент
- перемикач пилососа на інструмент
- перемикач живлення на пилосос

ПРИМІТКА: Див. також посібник з експлуатації пилососа.

ФУНКЦІЯ БЕЗДРОТОВОЇ АКТИВАЦІЇ

Для чого призначена функція бездротової активації

Використання функції бездротової активації забезпечує чистоту та комфортну роботу. Після під'єднання до інструмента сумісного пилососа його можна буде автоматично запускати разом з інструментом.

► Рис.55

Щоб скористатися функцією бездротової активації, підготуйте наступні компоненти:

- бездротовий модуль (додаткове обладнання);
- пилосос, який підтримує функцію бездротової активації.

Налаштування функції бездротової активації наведено далі. Щоб отримати докладні інструкції, зверніться до відповідного розділу.

1. Установлення бездротового модуля
2. Реєстрація інструмента для пилососа
3. Увімкнення функції бездротової активації

Для ввімкнення пилососа одночасно з інструментом спочатку виконайте реєстрацію інструмента.

1. Уставте акумулятори в пилосос та інструмент.
2. Установіть перемикач режиму очікування на пилосос в положення «AUTO».

► Рис.59: 1. Перемикач режиму очікування

3. Натисніть кнопку бездротової активації на пилососі та втримуйте її протягом 3 секунд, поки індикатор бездротової активації не почне блимати зеленим кольором. Потім так само натисніть кнопку бездротової активації на інструменті.

► Рис.60: 1. Кнопка бездротової активації

2. Індикатор бездротової активації

Якщо пилосос та інструмент з'єднані успішно, індикатори бездротової активації світитимуться зеленим світлом протягом 2 секунд, а потім почнуть блимати синім.

ПРИМІТКА: Індикатори бездротової активації припиняють блимати зеленим кольором за 20 секунд. Натисніть кнопку бездротової активації на інструменті, поки блимає індикатор бездротової активації на пилососі. Якщо індикатор бездротової активації не блимає зеленим, короткочасно натисніть кнопку бездротової активації, а потім знову натисніть і втримуйте її.

ПРИМІТКА: Якщо потрібно зареєструвати два або більше інструментів для одного пилососа, виконайте реєстрацію інструментів послідовно, один за одним.

Увімкнення функції бездротової активації

ПРИМІТКА: Завершіть реєстрацію інструмента для пилососа до використання бездротової активації.

ПРИМІТКА: Див. також посібник з експлуатації пилососа.

Після реєстрації інструмента пилосос вимикатиметься автоматично, коли починаємо працювати інструмент. Натисніть курок вимикача на інструменті, щоб задіяти пилосос під час роботи. Пилосос також вимикається під час натискання кнопки пилососа на інструменті під час кожного різання.

► Рис.61

1. Установіть бездротовий модуль в інструмент.

2. З'єднайте шланг пилососа з інструментом.

► Рис.62

3. Установіть перемикач режиму очікування на пилососі в положення «AUTO».

► Рис.63: 1. Перемикач режиму очікування

4. Натисніть і відпустіть кнопку бездротової активації на інструменті. Індикатор бездротової активації почне блимати синім кольором.

► Рис.64: 1. Кнопка бездротової активації

2. Індикатор бездротової активації

5. Натисніть на курок вимикача інструмента. Перевірте, чи працює пилосос, коли натиснуто курок вимикача.

6. Натисніть кнопку пилососа для ввімкнення пилососа. Переконайтесь, що індикатор бездротової активації починає світитися синім і пилосос продовжує працювати до повторного натискання кнопки.

7. Для припинення роботи пилососа відпустіть курок вимикача або натисніть кнопку пилососа ще раз. Пилосос вимикається через кілька секунд після перемикання, після чого індикатор починає блимати синім.

ПРИМІТКА: Стан перемикання (увімкнення / вимкнення пилососа) можна визначити за індикатором бездротової активації. Докладнішу інформацію див. у розділі з описом стану індикатора бездротової активації.

8. Щоб вимкнути бездротову активацію пилососа, натисніть кнопку бездротової активації на інструменті.

ПРИМІТКА: Індикатор бездротової активації на інструменті припинить блимати синім, якщо він не використовується протягом 2 годин. У цьому випадку встановіть перемикач режиму очікування на пилососі в положення «AUTO» та знову натисніть кнопку бездротової активації на інструменті.

ПРИМІТКА: Пилосос вимикається та зупиняється із затримкою. Існує затримка, коли пилосос визначає перемикання інструмента в робочий режим.

ПРИМІТКА: Дальність передачі бездротового модуля змінюється в залежності від місця розташування й навколишніх умов.

ПРИМІТКА: Якщо на одному пилососі зареєстровано два або кілька інструментів, пилосос може ввімкнутися, навіть якщо курок вимикача не натиснуто, або кнопка пилососа може ввімкнутися, оскільки інший користувач використовує функцію бездротової активації.

Опис стану індикатора бездротової активації

► Рис.65: 1. Індикатор бездротової активації

Індикатор бездротової активації відображає стан функції бездротової активації. Значення стану індикатора див. у таблиці нижче.

Стан	Індикатор бездротової активації			Опис
	Колір	Увімк. 	Блимас 	
Режим очікування	Синій			2 години
				Коли інструмент працює.
Реєстрація інструмента	Зелений			Доступна бездротова активація пилососа. Індикатор автоматично вимкнеться, якщо протягом 2 годин не буде виконуватися ніяка операція.
				Доступна бездротова активація пилососа, інструмент працює.
Скасування реєстрації інструмента	Червоний			Готовність до реєстрації інструмента. Очікування реєстрації пилососом.
				Реєстрація інструмента завершена. Індикатор бездротової активації починає блимати синім кольором.
Інше	Червоний			Скасування реєстрації інструмента завершено. Індикатор бездротової активації починає блимати синім кольором.
	Вимк.	—	—	На бездротовий модуль подається живлення, функція бездротової активації вимкнена.

Скасування реєстрації інструмента для пилососа

Виконайте наступні дії, щоб скасувати реєстрацію інструмента для пилососа.

1. Уставте акумулятори в пилосос та інструмент.
2. Установіть перемикач режиму очікування на пилососі в положення «AUTO».

► Рис.66: 1. Перемикач режиму очікування

3. Натискайте кнопку бездротової активації на пилососі протягом 6 секунд. Індикатор бездротової активації почне блимати зеленим, а потім загориться червоним кольором. Після цього так само натисніть кнопку бездротової активації на інструменті.

► Рис.67: 1. Кнопка бездротової активації
2. Індикатор бездротової активації

Якщо скасування виконано успішно, індикатори бездротової активації світитимуться червоним світлом протягом 2 секунд, а потім почнуть блимати синім кольором.

ПРИМІТКА: Індикатори бездротової активації припинять блимати червоним кольором за 20 секунд. Натисніть кнопку бездротової активації на інструменті, поки блимає індикатор бездротової активації на пилососі. Якщо індикатор бездротової активації не блимає червоним, короткочасно натисніть кнопку бездротової активації, а потім знову натисніть її втримуйте її.

Усунення несправностей функції бездротової активації

Перш ніж звертатися з приводу ремонту інструмента, проведіть його перевірку самостійно. У разі виявлення несправності, яку не описано в цьому посібнику, не намагайтесь розібрати інструмент. Натомість зверніться до авторизованих сервісних центрів Makita та використовуйте для ремонту тільки запасні частини виробництва компанії Makita.

Стан відхилення від норми	Можлива причина (несправність)	Спосіб виправлення
Індикатор бездротової активації не світиться або не блимає.	Бездротовий модуль не встановлено в інструмент. Бездротовий модуль установлено в інструмент неправильно.	Установіть бездротовий модуль.
	Контакти бездротового модуля або роз'єм забруднені.	Акуратно витріть пил і бруд на контактах бездротового модуля та очистіть роз'єм.
	Кнопку бездротової активації на інструменті не натиснуто.	Натисніть і відпустіть кнопку бездротової активації на інструменті.
	Перемикач режиму очікування на пилососі не встановлено в положення «AUTO».	Установіть перемикач режиму очікування на пилососі в положення «AUTO».
	Відсутнє живлення	Підключіть інструмент і пилосос до джерела живлення.
Неможливо успішно закінчити реєстрацію інструмента або скасувати реєстрацію інструмента.	Бездротовий модуль не встановлено в інструмент. Бездротовий модуль установлено в інструмент неправильно.	Установіть бездротовий модуль.
	Контакти бездротового модуля або роз'єм забруднені.	Акуратно витріть пил і бруд на контактах бездротового модуля та очистіть роз'єм.
	Перемикач режиму очікування на пилососі не встановлено в положення «AUTO».	Установіть перемикач режиму очікування на пилососі в положення «AUTO».
	Відсутнє живлення	Підключіть інструмент і пилосос до джерела живлення.
	Неправильна операція	Натисніть і відпустіть кнопку бездротової активації, а потім знову виконайте процедуру реєстрації або скасування реєстрації.
	Інструмент і пилосос знаходяться далеко один від одного (за межами радіуса дії передавача).	Розташуйте інструмент і пилосос біжче один до одного. Максимальна відстань передачі складає близько 10 м, проте вона залежить від конкретних умов експлуатації.
	Перед завершенням реєстрації інструмента / скасуванням: – було натиснуто курок вимикача на інструменті; або – на інструменті було натиснуто кнопку вимкнення пилососа; або – було натиснуто кнопку живлення на пилососі.	Натисніть і відпустіть кнопку бездротової активації, а потім знову виконайте процедуру реєстрації або скасування реєстрації.
	Процедура реєстрації для інструмента або пилососа не завершена.	Виконайте дії з реєстрації, які стосуються інструмента й пилососа, в один часовий проміжок.
	Радіоперешкоди від інших приладів, які генерують радіохвилі високої потужності.	Тримайте інструмент і пилосос подалі від приладів, як-от пристрій Wi-Fi і мікрохвильові печі.

Стан відхилення від норми	Можлива причина (неправильність)	Спосіб виправлення
Пилосос не вмикається під час роботи інструмента.	Бездротовий модуль не встановлено в інструмент. Бездротовий модуль установлено в інструмент неправильно.	Установіть бездротовий модуль.
	Контакти бездротового модуля або роз'єм забруднені.	Акуратно витріб'їть пил і бруд на контактах бездротового модуля та очистіть роз'єм.
	Кнопку бездротової активації на інструменті не натиснуто.	Натисніть і відпустіть кнопку бездротової активації та переконайтесь, що індикатор бездротової активації блимає синім кольором.
	Перемикач режиму очікування на пилососі не встановлено в положення «AUTO».	Установіть перемикач режиму очікування на пилососі в положення «AUTO».
	У пилососі зареєстровано понад 10 інструментів.	Виконайте реєстрацію інструмента ще раз. Якщо в пилососі зареєстровано понад 10 інструментів, дані про інструмент, який було зареєстровано найпершим, будуть автоматично вилучені.
	Пилососу не вдалося успішно зареєструвати інструменти.	Відновіть процедуру реєстрації інструмента.
	Пилосос вилучив дані про реєстрацію всіх інструментів.	Виконайте реєстрацію інструмента ще раз.
	Відсутнє живлення	Підключіть інструмент і пилосос до джерела живлення.
	Інструмент і пилосос знаходяться далеко один від одного (за межами радіуса дії передавача).	Розташуйте інструмент і пилосос близче один до одного. Максимальна відстань передачі складає близько 10 м, проте вона залежить від конкретних умов експлуатації.
	Радіоперескіди від інших приладів, які генерують радіовихлі високої потужності.	Тримайте інструмент і пилосос подалі від пристрій Wi-Fi і мікрохвильові печі.
Пилосос працює, коли перемикач інструмента не було активовано.	Інші користувачі застосовують функцію бездротової активації пилососа з іншими інструментами.	Вимкніть за допомогою кнопки бездротову активацію інших інструментів або скасуйте їх реєстрацію.

ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перед виконанням перевірки або обслуговування завжди перевіряйте, щоб інструмент був вимкнений, а касета з акумулятором була знята. Якщо касету з акумулятором не вийнято, а інструмент не вимкнено, це може привести до серйозних травм через випадковий запуск інструмента.

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Завжди контролюйте гострість і чистоту диска пили для забезпечення максимальної ефективності та безпечної роботи інструмента. Різання тупим та/або брудним диском може привести до віддачі та серйозних травм.

УВАГА: Ніколи не використовуйте газолін, бензин, розрідкувач, спирт та подібні речовини. Їх використання може привести до зміни кольору, деформації або появи тріщин.

Для забезпечення БЕЗПЕКИ та НАДІЙНОСТІ продукції, її ремонт, а також роботи з обслуговування або регулювання повинні виконуватись уповноваженими або заводськими сервісними центрами Makita із використанням запчастин виробництва компанії Makita.

Порядок регулювання кута різання

Інструмент ретельно відрегульовано та налагоджено на заводі, але внаслідок грубого поводження налаштування могло бути порушене. Якщо ваш інструмент не налагоджено належним чином, виконайте наведені нижче дії.

Косий кут

Поверніть ручку проти годинникової стрілки й підготуйте основу до використання функції упора-обмежувача. Після цього потрібно послабити гвинти, що фіксують покажчик і шкалу косого кута.

- **Рис.68:** 1. Рукотяка 2. Важіль розблокування 3. Гвинт на покажчику 4. Гвинти на шкалі косого кута 5. Шкала косого кута

Переведіть поворотну основу в положення під кутом 0°, використовуючи функцію упора-обмежувача. Установіть бокову поверхню диска циркулярної пили перпендикулярно поверхні напрямної планки за допомогою трикутної лінійки чи косинця. Утримуючи перпендикулярне положення, затягніть гвинти на шкалі косого кута. Після цього сумістіть покажчик із положенням 0° на шкалі косого кута й затягніть гвинт покажчика.

- **Рис.69:** 1. Трикутна лінійка 2. Покажчик

Кут нахилу

Кут нахилу 0°

Посуньте каретку до напрямних планок і заблокуйте її від ковзання стопорним штифтом. Опустіть каретку до упору й заблокуйте її в опущеному положенні стопорним штифтом. Поверніть регулятор на рукоятці проти годинникової стрілки, після цього поверніть регулювальний болт 0° на два-три оберти проти годинникової стрілки, щоб нахилити диск циркулярної пили вправо.

► Рис.70: 1. Регулятор на рукоятці 2. Болт регулювання 0° 3. Гвинт на покажчику

Обережно встановіть бокову поверхню диска циркулярної пили перпендикулярно верхній поверхні поворотної основи за допомогою трикутної лінійки, косинця тощо, повернувші болт регулювання 0° за годинниковою стрілкою. Потім міцно затягніть регулятор на рукоятці, щоб зафіксувати встановлений кут 0°.

► Рис.71: 1. Трикутна лінійка 2. Диск пили
3. Верхня поверхня поворотної основи

Ще раз переконайтесь в тому, що бік диска циркулярної пили розташовано під прямим кутом до верхньої поверхні поворотної основи. Відпустіть гвинт на покажчику, сумістіть покажчик із положенням 0° на шкалі кута нахилу й затягніть гвинт.

Кут нахилу 45°

УВАГА: Перш ніж регулювати кут нахилу 45°, завершіть регулювання кута нахилу 0°.

Послабте регулятор на рукоятці й повністю нахиліть каретку на бік, який необхідно перевірити. Переконайтесь, що покажчик указує на положення 45° на шкалі кута нахилу.

► Рис.72: 1. Регулятор на рукоятці

Якщо покажчик не вказує на положення 45°, сумістіть його з положенням 45°, повертаючи болт регулювання 45°.

► Рис.73: 1. Правий болт регулювання 45° 2. Лівий болт регулювання 45°

Очищення скла лампи

УВАГА: Не знімайте гвинт, яким кріпиться лінза. Якщо лінза не виймається, відпускате гвинт далі.

УВАГА: Для очищення скла лампи підсвічування протріть її сухою тканиною. Будьте обережні, щоб не подряпати скло лампи підсвічування, оскільки це погрішить освітлювання.

УВАГА: Забороняється застосовувати розчинники або будь-які миючі засоби на нафтовій основі для чистки скла.

Якщо скло лампи забрудниться, важко буде побачити лінію світлодіодної лампи. Регулярно очищайте скло.

Зніміть касету з акумулятором. Прослабте гвинт і витягніть лінзу. Обережно очистіть лінзу вологою м'якою тканиною.

► Рис.74: 1. Гвинт 2. Лінза

Після використання

Після використання слід витерти стружку та пил, який прилип до інструмента, ганчіркою або чимось подібним. Підтримуйте захисний кожух диска в чистому стані згідно з вказівками, наведеними вище в розділі, що стосується захисного кожуха диска. Змащуйте поверхні ковзання мастилом, щоб запобігти появі іржі.

ДОДАТКОВЕ ПРИЛАДДЯ

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Це приладдя або насадки Makita рекомендуються використовувати з вашим інструментом Makita, зазначеним у цій інструкції. Використання будь-якого іншого приладдя або насадок може привести до серйозних травм.

АПОПЕРЕДЖЕННЯ: Використовуйте приладдя або насадки Makita виключно за призначением. Неналежне використання приладдя або насадок може привести до серйозних травм.

У разі необхідності отримати допомогу в більш детальному ознайомленні з оснащенням звертайтесь до місцевого сервісного центру Makita.

- Диски пили з твердосплавною ріжучою пластинкою на кінці
- Вертикальний затиск
- Горизонтальний затиск
- Мішок для пилу
- Трикутна лінійка
- Шестигранний ключ
- Бездротовий модуль
- Комплекти стійок
- Оригінальний акумулятор та зарядний пристрій Makita

ПРИМІТКА: Деякі елементи списку можуть входити до комплекту інструмента як стандартне приладдя. Вони можуть відрізнятися залежно від країни.

SPECIFICAȚII

Model:	LS002G
Diametrul pânzei	216 mm
Diametru orificiu (arbore) (diferă în funcție de țară)	15,88 mm / 25,4 mm / 30 mm
Grosime fantă max. a pânzei de ferăstrău	2,4 mm
Unghi maxim de tăiere oblică	Stânga 60°, dreapta 60°
Unghi maxim de înclinație	Stânga 48°, dreapta 48°
Turație în gol	4.800 min ⁻¹
Dimensiuni (L x l x H)	702 mm x 551 mm x 557 mm
Tensiune nominală	Max. 36 V - 40 V cc.
Greutate netă	16,4 - 17,0 kg

- Datorită programului nostru continuu de cercetare și dezvoltare, specificațiile pot fi modificate fără o notificare prealabilă.
- Specificațiile pot varia în funcție de țară.
- Greutatea poate difera în funcție de accesoriu(ii), inclusiv cartușul acumulatorului. În tabel se prezintă combinația cea mai ușoară și cea mai grea, conform Procedurii EPTA 01/2014.

Cartușul acumulatorului și încărcătorul aplicabile

Cartușul acumulatorului	BL4025 / BL4040
Încărcător	DC40RA

- Este posibil ca unele cartușe ale acumulatorilor și încărcătoare menționate mai sus să nu fie disponibile în funcție de regiunea dvs. de reședință.

AVERTIZARE: Utilizați numai cartușele de acumulator și încărcătoarele enumerate mai sus. Utilizarea oricărora altor cartușe de acumulator și încărcătoare poate duce la rănire și/sau incendiu.

Capacitate maximă de tăiere (H x l) cu pânză de 216 mm diametru

Unghi de tăiere oblică	Unghi de înclinație		
	45° (stânga)	0°	45° (dreapta)
0°	50 mm x 312 mm	70 mm x 312 mm	30 mm x 312 mm
45° (stânga și dreapta)	50 mm x 220 mm	70 mm x 220 mm	30 mm x 220 mm
60° (stânga și dreapta)	–	70 mm x 155 mm	–

Simboluri

Mai jos sunt prezentate simbolurile care pot fi utilizate pentru echipament. Asigurați-vă că înțelegeți sensul acestora înainte de utilizare.

	Citii manualul de utilizare.
	Pentru a evita vătămările provocate de resturile împăriștiate, după executarea tăierii mențineți capul ferăstrăului coborât, până când pânza se oprește complet.
	Când executați o tăiere prin găsare, trageți întâi sania complet spre dumneavoastră și apăsați mânerul până în poziția coborâtă, iar apoi împingeți sania către ghidajul opitor.
	Când când executați o tăiere înclinată, slăbiți mai întâi discul manetei și înclinați sania în unghiul dorit, iar apoi strângeți discul manetei.

 Atunci când înclinați pânza în afara intervalului 0° - 45°, rotiți pârghia de eliberare la un unghi de înclinație de 48° în sens orar.

 Nu duceți mâinile sau degetele în apropierea pânzei.

 Purtați ochelari de protecție.

 Nu priviți direct către lampa de lucru.

 Doar pentru țările din cadrul UE
Nu aruncați aparatelor electrice sau acumulatoroarele în gunoiul menajer!
În conformitate cu Directiva europeană privind deșeurile de echipamente electrice și electronice, bateriile și acumulatoroarele, precum și bateriile și acumulatoroarele reziduale și implementarea acestora conform legislației naționale, echipamentele electrice și bateriile și acumulatoroarele care au ajuns la sfârșitul duratei de viață trebuie colectate separat și reciclate corespunzător în vederea protejării mediului.

Destinația de utilizare

Mașina este destinată tăierii precise drepte și în sens oblic în lemn.

Nu folosiți ferăstrăul pentru a tăia alte materiale decât lemn, aluminiu sau materiale similare.

Zgomot

Nivelul de zgomot normal ponderat A determinat în conformitate cu EN62841-3-9:

Nivel de presiune acustică (L_{PA}): 89 dB(A)

Nivel de putere acustică (L_{WA}): 100 dB (A)

Mărjă de eroare (K): 3 dB(A)

NOTĂ: Valoarea (valorile) totală(e) a (ale) emisiilor de zgomot declarate a(u) fost măsurată(e) în conformitate cu o metodă de test standard și poate (pot) fi utilizată(e) pentru compararea unei unele cu alta.

NOTĂ: Valoarea (valorile) totală(e) a (ale) emisiilor de zgomot declarate poate (pot) fi, de asemenea, utilizată(e) într-o evaluare preliminară a expunerii.

AVERTIZARE: Purtați echipament de protecție pentru urechi.

AVERTIZARE: Emisiile de zgomot în timpul utilizării efective a unei electrice poate difera de valoarea (valorile) nivelului declarat, în funcție de modul în care unealta este utilizată, în special ce fel de piesă este prelucrată.

AVERTIZARE: Asigurați-vă că identificați măsurile de siguranță pentru a proteja operatorul, acestea fiind bazate pe o estimare a expunerii în condiții reale de utilizare (luând în considerare toate părțile ciclului de operare, precum timpul în care unealta a fost oprită, sau a funcționat în gol, pe lângă timpul de declanșare).

Declarație de conformitate CE

Numai pentru țările europene

Declarația de conformitate CE este inclusă ca Anexa A în acest manual de instrucții.

AVERTIZĂRI DE SIGURANȚĂ

Avertismente generale de siguranță pentru mașinile electrice

AVERTIZARE: Citiți toate avertismentele privind siguranță, instrucțiunile, ilustrațiile și specificațiile furnizate cu această sculă electrică. Nerespectarea integrală a instrucțiunilor de mai jos poate cauza electrocutări, incendii și/sau vătămări corporale grave.

Păstrați toate avertismentele și instrucțiunile pentru consultări ulterioare.

Terminul „mașină electrică” din avertizări se referă la mașinile dumneavoastră electrice actionate de la rețea (prin cablu) sau cu acumulator (fără cablu).

Instrucțiuni de siguranță pentru ferăstrăie pentru tăieri oblice

1. Ferăstrăiele pentru tăieri oblice sunt destinate debitării lemnului sau produselor similare lemnului, acestea nu pot fi utilizate cu discuri abrazive de retezat pentru materiale feroase, precum bare, bieje, bolturi etc. Prăful abraziv provoacă întărirea pieselor mobile, precum opritorul inferior. Scânteile de la rezarea abrazivă vor arde opritorul inferior, inserția fantei și alte piese din plastic.
2. Utilizați cleme pentru a susține piesa de prelucrat oricând este posibil acest lucru. Dacă sprinjiți piesa de prelucrat cu mâna, trebuie întotdeauna să țineți mâna la minim 100 mm de fiecare parte a pânzei de ferăstrău. Nu utilizați acest ferăstrău pentru a debita piese care sunt prea mici pentru a fi fixate în siguranță sau ținute cu mâna. Dacă mâna dvs. se afilă prea aproape de pânza de ferăstrău, există un risc ridicat de vătămare corporală din cauza contactului cu pânza.
3. Piesa de prelucrat trebuie să fie staționară și fixată sau ținută atât pe opritor, cât și pe masă. Nu alimentați în niciun caz piesa de prelucrat în pânză sau debitați „cu mâna liberă”. Pieße de prelucrat nefixate sau mobile ar putea fi aruncate la viteze ridicate, provocând vătămări corporale.
4. Împingeți ferăstrăul prin piesa de prelucrat. Nu trageți ferăstrăul prin piesa de prelucrat. Pentru a efectua o decupare, ridicați capul ferăstrăului și trageți-l peste piesa de prelucrat fără a debita, porniți motorul, apăsați capul ferăstrăului în jos și împingeți ferăstrăul prin piesa de prelucrat. Debitarea în cursa de tragere prezintă posibilitatea de a cauza ridicarea pânzei de ferăstrău pe partea de sus a piesei de prelucrat și aruncarea cu violență a ansamblului pânzei spre operator.
5. Nu treceți niciodată mâna peste linia de debitare intenționată, nici în față, nici în spatele pânzei de ferăstrău. Sprinjirea piesei de prelucrat „cu manevrare cu mâinile în cruce”, adică, ținerea piesei de prelucrat la dreapta pânzei de ferăstrău cu mâna stânga sau invers, este foarte periculoasă.

► Fig.1

6. Nu introduceți mâinile în spatele opritorului mai aproape de 100 mm față de oricare dintre laterale pânzei de ferăstrău pentru a îndepărta deșeurile lemoase sau din oricare alt motiv în timp ce pânza se rotește. Este posibil ca proximitatea pânzei de ferăstrău în rotere față de mâna dvs. să nu fie evidentă, dvs. putând fi vătămat grav.
7. Inspectați piesa de prelucrat înainte de debitare. Dacă piesa de prelucrat este încovoiată sau distorsionată, fixați-o cu față încovoiată exterioară spre opritor. Asigurați-vă întotdeauna de faptul că nu există niciun gol între piesa de prelucrat, opritor și masă de-a lungul liniei debitării. Pieße de prelucrat încovoiată sau distorsionată se pot răsuci sau deplasa și pot provoca întărirea pe pânza de ferăstrău în timpul debitării. Nu trebuie să existe cuie sau obiecte străine în piesa de prelucrat.

8. Nu utilizați ferăstrăul înainte ca masa să fie eliberată de toate instrumentele, deșeurile lemnoase etc., cu excepția piesei de prelucrat. Reziduurile mici sau piesele libere din lemn sau alte obiecte care intră în contact cu pânza care se rotește pot fi aruncate cu viteză ridicată.
 9. **Tăiați doar o piesă de prelucrat pe rând.** Pieselete de prelucrat multiple stivuite nu pot fi fixate sau rigidizate în mod adecvat și se pot întepeni pe pânză sau se pot deplasa în timpul debitării.
 10. **Înainte de utilizare, asigurați faptul că ferăstrăul pentru tăieri oblice este montat sau așezat pe o suprafață de lucru nivelată și fermă.** O suprafață de lucru nivelată și fermă reduce riscul ca ferăstrăul pentru tăieri oblice să devină instabil.
 11. **Planificați-vă munca. De fiecare dată când schimbați configurația unghiului de înclinație sau al tăierii oblice, asigurați-vă de faptul că opritorul reglabil este setat corect, astfel încât să sprâjne piesa de prelucrat și să nu interfereze cu pânza sau sistemul de protecție.** Fără a „PORNI” unealta și fără piese de prelucrat pe masă, deplasați pânza de ferăstrău printre-o decupare simulată completă pentru a asigura faptul că nu va exista nicio interferență sau pericol de tăiere a opritorului.
 12. **Furnizați sprjin adekvat, precum extensiile ale mesei, capre de ferăstrău etc. pentru o piesă de prelucrat care este mai lată sau mai lungă decât tăblia mesei.** Pieselete de prelucrat mai lungi sau mai late decât masa ferăstrăului pentru tăieri oblice se pot clăti înălțări dacă nu sunt sprâjnite fix. Dacă piesa de retezat sau piesa de prelucrat se clătină, aceasta poate ridica opritorul inferior sau poate fi aruncată de pânza care se rotește.
 13. **Nu utilizați altă persoană drept substitut pentru o extensie a mesei sau drept sprjin suplimentar.** Un sprjin instabil pentru piesa de prelucrat poate provoca întepenirea sau deplasarea piesei de prelucrat de către pânză în timpul operațiunii de debitări, trăgându-vă pe dvs. și pe persoana care vă ajută în pânza care se rotește.
 14. **Piesa de retezat nu trebuie să fie întepenită sau presată prin niciun mijloc pe pânza de ferăstrău care se rotește.** Dacă este delimitată, adică prin utilizarea opritoarelor de lungime, piesa de retezat ar putea fi blocată pe lamă și aruncată violent.
 15. **Utilizați întotdeauna o clemă sau un dispozitiv de fixare proiectat pentru a sprâjni în mod corespunzător materialele rotunde, precum tijele sau conductele.** Tijele au tendința de a se rostogoli în timpul tăierii, provocând „ciupirea” de către pânză și tragerea piesei de prelucrat în pânză odată cu mâna dvs.
 16. **Permiteți pânzei să atingă viteza completă înainte de a pune piesa de prelucrat în contact.** Acest fapt va reduce riscul aruncării piesei de prelucrat.
 17. **Dacă piesa de prelucrat sau pânza se întepenește, opriti ferăstrăul pentru tăieri oblice.** Așteptați până când toate piesele mobile se opresc și deconectați fișa de la sursa de curent electric și/sau scoateți acumulatorii. Apoi, lucrați pentru a elibera materialele întepenite. Continuarea debitării cu o piesă de prelucrat întepenită ar putea cauza pierderea controlului și deteriorarea ferăstrăului pentru tăieri oblice.
 18. **După terminarea decupării, eliberați comutatorul, țineți ferăstrăul cu capul în jos și așteptați până când pânza se oprește, înainte de a scoate piesa de retezat.** Introducerea mâinii în apropierea pânzei aflate în rotire liberă este periculosă.
 19. **Tineți mânerul ferm atunci când efectuați o decupare incompletă sau atunci când eliberați comutatorul înainte să se afle capul ferăstrăului pe deplin în poziția de jos.** Acțiunea de frânare a ferăstrăului poate provoca tragerea subită în jos a capului ferăstrăului, ducând la un pericol de vătămare corporală.
 20. **Utilizați numai pânzele de ferăstrău cu diametrul marcat pe mașină sau specificat în manual.** Utilizarea unei pânze de altă mărime poate afecta protecția corespunzătoare a acesteia sau funcționarea apărătorii, putând rezulta accidentări grave.
 21. **Utilizați doar pânze de ferăstrău care sunt marcate cu o turăție egală cu sau mai mare decât turăția marcată pe mașină.**
 22. **Nu folosiți ferăstrăul pentru a tăia alte materiale decât lemn, aluminiu sau materiale similară.**
 23. **(Numai pentru țările europene) Întotdeauna utilizați lama care este conformă cu EN847-1.**
- Instructiuni suplimentare**
1. Faceți atelierul înaccesibil copiilor, întrebuințând lacăt.
 2. Nu stați niciodată pe unealta. Ar putea să apară vătămări corporale grave dacă se intră în contact în mod neintenționat cu unealta de tăiere.
 3. Nu lăsați niciodată unealta să funcționeze nesupraveghetă. Opriti alimentarea cu energie. Nu părăsiți unealta înainte ca aceasta să se opreasă complet.
 4. Nu utilizați ferăstrăul cu apărătoarele demonstate. Verificați închiderea corectă a apărătoarei pânzei înainte de fiecare utilizare. Nu folosiți ferăstrăul dacă apărătoarea pânzei nu se mișcă liber și nu se închide instantaneu. Nu blocați sau legați niciodată apărătoarea pânzei în poziție deschisă.
 5. Nu țineți mâinile pe traectoria pânzei de ferăstrău. Evitați contactul cu pânza aflată în rotire liberă. Aceasta încă poate cauza vătămări grave.
 6. Pentru a reduce riscul de vătămări corporale, readuceți sania în poziția spate complet după fiecare operațiune de retezare.
 7. Fixați întotdeauna toate piesele mobile înainte de a transporta mașina.
 8. Stîngătul opritor sau pârghia opritoare care blochează capul aşchiețor în poziția coborâtă este destinată exclusiv transportului și depozitării, și nu operațiilor de tăiere.
 9. Înainte de folosire, verificați atent dacă pânza prezintă fisuri sau deteriorări. Înlocuiți imediat o pânză fisurată sau deteriorată. Cleul și râșina întările pe pânză incetinesc ferăstrăul și măresc riscul de recul. Păstrați pânza curată prin demontarea de pe mașină și curățarea acesteia cu soluție de îndepărtățire cleul și râșina, apă fierbință sau petrol lampant. Nu utilizați niciodată gazolină pentru a curăța pânza.

- În timpul efectuării unei tăieri prin glisare, poate apărea un RECUL. RECULUL apare atunci când pârza se întepenește în piesa de prelucrat în timpul unei operațiuni de debitat iar pârza de ferăstrău este direcționată cu rapiditate spre operator. Pot rezulta pierderea controlului și vătămări personale grave. Dacă pârza începe să se întepenească în timpul unei operațiuni de debitat, nu continuați să debitati și eliberați imediat comutatorul.
- Folosiți numai flanșele specificate pentru această mașină.
- Aveți grijă să nu deteriorați arborele, flanșele (în special suprafața de montaj) sau șurubul. Deteriorarea acestor piese poate conduce la ruperea pârnzei.
- Asigurați-vă că talpa rotativă este fixată ferm, astfel încât să nu se mișe în timpul operației. Utilizați orificiile din talpă pentru a strânge ferăstrăul la o platformă sau un banc de lucru stabil. Nu utilizați NICIODATĂ unealta în cazurile în care poziționarea operatorului ar fi stânjenitoare.
- Asigurați-vă că pârghia de blocare a axului este eliberată înainte de a conecta comutatorul.
- Asigurați-vă că pârza nu intră în contact cu talpa rotativă în poziția inferioară.
- Tineți mânerul ferm. Rețineți că ferăstrăul se mișcă puțin în sus sau în jos în timpul pornirii și opririi.
- Asigurați-vă că pârza nu intră în contact cu piesa de prelucrat înainte de a conecta comutatorul.
- Înainte de utilizarea mașinii pe piesa propriu-zisă, lăsați-o să funcționeze în gol pentru un timp. Încercați să identificați orice vibrație sau oscilație care ar putea indica o instalare inadecvată sau o pâržă neechilibrată.
- Întrerupeți lucrul imediat dacă observați orice anomalie.
- Nu încercați să blocați butonul declanșator în poziția „ON” (pornit).
- Folosiți întotdeauna accesorii recomandate în acest manual. Folosirea unor accesorii inadecvate, cum ar fi roțile abrazive, poate provoca vătămări corporale.
- Unele materiale conțin substanțe chimice care pot fi toxice. Aveți grijă să nu inhalati praful și evitați contactul cu pielea. Respectați instrucțiunile de siguranță ale furnizorului.
- Nu utilizați o sursă de alimentare cu cablu cu această mașină.

Norme suplimentare de securitate pentru lampa de lucru

- Nu priviți direct în raza sau în sursa de lumină.

PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI.

AVERTIZARE: NU permiteți comodității și familiarizării cu produsul (obținute prin utilizare repetată) să înlocuiască respectarea strictă a normelor de securitate pentru acest produs. **FOLOSIREA INCORECTĂ sau nerespectarea normelor de securitate din acest manual de instrucțiuni poate provoca vătămări corporale grave.**

Instrucțiuni importante privind siguranța pentru cartușul acumulatorului

- Înainte de a folosi cartușul acumulatorului, citiți toate instrucțiunile și atenționările de pe (1) încărcătorul acumulatorului, (2) acumulator și (3) produsul care folosește acumulatorul.
- Nudezamblați și nu interveniți asupra cartușului acumulatorului. Acest lucru poate cauza incendii, căldură excesivă sau explozii.
- Dacă timpul de funcționare s-a redus excesiv, întrerupeți imediat funcționarea. Aceasta poate prezenta risc de supraîncălzire, posibile arsuri și chiar explozie.
- Dacă electrolitolul pătrunde în ochi, clătiți bine ochii cu apă curată și consultați imediat un medic. Există risc de orbire.
- Nu scurtcircuitează cartușul acumulatorului:
 - Nu atingeți bornele cu niciun material conductor.
 - Evitați depozitarea cartușului acumulatorului la un loc cu alte obiecte metalice cum ar fi cuie, monede etc.
 - Nu expuneți cartușul acumulatorului la apă sau ploaie.
 Un scurtcircuit al acumulatorului poate provoca un flux puternic de curent electric, supraîncălzire, posibile arsuri și chiar defectarea mașinii.
- Nu depozitați și nu utilizați mașina și cartușul acumulatorului în locuri în care temperatura poate atinge sau depăși 50 °C (122 °F).
- Nu incinerăți cartușul acumulatorului chiar dacă acesta este grav deteriorat sau complet uzat. Cartușul acumulatorului poate exploda în foc.
- Nu introduceți cieie în cartușul acumulatorului, nu îl tăiați, striviți, aruncați sau scăpați și nu îl loviți cu un obiect dur. Astfel de acțiuni pot provoca incendii, căldură excesivă sau explozii.
- Nu utilizați un acumulator deteriorat.
- Acumulatorii Li-Ion încorporăți se supun cerințelor Legislației privind substanțele periculoase. Pentru transporturi comerciale, efectuate de exemplu de către părți terțe, expeditori, trebuie respectate cerințele speciale de ambalare și etichetare. Pentru pregătirea articoulului care urmează să fie expediat, este necesară consultarea unui expert în materiale periculoase. Vă rugăm să respectați, de asemenea, reglementările naționale, care pot fi mai detaliate. Izolați sau acoperiți contactele deschise și împachetați acumulatorul în aşa fel încât să nu se poată mișca în ambalaj.
- Atunci când eliminați la deșeuri cartușul acumulatorului, scoateți-l din mașină și eliminați-l într-un loc sigur. Respectați normele naționale privind eliminarea la deșeuri a acumulatorului.
- Utilizați acumulatoarele numai cu produsele specificate de Makita. Instalarea acumulatoarelor în produse neconforme poate cauza incendii, căldură excesivă, explozii sau surgeri de electrolit.

13. Dacă mașina nu este utilizată o perioadă lungă de timp, acumulatorul trebuie scos din acesta.
14. În timpul utilizării și după aceea, cartușul acumulatorului se poate încălzii, ceea ce poate cauza arsuri sau arsuri la temperaturi scăzute. Fiți atenți la manipularea cartușelor de acumulator atunci când sunt fierbinți.
15. Nu atingeți borna mașinii imediat după utilizare, întrucât se poate încălzi foarte tare și poate provoca arsuri.
16. Nu lăsați să pătrundă așchii, praf sau pământ în borne, în orificii și în canelurile cartușului acumulatorului. Acest lucru poate duce la o performanță slabă sau poate cauza defectarea mașinii sau a cartușului acumulatorului.
17. Nu utilizați cartușul acumulatorului în apropierea liniilor electrice de înaltă tensiune, cu excepția cazului în care mașina suportă utilizarea în apropierea liniilor electrice de înaltă tensiune. Acest lucru poate duce la funcționarea necorespunzătoare sau la defectarea mașinii sau a cartușului acumulatorului.
18. Țineți acumulatorul la distanță de copii.

PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI.

AATENȚIE: Folosiți numai acumulatori Makita originali. Acumulatorii Makita care nu sunt originali și acumulatorii care au suferit modificări se pot aprinde, provocând incendii, lezuni corporale și daune. De asemenea, anulează garanția oferită de Makita pentru unealta și încărcătorul Makita.

Sfaturi pentru obținerea unei durate maxime de exploatare a acumulatorului

1. Încărcați cartușul acumulatorului înainte de a se descarcă complet. Întrerupeți întotdeauna funcționarea mașinii și încărcați cartușul acumulatorului când observați o scădere a puterii mașinii.
2. Nu reîncărcați niciodată un acumulator complet încărcat. Supraîncărcarea va scurta durata de exploatare a acumulatorului.
3. Încărcați cartușul acumulatorului la temperatură camerei, între 10 °C - 40 °C (50 °F - 104 °F). Lăsați un acumulator fierbinte să se răcească înainte de a-l încărca.
4. Atunci când nu utilizați cartușul acumulatorului, scoateți-l din mașină sau din încărcător.
5. Încărcați cartușul acumulatorului în cazul în care nu a fost utilizat pe o perioadă mai lungă (mai mult de sase luni).

Instrucțiuni importante privind siguranța pentru unitatea wireless

1. Nudezamblați sau interveniți asupra unității wireless.
2. Țineți unitatea wireless la distanță de copii mici. Dacă este înghițită accidental, consultați imediat un medic.

3. Utilizați unitatea wireless numai cu mașini Makita.
4. Nu expuneți unitatea wireless la ploaie sau la condiții de umiditate.
5. Nu utilizați unitatea wireless în locuri unde temperatura depășește 50 °C.
6. Nu operați unitatea wireless în apropierea unor instrumente medicale, precum stimulatorul cardiac.
7. Nu operați unitatea wireless în apropierea unor dispozitive automate. Dacă sunt operate, dispozitivele automate pot dezvolta funcționări defectuoase sau erori.
8. Nu operați unitatea wireless în locuri cu temperaturi ridicate sau în locuri în care s-ar putea genera electricitate statică sau zgromet electric.
9. Unitatea wireless poate produce câmpuri electromagnetice (CEM), însă acestea nu sunt dăunătoare pentru utilizator.
10. Unitatea wireless este un instrument de precizie. Aveți grijă să nu scăpați sau să loviți unitatea wireless.
11. Evitați să atingeți borna unității wireless cu mâinile neacoperite sau cu materiale metalice.
12. Scoateți întotdeauna acumulatorul din produs atunci când instalați unitatea wireless în acesta.
13. Atunci când deschideți clapeta de închidere a fantei, evitați locurile unde praful sau apa poate pătrunde în fantă. Mențineți întotdeauna curat orificiul de admisie al fantei.
14. Introduceți întotdeauna unitatea wireless în direcția corectă.
15. Nu apăsați cu forță excesivă butonul de activare wireless de pe unitatea wireless și/sau nu apăsați butonul cu un obiect cu o margine ascuțită.
16. Închideți întotdeauna clapeta de închidere a fantei atunci când lucrați.
17. Nu scoateți unitatea wireless din fantă în timp ce mașina este alimentată cu energie. În caz contrar, unitatea wireless poate funcționa defectuos.
18. Nu îndepărtați autocolantul de pe unitatea wireless.
19. Nu aplicați niciun autocolant pe unitatea wireless.
20. Nu lăsați unitatea wireless într-un loc unde s-ar putea genera electricitate statică sau zgromet electric.
21. Nu lăsați unitatea wireless într-un loc supus temperaturilor ridicate, cum ar fi o mașină parcată în soare.
22. Nu lăsați unitatea wireless într-un loc în care se produce praf sau pulbere sau într-un loc unde s-ar putea genera gaze corozive.
23. Schimbarea bruscă de temperatură poate duce la înrourarea unității wireless. Nu utilizați unitatea wireless înainte ca picăturile de rouă să se fi uscat complet.
24. Atunci când curățați unitatea wireless, stergeți delicat cu o lăvă moale și uscată. Nu utilizați benzină, diluant, vaselină conductivă sau alt produs similar.

25. Atunci când depozitați unitatea wireless, păstrați-o în cutia furnizată sau într-un recipient fără electricitate statică.
26. Nu introduceți în fanta de pe mașină alte dispozitive în afară de unitatea wireless Makita.
27. Nu utilizați mașina dacă clapeta de închidere a fantei este deteriorată. Apa, praful și murdăria care pătrund în fantă pot provoca defectarea.
28. Nu trageți și/sau răsuciți clapeta de închidere mai mult decât este necesar. Puneti la loc clapeta de închidere dacă se desprinde de pe mașină.
29. Înlocuiți clapeta de închidere a fantei dacă se pierde sau dacă este deteriorată.

PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI.

DESCRIERE COMONENTE

► Fig.2

1	Chei imbus	2	Bolț de reglare (pentru capacitatea maximă de tăiere)	3	Șurub de reglare (pentru poziția limită inferioară)	4	Braț opritor
5	Buton de activare wireless	6	Lampă de activare wireless	7	Buton aspirator	8	Buton lampă
9	Apărătoarea pânzei	10	Placă cu fantă	11	Manetă (pentru talpa rotativă)	12	Discul manetei (pentru unghiul de înclinare)
13	Pârghie de eliberare (pentru talpa rotativă)	14	Șurub de reglare (pentru talpa rotativă)	15	Opritoare de ghidare	16	Indicator (pentru unghi de tăiere oblică)
17	Scală pentru unghi de tăiere oblică	18	Talpă rotativă	19	Suport	20	Menghină verticală
21	Pârghie de eliberare (pentru unghiul de înclinare spre dreapta)	22	Bolț de reglare la 45° (pentru unghiul de înclinare spre dreapta)	23	Bolț de reglare la 0° (pentru unghiul de înclinare)	24	Ghidaj de praf
25	Scală pentru unghi de înclinare spre dreapta	26	Indicator (pentru unghiul de înclinare spre dreapta)	27	Șift opritor (pentru glisarea saniei)	28	Glisieră
29	Clapă de închidere (pentru unitatea wireless)	-	-	-	-	-	-

► Fig.3

1	Orificiu pentru lacăt	2	Buton declanșator	3	Buton de deblocare	4	Mâner de transport
5	Cartușul acumulatorului	6	Furtun de extragere a prafului	7	Scală pentru unghiul de înclinare spre stânga	8	Indicator (pentru unghiul de înclinare spre stânga)
9	Pârghie de eliberare (pentru unghiul de înclinare la 48°)	10	Bolț de reglare la 45° (pentru unghiul de înclinare spre stânga)	11	Pârghie de blocare a axului	12	Sac de praf (atunci când este înlocuit cu un furtun de extragere a prafului)

INSTALARE

Montarea bancului

AVERTIZARE: Asigurați-vă că mașina nu se mișca pe suprafața de susținere. Mișcarea ferăstrăului pentru tăieri oblice pe suprafața de susținere în timpul tăierii poate duce la pierderea controlului și la accidente grave.

1. Fixați talpa pe o suprafață plană și stabilă, cu ajutorul suruburilor. Aceasta va ajuta la prevenirea răsturnării și a posibilelor accidentări.

► Fig.4: 1. Bolț 2. Orificiu de fixare

2. Rotiți surubul de reglare în sens orar sau în sens anti-orar, astfel încât acesta să intre în contact cu suprafața podelei și să mențină mașina într-o poziție stabilă.

► Fig.5: 1. Șurub de reglare

Instalarea furtunului de extragere a prafului

Conectați furtunul de extragere a prafului la unealtă conform ilustrației.

Asigurați-vă de potrivirea corespunzătoare a cotului și manșonului la porturile uneltei.

► Fig.6: 1. Furtun de extragere a prafului 2. Cot 3. Manșon 4. Port

Pentru a scoate cotul din port, trageți-l în timp ce apăsați în jos butonul de blocare.

Pentru a îndepărta manșonul din port, roțiți-l în sens orar, iar apoi scoateți-l.

► Fig.7: 1. Cot 2. Buton de blocare 3. Manșon 4. Port

DESCRIEREA FUNCȚIILOR

AVERTIZARE: Asigurați-vă întotdeauna că mașina este opriță, iar cartușul acumulatorului este demontat înaintea reglării și verificării funcțiilor. Dacă unealta nu este opriță și cartușul acumulatorului nu este scos, se pot produce vătămări personale grave în urma pornirii accidentale.

Instalarea sau scoaterea cartușului acumulatorului

ATENȚIE: Oprîți întotdeauna mașina înainte de montarea sau demontarea cartușului de acumulator.

ATENȚIE: Țineți ferm mașina și cartușul acumulatorului la montarea sau demontarea cartușului. În cazul în care nu țineți ferm mașina și cartușul de acumulator, acestea vă pot aluneca din mâini, rezultând defectarea mașinii și cartușului de acumulator, precum și în accidentări personale.

► Fig.8: 1. Indicator roșu 2. Buton 3. Cartușul acumulatorului

Pentru a scoate cartușul acumulatorului, glisați-l din mașină în timp ce glisați butonul de pe partea frontală a cartușului.

Pentru a instala cartușul acumulatorului, aliniați limba de pe cartușul acumulatorului cu canelura din carcasa și introduceți-l în locaș. Introduceți-l complet, până când se închidetează în locaș. Dacă puteți vedea indicatorul roșu din partea superioară a butonului, acesta nu este blocat complet.

ATENȚIE: Instalați întotdeauna cartușul acumulatorului complet, până când indicatorul roșu nu mai este vizibil. În caz contrar, acesta poate cădea accidental din mașină provocând rănirea dumneavoastră sau a persoanelor din jur.

ATENȚIE: Nu forțați cartușul acumulatorului la montare. Dacă acesta nu glisează ușor, înseamnă că a fost introdus incorect.

Sistem de protecție mașină/acumulator

Mașina este prevăzută cu un sistem de protecție mașină/acumulator. Acest sistem întrerupe automat alimentarea motorului pentru a extinde durata de funcționare a mașinii și acumulatorului. Mașina se va opri automat în timpul funcționării dacă mașina sau acumulatorul se află într-o situație următoare:

Protecție la suprasarcină

Când mașina/acumulatorul este utilizată/utilizat într-un mod care duce la un consum de curent abnormal de ridicat, mașina se va opri automat. În această situație, opriți mașina și întrerupeți aplicația care a dus la suprasolicitarea mașinii. Apoi, reporniți mașina.

Protecție la supraîncălzire

Când mașina/accumulatorul se supraîncălzește, mașina se oprește automat. În această situație, lăsați mașina/accumulatorul să se răcească înainte de a reporni mașina.

Protecție la supradescărcare

Când capacitatea acumulatorului scade, mașina se oprește automat. Dacă produsul nu funcționează deși întrerupătoarele sunt acționate, scoateți acumulatorii din mașină și încărcați-i.

Indicarea capacității rămase a acumulatorului

Apăsați butonul de verificare de pe cartușul acumulatorului, astfel încât să se indice capacitatele rămase ale acumulatorului. Lămpile indicatorului vor lumina timp de câteva secunde.

► Fig.9: 1. Lămpi indicațioare 2. Buton de verificare

Lămpi indicațioare	Capacitate rămasă
Iluminat	Oprit
Iluminat	Iluminare intermitentă
■ ■ ■ ■ ■	Între 75% și 100%
■ ■ ■ ■ □	Între 50% și 75%
■ ■ □ □	Între 25% și 50%
■ □ □ □	Între 0% și 25%
□ □ □ □	Încărcăt acumulatorul.
■ ■ □ □ ↑ ↓	Este posibil ca acumulatorul să fie defect.

NOTĂ: În funcție de condițiile de utilizare și temperatură ambientală, indicația poate fi ușor diferită de capacitatea reală.

NOTĂ: Prima lampă indicațioare (extremitatea stângă) va lumina intermitent când sistemul de protecție a acumulatorului funcționează.

Mâner de blocare

ATENȚIE: Țineți întotdeauna mânerul la eliberarea știftului opritor. În caz contrar, mânerul se ridică brusc, putând cauza accidentări.

În timpul transportului mașinii, mânerul este blocat în poziția coborâtă cu ajutorul știftului opritor. Pentru a debloca mânerul, trageți de știftul opritor și rotiți-l la 90°, în timp ce coborâți puțin mânerul.

► Fig.10: 1. Poziție blocată 2. Poziție deblocată
3. Știft opritor

Blocare glisare

Trageți știftul opritor și rotiți-l la 90° într-o poziție blocată pentru a permite mișcarea liberă a saniei. Pentru a bloca mișcarea de glisare a saniei, împingeți sania spre braț până când aceasta se oprește, iar apoi reduseți știftul opritor într-o poziție blocată.

- Fig.11: 1. Poziție blocată 2. Poziție deblocată
3. Știft opritor 4. Braț

Apărătoarea pânzei

AVERTIZARE: Nu dezactivați sau demontați niciodată apărătoarea pânzei sau arcul care se atașează la apărătoare. O pânză expusă în urma dezactivării apărătorii poate duce la accidente grave în timpul operării.

AVERTIZARE: Nu utilizați niciodată mașina dacă apărătoarea pânzei sau arcul sunt defecte, deteriorate sau demontate. Operarea mașinii cu o apărătoare defectă, deteriorată sau demontată poate cauza leziuni grave.

AȚENȚIE: Mențineți întotdeauna apărătoarea pânzei în stare bună pentru o operare sigură. Întrerupeți imediat utilizarea în cazul în care constatați nereguli la apărătoarea pânzei. Verificați revenirea apărătoarei sub acțiunea arcului.

Când coborâți mânerul, apărătoarea pânzei se ridică automat. Apărătoarea este pretenzionată cu arc, astfel că va reveni în poziția inițială la finalizarea tăierii și ridicarea mânerului.

- Fig.12: 1. Apărătoarea pânzei

Curățarea

Dacă apărătoarea transparentă a pânzei se murdărește sau dacă se depune rumeguș pe aceasta astfel încât pânza și/sau piesa de prelucrat nu mai vizibilă cu ușurință, scoateți cartușul acumulatorului și curătați cu grijă apărătoarea cu o lăveta umedă. Nu utilizați solventi sau substanțe de curățare bazate pe benzină pe apărătoarea din plastic, deoarece acest lucru ar putea duce la deteriorarea apărătoarei. Urmați instrucțiunile pas cu pas menționate la secțiunea privind pregătirea curățării.

1. Asigurați-vă că mașina este oprită și că ați scos cartușul acumulatorului.
2. Rotiți surubul cu cap hexagonal în sens anti-orar folosind cheia imbus furnizată, lăsând capacul central.
3. Ridicați apărătoarea pânzei și capacul central.
4. După terminarea curățării, puneți la loc capacul central și strângeți surubul cu cap hexagonal urmând pașii de mai sus în ordine inversă.
5. Asigurați-vă că ați readus pânza de ferăstrău circular și capacul central la pozițiile inițiale și că ați strâns boltul cu cap hexagonal.

- Fig.13: 1. Cheie imbus 2. Bolt cu cap hexagonal
3. Capac central 4. Apărătoarea pânzei

AVERTIZARE: Nu demontați arcul care susține apărătoarea pânzei. Dacă apărătoarea se deteriorează în timp sau din cauza expunerii la razele ultraviolete, contactați un centru de service Makita pentru a procura o apărătoare nouă. **NU IMPIEDICAȚI SAU DEMONTAȚI APĂRĂTOAREA.**

Pozitionarea plăcii cu fantă

Mașina este prevăzută cu plăci cu fantă în talpa rotativă pentru reducerea la minimum a ruperii pe partea de ieșire a tăieturii. Plăcile cu fantă sunt reglate din fabrică astfel încât pânza de ferăstrău circular să nu intre în contact cu plăcile cu fantă. Înainte de utilizare, reglați plăcile cu fantă după cum urmează:

1. Asigurați-vă că ați îndepărtat cartușul acumulatorului. Apoi, slăbiți toate suruburile (câte trei în stânga și în dreapta) care fixează plăcile cu fantă.

- Fig.14: 1. Placă cu fantă 2. Surub
2. Strângeți-le la loc numai atât cât plăcile cu fantă să mai poată fi mișcate ușor cu mâna.
3. Coborâți mânerul complet, apoi trageți și rotiți știftul opritor pentru a bloca mânerul în poziția coborâtă.
4. Trageți și rotiți știftul opritor de pe glisieră pentru a permite mișcarea saniei.

- Fig.15: 1. Știft opritor
5. Trageți sania complet spre dumneavoastră.
6. Reglați plăcile cu fantă astfel încât acestea să atingă doar flancurile dinților pânzei.

- Fig.16
► Fig.17: 1. Pânză de ferăstrău 2. Dinți pânzei
3. Placă cu fantă 4. Tăiere înclinată spre stânga 5. Tăiere dreaptă 6. Tăiere înclinată spre dreapta
7. Strângeți suruburile frontale (nu le strângeți puternic).
8. Glisați sania în jos spre partea din mijloc dintre capătul frontal al plăcilor cu fantă și opritoarele de ghidare. Reglați plăcile cu fantă astfel încât acestea să atingă doar flancurile dinților pânzei.
9. Strângeți suruburile centrale (nu le strângeți puternic).
10. Împingeți sania complet către opritoarele de ghidare și reglați apoi plăcile cu fantă astfel încât acestea să atingă doar flancurile dinților pânzei.
11. Strângeți suruburile posterioare (nu le strângeți puternic).
12. După reglarea plăcilor cu fantă, eliberați știftul opritor pentru blocarea mânerului și ridicăți mânerul. Apoi strângeți ferm toate suruburile.

NOTĂ: După setarea unghiului de înclinație, asigurați-vă că plăcile cu fantă sunt ajurate corect. Reglarea corectă a plăcilor cu fantă va ajuta la susținerea corectă a piesei de prelucrat, minimizând ruperea acesteia.

Menținerea capacității maxime de tăiere

Această mașină este reglată din fabrică pentru a asigura o capacitate de tăiere maximă pentru o pânză de ferăstrău de 216 mm.

Când instalați o pânză de ferăstrău circular nouă, verificați întotdeauna poziția limită inferioară a pânzei de ferăstrău circular și, dacă este necesar, reglați-o după cum urmează:

1. Scoateți cartușul acumulatorului. Apoi, împingeți sania complet către ghidajul opritor și coborâți mânerul complet.

- Fig.18: 1. Surub de reglare 2. Opritor de ghidare

2. Folosiți cheia imbus pentru a roti bolțul de reglare până la punctul în care pânza de ferăstrău circular ajunge puțin sub intersecția opitorului de ghidare și suprafața superioară a tâlpiei rotative.

► Fig.19

3. Rotiți pânza cu mâna în timp ce țineți mânerul coborât complet pentru a vă asigura că pânza de ferăstrău circular nu intră în contact cu nicio porțiune a tâlpiei inferioare. Reglați din nou ușor, dacă este cazul.

AVERTIZARE: După instalarea unei pânze noi de ferăstrău circular și cu cartușul acumulatorului scos, asigurați-vă că pânza de ferăstrău circular nu intră în contact cu nicio parte a bazei inferioare atunci când mânerul este coborât complet. Dacă o pânză de ferăstrău circular intră în contact cu baza, aceasta ar putea cauza un recul, provocând accidentări grave.

► Fig.20

Braț opitor

Pozitia limită inferioară a pânzelor de ferăstrău circular poate fi reglată ușor cu brațul opitor. Pentru reglare, deplasați brațul opitor în direcția săgeții, după cum se vede în figură. Rotiți surubul de reglare astfel încât pânză să se opreasă în poziția dorită atunci când mânerul este coborât complet.

► Fig.21: 1. Cheie imbus 2. Surub de reglare 3. Braț opitor

ATENȚIE: Întotdeauna țineți bine de mâner în timpul reglajelor. În caz contrar, sania poate să sară și să provoace accidentări.

Reglarea unghiului de tăiere oblică

ATENȚIE: După schimbarea unghiului de tăiere oblică, fixați întotdeauna talpa rotativă reducând pârghia de eliberare într-o poziție blocată și strângând ferm maneta.

NOTĂ: Când rotiți talpa rotativă, aveți grijă să ridicați mânerul complet.

1. Rotiți maneta în sens anterior și apăsați pârghia de eliberare într-o poziție deblocată.

2. Țineți și balansați maneta dintr-o parte în alta pentru a roti talpa.

3. Aliniați indicatorul la unghiul dorit de pe scala pentru unghiul de tăiere oblică.

4. Ridicați pârghia de eliberare într-o poziție blocată și strâneți maneta.

► Fig.22: 1. Manetă 2. Pârghie de eliberare 3. Poziție blocată 4. Poziție deblocată 5. Indicator 6. Scală pentru unghi de tăiere oblică

Funcția de oprire pozitivă

Acest ferăstrău pentru tăieri oblice utilizează funcția de oprire pozitivă. Puteți să setați rapid un unghi de tăiere oblică către stânga/dreapta de 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45°, și 60°.

1. Rotiți talpa aproape de unghiul dorit de oprire pozitivă apăsând în același timp pârghia de eliberare în poziția deblocată.

2. Ridicați încet pârghia de eliberare până la jumătatea distanței dintre poziția de deblocată și cea blocată.

3. Rotiți talpa până la unghiul dorit de oprire pozitivă până când aceasta este fixată.

4. Împingeți pârghia de eliberare în sus, în poziția blocată și strâneți maneta.

► Fig.23: 1. Unghi de oprire pozitivă 2. Pârghie de eliberare 3. Poziție blocată 4. Poziție deblocată 5. Manetă

Reglarea unghiului de înclinație

ATENȚIE: După schimbarea unghiului de înclinație, fixați întotdeauna brațul strângând discul manetei în sens orar.

NOTĂ: Scoateți întotdeauna opritoarele de ghidare superioare și mențineți verticală înainte de a regla unghiul de înclinație.

NOTĂ: La înclinarea pânzelor de ferăstrău circular, asigurați-vă că sania este complet ridicată.

NOTĂ: Când schimbați unghiurile de înclinație, asigurați-vă că plăcile cu fantă sunt reposiționate corect, în modul descris în secțiunea referitoare la poziționarea plăcilor cu fantă.

NOTĂ: Nu strâneți prea tare discul manetei. În caz contrar, mecanismul de blocare a unghiului de înclinație ar putea funcționa defectuos.

Înclinarea pânzelor de ferăstrău circular spre stânga

1. Rotiți discul manetei în sens anterior.

2. Țineți mânerul și înclinați sania spre stânga.

3. Aliniați indicatorul la unghiul dorit de pe scala pentru unghiul de înclinație.

4. Strâneți discul manetei în sens orar pentru a fixa brațul.

► Fig.24: 1. Discul manetei 2. Mâner 3. Indicator 4. Scală pentru unghi de înclinație

Înclinarea pânzelor de ferăstrău circular spre dreapta

1. Rotiți discul manetei în sens anterior.

2. Țineți mânerul și înclinați sania puțin spre stânga.

3. Înclinați sania spre dreapta, trăgând în același timp de pârghia de eliberare pentru unghiul de înclinație spre dreapta.

4. Aliniați indicatorul la unghiul dorit de pe scala pentru unghiul de înclinație.

5. Strâneți discul manetei în sens orar pentru a fixa brațul.

► Fig.25: 1. Discul manetei 2. Mâner 3. Pârghie de eliberare pentru unghiul de înclinație spre dreapta 4. Indicator 5. Scală pentru unghi de înclinație

Înclinarea pânzei de ferăstrău circular în afara intervalului 0° - 45°

1. Rotiți discul manetei în sens antiorar.
 2. Țineți mânerul și înclinați sania pe o rază de aproximativ 45° fie spre stânga, fie spre dreapta.
 3. Trajeți sania puțin în spate și rotiți pârghia de eliberare în sens orar pentru un unghi de înclinare de 48°.
 4. Continuați să înclinați sania spre stânga sau spre dreapta, menținând în același timp pârghia eliberată.
 5. Strângeți discul manetei în sens orar pentru a fixa brațul.
- Fig.26: 1. Discul manetei 2. Mâner 3. Pârghie de eliberare pentru un unghi de înclinare de 48°

Actionarea întrerupătorului

AVERTIZARE: Înainte de a monta cartușele acumulatorului în mașină, verificați întotdeauna dacă butonul declanșator funcționează corect și revine în poziția „OFF” (Oprit) când este eliberat. Nu apăsați puternic butonul declanșator fără a apăsa butonul de deblocare. Comutatorul se poate rupe. Operarea mașinii cu un întrerupător care nu acționează corect poate duce la pierderea controlului și la accidentări grave.

AVERTIZARE: Nu utilizați NICIODATĂ mașina fără un buton declanșator complet operațional. Orice mașină cu un comutator disfuncțional este EXTREM DE PERICULOSĂ și trebuie reparată înainte de a fi folosită, în caz contrar putând rezulta leziuni grave.

AVERTIZARE: Nu dezactivați NICIODATĂ butonul de deblocare prin fixare cu bandă sau prin alte mijloace. Un comutator de deblocare anulat poate duce la operarea accidentală, cauzând potențiale leziuni grave.

AVERTIZARE: Nu utilizați NICIODATĂ mașina dacă aceasta pornește la simpla apăsare a butonului declanșator, fără a apăsa butonul de deblocare. Un comutator defect poate duce la operarea accidentală, cauzând leziuni grave. Returnați mașina la un centru de service Makita pentru efectuarea reparațiilor corespunzătoare ÎNAINTE de a continua utilizarea acesteia.

- Fig.27: 1. Buton declanșator 2. Buton de deblocare
3. Orificiu pentru lacăt

Pentru a preveni acționarea accidentală a butonului declanșator, este prevăzut un buton de deblocare. Pentru a porni mașina, apăsați butonul de deblocare și acționați butonul declanșator. Eliberați butonul declanșator pentru a opri mașina.

Este prevăzut un orificiu în butonul declanșator pentru introducerea unui lacăt pentru blocarea mașinii.

AVERTIZARE: Nu utilizați un lacăt cu o tijă sau un cablu cu diametrul mai mic de 6,35 mm. O tijă sau un cablu cu diametru mai mic nu va asigura blocarea adecvată a mașinii în poziția opriit, putându-se declanșa operarea accidentală, care poate duce la accidentări grave.

Luminarea unei linii de tăiere

ATENȚIE: Lampa nu este rezistentă la ploaie. Nu spălați lampa cu apă și nu o folosiți în ploaie sau în zone umede. În caz contrar, aceasta poate conduce la electrocutare și la degajarea de vapozi.

ATENȚIE: Nu atingeți lentila lămpii în timpul funcționării sau imediat după stingerea ei, deoarece este foarte fierbinte. Acest lucru poate provoca arsuri.

ATENȚIE: Nu aplicați șocuri lămpii, fiindcă aceasta se poate deteriora sau își poate reduce durata de exploatare.

ATENȚIE: Nu priviți direct în raza sau în sursa de lumină.

Lampa LED proiectează lumină pe pânză de ferăstrău circular, iar o umbră a pânzei se reflectă pe piesa de prelucrat, servind drept indicator al liniei de tăiere fără calibrare. Apăsați butonul lămpii pentru a proiecta lumina. Va apărea o linie, iar pânza va întâlni suprafața piesei de prelucrat, care va deveni din ce în ce mai profundă pe măsură ce pânza coboară.

- Fig.28: 1. Buton lămpă 2. Lampă 3. Linie de tăiere

Indicatorul ajută la tăierea pe o linie de tăiere deja existentă, trasată pe o piesă de prelucrat.

1. Țineți mânerul și coborâți pânza de ferăstrău circular, astfel încât pe piesa de prelucrat să se regăsească o umbră densă a pânzei.
2. Aliniați linia de tăiere trasată pe piesa de prelucrat cu linia de tăiere marcată de umbră.
3. Reglați unghiurile de tăiere oblică și unghiurile de înclinare dacă este necesar.

NOTĂ: Asigurați-vă că dezactivați comutatorul lămpii după utilizare, întrucât lumina aprinsă consumă putere acumulatorului.

NOTĂ: Lumina se stinge automat la 5 minute de la închiderea utilizării.

Funcție electronică

Frâna electrică

Această mașină este echipată cu o frâna electrică pentru pânză. Dacă în repetate rânduri, mașina nu se oprește rapid după ce butonul declanșator este eliberat, solicitați repararea acesteia la un centru de service Makita.

Control constant al vitezei

Unealta este prevăzută cu un control electronic de viteză care ajută la menținerea unei viteze constante de rotație a pânzei chiar și sub sarcină. O viteză de rotație constantă a pânzei va duce la o tăiere foarte uniformă.

Funcție de pornire lină

Această funcție permite pornirea corectă a uneltei prin limitarea cuplului de pornire.

ASAMBLARE

AVERTIZARE: Asigurați-vă întotdeauna că mașina este oprită și cartușul acumulatorului scos înaintea lucrului pe aceasta. Dacă mașina nu este oprită, iar cartușul acumulatorului nu este scos, pot rezulta accidente grave.

Depozitarea cheii imbus

Atunci când nu este utilizată, depozitați cheia imbus după cum se vede în figură pentru a nu se pierde.

► Fig.29: 1. Cheie imbus

Demontarea și montarea pânzei de ferăstrău

AVERTIZARE: Asigurați-vă întotdeauna că mașina este oprită și cartușul acumulatorului este scos înaintea demontării și montării pânzei de ferăstrău circular. Pornirea accidentală a mașinii poate provoca vătămări corporale grave.

AVERTIZARE: Folosiți numai cheia Makita furnizată pentru demontarea și montarea pânzei de ferăstrău circular. Neutilizarea acestei chei poate duce la strângerea excesivă sau insuficientă a boltului cu cap hexagonal și poate provoca vătămări corporale grave.

AVERTIZARE: Nu utilizați sau nu înlocuiți nicio-dată componentă care nu sunt furnizate cu această mașină. În caz contrar, se pot produce accidentări grave.

AVERTIZARE: După ce ati montat pânza de ferăstrău circular, asigurați-vă întotdeauna că este bine fixată. O pânză de ferăstrău circular care nu este bine fixată poate provoca accidentări grave.

Demontarea pânzei

Pentru a demonta pânza de ferăstrău circular, urmați pașii de mai jos:

1. Blocați sania în poziția ridicată trăgând și rotind șiftul opritor într-o poziție blocată.

► Fig.30: 1. Șiftul opritor

2. Folosiți cheia imbus pentru a slăbi șurubul cu cap hexagonal care fixează capacul central. Apoi, ridicați apărătoarea pânzei și capacul central.

► Fig.31: 1. Cheie imbus 2. Șurub cu cap hexagonal 3. Capac central 4. Apărătoarea pânzei

3. Apăsați pârghia de blocare a axului pentru a bloca arborele și folosiți cheia imbus pentru a desface boltul cu cap hexagonal în sens orar. Apoi, îndepărtați boltul cu cap hexagonal, flanșă exterioară și pânza de ferăstrău circular.

► Fig.32: 1. Șurub cu cap hexagonal (cu filet pe stânga) 2. Pârghie de blocare a axului

4. Dacă flanșă interioară este demontată, montați-o pe arbore cu piesa de montare a pânzei spre pânza de ferăstrău circular. Dacă flanșă este montată incorrect, va exista fricție între aceasta și mașină.

► Fig.33: 1. Flanșă exterioară 2. Pânză de ferăstrău circular 3. Flanșă interioară 4. Șurub cu cap hexagonal (cu filet pe stânga) 5. Arbore 6. Piesă de montare a pânzei

Montarea pânzei

ATENȚIE: Asigurați-vă că montați pânza de ferăstrău circular astfel încât direcția săgeții de pe pânză să se potrivească cu cea de pe carcasa pânzei. În caz contrar, se poate ajunge la vătămări corporale și la defectarea mașinii și/sau a piesei de prelucrat.

Pentru a monta pânza de ferăstrău circular, efectuați următorii pași:

1. Montați pânza de ferăstrău circular cu grija pe flanșă interioară. Aveți grija ca direcția săgeții de pe suprafața pânzei de ferăstrău circular să fie identică cu cea a săgeții de pe carcasa pânzei.

► Fig.34: 1. Sägeatā

2. Instalați flanșă exterioară și boltul cu cap hexagonal, iar apoi folosiți cheia imbus pentru a strângă boltul cu cap hexagonal (cu filet pe stânga) în sens antiorar, în timp ce apăsați pârghia de blocare a axului.

3. Readuceți apărătoarea pânzei și capacul central în poziția inițială. Apoi strângăți șurubul cu cap hexagonal al capacului central pentru a-l fixa.

4. Trageți și rotați șiftul opritor pentru a elibera sania din poziția ridicată. Coborâți sania și verificați dacă apărătoarea pânzei se deplasează corect.

Pentru mașină cu flanșă interioară pentru o pânză de ferăstrău cu orificiu cu diametru de 15,88 mm

Diferă în funcție de ţară

Montați flanșă interioară cu porțiunea înfundată în exterior spre axul de montare, iar apoi instalați pânza de ferăstrău circular, flanșă exterioară și boltul cu cap hexagonal.

► Fig.35: 1. Flanșă exterioară 2. Pânză de ferăstrău circular 3. Flanșă interioară 4. Șurub cu cap hexagonal (cu filet pe stânga) 5. Arbore 6. Porțiune înfundată

Pentru mașină cu flanșă interioară pentru o pânză de ferăstrău cu un orificiu diferit de orificiul cu diametru de 25,4 mm sau 30 mm

Diferă în funcție de ţară

Flanșă interioară are o piesă de montare cu un anumit diametru pe o parte și un diametru diferit pe cealaltă parte. Alegeti partea corectă pe care piesa de montare a pânzei se potrivește perfect în orificiul pânzei de ferăstrău circular.

► Fig.36: 1. Flanșă exterioară 2. Pânză de ferăstrău circular 3. Flanșă interioară 4. Șurub cu cap hexagonal (cu filet pe stânga) 5. Arbore 6. Piesă de montare a pânzei

ATENȚIE: Asigurați-vă că piesa de montare „a” a pânzei de pe flanșă interioară, poziționată în exterior, se încadrează perfect în orificiul „a” al pânzei de ferăstrău circular. Montarea pânzei de ferăstrău circular pe partea incorrectă poate provoca vibrații periculoase.

Conectarea unui aspirator

Dacă dorîți să executați operații de tăiere curate, conectați la duza de praf (portul superior pentru praf) un aspirator Makita, folosind o garnitură frontală 24 (accesoriu optional).

► Fig.37: 1. Garnituri frontale 24 2. Furtun 3. Aspirator

Sac de praf

ATENȚIE: Atunci când tăiați, montați întotdeauna sacul de praf sau conectați un aspirator pentru a preveni pericolele care pot apărea din cauza prafului.

Folosirea sacului de praf permite realizarea unor tăieri curate și facilitează colectarea prafului. Pentru a monta sacul de praf, scoateți furtunul de extragere a prafului din mașină și conectați sacul de praf la duza de praf (portul superior pentru praf).

► Fig.38: 1. Furtun de extragere a prafului 2. Sac de praf 3. Duza de praf (portul superior pentru praf)

Când sacul de praf s-a umplut până la aproximativ jumătate din capacitate, scoateți sacul de praf de pe mașină și extregeți dispozitivul de fixare. Goliti conținutul sacului de praf prin lovire ușoară astfel încât să eliminați particulele care aderă la interior și care ar putea stârni colectarea ulterioară.

► Fig.39: 1. Dispozitiv de fixare

Fixarea piesei de prelucrat

AVERTIZARE: Este extrem de important să asigurați întotdeauna piesa de prelucrat în mod corect, cu tipul adecvat de menghină. În caz contrar, pot rezulta accidentări grave și defectarea mașinii și/sau a piesei de prelucrat.

AVERTIZARE: La tăierea unei piese de prelucrat mai lungi decât baza de susținere a ferstrăului, materialul trebuie susținut pe întreaga lungime, dincolo de baza de susținere și la aceeași înălțime pentru a păstra nivelul materialului. O susținere corectă a piesei de prelucrat va ajuta la evitarea prinderii pânzei și a posibilului recul care ar putea duce la accidentări grave. Nu vă bazați exclusiv pe menghina verticală și/sau pe menghina orizontală pentru a fixa piesa de prelucrat. Materialele subțiri tind să se încovoeze sub propria greutate. Rezemați piesa de prelucrat pe întreaga sa lungime pentru a evita strângerea pânzei și posibilele RECOLURI.

► Fig.40: 1. Suport 2. Talpă rotativă

Opritoare de ghidare

AVERTIZARE: Înainte de a pune în funcțiune mașina, aveți grijă ca opritorul superior să fie bine fixat.

AVERTIZARE: Înainte de tăierea înclinață, aveți grijă ca nicio porțiune a unelei, în special pânza, să nu intre în contact cu opritoarele inferioare și superioare când coborâți și ridicăti mânerul complet în orice poziție și când trageți sau împingeți sania la capătul de cursă. Dacă unealta sau pânza intră în contact cu opritoarele, acest lucru ar putea duce la recul, mișcarea bruscă a materialului și accidentări grave.

Utilizați opritoarele superioare pentru a sprinji materialul mai sus decât opritoarele inferioare. Slăbiți surubul de strângere astfel încât opritoarele superioare să glizeze în interior și în exterior peste opritoarele inferioare. Repozitionați opritoarele și apoi strângeți surubul.

► Fig.41: 1. Opritor superior 2. Opritor inferior
3. Surub de strângere 4. Surub de reglare

NOTĂ: Opritoarele inferioare sunt fixate de talpă în fabrică. Nu scoateți opritoarele inferioare.

NOTĂ: Dacă opritorul inferior este nefixat chiar și după strângerea surubului de strângere, roțiți surubul de reglare pentru a închide un gol. Surubul de reglare este reglat din fabrică. Nu trebuie să îl utilizați dacă nu este necesar.

Menghină verticală

AVERTIZARE: Piesa de prelucrat trebuie să fie fixată ferm pe talpa rotativă și pe opritoarele de ghidare cu menghina pe durata tuturor operațiilor. Dacă piesa de prelucrat nu este fixată corect pe opritoare, materialul se poate mișca în timpul operației de tăiere, cauzând posibila deteriorare a pânzei, proiecțarea materialului și pierderea controlului, provocând accidentări grave.

Menghina verticală poate fi instalată în două poziții, pe partea stângă și dreaptă a tălpii. Introduceți tija menghinei într-unul din orificile tălpii.

Pozitionați brațul menghinei în funcție de grosimea și formă piesei de prelucrat și fixați brațul menghinei prin strângerea surubului de strângere. Dacă surubul de strângere intră în contact cu sania, instalați-l pe latura opusă a brațului menghinei. Asigurați-vă că nicio parte a mașinii nu intră în contact cu menghina atunci când coborâți mânerul complet. Dacă orice parte atinge menghina, repozitionați menghina.

Apăsați piesa de prelucrat uniform pe opritoarele de ghidare și pe talpa rotativă. Pozitionați piesa de prelucrat în poziția de tăiere dorită și fixați-o ferm prin strângerea butonului rotativ al menghinei.

► Fig.42: 1. Orificii 2. Tija menghinei 3. Brațul menghinei 4. Surub de strângere 5. Butonul rotativ al menghinei

Menghină orizontală

Accesoriu opțional

AVERTIZARE: Rotiți întotdeauna suportul pentru piuliță, în sens orar, până când piesa de prelucrat este fixată corect. Dacă piesa de prelucrat nu este fixată corect, materialul se poate mișca în timpul operației de tăiere, cauzând posibila deteriorare a pânzei de ferăstrău circular, proiectarea materialului și pierderea controlului, provocând vătămări corporale grave.

AVERTIZARE: La tăierea unei piese de prelucrat subțiri, precum plăci, pe opritoare, utilizați întotdeauna menghina orizontală.

AȚENȚIE: Atunci când tăiați piesa de prelucrat la o grosime de 20 mm sau mai mică, asigurați-vă că utilizați un distanțier pentru fixarea piesei.

Menghina orizontală poate fi instalată pe partea stângă sau pe partea dreaptă a tăpii. La efectuarea unor tăieri oblice de 22,5° sau mai mari, montați menghina orizontală pe partea opusă direcției în care va fi rotită talpa rotativă.

Prin bascularea suportului pentru piuliță în sens antiorar, menghina este eliberată și poate fi introdusă și extrasă rapid. Pentru a prinde piesa de prelucrat, împingeți înainte butonul rotativ al menghinei până când placă menghinei intră în contact cu piesa de prelucrat și basculați suportul pentru piuliță în sens orar. Apoi rotiți butonul rotativ al menghinei în sens orar pentru a fixa piesa de prelucrat.

► Fig.43: 1. Placa menghinei 2. Suport pentru piuliță 3. Butonul rotativ al menghinei

NOTĂ: Lățimea maximă a piesei de prelucrat care poate fi fixată cu menghina orizontală este de 68 mm.

Suport

AVERTIZARE: Susțineți întotdeauna o piesă de prelucrat lungă, astfel încât aceasta să se afle la același nivel cu suprafața superioară a tăpii rotative pentru o tăiere precisă și pentru a preveni pierderea controlului. O susținere corectă a piesei de prelucrat va ajuta la evitarea prinderii pânzei și la posibilul recul care ar putea duce la accidentări grave.

AVERTIZARE: Înainte de operația de tăiere, asigurați-vă întotdeauna că suporturile sunt fixate cu șuruburi.

Pentru a menține piesele de prelucrat lungi pe orizontală, sunt furnizate suporturi pe ambele părți ale mașinii. Slăbiți șuruburile și extindeți suporturile la lungimea corespunzătoare pentru a menține piesa de prelucrat. Apoi strângeți șuruburile.

► Fig.44: 1. Suport 2. Șurub

Atunci când tăiați, așezați piesa de prelucrat uniform pe opritoarele de ghidare.

► Fig.45: 1. Opritor de ghidare 2. Suport

OPERAREA

Această mașină este destinată tăierii produselor din lemn. Cu pânze de ferăstrău Makita originale adecvate, pot fi tăiate și următoarele materiale:

— produse din aluminiu

Consultați site-ul nostru web sau contactați distribuitorul local Makita pentru pânzele de ferăstrău circular adecate materialului care va fi tăiat.

AVERTIZARE: Asigurați-vă că pânza de ferăstrău circular nu intră în contact cu piesa de prelucrat etc. înainte de a conecta comutatorul. Pornirea mașinii cu pânza de ferăstrău circular în contact cu piesa de prelucrat poate provoca reculul și accidentări grave.

AVERTIZARE: După o operație de tăiere, ridicați pânza de ferăstrău circular doar după oprirea completă a acestia. Ridicarea pânzei în mișcare ar putea provoca accidentări grave și deteriorarea piesei de prelucrat.

AVERTIZARE: Nu efectuați niciun reglaj precum rotirea mânerului, a pârghiilor, a șiftului opritor de pe mașină în timp ce pânza de ferăstrău circular se rotește. Reglajul în timpul rotirii pânzei de ferăstrău circular poate provoca accidentări grave.

NOTĂ: Înainte de utilizare, asigurați-vă că deblocați șiftul opritor și eliberați mânerul din poziția coborâtă.

NOTĂ: Nu aplicați o presiune excesivă asupra mânerului în timpul tăierii. O apăsare prea puternică poate avea ca efect suprasolicitarea motorului și/sau reducerea eficienței tăierii. Apăsați mânerul numai cu forță necesară pentru o tăiere ușoară și fără o reducere semnificativă a vitezei pânzei.

NOTĂ: Apăsați ușor mânerul pentru a executa tăiera. Dacă mânerul este apăsat puternic sau este împins lateral, pânza de ferăstrău circular va vibra și va lăsa o urmă (urmă de ferăstrău) în piesa de prelucrat, iar precizia tăierii poate fi afectată.

NOTĂ: În timpul unei tăieri prin glisare, împingeți ușor sania către opritoarele de ghidare fără a vă opri. Dacă deplasarea saniei este întreruptă în timpul tăierii, pe piesă va rămâne o urmă și precizia tăierii poate fi afectată.

Tăierea prin apăsare

AVERTIZARE: Blocați întotdeauna mișcarea de glisare a saniei atunci când efectuați o tăiere prin apăsare. Tăierea fără apăsare poate duce la un posibil recul, rezultând accidentări grave.

Piese de prelucrat de până la 70 mm înălțime și 92 mm lățime pot fi tăiate în modul următor.

1. Împingeți sania spre opritoarele de ghidare până când se oprește și blocați-o cu șiftul opritor.
2. Fixați piesa de prelucrat cu tipul corespunzător de menghină.

- Porniți mașina fără ca pârza de ferăstrău circular să fie în contact și aşteptați până când pârza de ferăstrău circular atinge viteza maximă înainte de a coborî.
- Apoi coborâți încet mânerul până în poziția complet coborâtă pentru a tăia piesa.
- După finalizarea tăierii, opriți mașina și aşteptați până când pârza de ferăstrău circular se oprește complet înainte de a reduce pârza de ferăstrău circular în poziția complet ridicată.

► Fig.46: 1. Știft opritor

Tăierea prin glisare (împingere) (tăierea pieselor late)

AVERTIZARE: La fiecare efectuare a unei tăieri prin glisare, trageți mai întâi sania complet către dumneavoastră, apoi apăsați mânerul complet și împingeți sania spre ghidajul opritor. Nu începeți niciodată tăierea dacă sania nu este trasă complet spre dumneavoastră. În caz contrar, se poate produce un recul, rezultând accidentări grave.

AVERTIZARE: Nu încercați niciodată să efectuați o tăiere prin glisare trăgând sania către dumneavoastră. Tragerea saniei către dumneavoastră în timp ce efectuați tăierea poate duce la un recul neașteptat și accidentări grave.

AVERTIZARE: Nu efectuați niciodată o tăiere prin glisare cu mânerul blocat în poziția coborât.

- Deblocați știfturile opritoare astfel încât sania să poată fi ridicată și să poată glisa liber.
- Fixați piesa de prelucrat cu tipul corespunzător de menghină.
- Trageți sania complet spre dumneavoastră.
- Porniți mașina fără ca pârza de ferăstrău circular să fie în contact și aşteptați până când pârza de ferăstrău circular atinge viteza maximă.
- Apăsați mânerul în jos și împingeți sania către opritoarele de ghidare și prin piesa de prelucrat.
- După finalizarea tăierii, opriți mașina și aşteptați până când pârza de ferăstrău circular se oprește complet înainte de a reduce pârza de ferăstrău circular în poziția complet ridicată.

► Fig.47: 1. Știft opritor pentru mâner de blocare
2. Știft opritor pentru blocare glisare

Tăierea oblică

Consultați secțiunea referitoare la reglarea unghiului de tăiere oblică.

Tăierea înclinată

AVERTIZARE: După fixarea pârzei de ferăstrău circular pentru o tăiere înclinată, asigurați-vă că sania și pârza de ferăstrău circular au o cursă liberă pe întreaga lungime a tăierii de efectuat înainte de a opera mașina. Întreruperea cursei saniei sau a pârzei de ferăstrău circular în timpul operației de tăiere poate duce la recul și accidentări grave.

AVERTIZARE: În timp ce efectuați o tăiere înclinată, feriți-vă mâinile din calea pârzei de ferăstrău circular. Unghii pârzei de ferăstrău circular pot deveni operatorul în ceea ce privește direcția reală a acesteia în timpul tăierii, iar contactul cu pârza de ferăstrău circular va duce la accidentări grave.

AVERTIZARE: Pârza de ferăstrău circular va fi ridicată doar după oprirea completă a acesteia. În timpul unei tăieri inclinate, bucată tăiată poate intra în contact cu pârza de ferăstrău circular. Dacă pârza de ferăstrău circular este ridicată în timpul rotirii, bucată tăiată poate fi proiectată de pârza de ferăstrău circular cauzând fragmentarea materialului, ceea ce poate duce la accidentări grave.

NOTĂ: Când apăsați mânerul în jos, aplicați o presiune în direcție paralelă cu pârza de ferăstrău circular. Dacă forță este aplicată perpendicular pe talpa rotativă sau dacă direcția de aplicare a presiunii se modifică în timpul tăierii, precizia tăierii va fi afectată.

- Scoateți opritorul superior pe partea pe care veți înclina sania.
- Deblocați știfturile opritoare astfel încât sania să poată fi ridicată și să poată glisa liber.
- Reglați unghii de înclinație conform procedurii explicate în secțiunea referitoare la reglarea unghiului de tăiere oblică. Apoi, strângeți discul manetei.
- Fixați piesa de prelucrat cu o menghină.
- Trageți sania complet spre dumneavoastră.
- Porniți mașina fără ca pârza de ferăstrău circular să fie în contact și aşteptați până când pârza de ferăstrău circular atinge viteza maximă.
- Coborâți încet mânerul până în poziția complet coborâtă, aplicând presiune în direcție paralelă cu pârza de ferăstrău circular, și împingeți sania către opritoarele de ghidare pentru a tăia piesa de prelucrat.
- După finalizarea tăierii, opriți mașina și aşteptați până când pârza de ferăstrău circular se oprește complet înainte de a reduce pârza de ferăstrău circular în poziția complet ridicată.

► Fig.48

Tăierea combinată

Tăierea combinată reprezintă procedeul prin care se execută o tăiere înclinată simultan cu o tăiere oblică a piesei de prelucrat. Tăierea combinată poate fi executată la unghiurile prezentate în tabel.

Unghi de tăiere oblică	Unghi de înclinație
Stânga și dreapta 0° - 45°	Stânga și dreapta 0° - 45°

Când executați tăieri combinate, consultați secțiunile referitoare la tăierea prin apăsare, tăierea prin glisare (împingere), tăierea oblică și tăierea înclinată.

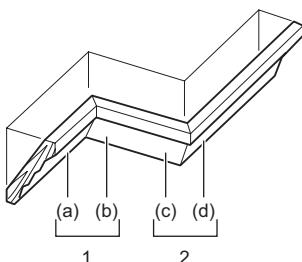
Tăierea de cornișe și plinte

Cornișele și plintele pot fi tăiate cu un ferăstrău pen-tru tăieri oblice combinate, întinse orizontal pe talpa rotativă.

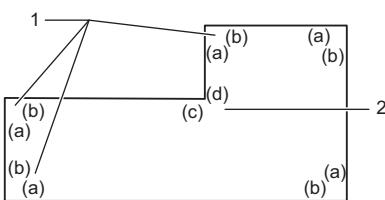
Există două tipuri de cornișe și un tip de plintă obișnuite; cornișă la unghi de 52/38° față de perete, cornișă la unghi de 45° față de perete și plintă la unghi de 45° față de perete.

- Fig.49: 1. Cornișă tip 52/38° 2. Cornișă tip 45°
3. Plintă tip 45°

Există îmbinări pentru cornișe și plinte care sunt fabricate pentru a se potrivi la colțuri de 90° pe „Interior” ((a) și (b) din figură) și la colțuri de 90° pe „Exterior”, ((c) și (d) din figură.)



1. Colț interior 2. Colț exterior



1. Colț interior 2. Colț exterior

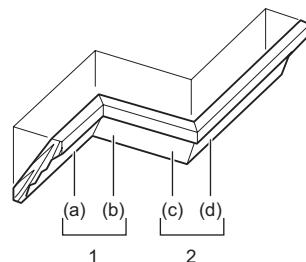
Măsurarea

Măsurăți lățimea peretelui și ajustați lățimea piesei în consecință. Asigurați-vă întotdeauna că lățimea piesei la muchia de contact cu peretele este la fel cu lungimea peretelui.

- Fig.50: 1. Piesă de prelucrat 2. Lățimea peretelui
3. Lățimea piesei de prelucrat 4. Muchia de contact cu peretele

Utilizați întotdeauna mai multe piese pentru tăieri de testare în vederea verificării unghiurilor ferăstrăului. La tăierea cornișelor și plintelor, setați unghiul de înclinație și unghiul de tăiere oblică după cum este indicat în tabelul (A) și poziționați-le pe față superioară a tălpii ferăstrăului după cum este indicat în tabelul (B).

În cazul tăierii oblice la stânga



1. Colț interior 2. Colț exterior

Tabel (A)

-	Poziția profilurilor din figură	Unghi de înclinație		Unghi de tăiere oblică	
		Tip 52/38°	Tip 45°	Tip 52/38°	Tip 45°
Pentru colț interior	(a)	Stânga 33,9°	Stânga 30°	Dreapta 31,6°	Dreapta 35,3°
	(b)			Stânga 31,6°	Stânga 35,3°
Pentru colț exterior	(c)			Dreapta 31,6°	Dreapta 35,3°
	(d)				

Tabel (B)

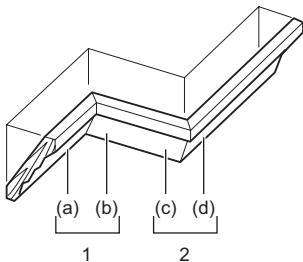
-	Poziția profilurilor din figură	Muchie profil sprijinită pe ghidajul opritor	Piesă finită
Pentru colț interior	(a)	Muchia de contact cu plafonul trebuie să se sprijine pe ghidajul opritor.	Piesa finită va fi pe partea stângă a pânzei.
	(b)	Muchia de contact cu peretele trebuie să se sprijine pe ghidajul opritor.	
Pentru colț exterior	(c)	Muchia de contact cu peretele trebuie să se sprijine pe ghidajul opritor.	Piesa finită va fi pe partea dreaptă a pânzei.
	(d)	Muchia de contact cu plafonul trebuie să se sprijine pe ghidajul opritor.	

Exemplu:

În cazul tăierii cornișei tip 52/38° pentru poziția (a) din figura de mai sus:

- Înclinați și fixați setarea unghiului de înclinare la 33,9° STÂNGĂ.
- Reglați și fixați setarea unghiului de tăiere oblică la 31,6° DREAPTA.
- Plasați cornișa cu suprafața (ascunsă) posterioră lată pe talpa rotativă având MUCHIA DE CONTACT CU PLAFONUL sprijinită pe ghidajul opritor al ferăstrăului.
- Piesa finită care va fi folosită va fi întotdeauna pe partea STÂNGĂ a pânzei de ferăstrău circular după efectuarea tăierii.

În cazul tăierii înclinate la dreapta



1. Colț interior 2. Colț exterior

Tabel (A)

-	Poziția profilurilor din figură	Unghi de înclinație		Unghi de tăiere oblică	
		Tip 52/38°	Tip 45°	Tip 52/38°	Tip 45°
Pentru colț interior	(a)	Dreapta 33,9°	Dreapta 30°	Dreapta 31,6°	Dreapta 35,3°
	(b)			Stânga 31,6°	Stânga 35,3°
Pentru colț exterior	(c)				
	(d)			Dreapta 31,6°	Dreapta 35,3°

Tabel (B)

-	Poziția profilurilor din figură	Muchie profil sprijinătă pe ghidajul opritor	Piesă finită
Pentru colț interior	(a)	Muchia de contact cu peretele trebuie să se sprâjne pe opritorul de ghidare.	Piesa finită va fi pe partea dreaptă a pânzei.
	(b)	Muchia de contact cu planoul trebuie să se sprâjne pe opritorul de ghidare.	Piesa finită va fi pe partea stângă a pânzei.
Pentru colț exterior	(c)	Muchia de contact cu peretele trebuie să se sprâjne pe opritorul de ghidare.	
	(d)	Muchia de contact cu peretele trebuie să se sprâjne pe opritorul de ghidare.	

Exemplu:

În cazul tăierii cornișei tip 52/38° pentru poziția (a) din figura de mai sus:

- Înclinați și fixați setarea unghiului de înclinare la 33,9° DREAPTA.
- Reglați și fixați setarea unghiului de tăiere oblică la 31,6° DREAPTA.
- Plasați cornișa cu suprafața (ascunsă) posterioară lată pe talpa rotativă având MUCHIA DE CONTACT CU PERETELE sprijinită pe opritorul de ghidare al ferăstrăului.
- Piesa finită care va fi folosită va fi întotdeauna pe partea DREAPTĂ a pânzei de ferăstrău circular după efectuarea tăierii.

Tăierea pieselor extrudate din aluminiu

► Fig.51: 1. Menghină 2. Bloc distanțier 3. Opritor de ghidare 4. Piesă extrudată din aluminiu
5. Bloc distanțier

Când fixați piese extrudate din aluminiu, folosiți blocuri distanțiere sau bucăți de deșeu, după cum se vede în figură, pentru a preveni deformarea aluminiului. Folosiți un lubrifiant pentru tăiere atunci când tăiați piese extrudate din aluminiu pentru a preveni acumularea de material pe pânză de ferăstrău circular.

AVERTIZARE: Nu încercați niciodată să tăiați piese de aluminiu extrudat groase sau rotunde.

Extruziunile groase sau rotunde din aluminiu pot fi dificil de fixat și piesele de prelucrat se pot desprinde în timpul operației de tăiere, rezultând pierderea controlului și accidentări grave.

Tăierea nuturilor

AVERTIZARE: Nu încercați să efectuați acest tip de tăiere utilizând o pânză largă sau o pânză dădo. Încercarea de a efectua o tăiere tip canelură cu o pânză largă sau o pânză dădo poate duce la tăieri neașteptate, recul și accidentări grave.

AVERTIZARE: Asigurați-vă că reduceți brațul opritor în poziția inițială la efectuarea unei alte tăieri decât cea tip canelură. Încercarea de a efectua tăieri cu brațul opritor într-o poziție incorrectă poate duce la rezultate neașteptate ale tăierii și la recul, rezultând accidentări grave.

Pentru o tăiere tip dado, urmați instrucțiunile de mai jos:

- Reglați poziția limitei inferioare a pânzei de ferăstrău circular folosind surubul de reglare și brațul opritor pentru a limita adâncimea de tăiere a pânzei de ferăstrău circular. Consultați secțiunea referitoare la brațul opritor.
- După reglarea poziției limitei inferioare a pânzei de ferăstrău circular, tăiați caneluri paralele transversal pe lățimea piesei, executând o tăiere prin glisare (împingere).

► Fig.52: 1. Nuturi tăiate cu pânză

- Îndepărtați materialul piesei dintre nuturi cu o daltă.

Transportarea mașinii

Înainte de transportarea mașinii, asigurați-vă că scoateți cartușul acumulatorului și că toate piesele mobile ale ferăstrăului pentru tăieri oblice sunt fixate. Verificați întotdeauna următoarele:

- dacă cartușul acumulatorului este scos.
- dacă sania se află la poziția unghiului de înclinare de 0° și este fixată.
- dacă sania este coborâtă și blocată.
- Sania este complet glisată la opritoarele de ghidare și blocată.
- dacă talpa rotativă se află la poziția unghiului de tăiere oblică dreapta completă este fixată.
- Suporturile sunt depozitate și fixate.

Transportați mașina apucând-o de mâner sau de ambele laturi ale tălpii mașinii.

► Fig.53

► Fig.54

AVERTIZARE: Știftul opritor pentru ridicarea saniei este destinat exclusiv pentru transport și depozitare, și nu pentru operațiile de tăiere. Utilizarea știftului opritor pentru operații de tăiere poate cauza mișcarea neașteptată a pânzei de ferăstrău circular, ceea ce duce la recul și la vătămări corporale grave.

ATENȚIE: Fixați întotdeauna toate piesele mobile înainte de a transporta mașina. Dacă părți ale mașinii se mișcă sau glisează în timpul transportului, aceasta poate conduce la pierderea controlului sau a echilibrului, provocând vătămări corporale.

ATENȚIE: Asigurați-vă că ridicarea saniei este blocată corect pe suportul său cu ajutorul știftului opritor. Dacă știftul opritor nu este cuplat corect, sania poate sări brusc și poate provoca vătămări corporale.

Instalarea unității wireless

Accesoriu opțional

ATENȚIE: Așezați mașina pe o suprafață plană și stabilă atunci când instalați unitatea wireless.

NOTĂ: Curățați praful și murdăria de pe mașină înainte de a instala unitatea wireless. Praful sau murdăria poate cauza funcționarea defectuoasă dacă pătrunde în fanta unității wireless.

NOTĂ: Pentru a preveni funcționarea defectuoasă cauzată de energia statică, atingeți un material de descărcare statică, precum o parte din metal a mașinii, înainte de a ridica unitatea wireless.

NOTĂ: Atunci când instalați unitatea wireless, asigurați-vă întotdeauna de introducerea unității wireless în direcția corectă și de închiderea completă a clapetei de închidere.

1. Deschideți clapeta de închidere de pe mașină după cum se vede în figură.

► Fig.56: 1. Clapetă de închidere

2. Introduceți unitatea wireless în fantă și apoi închideți clapeta de închidere.

Atunci când introduceți unitatea wireless, aliniați proeminențele cu porțiunile înfundate de pe fantă.

► Fig.57: 1. Unitate wireless 2. Proeminență
3. Clapetă de închidere 4. Porțiune
înfundată

Atunci când scoateți unitatea wireless, deschideți lent clapeta de închidere. Cârligele de pe partea din spate a clapetei de închidere ridică unitatea wireless pe măsură ce trageți în sus clapeta de închidere.

► Fig.58: 1. Unitate wireless 2. Cârlig 3. Clapetă de închidere

După ce scoateți unitatea wireless, păstrați-o în cutia furnizată sau într-un recipient fără electricitate statică.

NOTĂ: Utilizați întotdeauna cârligele de pe partea din spate a clapetei de închidere atunci când scoateți unitatea wireless. În cazul în care cârligele nu prind unitatea wireless, închideți complet clapeta de închidere și deschideți-o din nou lent.

Înregistrarea mașinii pentru aspirator

NOTĂ: Pentru înregistrarea mașinii este necesar un aspirator Makita care acceptă funcția de activare wireless.

NOTĂ: Finalizați instalarea unității wireless la mașină înainte de a începe înregistrarea mașinii.

NOTĂ: Evitați activarea următoarelor butoane în timpul înregistrării:

- butonul declanșator al mașinii;
- butonul de aspirare al mașinii;
- butonul pornire/oprire de pe aspirator.

NOTĂ: Consultați de asemenea manualul de instrucții al aspiratorului.

Dacă dorîți să activați aspiratorul odată cu operația de comutare a mașinii, finalizați mai întâi înregistrarea mașinii.

1. Instalați acumulatorii la aspirator și la mașină.
2. Setați comutatorul de stare de așteptare de pe aspirator pe „AUTO”.

► Fig.59: 1. Comutator de stare de așteptare

3. Apăsați butonul de activare wireless de pe aspirator timp de 3 secunde până când lampa de activare wireless luminează intermitent cu verde. Apoi, apăsați butonul de activare wireless de pe mașină în același mod.

► Fig.60: 1. Buton de activare wireless 2. Lampă de activare wireless

Dacă aspiratorul și mașina sunt conectate cu succes, lămpile de activare wireless se vor aprinde cu verde timp de 2 secunde și vor începe să lumineze intermitent cu albastru.

NOTĂ: Lămpile de activare wireless încetează să lumineze intermitent cu verde după scurgerea a 20 de secunde. Apăsați butonul de activare wireless de pe mașină în timp ce lampa de activare wireless de pe aparatul de curățat luminează intermitent. Dacă lampa de activare wireless nu luminează intermitent cu verde, apăsați scurt butonul de activare wireless și țineți-l din nou apăsat.

NOTĂ: Atunci când efectuați două sau mai multe înregistrări ale mașinii pentru un aspirator, finalizați pe rând fiecare înregistrare.

Pornirea funcției de activare wireless

NOTĂ: Finalizați înregistrarea mașinii pentru aspirator înainte de activarea wireless.

NOTĂ: Consultați de asemenea manualul de instrucții al aspiratorului.

După înregistrarea unei mașini la aspirator, aspiratorul va rula automat, împreună cu operația de comutare a mașinii. Apăsați butonul declanșator al mașinii pentru ca aspiratorul să funcționeze în timpul operației. Aspiratorul începe să funcționeze și prin apăsarea butonului aspirator al mașinii în timpul oricărei operații de tăiere.

► Fig.61

1. Instalați unitatea wireless la mașină.
2. Conectați furtunul aspiratorului cu mașina.

► Fig.62

3. Setați comutatorul de stare de așteptare de pe aspirator pe „AUTO”.

► Fig.63: 1. Comutator de stare de așteptare

4. Apăsați scurt butonul de activare wireless de pe mașină. Lampa de activare wireless va lumina intermitent cu albastru.

► Fig.64: 1. Buton de activare wireless 2. Lampă de activare wireless

5. Trageți butonul declanșator al mașinii. Verificați dacă aspiratorul funcționează în timp ce se trage butonul declanșator.

6. Apăsați butonul aspirator pentru ca aspiratorul să funcționeze. Verificați dacă lampa de activare wireless emite o lumină de culoare albastră, iar aspiratorul continuă să funcționeze până ce apăsați din nou butonul.

7. Pentru a înceta operația de aspirare, fie eliberați butonul declanșator, fie apăsați butonul aspirator din nou. Aspiratorul se oprește la câteva secunde după operația de comutare, iar apoi lampa începe să lumineze intermitent, emițând o lumină de culoare albastră.

NOTĂ: Starea de comutare (aprindere/stingere aspiratorului) poate fi afărată cu ajutorul lămpii de activare wireless. Pentru mai multe informații, consultați secțiunea privind descrierea stării lămpii de activare wireless.

8. Pentru a opri activarea wireless a aspiratorului, apăsați butonul de activare wireless de pe mașină.

NOTĂ: Lampa de activare wireless de pe mașină va înceta să lumineze intermitent cu albastru atunci când nu există funcționare timp de 2 ore. În acest caz, setați comutatorul de stare de așteptare de pe aspirator pe „AUTO” și apăsați din nou buton de activare wireless.

NOTĂ: Aspiratorul pornește/se oprește cu o amânare. Există o întârziere atunci când aspiratorul detectează o operație de comutare a mașinii.

NOTĂ: Distanța de transmisie a unității wireless poate varia în funcție de locație și circumstanțele aferente.

NOTĂ: Atunci când două sau mai multe mașini sunt înregistrate la un singur aspirator, acesta poate începe să funcționeze chiar dacă nu trageți butonul declanșator sau nu apăsați butonul aspirator, deoarece un alt utilizator folosește funcția de activare wireless.

Descrierea stării lămpii de activare wireless

► Fig.65: 1. Lampă de activare wireless

Lampa de activare wireless indică starea funcției de activare wireless. Consultați tabelul de mai jos pentru semnificația stării lămpii.

Stare	Culoare	Lampă de activare wireless			Descriere
		Pornit	Iluminare intermitentă	Durată	
Standby	Albastru			2 ore	Activarea wireless a aspiratorului este disponibilă. Lampa se va stinge automat atunci când nu are loc nicio operație timp de 2 ore.
				Atunci când mașina este în funcțiune.	Activarea wireless a aspiratorului este disponibilă și mașina este în funcțiune.
Înregistrarea mașinii	Verde			20 secunde	Gata pentru înregistrarea mașinii. Se așteaptă înregistrarea de către aspirator.
				2 secunde	Înregistrarea mașinii a fost finalizată. Lampa de activare wireless va începe să lumineze intermitent cu albastru.
Anularea înregistrării mașinii	Roșu			20 secunde	Gata pentru anularea înregistrării mașinii. Se așteaptă anularea de către aspirator.
				2 secunde	Anularea înregistrării mașinii a fost finalizată. Lampa de activare wireless va începe să lumineze intermitent cu albastru.
Altele	Roșu			3 secunde	Unitatea wireless este alimentată cu energie și se lansează funcția de activare wireless.
	Oprit	-		-	Activarea wireless a aspiratorului este oprită.

Anularea înregistrării mașinii pentru aspirator

Efectuați următoarea procedură atunci când anulați înregistrarea mașinii pentru aspirator.

1. Instalați acumulatorii la aspirator și la mașină.
2. Setați comutatorul de stare de așteptare de pe aspirator pe „AUTO”.

► Fig.66: 1. Comutator de stare de așteptare

3. Apăsați butonul de activare wireless de pe aspirator timp de 6 secunde. Lampă de activare wireless luminează intermitent cu verde și apoi devine roșie.

După aceasta, apăsați butonul de activare wireless de pe mașină în același mod.

► Fig.67: 1. Buton de activare wireless 2. Lampă de activare wireless

Dacă anularea este efectuată cu succes, lămpile de activare wireless se vor aprinde cu roșu timp de 2 secunde și vor începe să lumineze intermitent cu albastru.

NOTĂ: Lămpile de activare wireless încetează să lumineze intermitent cu roșu după scurgerea a 20 de secunde. Apăsați butonul de activare wireless de pe mașină în timp ce lampa de activare wireless de pe aparatul de curățat luminează intermitent. Dacă lampa de activare wireless nu luminează intermitent cu roșu, apăsați scurt butonul de activare wireless și țineți-l din nou apăsat.

Depanarea funcției de activare wireless

Înainte de a solicita reparații, efectuați mai întâi propria inspecție. În cazul în care găsiți o problemă care nu este explicitată în manual, nu încercați să demontați echipamentul. În schimb, adresați-vă Centrelor de service autorizate Makita, utilizând întotdeauna piese de schimb Makita pentru reparații.

Stare de anomalie	Cauză probabilă (defecțiune)	Remediu
Lampa de activare wireless nu se aprinde/nu luminează intermitent.	Unitatea wireless nu este instalată în mașină. Unitatea wireless este instalată necorespunzător în mașină.	Instalați corect unitatea wireless.
	Borna unității wireless și/sau fanta este murdară.	Stergeți delicat praful și murdăria de pe borna unității wireless și curătați fanta.
	Butonul de activare wireless de pe mașină nu a fost apăsat.	Apăsați scurt butonul de activare wireless de pe mașină.
	Comutatorul de stare de așteptare de pe aspirator nu este setat pe „AUTO”.	Setați comutatorul de stare de așteptare de pe aspirator pe „AUTO”.
	Nicio sursă de alimentare	Alimentați cu energie mașina și aspiratorul.
Înregistrarea mașinii/anularea înregistrării mașinii nu poate fi finalizată cu succes.	Unitatea wireless nu este instalată în mașină. Unitatea wireless este instalată necorespunzător în mașină.	Instalați corect unitatea wireless.
	Borna unității wireless și/sau fanta este murdară.	Stergeți delicat praful și murdăria de pe borna unității wireless și curătați fanta.
	Comutatorul de stare de așteptare de pe aspirator nu este setat pe „AUTO”.	Setați comutatorul de stare de așteptare de pe aspirator pe „AUTO”.
	Nicio sursă de alimentare	Alimentați cu energie mașina și aspiratorul.
	Funcționare incorectă	Apăsați scurt butonul de activare wireless și efectuați din nou procedurile de înregistrare/anulare.
	Mașina și aspiratorul se află la distanță unul de celălalt (în afara ariei de transmisie).	Aduceți mașina și aspiratorul mai aproape unul de celălalt. Distanță maximă de transmisie este de aproximativ 10 m, însă aceasta poate varia în funcție de circumstanțe.
	Înainte de încheierea înregistrării/anulării mașinii: - butonul declanșator al mașinii este tras sau; - butonul aspirator al mașinii este activat sau; - butonul de pornire/oprire al aspiratorului este activat.	Apăsați scurt butonul de activare wireless și efectuați din nou procedurile de înregistrare/anulare.
	Procedurile de înregistrare a mașinii pentru mașină sau aspirator nu au fost finalizate.	Efectuați procedurile de înregistrare a mașinii atât pentru mașină, cât și aspirator, în același timp.
	Perturbații radioelectrice de la alte aparate care generează unde radio de mare intensitate.	Tineți mașina și aspiratorul la distanță de aparate precum dispozitive Wi-Fi și cuptoare cu microunde.
Aspiratorul nu funcționează odată cu operația de comutare a mașinii.	Unitatea wireless nu este instalată în mașină. Unitatea wireless este instalată necorespunzător în mașină.	Instalați corect unitatea wireless.
	Borna unității wireless și/sau fanta este murdară.	Stergeți delicat praful și murdăria de pe borna unității wireless și curătați fanta.
	Butonul de activare wireless de pe mașină nu a fost apăsat.	Apăsați scurt butonul de activare wireless și asigurați-vă că lampa de activare wireless luminează intermitent cu albastru.
	Comutatorul de stare de așteptare de pe aspirator nu este setat pe „AUTO”.	Setați comutatorul de stare de așteptare de pe aspirator pe „AUTO”.
	La aspirator sunt înregistrate mai mult de 10 mașini.	Efectuați din nou înregistrarea mașinii. Dacă la aspirator sunt înregistrate mai mult de 10 mașini, mașina înregistrată prima va fi anulată automat.
	Aspiratorul nu a efectuat cu succes înregistrarea mașinilor.	Reluați procedura de înregistrare a mașinilor.
	Aspiratorul a sters toate înregistrările mașinii.	Efectuați din nou înregistrarea mașinii.
	Nicio sursă de alimentare	Alimentați cu energie mașina și aspiratorul.
	Mașina și aspiratorul se află la distanță unul de celălalt (în afara ariei de transmisie).	Aduceți mașina și aspiratorul mai aproape unul de celălalt. Distanță maximă de transmisie este de aproximativ 10 m, însă aceasta poate varia în funcție de circumstanțe.
	Perturbații radioelectrice de la alte aparate care generează unde radio de mare intensitate.	Tineți mașina și aspiratorul la distanță de aparate precum dispozitive Wi-Fi și cuptoare cu microunde.
Aspiratorul funcționează chiar dacă butoanele pentru mașină nu sunt activate.	Alți utilizatori folosesc activarea wireless a aspiratorului cu mașinile acestora.	Oriți butonul de activare wireless al celorlalte mașini sau anulați înregistrarea celorlalte mașinii.

ÎNTREȚINERE

AVERTIZARE: Asigurați-vă întotdeauna că mașina este oprită și cartușul acumulatorului scos înainte de a executa lucrările de inspecție și întreținere. Dacă nu ati scos cartușul acumulatorului și mașina nu este oprită, pot rezulta accidentări grave în urma pornirii accidentale a mașinii.

AVERTIZARE: Asigurați-vă întotdeauna că pânza de ferăstrău circular este ascuțită și curată pentru a obține performanțe optime în condiții de siguranță. Încercarea de tâiere cu o pânză neascuțită și/sau murdară poate cauza recul și accidentări grave.

NOTĂ: Nu utilizați niciodată gazolină, benzină, diluant, alcool sau alte substanțe asemănătoare. În caz contrar, pot rezulta decolorări, deformări sau fisuri.

Pentru a menține SIGURANȚA și FIABILITATEA produsului, reparațiile și orice alte lucrări de întreținere sau reglare trebuie executate de centre de service Makita autorizate sau proprii, folosind întotdeauna piese de schimb Makita.

Reglarea unghiului de tâiere

Această mașină este reglată și aliniată cu grijă din fabrică, însă manipularea dură poate afecta alinierea. Dacă mașina dumneavoastră nu este aliniată corespunzător, procedați după cum urmează:

Unghi de tâiere oblică

Rotiti maneta în sens anterior și pregătiți talpa pentru funcția de oprire pozitivă, folosind pârghia de eliberare. Apoi, slăbiți suruburile care fixează indicatorul și scala pentru unghiul de tâiere oblică.

► Fig.68: 1. Manetă 2. Pârghie de eliberare 3. Surub pe indicator 4. Suruburi pe scala pentru unghi de tâiere oblică 5. Scală pentru unghi de tâiere oblică

Setați talpa rotativă în poziția de 0° utilizând funcția de oprire pozitivă. Orientați fața laterală a pânzei de ferăstrău circular perpendicular pe fața opritorului de ghidare folosind un echer sau un vinclu. În timp ce mențineți orientarea, strângeți suruburile pe scala pentru unghi de tâiere oblică. După aceea, aliniați indicatorul la poziția de 0° pe scala pentru unghiul de tâiere oblică și apoi strângeți surubul pe indicator.

► Fig.69: 1. Echer 2. Indicator

Unghi de înclinație

Unghi de înclinație 0°

Împingeți sania spre opritoarele de ghidare și blocați mișcarea de glisare cu ajutorul știftului opritor. Coborâți complet sania și blocați-o în poziția coborâtă cu ajutorul știftului opritor. Rotiți discul manetei în sens anterior, apoi roțiți bolțul de reglare la 0° prin două sau trei rotații în sens anterior pentru a încinge pânza de ferăstrău circular spre dreapta.

► Fig.70: 1. Discul manetei 2. Bolț de reglare la 0° 3. Surubul de pe indicator

Orientați cu grijă fața laterală a pânzei de ferăstrău circular perpendicular pe fața superioară a tălpii rotative folosind un echer, un vinclu etc. prin rotirea bolțului de reglare la 0° spre dreapta. Apoi, strângeți bine discul manetei pentru a fixa unghiul de 0° pe care l-ați setat.

► Fig.71: 1. Echer 2. Pânză de ferăstrău 3. Suprafața superioară a tălpii rotative

Verificați încă o dată dacă partea laterală a pânzei de ferăstrău circular este orientată perpendicular pe suprafața superioară a tălpii rotative. Slăbiți surubul de pe indicator, apoi aliniați indicatorul cu poziția de 0° din scara pentru unghiul de înclinație, iar apoi strângeți surubul.

Unghi de înclinație 45°

NOTĂ: Înainte de a regla unghiul de înclinație de 45°, finalizați reglajul unghiului de înclinație de 0°.

Slăbiți discul manetei și înclinați complet sania spre partea pe care doriti să o verificați. Verificați dacă indicatorul indică poziția de 45° în scala pentru unghiul de înclinație.

► Fig.72: 1. Discul manetei

Dacă indicatorul nu indică poziția de 45°, aliniați-l la poziția de 45° rotind bolțul de reglare la 45°.

► Fig.73: 1. Bolț de reglare la 45° dreapta 2. Bolț de reglare la 45° stânga

Curățarea lentilei lămpii

NOTĂ: Nu scoateți surubul care fixează lentila. Dacă lentila nu ieșe, slăbiți în continuare surubul.

NOTĂ: Folosiți o lavetă uscată pentru a șterge murdăria de pe lentila lămpii. Aveți grijă să nu zgâriati lentila lămpii deoarece, în caz contrar, iluminarea va fi redusă.

NOTĂ: Nu folosiți solventi sau agenți de curățare pe bază de petrol pentru a curăța lentila.

Lumina LED își pierde din intensitate pe măsură ce lentila pentru lumină se murdărește. Curățați periodic lentila.

Scoateți cartușul acumulatorului. Slăbiți surubul și trageți lentila afară. Curățați lentila cu grijă, folosind o lavetă moale umedă.

► Fig.74: 1. Surub 2. Lentilă

După utilizare

După utilizare, ștergeți așchiile și praful depuse pe mașină cu o lavetă sau un material similar. Mențineți apărătoarea pânzei curată conform indicațiilor menționate anterior în secțiunea referitoare la apărătoarea pânzei. Lubrificați piesele glisante cu ulei de mașină pentru a preveni oxidarea.

ACCESORII OPTIONALE

AVERTIZARE: Aceste accesorii și componente atașate Makita sunt recomandate pentru utilizare împreună cu mașina Makita specificată în acest manual. Utilizarea altor accesorii sau componente atașate poate duce la accidentări grave.

AVERTIZARE: Utilizați accesorile și componentele atașate Makita doar în scopul destinației. Utilizarea necorespunzătoare a accesorilor sau componentelor atașate poate duce la accidentări grave.

Dacă aveți nevoie de asistență sau de mai multe detalii referitoare la aceste accesorii, adresați-vă centrului local de service Makita.

- Pânze de ferăstrău cu plăcuțe de carburi metalice
- Menghină verticală
- Menghină orizontală
- Sac de praf
- Echer
- Cheie imbus
- Unitate wireless
- Ansamblele stativului
- Acumulator și încărcător original Makita

NOTĂ: Unele articole din listă pot fi incluse ca accesorii standard în ambalajul de scule. Acestea pot dифeri în funcție de țară.

TECHNISCHE DATEN

Modell:	LS002G
Sägeblattdurchmesser	216 mm
Bohrungsdurchmesser (Spindel) (länder spezifisch)	15,88 mm / 25,4 mm / 30 mm
Max. Schnittfugenbreite des Sägeblatts	2,4 mm
Max. Gehrungswinkel	Links 60°, Rechts 60°
Max. Neigungswinkel	Links 48°, Rechts 48°
Leerlaufdrehzahl	4.800 min ⁻¹
Abmessungen (L x B x H)	702 mm x 551 mm x 557 mm
Nennspannung	36 V - 40 V Gleichstrom
Nettogewicht	16,4 - 17,0 kg

- Wir behalten uns vor, Änderungen der technischen Daten im Zuge der Entwicklung und des technischen Fortschritts ohne vorherige Ankündigung vorzunehmen.
- Die technischen Daten können von Land zu Land unterschiedlich sein.
- Das Gewicht kann abhängig von dem Aufsatz (den Aufsätzen), einschließlich des Akkus, unterschiedlich sein. Die leichteste und die schwerste Kombination, gemäß dem EPTA-Verfahren 01/2014, sind in der Tabelle angegeben.

Zutreffende Akkus und Ladegeräte

Akku	BL4025 / BL4040
Ladegerät	DC40RA

- Einige der oben aufgelisteten Akkus und Ladegeräte sind je nach Ihrem Wohngebiet eventuell nicht erhältlich.

WANRUUNG: Verwenden Sie nur die oben aufgeführten Akkus und Ladegeräte. Bei Verwendung irgendwelcher anderer Akkus und Ladegeräte besteht Verletzungs- und/oder Brandgefahr.

Schnittleistung (H x B) mit Sägeblatt 216 mm Durchmesser

Gehrungswinkel	Neigungswinkel		
	45° (links)	0°	45° (rechts)
0°	50 mm x 312 mm	70 mm x 312 mm	30 mm x 312 mm
45° (links und rechts)	50 mm x 220 mm	70 mm x 220 mm	30 mm x 220 mm
60° (links und rechts)	–	70 mm x 155 mm	–

Symbole

Nachfolgend werden Symbole beschrieben, die für das Gerät verwendet werden können. Machen Sie sich unbedingt vor der Benutzung mit ihrer Bedeutung vertraut.

 Betriebsanleitung lesen.

 Um Verletzungen durch herausgeschleuderte Teile zu vermeiden, halten Sie den Sägekopf nach Ausführung von Schnitten abgesenkt, bis das Sägeblatt völlig zum Stillstand gekommen ist.

 Ziehen Sie den Schlitten zur Ausführung von Schiebeschnitten zunächst ganz vor, drücken Sie den Griff nach unten, und schieben Sie dann den Schlitten zum Gehrungsanschlag.

 Um Neigungsschnitte durchzuführen, lösen Sie zuerst den Griffklemmknopf, neigen Sie den Schlitten auf den gewünschten Winkel, und ziehen Sie dann den Griffklemmknopf fest.



Um das Sägeblatt über den Bereich von 0° - 45° hinaus zu neigen, drehen Sie den Freigabebhebel für den 48°-Neigungswinkel im Uhrzeigersinn.



Halten Sie Hände oder Finger vom Sägeblatt fern.



Schutzbille tragen.



Starren Sie nicht auf die Betriebslampe.



Nur für EU-Länder
Werfen Sie Elektrogeräte oder Akkus nicht in den Hausmüll!
Unter Einhaltung der Europäischen Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte, Batterien, Akkus sowie verbrauchte Batterien und Akkus und ihre Umsetzung gemäß den Landesgesetzen müssen Elektrogeräte und Batterien bzw. Akkus, die das Ende ihrer Lebensdauer erreicht haben, getrennt gesammelt und einer umweltgerechten Recycling-Einrichtung zugeführt werden.

Vorgesehene Verwendung

Das Werkzeug ist für genaue Gerad- und Gehrungsschnitte in Holz vorgesehen.
Verwenden Sie die Säge nur zum Schneiden von Holz, Aluminium oder ähnlichen Materialien.

Geräusch

Typischer A-bewerteter Geräuschpegel ermittelt gemäß EN62841-3-9:

Schalldruckpegel (L_{pA}): 89 dB (A)
Schallleistungspegel (L_{WA}): 100 dB (A)
Messunsicherheit (K): 3 dB (A)

HINWEIS:

Der (Die) angegebene(n) Schallemissionswert(e) wurde(n) im Einklang mit der Standardprüfmethode gemessen und kann (können) für den Vergleich zwischen Werkzeugen herangezogen werden.

HINWEIS:

Der (Die) angegebene(n) Schallemissionswert(e) kann (können) auch für eine Vorbewertung des Gefährdungsgrads verwendet werden.

⚠️ WARENUNG:

Einen Gehörschutz tragen.

⚠️ WARENUNG:

Die Schallemission während der tatsächlichen Benutzung des Elektrowerkzeugs kann je nach der Benutzungsweise des Werkzeugs, und speziell je nach der Art des bearbeiteten Werkstücks, von dem (den) angegebenen Wert(en) abweichen.

⚠️ WARENUNG:

Identifizieren Sie Sicherheitsmaßnahmen zum Schutz des Benutzers anhand einer Schätzung des Gefährdungsgrads unter den tatsächlichen Benutzungsbedingungen (unter Berücksichtigung aller Phasen des Arbeitszyklus, wie z. B. Ausschalt- und Leerlaufzeiten des Werkzeugs zusätzlich zur Betriebszeit).

EG-Konformitätserklärung

Nur für europäische Länder

Die EG-Konformitätserklärung ist als Anhang A in dieser Bedienungsanleitung enthalten.

SICHERHEITSWARNUNGEN

Allgemeine Sicherheitswarnungen für Elektrowerkzeuge

⚠️ WARENUNG:

Lesen Sie alle mit diesem Elektrowerkzeug gelieferten Sicherheitswarnungen, Anweisungen, Abbildungen und technischen Daten durch. Eine Missachtung der unten aufgeführten Anweisungen kann zu einem elektrischen Schlag, Brand und/oder schweren Verletzungen führen.

Bewahren Sie alle Warnungen und Anweisungen für spätere Bezugnahme auf.

Der Ausdruck „Elektrowerkzeug“ in den Warnhinweisen bezieht sich auf Ihr mit Netzstrom (mit Kabel) oder Akku (ohne Kabel) betriebenes Elektrowerkzeug.

Sicherheitsanweisungen für Gehrungssägen

- Gehrungssägen sind zum Schneiden von Holz oder holzähnlichen Produkten vorgesehen. Sie können nicht mit Trennschleifscheiben zum Schneiden von Eisenmaterial, wie z. B. Stäben, Stangen, Bolzen usw., verwendet werden. Schleifstaub kann Klemmen von beweglichen Teilen, wie z. B. der unteren Schutzhülle, verursachen. Beim Trennschleifen entstehende Funken verbrennen die untere Schutzhülle, den Schnittfugeneinsatz und andere Kunststoffteile.
- Stützen Sie das Werkstück nach Möglichkeit immer mit Klemmen ab. Wenn Sie das Werkstück mit der Hand abstützen, müssen Sie Ihre Hand immer mindestens 100 mm von beiden Seiten des Sägeblatts entfernt halten. Verwenden Sie diese Säge nicht zum Schneiden von Werkstücken, die zu klein sind, um sicher eingespannt oder von Hand gehalten zu werden. Wenn Sie Ihre Hand zu nah an das Sägeblatt halten, besteht erhöhte Verletzungsgefahr durch Kontakt mit dem Sägeblatt.
- Das Werkstück muss stationär sein und sowohl gegen den Gehrungsanschlag als auch den Tisch geklemmt oder gehalten werden. Schieben Sie das Werkstück nicht in das Sägeblatt, und schneiden Sie auch nicht „freihändig“ in irgendeiner Weise. Nicht gesicherte oder bewegliche Werkstücke könnten mit hoher Geschwindigkeit herausgeschleudert werden und Verletzungen verursachen.
- Schieben Sie die Säge durch das Werkstück. Ziehen Sie die Säge nicht durch das Werkstück. Um einen Schnitt auszuführen, heben Sie den Sägekopf an, ziehen Sie ihn über das Werkstück heraus, ohne es zu schneiden, starten Sie den Motor, drücken Sie den Sägekopf nach unten, und schieben Sie die Säge durch das Werkstück. Beim Schneiden in Zugrichtung ist die Wahrscheinlichkeit groß, dass das Sägeblatt am Werkstück hoch klettert und die Sägeblatteinheit heftig gegen den Bediener schleudert.
- Halten Sie niemals Ihre Hand über die beabsichtigte Schnittlinie, weder vor noch hinter dem Sägeblatt. Abstützen des Werksstücks mit „überkreuzter Hand“, d. h. Halten des Werksstücks rechts vom Sägeblatt mit der linken Hand oder umgekehrt, ist sehr gefährlich.

► Abb.1

- Reichen Sie bei rotierendem Sägeblatt nicht hinter den Gehrungsanschlag, so dass sich eine Ihrer Hände näher als 100 mm links oder rechts des Sägeblatts befindet, um Holzabfälle zu entfernen, oder aus anderen Gründen. Es mag nicht offensichtlich sein, wie nah sich Ihre Hand am Sägeblatt befindet, und Sie können sich ernsthaft verletzen.

7. Überprüfen Sie Ihr Werkstück vor dem Schneiden. Falls das Werkstück verbogen oder verzogen ist, spannen Sie es mit der äußerem gebogenen Seite zum Gehrungsanschlag gerichtet ein. Vergewissern Sie sich stets, dass keine Lücke zwischen Werkstück, Gehrungsanschlag und Tisch entlang der Schnittlinie vorhanden ist. Verbogene oder verzogene Werkstücke neigen zum Drehen oder Verlagern und können beim Schneiden Klemmen am rotierenden Sägeblatt verursachen. Es dürfen keine Nägel oder Fremdkörper im Werkstück vorhanden sein.
 8. Benutzen Sie die Säge nicht eher, bis sämtliche Werkzeuge, Holzabfälle usw. außer dem Werkstück vom Tisch weggeräumt sind. Kleine Bruchstücke, lose Holzstücke oder andere Objekte, die das rotierende Sägeblatt berühren, können mit hoher Geschwindigkeit herausgeschleudert werden.
 9. Schneiden Sie nur jeweils ein Werkstück. Mehrere übereinander gestapelte Werkstücke lassen sich nicht angemessen einspannen oder abstützen und können am Sägeblatt klemmen oder sich während des Schneidens verlagern.
 10. Vergewissern Sie sich vor Gebrauch, dass die Gehrungssäge auf einer ebenen, stabilen Arbeitsfläche montiert oder platziert ist. Eine ebene und stabile Arbeitsfläche verringert die Gefahr, dass die Gehrungssäge instabil wird.
 11. Planen Sie Ihre Arbeit. Stellen Sie bei jeder Änderung der Neigungs- oder Gehrungswinkelinstellung sicher, dass der verstellbare Gehrungsanschlag korrekt eingestellt ist, um das Werkstück abzustützen, und dass er nicht mit dem Sägeblatt oder dem Schutzsystem in Berührung kommt. Bewegen Sie das Sägeblatt durch einen vollständigen simulierten Schnitt, ohne das Werkzeug einzuschalten und ein Werkstück auf den Tisch zu legen, um zu gewährleisten, dass es nicht zu einer Berührung oder der Gefahr des Schneidens in den Gehrungsanschlag kommt.
 12. Sorgen Sie für angemessene Abstützung eines Werkstücks, das breiter oder länger als die Tischplatte ist, z. B. durch Tischverlängerungen, Sägeböcke usw. Werkstücke, die länger oder breiter als der Tisch der Gehrungssäge sind, können kippen, wenn sie nicht sicher abgestützt werden. Falls das abgeschnittene Stück oder Werkstück kippt, kann es die untere Schutzhülle anheben oder vom rotierenden Sägeblatt weggeschleudert werden.
 13. Verwenden Sie keine zweite Person als Ersatz für eine Tischverlängerung oder zur zusätzlichen Abstützung. Instabile Abstützung des Werkstücks kann dazu führen, dass das Sägeblatt klemmt oder das Werkstück sich während des Schneidvorgangs verlagert, so dass Sie und der Helfer in das rotierende Sägeblatt gezogen werden.
 14. Das abgeschnittene Stücke darf nicht in irgendeiner Weise gegen das rotierende Sägeblatt geklemmt oder gedrückt werden. Bei Einengung, z. B. durch Längenanschläge, könnte sich das abgeschnittene Stück gegen das Sägeblatt verkeilen und heftig herausgeschleudert werden.
 15. Verwenden Sie stets eine Klemme oder eine Einspannvorrichtung, um Rundmaterial, wie z. B. Stangen oder Rohre, einwandfrei abzustützen. Stangen neigen beim Schneiden zum Rollen, so dass das Sägeblatt „beißt“ und das Werkstück mit Ihrer Hand in das Sägeblatt zieht.
 16. Warten Sie, bis das Sägeblatt die volle Drehzahl erreicht, bevor es das Werkstück kontaktiert. Dadurch wird die Gefahr des Herausschleuderns des Werkstücks verringert.
 17. Falls das Werkstück oder das Sägeblatt eingecklemmt wird, schalten Sie die Gehrungssäge aus. Warten Sie, bis alle beweglichen Teile zum Stillstand gekommen sind, und ziehen Sie dann den Stecker von der Stromquelle ab und/oder nehmen Sie den Akku ab. Befreien Sie dann das eingeklemmte Material. Fortgesetztes Sägen mit einem eingeklemmten Werkstück könnte zum Verlust der Kontrolle oder zu einer Beschädigung der Gehrungssäge führen.
 18. Nachdem Sie den Schnitt vollendet haben, lassen Sie den Schalter los, halten Sie den Sägekopf nach unten, und warten Sie, bis das Sägeblatt zum Stillstand kommt, bevor Sie das abgeschnittene Stück entfernen. Es ist gefährlich, mit Ihrer Hand in die Nähe des auslaufenden Sägeblatts zu reichen.
 19. Halten Sie den Handgriff sicher fest, wenn Sie einen unvollständigen Schnitt ausführen oder den Schalter loslassen, bevor sich der Sägekopf vollständig in der abgesunkenen Position befindet. Die Abbremsung der Säge kann bewirken, dass der Sägekopf plötzlich nach unten gezogen wird, so dass Verletzungsgefahr besteht.
 20. Verwenden Sie nur Sägeblätter mit einem Durchmesser, der am Werkzeug markiert oder im Handbuch angegeben ist. Die Verwendung eines Sägeblatts mit falscher Größe kann den einwandfreien Schutz des Sägeblatts oder den Schutzbetrieb beeinträchtigen, was ernsthaften Personenschäden zur Folge haben kann.
 21. Verwenden Sie nur Sägeblätter, die mit einer Drehzahl markiert sind, die der am Werkzeug angegebenen Drehzahl entspricht oder diese übertrifft.
 22. Verwenden Sie die Säge nur zum Schneiden von Holz, Aluminium oder ähnlichen Materialien.
 23. (Nur für europäische Länder) Verwenden Sie immer ein Sägeblatt, das EN847-1 entspricht.
- Zusätzliche Anweisungen**
1. Machen Sie die Werkstatt mit Vorhängeschlössern kindersicher.
 2. Stellen Sie sich niemals auf das Werkzeug. Durch Kippen des Werkzeugs oder versehentliche Berührung mit dem Schneidwerkzeug könnten ernsthafte Verletzungen auftreten.
 3. Lassen Sie das Werkzeug niemals unbeforscht laufen. Schalten Sie die Stromversorgung aus. Verlassen Sie das Werkzeug nicht eher, bis es zu einem vollständigen Stillstand gekommen ist.

4. Betreiben Sie die Säge nicht ohne Schutzauben. Überprüfen Sie die Sägeblattschutzaube vor jeder Benutzung auf einwandfreies Schließen. Betreiben Sie die Säge nicht, wenn sich die Schutzaube nicht ungehindert bewegt und sich nicht sofort schließt. Die Schutzaube darf auf keinen Fall in der geöffneten Stellung festgeklemmt oder festgebunden werden.
 5. Halten Sie Ihre Hände von der Schnittlinie des Sägeblatts fern. Vermeiden Sie die Berührung eines auslaufenden Sägeblatts. Es kann auch in diesem Zustand noch schwere Verletzungen verursachen.
 6. Um die Verletzungsgefahr zu verringern, führen Sie den Schlitten nach jedem Ablängschnittvorgang auf seine hintere Anschlagstellung zurück.
 7. Sichern Sie stets alle beweglichen Teile, bevor Sie das Werkzeug tragen.
 8. Der Anschlagstift oder Anschlaghebel, der den Sägekopf verriegelt, ist nur zum Tragen und zur Lagerung, nicht für irgendwelche Schneidarbeiten, vorgesehen.
 9. Überprüfen Sie das Sägeblatt vor dem Betrieb sorgfältig auf Risse oder Beschädigung. Wechseln Sie ein gerissenes oder beschädigtes Sägeblatt unverzüglich aus. An den Sägeblättern haftendes und verhärtetes Gummi und Harz verlangsamen die Säge und erhöhen die Rückschlaggefahr. Halten Sie das Sägeblatt sauber, indem Sie es vom Werkzeug abmontieren und dann mit Gummi- und Harzentriferner, heißem Wasser oder Petroleum reinigen. Verwenden Sie niemals Benzin zum Reinigen des Sägeblatts.
 10. Bei der Durchführung eines Schiebeschnitts kann RÜCKSCHLAG auftreten. RÜCKSCHLAG tritt auf, wenn das Sägeblatt während eines Schneidvorgangs im Werkstück klemmt und plötzlich auf den Bediener zu getrieben wird. Es kann zum Verlust der Kontrolle und zu ernsthaften Personenschäden kommen. Falls das Sägeblatt während eines Schneidvorgangs zu klemmen beginnt, brechen Sie den Schnitt ab und lassen Sie den Schalter unverzüglich los.
 11. Verwenden Sie nur die für dieses Werkzeug vorgeschriebenen Flansche.
 12. Achten Sie sorgfältig darauf, dass die Spindel, die Flansche (insbesondere die Ansatzfläche) oder die Schraube nicht beschädigt werden. Eine Beschädigung dieser Teile kann zu einem Sägeblattbruch führen.
 13. Vergewissern Sie sich, dass der Drehsteller einwandfrei gesichert ist, damit er sich während des Betriebs nicht bewegt. Verwenden Sie die Löcher in der Grundplatte, um die Säge an einer stabilen Arbeitsbühne oder Werkbank zu befestigen. Benutzen Sie das Werkzeug NIEMALS in Situationen, bei denen der Bediener gezwungen wäre, eine ungünstige Position einzunehmen.
 14. Vergewissern Sie sich vor dem Einschalten des Werkzeugs, dass die Spindelarretierung freigegeben ist.
 15. Vergewissern Sie sich, dass das Sägeblatt in der tiefsten Position nicht mit dem Drehsteller in Berührung kommt.
 16. Halten Sie den Handgriff sicher fest. Beachten Sie, dass sich die Säge beim Anlaufen und Abstellen geringfügig nach oben oder unten bewegt.
 17. Vergewissern Sie sich vor dem Einschalten des Werkzeugs, dass das Sägeblatt nicht das Werkstück berührt.
 18. Lassen Sie das Werkzeug vor dem eigentlichen Schneiden eines Werkstücks eine Weile laufen. Achten Sie auf Vibratoren oder Taumelbewegungen, die Anzeichen für schlechte Montage oder ein schlecht ausgewuchtes Sägeblatt sein können.
 19. Brechen Sie sofort den Betrieb ab, wenn Sie irgend etwas Ungewöhnliches bemerken.
 20. Versuchen Sie nicht, den Auslöser in der EINSTELLUNG zu verriegeln.
 21. Verwenden Sie stets das in dieser Anleitung empfohlene Zubehör. Der Gebrauch ungeeigneten Zubehörs, wie z. B. Schleifscheiben, kann Verletzungen zur Folge haben.
 22. Manche Materialien können giftige Chemikalien enthalten. Treffen Sie Vorsichtsmaßnahmen, um das Einatmen von Arbeitsstaub und Hautkontakt zu verhindern. Befolgen Sie die Sicherheitsdaten des Materialherstellers.
 23. Verwenden Sie keine verkabelte Stromversorgung mit diesem Werkzeug.
- Zusätzliche Sicherheitsregeln für die Betriebslampe
1. Blicken Sie nicht direkt in das Licht oder die Lichtquelle.

BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG AUF.

⚠️ WARENUNG: Lassen Sie sich NICHT durch Bequemlichkeit oder Vertrautheit mit dem Produkt (durch wiederholten Gebrauch erworben) von der strikten Einhaltung der Sicherheitsregeln für das vorliegende Produkt abhalten. MISSBRAUCH oder Missachtung der Sicherheitsvorschriften in dieser Anleitung können schwere Personenschäden verursachen.

Wichtige Sicherheitsanweisungen für Akku

1. Lesen Sie vor der Benutzung des Akkus alle Anweisungen und Warnhinweise, die an (1) Ladegerät, (2) Akku und (3) Akkuwerkzeug angebracht sind.
2. Unterlassen Sie Zerlegen oder Manipulieren des Akkus. Es kann sonst zu einem Brand, übermäßiger Hitzeentwicklung oder einer Explosion kommen.
3. Falls die Betriebszeit beträchtlich kürzer geworden ist, stellen Sie den Betrieb sofort ein. Andernfalls besteht die Gefahr von Überhitzung, möglichen Verbrennungen und sogar einer Explosion.

4. Falls Elektrolyt in Ihre Augen gelangt, waschen Sie sie mit sauberem Wasser aus, und begeben Sie sich unverzüglich in ärztliche Behandlung. Andernfalls können Sie Ihre Sehkraft verlieren.
5. Der Akku darf nicht kurzgeschlossen werden:
 - (1) Die Kontakte dürfen nicht mit leitfähigem Material berührt werden.
 - (2) Lagern Sie den Akku nicht in einem Behälter zusammen mit anderen Metallgegenständen, wie z. B. Nägeln, Münzen usw.
 - (3) Setzen Sie den Akku weder Wasser noch Regen aus.
Ein Kurzschluss des Akkus verursacht starken Stromfluss, der Überhitzung, mögliche Verbrennungen und einen Defekt zur Folge haben kann.
6. Lagern und benutzen Sie das Werkzeug und den Akku nicht an Orten, an denen die Temperatur 50 °C erreichen oder überschreiten kann.
7. Versuchen Sie niemals, den Akku zu verbrennen, selbst wenn er stark beschädigt oder vollkommen verbraucht ist. Der Akku kann im Feuer explodieren.
8. Unterlassen Sie Nageln, Schneiden, Zerquetschen, Werfen, Fallenlassen des Akkus oder Schlagen des Akkus mit einem harten Gegenstand. Eine solche Handlung kann zu einem Brand, übermäßiger Hitzeentwicklung oder einer Explosion führen.
9. Benutzen Sie keine beschädigten Akkus.
10. Die enthaltenen Lithium-Ionen-Akkus unterliegen den Anforderungen der Gefahrgut-Gesetzgebung.
Für kommerzielle Transporte, z. B. durch Dritte oder Spediteure, müssen besondere Anforderungen zu Verpackung und Etikettierung beachtet werden.
Zur Vorbereitung des zu transportierenden Artikels ist eine Beratung durch einen Experten für Gefahrgut erforderlich. Bitte beachten Sie möglicherweise ausführlichere nationale Vorschriften. Überkleben oder verdecken Sie offene Kontakte, und verpacken Sie den Akku so, dass er sich in der Verpackung nicht umher bewegen kann.
11. Entfernen Sie den Akku zum Entsorgen vom Werkzeug, und entsorgen Sie ihn an einem sicheren Ort. Befolgen Sie die örtlichen Vorschriften bezüglich der Entsorgung von Akkus.
12. Verwenden Sie die Akkus nur mit den von Makita angegebenen Produkten. Das Einsetzen der Akkus in nicht konforme Produkte kann zu einem Brand, übermäßiger Hitzebildung, einer Explosion oder Auslaufen von Elektrolyt führen.
13. Soll das Werkzeug längere Zeit nicht benutzt werden, muss der Akku vom Werkzeug entfernt werden.
14. Bei und nach dem Gebrauch kann der Akku heiß werden, was Verbrennungen oder Niedertemperaturverbrennungen verursachen kann. Beachten Sie die Handhabung von heißen Akkus.
15. Berühren Sie nicht den Anschlusskontakt des Werkzeugs unmittelbar nach dem Gebrauch, da er heiß genug werden kann, um Verbrennungen zu verursachen.
16. Achten Sie darauf, dass sich keine Späne, Staub oder Schmutz in den Anschlusskontakten, Löchern und Nuten des Akkus absetzen. Dies kann zu einer Leistungseinbuße oder Betriebsstörung des Werkzeugs oder des Akkus führen.
17. Wenn das Werkzeug den Einsatz in der Nähe einer Hochspannungs-Stromleitung nicht unterstützt, benutzen Sie den Akku nicht in der Nähe einer Hochspannungs-Stromleitung. Dies kann zu einer Funktionsstörung oder Betriebsstörung des Werkzeugs oder des Akkus führen.
18. Halten Sie die Batterie von Kindern fern.

DIESE ANWEISUNGEN AUFBEWAHREN.

!VORSICHT: Verwenden Sie nur Original-Makita-Akkus. Die Verwendung von Nicht-Original-Makita-Akkus oder von Akkus, die abgeändert worden sind, kann zum Bersten des Akkus und daraus resultierenden Bränden, Personenschäden und Beschädigung führen. Außerdem wird dadurch die Makita-Garantie für das Makita-Werkzeug und -Ladegerät ungültig.

Hinweise zur Aufrechterhaltung der maximalen Akku-Nutzungsdauer

1. Laden Sie den Akku, bevor er vollkommen erschöpft ist. Schalten Sie das Werkzeug stets aus, und laden Sie den Akku, wenn Sie ein Nachlassen der Werkzeugleistung feststellen.
2. Unterlassen Sie erneutes Laden eines voll aufgeladenen Akkus. Überladen führt zu einer Verkürzung der Nutzungsdauer des Akkus.
3. Laden Sie den Akku bei Raumtemperatur zwischen 10 – 40 °C. Lassen Sie einen heißen Akku abkühlen, bevor Sie ihn laden.
4. Wenn Sie den Akku nicht benutzen, nehmen Sie ihn vom Werkzeug oder Ladegerät ab.
5. Der Akku muss geladen werden, wenn er lange Zeit (länger als sechs Monate) nicht benutzt wird.

Wichtige Sicherheitsanweisungen für Funk-Adapter

1. Unterlassen Sie Zerlegen oder Manipulieren des Funk-Adapters.
2. Halten Sie den Funk-Adapter von kleinen Kindern fern. Suchen Sie bei versehentlichem Verschlucken sofort ärztliche Behandlung auf.
3. Benutzen Sie den Funk-Adapter nur mit Makita-Werkzeugen.
4. Setzen Sie den Funk-Adapter keinem Regen oder Nässe aus.
5. Benutzen Sie den Funk-Adapter nicht an Orten, wo die Temperatur 50 °C überschreitet.

6. Betreiben Sie den Funk-Adapter nicht an Orten, in deren Nähe sich medizinische Geräte, wie z. B. Herzschrittmacher, befinden.
7. Betreiben Sie den Funk-Adapter nicht an Orten, in deren Nähe sich automatisierte Geräte befinden. Bei Betrieb kann in den automatisierten Geräten eine Funktionsstörung oder ein Fehler entstehen.
8. Betreiben Sie den Funk-Adapter nicht an Orten unter hohen Temperaturen oder an Orten, wo statische Elektrizität oder elektrisches Rauschen erzeugt werden könnte.
9. Der Funk-Adapter kann elektromagnetische Felder (EMF) erzeugen, die aber für den Benutzer nicht gesundheitsschädlich sind.
10. Der Funk-Adapter ist ein Präzisionsinstrument. Achten Sie darauf, dass der Funk-Adapter nicht fallen gelassen oder Stößen ausgesetzt wird.
11. Vermeiden Sie Berühren der Kontakte des Funk-Adapters mit bloßen Händen oder Metallgegenständen.
12. Entfernen Sie stets den Akku vom Produkt, bevor Sie den Funk-Adapter installieren.
13. Öffnen Sie den Deckel des Steckplatzes nicht an Orten, wo Staub und Wasser in den Steckplatz eindringen können. Halten Sie den Einlass des Steckplatzes stets sauber.
14. Führen Sie den Funk-Adapter stets in der korrekten Richtung ein.
15. Drücken Sie nicht zu fest und/oder mit einem scharfkantigen Gegenstand auf die Funk-Aktivierungstaste des Funk-Adapters.
16. Halten Sie den Deckel des Steckplatzes beim Betrieb immer geschlossen.
17. Entfernen Sie den Funk-Adapter nicht aus dem Steckplatz, während das Werkzeug mit Strom versorgt wird. Andernfalls kann eine Funktionsstörung des Funk-Adapters verursacht werden.
18. Entfernen Sie nicht den Aufkleber vom Funk-Adapter.
19. Kleben Sie keinen anderen Aufkleber auf den Funk-Adapter.
20. Lassen Sie den Funk-Adapter nicht an einem Ort liegen, wo statische Elektrizität oder elektrisches Rauschen erzeugt werden könnte.
21. Lassen Sie den Funk-Adapter nicht an einem Ort liegen, der starker Hitze ausgesetzt ist, wie z. B. in einem in praller Sonne geparkten Auto.
22. Lassen Sie den Funk-Adapter nicht an einem Ort liegen, der Staub oder Puder aufweist, oder an dem ein korrosives Gas erzeugt werden könnte.
23. Plötzliche Temperaturschwankungen können den Funk-Adapter betauen. Benutzen Sie den Funk-Adapter nicht eher, bis der Tau vollständig getrocknet ist.
24. Wischen Sie den Funk-Adapter zum Reinigen sachte mit einem trockenen, weichen Tuch ab. Verwenden Sie kein Waschbenzin, kein leitfähiges Fett, keinen Verdünner oder dergleichen.
25. Bewahren Sie den Funk-Adapter zur Lagerung in der mitgelieferten Schachtel oder einem statikfreien Behälter auf.
26. Führen Sie keine anderen Geräte außer dem Makita-Funk-Adapter in den Steckplatz des Werkzeugs ein.
27. Benutzen Sie das Werkzeug nicht, wenn der Deckel des Steckplatzes beschädigt ist. Wasser, Staub und Schmutz, die in den Steckplatz eindringen, können eine Funktionsstörung verursachen.
28. Ziehen und/oder verdrehen Sie den Deckel des Steckplatzes nicht mehr als nötig. Bringen Sie den Deckel wieder an, falls er sich vom Werkzeug löst.
29. Ersetzen Sie den Deckel des Steckplatzes, falls er verloren geht oder beschädigt wird.

BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG AUF.

BEZEICHNUNG DER TEILE

► Abb.2

1	Inbusschlüssel	2	Einstellschraube (für maximale Schnittleistung)	3	Einstellschraube (für Minimalgrenzposition)	4	Anschlagarm
5	Funk-Aktivierungstaste	6	Funk-Aktivierungslampe	7	Vakuumtaste	8	Lampentaste
9	Sägeblattschutzaube	10	Schlitzplatte	11	Griff (für Drehsteller)	12	Griffklemmknopf (für Neigungswinkel)
13	Freigabehebel (für Drehsteller)	14	Einstellschraube (für Drehsteller)	15	Gehrungsanschläge	16	Zeiger (für Gehlungswinkel)
17	Gehlungswinkelskala	18	Drehsteller	19	Zusatzauflage	20	Vertikal-Schraubstock
21	Freigabehebel (für rechten Neigungswinkel)	22	45°-Einstellschraube (für rechten Neigungswinkel)	23	0°-Einstellschraube (für Neigungswinkel)	24	Staubführung
25	Rechte Neigungswinkelskala	26	Zeiger (für rechten Neigungswinkel)	27	Anschlagschift (für Schlitzenverschiebung)	28	Gleitstange
29	Deckel (für Funk-Adapter)	-	-	-	-	-	-

► Abb.3

1	Loch für Vorhängeschloss	2	Auslöseschalter	3	Einschaltsperrknopf	4	Tragegriff
5	Akku	6	Staubabsaugschlauch	7	Linke Neigungswinkelkala	8	Zeiger (für linken Neigungswinkel)
9	Freigabehobel (für 48° Neigungswinkel)	10	45°-Einstellschraube (für linken Neigungswinkel)	11	Spindelarretierung	12	Staubsack (bei Austausch mit Staubabsaugschlauch)

INSTALLATION

Werkbankmontage

⚠️ WARENUNG: Stellen Sie sicher, dass sich das Werkzeug auf der Stützfläche nicht verschiebt. Eine Verschiebung der Gehrungssäge auf der Stützfläche während des Schneidbetriebs kann zu einem Verlust der Kontrolle und schweren Verletzungen führen.

1. Befestigen Sie den Auflagetisch mit den Schrauben auf einer ebenen und stabilen Oberfläche. Dadurch werden Umkippen und mögliche Verletzungen vermieden.

► Abb.4: 1. Schraube 2. Montageloch

2. Drehen Sie die Einstellschraube im oder entgegen dem Uhrzeigersinn, so dass sie mit der Bodenfläche in Berührung kommt, um das Werkzeug stabil zu halten.

► Abb.5: 1. Einstellschraube

Montieren des Staubabsaugschlauchs

Schließen Sie den Staubabsaugschlauch an das Werkzeug an, wie in der Abbildung dargestellt. Vergewissern Sie sich, dass das Kniestück und die Muffe einwandfrei in den Anschlüssen des Werkzeugs sitzen.

► Abb.6: 1. Staubabsaugschlauch 2. Kniestück
3. Muffe 4. Anschluss

Um das Kniestück vom Anschluss zu entfernen, ziehen Sie das Kniestück, während Sie den Sperrknopf niederdrücken.

Um die Muffe vom Anschluss zu entfernen, drehen Sie sie im Uhrzeigersinn, und ziehen Sie sie dann ab.

► Abb.7: 1. Kniestück 2. Sperrknopf 3. Muffe
4. Anschluss

FUNKTIONSBesCHREIBUNG

⚠️ WARENUNG: Vergewissern Sie sich vor der Durchführung von Einstellungen oder Funktionsprüfungen des Werkzeugs stets, dass das Werkzeug ausgeschaltet und der Akku abgenommen ist. Werden Ausschalten des Werkzeugs und Abnehmen des Akkus unterlassen, kann es zu schweren Verletzungen durch versehentliches Anlaufen kommen.

Anbringen und Abnehmen des Akkus

⚠️ VORSICHT: Schalten Sie das Werkzeug stets aus, bevor Sie den Akku anbringen oder abnehmen.

⚠️ VORSICHT: Halten Sie das Werkzeug und den Akku beim Anbringen oder Abnehmen des Akkus sicher fest. Wenn Sie das Werkzeug und den Akku nicht sicher festhalten, können sie Ihnen aus der Hand rutschen, was zu einer Beschädigung des Werkzeugs und des Akkus und zu Körperverletzungen führen kann.

► Abb.8: 1. Rote Anzeige 2. Knopf 3. Akku

Ziehen Sie den Akku zum Abnehmen vom Werkzeug ab, während Sie den Knopf an der Vorderseite des Akkus verschieben.

Richten Sie zum Anbringen des Akkus dessen Führungs feder auf die Nut im Gehäuse aus, und schieben Sie den Akku hinein. Schieben Sie ihn vollständig ein, bis er mit einem hörbaren Klicken einrastet. Falls die rote Anzeige an der Oberseite des Knopfes sichtbar ist, ist der Akku nicht vollständig verriegelt.

⚠️ VORSICHT: Schieben Sie den Akku stets bis zum Anschlag ein, bis die rote Anzeige nicht mehr sichtbar ist. Andernfalls kann er aus dem Werkzeug herausfallen und Sie oder umstehende Personen verletzen.

⚠️ VORSICHT: Unterlassen Sie Gewaltanwendung beim Anbringen des Akkus. Falls der Akku nicht reibungslos hineingleitet, ist er nicht richtig ausgerichtet.

Werkzeug/Akku-Schutzsystem

Das Werkzeug ist mit einem Werkzeug/Akku-Schutzsystem ausgestattet. Dieses System schaltet die Stromversorgung des Motors automatisch ab, um die Lebensdauer von Werkzeug und Akku zu verlängern. Das Werkzeug bleibt während des Betriebs automatisch stehen, wenn das Werkzeug oder der Akku einer der folgenden Bedingungen unterliegt:

Überlastschutz

Wird das Werkzeug/der Akku auf eine Weise benutzt, die eine ungewöhnlich hohe Stromaufnahme bewirkt, bleibt das Werkzeug automatisch stehen. Schalten Sie in dieser Situation das Werkzeug aus, und brechen Sie die Arbeit ab, die eine Überlastung des Werkzeugs verursacht hat. Schalten Sie dann das Werkzeug wieder ein, um neu zu starten.

Überhitzungsschutz

Wenn das Werkzeug/der Akku überhitzt wird, bleibt das Werkzeug automatisch stehen. Lassen Sie das Werkzeug/den Akku in dieser Situation abkühlen, bevor Sie das Werkzeug wieder einschalten.

Überentladungsschutz

Wenn die Akkukapazität niedrig wird, schaltet sich das Werkzeug automatisch aus. Falls das Produkt trotz Betätigung der Schalter nicht funktioniert, entfernen Sie die Akkus vom Werkzeug, und laden Sie sie auf.

Anzeigen der Akku-Restkapazität

Drücken Sie die Prüftaste am Akku, um die Akku-Restkapazität anzuzeigen. Die Anzeigelampen leuchten wenige Sekunden lang auf.

► Abb.9: 1. Anzeigelampen 2. Prüftaste

Anzeigelampen			Restkapazität
Erleuchtet	Aus	Blinkend	
			75% bis 100%
			50% bis 75%
			25% bis 50%
			0% bis 25%
			Den Akku aufladen.
			Möglicherweise liegt eine Funktionsstörung im Akku vor.

HINWEIS: Abhängig von den Benutzungsbedingungen und der Umgebungstemperatur kann die Anzeige geringfügig von der tatsächlichen Kapazität abweichen.

HINWEIS: Die erste (äußerste linke) Anzeigelampe blinkt, wenn das Akku-Schutzsystem aktiv ist.

Handgriffverriegelung

⚠ **VORSICHT:** Halten Sie stets den Handgriff fest, wenn Sie den Anschlagstift freigeben. Andernfalls kann der Handgriff hochschnellen und Personenschäden verursachen.

Der Handgriff wurde werkseitig vor dem Versand des Werkzeugs mit dem Anschlagstift in der Tiefstellung verriegelt. Um den Handgriff zu entriegeln, ziehen Sie den Anschlagstift, und drehen Sie ihn um 90°, während Sie den Handgriff geringfügig absenken.

► Abb.10: 1. Verriegelte Position 2. Entriegelte Position 3. Anschlagstift

Gleitsperre

Ziehen Sie den Anschlagstift, und drehen Sie ihn um 90° in einer entriegelten Position, um freie Bewegung des Schlittens zu ermöglichen. Um die Gleitbewegung des Schlittens zu verriegeln, schieben Sie den Schlitten bis zum Anschlag auf den Arm zu, und stellen Sie dann den Anschlagstift auf eine verriegelte Position zurück.

► Abb.11: 1. Verriegelte Position 2. Entriegelte Position 3. Anschlagstift 4. Arm

Sägeblattschutzhülle

⚠ **WANRUNG:** Die Sägeblattschutzhülle oder die daran angebrachte Feder darf auf keinen Fall funktionsunfähig gemacht oder entfernt werden. Ein wegen fehlender Schutzhülle freiliegendes Sägeblatt kann schwere Verletzungen während des Betriebs verursachen.

⚠ **WANRUNG:** Benutzen Sie das Werkzeug niemals mit beschädigter, defekter oder fehlender Sägeblattschutzhülle oder Feder. Der Betrieb des Werkzeugs mit beschädigter, defekter oder entfernter Schutzhülle kann zu schweren Personenschäden führen.

⚠ **VORSICHT:** Halten Sie die Schutzhülle stets in gutem Zustand, um sicheren Betrieb zu gewährleisten. Halten Sie den Betrieb sofort an, falls Sie irgendeine Unregelmäßigkeit an der Sägeblattschutzhülle feststellen. Überprüfen Sie die gefederte Rückkehrbewegung der Schutzhülle.

Wird der Handgriff abgesenkt, hebt sich die Sägeblattschutzhülle automatisch. Die Schutzhülle ist gefedert, so dass sie in ihre Ausgangsstellung zurückkehrt, wenn der Schnitt vollendet ist und der Handgriff angehoben wird.

► Abb.12: 1. Sägeblattschutzhülle

Reinigen

Wenn die transparente Sägeblattschutzhaut schmutzig wird oder so viel Sägemehl an ihr haftet, dass das Sägeblatt und/oder Werkstück nicht mehr ohne weiteres sichtbar ist, sollten Sie den Akku abnehmen und die Schutzhaut mit einem feuchten Tuch sorgfältig reinigen. Verwenden Sie keine Lösungsmittel oder Reinigungsmittel auf Petroleumbasis zum Reinigen der Kunststoff-Schutzhaut, weil sie dadurch beschädigt werden kann. Befolgen Sie die aufgelisteten Anweisungen zur Vorbereitung für eine Reinigung Schritt für Schritt.

1. Vergewissern Sie sich, dass das Werkzeug ausgeschaltet ist und der Akku abgenommen ist.
2. Drehen Sie die Innensechskantschraube mit dem mitgelieferten Inbusschlüssel gegen den Uhrzeigersinn, während Sie die Mittenabdeckung festhalten.
3. Heben Sie die Sägeblattschutzhaut und die Mittenabdeckung an.
4. Wenn die Reinigung abgeschlossen ist, bringen Sie die Mittenabdeckung wieder an, und ziehen Sie die Innensechskantschraube an, indem Sie die obigen Schritte umgekehrt anwenden.
5. Bringen Sie unbedingt das Kreissägeblatt und die Mittenabdeckung nach der Reinigung wieder an ihren ursprünglichen Positionen an, und ziehen Sie die Innensechskantschraube an.

► Abb.13: 1. Inbusschlüssel 2. Innensechskantschraube 3. Mittenabdeckung 4. Sägeblattschutzhaut

⚠️ WARENUNG: Entfernen Sie nicht die Feder, welche die Sägeblattschutzhaut hält. Falls die Schutzhaut im Laufe der Zeit durch UV-Strahlung beschädigt wird, wenden Sie sich für ein Ersatzteil an eine Makita-Kundendienststelle. **DIE SCHUTZHÄUTE DARF NICHT FUNKTIONSUNFÄHIG GEMACHT ODER ENFERNT WERDEN.**

Positionieren der Schlitzplatte

Dieses Werkzeug ist mit Schlitzplatten im Dreheller versehen, um Reißens am Austrittsende eines Schnitts auf ein Minimum zu reduzieren. Die Schlitzplatten sind werkseitig so eingestellt, dass das Kreissägeblatt nicht mit ihnen in Berührung kommt. Stellen Sie die Schlitzplatten vor dem Gebrauch wie folgt ein:

1. Nehmen Sie unbedingt den Akku ab. Lösen Sie dann alle Befestigungsschrauben der Schlitzplatten (jeweils drei auf der linken und rechten Seite).

► Abb.14: 1. Schlitzplatte 2. Schraube

2. Ziehen Sie die Schrauben nur so weit an, dass sich die Schlitzplatten noch leicht von Hand bewegen lassen.
3. Senken Sie den Handgriff vollständig ab, und ziehen und drehen Sie dann den Anschlagstift, um den Handgriff in der Tiefstellung zu verriegeln.
4. Ziehen und drehen Sie den Anschlagstift an der Gleitstange, damit der Schlitten gleiten kann.

► Abb.15: 1. Anschlagstift

5. Ziehen Sie den Schlitten ganz auf sich zu.
6. Stellen Sie die Schlitzplatten so ein, dass sie die Seiten der Sägeblattzähne nur leicht berühren.

► Abb.16

► Abb.17: 1. Sägeblatt 2. Sägeblattzähne 3. Schlitzplatte 4. Linksseitiger Neigungsschnitt 5. Geradschnitt 6. Rechtsseitiger Neigungsschnitt

7. Ziehen Sie die vorderen Schrauben an (nicht festziehen).

8. Schieben Sie den Schlitten nach unten zur Mitte zwischen dem vorderen Ende der Schlitzplatten und den Gehrungsanschlägen. Stellen Sie die Schlitzplatten so ein, dass sie die Seiten der Sägeblattzähne nur leicht berühren.

9. Ziehen Sie die mittleren Schrauben an (nicht festziehen).

10. Schieben Sie den Schlitten vollständig in Richtung der Gehrungsanschläge, und stellen Sie dann die Schlitzplatten so ein, dass sie die Seiten der Sägeblattzähne nur leicht berühren.

11. Ziehen Sie die hinteren Schrauben an (nicht festziehen).

12. Lassen Sie den Anschlagstift für die Handgriffverriegelung nach der Einstellung der Schlitzplatten los, und heben Sie den Handgriff an. Ziehen Sie dann alle Schrauben fest.

ANMERKUNG: Nachdem Sie den Neigungswinkel eingestellt haben, vergewissern Sie sich, dass die Schlitzplatten korrekt eingesetzt sind. Die korrekte Einstellung der Schlitzplatten trägt zu einwandfreier Abstützung des Werkstücks und Minimieren von Ausreißen des Werkstücks bei.

Aufrechterhaltung der maximalen Schnittleistung

Dieses Werkzeug wurde werkseitig so eingestellt, dass die maximale Schnittleistung mit einem Sägeblatt von 216 mm erreicht wird.

Wenn Sie ein neues Kreissägeblatt montieren, überprüfen Sie immer die untere Grenzposition des Kreissägeblatts, und nehmen Sie nötigenfalls eine Einstellung vor, wie folgt:

1. Nehmen Sie den Akku ab. Schieben Sie dann den Schlitten ganz bis zum Gehrungsanschlag, und senken Sie den Handgriff vollständig ab.

► Abb.18: 1. Einstellschraube 2. Gehrungsanschlag

2. Drehen Sie die Einstellschraube mit dem Inbusschlüssel, bis das Kreissägeblatt geringfügig unter dem Querschnitt des Gehrungsanschlags und der Oberfläche des Drehellers liegt.

► Abb.19

3. Drehen Sie das Sägeblatt von Hand, während Sie den Handgriff in der Tiefstellung halten, um sicherzugehen, dass das Kreissägeblatt keinen Teil des Auflagetisches berührt. Nötigenfalls ist eine Nachjustierung vorzunehmen.

⚠️ WARENUNG: Vergewissern Sie sich nach der Montage eines neuen Kreissägeblatts bei abgenommenem Akku stets, dass das Kreissägeblatt keinen Teil des Auflagetisches berührt, wenn der Handgriff vollständig abgesenkt wird. Falls das Kreissägeblatt mit dem Auflagetisch in Berührung kommt, kann es Rückschlag verursachen, was zu schweren Personenschäden führen kann.

► Abb.20

Anschlagarm

Die untere Grenzposition des Kreissägeblatts kann mit dem Anschlagarm leicht eingestellt werden. Schwenken Sie den Anschlagarm zum Einstellen in Pfeilrichtung, wie in der Abbildung gezeigt. Drehen Sie die Einstellschraube so, dass das Sägeblatt an der gewünschten Position anhält, wenn der Handgriff ganz abgesenkt wird.

- Abb.21: 1. Inbusschlüssel 2. Einstellschraube
3. Anschlagarm

AVORSICHT: Halten Sie den Handgriff beim Einstellen immer sicher fest. Andernfalls kann der Schlitten hoch springen, was zu Personenschäden führen kann.

Einstellen des Gehrungswinkels

AVORSICHT: Nachdem Sie den Gehrungswinkel geändert haben, sichern Sie stets den Drehteller, indem Sie den Freigabehebel auf eine verriegelte Position zurückstellen und den Griff einwandfrei festziehen.

ANMERKUNG: Heben Sie den Handgriff vollständig an, bevor Sie den Drehteller drehen.

1. Drehen Sie den Griff entgegen dem Uhrzeigersinn, und drücken Sie den Freigabehebel nach unten auf eine entriegelte Position.
 2. Halten Sie den Griff, und schwenken Sie ihn von einer Seite zur anderen, um den Auflagetisch zu drehen.
 3. Richten Sie den Zeiger auf Ihren gewünschten Winkel auf der Gehrungswinkelskala aus.
 4. Drücken Sie den Freigabehebel nach oben auf eine verriegelte Position, und ziehen Sie den Griff fest.
- Abb.22: 1. Griff 2. Freigabehebel 3. Verriegelte Position 4. Entriegelte Position 5. Zeiger 6. Gehrungswinkelskala

Festanschlagfunktion

Diese Gehrungssäge verwendet die Festanschlagfunktion. Damit können Sie den rechten/ linken Gehrungswinkel schnell auf 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° und 60° einstellen.

1. Drehen Sie den Auflagetisch bis in die Nähe Ihres gewünschten Festanschlagwinkels, während Sie den Freigabehebel nach unten auf die entriegelte Position drücken.
 2. Drücken Sie den Freigabehebel absichtlich halbwegs zwischen die entriegelte Position und die verriegelte Position nach oben.
 3. Drehen Sie den Auflagetisch an Ihrem gewünschten Festanschlagwinkel, bis er gesichert ist.
 4. Drücken Sie den Freigabehebel nach oben auf die verriegelte Position, und ziehen Sie den Griff fest.
- Abb.23: 1. Festanschlagwinkel 2. Freigabehebel
3. Verriegelte Position 4. Entriegelte Position 5. Griff

Einstellen des Neigungswinkels

AVORSICHT: Sichern Sie den Arm nach jeder Änderung des Neigungswinkels stets durch Anziehen des Griffklemmknopfes im Uhrzeigersinn.

ANMERKUNG: Entfernen Sie stets die oberen Gehrungsanschläge und den Vertikal-Schraubstock, bevor Sie den Neigungswinkel einstellen.

ANMERKUNG: Achten Sie beim Neigen des Kreissägeblatts darauf, dass der Schlitten vollständig angehoben ist.

ANMERKUNG: Wenn die Neigungswinkel geändert werden, müssen die Schlitzplatten gemäß der Beschreibung im Abschnitt zum Positionieren der Schlitzplatten entsprechend neu positioniert werden.

ANMERKUNG: Ziehen Sie den Griffklemmknopf nicht zu fest an. Andernfalls kann eine Funktionsstörung des Neigungswinkel-Verriegelungsmechanismus verursacht werden.

Neigen des Kreissägeblatts nach links

1. Drehen Sie den Griffklemmknopf entgegen dem Uhrzeigersinn.
 2. Halten Sie den Handgriff fest, und neigen Sie den Schlitten nach links.
 3. Richten Sie den Zeiger auf Ihren gewünschten Winkel auf der Neigungswinkelskala aus.
 4. Ziehen Sie dann den Griffklemmknopf zur Sicherung des Arms im Uhrzeigersinn fest.
- Abb.24: 1. Griffklemmknopf 2. Handgriff 3. Zeiger 4. Neigungswinkelskala

Neigen des Kreissägeblatts nach rechts

1. Drehen Sie den Griffklemmknopf entgegen dem Uhrzeigersinn.
 2. Halten Sie den Handgriff fest, und neigen Sie den Schlitten geringfügig nach links.
 3. Neigen Sie den Schlitten nach rechts, während Sie den Freigabehebel für den rechten Neigungswinkel ziehen.
 4. Richten Sie den Zeiger auf Ihren gewünschten Winkel auf der Neigungswinkelskala aus.
 5. Ziehen Sie dann den Griffklemmknopf zur Sicherung des Arms im Uhrzeigersinn fest.
- Abb.25: 1. Griffklemmknopf 2. Handgriff
3. Freigabehebel für rechten Neigungswinkel 4. Zeiger 5. Neigungswinkelskala

Neigen des Kreissägeblatts über den Bereich von 0° - 45° hinaus

1. Drehen Sie den Griffklemmknopf entgegen dem Uhrzeigersinn.
 2. Halten Sie den Handgriff fest, und neigen Sie den Schlitten entweder nach links oder rechts auf 45°.
 3. Ziehen Sie den Schlitten geringfügig zurück, und drehen Sie den Freigabehebel für den 48° Neigungswinkel im Uhrzeigersinn.
 4. Neigen Sie den Schlitten weiter nach links oder rechts, während Sie den Hebel gelöst halten.
 5. Ziehen Sie dann den Griffklemmknopf zur Sicherung des Arms im Uhrzeigersinn fest.
- Abb.26: 1. Griffklemmknopf 2. Handgriff
3. Freigabehebel für 48° Neigungswinkel

Schalterfunktion

⚠️ WARNUNG: Vergewissern Sie sich vor dem Einsetzen des (der) Akkus in das Werkzeug stets, dass der Auslöseschalter ordnungsgemäß funktioniert und beim Loslassen in die AUS-Stellung zurückkehrt. Betätigen Sie den Auslöseschalter nicht gewaltsam, ohne den Einschaltsperrknopf hineinzudrücken. Dies kann zu Beschädigung des Schalters führen. Der Betrieb des Werkzeugs mit fehlerhaftem Schalter kann zum Verlust der Kontrolle und zu schweren Verletzungen führen.

⚠️ WARNUNG: Benutzen Sie das Werkzeug NIEMALS, wenn der Ein-Aus-Schalter nicht voll funktionsfähig ist. Ein Werkzeug mit funktions-unfähigem Schalter ist ÄUSSERST GEFAHRlich und muss vor weiterem Gebrauch repariert werden. Andernfalls kann es zu schweren Verletzungen kommen.

⚠️ WARNUNG: Versuchen Sie NIEMALS, den Einschaltsperrknopf mit Klebeband oder anderen Mitteln unwirksam zu machen. Ein Schalter mit unwirksamem Einschaltsperrknopf kann zu ungewolltem Betrieb und daraus resultierenden schweren Personenschäden führen.

⚠️ WARNUNG: Betreiben Sie das Werkzeug NIEMALS, wenn es durch einfache Betätigung des Ein-Aus-Schalters eingeschaltet werden kann, ohne den Einschaltsperrknopf zu drücken. Ein reparaturbedürftiger Schalter kann zu ungewolltem Betrieb und daraus resultierenden schweren Personenschäden führen. Lassen Sie das Werkzeug von einer Makita-Kundendienststelle ordnungsgemäß reparieren, BEVOR Sie es weiter benutzen.

- Abb.27: 1. Auslöseschalter 2. Einschaltsperrknopf 3. Loch für Vorhangeschloss

Um versehentliche Betätigung des Auslöseschalters zu verhindern, ist das Werkzeug mit einem Einschaltsperrknopf ausgestattet. Betätigen Sie zum Starten des Werkzeugs den Auslöseschalter bei gedrücktem Einschaltsperrknopf. Lassen Sie zum Ausschalten den Auslöseschalter los. Der Auslöseschalter ist mit einem Loch für ein Vorhangeschloss versehen, um das Werkzeug zu verriegeln.

⚠️ WARNUNG: Verwenden Sie kein Schloss, dessen Schaft oder Kabel einen kleineren Durchmesser als 6,35 mm hat. Ein kleinerer Schaft oder ein kleineres Kabel verriegelt das Werkzeug möglicherweise nicht richtig in der Aus-Stellung, so dass es zu ungewolltem Betrieb mit daraus resultierenden schweren Verletzungen kommen kann.

Projizieren einer Schnittlinie

⚠️ VORSICHT: Die Lampe ist nicht regenfest. Waschen Sie die Lampe nicht mit Wasser, und benutzen Sie sie auch nicht bei Regen oder in nasser Umgebung. Andernfalls kann es zu einem elektrischen Schlag oder Rauchentwicklung kommen.

⚠️ VORSICHT: Berühren Sie nicht die Linse der Lampe, da sie während des Betriebs oder unmittelbar nach dem Ausschalten sehr heiß ist. Dies kann Verbrennungen verursachen.

⚠️ VORSICHT: Setzen Sie die Lampe keinen Erschütterungen aus, weil sie sonst beschädigt werden oder ihre Lebensdauer sich verkürzen kann.

⚠️ VORSICHT: Blicken Sie nicht direkt in die Lampe oder die Lichtquelle.

Die LED-Lampe wirft ein Licht auf das Kreissägeblatt, und ein Schatten des Sägeblatts fällt auf ein Werkstück, das als ein kalibrierungsfreier Schnittlinienindikator dient. Drücken Sie die Lampentaste, um ein Licht zu werfen. Eine Linie erscheint, auf der das Sägeblatt die Oberfläche des Werkstücks trifft, die vertieft wird, je weiter das Sägeblatt abgesenkt wird.

- Abb.28: 1. Lampentaste 2. Lampe 3. Schnittlinie

Der Indikator hilft beim Schneiden durch eine existierende Trennlinie, die auf ein Werkstück angezeichnet wurde.

1. Halten Sie den Handgriff, und senken Sie das Kreissägeblatt ab, so dass ein dichter Schatten des Sägeblatts auf ein Werkstück geworfen wird.
2. Richten Sie eine auf das Werkstück angezeichnete Trennlinie auf die schattierte Schnittlinie aus.
3. Stellen Sie gegebenenfalls Gehrungs- und Neigungswinkel ein.

HINWEIS: Schalten Sie den Lampenschalter nach Gebrauch unbedingt aus, da bei eingeschalteter Leuchte Akkustrom verbraucht wird.

HINWEIS: Das Licht erlischt 5 Minuten nach Abschluss des Betriebs automatisch.

Elektronikfunktion

Elektrische Bremse

Dieses Werkzeug ist mit einer elektrischen Sägeblattbremse ausgestattet. Falls das Werkzeug nach dem Loslassen des Auslöseschalters ständig nicht sofort anhält, lassen Sie es von einer Makita-Kundendienststelle warten.

Konstantdrehzahlregelung

Das Werkzeug verfügt über einen elektronischen Drehzahlregler, der selbst unter Belastung zur Aufrechterhaltung einer konstanten Sägeblattdrehzahl beiträgt. Eine konstante Sägeblattdrehzahl resultiert in einem sehr glatten Schnitt.

Soft-Start-Funktion

Diese Funktion ermöglicht weiches Anlaufen des Werkzeugs durch Begrenzung des Anlaufdrehmoments.

MONTAGE

⚠️ WARENUNG: Vergewissern Sie sich vor dem Arbeiten am Werkzeug stets, dass das Werkzeug ausgeschaltet und der Akku abgenommen ist.
Das Versäumnis, das Werkzeug auszuschalten und den Akku abzunehmen, kann zu schweren Personenschäden führen.

Aufbewahrung des Inbusschlüssels

Der Inbusschlüssel kann an der in der Abbildung gezeigten Stelle aufbewahrt werden, damit er nicht verloren geht.

► Abb.29: 1. Inbusschlüssel

Demontieren und Montieren des Sägeblatts

⚠️ WARENUNG: Vergewissern Sie sich vor dem Demontieren und Montieren des Kreissägeblatts stets, dass das Werkzeug ausgeschaltet und der Akku abgenommen ist. Versehentliches Anlaufen des Werkzeugs kann zu schweren Personenschäden führen.

⚠️ WARENUNG: Verwenden Sie nur den mitgelieferten Makita-Schraubenschlüssel zum Demontieren und Montieren des Kreissägeblatts. Wird der Schraubenschlüssel nicht benutzt, kann es zu übermäßigem oder unzureichendem Anziehen der Innensechskantschraube mit daraus resultierenden schweren Verletzungen kommen.

⚠️ WARENUNG: Verwenden oder ersetzen Sie niemals Teile, die nicht im Lieferumfang dieses Werkzeugs enthalten sind. Die Verwendung solcher Teile kann ernsthafte Personenschäden verursachen.

⚠️ WARENUNG: Stellen Sie außerdem nach der Montage des Kreissägeblatts sicher, dass es sicher montiert ist. Lockere Anbringung des Kreissägeblatts kann schwere Personenschäden verursachen.

Demontieren des Sägeblatts

Zum Abnehmen des Kreissägeblatts müssen die folgenden Schritte ausgeführt werden:

1. Verriegeln Sie den Schlitten in der Hochstellung durch Ziehen und Drehen des Anschlagstifts in einer verriegelten Position.

► Abb.30: 1. Anschlagstift

2. Lösen Sie die Innensechskantschraube, mit der die Mittenabdeckung befestigt ist, mit dem Inbusschlüssel. Heben Sie dann die Sägeblattschutzhäube und die Mittenabdeckung an.

► Abb.31: 1. Inbusschlüssel

2. Innensechskantschraube

3. Mittenabdeckung

4. Sägeblattschutzhäube

3. Blockieren Sie die Spindel durch Drücken der Spindelarretierung, und lösen Sie die Innensechskantschraube (linksgängig) durch Rechtsdrehung des Inbusschlüssels. Nehmen Sie dann Innensechskantschraube, Außenflansch und Kreissägeblatt ab.

► Abb.32: 1. Innensechskantschraube
(Linksgewinde) 2. Außenflansch
3. Spindelarretierung

4. Falls der Innenflansch entfernt wird, bringen Sie ihn so an der Spindel an, dass sein Sägeblatt-Montageteil zum Kreissägeblatt gerichtet ist. Wird der Flansch falsch montiert, schleift er an der Maschine.

► Abb.33: 1. Außenflansch

2. Kreissägeblatt 3. Innenflansch

4. Innensechskantschraube

(Linksgewinde) 5. Spindel

6. Sägeblatt-Montageteil

Montieren des Sägeblatts

⚠️ VORSICHT: Montieren Sie das Kreissägeblatt unbedingt so, dass die Richtung des Pfeils auf dem Sägeblatt mit derjenigen am Sägeblattgehäuse übereinstimmt. Andernfalls kann es zu Personenschäden und einer Beschädigung des Werkzeugs und/oder des Werkstücks kommen.

Führen Sie zum Montieren des Kreissägeblatts die folgenden Schritte aus:

1. Montieren Sie das Kreissägeblatt sorgfältig am Außenflansch. Achten Sie darauf, dass die Richtung des Pfeils auf dem Kreissägeblatt mit der Richtung des Pfeils auf dem Sägeblattgehäuse übereinstimmt.

► Abb.34: 1. Pfeil

2. Montieren Sie den Außenflansch und die Innensechskantschraube, und ziehen Sie dann die Innensechskantschraube (linksgängig) bei gedrückter Spindelarretierung durch Linksdrehung des Inbusschlüssels fest.

3. Bringen Sie die Sägeblattschutzhäube und die Mittenabdeckung wieder in ihre Ausgangsstellung. Ziehen Sie dann die Innensechskantschraube zur Sicherung der Mittenabdeckung an.

4. Ziehen und drehen Sie den Anschlagstift, um den Schlitten aus der Hochstellung freizugeben. Senken Sie den Schlitten ab, um zu prüfen, ob sich die Sägeblattschutzhäube einwandfrei bewegt.

Für Werkzeug mit Innenflansch für Sägeblatt-Bohrungsdurchmesser von 15,88 mm

Länderspezifisch

Montieren Sie den Innenflansch mit der Vertiefung nach außen auf die Montageachse, und bringen Sie dann Kreissägeblatt, Außenflansch und Innensechkantschraube an.

- Abb.35: 1. Außenflansch
2. Kreissägeblatt 3. Innenflansch
4. Innensechkantschraube
(Linksgewinde) 5. Spindel 6. Vertieft Seite

Für ein Werkzeug mit Innenflansch für anderen Sägeblatt-Bohrungsdurchmesser als 25,4 mm oder 30 mm

Länderspezifisch

Der Innenflansch besitzt auf jeder Seite einen Sägeblatt-Montageteil mit unterschiedlichen Durchmessern.

Wählen Sie die korrekte Seite, deren Sägeblatt-Montageteil genau in die Sägeblattbohrung passt.

- Abb.36: 1. Außenflansch 2. Kreissägeblatt 3. Innenflansch
4. Innensechkantschraube (Linksgewinde)
5. Spindel 6. Sägeblatt-Montageteil

AVORSICHT: Stellen Sie sicher, dass der außen liegende Sägeblatt-Montageteil „a“ des Innenflansches genau in die Kreissägeblattbohrung „a“ passt. Die Montage des Kreissägeblatts auf der falschen Seite kann zu gefährlichen Vibrationen führen.

Anschließen eines Sauggeräts

Wenn Sie saubere Schneidarbeiten durchführen wollen, schließen Sie ein Makita-Sauggerät mit einer Frontmanschette 24 (Sonderzubehör) an den Absaugstutzen (oberen Absauganschluss) an.

- Abb.37: 1. Frontmanschette 24 2. Schlauch 3. Sauggerät

Staubsack

AVORSICHT: Wenn Sie Schnitte ausführen, bringen Sie immer den Staubsack an, oder schließen Sie ein Sauggerät an, um staubbezogene Gefahren zu verhindern.

Der Staubsack ermöglicht sauberes Arbeiten und einfaches Staubsammeln. Um den Staubsack anzubringen, entfernen Sie den Staubabsaugschlauch vom Werkzeug, und schließen Sie den Staubsack an den Absaugstutzen (oberen Absauganschluss) an.

- Abb.38: 1. Staubabsaugschlauch 2. Staub sack
3. Absaugstutzen (oberer Absauganschluss)

Wenn der Staubsack etwa halb voll ist, nehmen Sie ihn vom Werkzeug ab und ziehen den Verschluss heraus. Entleeren Sie den Staubsack, indem Sie ihn leicht abklopfen, um die an den Innenflächen haftenden Staubpartikel, die den Durchlass behindern können, zu lösen.

- Abb.39: 1. Verschluss

Sicherung von Werkstücken

WANRUNG: Es ist äußerst wichtig, das Werkstück stets mit dem geeigneten Schraubstocktyp korrekt zu sichern. Andernfalls kann es zu schweren Personenschäden und Beschädigung des Werkzeugs und/oder Werkstücks kommen.

WANRUNG: Wenn Sie ein Werkstück schneiden, das länger als der Auflagetisch der Säge ist, sollte das Material auf der gesamten Länge außerhalb des Auflagetisches und auf derselben Höhe abgestützt werden, um es waagerecht zu halten. Korrekte Werkstückabstützung trägt zur Vermeidung von Sägeblattklemmen und möglichem Rückschlag bei, was zu schweren Personenschäden führen kann. Verlassen Sie sich nicht nur auf die Vertikal- und/oder Horizontal-Schraubstock zur Sicherung des Werkstücks. Dünnes Material neigt zum Durchhängen. Stützen Sie das Werkstück auf seiner gesamten Länge ab, um Klemmen des Sägeblatts und möglichen RÜCKSCHLAG zu vermeiden.

- Abb.40: 1. Stütze 2. Drehteller

Gehrungsanschläge

WANRUNG: Vergewissern Sie sich vor der Benutzung des Werkzeugs, dass der obere Anschlag einwandfrei gesichert ist.

WANRUNG: Vergewissern Sie sich vor der Ausführung von Neigungsschnitten, dass kein Teil des Werkzeugs, besonders das Sägeblatt, mit dem oberen und unteren Anschlag in Berührung kommt, wenn der Handgriff aus jeder beliebigen Position vollständig abgesenkt und angehoben und der Schlitten bis zum Anschlag gezogen oder geschoben wird. Falls das Werkzeug oder Sägeblatt mit dem Anschlag in Berührung kommt, kann es zu Rückschlag oder unerwarteter Verschiebung des Materials mit daraus resultierenden schweren Personenschäden kommen.

Verwenden Sie die oberen Anschläge, um das Material höher als die unteren Anschläge abzustützen. Lösen Sie die Klemmschraube, so dass die oberen Anschläge über die unteren Anschläge hinein und heraus gleiten. Positionieren Sie die Anschläge neu, und ziehen Sie dann die Schraube fest.

- Abb.41: 1. Oberer Anschlag 2. Unterer Anschlag
3. Klemmschraube 4. Einstellschraube

ANMERKUNG: Die unteren Anschläge wurden werkseitig an der Grundplatte befestigt. Entfernen Sie die unteren Anschläge nicht.

ANMERKUNG: Falls der obere Anschlag nach dem Festziehen der Klemmschraube noch immer locker ist, drehen Sie die Einstellschraube, um eine Lücke zu schließen. Die Einstellschraube wurde werkseitig eingestellt. Sie bedarf keiner Verstellung, wenn dies nicht unbedingt notwendig ist.

Vertikal-Schraubstock

⚠️ WARENUNG: Das Werkstück muss bei allen Operationen mit dem Schraubstock fest gegen den Drehsteller und die Gehrungsanschläge gesichert werden. Wird das Werkstück nicht einwandfrei am Anschlag gesichert, kann sich das Material während des Schneidbetriebs verschieben und eine mögliche Beschädigung des Sägeblatts verursachen, was zu Herausschleudern des Materials und Verlust der Kontrolle mit daraus resultierenden schweren Personenschäden führen kann.

Der Vertikal-Schraubstock kann an zwei Positionen entweder auf der linken oder rechten Seite des Auflagetisches montiert werden. Führen Sie die Schraubstockstange in eines der Löcher des Auflagetisches ein.

Stellen Sie den Schraubstockarm gemäß der Dicke und Form des Werkstücks ein, und sichern Sie ihn durch Anziehen der Klemmschraube. Falls die Klemmschraube mit dem Schlitten in Berührung kommt, installieren Sie sie auf der entgegengesetzten Seite des Schraubstockarms. Vergewissern Sie sich, dass keine Werkzeugteile mit dem Schraubstock in Berührung kommen, wenn der Handgriff bis zum Anschlag abgesenkt wird. Falls irgendwelche Teile mit dem Schraubstock in Berührung kommen, ist der Schraubstock zu versetzen.

Drücken Sie das Werkstück flach gegen die Gehrungsanschläge und den Drehsteller. Bringen Sie das Werkstück in die gewünschte Schnittposition, und sichern Sie es einwandfrei durch Anziehen des Schraubstockknopfes.

► Abb.42: 1. Löcher 2. Schraubstockstange
3. Schraubstockarm 4. Klemmschraube
5. Schraubstockknopf

Horizontal-Schraubstock

Sonderzubehör

⚠️ WARENUNG: Drehen Sie den Mutterhalter stets im Uhrzeigersinn, bis das Werkstück einwandfrei gesichert ist. Wird das Werkstück nicht einwandfrei gesichert, kann sich das Material während des Schneidbetriebs verschieben und eine mögliche Beschädigung des Kreissägeblatts verursachen, was zu Herausschleudern des Materials und Verlust der Kontrolle mit daraus resultierenden schweren Verletzungen führen kann.

⚠️ WARENUNG: Um dünne Werkstücke, wie z. B. Fußleisten, gegen den Anschlag abzuschneiden, verwenden Sie stets den Horizontal-Schraubstock.

⚠️ VORSICHT: Wenn Sie Werkstücke mit einer Dicke von 20 mm oder weniger schneiden, verwenden Sie unbedingt einen Distanzblock zum Sichern des Werkstücks.

Der Horizontal-Schraubstock kann entweder auf der linken oder rechten Seite des Auflagetisches montiert werden. Wenn Gehrungsschnitte in einem Winkel von 22,5° oder mehr ausgeführt werden, ist der Horizontal-Schraubstock auf der entgegengesetzten Seite der Drehsteller-Drehrichtung zu montieren. Durch Umlegen des Mutterhalters entgegen dem Uhrzeigersinn wird der Schraubstock gelöst, so dass er sich schnell hinein und heraus schieben lässt. Zum Einspannen des Werkstücks schieben Sie den Schraubstockknopf nach vorn, bis die Schraubstockbacke das Werkstück berührt, und legen Sie dann den Mutterhalter im Uhrzeigersinn um. Drehen Sie dann den Schraubstockknopf im Uhrzeigersinn, um das Werkstück zu sichern.

► Abb.43: 1. Schraubstockbacke 2. Mutterhalter
3. Schraubstockknopf

HINWEIS: Werkstücke von maximal 68 mm Breite können mit dem Horizontal-Schraubstock eingespannt werden.

Zusatzauflage

⚠️ WARENUNG: Stützen Sie ein langes Werkstück stets so ab, dass es waagerecht zur Oberseite des Drehstellers liegt, um akkurate Schnitte auszuführen und gefährlichen Verlust der Kontrolle über das Werkzeug zu verhindern. Korrekte Werkstückabstützung trägt zur Vermeidung von Sägeblattklemmen und möglichem Rückschlag bei, was zu schweren Verletzungen führen kann.

⚠️ WARENUNG: Vergewissern Sie sich vor dem Schneidbetrieb immer, dass die Zusatzauflagen mit den Schrauben gesichert sind.

Um lange Werkstücke horizontal zu halten, sind Zusatzauflagen auf beiden Seiten des Werkzeugs vorhanden. Lösen Sie die Schrauben, und ziehen Sie die Zusatzauflagen auf die entsprechende Länge zum Abstützen des Werkstücks aus. Ziehen Sie dann die Schrauben an.

► Abb.44: 1. Zusatzauflage 2. Schraube

Platzieren Sie das Werkstück beim Schneiden flach gegen die Gehrungsanschläge.

► Abb.45: 1. Gehrungsanschlag 2. Zusatzauflage

BETRIEB

Dieses Werkzeug ist zum Schneiden von Holzprodukten vorgesehen. Mit geeigneten Original-Makita-Sägeblättern können auch die folgenden Materialien gesägt werden:

- Aluminiumprodukte
- Besuchen Sie unsere Website, oder wenden Sie sich an Ihren Makita-Händler vor Ort, um zu erfahren, welche Sägeblätter für das zu schneidende Material korrekt sind.

⚠️ WARENUNG: Vergewissern Sie sich vor dem Einschalten des Werkzeugs, dass das Kreissägeblatt nicht das Werkstück usw. berührt. Wird das Werkzeug eingeschaltet, während das Kreissägeblatt mit dem Werkstück in Berührung ist, kann es zu Rückschlag mit daraus resultierenden schweren Personenschäden kommen.

⚠️ WARENUNG: Heben Sie das Kreissägeblatt nach erfolgtem Schnitt erst an, nachdem es zum völligen Stillstand gekommen ist. Das Anheben eines noch rotierenden Sägeblatts kann zu schweren Personenschäden und Beschädigung des Werkstücks führen.

⚠️ WARENUNG: Führen Sie keine Einstellungen, wie z. B. Drehen von Griff, Hebeln, Anschlagstift, am Werkzeug durch, während das Kreissägeblatt rotiert. Einstellungen bei rotierendem Kreissägeblatt können zu schweren Personenschäden führen.

ANMERKUNG: Vor der Benutzung sollten Sie unbedingt den Anschlagstift entriegeln und den Handgriff aus der abgesunkenen Position freigeben.

ANMERKUNG: Üben Sie beim Schneiden keinen übermäßigen Druck auf den Handgriff aus. Zu starker Druck kann zu Überlastung des Motors und/oder verminderter Schnittleistung führen. Drücken Sie den Handgriff nur mit so viel Kraft nieder, wie für reibungslosen Sägebetrieb notwendig ist, ohne einen beträchtlichen Abfall der Sägeblattdrehzahl zu verursachen.

ANMERKUNG: Drücken Sie den Handgriff zur Ausführung des Schnitts sachte nieder. Wird der Handgriff kräftig niedergedrückt oder eine seitliche Kraft ausgeübt, kann das Kreissägeblatt in Schwingung versetzt werden, wodurch zusätzliche Sägespuren im Werkstück erzeugt werden und die Schnittgenauigkeit beeinträchtigt werden kann.

ANMERKUNG: Schieben Sie den Schlitten bei Schiebeschnitten sachte und ohne anzuhalten zu den Gehrungsanschlägen. Wird die Schlittenbewegung während des Schnitts unterbrochen, hinterlässt das Sägeblatt eine Markierung im Werkstück, und die Schnittgenauigkeit kann beeinträchtigt werden.

Kappschnitt

⚠️ WARENUNG: Sperren Sie stets die Gleitbewegung des Schlittens, wenn Sie Kappschnitte durchführen. Schneiden ohne Sperrre kann möglichen Rückschlag verursachen, der zu ernsthaften Personenschäden führen kann.

Werkstücke bis zu 70 mm Höhe und 92 mm Breite können auf die folgende Weise geschnitten werden.

1. Schieben Sie den Schlitten bis zum Anschlag gegen die Gehrungsanschläge, und verriegeln Sie ihn mit dem Anschlagstift.
2. Sichern Sie das Werkstück mit einem geeigneten Schraubstocktyp.

3. Schalten Sie das Werkzeug ein, ohne dass das Kreissägeblatt Kontakt hat, und warten Sie, bis das Kreissägeblatt seine volle Drehzahl erreicht, bevor Sie es absenken.

4. Senken Sie den Handgriff zum Schneiden des Werkstücks sachte vollständig ab.

5. Wenn der Schnitt ausgeführt ist, schalten Sie das Werkzeug aus, und **warten Sie, bis das Kreissägeblatt zum vollständigen Stillstand gekommen ist**, bevor Sie das Kreissägeblatt auf seine vollständig angehobene Position zurückführen.

► Abb.46: 1. Anschlagstift

Schiebeschnitt (Schneiden breiter Werkstücke)

⚠️ WARENUNG: Ziehen Sie bei jeder Durchführung eines Schiebeschnitts zuerst den Schlitten ganz auf sich zu, und drücken Sie den Handgriff ganz nach unten, bevor Sie den Schlitten auf den Gehrungsanschlag zu schieben. Starten Sie den Schnitt niemals, ohne den Schlitten ganz auf sich zu gezogen zu haben.

Wenn Sie den Schiebeschnitt durchführen, ohne den Schlitten ganz auf sich zu gezogen zu haben, kann ein unerwarteter Rückschlag auftreten, der zu schweren Personenschäden führen kann.

⚠️ WARENUNG: Versuchen Sie niemals, einen Schiebeschnitt durchzuführen, indem Sie den Schlitten auf sich zu ziehen. Wenn Sie den Schlitten während des Schneidbetriebs auf sich zu ziehen, kann ein unerwarteter Rückschlag verursacht werden, der zu schweren Personenschäden führen kann.

⚠️ WARENUNG: Führen Sie niemals einen Schiebeschnitt aus, wenn der Handgriff in der Tiefstellung verriegelt ist.

1. Entriegeln Sie die Anschlagstifte, so dass der Schlitten angehoben und frei bewegt werden kann.
2. Sichern Sie das Werkstück mit einem geeigneten Schraubstocktyp.
3. Ziehen Sie den Schlitten ganz auf sich zu.
4. Schalten Sie das Werkzeug ein, ohne dass das Kreissägeblatt Kontakt hat, und warten Sie, bis das Kreissägeblatt seine volle Drehzahl erreicht.
5. Drücken Sie den Handgriff nach unten, und **schieben Sie den Schlitten auf die Gehrungsanschläge zu und durch das Werkstück**.
6. Wenn der Schnitt ausgeführt ist, schalten Sie das Werkzeug aus, und **warten Sie, bis das Kreissägeblatt zum vollständigen Stillstand gekommen ist**, bevor Sie das Kreissägeblatt auf seine vollständig angehobene Position zurückführen.

► Abb.47: 1. Anschlagstift für Handgriffverriegelung
2. Anschlagstift für Schiebeverriegelung

Gehrungsschnitt

Nehmen Sie auf den Abschnitt zum Einstellen des Gehrungswinkels Bezug.

Neigungsschnitt

⚠️ WARENUNG: Nachdem Sie das Kreissägeblatt für einen Neigungsschnitt eingestellt haben, vergewissern Sie sich, dass Schlitten und Kreissägeblatt über den gesamten Bereich des beabsichtigten Schnitts Freigang haben, bevor Sie das Werkzeug in Betrieb nehmen. Eine Unterbrechung des Schlitten- oder Kreissägeblattwegs während des Schneidbetriebs kann zu einem Rückschlag mit daraus resultierenden schweren Personenschäden führen.

⚠️ WARENUNG: Halten Sie Ihre Hände während der Ausführung eines Neigungsschnitts aus dem Weg des Kreissägeblatts. Der Winkel des Kreissägeblatts kann den Bediener hinsichtlich des tatsächlichen Sägeblattwegs während des Schneidbetriebs verwirren, und Kontakt mit dem Kreissägeblatt kann zu schweren Personenschäden führen.

⚠️ WARENUNG: Heben Sie das Kreissägeblatt erst an, nachdem es zum völligen Stillstand gekommen ist. Während eines Neigungsschnitts kann das abgesägte Stück am Kreissägeblatt anliegen. Wird das Kreissägeblatt in rotierendem Zustand angehoben, kann das abgesägte Stück vom Kreissägeblatt herausgeschleudert werden, so dass das Material zersplittet, was zu schweren Personenschäden führen kann.

ANMERKUNG: Wenn Sie den Handgriff niederrücken, üben Sie den Druck parallel zum Kreissägeblatt aus. Falls eine Kraft senkrecht zum Drehteller ausgeübt oder die Druckrichtung während eines Schnitts geändert wird, kann die Genauigkeit des Schnitts beeinträchtigt werden.

1. Entfernen Sie den oberen Anschlag auf der Seite, auf der Sie den Schlitten neigen werden.
2. Entriegeln Sie die Anschlagsstifte, so dass der Schlitten angehoben und frei bewegen kann.
3. Stellen Sie den Neigungswinkel nach dem im Abschnitt zum Einstellen des Neigungswinkels erläuterten Verfahren ein. Ziehen Sie dann den Griffklemmknopf fest.
4. Spannen Sie das Werkstück mit einem Schraubstock ein.
5. Ziehen Sie den Schlitten ganz auf sich zu.
6. Schalten Sie das Werkzeug ein, ohne dass das Kreissägeblatt Kontakt hat, und warten Sie, bis das Kreissägeblatt seine volle Drehzahl erreicht.
7. Senken Sie dann den Handgriff sachte auf die vollständig abgesenkten Stellung ab, während Sie Druck parallel zum Kreissägeblatt ausüben, und **schieben Sie den Schlitten auf die Gehrungsanschläge zu, um das Werkstück zu schneiden.**
8. Wenn der Schnitt ausgeführt ist, schalten Sie das Werkzeug aus, und **warten Sie, bis das Kreissägeblatt zum vollständigen Stillstand gekommen ist**, bevor Sie das Kreissägeblatt auf seine vollständig angehobene Position zurückführen.

► Abb.48

Compoundschnitt

Unter Compoundschnitt versteht man das Schneiden eines Werkstücks mit gleichzeitiger Gehrungs- und Neigungswinkelstellung. Compoundschnitte können in dem in der nachstehenden Tabelle angegebenen Winkel durchgeführt werden.

Gehrungswinkel	Neigungswinkel
Links und Rechts 0° - 45°	Links und Rechts 0° - 45°

Nehmen Sie zur Durchführung von Compoundschnitten auf den Abschnitt für Kappenschnitt, Schiebeschnitt, Gehrungsschnitt und Neigungsschnitt Bezug.

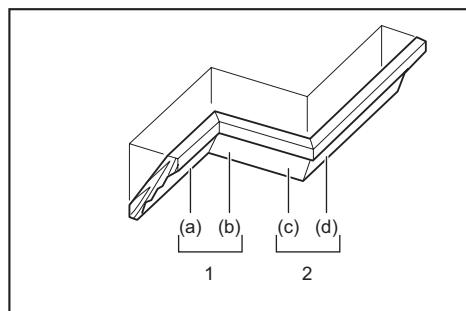
Schneiden von Decken- und Hohlleisten

Decken- und Hohlleisten können flach auf dem Drehteller liegend mit einer Kapp- und Gehrungssäge geschnitten werden.

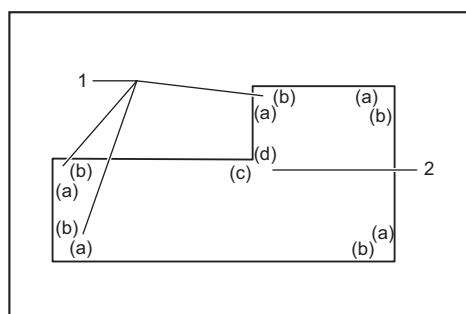
Es gibt zwei allgemeine Deckenleistentypen und einen Hohlleistentyp: Deckenleiste mit 52/38° Wandwinkel, Deckenleiste mit 45° Wandwinkel und Hohlleiste mit 45° Wandwinkel.

- Abb.49: 1. 52/38°-Deckenleistentyp
2. 45°-Deckenleistentyp
3. 45°-Hohlleistentyp

Es gibt Decken- und Hohlleistenstöße, die in 90°-Innenecken ((a) und (b) in der Abbildung) und 90°-Außenecken ((c) und (d) in der Abbildung) passen.



1. Innenecke 2. Außenecke



1. Innenecke 2. Außenecke

Messen

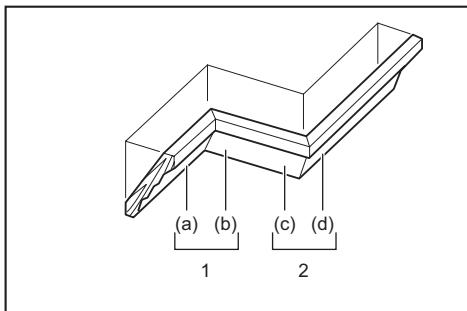
Messen Sie die Wandbreite, und stellen Sie die Breite des Werkstücks dementsprechend ein. Vergewissern Sie sich stets, dass die Breite der Wandkontakte Kante des Werkstücks der Wandlänge entspricht.

► Abb.50: 1. Werkstück 2. Wandbreite 3. Breite des Werkstücks 4. Wandkontakte Kante

Verwenden Sie stets mehrere Stücke für Probeschnitte, um die Sägewinkel zu überprüfen.

Wenn Sie Decken- und Hohlleisten schneiden, stellen Sie den Neigungs- und Gehrungswinkel gemäß den Angaben in Tabelle (A) ein, und legen Sie die Leisten auf die Oberseite der Grundplatte, wie in Tabelle (B) angegeben.

Im Falle eines Linksneigungsschnitts



1. Innenecke 2. Außenecke

Tabelle (A)

-	Leisten-position in der Abbildung	Neigungswinkel		Gehrungswinkel	
		52/38°-Typ	45°-Typ	52/38°-Typ	45°-Typ
Für Innenecke	(a)	Links 33,9°	Links 30°	Rechts 31,6°	Rechts 35,3°
	(b)			Links 31,6°	Links 35,3°
Für Außenecke	(c)			Rechts 31,6°	Rechts 35,3°
	(d)				

Tabelle (B)

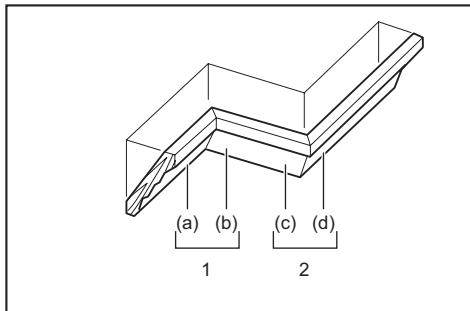
-	Leistenpo-sition in der Abbildung	Leistenkante gegen Gehrungs-an-schlag	Fertiges Stück
Für Innenecke	(a)	Die Decken-kontaktkante muss am Geh-rungsanschlag anliegen.	Das fertige Stück befin-det sich auf der linken Seite des Sägeblatts.
	(b)	Die Wand-kontaktkante muss am Geh-rungsanschlag anliegen.	
Für Außenecke	(c)	Die Decken-kontaktkante muss am Geh-rungsanschlag anliegen.	Das fertige Stück befin-det sich auf der rechten Seite des Sägeblatts.
	(d)	Die Decken-kontaktkante muss am Gehrungs-anschlag anliegen.	

Beispiel:

Schneiden einer 52/38°-Deckenleiste für Position (a) in der obigen Abbildung:

- Neigungswinkel auf 33,9° LINKS einstellen und sichern.
- Gehrungswinkel auf 31,6° RECHTS einstellen und sichern.
- Legen Sie die Deckenleiste mit ihrer breiten (verborgenen) Rückseite auf den Drehsteller, so dass ihre DECKENKONTAKTKANTE am Gehrungsanschlag der Säge anliegt.
- Das zu verwendende fertige Stück befindet sich nach der Ausführung des Schnitts immer auf der LINKEN Seite des Kreissägeblatts.

Im Falle eines Rechtsneigungsschnitts



1. Innenecke 2. Außenecke

Tabelle (A)

-	Leisten- position in der Abbildung	Neigungswinkel		Gehrungswinkel	
		52/38°-Typ	45°-Typ	52/38°-Typ	45°-Typ
Für Innenecke	(a)	Rechts 33,9°	Rechts 30°	Rechts 31,6°	Rechts 35,3°
	(b)			Links 31,6°	Links 35,3°
Für Außenecke	(c)			Rechts 31,6°	Rechts 35,3°
	(d)				

Tabelle (B)

-	Leistenpo-sition in der Abbildung	Leistenkante gegen Gehrungs-an-schlag	Fertiges Stück
Für Innenecke	(a)	Die Wand-kontaktkante muss am Gehrungsanschlag anliegen.	Das fertige Stück befin-det sich auf der linken Seite des Sägeblatts.
	(b)	Die Decken-kontaktkante muss am Gehrungsanschlag anliegen.	
Für Außenecke	(c)	Die Wand-kontaktkante muss am Gehrungsanschlag anliegen.	Das fertige Stück befin-det sich auf der rechten Seite des Sägeblatts.
	(d)	Die Decken-kontaktkante muss am Gehrungs-anschlag anliegen.	

Beispiel:

Schneiden einer 52/38°-Deckenleiste für Position (a) in der obigen Abbildung:

- Neigungswinkel auf 33,9° RECHTS einstellen und sichern.
- Gehrungswinkel auf 31,6° RECHTS einstellen und sichern.
- Legen Sie die Deckenleiste mit ihrer breiten (verborgenen) Rückseite auf den Drehsteller, so dass ihre WANDKONTAKTKANTE am Gehrungsanschlag der Säge anliegt.
- Das zu verwendende fertige Stück befindet sich nach der Ausführung des Schnitts immer auf der RECHTEN Seite des Kreissägeblatts.

Schneiden von Aluminium-Strangpressprofilen

► Abb.51: 1. Schraubstock 2. Distanzblock 3. Gehrungsanschlag 4. Aluminium-Strangpressprofil 5. Distanzblock

Verwenden Sie zum Einspannen von Aluminium-Strangpressprofilen Distanzblöcke oder Abfallholzstücke, wie in der Abbildung gezeigt, um eine Verformung des Aluminiums zu vermeiden. Verwenden Sie Schneidenschmiermittel zum Schneiden von Aluminium-Strangpressprofilen, um die Ablagerung von Aluminium-Rückständen am Kreissägeblatt zu verhindern.

⚠️ WARENUNG: Versuchen Sie niemals, dicke oder runde Aluminium-Strangpressprofile zu schneiden. Dicke oder runde Aluminium-Strangpressprofile können schwierig zu sichern sein. Sie können sich während des Schneidbetriebs lockern, was zu Verlust der Kontrolle und ernsthaften Personenschäden führen kann.

Nutenschneiden

⚠️ WARENUNG: Versuchen Sie nicht, derartige Schnitte mit einem breiteren Sägeblatt oder einem Dado-Sägeblatt auszuführen. Der Versuch, einen Nutenschnitt mit einem breiteren Sägeblatt oder Dado-Sägeblatt durchzuführen, könnte zu unerwarteten Schnittergebnissen und Rückschlag führen, was schwere Personenschäden zur Folge haben könnte.

⚠️ WARENUNG: Stellen Sie den Anschlagarm unbedingt wieder auf die Ausgangsstellung zurück, wenn Sie andere Schnitte als Nutenschnitte ausführen. Der Versuch, Schnitte mit dem Anschlagarm in der falschen Position durchzuführen, könnte zu unerwarteten Schnittergebnissen und Rückschlag führen, was schwere Personenschäden zur Folge haben könnte.

Führen Sie Dado-Schnitte wie folgt aus:

1. Stellen Sie die untere Grenzposition des Kreissägeblatts mit der Einstellschraube und dem Anschlagarm ein, um die Schnitttiefe des Kreissägeblatts zu begrenzen. Nehmen Sie auf den Abschnitt für den Anschlagarm Bezug.

2. Nachdem Sie die untere Grenzposition des Kreissägeblatts eingestellt haben, schneiden Sie mittels Schiebeschnitt parallele Nuten über die Breite des Werkstücks.
► Abb.52: 1. Nuten mit dem Sägeblatt schneiden

3. Heben Sie dann das Werkstückmaterial zwischen den Nuten mit einem Stemmeisen aus.

Tragen des Werkzeugs

Denken Sie vor dem Tragen des Werkzeugs daran, den Akku abzunehmen, und vergewissern Sie sich, dass alle beweglichen Teile der Gehrungssäge gesichert sind. Überprüfen Sie stets Folgendes:

- Der Akku ist abgenommen.
- Der Schlitten befindet sich in der 0°-Neigungswinkelposition und ist gesichert.
- Der Schlitten ist abgesenkt und verriegelt.
- Der Schlitten ist vollständig zu den Gehrungsanschlägen hin geschoben und verriegelt.
- Der Drehsteller befindet sich an der rechten Gehrungswinkel-Anschlagposition und ist gesichert.
- Die Zusatzaufklagen sind verstaut und gesichert.

Tragen Sie das Werkzeug am Handgriff, oder indem Sie den Auflagetisch auf beiden Seiten halten.

► Abb.53

► Abb.54

⚠️ WARENUNG: Der Anschlagstift für Schlittenanhebung ist nur zum Tragen und zur Lagerung, nicht für irgendwelche Schneidearbeiten, vorgesehen. Der Gebrauch des Anschlagstifts für Schneidearbeiten kann eine unerwartete Bewegung des Kreissägeblatts verursachen, die zu Rückschlag und schweren Personenschäden führen kann.

⚠️ VORSICHT: Sichern Sie stets alle beweglichen Teile, bevor Sie das Werkzeug tragen. Falls Teile des Werkzeugs sich beim Tragen bewegen oder verschieben, kann es zu Verlust der Kontrolle oder Balance kommen, was Personenschäden zur Folge haben kann.

⚠️ VORSICHT: Vergewissern Sie sich, dass die Schlittenanhebung an ihrer Unterseite durch den Anschlagstift ordnungsgemäß verriegelt ist. Falls der Anschlagstift nicht ordnungsgemäß eingerückt ist, kann der Schlitten plötzlich hoch springen und Personenschäden verursachen.

FUNK-AKTIVIERUNGSFUNKTION

Mit der Funk-Aktivierungsfunktion verfügbare Möglichkeiten

Die Funk-Aktivierungsfunktion ermöglicht sauberen und komfortablen Betrieb. Wenn Sie ein unterstütztes Sauggerät an das Werkzeug anschließen, können Sie das Sauggerät automatisch mit der Schalterbetätigung des Werkzeugs betreiben.

► Abb.55

Um die Funk-Aktivierungsfunktion zu benutzen, benötigen Sie die folgenden Gegenstände:

- Einen Funk-Adapter (Sonderzubehör)
- Ein Sauggerät, das die Funk-Aktivierungsfunktion unterstützt

Die Übersicht über die Einstellung der Funk-Aktivierungsfunktion ist wie folgt. Ausführliche Verfahren entnehmen Sie bitte dem jeweiligen Abschnitt.

1. Installieren des Funk-Adapters
2. Werkzeugregistrierung für das Sauggerät
3. Starten der Funk-Aktivierungsfunktion

Installieren des Funk-Adapters

Sonderzubehör

AVORSICHT: Legen Sie das Werkzeug zum Installieren des Funk-Adapters auf eine ebene und stabile Oberfläche.

ANMERKUNG: Entfernen Sie Staub und Schmutz vom Werkzeug, bevor Sie den Funk-Adapter installieren. Staub oder Schmutz können eine Funktionsstörung verursachen, falls sie in den Steckplatz des Funk-Adapters gelangen.

ANMERKUNG: Um eine durch statische Entladung verursachte Funktionsstörung zu verhindern, berühren Sie ein Statikentladungsmaterial, wie z. B. ein Metallteil des Werkzeugs, bevor Sie den Funk-Adapter anfassen.

ANMERKUNG: Achten Sie beim Installieren des Funk-Adapters immer darauf, dass der Funk-Adapter in der korrekten Richtung eingeführt wird und der Deckel vollständig geschlossen ist.

1. Öffnen Sie den Deckel am Werkzeug, wie in der Abbildung gezeigt.

► Abb.56: 1. Deckel

2. Führen Sie den Funk-Adapter in den Steckplatz ein, und schließen Sie dann den Deckel.

Wenn Sie den Funk-Adapter einführen, richten Sie die Vorsprünge auf die Vertiefungen des Steckplatzes aus.

► Abb.57: 1. Funk-Adapter 2. Vorsprung 3. Deckel
4. Vertiefung

Zum Entfernen des Funk-Adapters öffnen Sie den Deckel langsam. Die Haken an der Rückseite des Deckels heben den Funk-Adapter an, wenn Sie den Deckel hochziehen.

► Abb.58: 1. Funk-Adapter 2. Haken 3. Deckel

Bewahren Sie den Funk-Adapter nach der Entnahme in der mitgelieferten Schachtel oder einem statikfreien Behälter auf.

ANMERKUNG: Verwenden Sie immer die Haken an der Rückseite des Deckels zum Entfernen des Funk-Adapters. Falls die Haken den Funk-Adapter nicht greifen, schließen Sie den Deckel vollständig, und öffnen Sie ihn dann wieder langsam.

Werkzeugregistrierung für das Sauggerät

HINWEIS: Ein Makita-Sauggerät, das die Funk-Aktivierungsfunktion unterstützt, ist für die Werkzeugregistrierung erforderlich.

HINWEIS: Die Installation des Funk-Adapters im Werkzeug muss vollendet sein, bevor mit der Werkzeugregistrierung begonnen wird.

HINWEIS: Vermeiden Sie das Einschalten der folgenden Schalter während der Werkzeugregistrierung:

- Auslöseschalter am Werkzeug
- Vakuumschalter am Werkzeug
- Hauptschalter am Sauggerät

HINWEIS: Nehmen Sie auch auf die Betriebsanleitung des Sauggerätes Bezug.

Wenn Sie das Sauggerät zusammen mit der Schalterbetätigung des Werkzeugs aktivieren möchten, müssen Sie zuvor die Werkzeugregistrierung beenden.

1. Setzen Sie die Akkus in das Sauggerät und das Werkzeug ein.

2. Stellen Sie den Bereitschaftsschalter am Sauggerät auf „AUTO“.

► Abb.59: 1. Bereitschaftsschalter

3. Drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste am Sauggerät für 3 Sekunden, bis die Funk-Aktivierungslampe in Grün blinkt. Drücken Sie dann die Funk-Aktivierungstaste am Werkzeug in der gleichen Weise.

► Abb.60: 1. Funk-Aktivierungstaste
2. Funk-Aktivierungslampe

Wenn Sauggerät und Werkzeug erfolgreich verbunden werden, leuchten die Funk-Aktivierungslampen 2 Sekunden lang in Grün auf und beginnen dann in Blau zu blinken.

HINWEIS: Nach Ablauf von 20 Sekunden hören die Funk-Aktivierungslampen auf, in Grün zu blinken. Drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste am Werkzeug, während die Funk-Aktivierungslampe am Staubsauger blinkt. Falls die Funk-Aktivierungslampe nicht in Grün blinkt, drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste kurz, und halten Sie sie erneut gedrückt.

HINWEIS: Wenn Sie zwei oder mehr Werkzeugregistrierungen für ein Sauggerät durchführen, beenden Sie die Werkzeugregistrierungen nacheinander.

Starten der Funk-Aktivierungsfunktion

HINWEIS: Beenden Sie die Werkzeugregistrierung für das Sauggerät vor der Funk-Aktivierung.

HINWEIS: Nehmen Sie auch auf die Betriebsanleitung des Sauggerätes Bezug.

Nachdem Sie ein Werkzeug im Sauggerät registriert haben, läuft das Sauggerät automatisch mit der Schalterbetätigung am Werkzeug an. Betätigen Sie den Auslöseschalter am Werkzeug, um das Sauggerät während des Betriebs zu betreiben. Das Sauggerät läuft auch an, indem die Vakuumtaste am Werkzeug aus einem beliebigen Schneidbetrieb heraus gedrückt wird.

► Abb.61

1. Installieren Sie den Funk-Adapter im Werkzeug.
2. Schließen Sie den Schlauch des Sauggerätes am Werkzeug an.

► Abb.62

3. Stellen Sie den Bereitschaftsschalter am Sauggerät auf „AUTO“.

► Abb.63: 1. Bereitschaftsschalter

4. Drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste am Werkzeug kurz. Die Funk-Aktivierungslampe blinkt in Blau.

► Abb.64: 1. Funk-Aktivierungstaste 2. Funk-Aktivierungslampe

5. Betätigen Sie den Auslöseschalter des Werkzeugs. Prüfen Sie, ob das Sauggerät läuft, während der Auslöseschalter betätigt wird.

6. Drücken Sie die Vakuumtaste, um das Sauggerät in Betrieb zu nehmen. Prüfen Sie, ob die

Funk-Aktivierungslampe in Blau aufleuchtet und das Sauggerät bis zum erneuten Drücken der Taste weiter läuft.

7. Um den Saugbetrieb zu beenden, lassen Sie entweder den Auslöseschalter los, oder drücken Sie die Vakuumtaste erneut. Das Sauggerät bleibt wenige Sekunden nach der Schalterbetätigung stehen, und dann beginnt die Lampe in Blau zu blinken.

HINWEIS: Der Schalterstatus (Ein-/Ausschalten des Sauggerätes) kann anhand der Funk-Aktivierungslampe festgestellt werden. Einzelheiten finden Sie im Abschnitt zur Beschreibung des Funk-Aktivierungslampenstatus.

8. Um die Funk-Aktivierung des Sauggerätes zu stoppen, drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste am Werkzeug.

HINWEIS: Die Funk-Aktivierungslampe am Werkzeug hört auf, in Blau zu blinken, wenn 2 Stunden lang kein Betrieb erfolgt. Stellen Sie in diesem Fall den Bereitschaftsschalter am Sauggerät auf „AUTO“, und drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste am Werkzeug erneut.

HINWEIS: Das Sauggerät startet/stoppt mit einer Verzögerung. Es tritt eine Zeitverzögerung auf, wenn das Sauggerät eine Schalterbetätigung des Werkzeugs erkennt.

HINWEIS: Die Übertragungsreichweite des Funk-Adapters kann abhängig vom Ort und den Umgebungsbedingungen schwanken.

HINWEIS: Wenn zwei oder mehr Werkzeuge in einem Sauggerät registriert sind, kann das Sauggerät anlaufen, selbst wenn Sie den Auslöseschalter nicht betätigen oder die Vakuumtaste nicht drücken, weil ein anderer Benutzer die Funk-Aktivierungsfunktion benutzt.

Beschreibung des Zustands der Funk-Aktivierungslampe

► Abb.65: 1. Funk-Aktivierungslampe

Die Funk-Aktivierungslampe zeigt den Zustand der Funk-Aktivierungsfunktion an. Die Bedeutung des Lampenzustands ist aus der nachstehenden Tabelle ersichtlich.

Zustand	Funk-Aktivierungslampe			Beschreibung
	Farbe	■ Ein	□ Blinkend	
Bereitschaft	Blau	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	2 Stunden
		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Wenn das Werkzeug läuft.
Werkzeugregistrierung	Grün	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	20 Sekunden
		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	2 Sekunden
Aufheben der Werkzeugregistrierung	Rot	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	20 Sekunden
		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	2 Sekunden
Sonstiges	Rot	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	3 Sekunden
	Aus	-	-	Die Funk-Aktivierung des Sauggerätes ist gestoppt.

Aufheben der Werkzeugregistrierung für das Sauggerät

Führen Sie das folgende Verfahren durch, um die Werkzeugregistrierung für das Sauggerät aufzuheben.

1. Setzen Sie die Akkus in das Sauggerät und das Werkzeug ein.
2. Stellen Sie den Bereitschaftsschalter am Sauggerät auf „AUTO“.
► Abb.66: 1. Bereitschaftsschalter
3. Drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste am Sauggerät für 6 Sekunden. Die Funk-Aktivierungslampe blinkt in Grün und wird dann rot. Drücken Sie danach die Funk-Aktivierungstaste am Werkzeug in der gleichen Weise.
► Abb.67: 1. Funk-Aktivierungstaste
2. Funk-Aktivierungslampe

Wenn die Aufhebung erfolgreich war, leuchten die Funk-Aktivierungslampen 2 Sekunden lang in Rot auf und beginnen dann in Blau zu blinken.

HINWEIS: Nach Ablauf von 20 Sekunden hören die Funk-Aktivierungslampen auf, in Rot zu blinken. Drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste am Werkzeug, während die Funk-Aktivierungslampe am Staubsauger blinkt. Falls die Funk-Aktivierungslampe nicht in Rot blinkt, drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste kurz, und halten Sie sie erneut gedrückt.

Fehlersuche für Funk-Aktivierungsfunktion

Bevor Sie den Reparaturdienst anrufen, führen Sie zunächst Ihre eigene Inspektion durch. Falls Sie ein Problem finden, das nicht in der Anleitung erläutert wird, versuchen Sie nicht, das Werkzeug zu zerlegen. Wenden Sie sich stattdessen an autorisierte Makita-Kundendienstzentren, und achten Sie darauf, dass stets Makita-Ersatzteile für Reparaturen verwendet werden.

Zustand der Unregelmäßigkeit	Wahrscheinliche Ursache (Funktionsstörung)	Abhilfemaßnahme
Die Funk-Aktivierungslampe leuchtet/blinkt nicht.	Es ist kein Funk-Adapter im Werkzeug installiert. Der Funk-Adapter ist falsch im Werkzeug installiert.	Installieren Sie den Funk-Adapter korrekt.
	Die Kontakte des Funk-Adapters und/oder des Steckplatzes sind verschmutzt.	Wischen Sie Staub und Schmutz an den Kontakten des Funk-Adapters sachte ab, und reinigen Sie den Steckplatz.
	Die Funk-Aktivierungstaste am Werkzeug ist nicht gedrückt worden.	Drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste am Werkzeug kurz.
	Der Bereitschaftsschalter am Sauggerät ist nicht auf „AUTO“ eingestellt.	Stellen Sie den Bereitschaftsschalter am Sauggerät auf „AUTO“.
	Keine Stromversorgung	Versorgen Sie Werkzeug und Sauggerät mit Strom.
Die Werkzeugregistrierung/Aufhebung der Werkzeugregistrierung kann nicht erfolgreich beendet werden.	Es ist kein Funk-Adapter im Werkzeug installiert. Der Funk-Adapter ist falsch im Werkzeug installiert.	Installieren Sie den Funk-Adapter korrekt.
	Die Kontakte des Funk-Adapters und/oder des Steckplatzes sind verschmutzt.	Wischen Sie Staub und Schmutz an den Kontakten des Funk-Adapters sachte ab, und reinigen Sie den Steckplatz.
	Der Bereitschaftsschalter am Sauggerät ist nicht auf „AUTO“ eingestellt.	Stellen Sie den Bereitschaftsschalter am Sauggerät auf „AUTO“.
	Keine Stromversorgung	Versorgen Sie Werkzeug und Sauggerät mit Strom.
	Falsche Bedienung	Drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste kurz, und führen Sie das Verfahren der Werkzeugregistrierung/Aufhebung der Werkzeugregistrierung erneut durch.
	Der Abstand zwischen Werkzeug und Sauggerät ist zu groß (außerhalb der Übertragungsreichweite).	Verkleinern Sie den Abstand zwischen Werkzeug und Sauggerät. Die maximale Übertragungsreichweite beträgt ungefähr 10 m, sie kann aber je nach den Umständen schwanken.
	Bevor Sie die Werkzeugregistrierung/Aufhebung der Werkzeugregistrierung beenden; - der Auslöseschalter am Werkzeug wird betätigt, oder; - die Vakuumtaste am Werkzeug wird gedrückt, oder; - die Betriebstaste am Sauggerät wird eingeschaltet.	Drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste kurz, und führen Sie das Verfahren der Werkzeugregistrierung/Aufhebung der Werkzeugregistrierung erneut durch.
	Die Verfahren der Werkzeugregistrierung für das Werkzeug oder das Sauggerät sind nicht beendet.	Führen Sie die Verfahren der Werkzeugregistrierung sowohl für das Werkzeug als auch das Sauggerät zum selben Zeitpunkt durch.
	Funkstörungen durch andere Geräte, die starke Funkwellen erzeugen.	Halten Sie das Werkzeug und das Sauggerät von solchen Geräten wie WLAN-Geräten und Mikrowellenöfen fern.

Zustand der Unregelmäßigkeit	Wahrscheinliche Ursache (Funktionsstörung)	Abhilfemaßnahme
Das Sauggerät läuft bei der Schalterbetätigung des Werkzeugs nicht an.	Es ist kein Funk-Adapter im Werkzeug installiert. Der Funk-Adapter ist falsch im Werkzeug installiert.	Installieren Sie den Funk-Adapter korrekt.
	Die Kontakte des Funk-Adapters und/oder des Steckplatzes sind verschmutzt.	Wischen Sie Staub und Schmutz an den Kontakten des Funk-Adapters sachte ab, und reinigen Sie den Steckplatz.
	Die Funk-Aktivierungstaste am Werkzeug ist nicht gedrückt worden.	Drücken Sie die Funk-Aktivierungstaste kurz, und vergewissern Sie sich, dass die Funk-Aktivierungslampe in Blau blinkt.
	Der Bereitschaftsschalter am Sauggerät ist nicht auf „AUTO“ eingestellt.	Stellen Sie den Bereitschaftsschalter am Sauggerät auf „AUTO“.
	Es sind mehr als 10 Werkzeuge im Sauggerät registriert.	Führen Sie die Werkzeugregistrierung erneut durch. Wenn mehr als 10 Werkzeuge im Sauggerät registriert werden, wird die Registrierung des ersten Werkzeugs automatisch gelöscht.
	Das Sauggerät hat Werkzeuge nicht erfolgreich registriert.	Erneuern Sie alle Werkzeugregistrierungen.
	Das Sauggerät hat alle Werkzeugregistrierungen gelöscht.	Führen Sie die Werkzeugregistrierung erneut durch.
	Keine Stromversorgung	Versorgen Sie Werkzeug und Sauggerät mit Strom.
Das Sauggerät läuft, ohne dass Schalter für das Werkzeug in Betrieb sind.	Der Abstand zwischen Werkzeug und Sauggerät ist zu groß (außerhalb der Übertragungsreichweite).	Verkleinern Sie den Abstand zwischen Werkzeug und Sauggerät. Die maximale Übertragungsreichweite beträgt ungefähr 10 m, sie kann aber je nach den Umständen schwanken.
	Funkstörungen durch andere Geräte, die starke Funkwellen erzeugen.	Halten Sie das Werkzeug und das Sauggerät von solchen Geräten wie WLAN-Geräten und Mikrowellenöfen fern.
	Andere Benutzer nutzen die Funk-Aktivierung des Sauggerätes mit ihren Werkzeugen.	Schalten Sie die Funk-Aktivierungstaste der anderen Werkzeuge aus, oder heben Sie die Werkzeugregistrierung der anderen Werkzeuge auf.

WARTUNG

⚠️WARNING: Vergewissern Sie sich vor der Durchführung von Inspektions- oder Wartungsarbeiten stets, dass das Werkzeug ausgeschaltet und der Akku abgenommen ist. Das Versäumnis, den Akku abzunehmen und das Werkzeug auszuschalten, kann versehentliches Anlaufen des Werkzeugs und schwere Personenschäden verursachen.

⚠️WARNING: Achten Sie stets darauf, dass das Kreissägeblatt scharf und sauber ist, um die bestmögliche und sicherste Leistung zu erzielen. Der Versuch, einen Schnitt mit einem stumpfen und/oder verschmutzten Sägeblatt auszuführen, kann Rückschlag verursachen und zu schweren Personenschäden führen.

ANMERKUNG: Verwenden Sie auf keinen Fall Benzin, Waschbenzin, Verdünner, Alkohol oder dergleichen. Solche Mittel können Verfärbung, Verformung oder Rissbildung verursachen.

Um die SICHERHEIT und ZUVERLÄSSIGKEIT dieses Produkts zu gewährleisten, sollten Reparaturen und andere Wartungs- oder Einstellarbeiten nur von Makita-Vertragswerkstätten oder Makita-Kundendienstzentren unter ausschließlicher Verwendung von Makita-Originalersatzteilen ausgeführt werden.

Einstellen des Schnittwinkels

Dieses Werkzeug wurde werksseitig sorgfältig eingestellt und justiert, doch grobe Behandlung kann die Justierung beeinträchtigen. Sollte Ihr Werkzeug einer Nachjustierung bedürfen, gehen Sie folgendermaßen vor:

Gehrungswinkel

Drehen Sie den Griff entgegen dem Uhrzeigersinn, und bereiten Sie den Auflagetisch für die Festanschlagsfunktion mit Hilfe des Freigabehebels vor. Lösen Sie dann die Schrauben, die den Zeiger und die Gehrungswinkelskala sichern.

- **Abb.68:** 1. Griff 2. Freigabehebel 3. Schraube am Zeiger 4. Schrauben an der Gehrungswinkelskala 5. Gehrungswinkelskala

Stellen Sie den Drehsteller mit der Festanschlagsfunktion auf die 0°-Position. Bringen Sie die Seitenfläche des Kreissägeblatts mit Hilfe eines Einstelldreiecks oder Anschlagwinkels in den rechten Winkel mit der Fläche des Gehrungsanschlags. Während Sie den rechten Winkel beibehalten, ziehen Sie die Schrauben an der Gehrungswinkelskala fest. Richten Sie danach den Zeiger auf die 0°-Position der Gehrungswinkelskala aus, und ziehen Sie dann die Schraube am Zeiger fest.

- **Abb.69:** 1. Einstelldreieck 2. Zeiger

Neigungswinkel

0°-Neigungswinkel

Schieben Sie den Schlitten in Richtung der Gehrungsanschläge, und arretieren Sie die Gleitbewegung mit dem Anschlagstift. Senken Sie den Schlitten vollständig ab, und verriegeln Sie ihn in der Tiefstellung mit dem Anschlagstift. Drehen Sie den Griffklemmknopf entgegen dem Uhrzeigersinn, und drehen Sie dann die 0°-Einstellschraube um zwei oder drei Umdrehungen entgegen dem Uhrzeigersinn, um das Kreissägeblatt nach rechts zu neigen.

- Abb.70: 1. Griffklemmknopf 2. 0°-Einstellschraube
3. Schraube am Zeiger

Bringen Sie die Seitenfläche des Kreissägeblatts mit Hilfe eines Einstelldreiecks, Anschlagwinkeln usw. sorgfältig in den rechten Winkel mit der Drehstelleroberfläche, indem Sie die 0°-Einstellschraube im Uhrzeigersinn drehen. Ziehen Sie dann den Griffklemmknopf sicher fest, um den eingestellten 0°-Winkel zu sichern.

- Abb.71: 1. Einstelldreieck 2. Sägeblatt
3. Drehsteller-Oberfläche

Prüfen Sie erneut, ob die Seite des Kreissägeblatts im rechten Winkel zur Drehstelleroberfläche steht. Lösen Sie die Schraube am Zeiger, richten Sie dann den Zeiger auf die 0°-Position auf der Neigungswinkelskala aus, und ziehen Sie dann die Schraube fest.

45°-Neigungswinkel

ANMERKUNG: Bevor Sie den 45°-Neigungswinkel einstellen, beenden Sie die 0°-Neigungswinkeleinstellung.

Lösen Sie den Griffklemmknopf, und neigen Sie den Schlitten vollständig zu der zu überprüfenden Seite. Prüfen Sie, ob der Zeiger die 45°-Position auf der Neigungswinkelskala anzeigt.

- Abb.72: 1. Griffklemmknopf

Falls der Zeiger nicht die 45°-Position anzeigt, richten Sie ihn durch Drehen der 45°-Einstellschraube auf die 45°-Position aus.

- Abb.73: 1. Rechte 45°-Einstellschraube 2. Linke 45°-Einstellschraube

Reinigen der Lampenlinse

ANMERKUNG: Entfernen Sie nicht die Schraube, mit der die Linse gesichert ist. Falls sich die Linse nicht herausziehen lässt, lösen Sie die Schraube weiter.

ANMERKUNG: Wischen Sie Schmutz auf der Lampenlinse mit einem trockenen Tuch ab. Achten Sie darauf, dass die Lampenlinse nicht verkratzt wird, weil sich sonst die Beleuchtung verringert.

ANMERKUNG: Verwenden Sie keine Lösungsmittel oder Reinigungsmittel auf Petroleumbasis zum Reinigen der Linse.

Die Sichtbarkeit des LED-Lichts verschlechtert sich, wenn die Lampenlinse schmutzig wird. Reinigen Sie die Linse in regelmäßigen Abständen.

Nehmen Sie den Akku ab. Lösen Sie die Schraube, und ziehen Sie die Linse heraus. Reinigen Sie die Linse sachte mit einem feuchten, weichen Tuch.

- Abb.74: 1. Schraube 2. Linse

Nach dem Gebrauch

Wischen Sie nach dem Gebrauch am Werkzeug hafende Späne und Staub mit einem Tuch oder dergleichen ab. Halten Sie die Sägeblattschutzhülle gemäß den Anweisungen im vorhergehenden Abschnitt für die Sägeblattschutzhülle sauber. Schmieren Sie die Gleiteile des Werkzeugs mit Öl, um Rostbildung zu verhindern.

SONDERZUBEHÖR

⚠️ WARENUNG: Die folgenden Makita-Zubehörteile oder Vorrichtungen werden für den Einsatz mit dem in dieser Anleitung beschriebenen Makita-Werkzeug empfohlen. Der Gebrauch anderer Zubehörteile oder Vorrichtungen kann zu schweren Personenschäden führen.

⚠️ WARENUNG: Verwenden Sie die Makita-Zubehörteile oder -Vorrichtungen nur für ihren vorgesehenen Zweck. Fehlgebrauch eines Zubehörteils oder einer Vorrichtung kann zu schweren Verletzungen führen.

Wenn Sie weitere Einzelheiten bezüglich dieser Zubehörteile benötigen, wenden Sie sich bitte an Ihre Makita-Kundendienststelle.

- Hartmetallbestückte Sägeblätter
- Vertikal-Schraubstock
- Horizontal-Schraubstock
- Staubsack
- Einstelldreieck
- Inbusschlüssel
- Funkadapter
- Ständersätze
- Original-Makita-Akku und -Ladegerät

HINWEIS: Manche Teile in der Liste können als Standardzubehör im Werkzeugsatz enthalten sein. Sie können von Land zu Land unterschiedlich sein.

Makita Europe N.V. Jan-Baptist Vinkstraat 2,
3070 Kortenberg, Belgium

Makita Corporation 3-11-8, Sumiyoshi-cho,
Anjo, Aichi 446-8502 Japan

www.makita.com

885836-979
EN, PL, HU, SK,
CS, UK, RO, DE
20200907